hŭĭpNjƨllɛ hŭĭĞpyllɛ hŭĭpNjNJDŽWllɛ
جامعة البعث
كلية الآداب والعلوم الإنسانية
قسم اللغة العربية

أثر القرآن في شعر أبي العلاء المعري

أطروحة لنيل درجة الماجستير في النقد القديم (شعر عباسي)

إعداد الطالبة

ريما عبد الكريم رجوب

بإشراف

الدكتورة ليلى رضوان

لعام ٢٠٠٩

قدمت هذه الرسالة استكمالاً لمتطلبات نيل درجة الماجستير في الآداب (دراسات أدبية) قسم اللغة العربية من كلية الآداب والعلوم الإنسانية بجامعة البعث .

الطالبة :
ريما عبد الكريم رجوب

المشرفة :
الدكتورة : ليلى رضوان

This thesis is submitted in partial fulfillment of the requirements for the degree of master of arts (literature studies) Department of Arabic faculty of art and humanities – AL – Baath university .

Student :
Rima Abd Alkareem Rajoub

Candidatr :
Dr : Laila Radwan

تصريـح :

أصرح بأن هذا البحث (أثر القرآن في شعر أبي العلاء المعري) لم يسبق أن قبل للحصول على أية شهادة ولا هو مقدم حالياً للحصول على شهادة أخرى .

الطالبـة :
ريما عبد الكريم رجوب

I here by declare that this work (Quaran effect in ALmaarri Poems) has not been accepted for any degree nor is it being submitted concurrently for any other degree .

Student :
Rima Abd – AL kareem Rajoub

شهادة من الدكتورة :

نشهد بأن العمل الموصوف في هذه الرسالة هو نتيجة بحث قامت به الطالبة ريما عبد الكريم رجوب تحت إشراف الدكتورة ليلى رضوان في قسم اللغة العربية من كلية الآداب والعلوم الإنسانية في جامعة البعث وأي رجوع إلى بحث آخر في هذا الموضوع موثق في النص .

الطالبة : *المشرفة :*

ريما عبد الكريم رجوب **د . ليلى رضوان**

It is here by certificate that the work describe in this thesis is the result of the anther's own investigation under the supervision of Dr : (laila Radwan) a teacher in the department of Arabic , faculty of arts and humanities AL – bath university , and that all in formation Taken from other research has been a ck now ledged in the text.

Student *Candidate*

Rima Abd – Al Kareem Rajoub **Dr : laila Bad wan**

نوقشت هذه الرسالة وأجيزت بتاريخ :

/ / م

الدكتورة :

الأستاذ الدكتور :

الدكتور :

عضو : عضو : عضو :

المشرف : **د . ليلى رضوان**

إهداء

* إلى نبض قلبي الذي يدق بالحنان والمحبة إلى والدي العزيز الذي أرشدني إلى الخير وصوّب قراراتي وآزرني في مواجهة المحن والصعوبات .

إلى والدي الغالي

* إلى نور عيني التي أبصر فيها الحياة وأتفهم حقائقها ، إلى من وقفت بجانبي وتابعتني بالدعاء والبركة .

إلى أمي الحبيبة

* إلى النجوم الساطعة التي أضاءت دربي بابتسامتها ...

إلى إخوتي وأخواتي الأحباء

شكر وعرفان

في نهاية هذه الرحلة لا يسعني سوى تقديم فائق الشكر لكلّ من مدّ يد العون والمساعدة لي في إنجاز هذا البحث وأخص بالشكر :

- الدكتورة العزيزة **(ليلى رضوان)** التي وقفت إلى جانبي وساعدتني في ذكر الأفكار وتثبيتها وأمدتني بجملة من المصادر والمراجع وشرفتني بقبول الإشراف على رسالتي ومضت معي في جوانب البحث المتطرفة تنصحني وتوجه الملاحظات والآراء لي .

- الأساتذة أعضاء لجنة المناقشة والحكم الذين تفضلوا بقبول النظر في هذه الرسالة وسوف تسهم ملاحظاتهم في تقويم هذا البحث وإقالة عثراته .

- وكذلك أقدم الشكر للعاملات في كلية الآداب – مكتبة الكلية – لما وفرنه لي من ذخائر تلك المكتبة وأخص بالذكر أمينة المكتبة الآنسة : **هدى فياض** .

مخطط البحث

- : hɯDŽƣʂDŽ
- : üƢƣpDŽ

ƧƛŪ̄f DžĂnjɜdž

Ł ƒƧk!f ý‡Tk Ŏ5 LJcƧl!f ƧƛD

Ł Ţ ǴP ĭ Ƨƶdž!f ƥljƵĂ ŁdžǴƵ ƧƶT!f DžĂnjɜdž

ljƧǴ‡5DĂ NJkǴƵĂ ư ĂdžĂ ĭ Ƨƶdž!f ŎljǴƶdž Ŏ5 LJcƧl!f ƧƛD * : üNjŬƐ üT2ǁƐ

- Ĭ ljƶdž!f DžĂnjɜdž
- Ĭ ljƶdž!f Dznj5 Ŏ5 ýlƶ!f ƧƛD
- ŁŏljcƧl!f ŎljǴƶdžǶ! ĭ Ƨƶdž!f Dznj5
- ljƥŏơĂkĂ Ĭ!ǴƶƧk ŸǴh LJǴdžŏŰf - č : ŁŏljcƧl!f ŎljǴƶdž!f

ŁŏĂǴdžţ!f Ɣk‡!fĂ ýţƧ!ǴhɯLJǴdžŏŰf - Ď

Ɣŏƺ!f Dž!ǴƶhɯLJǴdžŏŰf - ď

ƧPŬf DžĂŏ!ǴhɯLJǴdžŏŰf - Đ

Ƨƥl!fĂ CǴ ư l!ǴhɯLJǴdžŏŰf - đ

LJŏljdžƋdž!f ƚǴ5 Ţ - Ē

LJŏl5Ǵljdž!fĂ LJŏƧ5Ǵ‡!f ƚǴ5 Ţ - ē

ƚfƥǴhƶz!f - Ĕ

lǴŏơ!fĂ ƚĂdž!f Ł5 ţ ǶŎ5 - ĕ

- Łƺ!f : Ĭ dƒƒkǁƐ üT2ǁƐ

ĭ Ƨƶdž!f ƧƶT Ŏ5 LJcƧl!f CǴdž ţ D - č

ĭ Ƨƶdž!f ƧƶT Ŏ5 LJcƧl!f ƲǴ5!D - Ď

lƧĂǴŋkdž ƚfƥƧ5dž - ď

ĭ Ƨƶdž!f ƧƶT Ŏ5 Ł5 Ţ!f - Đ

đ - Ƭǒdžǔƶ!ƒ ƱǴǀĂŪƒ Ǒƽ ǐƨƶdž!ƒ Ĉǔƶƒ ǑƬƩ ƨƶT

Ē - LJćƨǀ!ƒ ƙƒƥƨƽdž! ǑǀǒǀĂdž!ƒ ƨǎŪƒ

ē - Ǵnjǀƨη ýǔP LJdž ǀƨƩƶdž!ƒ ƬƱƽǔ!ƒ

- ǶĂǔǀŪƒ : ƙǁƒkǁƐ üT2ǁƐ

* Ƭǒljćƨǀ!ƒ ǀƨĂŢ!ƒ ƙƒƨǒdž

č - (Ǒljćƨƥ ǑǔǱŢdž – Ƭǔdžŋ – Ǐljƶdž – Ʊ!) Σ ǴƩƙpŬƒ

Ď - NJǒƩTk!ƒ

ď - ǀƨǴƶkǀŬƒ

Đ - LJǒdžưk!ƒ

* ƨdžƨ!ƒ č - NJdžĂnjƽdž

Ď - LJćƨǀ!ƒ Ƽƽ ƨdžƨ!ƒ

ď - ǐĂƷǔ!ƒ ƨdžƨ!ƒ

Đ - ǑƵĂưĂdž!ƒ ƨdžƨ!ƒ

- (ηǴƒdžǁƐ ƥƱR) ăƥyDžǁƐ ƒƒƬǀ DžDž lƒƨƯƬƽDž

ǑǀǔƩƨƱ!ƒ ƥηdžD : ƨĂk‡ƥ!ƒ : ýĂŪƒ NJdžǀp ƽǀơ ǐR!ƒ

- ƩDžƬƒƊǁ

- ƱƱƐƥDžǁƐNj ƥǁƒTDžǁƐ ƩDžƨƒƽ

مقدمة :

Ü ƥÑjƒĂT!ƒĂ ƭ!ƥŪĠh ĠnjƫƶƥĂ ĠnjƫơĂ ĠnjƭơĠ ư ŏǫ Dƶƛ ĠnjƭƫƒƨƥĂ ĠnjƶƱƫh ƷƴĂĠơLj ƭƫ+Tdž ƬƬơh!ƒ ƬŏƛŏLJdžƋdž!Ġh Ƨ ĉƬ ƬĂĂ Ü ƫƨdž ƨ5+!ƒĂ ƥĠơ!ÚĠh ŎdžƬ ƨƶĠT ƨƶT Ŏ5 ƫJĉƨ!ƒ ƨƛƋh Ƭƫ+Tdž!ƒ ljƬNj ƥƥơĠkkĂ ‖ƨùk5 Ü LJŏ ư ŏ!Lj!ƒ ýĂơ ƬŏƨƶT ƚĠĠhŪ Ƭŏƒƨη ƚƒĈƒƨp ýŭP LJdž ăƨPD lƨdž LJĠdžŏÚƒ ƭƥĠƬ!ƒ Ü"ƚĠĠdžĂƨƫ!ƒ" ĂNjĂ ĠŏLjƥƫ! NJ+ƨk ƨ5ƫ Ƴh ƫh NJ+TĂ ĂNj NJkƨŏơ LJdž ƨƛ+D ljƨdžD LJdž lƨŏơ Ŏ5 ΣĈLj!ƒ . NJkƫƒƨƥ Ŏ5 Ƭh ƨ!ƒ ƚƥƥηk5 Ü NJhƥD ƨŏƥlk Ŏ5 ƥĠ!Lj!ƒ ƚĂĠ5k ĭ Ƣ!ƒ ĭ ƨƶdž!ƒ Ĉŭƶ!ƒ ĂhD NJLjƨ ĠnjLjdž ƚη!ĂƶŎk!ƒ ƴLjƒĂη!ƒ LJŪ Ü ƒƥŏƥη ĈĠƷƶ lĈƒƨp ý+ Ŏ5 ŎƷƶŏ ĠdžŏÚƶ NJhƥD ĈLjŏ5!D ƥ!!Ă . ĭ D ƨ! ýĠηdžĂ ƨÚLj! ýơdž Ġnjŏ5 ýƒƨŏ Ġdž ƨƶĠùT ƭƥơĠŏ Dž! Ƣ Ü Džŏƨƫƒƨ LJĉƨ!ƒ ƨƛD NJŏ5 ĬĠηk ljƨƶT LJdž ƴLjĠη ƭƫƒƨƥ ĬĠƶ Dƶƨƶ!ƒ ĈLjƥ!ƶ5 ƭƫĠhƥĂĠP!ƒ ƨƫ!Ă Ü ƚĂdž!ƒĂ lĠŏơ!ƒ ƴƒƨƨĂ Ü ƥĂηĂ!ƒ ƭƫ LJƶ ƭŏdžŭƫÚƒ lƨĠơơ!ƒ ĈƒƨƶT LJdž . ĭ ƨƶdž!ƒ Ĉŭƶƶƒ ŎhD ýƛdž DžŏÚƶ!ƒ DžĠdžĂNjŬƒ LJƶ Ƨ Tk ƨĂùƬƶ!ƒ Ŏù5 ƭùŏhƥŪƒ lĠùŏơ!ƒ ƨĂƷk ĠĠĬĂĂ Ü ĈƭƒƨĂk yĠĬ Džŏƨƫƒƨ LJĉƨ!ƒ LJD ƴŏƨ ŬĂ ƭŏƒƥh NJh ĈƒƨƶT!ƒ ƨƛdk ƴƶ!Ă Ü ĠhĂĠƫDĂ Ü ĬLjƶdžĂ Ü ĠÚ5! ƴĠk+!ƒĂ ĈƒƨƶT!ƒ NJh ƨƛdkĂ Ü ƭŏdžŭƫÚƒ (č) LJŬ ƨùŏP!ƒ ƴĠh ýPƥ ƒƢ ƨƶT!ƒ ĠLJD Ŏƶdž Ƭ Ūƒ ăƨŏ LJĠ+ ‖!Ƣ! ĠkNjĠh LJĠ+ Ŏdžŭƫ ƫÚƒ ƨ Ƭƶ!ƒ ƒƢ ƭùŏƥƒĠlƶ!ƒĂ ƭùŏLjŏƥ!ƒ ĈƒƨĂƛdž!ƒ LJŪ ‖!ƢĂ Ü ƭ!Ăơ5!ƒ ĈĠlƭkLjŬ Ġhƫ ƫ ĈƒƨƶT!ƒ ΘŭƬ Ŏ5 ăDƨĂ ĠùLjĠdžŏǫ ýùηkk Dżù!Ă Ü Ġŭùlƶ ƨƶĠT!ƒ ĠnjLj!! Ŏk!ƒ lƨNjĠη!ƒ ĈĠŏTŪĠh NJơĂƨ ĈLjNjĂD ƨƶT!ƒ ĈĠPƥ . DżÚLj!Ġh NJhTD ‖ƒ!ĂD ƨĠƶTD ĈLjĠ+5 Ü ƭŏƶƒƥh ÚƒNJkhƨηk LJdž ĠĈƨη ĂƥƶĠk! ƨƶĠT!ƒ ĠnjƢĂƬŏ ýùlkLjŏ! Ĭ!ĂŪƒ LJĂƨ!ƒ Ŏ5 LJŏdžơk!ƒĂ ΣĠhĠkpŬƒĂ lƨĠTÚĠh LJĉƨ!ƒĂ LJŏƥ!Ġh ƨƛdk!ƒ ƨƬkpƒ ƥ!! . NJdžÚLjĂ NJLjĠŏhĂ LJĉƨ!ƒ ĭ ƥNjĂ LJŏƥ!ƒ ƏƥĠhdž DżnjƫĠkƫŏ ŎƶƒƥhƢ ƨƶT ƷĂƬ Ĭ!ǫ ƭùŏŏ+h ƨƛdùk!ƒ Ŏù5 Ƨ ŭkPŬƒ LJ+!Ă Ü Dżŭƫ ƫÚƒ ƨĂnjU ƥƶh ĮJŏh ƨNjĠU LJĉƨ!ƒ ƨŏƛdk5 LJƢ . ƭŏƶƒƥhÚƒ ƭhƨηk!ƒ Ŏ5 Dżŭƫ ƫÚƒ ƏƥĠhdž ƨĠnjƬLjƒ NJdžĂƬ Ĭ!ǫ NJk!ƨƶ LJdž Dżŭƫ ƫÚƒ NJh ĈĠη ĠdžƶĂ ƨŏƛ+ ljƥƶhk ĭ ƨƶdž!ƒ ăƥ! ƭŏkĠŏơ!ƒ ƭƫƨĠdždž!ƒ ĬJǫ ƭŭùPŪƒ LJùƶ DżNjƥĠƶkhŬ ydžkηdž!ƒ ƚĠlhƷ! ljƥlLjĂ Ü ƭnjη LJdž lĠŏơ! NJhŏƷƶkĂ NJdžƋĠTk Ĭ!ǫ DżFƒƥ!ƒ ΘĂƨ Nŏ5 ĭ ƨƫk Ŏk!ƒ ƭƥƬ!Ġh Ŏơk!ƒĂ ýƶ5!Ġh ýĂl!ƒ LJƨƥ Dżnjkh!ĠƷdžĂ Ü ƭĠ5Lj!Ġh DżNjƨkƫkĂ ƭŏĂƫ!ƒ ýù++ lƥŏùƬ!!ƒ Ĭ!ǫ ƨÚLj!ƒ ĠLjƨƛc ‖!Ƣ! Ü NJƫ5Lj Ư pĠLjkh ƨŏTŏ Ü ăƨPD ƭnjη LJdž ƭơdžƫ!ƒ Dżŭƫ ƫÚƒ DżŏNjĠ5sdž!ƒ y ư PD Ƨŏ+ ăƨLj! LJ+!Ă NJƒƨĉ Ư ƶh NJ! ƨƨhLj Ŭ Ü ƭŏĠdžƶ!ƒ NJkĠŏơ Ŏ5 ĠNjƥ+Ƌŏ Ġdž Ĭ!ǫĂ . (ƚĠŏdžĂƨƫ!ƒ yηƒƨŏ) ýĠƛdž!ƒ ýŏhƫ ĬĠƶ Ơơ!ƒ Ŏ5 NŏDƨ+ ƭŏƶpƒĂ!ƒ lĠŏơƫ! ƭŏLjŏƥ!ƒ

. ƥ : ƭùƶηƒƨdž Ü ƭdžŭùƫ lƥĂùƶ ƥdžơdž . ƥ Ok : ĈƒƨƶT!ƒ ƭ!Ăơ5 – NŏĠƶ ljƥƨĂ ŎƶdžƬ Ūƒ – ŎLjĠkƫηƫ!ƒ DżkĠơ ŎhD ƚŬƒƋƫ (č) . ĒĒ f – čěĚĐ – ƭŏLjŏƥ!ƒ ƭ5ĠlƛĮƒ ƭhkƭdž – lƨNjĠ!!ƒ – ƴƒĂk!ƒ ƥhƶ LJĠ ư džƨ

Ґùdž Sþùlh Łzŏ$T!f DźĞ+ơD SSlŏ Ŭ NUJD ℓưŏD Uơľŏǎ Ü DźŏS+!f LJcƧl!Ğh ljSλdk Uơľŏ ƏSĞl!Ğ5
ýŏľzk NŏľŽ ľezŏ þp Ğdž Ğnjljdž LJDǎ Łzŏ$T!f LJǎdT LJdž ljþljŽ ýlz!f Ƨ lŏ LJD Ŏƺhljŏ Ğdž LJŏhŏ LJD þŏSŏ
. ѕƱljdž!fǎ ýlzľ! Łzŏ$T!f ƴưPŏ LJD þfSD þl! . Nhh Dźľ ŋŏ5
LJùdž ѕùľƱljj Dź! Ğljljg fŘg Ü ĭSzdž!f SzT Ŏ5 DźŏS+!f LJcƧl!f SλD Σ Sþljŋ SǎUljdž!f fŘNj LJdžǎ
Ĭù!g ŘĞdźľùŋdž!fǎ JFĞkljf ljŘNj ýŘơlj LJD ĞljŏľŽ LJĞ+ Ğdžljgǎ Ü Ğnjŏ!g ýŢǎk!f ѕhľŋ ŘĞdźľŋdžǎ JFĞkljf
Ü ĞNjƋĞŢơg Ƴz Ţŏ Cŭz!f ǎhD Ğnjh ŎUơ Ŏk!f ŘĞŋfSþ!fǎ Ü ℓkĞhλg ǎD ℓŏ5lj Ğnjljdž ѕľƱljj ŘĞŏưS5
ℓŏþùFĞlŽǎ ℓùŏS+5 SλŬf fŘNj Nŏ5 J!ĞzLj SPc ljĞŋkĞh ѕľƱljj! Ü Ğlj! ℓljŏzdžǎ Ü ℓlľƱljdž ĞNjĞljľzŋ Ğljlj+!ǎ
. Ŏlj5!fǎ ĭS+5!f ƳljĞŋ!f Ĭľ Ƨ sŏ+Sk!Ğh ǁ!Řǎ lþŏþŋ LJǎ+k LJD ýdžǎLj! Łŏ$Sh
Nl5ùŢǎh DźŏS+!f LJcƧl!Ğh NlkpŭŽǎ Cŭz!f ŎhD SzT SĞdžƨ Ŏ5 ƴǎP!f Ĭľ Ƨ ĞljzŋT Ğdž fŘNj
. þþŋkdž!f DźFfþ!f CĞƱz!f Ĭľ Ƨ ƺSþĞp ƺSλ ℓzŋSdž
ĭSǎSùư!f LJdž LJĞ+ Ğnjlŏlŏk Ř!ǎĞơ Ŏk!f ŘĞŏĞƺ!fǎ Ü NJ ŋ5lj YǎưǎdŽ!f Łzŏh$ LJdž ℓpŭ$ljfǎ
Ğnjŏưklk ŘŬĞơ Ŏ5 Ŭg Łŏ$Ulj!f Ƴljfǎŋ!f CƒSǎ ѕĞŏ ŋljŬf LJǎþ Łŏ$zT!f f ǎŢlj!f Ĭľ ýĞƺkTŬf
. lSǎSư!f
ĭŘ!fǎ Ü Łŋ fSþ!f Ŏ5 Ŏlŏh$k!f ƳljĞŋ!f Łdžþ P Ŏ5 ĭSUlj!f ƳljĞŋ!f ýzŋŏ ĭŘ!f ѕľƱljdž!f fŘNj LJdžǎ
Ĭľ Ƨǎ Ü f ǎŢljľ! CƒSlkŋf JFĞkljf Łơh!f Ł$P ŘCĞŋ Ü ŁdžĞz!f ĞnjkĞpĞŋ Ŏ5 ŘŬŬþ!f Dźnj5 ýǎĞơŏ
. ŁdžkĞPǎ ýǎŢ5 Łλŭλǎ þŏnjdžk Ĭ!g Łŋ fSþ!f Dźŋŋlk Dźk Dźnj5!f LJdž Sþl!f fŘNj
. ýdžƧ Ł$Pǎ ℓơŭ$ŢfǎŁƺ! SλŬf DźǎnjSdž Ĭľ Ƨ þŏnjdžk!f ŘSŢpǎ
DźŏS+!f LJcƧl!f SλDǎ Ü ĭSzdž!f ǎþ! SĞ+5ŬfǎŘĞƧǎưǎdž!fǎ ŎljĞzdžľ! ýǎŬf ýŢ5!f Řľzŋ5
NJNjĞŋkŬ LJcƧl!f ŎljĞzdž LJdž ƺSŏλ+ ƴưPD Ŗg Ü SƧĞTľ! Łŏ5Ğlλ!f ŘĞljǎ+dž!f þơD Nl5ŢǎhŋĞnjľŏ+Tk Ŏ5
ljSùŢhk Ŏ5 NJ! ℓŏþĞNjǎ ℓdznjľdž ŎljĞzdž!f ljŘNj ŘljĞ+5 Łŏ5ŋľ5 ѕFĞlơǎ Łŏljǎ+ ĞŏĞưlh Łľλdžŏkdž ŎơǎS!f
. SǎdžŬf ѕFĞlơh
Ü ĭSzdž!f þljƧ ĞnjpĞŋ Ŏ5 ŁŏljcƧl!f ŁUl5ľ!f LJƧ ł ơhľ! Ü ĭSzdž!f Łƺľ! ŎljĞλ!f ýŢ5!f Ŕþ$5Dǎ
Ŏùk!f Łùŏǎơlj!fǎ Łŏǎƺľ!f Ƴŏ!ĞŋŬf Ĭ!g Ł5Ğưgǎ Þ Łŏzŋ$dž!f Ğnjk!Ŭþ ŘpSĞ5 ŘŬŬþ Řľdžơ ýNjǎ
. Ĭljzdž!f LJƧ Sŏhzk!f Ŏ5 Ğnjzhŏkf
Sùŏhzkľ! lSǎŢ!f DźfþPkŋf Ŏ5 Ĭľŋk ĭŘ!f ĭSzdž!f ƴǎľŋD Łŋ fSþ! LJĞ+5 ł!Ğλ!f ýŢ5!f ĞdžD
Ƨŏ+ǎ Ü DźŏS+!f LJcƧl!f Ŏ5 þSǎ Ğdž+ ŎPŏSĞk!f YĞlj!!fǎ ŁŏĞ+ơ!fǎ sdžS!f Ĭ!g ƺŋ! Ğdž+ Ü þŏSŏ ĞdžƧ
. Łľŏľp Sŏƨ LJĞŏơD Ŏ5 ŁŏSλlj!f yľĞƱh ljSzT yľƱ Ŏ5 SλD NJ! LJĞ+ Ŗg NhhǎĬŋD Ŏ5 fŘNj SλD
.þdžƧ LJƧ ŘSĬŢp Ğdž5 Ř!5PD LJgǎ Ü Ÿf LJdž5 Ř!5ǎ fŘ35 Ü ŁdžkĞP Ŏ5 JFĞkljf lSǎľh Ĭ!g Řŏnjkljf DźX
. Łŋ fSþ!f NJkưkpf Ğdž ѕ5ǎ Ü SPc ℓljŏơ ŎƒfSlkŋŬfǎ ℓljŏơ Ŏ5Ţǎ!f JnjljdŽ!f Łŋ fSþ!f Řưƨ5 þpǎ

مدخـل :

ƙĠùpŭz!ƒ ȘĠƱljkùlƒ ƭùöĺdžƵ ýŭP LJdž ƭöŢĂŢlj!ƒ ýƵĠȘk!ƒ ƭ‡Ƨơ ƧƛŪƒ DžĂnjȘdž ƨĂĠŋkö "
Ü ƭŢĠP!ƒ NJkƒƧĂŢk ý‡Tö5 Ü NJkƒƦ ƏƧĠl!ƒ ýdžTö! ƨĂĠŋk!ƒ ĬdžĠlköĂ Ü lĊĂhPdž!ƒ ĠnjkĠpĠƱ! ƭö!ŬÞ!ƒ
Öù ŢĂŢlj ýĂùơk ƭ!Ġơ NLjD ĬĺƵ ƧƛŪƒ ȘƛhLjö5 Ü ĠnjƵpĂ ШĠkLjƹĂ ĠnjĺƵ5 ýƵȘk ƙŬĂơk!ƒ DƥhK ĠLjNjĂ
ƧƛŪƒ DžĂnjȘdž LJD ƧĂŢkLj ŬD ĠLjöĺƵĂ . ƒ Lj!ƒ ĂNj LJĠlLjŬƒĂ LJĠlLjŬƒ ĂNj ƒ Lj!ƒ ƧöŢöĂ Ü ÖLjĠlLjƹĂ
:NJöÞ! Ġdž ĊƵĠhƱljf NJ‡ƧkĂ Ü ƏƧĠl!ƒ Ö5 ƒ Lj!ƒ ƧöƛƋk‡ ÜƧöƛƋk!Ġh dƱP NLjƵ ƧhƵLj Þp ĊƱöŢh ĊLjöNj ĺƧdžD
NLjD ĭD Ġnj! ýdž‡džĂ Ü Ġnjö5 ÖlĠlD ƧŢljƵĂ Ü lĊƒƧl!ƒ ýƵ5 ƭöĺdžƵ ШĠkLj ÞơƒĂ ĹJĊ Ö5 ĂNj ƧƛŪƒ LJƹ
ƏƧĠl!ƒ ƭdžNjĠldžĂ ƭöƵŋƧdž!ƒ NJkö5ĺPĂ ƒ Lj!ƒ ĬLjƵdž ƱhƒƧköĂ Ġnjö5 ýPƒÞkö Ü ƭĺdžĠTƭödžĠLjöÞ LJdž ĊƨŋƧ
. (č) . " / ƭöĺƵĠ5k ƭöĺdžƵ / ƙŭöÞƵk!ƒĂ ƙŬĂơk!ƒĂ ƙƒƧöƹk!ƒ ƧĺkPdžĂ Ü ‖!Ʀ Ö5
NJƵdžŋĂ ĊÖT!ƒ ƭölh " ƧƛŪĠ5 Ü ƭö5lĺ5!ƒĂ ƭöLjs!ƒĂ ƭöĂƹĺĺ!ƒ NJöLjĠƵdž Ö5 ÞÞơkö (ƧƛŪƒ) DžĂnjȘdž5
(Ď) . " ƧhP!ƒ ĬLjƵdžh ƧƛŪƒ ÖkdöĂ ĊÖT!ƒ Dž lƧ LJdž Ölh Ġdž : ‖öƧơk!Ġh ƧƛŪƒĂ Ü ƧĂƋĂ ƨĠƛĊ
(ď) . " ƭhNjĂdž!ƒĂ LJNjƦ!ƒ LJƵ ƨÞĠŢ ШĠkLjƹ " : Ănj5 ÖLjs!ƒ ĬLjƵdž!ƒ ĠdžD
ÖLjĠùƛ!ƒĂ ĊÖùT!ƒ LJdž ýŢĠơ!ƒ ĂNjĂ ƭŋökLj!ƒ ĬLjƵdžh ýĂŪƒ " : ĺÞƵ LJĠƵdž NJĺ5 ƭö5lĺ5!ƒ ƭöơĠLj!ƒ LJdž ĠdžD
Ŭ Ƨĺĺĺĺĺĺ!ƒ DžŭƬ ĬĺƵ ȘĺƵöĂ ƧhP!ƒ : ĬLjƵdžh ƭ!ĠƛƱƒĂ Ü ĊÖT!ƒ ĬĺƵ ƭ!ƒÞ!ƒ ƭdžl!ƒ ĂNjĂ ƭdžŭƵ!ƒ : ĬLjƵdžh
(Đ) . " ĊĠnjIȘ!ƒ ÞLjƵ Dž‡ơ!Ġh ĬdžlDž!ƒĂ ĊÖT!ƒ ĬĺƵ ỴkƧkö Ġdž : Ănj5 yƱƒƧ!ƒ ĠdžD Ü DžnjĺƵ5 ĬĺƵ
ĬùLjƵdžh ĭD Ƨĺĺĺĺĺĺ!ƒ DžŭƬ ĬĺƵ ȘĺƵöö Ö5lĺ5!ƒ ljĠLjƵdž Ö5 ƧƛŪƒ LJĂ‡ö LJD ÖöDƧ Ö5 ƠŋƧŪƒĂ
ĂD ƭùU5! ĊĠZÞklƒ ĬĺƵ lƧĠhƵ!ƒ ĂD U5ĺ!ƒ lƧÞp ýŭP LJdž Öƛơh Ö5 ƧƛŪƒ DžĂnjȘdž ÞÞơköĂ ÜƧhP!ƒ
ĭƧùƵdž!ƒ LJNjƦ Ö5 ƙƒƧĠhƵ!ƒ ĂD UĠ5!Ūƒ ‖ĺĺk LJƒƧĂÞ Ĭ!ƹ ƟĂưĂh ƧöTö Ăơlj ĬĺƵ ƭöljĊƧp lƧĠhƵ
. ÖljĊƧl!ƒ ýĠdžƵklŭ! ƭlhĠƱdž lƧĂŢh Ġnj!ĠdžƵklƒ Džƛ LJdžĂ
NJùdžĂnjȘdžh ƒ ĠljkƒĂ ƒ ĠljkƒĂ ĬĺƵ ŬƒÞ ƒÞƹ5 LJöƛÞơdž!ƒĂ ÞĠlLj!ƒ DžŭpD NJk!ĂĠljk Þp ƧƛŪƒ DžĂnjȘdž5
LJùNjƦ Öù5 Ö5Ġlƛ Dž‡ƒƧk ÖNj ƭhĠk‡!ƒ LJĂÞƵö DžnjLjŪ ƭöÞơ ƒ Lj Ö5 Džöƥp ƒ Lj ýĂPÞ ĂNj : DžĠƵ!ƒ
: NJljdh ƒ ĠljkƒĂ ƒĂ5ƧƵ ‖!ƦĂ Ü Ƨ!ĐdžƵ!ƒ
ÞÞùƵ! ƭŢŭP ƒ ĠljkdžƵ!ƒ ƒ Lj!ƒ ĂÞƹö ƭöơh lƧŢĠƵdž ĂD ƭlhĠƱ ƒ ĂŢlj LJdž ÞöÞŋ ƒ Lj ýö‡Tk "
LJùdž ȘùhÖ Džù! ƭöơh Þöŋ ý‡Th ĠnjkƹĠöŢ ƙÞöƵDĂ Ü ĠnjLjöh ÞĂÞơ!ƒ Öơdžk Ök!ƒ ƒ ĂŢlj!ƒ LJdž
(đ) . " ĠnjkÞĠdž ăĂl ƭlhĠƱ!ƒ ƒ ĂŢlj!ƒ

(č) Ÿƒ ÞhƵ ... ƧöƵ‡k!ƒĂ ƭFöƱP!ƒ – ÖdžƦƹ!ƒ ƒ ĐĚđ ƒ ĐĚě .

(Ď) ƧĂƋĂ LJhƒ – LJĠlƱ! – ƧĂƋljdž – ƧĠlƱ – ƧÞ – ƙĂƧöh – ƧÞĠlƱ – ČƱ – ČĚđđ/ ùNjČđĚĐ - DžČĚĐČĎ / ùNjČĐČĎ .

(ď) ljĠdž – (ƧƛD) Đĺĺĺĺĺĺ .

(đ) ƹ – ƧĂljƒ – ƧÞ – ÖhÞŪƒ Džŋzdž!ƒ – ƧĂƹ – ƧÞ – ƙĂƧöh – Džĺĺĺĺĺĺ

ȘĞùzk ĂNj ĂD ƧưĞơ ƒ LjĂ ƬlhĞǫ ƒ ĂȚLj LJŏh ýŻĞƽk ŁpŭZ " : ĂNj ƒ ĞljkĞƽ fŘNj ĬŇŻĂ
(č) . " ŁƽŇkPdž ŘĞŏƽŏ‡h Ł ŏƥơ ƒ Lj yĞž ƒ ĂȚLj – ŁpŭZ Ŏƽ ýĂPƥ!f –
ĞùdŽ ŰĞkLjǫ ƥŏzŏ LJĂdžưdž!f Ŏƽ ƧŻĞT!f LJŬ " LJĂdžưdž!fĂ ý‡T!f Ŏƽ LJĂ‡ŏ ƒ Lj!f LJD ƥnLjĂ
ĂD Ü ƨùƥfĂdž ĂD Ü ǂƧĂùȚ ĞnjLjdž ŎlkLjŏ ĭD ŁhĂk‡dž ƧŏǮĂ ŁhĂk‡dž ƒ ĂȚLj LJdž ljƧȚĞŻĂ NJdžƥlk
(Ď) . " ƒ Ğljkdž!f Ŏƽ Dž‡ơkdž!f ĂNj ý‡T!ƽ Ü ý‡T!f ŰƧĞP LJĂdžưdž Ŭ LJ‡!Ă ƧŏhĞƽk

أثر القرآن الكريم في تشكل التراث :

ĬŇŻŬf ýλdž!f ĂNjĂ Ü ƧĂȚƽ!f Ƨdž ĬŇŻ ŁŏhƥŬfĂ ŁŏĂǮŇ!f ŘĞǫfƧƥŇ! ǂƧλ ĞŻĂhLjŏ LJĞ‡ : [DžƆƥƽŰ]
Ȣùƽ!f LJdž fĂƧĞkPŏ LJD Dznj! ŘơĞkD Łdžŏp lĂƧλ ȣĞk‡!fĂ CĞhƥū! Ƨ5Ă " ƥ15 Łơ‡ȚƽfĂ ŁǮŭh!f Ŏƽ
LJŏLjĞùƽD Ĭ ùŇŻ DžùnjƽŇƠDĂ Ü NŏŇŻ Ł!Ŭƥ!f ĂD Nhh CĞơŏŬf ĬŇŻ ƧƥpŬfĂ ĬLjƽdž!f ĬŇŻ ĞƽfĂk Ƨλ‡ŬŬf
lƥŏƥn ĹJĞƽdžh DžNjƥdžDĂ ĞƽŏƽƧ ĞŏǮŭh ĞnŏƧPk Džŭ‡!f JŏƧPk LJdž ŁŏpfƧ ȣŏ!ĞǫDĂ ýĂl!f LJdž ŁŻĂLjkdž
ƽùŇPĂ ǁùƽR ĬùŇŻ ýŏ!ƥù!f ŁdžĞpǫĂ NJkŏLjfƥơĂhĂ ŸĞh LJĞdžŏŬf Ĭ!ǫ lĂŻƥ!Ğ‡ ýhp LJdž ĞNjĂƽƧƽŏ Dž!
ăƧPD ĹJĞƽdž ĬŇŻ Dznj!ƥ ǁ!R‡Ă (ď) . " ýlƧ!fĂ CĞŏhLjŬf ƧŏlĂ DždžŬf ƥŏƧĞkĂ ƯƧŬfĂ ŘfĂĞdžl!f
: ĞnjLjdž lƧŏλ‡
ĞNjƨŏŏdžkĂ ýĂlƽ!ĞhĂ ŁŏƨŏƧǮ!f ŘĞLjfƥnĂ!Ğh ǁ!R Ŏƽ ĞLjŏƽkldž ȣĞlƽ!fĂ ȣfĂλ!f ƽlhĂ Łƽh!f ƧŏƧlk "
yĞž NŏLjĞƽdžh ƽƽkŏ Džŭ‡!f LJĂLj5 LJdž LJ5 LJĞƧl!fĂ (Đ) . " ĭDƧ!f ȣfĂȚ LJdž N! ƌönjkŏ LJD ŎǮhLjŏ ĞdžĂ
LJùdž ȣŏȚLj Ğnj! LJ‡ŏ Dž! Ŏk!f ŘĞƽȚ!f LJdž ǂƧŏλ‡ NJŏƽ yĞžn ĭR!f ljƧƽT Ŏƽ ĭƧƽdž!f NJŏ!ǫ ȣNjR Ğdž
Ŭ NJùLjĞh ĭƥùLjn!f DžŏŇùl ƥdžŏdž RĞklŬf ljfƧŏ ĭR!fĂ CfƧƽT!f LJdž ljƧŏǮ ƧƽT Ŏƽ fR‡Nj ƧĂươ!f
(đ) . " ĬDžŇFyŇƐ ƥYFlŇƐ " ĂNjĂ NJlƽLj ŇĬƧƽdž!f Ŭǫ ĭƧƽdžŇ! NhJ! ĭR!f ȣŇ!f ƥơD ƽơklŏ
ýùλdž ŁŇơƧdž!f ljRNj Ŏƽ lƥFĞl ŘLjĞ‡ Ŏk!f ŘĞƽȚ!f Ưƽh ljƧȚȣ ƧƽT LJdž ĭƧƽdž!f RPD ƥpĂ
lƧùŏλ‡!f ĬLjhdž!f ŁŇŏŇ!f UĞƽ!Ŭf ƧŏPkh ŁŏĞLjƽ!fĂ Ü ýĂl!f Ŏƽ ýĂưƽ!f ƟfƧƟǫĂ ƽĞnŏŬf Ĭ!ǫ YĂƽLj!f
CĞdžùlD LJdž Ƨŏλ‡ Ƨ‡RĂ Ü lƥƥƽkdž!f ŁŏdžŇƽ!f ŘĞơŭƟȚŬfĂ UĞƽ!Ŭf LJdž Ƨŏλ‡ ýĞdžƽklfĂ Ü ĬLjƽdž!f
... ΣĂLjŏ!ĞnĂ ĂƟlƧd‡ ƥŏƧĞk!f ýĞnƧĂ
LJùdž ĞnjŏŇŻ ŘlkƧfĂ LJĂdžƥlkdž!f NJŏƽ DžULj Ğdž yĞžn ŘlĂĞLjk ƥp ƧȚƽ!f fRNj Ŏƽ ƧƽT!f LJĂLj5Ă
LJDĂ . ý‡ùT!f fRùnjh NJùŇhp Ğ5ĂƧƽdž LJ‡ŏ Dž!Ă ŎƽlŇƽ!f ƧƽT!f CŭƽƽĂhD Ł ƥơD ƥpĂ Ü ȣLjĞn ý‡

(č) Ďē ƒ – NJlƽLj .

(Ď) ďČ ƒ – NJlƽLj .

(ď) đđ ƒ -Dičěěđ – čƟ LJĞLjh! – ýŭnj!f Łhk‡dž Ƨƥ – ŎhƧƽ!f ȣƥŬf – ŁŏLjƽdž Ƨ lĂŏ ȣŏhơ. ƥ .

(đ) ďĎ ƒ - Dičěēě -ēƟ - ƧȚdž - Ƨ ƧĞƽdž!f Ƨƥ – ŎdžŭlŬf ƧȚƽ!f – Ƨŏư ŎpĂT .

(Đ) čđ ƒ - CfƨqD ď – DičěĒĎ/ ùNjčďĚĎ – ŘĂƧŏh – Ƨƥ‡Ț Ƨƥ – CŭƽƽĂhD ƧĞhPD Ŏƽ yĞžn ĭƥLjn!f DžŏŇl ƥdžơdž .

Ü lƧǴƶkùƶŬƒĂ ƨǴùƞdž!ƒ ƴùŏĂljkĂ NŏhTƙ!ƒ Ŏ5 LJǴljƙ5Ŭƒ Ŏ5 ƬŏǴƹ Ĭ Ţƿ Ɛ̀hu ƥnjƶ!ƒ ƒŘNj Ŏ5 ƧƶT!ƒ LJùdž ƴǴùhù!ƒ ƒ ŭPkùƶƒĂ Ü ƥùŢǴldž!ƒ ýhljĂ ÜĬljƶdž!ƒ ƬơŢĂ ÜýǴŏP!ƒ ƬƶĂƧĂ ƬŏǴlj‡!ƒ Ƨ ƵƵ!Ă ƴĂù̀ƶƶhu ‖!Ř ý‡ . ƧƶT!ƒ Ŏ5 NƙǴơŭŏŢƒĂ Dzù̀ƶ!ƒ ýƑǴƶdž ШǴdžƥƹĂ ÜƬŏhƧƶ!ƒĂ ƬŏdžƞƵŬƒ ƚǴ5Ǵlλ!ƒ

(č) . LJǴŏơŬƒ Ƨλ‡ĐŎ5 Ư Ƨƺ!Ǵh Ŏ5ƒĂ!ƒ ƨǴƞŏŬƒĂ ƬljǴkdž!ƒĂ ƬpƧ!ƒ LJŏhu ƴdžǴƞ ƴƒƒƧ

DžĐ NJùŏljǴƶdž Ŏ5 DžĐ NJUǴ5!Đ Ŏ5 ‖!Ř LJǴ‡Đ CƒĂƶ ŎljcƧp ƧλĐ LJdž ljƧƶT Ŏ5 ƥƧĂ Ǵdž Ĭ!ƹ Ƭ5Ǵư ƹ Ŏù5 ƚŬƞkĂ ĭƧƶdž!ƒ ƧƶT Ŏ5 ǴNjƧĂƥ Ǵnj! LJǴ‡ Ƭ5ŬkPdž!ƒ ƚƒƧλƋdž!ǴƵ .. NhuĂŬƶĐ Ŏ5 DžĐ ljƧĂŢ Ŏ5 LJcƧl!ƒ " ŬĂĐ Ǵnjljdž Ƨ‡Řlj lƧŏλ‡ ƧƥǴŢdž LJdž ƚLjǴ‡ Ǵnjljdž ýnjlj Ŏk!ƒ NJk5Ǵlλ ƴŏhǴljŏĂ ƬŏƧƶT!ƒ NLjŏĂƒĂƥ Dzŭù‡ Ĭù̀ƶĂĂ ƬŏƒƧƥĂ Ƭƹ! Ƨ ŏƧT!ƒ Ƭŏƥơƒ ƧhuPĂ ƬƧŏƶ5kĂ ƬCƒƧp ljĐƧpĂ LJcƧl!ƒ NJ15 ƥ15 DžŏƧ‡!ƒ ƚùù̀ƶk!ƒ ƥŏƥùT Ănj5 NdžŭƬhu ШǴƞkơŬƒ Ƨŏλ‡ LJǴ‡ LJƹ ‖!Ř ƥƶhu ƴƞƶ ŭ5 ƶhuǴƶŏkƶƒĂ ƶŬ5ơ ƴƧƶ!ƒ ýùhupĂ .Ƭλŭλ!ƒ ƬŏƧƶT!ƒ NLjŏĂƒĂƥ Ŏ5 ƚƒƧλƋdž!ƒ ljŘNj ƚƧnjU ƥpĂ (Ď) . " Ǵnj!ĂŢĐĂ ƬŏhƧƶ!ƒ ƴǴhù̀hu ƥùdžkƶŏ LJù5 " DžǴƶ!ƒ NdžĂnj5džhu ƧƶT!ƒ ĬLJĐ Ĭ!ƹ ƧŏTlj NLjdžưk ǴdžĂ ljƧƶT LJƶ Ƭŏƥơ!ƒ Ŏ5 Ư ĂP!ƒ Ŏ5 ǴNjƶŏ‡Ƨk LJ‡džŏ Ŭ CǴŏTĐĂ ƧŬƒĂPĂ ƚǴƹǴƹơƹ ŎơĂŏ! YǴlŏŬƒĂ Σ Ƨƞ!ƒĂ ƚĂŢ!ƒĂ lƧĂŢ!ƒ ƧùdžĐ ƶŏ5ƒĂ ƶƥŏƥơk ƧƶT!ƒ ƥŏƥơk LJĐ Ƨ ĂƧƶdž!ƒĂ Ü Ƨ Ă!ddž!ƒ ƧλLj!ƒ Ŏ5 ǴnjljƶƧƶhuƶkù̀! Ƭơưƒ Ă ƧǴ‡5Đ Ǵùnj5pĂdž LJdž ƬŏhuƥŬƒ ƴNjƒŘdž!ƒ ƚ5ù̀kPƒ ‖!Ř! Ƭù̀ŏơƙƹdž!ƒ ƧĂdžŬƒ LJdž LJ‡ŏ Dž! LJƹ ƬhuĂƶŢ!ƒ ƬŏǴƹ Ŏ5 : NLjŏĂ‡k Ŏ5 LJŏƧŢljƶ Nŏ5 LJĐ Ƨŏƹ Ü ljƥŏƥơk Ŏ5

ƚǴljùƹơdž!ƒ LJùdž ƧǴùλ‡ŬƒĂ Ƭơưƶ!ƒ Ĭ!ŏƹĂdž!ƒ ljƥǴdžkƶǴh ƧƶT!ƒ ƬŏNjǴdž ƒ Pù̀kkĂ Ƭƹ̀!ƒ – "č . ƬŏƵ5ù̀!ƒ

Ƭ5ù̀kPdž Ƭŏƹƥơ Ƭ5Ƨƶdž LJǴƹljŭ! Oŏkk5 ƬŏƧƶT!ƒ Ƭƹ̀!Ǵh Ŭƹ ǴnjljƶƬljǴhŬƒ LJ‡džŏ Ŭ Ŏk!ƒ ǴƥƋƧ!ƒĂ -"Ď ƚùŏƧƵ LJƶ NƹĂŬhu ýŏơkƹŏ ǴdžƶƬ lƧhuƶdž Ƭ5ƧƶdžŬ! lƒƥĐ ƧƶT!ƒ OhuŢŏ ĭĐƧ!ƒ ƒŘNj ƴƹơĂ ƧλLj!ƒ LJƶ ƬdžǴlkùƹǴh Ŏùƚk‡ŏ ĭŘù!ƒ DžULj!ƒ NLjĂdžưdž Ŏ5 ĬƵPkŏ ƬŏơƬh LJƒƨĂŬƒĂ ƧĂơhu!ƒ ƨĂǴƞkŏĂ Ü ýlƶ!ƒ (ď) . " ƴŏ‡Ƨk!ƒ ƬdžŭƹĂ Ƭŏ5Ǵl!ƒ Ƭơưƶ Ă LJƨĂ!ƒ

LJ‡!Ă ƧƶT!ƒ Ƨ ŏƧƶk Ŏ5 CƒƧŬƒ Ƭ5Ù̀kPƒ " : NJ!Ă!hu ƧƶT!ƒ LJƶ Ƭ ƥơƙ ƥ15 ƬhuNjĂ ĭ ƥƞdž " ǴdžĐ

: ƶƧƶT Ĭdžƹŏ LJĐ ƚơƙƹŏ Ĭkơ Dzŭ‡!ƒ Ŏ5 ǴNjƥĂƞĂ LJdž ƥhuŬ ƬŏƹǴƹ ƒ ƒĂP ĬÙƶ ǴnjhùƹĐ ƚ5kƒ ŬĂ Ǵùnj‡ƒƧƥơ LJù‡džŏ Ŭ lƧUlj lǴŏơ!ƒ Ĭ!ƹ lƧUlj!ƒĂ Ü‡ŏdžƶ ƧλdkĂ ĭĂp Σƹƹơ LJƶ Ƨŏhuƶk!ƒ -"č . LJǴNjƧh!ƒĂ Ƭƞơ!ƒ ƬdžǴƥơĂ ƚƵŬƒ!ƒ ƥƧƞdžhu ǴnjljƶƧŏhuƶk!ƒ

. Nŏ5 ƬdžƥPkƹdž!ƒ UǴ5!ŬƒCƒƹlkljƒ -"Ď

. LJƨĂ!Ǵh NLjƶƧhuŏ ƶŢƶǴP ƶŏlŏƹĂdž ƶhuŏkƧk ǴnjhŏkƧk -"ď

. čĒĔ ƒ – Nƹ5lj (č)

. ēď ƒ - DžčĕĔĒ/ ùNjčĐČē – čƵ – ƚTdžƥ – Ƨ‡5!ƒ Ƨƥ – ǴnjdžĂŬƶĂ Ƭƹ̀!ƒ Ŏ5 CŭƶƒŎhĐ YNjƒŘdž – ŎŢdžơ!ƒ ƧNjƵƵ ƥdžơưdž . ƥ (Ď)

. čĐĔ-čĐē ƒ – ŎhuƥŬƒ Dzƞƶdž!ƒ – ƧĂlj!ƒ ƥhuƶ ƧĂhuƞ (ď)

Đ"- ƶƶT!ƒ ƶƶƢ!ƒ ƢƢƢ ƢƢƢƢ ƢƢƢƢƢ ƢƢƢƢƢ

الفصل الأول

الفصل الأول

أثر القرآن في معاني المعري وموضوعاته وأفكاره

NJkĠŽĂù ư ĂdžĂ ljƧĠù‡5DĂ ĭƧùzdž!f ŎLjĠzdž Ŏ5 DžŏƧ‡!f LJcƧl!f Ƨ‹D ýŢs!f fŘNj Ŏ5 Ɲ!ĠzLj
Ĭ!ǫ ĠnjlŏƧŏ Ƙþη Ă þp ŎLjĠzdž!f LJdž ƶƧŏ‹‡ þηLj Řǫ Ü ĭ Ƨzdžl! Ł5Ġlƛ!f ƘĠLjĂ‡dž!f þơD LJcƧl!f Ƨ Ţ Ăh
.ŎơĂƧ!f NJNjĠηkfĂ ÜNJk5Ġlƛ! Ġnjz ư ŢDĂ ÜljƧzT
Ćs ùdžzh Ġùnjη!ĠŽĂ ÜŁŏsù ţ5 sƒĠlơĂ ŁŏLjĂ‡ ĠŏĠ ư p ĬlŽ ŏl ţkk Ŏk!f lþkdždž!f lƧ‡sl! ljƧzT y ţkĠ5
.LJĂ‡!fĂ lĠŏơl! NJkŏdƧ ƨfƧhǫ Ĭ!ǫ ŎnjkLjLj! ŎLjŏþ!f Σ Ġ ţŰf LJdž ĆlŽŏLjdž
þþơkŏĂ ÜƧŏŢdž!f Ł!a ţdžh ljƧŢhk Ŏ5 Nl! ĆŏþĠNjĂ ĭƧzdžl! Ćdžnjldž ŁŏLjcƧl!f ŎLjĠzdž!f ƘLjĠ‡ þl!
LJùdž f ĠP Ƨ pĂdž Ġnj! LJĠ‡ Ŏk!f NJkŏkfŘhĂ ÜDžŏƧ‡!f LJcƧl!f ĠnjηĂŏ Ŏk!f NJk5Ġlƛ Ƙfþơdžh Ġnjh ljƧƛdk
ŏŏùơLj LJD ĠLjŏlŽ ƧŘzkŏĂ ÜƧŢơ!f sĂsk ŁŏLjcƧl!f ŎLjĠzdž!f ĬLJD ‖T ŬĂ ÜƧŏŢdž!fĂ ƘĂdž!fĂ lĠŏơ!f
Ŏ5 Łŏdžŭ ţŰf NJks ţ5 yhĠLjdž Ĭ!ǫ ýŢLj! ÜNJLjĠ‡ƧDĂ LJĠdžŏŰf ƘĠŏ ţĠ ţD ĬlŽ GnjLjdž ƧŢkILj ţ ‖!Ř! ÜĠnjh
ÜĆfƧzT!f DžĠdžD ýĂl!f ýhl ƧŇţŏ þp DžŏƧ‡!f LJcƧl!Ġ5 ÜljƧzT Ŏ5 ĠNjþŏ ţηkĂ NJŏLjĠzdž DžĠnjlk ţfĂ ÜLJĂ‡!f
DžĠdžD Ŏks5 ÜƘĠŽĂ ư Ădž!f LJdž Łldžηh ƧzT!f ƶdžDĂ ÜlĠŏơ!Ġh NJkl Ţ s‹Ă5 Łdžŏþ!!f Džŏl!f Ł‹ĠŏŢ þĠŽDĂ
ŎNj lþŏþη!f Łŏdžŭ ţŰf Džŏl!f LJdž ƶƧĂLj‡ Dznjŏþŏ LJŏh y ư ĂĂ ÜĠnjh Dznj! þnjŽ Ŭ ýĂlŽ! ĆhfĂhD CfƧzT!f
Ĭ ùLjzdž!f Ł‹ĠŏŢ LJ ţơŏ LJD ĭƧzdž!f YĠŏk ţf ýNj ăƧLj! Ü ĭ Ƨzdž!f ƧzT Ŏ5 Ġnj ţdžlkLj LJD þŏƧLj Ŏk!f
ÞPljƧzT Ŏ5 Ġdž Łlŏlơ DžŏþlkĂ ŎLjŏþ!f

مفهوم المعنى:

NJLjD ĬlŽ ĬLjzdž!f LJdž NJ5pĂdž þơŏ ŎhƧz!f þlLj!fĂ ÜƧzT!f lþĠdž Ƴ Ƨz!f þĠlLj!f ăþ! ĬLjzdž!Ġ5
ƘĠ5ù Ţ!f LJŏùh ŁpƧ5k!fĂ ŁUơŭdž!f sŏƧŏ LJŽ Ƴ ţk‡k ÜCĠŏTŰĠh Ł ţhkldž ŁŏNjĠdž!f ljŘNjĂ ÜŁŏNjĠdž!f
yhĠŏ!f ƘfŘ Ƨ‡ŝ!f LJŽ lƧĠhŽ ĬLjzdž!f LJĂ‡ŏ fŘNj ĬlŽĂ ÜŁ‡ƧkTdž!f ƘĠ5 Ţ!fĂ Łŏ ư Ƨz!fĂ ÜŁŏFƨη!f
CŎT!f LJŽ ýŢ5Ljŏ Ŭ Ƨ‡s!f ljŘNj þŏþơkĂ ÜN ţ5Lj ƘpĂ!f Ŏ5 CĠŏTDĂ ƶƧ‡5 ŎLjzk ƘĠdžl‡!Ġ5 .Ŏ ţơ!f
...ljfƧLj ĭŘ!f

Ülþþùzkdž ƘŬĠdžzk ţf Łdžŏþ!!f ŁŏhƧz!f ƘĠhĠk‡!f Ŏ5 Ƙldžzk ţf þp (ĬLjzdž!f) Łdžl‡" LJD þηLjĂ
lþŏù Ţ!!f ΘƧT Ŏ5 Ł5lkPdž!f ŁdžĠz!f ŁŏƧ‹Lj!f lƧ‡s!f ŎNjĂ ÜlƧdž DžlŁkdž!f NJŏ!ǫ þ Ţ!ŏ ĭŘ!f Ư Ƨ!Ġ‡

Ł ù ħ ŏ Ƨ ƨ ! f Ƙ f Ƨ Ă ù Ţ k ! f Ă Ü l Ƨ Ğ ù k Ł ù Ţ Ğ P Ł ŏ l Ů P ! f Ă Ü Ł ŏ ƽ l Ů ƽ ! f Ƨ Ğ ǂ 5 Ů̄ f Ğ Ňj Ă ă Ƨ P Đ l Ƨ dž Ğ Ňj Ƨ Ů j Ă Đ
Ă Ğ Ňj Ă ă Ƨ P Đ l Ƨ Ğ k l Ƨ ƥ Ğ j ! f ljĞħ T Ů̄ f Ă "ă Ƨ P Đ l Ƨ Ğ k l Ƨ ƥ Ğ j ! f ljĞħ T Ů̄ f Ă."(č)

Ƨ ù ! đ ŏ Ư Ƨ ƨ ! f Ă Ƨ Ňj Ă ň ! f LJ ŏħ ƨ ŏ ŏ dž k ! f LJ Ů̄ Ü ƺ ŏ l ơ ƺ ǂ Ƨ ƥ dž Σ ŏ ! Ă l Ƨ ǂ 5 Σ ŏ ! Ĭ Ij ƨ dž ! f f Ř Ňj Ă
Ł ù dž Ů ǂ ý ù ǂ ! Ă Ü Ňj Ů ǂ ƥ Ă ň ! f Ŏ 5 Ĭ Ij ƨ dž ! f Ł ŏ Ƨ U Ij Ł ! đ ŏ ĭ Ř ! f Ƨ ƨ T ! f Ŏ 5 Ĭ Ij ƨ dž ! f Ł ŏ Ƨ U Ij LJ dž ƺ Ƨ ŏ λ ǂ
Ă Đ Ł ù l l ơ k dž Ł ŏ Ů l Ƨ LJ Ă ǂ k ƥ p Ă Ü Ł ŏ l ơ LJ Ă ǂ k ƥ p Ł ŏ Ňj Ğ dž ! f Ă Ü Ƨ Ňj Ă ň Ĭ Ij ƨ dž ý ǂ ! Ă Ğ Ňj Ğ Ij ƨ dž Ŏ 5 Ğ ňj k f Ƨ ŏ Ƨ k
LJ ù Ƨ l ƨ ŏ dž k dž Ł ŏ l ơ ! f l Ƨ Ă Ţ ! Ğ 5 ƥ Ă ň Ă ! f f Ř Ňj Ŏ 5 ý l k l dž C Ŏ T ý ǂ Ă Ü Ŏ l ơ Dž ! Ğ Ƨ Ŏ 5 Ł l l ơ k dž Ƨ ŏ Ɛ
. Ƨ Ƨ T Đ Ă Ňj ĭ Ř ! f Ŏ Ů l ƨ ! f Ĭ Ij ƨ dž ! f

ý Ă ù ơ ŏ Ů Ň ù Ij ǂ ! Ă Ü ƺ ù ƨ dž Ł ù ŏ Ů l ƨ ! f Ŏ Ij Ğ ƨ dž ! f Ă Ł ŏ l ơ ! f l Ƨ Ă Ţ ! f Dž ƥ P k l ŏ Ƨ Ƨ Ğ T ! f Ů Đ ƥ ň Ij Ă
Ŏ Ij ƨ ŏ Ƨ P c ƨ ŏ Ƨ 5 Ă Ü L J c Ƨ l ! f Ł Ɛ ů ħħ Ĭ Ij ƨ ŏ ƨ ŏ Ƨ 5 : L J Ğ l ŏ Ƨ 5 y ħ f Ƨ ! f L J Ƨ l ! f ƥ Ğ l Ij 5 " ă Ƨ P Ů̄ f Ĭ ! ƺ Ğ dž Ň j f ƥ ơ ƺ
Ů Đ Ƨ ơ Ğ ù ň ! f y dž ù f Ă ! Ğ p ù L J c Ƨ l ! f Ł Ɛ ů ħħ L J Ă ŏ Ij ƨ dž ! f Ğ dž đ 5 . Ŏ l Ğ ħ ƨ ! f Ƨ Ţ ƨ ! f Ŏ 5 Ł ŏ ƥ ơ ! f Ƨ ƨ T ! Ğ ħ
Ƙ ù ƨ dž ň ƥ ù p l Ƨ ŏ λ ǂ Ƨ Ă dž Đ Ň ŏ 5 L J c Ƨ l ! f Ă Ü Ƨ ŏ ! đ k ! f Ł dž U Ij Đ L J l ơ Đ Ŏ 5 U Ğ 5 ! Ů̄ f Ơ Ţ 5 đ ħ C Ğ ň (L J c Ƨ l ! f)
: (Ł ù Ɛ ů ħ ! f) Ƨ ù ŏ Ƨ ƨ k ƨ 5 Ă L J Ă ! Ă l ŏ Ă Ƨ T ħ ! f ă Ă p Ğ ňj Ij Ƨ ƨ ň ƨ k Ł l ŏ Ƨ Ů ħ Ƙ ƨ l k f Ă Ƙ dž U k Ij f Ă Ğ ňj k Ğ k T Đ
. "[U 5 Ů̄ ! f L J dž l Ƨ Ă Ţ L J l ơ Đ Ŏ 5 Y Ů̄ l ! f Ĭ ! ƺ Ĭ Ij ƨ dž ! f ý Ğ Ţ ŏ ƺ Ŏ Ňj](Ď)

L J ù Ƨ Ƨ ù ŏ ħ ƨ k Ă Ňj U 5 Ů̄ ! f L J dž l Ƨ Ă Ţ L J l ơ Đ Ŏ 5 Y Ů̄ l ! f Ĭ ! ƺ Ĭ Ij ƨ dž ! f ý Ğ Ţ ŏ ƺ Ů̄ J ƺ : ý Ă l Ij L J Đ y ŏ Ů̄ k l Ij Ă
Ŏ ħ Ƨ ƨ ! f Ă Ŏ dž ň ƨ ! f Ğ ňj 5 Ƨ ƨ ŏ ƨ ŏ Ů ! f Ŏ 5 Ł ơ Ă Ƨ Ů̄ dž Ŏ Ij Ğ ƨ dž ! f Ă " : l Ƨ Ă ňj T dž ! f / ù Ňj Đ đđ/ U ơ Ğ ň ! f Ł ! Ă l dž
Ü Ш Ƨ ù Ƥ dž ! f Ł ! Ă ňj ù l Ă Ü U 5 Ů̄ ! f Ƨ ŏ Ƥ k Ă Ü L J ƨ Ă ! f Ł dž Ğ p ƺ Ŏ 5 L J ƫ T ! f Ğ dž L j ƺ Ă Ü Ŏ Ij ƥ dž ! f Ă ĭ Ă Ƨ l ! f Ă ĭ Ă ƥ ħ ! f Ă
Ü Ň ŏ ù l Ij ! f L J ù dž Y Ƨ ù ư Ă Ü Ł Ğ j Ţ Ƨ ƨ T ! f Ů̄ J Ƶ Ü ‖ ħ l ! f l ƥ Ă ň Ă Ü y ħ Ů̄ ! f Ł ơ Ţ Ŏ 5 Ă Ü C Ğ dž ! f l Ƨ ǂ Ă
. "Ƨ ŏ Ă Ţ k ! f L J dž Σ Ij ň Ă (ď)

Ň ù ŏ Đ Ƨ ħ Ğ ù ň j Ij Ů̄ Ł ŏ Ƨ ƨ ù T ! f l ƥ Ğ dž ! f Ł dž ŏ p Ŏ 5 ý P ƥ ŏ Ů ij ƥ ň Ij l Ƨ Ă ň j T dž ! f Ň k ! Ă l dž Ŏ 5 U ơ Ğ ň ! Ğ 5
f Ř ù ň j ! Ň ħ ù l ǂ ŏ ĭ Ř ! f Y l Ğ j dž ! f U 5 Ů̄ ! f Ƨ ŏ P k ŏ L J Đ Ƨ Ƨ Ğ T ! f Ĭ Ů̄ Ƨ L J ǂ ! Ă Ü Đ ħ ň j ƨ ŏ đ ž ň Σ Ğ j ! f ă ƥ ! ǂ 5 Ă Ƨ ƨ dž
L J ŏ ù ħ y dž ň ŏ ‖ ! Ř ħ Ă Ň j Ă Ü Ğ ! l Ij Ă Ƨ Ă Ţ Ğ ň j ħ l ƥ ŏ Ţ ! ! f Ĭ Ů̄ Ƨ Ŏ 5 ư ŏ Ğ ŏ ! Ğ dž ň Ğ ƨ ħ Ğ Ů̄ Ň ŏ Ů̄ ƨ ŏ Ă Ü ‖ f Ř Ă Đ Ĭ Ij ƨ dž ! f
Dž Ă ù ň j 5 dž ƥ ù ŏ ƥ ơ k Ŏ 5 Ğ ư Ă dž Ɛ ƥ Ğ l Ij ! f Ư ƨ ħ U ơ Ů̄ " ƥ p Ă Ƨ ƨ T ! f Ŏ 5 Ğ Ňj f Ƨ l Ij L J Đ L J ǂ dž ŏ l ƥ ƥ ƨ k dž Ƨ Ţ Ğ l j Ƨ
L J ù dž Ň ù ŏ 5 Ğ dž Ă Ƨ ƨ T ! f Ŏ 5 Ŏ U 5 Ů̄ ! f Y l j Ğ ň ! f ƨ Ƨ ħ Đ Ň L J Đ Ơ ư f Ă ! f L J dž 5 Ü U ơ Ğ ň ! f l j ƥ f Ƨ Đ ĭ Ř ! f (Ĭ Ij ƨ dž ! f)
. "Ł ŏ L j 5 Ƨ Ă Ţ Ă Ğ l ŏ l Ă dž L J dž ‖ ! Ř ħ ý Ţ k ŏ Ğ dž Ă Ü ‖ ħ l ! f l ƥ Ă ň

Ĭ ! ƺ Ƨ Ţ k l j f L J dž ƥ Ğ l Ij ! f L J dž 5 Ü U 5 Ů̄ ! f y dž Ň ! Ă ơ C f Ƨ Ů f Ƙ ƥ p ƨ k Ă l j ƥ Ğ ƨ ħ Đ Ř P Đ ƥ p Ĭ Ij ƨ dž ! f L J ǂ ! Ă
C Ğ ù ň l Ƨ Ă ňj T dž ! f U ơ Ğ ň ! f Ł ! Ă l dž ƥ ƨ ħ 5 Ü Ğ dž ň ňj l j ŏ ħ y dž ň L J dž Dž ňj l j dž Ă Ĭ Ij ƨ dž ! f Ĭ ! ƺ Ň ň k f L J dž Dž ňj l j dž Ă U 5 Ů̄ ! f

---

(č) ƥ. ĭ Ţ dž Ĭ 5 ŏ Ţ đ j Ü Ƨ ƥ ! Σ - Ŏ ŏ - ù Ňj č Đ Č č - / đ č č Ě č f.

(Ď) /đ ě/ f Ü Ň l 5 j.

(đ) L J Ă Ƨ Ğ Ň j Dž ů l ! f ƥ ħ Ƨ : O k Ü đ Ш Ü č đ Ď - č đ č f Ü č č Ē đ Ü l Ƨ Ň j Ğ ! ! f Ü Ŏ ħ ů ơ ! f Ŏ ħ Ğ ħ ! f Ü L J f Ă ŏ ơ ! f Y Ğ k ǂ Ü U ơ Ğ ň ! f.

(Đ) ƥ. Ĭ Ţ đ j Ğ ƥ Ğ j Ů̄ ! f Ğ ħ Ƨ Ğ ! f Ŏ Đ Ğ ŏ Ğ k c Ŏ 5 Ƨ ƨ T ! f ƥ l Ij Ü Ł ! Ă ƥ ! f Ŏ Ů̄ Ƨ Ğ ŏ ƥ Ğ j - / ù Ňj č Đ Č Ě č f.

(ď) �y ČŘ ČŘ ČŘ

Ĭùljzdž!fĂ Ü łùơh!f ȶơkɳŏ ĂNjĂ Ƨŏhzk!f Ŏ5 ŎŢPT!f ƥnjɳ!f yhĠŎ NŏĺŽ Ăƥhŏ ƧzT!fĂ

....ĭĂȝĺ!f ĂD ĭĂơlj!f NŏŎzŏ ĭȒ!f ĬljzdŽ!f LJŽ Ƨ ĺkPŏ ƧŽĠT!f NŏŎzŏ ĭȒ!f

:ĂdžyDŽĺ!ε !NJȝ Ĭȝ üȶyĺ!ε ƥkc

ƧùnjUŏ ù Ġljsĺ!ɳD Ġdž‡ ĭȒ!f ù ýlz!f ýŭP LJdž Ŭɳ Ġnjk5ƧzdžĂ ŎljĠzdž!f ĺ!fƧƥɳ yŏŎkɳLj Ŭ

ȒùPdk ĶljĠ‡ Ƨĺ!f LJŽ lƧŏλdž!f NkfƧĂŢkĂ ýlz!f LJĂdT"ù5 .Džĺĺkĺĺf Ŏ5 ĺ!Ȓ‡Ă Ķdž Ţ!f Ŏ5 ljƧλD

ƧùŏŏȝkĂ lƧĠhz!f Ŏ5 Ƨŏŏȝk ĭD LJŏh ŎhƧ!f LJ‡džD ĭȒ!f ĶĠdžĺ‡!f DžĠŬlj Ŏ5 ŶƧz!f ƥljŽ lƧŏh‡ ĤljĠ‡dž

.(č)"ĤhŏƧȝ!f lƧĠhz!f Ŏ5 Ĥ!Ġlơ!f ĬljzdŽ!f ƧNjĠŬdž Ĭ!ɳ ŶƧz!f Ķȶĺ!f ƥ15 ÜĬljzdŽ!f Ŏ5

ĠùnjUĠȶ!D yùdž ĤŏƧzùT!f ƥFĠŢ!!f Ŏ5 Ġnjŏĺ!ɳĂ ŎljĠzdž!f ýĠhlkɳf Ŏ5 ljƧλD ƧnjUŏ ĭȒ!f ýlz!f fȒNjĂ

ĂD ƧĂùdžŪf ýĂùhƥ Ŏù5 ýùlz!f ĬĺŽ ƥdžkŽf ĭȒ!f (ĭƧzdž!f) ĠljƧŽĠT ƥljŽ Ķƥhk Ŏk!fĂ Ĥhɳ!Ġljdž!f

.Ġnjư5Ƨ

ÜDžnjŏ!ɳ ƥŢƥ ĂD ŶNjfȒdž!f ƥơD ƝnjĻjŏ Dž! NĻj‡! ÜljƧŢŽ Ŏ5 Ķƥƥzk ƥƥ ŶNjfȒdž!f ĺĺJD OŏơŢĂ

LJùdž ljƥljŽ ĤJĺ!ɳơ Ġdž Ŏ5 ŶNjfȒdž!f ŶĠơŢD ȶ5fĂŏ LJĠ‡ ýh ÜNkƥŏlz! Ġ!ɳĠ!ɳD NkdžƧh ĠhNjȒdž ȒPkŏ Dž!Ă

ÜƧĂùdžŪf LJùdž Ƨùŏλ‡ Ŏ5 Ġnjȶ!ĠPŏĂ Üýlz!f ĬĺŽ ĠNjƥĠdžkŽf Ŏ5 Ŏl5 Ĥ!ƨkzdž!f ȶ5fĂŏ Ănj5 ÜDžnjFfƧc

Üƥŏƥɳ DžĂnjȶdž ĂD ƧdžD ĭŪ Džnj!Ghlk!ɳfĂ ÜĆŎT ý‡ Oŏư Ăk Ŏ5 ýlz!f ĬĺŽ ƥdžkŽf ŶNjȒdž Ĥ!ƨkzdž!Ġ5

ƨùŽDĂ ÜĤŏ5!ɳĺĺȶ!f NJfƧŬ ΣĠ!ɳŪf ĂNjĂ ÜĂĺĺz!fĂ Ĥz5Ƨ!f Ĥ!ƨljdž Ŏ5 (ýlz!f) ýzɳ ƥp ĭƧzdž!f ĺ!Ȓ‡

Ŏù5Ă Ĥ!ɳĂ!ɳơdž!f ƧĂdžŪf Ŏ5 ýlz!f yhkŏ LJD NŏDƧ Ŏ5 LJĠ!ɳLjŬf ĬĺŽĂ ÜĆŎT ý‡ ȶĂ5Ă ĆŎT ý‡

NJùŏ!ɳ ljƥùTƧŏ ĠdžĂ ƧŏP!f ȶŏƧŎ Ŭɳ yhkŏ Ŭ NĻJD Ĭ!ɳ ƧĠTDĂ ÜĤzŏhŎ!f ĶĠŏFfƧĂ Ġdž Ŏ5Ă Üȶŭ‡PŪf

:ýĂlŏ5 NJdžĠ‡ơD Ŏ5Ă ĆŎT ý‡ Ŏ5 NŏĺŽ ýĂzŏ ĂNjĂ NĺĺlŽ

(č)ĤŏĭqøøTĤNj ȡ‡ƥlaøøĠ ĂøøllNjc üøøȶyĺ!ε Nj !NJĠĤƥFøøl ĤŏĭqøøTĤ ĬøøȝĬ üøøȶyĺ!ε ĤfPøøldž

:ĠơŏD NJ!ĂpĂ

Ĥüøȶĺĺε Nj ĤKøĭqFΘŬε ĬøȝĬ ĤDžĭøDŽ ĤĠƧFøĺĺε LDŽ ĬĺĺbFøƨNj ĤFøNJĭĺĺĠ Fĭĺĺĺhøĺĺε ƥlĤƥøȝĬ!ølNj

(Ď)ĬøĤȶY njNjøĤƨ ĬĺŽFøDŽa FøDŽ ĤFNJdžY üΘƥcNj ȶqøljFĤ ĤƥøĭĤĺĺε Ăølla NjYqøĭĬ ĺDžDŽ ĺĺDĠĤĺĺƨ

ĺĺJdh ĠĺjdžĤdž ÜLJĠdžŏŬfĂ lƥŏlz!f ƧĂdžD Ŏ5 Nŏ!ɳ yɳƧŏ Ănj5 Üýlz!Ġh NdžĠdžkFf Ŏ5 Ĥ!ƨkzdž!Ġ‡ LJRɳ Ănj5

.(Ď)NJ! ƥnjTŏĂ ljƥ‡ĤŏĂ ýh ȶơ!f Ƨ!ĠPŏ Ŭ ȶơ!f LJŪ YƧT!f Ĥ5!ĠPdž Ĭ!ɳ ĭƥĤŏ Ŭ Ŏĺĺlz!f ƧUlj!f

.ĶĠŏŬf LJdž Ƨŏλ‡ Ŏ5 ýlz!f ýĠdžNjɳ LJĠ!ɳLjŬf ĬĺŽ Ƨ‡ljDĂ ÜƧ‡5k!Ġh ĠljƧdžD ƥp DžŏƧ‡!f LJcƧl!fĂ.

(č) .ƥ Ĭljzdž!f ƥlIj!f Ŏ5 ĬljzdŽ!f ĤŏƧUlj Ü Ƨ ŢĠlj ĬȶŬŢdž .ƥ Ü ŎhƧz!f

(Ď) .f ÜčěĚĚ ÜĎŬ ÜĤŏƧĂ!ɳ Ü Σ ŭŬ ƧƥƥĬ Ü ĭƥZ DžŏƥIj :ΘƧT ÜDžĺĺŏ Ŭ Ġdž DžĂƨ! Ü ĭ Ƨzdž!f Ćŭz!f ĂhD

.f ÜčĎĚĚ/ Üďlll ÜDžĂĺĺ!f (ď)

(Đ) .ƥ ÜljƥlIjĂ ƧzT!f Ŏ5 ýĂŢ5 Ü Ƨŏư ŎpĂT .f ČčĒ

فهم المعري للمعاني القرآنية :

LJĞù‡5 ÜŁùŏhƧz!f ŁƷŰ!f DŽĞdžƨ ŇŰZ Ư hpĂ ÜLJĞŏh!f ŁŏŢĞj ‖ŰdŽ ÜYkĞ‡Ă ƧZĞT ĭƧzdž!fĂ ÜDžnjk!fĂ ĶLjz!f LJdž Ƨŏƛ‡! ĞưŘzdž NJkƧnjT ƥzh OhŢD ƥpĂ ÜNJŋĂ ý‡h Ğnj5ƧŢŏĂ NJkƥfƧŰ Ğnjzư Pŏ Ňù!ǫ NdžĂùŢP Ưùzh ƥdžZ ƥpĂ ÜŁFŏƧŋ!f ƧĞ‡5ŰfĂ lƥŏƥŋ!f YNjfRdž!f YĞơŢD LJdž Ƨŏƛ‡ LJdT ÜNJùhNjRdžĂ NLjŏƥ Ŏ5 ‖ŏ‡Tk!f ýŭP LJdžĂ ÜNJŏ!ǫ ĶnjŋŰĂ Ŏk!f DžnjĶ!f ýŭP LJdž ljƥĞlkLjfĂ Nhh Ư ŏƧzk!f LJŏùlŏ!f Ňǫ ýĂŢĂŰ! ýlz!f ŇŰZ ljƥĞdžkZf ŰLJD ƥŋLj ĞLjLj‡!Ă ÜljƧ5‡ ŬĂ NLjŏƥk ĶĞhƛǫ Ŏƨkhlj Ŭ LJơLjĂ ‖fƧƥǫ LJùZ ƧƨùŢŏ ljƧù‡5Ă ljƧŎĞP ŰLJǫ ĞzưfĂkdž ýĂlŏ ĭƧzdž!fĂ ÜƧULj!fĂ ‖T!f ŁŰơƧdžh Ƨdžŏ :LJŏlŏ!f ŎĞksdž LJU!fĂÜLJŏlŏ!f

(Č)Ƒøłƨqθ¢Nj Ðžøư¢ Ðžć ăqƑøNJŁŰŁ ĂøTƨ¢ ƑøøDŽŰdNj Ðžĭøøƨšĭ ŭøøƨ Ðžĭøøƨšĭ‖ Ƒøø ÞŽć

ƥùŏƧŏ ĞdžLjǫĂ Ğ‡ĞT LJ‡ŏ Dž! NLjƨ5 ÜLJŏlŏ!f Ňǫ ŭhŢ LJU!f DžƥPkŢŏ ĞdžƥLjZ lƥŏlz!fĂ ĶĞhŏƨ!f Ŏ5 NLj‡!Ă .ýŋĂ ƨZ NJ!ĞP Ŏ5 łơh!Ghh ljƥĂƥơ ŇŎPkŏĂ ýĂĞŎkŏ LJD Ŏ5 ýlz!f ÖĞdžŋ Oh‡ŏ LJĞ‡Ă ÜĶhƛk!f ƨơkùŢŏ ŎPŏƧĞùk ýŋƧ! Dznjk!f ljRNj NLjZ ƥzhDĂ ŎLjŰZ ý‡Th NLjZ (Dŏƥz!f LJhf) y5fƥ ƥpĂ łơĞŢ5!Ghh łLjĂơTdž ĭƧzdž!f Yk‡ ƥŋĂ" ƥp NLjD ù NŏDƧ Ŏ5Ă ù łzŏ5Ƨ!f ł!ƨljdž!fĂ łŏ!Ğz!f łhkƧdž!f DžĂùŰZ LJùdž łŰdžkTdžĂ ÜYƥŰf YfĂLjD ŇŰZ łŏĂkơdžĂ LJĞŢơ!f ƥFfĂ5!f LJdž ĞLjĂLj5 łZƥĂdžĂ ÜLJĞŏh!fĂ …łùŎŰƹ Ğùnjŏ5 ơTĞ‡!f ‖Ƨƥŏ ŬĂ łŎlŢ Ğnjŏ5 ơdžĞŎ!f ƥnŏ ŬĂ ÜYĞhŰ!fĂ f !ĞP!f ŇŰZ YƧz!f ‖ŰùŢdž Ğùnjŏ5 fĂ‡ŰùŢ LJŏT!fĂ Yŏz!f LJdž łdžŏŰŢĂ ÜƥĞŢ5!fĂ ƹŏƨ!f LJdž łŏ!ĞP Nhhk‡ fĂƥŋĂ ĞdžƥLjZĂ ŇùŰZ yùơĂ ĶŰŰZ DznjLjdž5 ÜýŏhŢ!f CfĂŢ LJZ ýĂƥz!fĂ ýŏŎzk!fĂ ƥĞơ!ÚĞh ljĂdžƧĂ ÜLJŏŰŰZ!fĂ YR‡!f NLjùŢĞơdž fĂùŰzŋ5 ÜljƥŢp ĭR!f ŇLjzdž!f Ƨŏƹ ŇŰZ NdžŭŢ‡ ýdžơ LJdž DznjLjdžĂ łƥơŰdž!f ýfĂƥD NLjĞŢ! LJŏƥù!f LJùZ ljĂùŋƧPDĂ DžĞnjŢ!f Dzŏ!Ghh ljĂlTƧĂ ÜŎlŢ5 ljƥNjƨĂÜŎldžơ NŰlZĂÜŎhĂLjR NJkĞLjŢơĂ ĞhĂŏZ ŎùhD ŇŰZ Ğdžfƨ! LJĞ‡5 (Ď)"…NzưfĂdž Ƨŏƹ Ŏ5 ljĂzpĂDĂ NzưfĂdž LJZ NdžŰ‡ fĂ5ŎƧơĂ ÜDžŭŢŰfĂ ĭRù!f (DžŏƧ‡!f LJcƧl!f) ýŋĂ ƨZ Ÿf YĞk‡ ĂNjĂ ĞLjŏlŏ ăĂpD ĂNj ĞdžhN Ňŏdžnjkdž ŇŰZ ƥƧŏ LJD CŭZ!f DžùnjkƒLJD ƥzh NzưĂ ĭR!f (ď)(OhĞLj!f Ƨŋƨ) NhhĞk‡ ‖!R ŇŰZ ýŏ!ƥ ƧŏPĂ ÜljƧĞzTD Ŏ5 NŏŰZ ƥdžkZf NJùLjĞdžŏǫ łơŢ LJŏhkĂ Nŏ!ǫ łnjŋĂdž!f Dznjk!f LJdž NJkCfƧh ĶhƛŏŎlŎLjdž ýŏ!ƥh NJŢ5Lj LJZ y5fƥ ƥ15 ƨƧŏƛ‡ Ğnjh y5fƥŏ Ŏk!f ljƧĞzTD Ğnjkdžư ăƧPD YĞk‡ ‖ĞLjnj5 Ŏ15 NhhĞk‡ ŇŰZ fRNj NŰz5 ƧŢkIŏ Dž!Ă NJkƥŏlZĂ łùŏLjcƧp ĶĞùŏcĞnjLjdžư łưŏskŢdž ĶĞơĂƧTh NJkƥŏlZ LJZ YĞ5ƥ!f Ŏ5 NLjŏNjfƧh ƥưZĂ ÜNJŢ5Lj LJZ …NhhNjRdž LJŢơ ƠưĂk

---

(č) ÜŁùĂƨŰ!f ‖ÜŁùĂ ÜDžĂƨŰ!f /ĚěĐ/ f

(Ď) ÜƧŢdž ÜƥzŢ ƨfƥ ÜNLjZ Dŏƥz!f LJhf ŢƧƨdž!f YĞ5ƥ ÜŎ!Ğŏ‡!f ŎdžĞŢ .ĒĚ f ÜDžčěĐđ

(ď) ÜƨTdžƥ ÜłŏTdžĞnj!f łzhŎdž!f ÜOhĞLj!f Ƨŋƨ Üĭƨzdž!f CŭZ!f ĂhD - ùNjčďĚđ/ ÜłŏTdžƥ :Ok DžčěĒđ .ƥŋdžD.ƥ ŢhfƧŎ!f

(ĭĂdžơ!f ƙĂpĜŏ) DźnjĻjdžĂ (Dźƨĺŏ Ŭ Ĝdž DźĂƨ!) NĻjfĂŏþh ýŢkŏ NĻjƀh ƨλŪf fƦNj þĜlĻj!f ƨ‡Ʀ þpĂ
Dźƨùĺŏ Ŭ Ĝùdž DźĂƨ! LJdž ƙĜŏhD ĬĺŽ DźĺŁk ýĜnjŋ!f Ư'zh ĺĻJD ‖!ƦĂ Dźƨĺŏ Ŭ Ĝdž DźĂƨĺh ƨĺzkŏ" :NJ!Ălĺŏ
.(č)"ljƨĜ‡ ĂNjĂ ɣĜk‡!f fƦNj ƀTĻjƀ5 fƦNj ƐTĻjŏ LJD ljƀĜpþŢD Ĉŭz!f ĜhD Dźƨ!ƀ5 ŁŏƦŪfĂ ƨƨTk!f Nĺŏŏŏŏ
ĜùhĜk‡ Ĉŭùz!f ĂhD y'ưĂ þpĂ" :ĭƨơk!fĂ ƨĜŢĻŰf Ŏ5 ýĂlŏ ĭƦ!f (Dźŏþz!f LJhf) DźnjĻjdžĂ
NùĻjĜdžŏęĂ Ơŏơ!f ljƨƦƨ Nŏŏŏŏŏ LJŏŏhĂ .ƟþĜl!fĂ NŏŏĺŽ ĭƨƨdž!f LJzƀ Nŏŏŏŏ ýƀhD (OhĜĻj!f ƨŋƨ) ljĜdžŋĂ
y'ùưfĂdž Nùŏŏŏŏ LJŏŏh (ƨŋƨ!f ƨŋĻjh) NŏŏŏŏŋĂ ɣĜk‡h ‖!Ʀ yhkD ŏŏŏŏ ŏŏŏŏŏ

ĺĽĴĐ Ƨ‡ŘĽĵ ƒŘŃĵ ýŧŭpĂ ÜĺĵƧĂŽĽĵďžĂ ŃďžĂÜĽĵďž Ŏ5 ƺƧŏŽ‡ Ďžŏƨ‡!ƒ ĽĴćƨĺ!ƒ ĬĺŽ ĭƨƨďž!ƒ ƥďžkŽƒ ƥpĂ

ù ĵĐƨùp" :Ďžŏƥƨ!ƒ ĽĴŧƒ ýĞƥ ƥ15 ÜŃĵŏĺŽ ĵƥĞďžkŽƒĂ Ďžŏƨ‡!ƒ ĽĴćƨĺĺ! ŃÜ5ơ Ŏ5 ĭƨƨďž!ƒ ƒĂƨ‡Ř ƥp ƥĞĺĽĵ!ƒ

‖ù!Ř ƨ‡ŘĂ lĆƒƨĺ!ƒ Ŏ5 Ďznjŏ!ǫ ƨĞŤŏ ĞĵĂŏŤ ĬĺŽ ĶĞŏƒĂƨ!ƒ ĽĴďž ƨŏŽ‡ŧ ĎžŏÜƨ!ƒ ĽĴćƨĺ!ƒ ù Ćŭƨ!ƒ ĂŧĐ

.(č)"ŃŧĞơŤĐ ĽĴďž Ďznj‡ƨƥĐ ŦŽĞďžη Ƨ‡Ř ĽĴĐ ƥƨŧ Ŏ5ĺĺĵ!ƒ Ü5Ğơ!ƒ

:Ń!Ăp ýŽďž Ćƒƨĺĺƒ ĞnjŏĺŽ Ŏĺĺ5Ťƒ Ŏk!ƒ ÜĞ5!Ūƒ ĽĴďž ƨŏŽ‡ Ćŭƨ!ƒ ŎŧĐ Ďžŭ‡ Ŏ5Ă

(č)Ĭøø Ôž Ńj ƥ Ńj Ĭ Ôž ƒ Ďž øø ĵ ā Ďžĺ ƥøø ŧĭ ƒ øø Ďž ƺ Ĭøø ƨ 2ďž Ďž Ńjǫ Ĭ Ćǫ ε Ńj øø Θ ‖ε Ĉε øø ƨŧ Ďžā øø ƺ

:Ćƨ ư ŏĐ Ń!ĂpĂ

(Ď)Ĉε ƥ Ńj ŷ Ƀε ƥ øø ø5 Ăøø ø‡Y Ĭøø øďžĺ‡ Ďž Θε Ńj Ĭø ƺ Ûŧ Ćø ƒø ƨε Ńj ďž ‖ε Ĭø ƺ Ûŧ Ćø Ďž Ń ‖ε Ĭø 2 2 Ćĵ

Ĭùĺ Ćƨùŏƒ Ăƨ!ƨ Ďžŏ Ü ƨƒ!ƒ ĽĴćƨĺ!ƒ Đƨp" :ŃĵĐ (ƨƨŤ ĺŧŪƒ ‖!ƨĵďž) Ŏ5 ĭƨďžƨ!ƒ Ÿƒ ýư5 ĽĴƨ ƨ‡ŘĂ

.(Đ)"ĞĵĂŏŤ!ƒ ĽĴďž ŦŽĞďžη

yďžηĐĂ" :Ń!Ăĺŧ (ĽĴƒƨ5ƺ!ƒ Ŧ!ƨĵƨ) Ŏ5 ĵƨĂŽĽĵďž Ŏ5 Ďžŏƨ‡!ƒ ĽĴćƨĺ!ƒ ĽĴƨ ĭƨƨďž!ƒ ĵƨ‡Ř ĞďžďžĂ

Ƨùnĵŧ Ýƨùk‡ ﷺ ƥďžďž Ńŧ Ćƨη ĭŘ!ƒ Ýƨk‡!ƒ ƒŘŃĵ ĽĴĐ Ü ƥkĺďžĂ Ŧĭηďž!ƒ ĽĴƨ Ý‡ĞĵĂ Ü ƥkŃĵďžĂ ƥďžĺďž

ĽĴùďž ĂùŃĵ ƨùďž ÜýƨŽďžŪƒ Ýŏƨ ŃŧŤĐ ŬĂ ýƨŽďž ĬĺŽ ĭŘŏ ƨďž Üƨƨηƨ ÚƨŧĵĂƥƨ Ŏl!Ă ƨƨηƨ ÚƨŧĵĂƥƨ

Ŧùĵnj‡!ƒ yηùĵ ŬĂ ÜÝƨƨ!ƒ ŦŧĞŤP ý‡ƨŤ ŬĂ ÜĽĴĂƨơĂ ýnjŦĵ ĽĴďž ƨηŽ!ƒ ŬĂ ĽĴĂƨĂďž!ƒ ƥŏŤ!ƒ

ĂĐ YƥŤk! ƥ‡ƨ!ƒ Ýư nj!ƒ Ńďžnj5 Ă! ÜŦơƒƨŧ!ƒĂ ĺŽĵďžĺ! ƺƨĂĵ Ŧơƒŭ!ƒ ΣďžŤ!ƨ‡ ƨĞŤĵĂ ÜÝƨŪƒ ĭĂŘ

Ĉƨ ƒøŭ‡‖ ƒŃĵŧƥø Ťďž ŭƒĶĐŽŬε ƥ‡ŦŃĵ﴿ :Ĭ!ƨƺk Ń!Ăp ŭkĂ ÜYƥŤ!ƒĂ ƨƥĞƺ!ƒ ƺƨƒ! Ŧďž Ťƺďž!ƒ ýĂŽĂ!ƒ

ĽĴĂpĂĺĺPďž!ƒ ŃŏĺŽ ƨƥŧŏ Ďžŭ‡ ŤŤ5Đ Ŏ5 Ư ƨkƺk! ŦŏŬƒ Ư ƺŧ ĂĐ ŃĵďžŦŏŬƒ ĺĽĵǫĂ (Đ)﴿ĐžŃjƥŬ2ŦĭĺŃŧ‡yŃ

‖ƨĞùŧk5 Üŏƺĵĵ ĶƒŘ ÝĂƥη Ŏ5 Ŧŏƥƨ!ƒ ƨŃjƺ!ƒĂ Ü ƺĵε ŤĵĵŤ Ŏ5 ε!ūkďž!ƒ ÝƨnjT!ƨ‡ Ńŏ5 ĽĴĂ‡ŏ5

.(Ē)"ĽĴŏ!!ƨP!ƒ ĽĴĵơĐ Ÿƒ

ĵƥƒĞùŤƥ Ŏù5 ĞùŃjƥƨĂĐ Ŏk!ƒ ŃŏĵĵĞďž ýŭP ĽĴďž ĵƨĞƺŤĐ Ŏ5 Ďžŏƨ‡!ƒ ĽĴćƨĺ!ƒ ƨ‡Ř ‖!Ř‡Ă

ŰƨùPĵ5 ÜĞnjŏ5 ýŤ5ĵ ĽĴĐ ƥŏƨĵ Ŭ Ŧĭŏ‡Ă Ŧpŭƺ ĽĴŏƥ!ƒĂ ƨƺŤ!ƒ ĽĴŏĺ Ŧpŭƺ!ƒ ĺĽĴĐ Ýŏƨ ŬĂ Ülƥƥƺkďž!ƒ

ĽĴďŤ ŃĵďŤ ÜƨƺŤ!ƒ Ĭ!ǫ lƥŏƥη ĺƨÜĵ Σ ĵĐ ďŭĵŬƒ ĺĽĵǫ :ýĂĺĵ ĽĴĐ ƥŏƨĵ Ğĵĵĵĵŧ!Ă ÜĞĵĵ5ĵĵŪ ĵĵĞĵďžĵƨ ĞĺŽƺ

ĽĴďžùơŏ! Ŏŧĺĺĵ!ƒ ŃnjηĂ ĽĴďž ŎĞŤĵ ý‡ ƥƨη ŘǫÜŦŏďžŭĵǫ Ŧnjη Ğnjnjη Ŏk!ƒ ăƨPŪƒ ŎĞŤĵ!ƒ ŃηĂĐ

(č) ƥ. ŃŎ ĵơ ĽĴŏ Ŧ ĵĂďžηďžĂ ĽĴďž ƨŏƨƺk Ü ĵŘĞĵŪƒ ĽĴďž ƨŏƨƺk Ü ĵŘĞĵŪƒ ĽĴďž ŦŽĂďžηďžĂ ĽĴŏĵơ ŃŎ. ƥ (č) - Ćďžƥ!ƒ

ljRùPkf ĞdžfbljZ ‖!R ĬĺŋkÜŦŏdžŭ ǀǫ ŦnjŋĂ NnjŋĂ ýh ĭƧzT!f LJs!f ƥĞzŏ Dž! DžŭǀŰĞ5 ÜĞNjƧfƧdžkǀf .NJFfƥZD NŋĂ Ŏ5 DžŭǀŰf Džŏp LJZ ƥĂƨĺ! ℓơŭǀ

LJùdž N!Ğdžh ƧzT!f" :N!ĂIh "ŎdžŭǀŰf ljƧzT" Ŏ5 (Ŏdžnj5 LJǀơ ƧNjĞdž) ƧĂk‡ƥ!f fRNj ƥ‡DĂ

YĞŎkǀf Ğdž‡ ..N5fƥNjD ƧTljŏ LJD N! LJ‡džŏĂ lƧŏλ‡ ƨĂƧU Ŏ5 LJŏƥ!f DžƥPŏ LJD YĞŎkǀf ŦŏĂp ŦljĞ‡dž

.(č)"Ŧ5ĺkPdž Ŧŏljŏƥ LJfĂ!ah LJĞŏơŪf LJdž Ƨŏλ‡ Ŏ5 NLjĂĺŏ LJDĂ Ŧĺŏĺŋ KĞZĂưĂdžh ƧzT!f ƥdžŏ LJD LJŏƥ!f

ƥùpĂ ÜDžŏƧ‡!f LJcƧl!Ğ‡ LJĞŏh!fĂ Ŧƨŭh!f LJdž DžŏUZ YljĞŋ ĬĺZ YĞk‡ LJŏƥ!f fRnj! LJĞ‡ fRǫ Ğdžŏǀ ŬĂ

ƨĞŋZǫ LJZ (ŦŏĂhlj!f Ŧƨŭh!fĂ LJcƧl!f ƨĞŋZǫ) NJhĞk‡ Ŏ5 Ŏz5fƧ!f ƨƥĞŢ Ĭ5ŎŢdž RĞkǀŪf ŦƥơkŎk!f ŎNj NJUĞ5!D YǀơkÜ ‖ljD NJdžUlj DžĞ‡ơǫĂ LJcƧl!f ƨĞŋZǫ Ŏ5 ĞljŏDƧ Ğdž YŋZD LJdžĂ" :ýĞl5 LJcƧl!f

Yùǀơk Džùλ NJUĞ5!Ū lƥĞlljdž NŏljĞzdž ĺLJD Ĭ!ǫ Ŏnjkljĸ5 Nŏ5 ýƨĺƨkkĂ ‖!R ƨƧzkk DžΛ NŏljĞzdž Ĭ!ǫ ƥĞlljk

ŦùZƨĞljdž ĬĺZ ƥƥƧkdž ýfƨk LJǫ ĞdžĂ ÜKhǀơ Ğdž Σ‡Z Ĭ!ǫ NJLjdž Ƨŏ Ţk5 ÜĞkhλkdž NJ5ƧzkkĂ Σ‡z!f

Ğdž Ŧƨĺ!f ljRNj LJdž ŰƧPD DžΛ Ŧƨĺ!f lƧŎ5 YƧz!f Ŏ5 ƨĺP ĭR!f Ÿf Ĭ!ǫ ljƥƧk Ĭkơ Ğdžnjŏkĺ‡ LJŏknjŋ!f

ƨƧzŏ Ŭ Ğdždž GnjUĞ5!DĂ ŎljĞzdž!f LJŏhĂ GnjŏljĞzdžĂ UĞ5!Ūf LJŏh Ŏ!fĂk!f ‖!R ĺLJŪ ÜlƧŎ5!f ‖ĺk ƨŋZD

ℓùhŏ‡Ƨk Ğdžnjkh‡Ƨ5 Ÿf Ŧdž‡ơ GnjljŏŦ KĞ5!D ƥp LJĞơĂƧ YRĞŋkk Rǫ Ŧŏ!Ğz!f ŦŏơĂƧ!f KĞơ5Ţ!f Ŏ5 Ŭǫ

.(Ď)"ℓzŏdžŋ GnjĺdžTŏ Ĭkơ ĞdžNjfƥơǫ ĬĺZ YRĞŋk!f fRNj Dž‡ơ ĭƧŋŏ Ŭ Ŧŏơh ℓŏŋƨdž

yùưĞP ŎùkfR ýĂŪf :LJŏz5fƥ! Yŏŋkǀŏ LJĞ‡ ŦŏljĞƧ!f ŎljĞzdž!f yĞdž NJĺdžĞzk Ŏ5 ĭƧzdž!fĂ

Uù5ơ5 Üljƥ!fĂ ƥŏ ĬĺZ ýĂŪf NJdžĺZ Ŏ5 RdžĺĺKk ƥp Ŧŏ5Ğl λ!f NJkĞŏơ Ŏ5 ĭƧzdž!f ĺLJD Ĭǀ LjLj ŬĂ NJk5Ğl λ!

KĞŏƥơk ĬĺZ ƥƧ!f Ŏ5 lƧƥl!f NJLj‡džk ŦŏĂp lƧĂŢh ƨŏƧT!f ĭĂhlj!f Ŧŏƥơ!f ‖!R‡Ă DžŏƧ‡!f LJcƧl!f

YƧùz!f Ŧùƨ! f ùPŪf ĬĺZĂ NJkƨ! lĂpĂ NJk5ƧzdžlƧfƨƨĂ NJk5ĞlλĂ NJdžĺZ ýŭP LJdž N! LJŏdžnjkdž!f

:ƧĂnjTdž!f N!Ăp Ŏ5 ‖!R ĬĺZ ƥ‡DĂ ÜNĺĺhp ƨ‰D Ğdž ý‡ ĬĺZ yĺŎf Ŧơơh DžNjƧλLjĂ DžNjƧzT

Ğùnjŏ5 ΣƧƥŏ LJĞ‡ Ŏk!f YŏkĞk‡!f ‖!R‡Ă (ď)"NJkŏǀLjd5 ℓFŏT KU5ơ ĞdžĂ NJkU5ơ Ŭǫ ℓFŏT Kzdžǀ Ğdž"

.ŎơĂƧ!fĂ ĭƧ‡5!f NJNjĞŋkf ‖!R Ĭ!ǫ ƨưD ÜĞNjƥƨƨ LJdž ýnjljŏĂ

LJùdž DžĞùz!f Ŏ5Ğl λ!fĂ ŎZĞdžkŋŬf ŎǀĂ!f ƨŏλdk! yưPŏ ŎZĞdžkŋf Ănj5 ƧPŬf y5fƥ!f ĞdžD

ÜŦùŏƥLjnj!fĂ ŦŏǀƧĞ5!fĂ ŦŏljĞljĂŏ!f DžưĂk ŦZĂLjkdž ljƧĞzTD Ŏ5 Kƥhk Ŏk!f Ŧ5ǀĺ5!f ljRNjĂ ÜŦ5ǀĺ5!f ýŭP

Ğnj! LJĞ‡Ă ÜljƧŢZ Ŏ5 lƥFĞǀ KLjĞ‡ Ŏk!f lƥŏƥŋ!f YNjfRdž!f ĬĺZĂ ljƧŏƨ DžĂĺZ ĬĺZ NZŭŎf ‖!R‡Ă

ƥƨùk!f Ĭ!ǫ NzƨƥƥpĂ ÜlƧĂĞơdž!fĂ ýƥŋ!f ĬĺZ NJkƧƥp ‖!R‡Ă ÜŦŢĞP!fĂ ŦdžĞz!f ĬĺZ ĭĂp Ƨŏλdk

Ŏù5 Gnjh YŏŢD Ŏk!f Ĭdžz!f ŦNjĞZ fRNj ƨĂ5Ă NJdžŢP ĬĺZ Yĺƨk!f Ŏ5 lƧƥl!f ‖ĺkdžŏ! Ƨλ‡d5 Ƨλ‡D

ýŭP LJdžĂ ĞNjĞdžLj Ŏk!f lƧ‡fR!f ýŭP LJdž LJŏƧŢhdž!f ĬĺZ ƨĂƨkĺ! ℓdžFfƥ NJz5ƥk KLjĞ‡ Ŏk!f ljƧƨŢ

(ď. ƥ (č) -Ŏdžnj5 LJǀơ ƧNjĞdž (ŎdžŭǀŰf ljƧzT) ŎpĂT - Ŏ‡ŋ - ƨŢdž - ƨƨĞzdž!f ƨfƥ - Y - K - ĎŎ - ƨŢdž - ƨƨĞzdž!f ƨfƥ - ŦŏĂhlj!f Ŧƨŭh!fĂ LJcƧl!f ƨĞŋZǫ - Ŏz5fƧ!f ƨƥĞŢ Ĭ5ŎŢdž (Ď) - ĎĚ f - ĎčĕěČ - KĂƨŏh - Ŏhƨz!f YĞk‡!f ƨfƥ

(ď) - ℓđđč - ĎĎĐ f - Cŭz!f Ŏhah CĞdžƥl!f ƨŏƧzk Ü lƥkĞǀŪf LJdž ŦZĂdžŋdžĂ LJŏǀơ NŎ. ƥ

.ljĞdžŽ Ŏ5 ljþ15 ĞĎžŽ Ư ŏĂzkĎ! ŧŎŎ2ɔdž ŧŏ ǀĞǀơ ĶƒŘ ĂNjĂ ÜljĞhkLjƒĂ yĎžǀ LJdž ăƧPŪƒ NJǀƒĂơ ĶĞùNjĞŋkƒ Ŏ5Ă NJkĞŏơ Ŏ5 ĶƧƛD Ŏk!ƒ Σ Ğlj!ƒ LJŽ ýƨzdžh LJŧŏ Dž! ljĞdžŽ DžƆƧ Cŭz!ƒ Ăhd5 LJŏùh ШƨĞùdžkh Ŭǫ ȣùlơkŏ Ŭ YƒþhŬƒĂ ÜĎŽþhdž ĎhŏþD) LJĞŧ ljƧzT Ŏ5 Ănj5 ŧŏhþŪƒĂ ŧŏþlLj!ƒ NJFƒƧc LJùŧdžŏ ŬĂ (č)"ŧùǀLjĞŋkdž ƧŏƆ lþlzdž ŧŏĎdžŽ YƒþhŬƒ" ĎJŪ ĞNjĂơLjĂ ŧŏŽĞdžkŋŬƒĂ ŧŏkƒŘ!ƒ ĶƒƧƛdž!ƒ ÜNJùzdžkŋdžĂ ƧŽĞùT!ƒ LJŏh ŧpŭŽ LJdž þh Ŭ ýh ÜYǀơ5 ƧŽĞT!ƒ ýPƒþ LJdž YƒþhŬƒ lƧNjĞU Ƨŏǀ5k ĞdžhĞnjLjŽ Ƨhzŏ NJkĎzŋ ĶƒƧƛdž LJdž ljƧŢŽ Ŏ5 ljþŋLj Ğdž LJŏhĂ ĭƧzdž!ƒ NJ!ĂIŏ Ğdž LJŏh ŧIŏƛĂ ŧĎŢ!Ğ5 ..Nhh ljƧƛdkĂ NJ!Ăơ Ğdžh NJ!Ğz5Ljƒ ýŭP LJdž ýĞp ШƧPk5 CŎT ýŧh Ƨƛdkŏ ŧ5NjƧdž!ƒ ljƧŽĞTdžĂ ŧIŏpþ!ƒ NJkUơŭdžh ýŋƧ!ƒ ǁƒŘ ĭƧzdž!ƒ þŋLj ƒŘNj yĎžĂ .(Ď)(..lƧĂŢ ĞnjLjd‡Ă NJ!Ăơ Ğdž ý‡! ŧŏþlLj!ƒ ljdƒƧc LJù‡!Ă ÜŧLjŏzdž Ƨ ĂƧU Ŏ5 ĂD LJŏzdž LJĞǀLjǫ Ŏ5 Ķ!ƨLj LJĂ‡k þp ŧŏLjcƧl!ƒ ŧŏŬƒ ĎJD Ƨ‡ŘLjĂ Ŏùk!ƒ YĞù ưĂŪƒĂ ĶŬĞơ!ƒ ý‡ ýdžTŏ! ĬLjzdž!ƒ yǀkŏ LJD YŋŏĂ ÜNJkĞdžĂIdž NJ! ýdžĞT!ƒ DžĞz!ƒ U5ĎĎ!ƒ .ȣĞŎLj!ƒ ƒŘNj Ŏ5 Ğnj!ĂPþ LJ‡džŏ ŧ ùŏơ LJdž ƒ Lj!ƒ ýĂĞLjkLj LJơLjĂ ÜNJh ŧŎŏơdž!ƒ Ƨ ĂƧU!Ğh NJhkTŏ ŬD ŎǫhLjŏ ŎhþŪƒ ƒ Lj!ƒĂ ŎLjcƧl!ƒ ƒ Lj!ƒ ĬLjƆ lƧ‡5 Ĭ!ǫ GLjh ĭ þĎŏ ƒŘNjĂ ÜNJh!ƒĂp NJĎdžkơŏ ĞdžĂ NJkĞŏŢĂŢP NJ! ŎhþD ƒ Lj ĂNj ĞùnjkzŏhŎĂ ŧdžþPkùǀdž!ƒ ĶƒĂþŪƒ ĶĂĞ5k YǀơJ ƧPc þzh ƨƧŏǀ5k NJLjdž ШƧPkǀŏ LJD ƠŢŏ ŧ ŏơJ ĞnjŏŎ5 Ķùƨ!ƨLj Ŏk!ƒ ĶĞhǀĞLjdž!ƒĂ Ƨ ĂƧU!ƒ ýĞŋdž ĂNj Σŏ! ĎŭĎdž lƧĂǀ!ƒ ȣĞŏǀ ĎJD LJŏhkŏ ƒŘNj ĬĎŽĂ ŧùŏŋƧĞP!ƒ ŧhkz!ƒ ăþzkŏ Ŭ ƧPc CŎT Ănj5 ĞnjkŏdžNjD Ŏ5 ýlŏ Ğdžnjdž ĶĞhǀĞLjdž!ƒĂ Ƨ ĂƧU!ƒ ljŘNj ĎJŪ ....ĞNjþþŢh LJơLj Ŏk!ƒ ƧĂǀ!ƒ ĂD ĶĞŏŬƒ ĬLjzdž Ŏ5 Ƨŏ‡5kĎ!

المعـاني القـرآنية :

ƧzùT Ŏù5 ƨƨĂƧhĂ ĎdžĞdžkNjƒ Ƨƛ‡Ūƒ ĶĞŽĂ ưĂdž!ƒ LJŽ ŧŏLjcƧl!ƒ ŎLjĞzdž!ƒ ljŘNj Ŏ5 ŧ þơkLj Ùk‡!ƒĂ ýùǀƧ!Ğh LJĞùdžŏŬƒ ù ljþùŏơĂkĂ Ĭ!Ğzk ŸĞh LJĞdžŏŬƒ) ĶĞŽĂ ưĂdž!ƒ ljŘNj LJdžĂ ĭƧzdž!ƒ Ƨù‡Ř ù Ƨþù!ƒĂ CĞơ!Ğh LJĞdžŏŬƒ ù ƧPŬƒ DžĂŏ!Ğh LJĞdžŏŬƒ ù Ùŏƨ!ƒ Dž!Ğzh LJĞdžŏŬƒ ù ŧŏĂĞdžǀ!ƒ ĶĂùdž!ƒ ŧ5ùǀĎ5 LJùŽ ŧ ŏþùơ!ƒ ù ĶƒþĞùhz!ƒ ù LJŏƧ5Ğù‡!ƒ ĶĞ5Ţ Ƨ‡Ř ù LJŏljdžĎdž!ƒ ĶĞ5Ţ .(...lĞŏơ!ƒĂ

LJŏƧù‡5dž!ƒ CƒƧc ȣ pĞùljŏ ŬĂ ŧ5Ğ‡ ĞnjhLjƒĂŋ LJdž ŎLjĞzdž!ƒ ljŘNj ýĂĞLjkŏ Ŭ ĞLjƛŏþơ LJƛh ĎdžĎŽ ljŘùnjh DþhLjĂ ÜŎLjcƧl!ƒ Ƨþ Ţdž!ƒ ĬĎŽ ĭƧzdž!ƒ þĞdžkŽƒ ŧơh!ƒ ƒŘNj ĞLj! Ƨ T‡ŏ Ğdž Ƨþlh Ğnjŏ5 CĞdžĎz!ƒĂ :Ğnj!ĂDĂ ŎLjĞzdž!ƒ

(č) ƒ - ď5 - Ƨ ƨĞzdž!ƒ Ƨƒþ - ŎLjs!ƒ Yƒþhú! ŧŏǀs!ƒ Σ ǀŪƒ - Ƨ ŏĂǀ Ĭs5Ţdž .þ .ččĚ ƒ -đ

أولاً.. الإيمان بالله تعالى وتوحيده:

Ł ŏ!Ǵdž ǂ!f NJkǴ5Ţ Ŏ5Ă NJkfŘ Ŏ5 Ĭ!Ǵzk Ÿf þŏơĂk ŎNj Łŏ ǴŢŰf Łŏdžŭ ţŰf þFǴlz!f Ĭ!ĂD LJdž
ydžù ţ!fĂ lƧþl!fĂ lþfƧŰfĂ DžŇz!f :ŎNjĂ Łljŏzdž Łţŏ FƧ ǴǴ5Ţ yŋţ Ŏ5 ydžkŋk ǴnjLj ǂ!Ă lƧŏλǂ ŎNjĂ"
.(č)"lǴŏơ!fĂ Džŭ ǂ!fĂ Ƨ Ţ h!fĂ

þùŏơĂk!f DžùŇZ Ŏù5 Łùŏljăkdž Łţ fƧþh LJĂǂŏ Ŭ ŁdžŇţdž!f Σ ǂLj!f Ŏ5 lþŏlz!f ljŘNj ȣdžzkĂ
ý ǂùTŏ Ŏùk!f lþFǴţ!f ŁŏLjŏþ!f Ł5Ǵlλ!f LJdžĂ ǴnjkƧŎ5 LJdž ŁŏƧTh!f Σ ǂLj!f ǴnjdžnjŇkţk ǴdžLjǫĂ ǴǴŏnj!ŰfĂ
ǴŎùŇdž DžŏƧù ǂ!f LJcƧl!fĂ ÜŁŏþLj!f ǴNjƧĂŘhĂ ýĂŰf ǴnjzhLjdž Ƨ ŏƧT!f ĭ ĂhLj!f Ł ŏþơ!fĂ DžŏƧǂ!f LJcƧl!f
Ŏùk!f ŁdžŏƧǂ!f ŁŏLjcƧl!f ŁŏŰf ǴnjLjdžĂ Ĭ!Ǵzk Ÿf ǴǴ5Ţ LJZ Łþơkk Ŏk!f ŁdžŏƧǂ!f ŁŏLjcƧl!f ǴǴŏŰǴh
:Ĭ!Ǵzk NJ!Ăłǂ Łŏnj!Ŭf ǴǴ5Ţ!f Ư zh ydžŋk
ŇŰa LjŇa Ú ăPŇε ŇŶε NjLj *!ĭΘÞŇε ĐžDŽΘÞŇε NjLj ŇŶσFNJŰŇε NjLj ŇŶf ĭŇε ŇFY NjLj ŇŰa LjŇa Ú ăPŇε ŇŶε NjLj
* DžNjlþţĭ ƒhŽY ŇŶε DžƒΘǴƨ Þţ ǴłDŽŇε ÞƒǴŤŇε ŘĭŘyŇε ĐžDŽĭNJDŽŇε ĐžDŽDDŽŇε ŇúƨŇε łƨ Njţ ŇŇε Þ łDŽŇε NjLj
.(č)Ǵ..Ăƨ ƨĐŇε ÞƒDŽƨŰε ŁjŇ ÞŅNjTDŽŇε ǵÞƒǴŇε ŇŇFŢŇε ŇŶε NjLj
ýùh Ţ ţơ5 Łŏdžŭ ţ ŁƒŏŇ Ĭ!ţ ŇŶkLjdž NJLjŰ Σŏ! DžŏƧǂ!f LJcƧl!ǴŇ ŁŇ Ţ NJ! ĭ Ƨzdž!f ǴljƧŽǴTĂ
NJùLjǴdžŏţ Łơù ŢĂ NJùkCƒƧh Ĭ ùŇZ ĭ Ăp ýŏ!þ ĂNj ǴdžŇ NJŏ ư ƧǫdžĂ NJŏdžnjkdž ĬŇZ þƧŏ LJD þƧD NJLjŰ
ĭ Ƨzdž!f Ǵnjŏ5 y5fþ ŁŏƧzT ŇkǴŏŇD Dž ư ŏ ĭ Ř!f ĂNj Ŏ15 Σŏ! (OŇǴLj!f Ƨŋƨ) NJŇǴk ŇLJD Ƨ ǂŘLjĂ ÜNJkþŏlŽĂ
Ŏnj5 ǴǴŏdžĂƨŇ!fĂ þljƨ!f Ŏ1ţ LJdž ăƧPŰf ljƧǴzTD ǴljNj Ňư ŏD ŁŏLjcƧp ǴǴŏÞŇ ljþǴnjTkţŇ NJţ LJZ
.NJkǴŏơ Ŏ5 þfƨ!f ƧŏP LJĂǂk! ÜǴnjŇ þĂƨkĂ LJcƧl!f LJdž Ǵnjŏ5 ýnjLj Ŏk!f ljƧǴzTŇ lƧλǂŇĂ ƧPƨk
Ƨù ǂŘ þù15 ÜljƧǴzùTD Ŏ5 ĭ Ƨzdž! ǴNjþƧĂD Ŏk!f ǴǴ5Ţ!f yŏdžŋ Ƨ ǂŘLj LJD þŏƧLj Ŭ LJơLjĂ
NJLjǴơŇù ţ Ÿ ĭ Ƨù zdž!f ǴNjþƧĂD Ŏk!f ǴǴ5Ţ!f LJdž5 Ü(d')ŇdžŇf LJŏzŇkĂ ŇzŇk Ÿ ŇLJD Ŏlnjŏh!f Ü5ǴơŇ!f
Üy ù5fƧ!f Ư 5ǴP!f ÜyŇǴdž!f ŎŎzdž!f ÜýŘdž!f ƨzdž!f ĂNj ŭZĂ ýŋ Ÿf ŇLJD :ŎNj ljƧǴzTD Ŏ5 Ĭ!ǴzkĂ
ǴnjzŇŇŏţ ŁŏǴƩ Ĭ!ţ NJh Ƨŏţk ŎNjĂ ǴNjǴŎ5kdžf ŁŏŎdž Ł!ƨLjdžh NJLjdžƨ" LJD þǂŇŏ ĭ Ƨz T!f ljþNjǴT Ŏ5 ĂNjĂ
LJĂnjhTŏ ǴŏLjþ!f ýNjD ŇLJŰ ǁ!R ýǴpĂ ÜƧfƧŎ ư fĂ ƧǴhŋŇh ýh ÜƧǴŏkPfĂ ŅĬ ư Ƨh Ǵnjhǂƨ ǴdžĂ Ǵnjŏ5fĂŏĂ
Ÿf ljƧþùp Ŭţ ŇƒŏT ŘPŇŏ Ŭ LJǴţLjŰǴ5 LJŏƧPŇkdž!fĂ LJŏdžþ!kdž!f DžŭǂŎ5 Ƨ ĂƧzdž ǁ!RĂÜLJŏƧ5ǴţŇdž!Ǵh
:NJ!ĂłNJ ǴǴ5Ţ!f ljŘNj ǴLj! ƧǂŘŏĂNjĂ (Đ)"NJLjdž Ÿf NJdžƧơ fŘţ Ŭţ ǴŎT LJdž DžƧơŏ ŭĂ

(č) .þ -ŎŇĂh!f ǴǴ ư dƨ ŏzţ þdžơdž .ǂ -ŎŇĂh!f ǴǴLjŏlŏ!f ăƧh+

Ľľ Ľľ Ľľ

:ýĂlŏ5 ǁ džơƧŏĂ ǁ ! Ƨ5ƷŏŎǂ Ĭ!Ǵƶk Ÿƒ lǴŋǵljdžĂ ÜǂŢǶPdž!ƒ ǂhĂk!Ǵh

(Č)Ƒøøøłjþƒ²Ƶ Ĺjǂøøø Ţ²Ǵ ƶƷ øøøǂǤ ÛŶ ƀøøǴNjǂ Ń ţ ǂĊĐøø ƷÛŏl øøĐŽĹ ƒ NjdžPøǁ ƐPdNj

LJǫĂ ŸĂljR!ƒ Ƨ5Ʒŏ Ănj5 ÜƧǴ5Ʒ!ƒ NłjD ŭƶĂ ýŋ NłkǴ5Ţ LJdž5 ÜLJǴŢljŭ! Ĭ!Ǵƶk Ÿƒ lƧ5Ʒdž Ĭłƶ þǂđŏĂ

.(č)《ĹjǴ ƿþŢłǂ Džć þƧƷǂ Ú ŶƐ Đžd》: Ĭ!Ǵƶk Nł!Ălh Ĭ!Ǵƶk ŸǴh ǁ ƧŢ!ƒ Ŭǫ ăƧT!Ǵǂ ĸƧλǂ

: ĭƧƶdž!ƒ ýĂlŏĂ

(Ď)ĥpƐþøŢłÜƐ njNjøĉƧ ǂøUłŢ DžøDŽ DžFøl ƒDŽ ǂƷFøøƷ ĐžDŽĭøøNłDŽǁƐNj ÛǂpøøǴdžP ǂpƐþøøŢłć

ǂŏƧùùƶT!ƒ NłùljŏĂƒĂþ Ŏ5 ĭƧùƶdž!ƒ ǴNjƧùǂR þp Ĭ!Ǵƶk Ÿ ĸǴ5Ţ!ƒ LJdž Ƨŏλǂ!ƒ ǁ ǴùljNjĂ

ýùǂh DžǴƶ Ü(ē)þơƒĂ NłjD Ü(Ē) ǁ łdž þùơD ýĂD Ü(đ)DżùŏǂơĂ ƽù!ǴPĂ Ü(Đ)þĂηĂdž NłjD NłjǴdžŏǫ ǴnjłjdžĂ

Ü(čď)ƽƒƧƧ Ü(čĎ)ƧþǴùp Ü(čč)ƽùơ Ü(čČ)ĆŎùT ýùǂ þùηĂdž (ě)ÜĆŎùT ýǂ! ƒ ơdž Ü(Ě)ĆŎùT

Ŭ Ü(čě)ĸĂùùdžŏ Ŭ Ü(čĚ)ýĂƨùùŏ Ŭ DżùFƒþ ÜƽǴùh Ü(čē)Ŏùơ Ü(čĒ)LJǴŏþ Ü(čđ)LJdžŏnjdž Ü(čĐ)ýƒþƶ

Ŭ Ü(Ďđ) ǁ ŏƧT ŬĂ Ü(ĎĐ)ĆǴƽǂ ŬĂ Ü(Ďď)ýλdž ŬĂ Ü(ĎĎ)NŏhT ŬĂ Ü(Ďč)ƧŏUłj Nù! Σùŏ! Ü(ĎČ)Ƨùŏƶkŏ

(č) ƒ -Ďш -DżĂƨłł!ƒ .Ēěč

(Ď) łŏŬƒ -Đ/ĆǴłłł!ƒ lƧĂł /ĐĚ/.

(ď) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .ččěČ

(Đ) ƒ -čш -DżĂƨłł!ƒ .čĎě

(đ) ƒ -čш /ĐĚĚ ƒ -čш -DżĂƨłł!ƒ .Ďěđ

(ē) ƒ -čш -DżĂƨłł!ƒ .Đďď

(ē) ƒ -ш /ďĒ ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čđĎđ

(Ě) ƒ -ďш /čđěě ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĐĚč

(ě) ƒ -Ďш -DżĂƨłł!ƒ .đĚď

(čČ) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĒēČ

(čč) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĒđĚ

(čĎ) ƒ -čш -DżĂƨłł!ƒ .čđčđ ƒ -ďш / ěďĒ ƒ -Ďш./đČē

(čď) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĎđĎ

(čĐ) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĐĚĚ

(čđ) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĐĚĚ

(čĒ) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čđĐĒ

(čē) ƒ -Ďш -DżĂƨłł!ƒ .ĚēČ

(čĚ) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĐěě ƒ -ďш/ĚĚĎ ƒ -Ďш /čďđĚ

(čě) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čďĎď

(ĎČ) ƒ -Ďш -DżĂƨłł!ƒ .đēĚ

(Ďč) ƒ -Ďш -DżĂƨłł!ƒ .ěčē

(ĎĎ) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čĒěđ

(Ďď) ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .čđĚĒ

(ĎĐ) ƒ -čш -DżĂƨłł!ƒ .Ēē

(Ďđ) ƒ -ďш /ččēď ƒ -ďш -DżĂƨłł!ƒ .ččĚě

Ƶ Ţkŏ Ŭ Ü(Ð) ƒ lLj ŬĂ lƥĜŏƨh Ƶ ŢĂŏ Ŭ ýdžĜǂ Ü(ď)Ơŏhl!ƒ LJƵ ljƨLjdž Ü(Ď)Ƨhƥdž Ü(č)ljƨŏƹ Nlh ƩĜlŏ
.(Ě)DžŏǈƵ Ü(ē)ƨŏhƤ Ü(Ē) ǁ ǈdž!ƒ ǁ !Ĝdž Ü(đ)ýĜlkljƒ ŬĂ ǂǂƨơh

ƚĜùŏdžĂƨǈ!ƒ ƚĜŏhD LJdž ƚŏh ǂƒĜdž LJdž ƨǎǂD Ŏ5 ǂŋĂƥƨdž ĂD lƥƨ5dž ƚĜ5Ţ!ƒ ljƦNj ƨƨǂkkĂ
ƨùŏǎǂĂ ƀưŏD ƥljƨ!ƒ ƽlǀ Ŏ5Ă NJkĜŏdžĂƨ! Ŏ5 ĭƨƵdž!ƒ Ĝnj!ǈƽD Ŏk!ƒ Ĭljǀơ!ƒ Ÿƒ CĜdžǀD ƯƵh ljƦNjĂ
.Ĭ!ĜƵkĂ NJljĜơhǀ Ÿƒ ƚĜ5Ţ LJƵ ǂƥơkk Ŏk!ƒ ǂŏljƨƨl!ƒ ƚĜŏŬƒ LJdž

LJùǂdžŏ ŬĂ lƨŏǎǂ Ĭ!ĜƵk Ÿƒ ƚĜ5Ţ ǈLJŬ ÜNJlơ NJŏƽƵLj LJǈ5 ýĜŋdž!ƒ ƒƦNj Ŏ5 Ĝljǎƥơk GdžnjdžĂ
Ŏù5 Ĭ!ĜùƵk ŸĜh NJljĜdžŏǫ ƨƥŢ ljƨĜƵŢD Ŏ5 ƚhǎD ƥp ĭƨƵdž!ƒ ǈLJD ǁ !Ƥ! ǂ5Ĝưǫ ÜĜNjƥƵĂ ĜNjƊĜŢơǫ
Ŏ5 ƨnjU ýh ǁ !Ƥh ĭƨƵdž!ƒ Ƶk‡ŏ Dž!Ă Üƥljƨ!ƒ ƽlǀ Ŏ5 DžD ÜƚĜŏdžĂƨǈ!ƒ Ŏ5 ǁ !Ƥ LJĜǂD lƨŏǎǂ ƚĜŏhD
: Ŏ5 Ĭǈŋk ƨPc ĬljƵdž ljƨĜƵŢD

ثانياً.. الإيمان بالرسل والكتب السماوية:

ýlƵ!ƒĂ ÜNJkĜ5ŢhĂ NJh LJĜdžŏŬƒĂ Ĭ!ĜƵk Ÿƒ ƥŏơĂk ƥƵh Üǂŏljƨƨl!ƒ ŎljĜƵdž!ƒ LJdž ǁ !Ƥ yhkkǀŏĂ
DždžD ƚLjĜ‡" ǂŏơ ǂŏĂĜdžǀ!ƒ Ţk‡!ƒĂ ýǀƨ!Ĝh NJljĜdžŏǫ ÜLJĂǂǈ! ƨhƥdž ƥĂŋĂh LJĜdžŏŬƒ Ŏ5 ƥƥƨkŏ Ŭ ĭƤ!ƒ
ŎơƒĂùLj Ŏù5 ĜnjưƵh LJƵ ǂ!Ƶljdž ǂpƨ5kdž ýƦĜhpĂ ŢĂƵŢ ýǂŢ ĬǈƵ Ĭ!ĂŬƒ LJĂƨl!ƒ Ŏ5 ƯƨŬƒ
OǈùŢdžĂ ÜĜNjƨƤùljŏ ƨƤljdžĂ ÜĜnjnjhljŏ NJhljdž Ĭ!ǫ ǂǀĜdž ǂŋĜơh ýƦĜh!ƒĂ ŢĂƵŢ!ƒ ljƦNj ƚLjĜǂĂ ƯƨŬƒ
Ŏù5 DžùdžŬƒ ljƦNj Ĭ!ǫ ýǀƨ!ƒ ýǀƨŏ LJD ùƨŏhP!ƒ Džŏǂơ!ƒ ĂNjĂ ù Ÿƒ ǂdžǂơ ƚưkpƒ ƥl5 ÜĜnjhƦnjŏ
ýùnjn!Ĝh ǂùnơ Džùnj! LJĂǂŏ ŭƒ! LJŏƨƤljdžĂ LJŏƨŢhdž ǈŭǀƨ ǂ!Ƶljdž!ƒ ĜNjƨưƒĂơĂ Ĝnjŏƥƒ ĂhĂ ĜNjƒƨp
ƏƥĜùhdžĂ Ʃùǀ ƚƒƦ lƥơƒĂ ǂdžnjdž LJĂǈdžơŏ LJŏƦ!ƒ Cƒƨ5ǀ!ƒ ǂhĜǎdžh ýǀƨ!ƒ CŬƊNj LJĜǂĂ ÜǂǈǈƵ!ƒĂ
.(ě)"NJk!Ĝǀƨ LJĂƥƊŏĂ Ü NJhk‡ LJĂƵǈhŏĂ Ü Ĝnjh Džnjǈǀƨdž lƥƒƨǫ LJĂǈǎdžŏ5 lƥơƒĂ

.ĜùnjŏǈƵ ĜnjǈNjD NJǈƤƥD Ĝdž ƨǂLjD ĜdžLjǫĂ ĜNjƨǂLjŏ DžǈǈƵ ƀƥƥĜŢ ƀLjĜdžŏǫ ƚƒĂhLj!Ĝh ĭƨƵdž!ƒ LJdžc ƥƥĂ
ŎƵĜdžkŋŬƒ ĜdžD Üĭƨ5ULj Ŏhŏƹ ŢLjĜŋĂ ŎǈdžƵ ŎƵĜdžkŋƒ ŢLjĜŋ)) :LJŏhLjĜŋ LJdž lĂhLj!ƒ Ĭ!ǫ ƨULjŏ Ănj5

(č) ƒ -ŎǈǈĂƨǈ!ƒ .ĒĚč

(Ď) ƒ -ŎǈǈĂƨǈ!ƒ .čČčČ

(ď) ƒ -ďǈǈĂƨǈ!ƒ .čĐěĒ

(Đ) ƒ -ŎǈǈĂƨǈ!ƒ .ĒĚē

(đ) ƒ -ďǈǈĂƨǈ!ƒ .čďČđ

(Ē) ƒ -ďǈǈĂƨǈ!ƒ .ččĒē

(ē) ƒ -ďǈǈĂƨǈ!ƒ .čĎĎĚ

(Ě) ƒ -ďǈǈĂƨǈ!ƒ .čĒēđ

*ƥljƨ!ƒ ƽlǀ LJdž ƨULjƒĂ:

(č) ƒ ÜčĎ Ü/Ēě/ƨ .čĒĒĒ (Ď) Ü/čč/Ţ Ü/đ/ƨ .ĎĐē

(ď) ƒ ÜčĎ Ü/ĎĚ/ƨ .Ěēđ-ĚēĐ-Ěēď (Đ) Ü/đĐ/Ţ Ü/Đď/ƨ .čČČČ

(ě) ƒ -ǈĎČČĎ/ùNjčĐĎď -ččƽ -ƨTdžƥ -ǈǈ!ƒ ƨƥƥ -Ĝnjǀǀ DĂ ƚŏžŭǀŬƒ lƥŏ!z!ƒ -NǂLjhơ LJǀơ LJdžơƨ!ƒ ƥhƵ .ĐĐě ƒ -ǈĎČČĎ

ƒŘNj ΘƧηŏ LJD ƥơD ýĂĠơ ƒŘ35 ÜΘƧηŏ LJD ƨĂηŏ Ŭ ƧTh!ƒ ‖ĂĹ]! ƱhĠư (YƨƒĂ) lĂhLj!ƒ ĹJD ăƧŏ5 Ü ƦùŏZĠdžkηŬƒ lĠŏơ!ƒ Ŏ5 ƧλŬƒ ýŏĹƥ ý]Ƨ!ƒ ĆŎηdž ýƶηŏ LJdh ĂD Üý]Ƨ!ƒ ƦλƶhƧ+ljŏ LJdh YƨƒĂ!ƒ Ŏù5 ΣĠùLj!ƒ ĹJ+!ÜDžnjhŏŘnjkĂ ƧTh!ƒ ƦŏƒƥnJ! ƒĂƋĠη ƥp ý]Ƨ!ƒ LJ35 Ü ƥŏƥT!ƒ ƒ Ġ]T!!Ġh NhŏƥƋk YηĂ YŏŘùnjk!ƒ ƒĂĹhlŏ Dž!Ă ÜƦƶŏhƱ!ƒ Ăƥ]Ġ5 DžnJ]5LJD ΣĠLj!ƒ ĹJŬ ÜDžnJ]Ăs5Lj YŘnjkk Dž!Ă ƒĂƥknjŏ Dž! ÜDžnjdžUƶdž :ƦŏdžĂƨĹ!ƒ ljŘnjh ŎkƋŏ5 Dž!Ŭƒ ƥTD ‖!Ř LJdž Dž!ƋkŏĭƧƶdž!ƒĂ ÜΣĠLjĹ! ý]Ƨ!ƒ ljƥƒƧD ĭŘ!ƒ

Ĉƒĭ Pøøy ƦNj đøølj Ĭøøƺ ĥøøøĭƥĠ ÜÜøø l ĥøøYqɛNj Ĉƒ ƥŬɛ Ĭøøƺ ƒøøDŽ ĈŶɛ ƥøøDŽΘ

(Č)Ĉƒĭ Pøø NJĦĠ ĮØøøĠƱ !øøĭ‖ hƧ øøΘć ÜøøNJƺ !!ĠPøø NJĭ Ĭøø l ƱØøøΘĠ Ĭøø ĠdžIIɛ ƥƒøøƱ

Ĭ!ǫ ĠljƧUlj LJơlj ƒŘǫ Ġnj]5Lj lĂhLj!ƒ Ŏ5 NJŏDƧ CĂ] ĬĹƵ ýƥŏ Ŭ ĶĠŏdžĂƨĹ!ƒ Ŏ5 ƧUlj!ƒ DžĠƶljǫĂ ţ ŏz!ƒĂ ƧŏP!ƒ ýdžƶ Ĭ!ǫ ΣĠlj!ƒ ƒĂƥnjŏ LJD LJĂ!ĂĠơŏ ý]Ƨ!Ġ5 .ŎƶĠdžkηŬƒ YŏŘnjk!ƒ LJdž ý]Ƨ!ƒ DžĠldž ‖ù!Ř ýηD LJdž .ĠŏLjƥ!ƒ ljŘNj Ŏ5 lƥŏz] ΣĠlj!ƒ lĠŏơ ƒĂĹƶηŏĂ YĠhƱ!ƒ ƒĂhŘnjŏ LJDĂ ÜDžŭ]Ă lƥĂdž Ŏ5 Ġdž+ ĈƱŏD ƒĂhpĠƶŏ LJDĂ ‖ĹĹ]dž!ƒ ƒŘNj Ƨŏƺ LJĂ+ĹĹ]ŏ LJŏŘ!ƒ DžŭŏLJDĂ ΣĠlj!ƒ Ŏ5 DžnJ]ƥT yƧƧŏ LJD ĶYηĂ :ĭƧƶdž!ƒ ýĠp

ƦƧĭ‖qøøøø+Nj Ńjøøøøĭ NjDŽ+ ĭNjøøøøĠdžIIɛ Ðžć !NJĦljƒøø Ðžøøư ĂøøƦΘ ÛƦƧƒøødžIIɛ LJŃjøøDŽNj

(č)ƦƧĭøø‡IIɛNj ĈNjøøsIIɛ ƥƒøødžĠƱ njNjƦøøƨɛ ƒNJĭƺ ĥøøkqƒΘ ăĂNjøø+ĭ/IIɛ ĥpøø‡ƨIIɛ DžøøDŽ Ûŏ]ƥƒøø

sùŏƧƱ LJùƶ ΣĠlj!ƒ NJ5ƧƶĠdžhĂ lĂhLj!Ġh sŏƥTk!ƒ Ĭ!ǫ Ăƶƥŏ ĭƧƶdž!ƒ LJĠ+ ‖!Ř ýηD LJdž :ýĂlŏ5 ƧŏP!ƒ ýdžƶĂ ăĂlk!ƒ Ĭ!ǫ ĠƶƥĂ ÜƧĠLj!ƒĂ ÜƦLjη!ƒĂ Ü ƦƶhĠ+ lĂhLj!ƒ

(Ď)üøøøðűs ĥøøøĭ+ ƨƒøøøĭĉ ĈĭøøøyƱ ƦjøøĹ]ĭYNj ƥNjøø+ĠIIɛ ƱƒøøĠ ăPøIIɛ ƥøøĈƨĠI

:ƧPć ĭƧƶT y˘ưĂdž Ŏ5 ĶƱŏD ýĂlŏĂ

(Đ)((ď)ƱĠƒøø ƨ ĈĠƒY˘øø ƨɛIIɛ ƥɛƨq Ĭøøƺ pøø‰dƺ ƒĭ+øø TDŽ ƥƒsøø]IIɛ ƥɛƨq Ĭøøƺ ĹĹ øødžĹ ɛPd

ĹƧnjUkù]dž Ƥơù ưƒĂ lƧĂTh ƦŏĂĠdž]!ƒ YĠk+!ƒĂ ĶƒĂhLj!Ġh NLjĠdžŏǫ ƦơT ĭƧƶdž!ƒ ƥ+D ƥpĂ Ÿƒ ýƨùLjD Ġdžh LJĠdžŏŬƒ ŎNj LJŏdžĹ]dž!ƒ ΣĂsLj Ŏ5 ƦP]ƒƧ!ƒ lƥŏlƨ!ƒ LJD ĬĹƵ ƧŏTLjĂ ÜljƧƶT Ŏ5 ‖!Ř Ŏ5 ‖!Ř Ĺƥ+đdž DžnjLjdž ƥơD LJŏh sŏƧ5k!ƒ LJĂƥ ƦŏĂĠdž] YĠk+ LJdž Ĺƶŏdžη NJFĠŏhLjD ĬĹƵ Ĭ!ĠƶkĂ NLjĠơh] :Ĭ!Ġƶk NJ!Ăp

---

(č) ƒ -čɯ -DžĂƨĹ!ƒ .čĚē

(Ď) ƒ -Ďɯ -DžĂƨĹ!ƒ .Ěēě

(ď) ƒ -ďɯ -DžĂƨĹ!ƒ .čďďĚ

(Đ) ƒ -ďɯ -DžĂƨĹ!ƒ .ččČČ

(đ) ƒ -LJĠĵh! -LJĠĵh! Ƨƒƥ -lƧƶdž!ƒ Dŏ+ơ -ƱĂƧ5 Ƨdžƶ .čČĒ-čČđ

ÛÛƑƓƓƨƨŬƐNj ƓƑNjƨƨƴƴNj ƵƑƲƨƨƨNj ƱƱƴƴƴƑƑƨƨƨNj ƱƱƴƴƴƑƑƨƨƨNj ƱƱƴƴƴƑƑ

Ÿƒ lþĞùнZ Ĭ!ϱ NdžĂþ Nŏ5 ĞZþ ĭ Ŗ!ƒ (lƒƧĂk!ƒ) ĂNjĂ Nďdžơ ĭ Ŗ!ƒ ĭ ĂĞdžʅ!ƒ ƔĞk‡!ƒ Ĭ!ϱ ƧĞTĐ ‖!Ŗ‡Ă
ĞùdžĂ Džŭʅ!ƒ NŏďZ (Ĭʅŏƶ) Oŏʅdž!ƒ þŏʅ!ƒ þ!Ădž Ĭ!ϱ NkƒŖ ljþNjĞT Ŏ5 ƧŏTöĂ ljƒĂʅ Ğdž ‖ƧkĂ ljþơĂ
Ÿƒ lþĞùнZ Ĭ!ϱ Nŏ5 ĞZþ ĭ Ŗ!ƒ (ýŏηljŬƒ) ĭ ĂĞdžʅ!ƒ ƔĞk‡!ƒ NƶdžĂ CĞŏưĂ ƧTн LJdž ljþ!Ădž ƔơĞT
:‖!Ŗ Ŏ5 ĭ Ƨƶdž!ƒ ýĂlŏ5 ljþơĂ Ĭ!Ğƶk

(Ď)üøøøĭШďŪ̄εNj ƔεþNjøøøĦΙΙε Ĉljøøø0ŽNjqϱĞ ßlþøďʅĞNj ƓƒƒøΙ‖ε ƵøƯďž Ĉljŧøʅ‡ƶ DžøY

:Ĭ!Ğùƶk NÙù!Ăþ ﷺ þdžơdž ŎнLj!ƒ DžĂþlн (lƒƧĂk!ƒ) ĭ ĂĞdžʅ!ƒ ƔĞk‡!ƒ lƧĞTн Ĭďƶ ýþŏ ĞdždžĂ
þĂùƶŏ (ƒĂƧù5‡ ù ƒĂ5ƧƶZ) Ŏ5 (ĂƒĂ!ƒ) Ƨŏdžư!ƒ ƒŖNjĂ Û(ď) ⟪ĈljĞ εNjÞ21 εNjƶÞY ƒDŽ !łjbƒШ ƒDŽ‡ƶ⟫
ĭ ĂĞdžùʅ!ƒ ƔĞùk‡!ƒ lƧĞùTн Ĭ ùďƶ ýþŏ ĞdždžĂ ÜljĞƶÞ Ğdž Ĭ!ϱ ƒĂнŏηkʅŏ Dž!Ă ljĂÞĞƶ LJŏŖ!ƒ þĂnjŏďƶ!
:Ĭ!Ğƶk NÙ!Ăþ ﷺ NdžĂþlн (ýŏηljŬƒ)

.(Đ)⟪qÞŽΘĉ łjďŽƶε ăĝyĞ ĐžĐŽ ĬłĐĭ ¿ďNjƶÞĞ ¢ÞBʅĞĐŽNj⟫

Ÿƒ NÙù!ƶljD ĭ Ŗ!ƒ (ƧĂнƶ!ƒ) ĭ ĂĞdžʅ!ƒ ƔĞk‡!ƒ ýŭP LJdž Džŭʅ!ƒ NŏďZ (þĂĂƒþ) ŎнLj!ƒ ĭ Ƨƶdž!ƒ Ƨ‡ŖĂ
:ýĂlŏ5 ljþơĂ Ÿƒ lþĞнZ Ĭ!ϱ ĂZþŏ! ÜNl! Ĭ!Ğƶk

(đ)¿ŭøøΘ þøøĭƷ þĞøø¿TΙΙε Ljøøĭƶ ĐžNĭøø‡Y ŬŖøøďďŽ DžĭøøďΘΙΙε Ĭøøƶ ¿ÞNjøøĞŖ DžŃjøø‡‡

‖!Ŗù‡Ă ÜLJŏƧŖùljdž ƒĂLjĂ‡ŏ! NďʅƧ ĬďƶZ Ĭ!Ğƶk Ÿƒ Ğnj!ƶljD Ŏk!ƒ łŏĂĞdžʅ!ƒ Ɣk‡!ƒ Ƨ‡Ŗ Ğdž‡
łŏƧùTн!ƒ Ĭ ùďƶZ ăƧùPD lƧùdž NkdžƶLj DžkŏLJD þŏƧŏ Ĭ!Ğƶk Ÿƒ LJдн ÜłŏÞdžơdž!ƒ łλƶн!ƒ LJZ łþơk
LJùdž ƧĂLj!ƒ ƨƧTŏ5 NLjŖдн ŎŏÞĞNjĂ ƧTнdž Džŭʅ!ƒĂ lŭʅ!ƒ NŏďZ ýʅƧ!ƒ DžkĞP Ğnjŏ!ϱ łƶн5 łŏljĞʅljŬƒĂ
:Ĭ!Ğƶk NÙ!Ălн ‖!Ŗ þŏĐŏ Ğdž DžŏƧ‡!ƒ LJĉƧl!ƒ Ŏ5 þƧĂ þpĂ þŏþη

þĬøʅ ¿øølĞ ĐŶε DžFølNj ÛDžĭĭĞĦΙΙε łłFĞ]Nj ĐŶε ¿ďNjƶÞ ĐžĐ‖Nj !!ÛƒШÞ DžDŽ ¿ďΘĉ FĞĉ ¿ďDŽΘDŽ DžFl FDŽ⟫
.(Ē)⟪łDŽĭ‡Y

þù‡ĐŏĂ Üﷺ Ÿƒ ýĂʅƧ Ğnjŏ5 ΘþdžŏłŏƧƶT!ƒ NkĞƶĂƵldž LJdž łƶĂƵldž Ŏ5 ĭ Ƨƶ‡ þNjĞTн ‖!Ŗ þŏDĂ
ƔďƵĂ LJĂ‡!ƒ ƒŖNj ƨďP LJdž lþĞнƶ! ΣĞlj!ƒ ăþNj þpĂ ÜLJŏdžďʅ!džďʅ! ljĞŏĞʅ‡Ă LJdž ƶ!ưƶн þþƶŏĂ NJ! NJkнơdž
Džʅη!ƒ ƧŏnjƵk ĬďƶZ ΣĞlj!ƒ Dž‡!DĂ Ü…DžĂηljĂ ƔnjTĂ Ɣ‡ƒĂ‡ LJdž Nŏ5 Ğdž ý‡н ŁĞʅdž ΘĞнʅ NdžŏUƶk

---

(č) -DžĂ‡ďʅ!ƒ -ďƶ / čĎĒč ƒ -ďƶ / čĎĐČ ƒ -ďƶ / čĎĐĎ ƒ -Ďƶ / ĔĔď ƒ -Ďƶ / + čččē ƒ ƶlʅ :ƒljƶ‡/- ϱ/Đč/-
.ěčĐ-ěčď ƒ -čč/Ɣ

(Ď) ϱŏTдʅ LJdž ΣĞнkpŬƒ Ĭ!ϱ ljƧƶT Ŏ5 ƧĞTĐ ƒp ĭ Ƨƶdž!ƒ LJĐ 2ŏ‡ łŏljĉƧl!ƒ ƒ ʅ!ƒ LJZ Ŏλŏƒơ Ŏ5 ‖!Ŗ Ĭ!ϱ (Ğʅĭ ùʅĂdž) Ğljƒŏùʅ łʅp LJdž
.ĞнŏƧlk ýdžĞ‡ ýłTн Džŭʅ!ƒ NŏďZ

(ď) ʅlƶ ƒlƶ‡/- ϱ/ďĔ/- Ɣ/ď/- ƒ /ĔĒě/.

(Đ) łŏŬƒ -(Ď)ƧlнƧ!ƒ ƧĂʅ (Ě ě).

(đ) łŏŬƒ -(Ē č) 2 ʅ!ƒ ƧĂʅ (Ē).

(Ē) ʅlƶ ƒlƶ‡/- ϱ/ĐĔ/- Ɣ/Đč/- ƒ ččĔĒ.

(ē) ʅ łŏŬƒ (ĐČ) -(ďď)Ɣƒƶơŭƒ ƧĂʅ.

ÜDźnjdžŭǂ Ĭńź LJǴNjƧłu þĂŋĂ LJĂþ LJdž ƚǴljdžƋdž!f ƚŭưǴs!f CǴ ǰlj!f ƧŘp LJdž ǲpǴź þpĂ ÜΘĂƧ!fĂ lŭùŢ!f NùðńźÞùdžơdž LJŏŏłłj!f DźƚǴP ĬńźÞ lŭŢ!Ǵł ĭƧźT!f ljþNjǴT ÕnjĻjŏĂ ƧdžP!f DźƧơ NłłjD Ǵdžǂ ǁǰdž!f ƦơƒƦƧ ƚźTĂ ýƷǴơdž!f Õ5 NłdžǰƦ Ƨǂ Ř ǴdžńǂĂ ÜǴnjłƧǴźdžĂ Ư ƧŰƦ ƨƧǴTdž ýǂ Õ5 Dźŭǰ!fĂ :ýĂlŏ ƦŘNj Õ5Ă

ûǂźNjøźǁƦ ƦøƋźǁǁ Ĭøź ĬǁNjøýǁǁ ƦƧĭøǁNj ŋøøźŽΘDŽ ĥNjøøDŽŬǁ ĥøøĭǴǰ Ăøøǁł !ŽƦøøYǴ

ûøøźNj ąƦøýǁƦƯ DźøøDŽ ƦŰŋøøǁǁ ƦƦNłøø ǰNj ƦΘøŢǁǁ ŽƷøǂǴǰ DźøDŽ ĭøuýǂ Ăǂ!Y !ŽźPΘ

ûøźNjźNj Ljøǁ ąƦ þøź DźøDŽ ĥýøźŢǁǁ ƦǴǰ łjøøǂDŽΘ ŘøøŰýǂ Ƨĭøǁ Ʀøø DŽ !ŽźŘøǁNj

ûøŢNjƧǁǁ bƦøźźǁǁ ĥýPø5 Ĭøź ƦøƷƦYNj ąƧǴøǂDŽNj ąøźŰǁ ĥøĭNJUǂ Ăøǂ!Y ĬKøΘNj

ûøźNjŰǁǁ ǴƦøýźǁǁ ƦƦøǴǁ ÛŰĭøŰǁǁ DźøDŽ ƦNJǴĥøŽǰ ƦƦøǴǁ ŽǰøǂǴǰ ĥøøDŽǴǰ !ĥøΘNj

(Č)ûøźƦΘDŽǁǁ Ĭøź łĥøǁP ƦǁøźDŽ ŬǰźƦDŽNj ŠĥƦøø ǰĥP ƦøøDŽ ŠŶ Ůjøøĭǂ!Y Ăłøø Tź

Ĭ!ǴùźkĂ NłjǴơłùǰ ŸƦ ǴNjǴkơ Ók!f ǂłźźǰƦĂ lĂǁ!f ÕłjǴźdž Ĭńź ĭƧźT!f Nł!Ăp Õ5 þǂđŏ ĂNjĂ fĂù5ƧkźƦ þùpĂ ÜΣǴùłłł! łjǴŏǴŢĂĂ NłkǴ5Ţ ƧǂŘĂ ÜNł! ΣǴłj!f ǂłơdž LJdž Nłŏ5 LJǴǂ Ǵdž Ĭńź Nł!ĂǰƧ! NłùłłłfĂłjdžĐù5 ΣǴłj!f DźǴdžD DźŏƧǂ!f ýĂǰƧ!f Ǵnjłłł Ĭ kD Ók!f ǂŏłjǴŏłłł!f łƧŋźdž!f LJǴŏłłł łfƧǴŋdž LJź łjƧŋźłłł .(Ď)źŋfĂ5D Nłjŏþŏŏŏ Õ5 fĂńźPþĂ

Ĭ!ǵ ǂŢǴP ĭƧźdž!fĂ CƦƧźT!f ƚĂǴǴp Ók!f ÕNj ÜCǴŏłłłjŰƦ LJdž ǴơD LJŏłłł łƧ5k Ŭ Ók!f łƧUłj!f łjŘNjĂ łjŘùNj LJùdž DźŏƧǂ!f LJƧƧł!f NłkłłłXD Ǵdž! ÜƚǴłjǴŏǴ!f ǲǴơŢD LJŏłłł ǲǴơk!fĂ ÓdźǴǰk!f ÕłjǴźdž LJź ǂŏǴơ!f ƦøźźźǴ ǴǂNjƧ łłłDŽǂł Ăłłł ENjźźǂFyǂ ÛƦƦǂłł úljƧ Ʀĭǂĭĭĭĭĭ :Ĭ!ǴźĂ NłłĂp LJdž źpŭŰłjf DźnjǰĂ5łj Õ5 ÕłjǴźdž!f .(Ď) ÛŶ ÔźNjǴ DźDŽ ƦǴƦǴǴpƧ ƦŢyǴ ƦźǂŢyǴ ŽǴłłłĭ ÚNj ƦƦĭǰ LjǴ ǂǴǰ łłłǰźź ÚNj ÛŰŶ ŰźłłłǴNj Ǵùźdž Ĭńź ù ĭƧźdž!f łłłJǴ Ĭ kơ Ĭ!ǴźĂ ŸƦ ǴŏơĂk Ó5Ă ƨơ!f ǂźźǂ CŭźǴ Ó5 CǴǂƧT LJơłj5 LJŏǴ! ǂŢǴłłłPdž!f łǴơĂdž!f ǂŋĂźǂ! DźƦƧǂŰƦ ǲŋƦĂ ǴǂĂ ù Ǵnjłơłłł ƧǴơŋǴ LJdž łłłƧdž!f LJdž łłłspĂdž Ó5 :ýĂlŏ5 ƧǴłjƧ!f ǲǴơŢD LJdž ǴłjǴǂ ĂD Ǵnjƨơk ýŭP LJdž DźŭǰŰƦ Ĭ!ǵ ýŏźźk Ók!f Ĭ!ǴźĂ ŸƦ

(ď)ǴƦøźźźǴ łǰøźźźƦ Njć ÛŰŶ øźźźłłłǂ ĂøźǂǴ ǲǴǰøźłłłNjźźźłłłǂ ÚǴpǴNjøźłłłǴ łłłǴøźłć

Ƨùŏłłłj (ĬùǰĂźź) Ƨŏłłłj (Oŏǰźź!f)ù5 ÜDźŭǰ!f DźnjŏńźÞ CǴŏłłłjŰƦ LJŏłłł łƦĂǴǰźź!f Ĭ!ǵ ƧǴTD Ǵdž!f ÜǂŏĂźńźf NłkĂƧĂ ƧǴnjłłłǵ Ĭ!ǵ ǴdźÞ ǴǴ ǂŏƧźT!f ǴNjƦĂT!f ljǴnjłłł ĂNjĂ Ü DźŭǰŰƦ lŭŢ!f DźnjŏńźÞ (ǴdźơdźÞ)

(č) ČĎěđ f -đłł -DźĂƧńź!f.

(Ď) ēĒđ f -Ďłł -DźĂƧńź!f.

(ď) LJƦƧźdźÞ ýć łƧĂǰ (ď)- łŏŰƦ (ĒĐ).

(Đ) ēđĒ f -Ďłł -DźĂƧńź!f.

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ثالثاً.. الإيمان بعالم الغيب:

[illegible]

(ج) [illegible] - [illegible] - [illegible] [illegible].

(د) [illegible] - [illegible] - [illegible] [illegible].

Ľľť|ə ťDŽNj ŜŶƒĞ ĎžDŽƆ ťü| ĎžNjďžDŽĎDŽłłЄNj ĽľĞƀ DžDŽ Ľľĭłłd ťüŘďć ƒDŽĞ ťüNjƨƀłłЄ ĎžDŽƆ❯ : Ĭ!Ğƨk NJ!Ăp Ŏ5 Ĭ!Ğƨk Ʃŏłłhk!ƒ CƒƨƆ5ʅ ŦhĞƛďžh ŎNj Ŏk!ƒ" Ŧ‡ƒťďž!ƒ ljŘNj Û(Č)❮...Ľľť‡ƨƀ ĎžDŽ ąłΘć ĎžĭĞ ŽƆƀ2ďž Ú Ľľť‡ƨƀNj ĽľĞŦ|Nj .(Ď)"ƨTh!ƒ LJďž NJłłʅƨĂ Ĭ!ĞƨkĂ NJľĞơhʅ Ÿƒ LJŏh

LJùďž Ŧŏć LJŏƨhʅĂ Σďž" Ăơľj Ŏ5 Ŧ5łłkPďž ŘĞhʅĞľďž Ŏ5 Ŧ‡ƒťďž!ƒ LJŽ LJćƨ|!ƒ Ŧƀơk ƀpĂ

: Ĭ!Ğƨk NJ!Ăp Ŏ5 Ĭ!Ğƨk Ÿƒ ŦŽĞƆ :ĞnjľďžlƀŏƀŽ ƨƒĞƆĂ Ŧ‡ƒťďžłł!Ă (ď)"lƨĂʅ LJŏλťλĂ Ŧťλ Ăơľj

Ĭłł Ďžŏłłʅk!ƒĂ Ü ţ ƨƨ!ƒ ýďžơĂ ÜNJ! Oŏhʅk!ƒĂ Û(ď)❮ĎžNjƀĎŽĎĬ ƒĎŽ ĎžNj‡y2ĭNj !ljƀĎŽćƒĎŽ ŜŶε ĎžNjŦΓyĭ Ú❯ ĭƨƨďž!ƒ ýĂĞľjk ƀpĂ (đ)...ƀĞhƨ!ƒ ýĞďžŽD ŦhĞk‡Ă ÜŎơĂ!Ğh ýĂƨLj!ƒĂ Ü ƨĞľj!ƒ ýNjD Ɣŏŗƨ̆kĂ ÜŦLjη!ƒ ýNjD ƨĂŢh NJ!ĞŏP LJďž ĞNjƀďžDĂ ÜljĆƒĂηD ĬLjƩD Ğďžh Ŧ5łłkPďž Ŧŏƨ̆ƨT Ư ƒƨƩD Ŏ5 ŎLjĞƨďž!ƒ ljŘNj LJďž Ğƨƨƨƨƨƨh ƨùThh!ƒ ‖ƒ!ĂD ŝĂ5 lƀĂηĂďž!ƒ Ŧ‡ƒťďž!ƒ LJŽ Ŧŏƀơ!Ğh ljƨƨT Ŏ5 ƀnjTkʅŏ ĭƨƨďž!Ğ5 ÜŦ5Ğ5T ŦŏơĂďž

:ýĂ|ŏ5 Ŧ‡ƒťďž!ƒ LJďž ‖łłďž ĂNj ĞŏLjƀ!ƒ Ŏ5 ƨThh!ƒ LJďž Ŏ|k!ƒ LJ‡!Ă CĞŏhʅŨƒĂ

(đ)Ÿƀơơ‡ĐŽ ŦĬơơŝŦłłЄNj ÛŅ!ЄNjơơ!ƨ ƀƒơơĭĞƷŬƒƨ ŕłłĐŽŏƒơơƨNj ŅƨơơďďĐ ƒơơNJŦŏŦ ŸƀơơŏťúĐŽ

ƨù‡Ljďž) DžnjLjŽ Ŧƀơk LJďžďžĂ ÜýĞďžŽďh Ĭ!Ğƨk Ÿƒ DžnjŢP LJŏR!ƒ Ŧ‡ƒťďž!ƒ LJďž ťưƨh ƨ‡ŘŏĂ

ýùNj ÜLJĞùʅLjŬƒ LJùŽ ljƨƨT Ŏ5 ĭƨƨďž!ƒ ýĆĞʅkŏ5 Üljƨƀƀŏ Ŏ5 Řŏďžƨ!ƒ LJŬďʅŏ LJĞ‡łłďž ĞďžNjĂ (ƨŏ‡LjĂ

ƨùƀƀ!ƒ ŦŎƩùưĂ Ĭ!Ğƨk Ÿƒ LJďž ƨďžďh NJLjĂƀŏƨŏ ĞďžŽ ljƨƀŏ Ŏ5 NJLjŬďʅŏ ĞďžƀLjŽ LJŏ‡łłďž!ƒ LJŏŘNj ĬTPŏ

:NJ!ĂƀŏŏĂ Ď!ʅłłł! Ɣŏ‡ƨk ĂD DžĞŬLj Ğnjƨďž Ĭƀŏ Ŭ ljŘNj

(Ē)ƀơơưďž ƒơơNJłł ƀNjơơŝĭ Ú ƀơơĞ5 ƀŏŬƩơơ ŢNj ƀơƀŏďžĐŽNj ƀơĭƀďž DžơơDŽ ąΣƒơơĞ Njơơlj ťơơNJƩ

.(Ĕ)ŦŏƨƨT!ƒ ljƀNjƒĂT LJďž ƨPć ƀNjĞT Ŏ5 LJŏ‡łłďž!ƒ LJŏŘNj LJŽ Ŧƀơ̆kĂ

yŏŎkùʅŏ ƨŏ‡5 ÜNJĞhƀƒƨďžh LJŏłłĂďž!ƒ LJŏ‡łłďž!ƒ LJŏŘNj LJŽ Ŧƀơ̆kŏĂ Ğnj!ĞďžŽD Ŏ5 Ŧ‡ƒťďž!ƒ ƨ‡Řŏ ‖!Ř‡

LJŏù‡łłďž!ƒ LJŏŘNj LJŽ Ŧƀơk ƀp LJćƨ|!ƒĂ ÜLJĞʅLjŬƒ Ğnjłł Ŭ5łłkŏ LJD LJĂƀ Ğnjłł‡ ƨĂďžŨƒ Ŧ5ƨƨďž LJĞ‡łłďž!ƒ LJƒŘNj

:Ĭ!Ğƨk NJ!ĂƀŏŏĂ ƨT LJďž LJĞʅLjŬƒ LJŽ ƨƀhŏ Ğďž Ĭłłŏ ƨPŬƒĂ ÜƨŏP!ƒ ýĞďžŽD ĞďžNjƀơD Ĭłłŏ LJŏŘłł!ƒ

.(Ĕ)❮ŃjĭŦY ŃƒĭŏƀĞjĭŏqłł łłĐ ąłłNj5 DžDŽ ĭłłŘ‡ĭ ƒDŽ *ŃjĭŷŏŏĞjƒDŽʅłłЄ DžYNj ĎžĭDŽĭłłЄ DžY ŜĎžƒĭŏŏŦŦDŽłłЄ Ăŏŏ‡ĭĭ ŘĐ❯

(č) ŦŏŬƒ -(Ď)lƨƨhƒ lƨĂʅ (ĎĔđ).

(Ď) ƨhƨ -ĞnjʅʅĐĂ ŦŏďžŭʅŬƒ lƀŏłƨ!ƒ -ŎŬƒƀŏďž!ƒ Ŧ‡hŬơ LJʅơ LJďžơƨ!ƒ ƀhƨ .ĎďČ ƒ

(ď) ŦŏŬƒ -(ĒĒ)DŏŏƨơĞ!ƒ lƨĂʅ .Ďďď ƒ ŬNJʅŏŬj

(Ē) ŦŏŬƒ -(ĒĒ)DŏŏƨơĞ!ƒ lƨĂʅ .

(đ) ŦŏŬƒ -(đČ/Ďē) ýơŬ!ƒ lƨĂʅ] yŋƒƨŏĂ *Ďďđ ƒ ŦŏďžŭʅŬƒ lƀŏłƨ!ƒ -ŎŬƒƀŏďž!ƒ LJďžơƨ!ƒ ƀhƨ .(čČ/ĔĎ) ƨĞùŎŏŬƒ lƨĂùʅ -(đČ/Ďē) ýơŬ!ƒ lƨĂʅ] yŋƒƨŏĂ *Ďďđ ƒ ŦŏďžŭʅŬƒ lƀŏłƨ!ƒ -ŎŬƒƀŏďž!ƒ LJďžơƨ!ƒ ƀhƨ .(đ/ĐĎ) ăƨĂT!ƒ

(Ē) -ďŬ -ĎžĂƨłł!ƒ .ččĕđ ƒ

(ē) -ďŬ -ĎžĂƨłł!ƒ .čďēď ƒ

(Ĕ) -ĎŬ / ĔČĒ ƒ -ĎŬ -ĎžĂƨłł!ƒ .ĔČē ƒ

(ĕ) -(đČ) ŬĞŏŬƒ -(čĔ -čē).

LJùdž LJŏùlŰkdž LJĠùǫljűǃ ýzɳ ĽǃĠzǩǎ NŁjĠơhǫ Ÿƒ ŁJD ƚhƛƙ" Ƒdžŏƨ+ǃƒ ƑŏŬƒ ljƦNj LJD ƥɳǫljǎ

Ġùdžd .ýŏɳùǫkǎ Ùùɔơǎ Ƒ5ƨzdž ŎlŰk Ƒƒŏǫǃƒǎ Ƒljơǃƒ NǃĠz5Dǎ Nǃƒǎpd LJĠŏlŰkŏǎ LJŭhlkǫŏ Ƒ+ƒŭdž!ƒ

ýĠùơh LJĠǫljŰƒ ƨƨĠƨŏ Ŭ Dzƨŭdž :ƥŏzƥ Ġdžnjljdž ý+ǎ ÜýĠdžT!ƒ LJƵ ƨPŬƒ ĠdžDǎ LJŏdžŏ!ƒ LJƵ ĠdžNjƥơd

ljƦùnj! NŁjĠơhùǫ Ÿƒ ljƥùƵd:ƥŏkƵ Ġdžnjljdž ý+ǎ ÜƑƥƥ!ƒ Ľnjkljdžh Nǃƒǎpdǎ Nǃ!ĠdžƵd Ƒhƥƒƨdž! ýƒǎơŰƒ LJdž

.(č)"Ľǃ!Ġzǩǎ NŁjĠơhǫ Ÿƒ ljƨdžd Ġdž+ Ġnjh ŰzĠŏlŰ! ƨ ơĠơ Ǎnj5 Ƒdžnjdž!ƒ

ĽŰƵ ƥ+dǎ (č)《 DžNj+y2ƑƒDŽ DžNjDŽ+yĩ * DžĩĠƑƒ| ƒDŽƐƥô * Džĩơƒ̂ƒΘ‖ !ĩĩ+Y ƥždNj》 :Ľǃ!Ġzk Nǃ!Ǎp ‖!Ʀǎ

:(ď)lƨŏƛ+ ƑŏƨzT ƥNjƒǎTh ljƥĠnjTkǫƒ ƥzh Nǃ!ǎlh ljƨzT Ŏ5 ĭƨzdž!ƒ ‖!Ʀ

(ď)ŋøøøøĭy̆ƨ ĭơƒ̂ƒøøøøΘ Ľ̂ƒΘøøøøø Tĭ Ľ‖ƒDŽøøøĉǫ Džøøøƴ'Nj Ľøøøĭ̂DŽĭ Džøøøƴ'Nj

ƥ+dǎ Ƒ+ƒŭdž!Ġh NŁjĠdžŏǫ Ġnjŏ5 ƨnjUd Ŏk!ƒ ljƨzT Ŏ5 Ƒ+ƒŭdž!ƒ ƨ+Ƨ ĽŰƵ ĭƨzdž!ƒ ƨ Ţkłŏ Dž!Ǎ

ŎùNjǎ" Ŏùƒƨdžŭ!ƒ Dž!Ġz!ƒ LJdž ĉơŏd Dznj5 ÜLJŋ!ƒ LJƵ ƑƥơĠ ‖!Ʀǎ Ü Ư ƨŰƒǎ CĠdžǫ!ƒ Ŏ5 ĠNjƥǎŋǎ

ƨĠùǫljǎ LJǎùǫŏ ŭ5 ÜŭłƵ Ƒljǫdždž!ƒ ƨǎdžŰƒ LJdž ŎNjǎ Ġnjh Σơlj Ŭ Ƒ+ƒŭdž!Ġǫ ÜĠljƵ Ƒŏhŏ̆ƨ ĠĠƥǎŰPdž

ĠĠdžùǫ LJùdž Ŭǫ ‖!Ʀ LJǎǫŏ ŬǎÜLJĠNjƨh Ǎd Ƒŋơ ƑŏD LJǎƥ ƨƥĠŢ!ƒ ƨhPŰ! ĠhŏƦǫk Ŭǫ Ġnj! ƨǫljdž!ƒ

ŰƐ ƨ ƨ ƨŰƨNj ĐžƨŰ‖ƨ Žl ƨƥ+Ġ ƒDŽNj》 :ƨŏƨzƨ!ƒ NhhĠk+ Ŏ5 Ľ!Ġzk Ÿƒ ýĠƥ ƥƥǎ LJŏƨ5Ġ+!ƒ ǎd LJŏŰNjĠŋ!ƒ

LJĠùŋ!ƒ ƨŰP ƥp Ľ!Ġzk ŸƒĊLJD ĭD (Đ)《DžNjDŽƴƴĭ Džĉ ƥĭƥĉ ƒDŽ ƨƦƥ DžDŽ !NJdžDŽ ƥĭƥĉ ƒDŽNj * ĐžNjƥĠƴĭ‖

Ŏù5 Ġùdž+ ƨĠlj LJdž ƒǎlŰP DznjLjD Ŏ5 Ƒ+ƒŭdž!ƒ LJƵ LJǎ5ŰkPŏ DznjLj+!ǎ Ü(Ē)"NkƥĠhƨ! LJĠǫljŰƒ ƨŰP ĠdžŰkdž

.(Ē)《ĉNjDŽƨ‖ƐƥƒĠdž ĐžDŽ üĠ5 DžDŽ ƦƒĠdžƨ+Ġ ĐžƒƦ‖ƐNj》 :Ľǃ!Ġzk Nǃ!Ǎp

NhhĠk+ Ŏ5 Ľ!Ġzk Nǃ!Ǎp Ŏ5 Ġdž+ (Ĕ)ƨƒƨTŭƒ DznjLjdžǎ LJǎLjdžĉdž!ƒ DznjLjdž5 Ü2ƒƒǎĉ LJǎdžǫlŏ DžNjǎ

.(Ĕ)《ƨƥƥ5 ƨƐƐƥƴ ƒĠƨl * pĉP DžNjƥ ƒĠĠDžNj * DžNjΘ‖ƒĥT‖Ɛ ƒĠĠDž ƒĠĠcNj》 :ƨŏƨzƨ!ƒ

ƦƥƨǎŎùk!ƒ ŎLjĠzdž!ƒǎ ÜLJĠŏnj!Ŭƒ ƴĠlz!ƒǎ ƴƒǎƛ!ƒ DznjŏŰƵ ĭƨŋŏ ‖!Ƨǎ ÜƨTh!ƒ ýƛdž LJǎƨŰ+dž DžNjǎ

LJĠùǫljŰƒ ĠNjƒƨŏ LJD LJǎƥ ƨnjUk Ŏk!ƒ lĠŏơ!ƒ ljƦNj Ŏ5 LJŋ!ƒ ƥǎŋǎ Ľ!ǫ Ġnjŏ5 ƨĠTD ĭƨzdž!ƒ ƨzT Ŏ5

:ĭƨzdž!ƒ ýǎlŏ5 ù Ľ!Ġzk Ÿƒ ǎǎǫ ù ƒƦnjh DžŰzŏ LJdžǎ ÜNhơĠǫk ƥƥǎ

(Čċ)ƨ ƨ ƨŰƨ ŰNj ƥƨƨŰ Ú ÛĠƴƐ njNjƨĉƨ ÛŰĭƨ Ľ ƨĠƦƥƨƨĭ Ú ƥƨƨĭƦNj Ľƨƨƨ Ľƨƨ ƨƨƨƨ

(č) ƨhZ ljǎƨơƨ!ƒ LJdžơƨ!ƒ -Ŏljƒƥŏdž!ƒ lƥŏlz!ƒ -ŎnjǫǫLJ ƒ+hljơ ƥŏdžŭǫŰƒ Ƒ+ƒŭdž!ƒ -Ġnjǫǫ LJ .ĐĐđ ƒ

(Ď) ƨĠƨŏƨljŰƒ -(ĔĎ) Ƒŏŭƒ -(čĎ-čč-čČ) ƨĠƨŏƨljŰƒ lƨǎǫ .(čĎ-čč-čČ)

(ď) DžǎƨŰ!ƒ -ƒ ďƨ /ččēđ ƒ ďƨ / .čĎČđ ƒ -ďƨ -DžǎƨŰ!ƒ /ččĔđ - ƒ ďƨ

(Đ) DžǎƨŰ!ƒ -čƨ -Đďē ƒ .Đďē

(đ) ljĠkŏŭƒ -(đč) ĠŏƨƒƦ!ƒ lƨǎǫ .(đē-đĒ)

(Ē) ƨhZ LJdžơƨ!ƒ LJdžơƨ!ƒ -Ŏljƒƥŏdž!ƒ lƥŏlz!ƒ -Ŏnjǫǫ LJ .ĐĐě ƒ

(ē) ƨŏŭƒ -(čđ) ƨŋơ!ƒ lƨǎǫ .(Đē)

(Ĕ) ƥ. ƥĠnjlj ƨŏƨǎk ƥĠnjlj -ƑdžƨŰƒ -Ƒƨƨƨƨ

[illegible]

[illegible]

[illegible]

ÜLJöþù!ƒĂ ÜШĂƧùP!ƒĂ Ü Ł ƶh!ƒ DžĂö" Ănj5 lþþƶkdž CĆdžʅD NödžʅöĂ ljƧ≠Ꝑ LJdž LJćƧl!ƒ Ƨλ≠öĂ

ÜlƧPŬƒ Ƨƒþ!ƒĂ ÜþĂЉP!ƒĂ ÜlƧʅơ!ƒĂ ÜþöƵĂ!ƒĂ ÜƴĆʅơ!ƒĂ Üyƶžη!ƒĂ ÜŁdžĆöl!ƒĂ ÜƧTơ!ƒĂ Üý Ţ 5!ƒĂ

ÜŁùdžĆƵ!ƒĂ ÜŁöùTĆƹ!ƒĂ ÜŁùƵƧĆl!ƒĂ ÜŁùpĆơ!ƒĂ ÜŁƶpƒĂ!ƒ ýλdž ăƧPD CĆdžʅDĂ ÜþЉP!ƒĂ ÜƧƒƧl!ƒĂ

ÜNJùkƵĆƵhĂ ŸĆh ljþTöĂ ÜljƧö Ţ džĂ ljDþhdž LJĆʅljú! þþơö DžĂö!ƒ ƒꝒnjhĂ ŸĆh LJĆdžöŬƒ ЉJŪ (č)"Ł5ƨŬƒĂ

ƨùλ≠DĂ ÜDžöƧ≠!ƒ LJćƧl!ƒ Ö5 ƴĆlƶ!ƒĂ ƴƒĂλ!ƒ ŁöƧ Ujƴ ýŭP LJdž ‖!ꝒĂ ÜNJöЉƵ Ćnj ư Ƨ5 Ökƒ NJkþĆhƵĂ

Ćùdž Ƨ≠Ꝓùlj LJ≠!Ă (ŁdžĆöl!ƒ DžĂö þNjĆTdž)Ă (ƧĆlj!ƒĂ Łljη!ƒ) þNjĆTdž ÖNj CƒƧƶT!ƒ LJdž ĆhƒƧkpƒ þNjĆTdž!ƒ

LJöꝒù!ƒ LJöljdžđùdž!ƒ ljþĆùhƶ! Ÿƒ ƴƒĂλ Ƨ≠Ꝓö ĭƧƶdž!ƒ þηlj Ĭkơ ÜCƒƨη LJdž DžĂö!ƒ ƒꝒNj Ö5 ĭƧηöʅ

.(Ď)"Łljη!ƒ Dźnj! LJdh Ꝓơ!ĆŢ!ƒ ƒĂЉdžĂ ƒĂljdžć LJöꝒЉ! ljþĂ Ÿƒ ƨlơöĂ Ćöljþ!ƒ lĆöơ!ƒ ljꝒNj Ö5 ƒĂljʅơD

NJ! LJĂzhkdž DźNjĂ ÜNJh LJĂljdžđöĂ ÜŁ5Ƨƶdž!ƒ ƨơ Ĭ!Ćƶk Ÿƒ LJĂ5Ƨƶö ÜCĆöl kD ƧTƶdž ý≠ Ŭƹ Ćnj≠Ƨþö ŭ5

:ýĂlö5 DźNjƒĂlk Ö5

(Ď)ƹơ‡NJЉ Ăøƨ‡Ł Ĭøƹ ƹNjЉƒøl Ûþ ʅƒyDž ŬđĂ ƒNJЉ þơ‡øĭ ơ‡øø‡ŬЉ DžƒøøЉ Dźøøưć ƒøøDŽNj

DźЉUö LJD LJĂþ LJdž Łljη!ƒ ýĂPþ ÞĂö Ănj5 ÜŽþơD DźЉUö LJD ljƧʅö ŬĂ Dźöƶlj!ƒ Łljη þĂЉP LJƶ Ł þơköĂ

:NJ!Ăp ‖!Ꝓ þöđöĂ ÜNJkĆöơ Ö5 ŽþơD

(ď)ƹøø‡ЉƶĆ!ĭøøyЉƹ Ĭøƹ Ĭøø‡ƹNj Ûƹøø‡ŽćĆ ƹƹþøø ʃƹƹyDž ŽŬĆøø‡Tć Ĭøø‡ƹć Ĭƹƹþøø ƨ ƒøøDŽNj

Ÿƒ ƧùdžƒĂŪ ýùλkdžö ÜĆƨЉPĂ ĆLJöþ ĬЉƶ LJĆ≠ LJdž Ŭƹ Ćnj!ĆljÖ Ŭ Ökƒ ĆLJþƶ ꝒĆljη LJƶ Ćƨơö D Ł þơkĂ

:ƒꝒNj Ö5 ĭƧƶdž!ƒ ýĂlö5 ĆljÖþ!ƒ Ö5 Ö!T ƴꝒƶdž Ănj5 Ĭ!Ćƶk NJdžƶljh þơηöĂ NJ5!ĆPö LJdž ĆdžD ÜĬ!Ćƶk

(Đ)ƒdžƹøø‡Ƴ njPć Ĭøƹ Ûƹžƹøøĭƹ Ĉƒ ΘƒøøT‖ ŬđĂ ƒøøNJĆ ƹƹƒøøЉƹ Ú ƹžƹøø‡Ƴ ƹøøЉƹ DźƹØøøƹ

Ĭ ùЉƶ ýþùk Ökƒ ŁöƧƶ!ƒ þNjƒĂT!ƒ LJdž Ƨöλ≠h ƧTơ!ƒĂ ƧTlj!ƒ LJƶ Ćŭƶ!ƒ ĂhD Ł þơk Ćdž≠

Ĭ!ƹ ŁöĂöljþ!ƒ NJkĆöơ LJdž LJĆʅljŬƒ ýĆlkljƒ ýơƒƧdž LJdž Nöƹ5 Ł þơö ĆdžĂ DźöƵƶ!ƒ DźĂö!ƒ ƒꝒnjh NJljĆdžöƹ ƨþŢ

ƒĂhʅĆơö! Σ Ćlj!ƒ Nh DźĂlö ĭꝒ!ƒ DźĂö!ƒ ƒꝒNj (Ē)Ü Ł ƶh!ƒ LJƶ ĭƧƶdž!ƒ Ł þơk5 Nöƹ5 ý Ţơö ĆdžĂ ŁöĂƧPŬƒ

‖ùЉdž!ƒ ơ‡5ljùö ĭꝒ!ƒ Ü(Ĕ)Cƒþlj!ƒĂ ƧĂŢ!ƒ LJƶĂ Ü(ē)Nöƹ5 Ł þơö ĆdžĂ Ƨh!ƒĂ Ćöljþ!ƒ Ö5 Dźnj!ĆdžƶD ĬЉƶ

Ćdžƹ LJĆʅljŬƒ ĆNjꝒPdö Ökƒ (ě) Ƨƒ Ćơ Ţ!ƒ LJƶ Ł þơk ‖!Ꝓ≠ ÜƴĆʅơ!ƒ ýηD LJdž LJödžƒĆljƒ UĆlöŬ ƨĂh!Ćh

---

(č) ƹhZ ơƧ!ƒ LJdž ýηƒƧö :DźöƧ≠!ƒ LJćƧl!ƒ LJdž ýηƒƧö (Ď) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ě) ŁöŬƒ (ĚĎ) Ćƨ!ƒ lƧĂʅ -(ēĎ) ŁöŬƒ (ĚĚ) DźöƧdž lƧĂʅ -(Ďě) ŁöŬƒ (ēč) . ƒĂhʅĆơ! ΣĆlj!ƒ Nh DźĂlö ĭꝒ!ƒ DźĂö!ƒ ƒꝒNj (Ē)Ü Ł ƶh!ƒ LJƶ ĭƧƶdž!ƒ Ł þơk5 Nöƹ5 ý Ţơö ĆdžĂ ŁöĂƧPŬƒ

(ď) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ēĎ) ŁöŬƒ (ě) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ :DźöƧ≠!ƒ LJćƧl!ƒ LJdž ýηƒƧö (Ď) .

(Đ) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ēč) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ěě) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ěď) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ěđ) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ĒĚ) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ēĚ) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ēē) ƹöĂk!ƒ lƧĂʅ -(ĚĚ) ŁöŬƒ (ĚĚ

ý‡! lƥzdž LJĂ‡k Ǒk!ƒ Ü(Ď)Ɣǵ ǫơ!ƒĂ Ü(č)Cƒƨɳ!ƒĂ NJkǵǒơ Ǒ5 NJƵƨƨ ǵdž Ƥɳǒkƙj! ƶzƫǩ NJ!ǵdžTƫ ĂD Nƙjǒdžǒƫ ÜƙJǵǫƙjÚƒ ƒƦNj NƙzƙjŢĂ NƙƙdžƵ ǵdžƫ ýɳƨÜƒ ƥnjTǩĂ ĭƥǒÜƒ Dƙƙ‡ǩǩĂ Ü(ď)NƙơƨƒĂɳ NƙǒƙƵ ƥnjTǩ DžĂǒ ƨƨdžƒ LJƒƨùǒdž ýǔP LJdž lƨPÚƒ ƔƒƦƵ LJdž Ăɳƙjǒ! Ü(Ď)ƵƒƨŢ!ƒ ƫǒƨƵ Ĭ!ǫ ýŢǒǫ Ănj5 ƶƨǒP LJǵ‡ LJƎ5 ǁƙdž!ƒ ƒƦNj (Ē)ǁ!ǵdž Ĭ!ǫ ƨǵTD ǵdž‡ Üƨǵƙƙƒ Ǒ5 ĂD Ƥƙɳ!ƒ Ǒ5 LJĂ‡ǒ! LJǵǫƙjÚƒ ƒƦNj Dƙǫ!k Ǒk!ƒ (đ)ƙýǵdžƵD .Ƥdžǵǒƙƙƒ DžĂǒ Ĭ!ǵƶk Ÿƒ LJdž ƨdžƫ ý‡ĂǒĂ Üƨǵƙƙƒ Ƥǫƒƨơ DĂƫǩǒ ĭƦƒ

Ǒù5 ǵùdžƙjǫĂ ƚǵǒdžĂƨƙ!ƒ Ǒ5 Ƶƙ5 Σǒ! ƥNjǵTdž!ƒ ƙjƦNj ƨǒĂŢk Ǒ5 Ƥǒƨƶ!ƒ NJkƵƒƨƫ Ĭƙɳ‡kĂ

…ĭƨƶT ƚǒƫ LJdž ƨ‡D Ǒ5 ƨTơ!ƒĂ ƨTƙ!ƒ Ĭ!ǫ ƨǵTD ƥ5 ƥƙƨ!ƒ Ƶ5ǫ

LJùdž ĭƨƶdž!ƒ ǵƙƨƵǵT LJǵǫ! ĬƙƵ ƶƥĂƨĂ ýƙǒ ǔ5 LJǒ5ǵƙdž!ƒĂ LJǒdžƨɳdž!ƒĂ LJǒƨ5ǵ‡ƙ! Ÿƒ ƔǵƙƵ ǵdžD .LJǒƙjdžƵdžƙ! LJǵǫơǫĂ ƔƒĂ‡

ƔNjƒƦdž!ƒ ƨǔkPƒĂ ƙjŢƵ Ǒ5 ƶƥƒǵǫ LJǵ‡ ĭƦ!ƒ Džƙƙƙ

LJöƧ5Ǵ‡!ƒ Ǵdžöǫ ŬĂ Ü‡džǴöl!ƒ DžĂǒ Ǵnj!Ǵơ LJĂ‡k Ƨ ö‡ ljĂŋĂ!ƒ ‡džǫ ljƧzT Ǒ5 ǐ Ƨzdž!ƒ Ƨ‡ŖĂ

DžnjNjĂùŋĂ ƚƥĂǫƒ ƥp Ƨh‡Ūƒ yǵžh!ƒ DžĂǒĂ ƧTơ!ƒ ƥljƵ DžNjƒƧk5 ÜDžnjdžǴƉh Ÿƒ Džö!Ǵzk LJĂ5!ǴPö LJöŖ!ƒ

: ǐ Ƨzdž!ƒ ýĂlö5 Ɣƒŗz!ƒ LJdž NUljĂpŭöǫ Ǵdž! Ƨ ĂP!ƒ lƥT LJdž ƚhơTĂ

njƥø‡ ƒøDƵƨ ÛLJNjøШNjllƐ ‼økŪƐ ƥøǐƷ DžƉNj nj‡ƥll njƥø‡ ƒøDƵƨ ÛLJNjøШNjllƐ ‼økŪƐ ƥøǐƷ DžƉNj (Č)

: Ǐ !Ǵzk NJ!Ăp ‖ !Ŗh ƥöƨö ĂNjĂ ‖ !Ŗh ƥöƨö ĂNjĂ ‹ƥNjƨ‡Nj ‹ƥNjƨ‡Nj ‹ƥNjƨ‡Nj

ljƀư ƚƨƀţ Ǒk!ƒ ýƒĂƥŨƒ Ďẓ̌ƨ ƴƱlljǒ Ďž! ŸĠh ŃŇďžĎĂ ljƨƀƥĂ Ÿƒ ČĞưl! ĎžǒŇţk!Ġh LJďžĐǒ ǐƨƶďž!Ġ5
:ŃŇĵĠďžǒǫ LJďž ƨƤƈ ƴĵĠη LJƶ ł ƀơkĵ ƒŘNj Ǒ5Ă

خامساً.. الإيمان بالقضاء والقدر:

ǐƨƶďž!ƒ ƨƶŤ Ǒ5 ljƨƛĐĂ ƨƀl!ƒĂ ČĞưl!Ġh ŃŇĵĠďžǒǫ LJƶ ł ǒƀơ!ƒ Ǒ5 ŬĂP!ƒ ýhƥĂ
:ĞƶƨŤĂ łƷ! ƨƀl!ƒĂ ČĞưlŇ! Ğ5ǒƨƶk ƨ‡Řĵ
:łƷŇ!ƒ Ǒ5"
ljĐĠnjĵĵǫĂ ljĐĠưďžǫĂ ČǑŤ!ƒ ĎžĠďžǩǫ :yďžĠη!ƒ ǐĂƷŇ!ƒ ljĠĵƶďž Ǒ5 ĂNjĂ Ǐưp ƨƀŤďž :ƥďž!Ġh ČĞưl!Ġ5 -Đ
:Ǐ!Ġƶk Ń!Ăp ýĂl!ƒ Ǒ5 ČĞưl!ƒ ýĠƛďž5 ÜĠďžNjƨǒƹ ĂĐ lƥƒƨǫ ĂĐ ĞŇƶ5 ĂĐ LJĠ‡ ŨĂp
.(Č) ﴿łĵFŋĐ ŇŬĐ ƐNjƣłył ŇŬć pĠƥ ĂłŤ5Nj﴾.
ĐžNJøŤ5ƷĐ﴾ :Ǐ!Ġƶk Ń!Ăp ýƶ5!ƒ Ǒ5 ČĞưl!ƒ ýĠƛďžĂ Üljƨǒƹ lƥĠhƶ LJƶ NǒnjĵĵŃŇĵĠơhl Ǐưďẓ̌ĐĂ ňžkĐ ǐĐ
.(č) ﴿ĐžǐĐžNjǐ ǏƷ ąl ƐNjĐŽƨ ŇĠƨ
ƐŤĂNj﴾ :Ǐ!Ġùƶk Ńù!Ăp lƥƨŨƒ Ǒ5 ČĞưl!ƒ ýĠƛďžĂ ÜljĠnjĵĵĐĂ ljĠưďžĐĂ LJǒďžĂǒ Ǒ5 LJnjlŇP Ÿƒ DžkĐ5 ǐĐ
.(Ď)﴿ĐžNjĐǐƷ ĐžĐ LjŇ üNjƨǐ ĐŽĐďƷ ƥĐŽĠ ĂŤ5
.ƥƨƨž!ƒ ŇŇ!Ř LJĂ‡ǒ5 ƨǒŇPk ƨďžĐ (LJ‡) ùhƨ ljƨďžĐǒ ĠďžĵĐ5 ƨďžĐ LJǒĂ‡k Ǒ5 Ǐ!Ġƶk NJkƥƨƨǫ Ꞩďžk ƒŘǫ ǐĐ
ýƒƥ!ƒ Ďžưhƨ ƨƥlǒ ù ƨƥp ƨƥŤďž ĂNjĂ ČǑŤ!ƒ łǒďž‡ LJǒhk ĂNj :LJł‡łkĂ ù ýƒƥ!ƒ Ǒ‰ƨ ù ƨƥl!ƒ -Ɣ
lƨƥùƥ ljƨƥŤďž5 ŃŇĵďž ƥǒƨǒ Ġďžƨ ƨƨŤk!ƒ lĂp ŇŇďž : Ǐĵƶďžƨ ČǑŤ!ƒ ǏŇŇƶ ƨƥp ĠďžĐ ÜĠŃjƨłł‡h ƨƥlǒĂ
.lƨĂƥpĂ lƨƨƥƥĂ
ƨƥùl!ƒĂ ČĞùưl!ƒ Ǐĵƶďžƨǒłƹk Ǒ5 ýƒĂpĐ lƥƶ ƥƒĞlƶ!ƒ Ǒ5 LJĂƛơĞh!ƒ ƨ‡Ř :ǏYƥłŇƐ üNjŇqĐŽŇƐ ǏƷ
ƴĠùk‡!ƒ ƨNjƒĂU yďž Ğl5ƒĂk ĠNjƨƛ‡ĐĂ ĠNjŭηĐ ĠďžNj ƱlƹǒĂp ĠnjĵĵďžĐ ǑlĠkĵĵĵĂ YƨŤ!ƒ LJĠłŇh LJǒƥƨƒĂ!ƒ
.łĵłl!ƒĂ
(łǒďžŭùłŨƒ lƥùǒlƶ!ƒ ČĞùďžŇƶ LJďž) ǐƨƶŤŨƒ LJłơ!ƒ ǑhĐ LJƶ ljĠĵƶďž Ǒ5 ýĂlǒ5 :üNjŬƐ üNjƨŇƐ -
:łĵłl!ƒ ýNjĐ ƨĂnjďžηĂ
łƥĠùơ!ƒ ĠNjƥĂηĂ Ǒ5 NǒŇƶ ƥηĂk Ġďž ƨ5Ă ǏŇƶ ČĞǒŤŨĠh łlŇƶkďž!ƒ łǒ!ƨŨƒ Ÿƒ lƥƨǫ :ƀƒŤƨŇƐ (ć)
ǐŘù!ƒ ǐĂƷŇ!ƒ Ǐĵƶďžƨƒ yďž ǑlĠkŇǒ Ǐĵƶďžƨƒ ƒŘNjĂ Ü ŬƨŨƒ Ǒ5 LJĠłĵŨƒ ƨŇPh łǒ!ƨŨƒ Ǐ!Ġƶk NJkƥƨƨ‡
.NJkĠĵ‡ďžďž ƥơĐh NJŤǒŤPk ĎžĠďžǩǫ ČǑŤ!ƒ lƥƨǫ ŇĴǫ Řǫ ÜljĐĠnjĵĵǫĂ ljĐĠưďžǫĂ ČǑŤ!ƒ ĎžĠďžǩǫ ĂNj
Ġùnj!Ġƶ5ĐĂ ĠnjkĠ5ùŤĂ ĠnjkƒĂŘ Ǒ5 ČĞưl!Ġh lƥƥơďž!ƒ ĠNjƨǒƥĠlďž ŇŇƶ ČĞǒŤŨƒ Ÿƒ ƥĠηǒǫ :ƥơƨŇƐ (ƒ)
Ǒù5 ƨhùł Ġùďž ƨhƱ ƨƨŨƒ NηĂ ŇŇƶ ŇŇƶ5 LJĠłĵŨƒ Ÿƒ ƥĠηǒ‡ĠnjkĵďžƨĐĂ ĠnjkĵďžĐĂ Ġnj!ƒĂơĐĂ

(Ďď) łǒŬƒ -(čē) ĆƨłŬƒ lƨĂł (č).
(čĎ) łǒŬƒ -(Đč)ĶŤ5 lƨĂł (Ď).
(ččē) łǒŬƒ - (Ď) lƨlh!ƒ lƨĂł (ď).

ƧƒƥùƖdž LJŏŏhƙ ĂNj ĭŘ!ƒ ĭĂƷǆ!ƒ ǏLjƶdž!ƒ yďž Ʀǆdžŋ!ƒ Ŏ5 ŎƖƙǆŏ ƧƥƖǆ! ǏLjƶdž!ƒ ƒŘNjĂ ÜNǈLjĞơhƖ NǈJĞưp
Ǐ!ǫ Ɩƥƥơdž!ƒ ljƧŏƥĞƖdž ǏǆƵ Ŏ!ƨŪƒ CĞưƖ!Ğh ŎưƖdž!ƒ ƧĞnjƱǫ ĂNj :ƥĞŋŏÚƒ LJŪ ‖!Ř Nǈkŏdž‡Ă CĞŎT!ƒ
.Ŏǆƶ5!ƒ ŎŋƧĞP!ƒ ƥĂŋĂ!ƒ

CĞùdžǆƵ LJdž (ĭƥŏƧkĞdž!ƒ ƧĂŢljdž ŎhƊ YĞhƙƊ) ŦŏƥŏƧkĞdž!ƒ LJƵ ýƖlj Ğdž ǏLjƶdž ĂNjĂ :ǏdžFkǈƐ üNjƶǈƐ -
:ŦŏdžŭŢÚƒ ƤŏƖƶ!ƒ

ƥƒƧÚƒ ƶùhƱŎ NǈŏǆƵ ĂNj Ğdž ǏǆƵ LJĞŢljÚƒ Ÿƒ ƶǆP‡ LJŏĂ‡k!ƒ Ǐ!ǫ yŋƒƧ!ƒ ƶǆP!ƒ ĂNjĂ *:ƥƒŢƶǈƐ -c*
ĂùNj ƶǆP!ƒ LJƊ ‖!Ř CĞŎT!ƒ DžĞdžkǫ ĂNj ĭŘ!ƒ ĭĂƷǆ!ƒ ǏLjƶdž!ƒ yďž ŎƖƙǆŏ CĞưƖǆ! ǏLjƶdž!ƒ ƒŘNjĂ Ŧŏ!ƨŪƒ
.ƥĞŋŏÚƒ ýƶ5 DžĞdžkǫ

LJĂù‡ŏ DžùƛƖljƥĂŋĂ ýhƱp ƥƥơdž ƧƒƥƖdž ǏǆƵ ƥƒƧÚĞh CĞŎT!ƒ ýƶŋ ĂNjĂ ÜƧŏƥƖk!ƒ ĂNj *:ƥǫƶǈƐ - f*
NŋĂ ǏǆƵ LJĞŢljÚƒ ƥĞŋŏǫ ýƨŪƒ Ŏ5 Ǐ!Ğƶk NǈkƥƒƧƎ‡ ƧŏƥƖk!ƒ ƶ5Ă ǏǆƵ CĞưƖ!Ğh yƥƒĂ!ƒ Ŏ5 ljƥĂŋĂ
.ƧŏƥĞƖdž!ƒ ƥƥơdž ŦŢĂŢPdž ƧĂŢĂ f ĂŢPdž

ƥƒƧÚƒ f ŏŢPk ǈLJǫ Řǫ ÜCĞŎT!ƒ Ŧŏdž‡ LJŏƖƙ ĂNj ĭŘ!ƒ ĭĂƷǆ!ƒ ǏLjƶdž!ƒ yďž ŎƖƙǆŏ ƧƥƖǆ! ǏLjƶdž!ƒ ƒŘNjĂ
.ŘĞŏ5ŏ‡!ƒĂ ŘĞŏdž‡!ƒĂ ƧŏƥĞƖdž!ƒ yŏdžŋ! LJŏƖƙk ĂNj

(ƥǫƶǈƐNj bƒŢƶ‡ǈ) :DžĭƶĞƒƨǈƐ DžĭǈǈNjƶǈƐ DžĭĞ 5ƥƨǈƐNj

Ŧŏƥŏ5kĞdž!ƒ ƥljƵ ƧƥƖ!ƒ NǈƱ ƧǫƖ5 Ğdž NǈƱTŏ ĭƧƶTŪƒ LJƵ CĞưƖ!ƒ NǈƱ ƧǫƖ5 Ğdž ǈLJƊ ĂNj
.ĭƧƶTŪƒ LJƵ ƧƥƖ!ƒ NǈƱ ƧǫƖ5 Ğdž NǈƱTŏ ŦŏƥŏƧkĞdž!ƒ LJƵ CĞưƖ!ƒ NǈƱ ƧǫƖ5 ĞdžĂ

LJĂù‡ŏ DžùƛƖ f ĂŢPdž NŋĂ ǏǆƵ CĞŏTŪƒ ƥĞŋŏǫ Ÿƒ ƥƒƧǫ ĂNj :ƒyDŽ ƥǫƶǈƐNj bƒŢƶǈƐ ĂdžyDŽ ƒDŽĞ
.(č)"ƥƒƧdž!ƒ ƶ5Ă ǏǆƵ ƶƶ5 ĞNjƥĞŋŏǫ

ǏǆƵ ĞLjĞNjƧƱ ljƧĞƶTƊ ĞkƊ ƥƥĂ ÜƧƥƖ!ƒĂ CĞưƖ!ƒ ǏLjƶdž ƶ5ƒĂ ƥƥ ljƧĞƶTƊ Ŏ5 ĭƧƶdž!ƒ ƥŋLjĂ
…LJ‡Ƨ!ƒ ƒŘnjƱ NǈLjĞdžŏǫĂ NǈƒƧĞ ŦơŢ ĞkƱƱĞ ÜƧĞ‡5ƊĂ CƒƧĞ LJdž Nǈŏ!ǫ ŸNjŘ Ğdž

LJĂùdžǆ‡kdž!ƒĂ ŦƶùƖƶ5!ƒ ŦŏùưƖ!ƒ ljŘùnjƱ ŎLjƵ Ŏk!ƒ ŦŏƱŏƶ!ƒ ƧĂdžŪƒ LJdž ƧƥƖ!ƒĂ CĞưƖ!ƒĂ
ĞĞù5ŭP!ƒ ljŘNj Ŏ5 ƯĂPǆ! yƖkŏ Ŭ ĭƧƶdž!ƒ ƧƶT ǈLJƊ Ŭǫ ÜŦǆŏĂƱ ĞLjĂƧƥ ĞnjƱ ƒĂǆƶTĂ LJĂdžǆƖdž!ƒ
NǈLjĞơhƱù Ÿƒ ǈLJƊ ŎùNjĂ ŦŏưƖ!ƒ ljŘnj! DžĞƶ!ƒ DƥƱdž!ƒ NǈLjdž ŎơĂkƖŏĂ ÜŎLjƨƧƖ!ƒ ƦĂƧ!ƒ Ǐ!ǫ ŸƧkƖŏ ýƱ
Ǐùưp DžƛƱ ÜĞnjLjLjƖ ŦŏPŏƧĞk!ƒ Ŧơ‡Ɩ!ƒĂ ŦŏLjĞ‡LjÚƒ lĞŏơǆ!Ă ÜNǈLjLjƖĂ NǈLjŏLjƒĂƥ LJĂ‡!ƒ ƒŘnj! Ƨƥƥ ÜǏ!ĞƶkĂ
.(č) ﴿ƥƥƶsĞ ŦLJƒƶƶs‡ƶ] ƥǏƖ ƶ!ƶ ƒƶƶd﴾ :Ǐ!Ğƶk N!ĂƱh ljƧŏƥƖk Dž‡ơƊĂ ‖!Ř ƥƶƱ

ĞùƱĂk‡dž ƧƒƥùƖdž ĂƊ ÜŦdž‡ơ!ƒ NǈkưkƥƒƧdž ŸƖơ ĞdžƱ‡ơdž ƧƥƖdž CĞŎT ý‡ ĞLjƱǆP ĭƊ" :ƧŏƖ5k!ƒ Ŏ5Ă
.(ď)"NǈLjĂ‡ ýhƱp ĞdžĂǆƶdž ƦĂǆ!ƒ Ŏ5Ă

(č) .ĞNjƥƶƱ ĞdžĂ - ĒĐđ f -ĞnjƖƖƊĂ ŦŏdžŭŢÚƒ lƥŏƱƶ!ƒ -ŎLjƒƥƱdž!ƒ Ŧ‡ƱLjơ LJdžơƨ!ƒ ƥƱƶ .ƥ

(Đě) .ŦŏŬƒ -(đĐ) Ƨdž!ƒ lƨĂŢ (Ď)

(ď) .ĎƱ -čĔĒ f -čěĐĚ -lƨNĞl!ƒ -ŎƱǆƱ!ƒ ŎƱĞƱ!ƒ ÜýŏĂƶk!ƒ ljĂŋĂ Ŏ5 ýŏĂĞpŪƒ LJĂŏƶĂ ýŏƨLjk!ƒ ƶFĞlơ LJƵ ƨĞŢ‡!ƒ - ĭƧTPdžƨ!ƒ

ƥùŏƌk Ŏƙ!ƒ Ƈŏƨ$T!ƒ ƈŏĂƀƚ!ƒ ƈŏƥĠơŰƒ ƚĈĠŋ ƥ15 ÜƨƥI!ƒĂ ĈĠưI!Ġƀ LƋžƌŏ LƋƊ LƋĠƚƚŕƒ ŎƷƀƚƥŏĂ LƋƊ LƋĠùdžŏŕƒ :ýĠùƥ ﷺ Ÿƒ ýĂƚƨ LƋƊ NƚƚŽ Ÿƒ Ŏưƨ ƳĠŎP!ƒ LƋƀ ƨdžŽ LƋŽ" :ĠŋƚƚƋž ƨŏƛǂ ŎNƚĂ Ü‖!Ŗ
.(č)"ƚƚƨTĂ ƚƚƨŏP ƨƥI!Ġƀ LƋžƌƌkĂ ƨPŰƒ DžĂŏ!ƒĂ NƚƚƚƨĂ NƋƋǂĂ NƋƋǂƒŭdžĂ ŸĠƀ LƋžƌk

:ýĠƥ ﷺ Ÿƒ ýĂƚƨ LƋƊ NƚƚŽ Ÿƒ Ŏưƨ ĠưŏƊ ƨdžŽ LƋŽ" :ƨPĠ ƈŏƥơ Ŏ5Ă

ƈùzƀ!Ġƀ LƋžƌkĂ ÜLƋƒzŏdž!ƒĂ ƨĠƚƚ!ƒĂ ƈƚƚŋ!Ġƀ LƋžƌkĂ NƚƚƚƨĂ NƋƋǂƒŭdžĂ ŸĠƀ LƋžƌk LƋƊ LƋĠdžŏŕƒ

.(Ď)"ƚƚƨTĂ ƚƚƨŏP ƨƥI!Ġƀ LƋžƌkĂ ƈĂdž!ƒ ƥzƀ

ýĂƚƨ ŎƥƊĂ Ÿƒ Ŭƥ N!ƥ Ŭ ŁƋƊ ƥnƚTŏ :yƀƨƌƀ LƋžƌŏ Ĭkơ ƥƀŽ LƋžƌŏ Ŭ :ﷺ ýĠƥ :ƨPĠ ƈŏƥơ Ŏ5Ă

.(ď)"ƨƥI!Ġƀ LƋžƌŏĂ ƈĂdž!ƒ ƥzƀ ƈzƀ!Ġƀ LƋžƌŏĂ ƈĂdž!Ġƀ LƋžƌŏĂ ƨơ!Ġƀ Ŏƚƚƀzƀ Ÿƒ

Ü ĭ ƨùzdž!ƒ Nŏ!ƥ ƳNƚŘ Ġdž ƥŏŏƌk! ƨƥI!ƒ ƒŘnƚƀ Ġƚƚŏƨkƒ ýƀ ĠNƚƥƨĂƚƚ Dž! ƈŏĂƀƚ!ƒ ƈŏƥĠơŰƒ LƋdž ƨŏƛǂ ‖ĠƚƚNƚĂ

Ĭù!ƥ ƈƊŏƚƀ ƚƨĠTƥ ƨŏTƚƚ ƈŏƥơ!ƒ ƒŘNƚ Ďưƨ Ŏ5 LƋ‡!Ă ÜƨƥI!ƒĂ ĈĠưI!Ġƀ LƋĠdžŏŕƒ ƳĂŋĂƀ ‖!ŘĂ

ĂùNƚ ýNƚ LƋĠƚƚŕƒ LƋƊ :ŎNƚĂ LƋŏdžŰƒ‡kdž!ƒĂ ƈƨƚŭƨ!ƒ ƥƚƚŽ ƨŭP!ƒĂ ýƥŋ!ƒ ƨĠƛdž ŘƚƚĠ‡ ƈŏdžŭ‡ ƈŏơƥ

NƚƋĠƨƨƚk LƋdž ƨŏƛ‡ Ŏ5 ƥơƒĂ ŁƚƚĠ Ŏ5 ƨŏƚƚk!ƒĂ ƨŏŏƥƋŰƒ ŁƋƊ ƥŋƚƚ ÞƨŏƥƋdž DžƊ ƨŏƚƚdž

..NƚƋĠ‡ƨơĂ

ýĠdžŽŰƒĂ ƋĠƨƨƚk!ƒ ĠdžƊ Üƨŏŏƚƚk!ƒ ƳĠƀ LƋdž ŎNƚ .. Ư ƨdž!ƒĂ ƋĂdž!ƒĂ ƚƥŭĂ!ƒĂ ţ Ġƀkƨŭƒ ƈ‡ƨơ5"

ƚƨùTĠƀdž! ƚƚƨƥƥ LƋdž NƚŋĂƨƥĂ ƚŭƚ!ƒ Ĭ!ƥ ĠƚƚƥơƊ DžĠŏƚ‡ ĠƚƚƥƀơĠƚ LƋdž ƚƥƥƨƥĂ ƥƚƥ ƚƨdžƛ ŎƋƌk ŎƋ!ƒ

.(Đ)"ƨŏŏƥƋ!ƒ ƳĠƀ LƋdž ŎNƚ ŘŏƨƚƚƋ!Ġƀ DžĂƚŏ Džƛ N! ƊƊƥŏĂ Nƚŏƥƥƥŏ ĠdžƌdŽ ‖!Ŗ ƨŏƷĂ ..NƚƋƨŏƊĂ

LƋƊ NƚùŰŽ ŎŰdžƌk ŎƋ!ƒ ŎNƚ NƚƨpƒĂdžĂ NƚƋĠƨƨƚk LƋ‡!Ă ÜƥơƒĂ ŁƚƚĠ Ŏ5 ƨƨŏƥƋdžĂ ƨƨŏƚƚdž LƋĂ‡ŏ LƋĠƚƚŕƒĠƨ

Ÿƒ ŁƋdž ƥ15 ƈƚƚŋ!ƒ N!ĂƥƥƥƥŭŰƚƚ LƋĂ‡ŏ Ġdž ƚĠŏơ!ƒ ƚƚŘnƚ Ŏ5 ƨĠƌƥŏ LƋƊ NƚŰŽƨ5 ÜƨƨŏƥƋdž DžƊ ƨƨŏƚƚdž LƋĂ‡ŏ

.(đ)"ƨĠŏƌƥƋŭƒĂ ƥĂŋĂ!ƒ ŎƌdžƨƚƚƋ" NƚŰŽ Ĭ!ƥƨƌ

yƚŏ Ŭ Ŗƥ Nƚƌƥƨƥƨƥ yƀƌŏ NƚdžŰŽĂ NƚdžŰŽ Ĭ!ƥƨƌ Ÿƒ Ġưƥƨƌ" ŁƋƊ ƥŋƚƚĂ Ĭ!ƥƨƌ Ÿƒ ƚĠưƨdžƌƀ ƨĂƨŏ LƋƊ NƚŰŽĂ

.ƥƨdž ƚƥƥƨŭƒĂ DžŰƨ!ƒ yƀƌŏ ƨŰP!ƒĂ ÜƥŏƨŏƥƋdž ŭƥƥƥƥ

ljŘNj Ĭ!ǫ ĞljŏkĎ þp ĭƧzdž!f ĭĎƧ Ŏ5 LJơĻj5 ÜNJ ǫ ɜlj Nłu Ÿf Ƨ Ţ Ă ĭŘ!f Ŏnj!Ŭf ýþz!f yďž ɜ ǫ kŏ fŘNjĂ ýĐĞǫk!f fŘNj ĭƧzdž!f ƟƧƱŏĂ ĞljþĂŋĂ LJdž ăɜƨdž!f ĂĎ ĞljdžĂþp Ɣłu ǫ Ƨ Ƨzlj ŬĂ Ĭ!Ğzk NłljŘłu ĞŏLjþ!f :ýĂlŏ5 Ʊ5ł!f ýĞdžŋĂ Ƨŏłuzk!f łpþ ĬłZ ýþŏ ĭƧzT þNjĞT Ŏ5

(Č)łăłŘøƵ ƒøDŽĞ DžĭDŽłƒøY ƒłøø łNj ÛłnjŘƩDŽł ƒøøłłĎĭłDŽ DžPłøøĞ ƒĭłłŋøøłƐ Ăøøłď ƒøøłłłøøłNj

ĞùnjơƱƱ Ŏùk!f ŎljĞzdž!f LJdžĂ Ü!!Ř LJdž ăɜƨdž!fĂ ĞljdžĂþp Ɣłu ǫ Ƨ Ƨzŏ Ĭ!Ğzk Ÿf łLJł!Ă

Nù! þƧdž ŭ5 yþĂ fŘǫ Ĭ!Ğzk Ÿf CĞưpĞLJĎ ŎNjĂ ÜŎljcƧ!!f ƟĂƧ!f ĬłZ łłþdžkzdž ljƧzT Ŏ5 ĭƧzdž!f :Ĭ!Ğzk N!Ăl+ y5fþ ŬĂ

.(č)łłłł

LJdž LJĂǂ!f ȶ!ǤP Ǐ!Ǥzk Ÿ ljƧdžD DžǄǀǀŏ ǐƧzdž!fĂ ÜDžǤǀǀŋ ǂ ƥfĂơ YĂpĂ ǏǄǀZ ǂ!ŬƥƤ CǤdžƥǀ!f ǐ ƊƧ Ŏ5
:ýĂǀŏ5 DžǤǀǀŋ!f ƧĂdžŪ̄f yǀk Ǐkdž ýdǀǀŏ LJD LJĂƥ

(Č)ǯƩ Njøø ƨǄǀǀƐ Ð øøƨǐ Ăøøǂ ÐŽ ǂüÐøø ƨƨ ǄǀǀƐ ăƥøøÐŽƨ ƧƤøøǂ ǂǄǀǀƐ pøøǐǂÐŽ Ăøøǀǀd Žǀƨƥƥƥ

ÜŎùljƨƧǀ!f DžnjƨǄǀ! Džnjldžzk ǤǤŋƧƥ Ŏ5Ă ǂŏưǀ!f ljǤnjǀǀ DžnjljǤdžŏƨ ǤǤŋƧƥ Ŏ5 LJĂkĂǤƨkŏ ΣǤlj!fĂ
ljƧùnjƲkĂ Nù! ǂǀǀǤǀǀ Ƨ pfĂdž ydž Ư pǤljkŏ NǄǀǀzŋk ǂŏǀǀƨlj ǤŬǤơ NŏǄǀǀZ Ƨdžk ƥp Nǀǀƨlj LJǤǀǀljŬf LJƨ ýǀǀ
…ǤǤǀǀƛĂ lĂp ƥzǀǀ LJǤdžŏŬf Ƨ ŏzưǀǀ

Ǐ ù ưƧ ýǤljŏ! Nǀǀƨlj LJǤǀǀljŬf Nǀǀǀǀ Ǐ ljzŏ Džnjdž YljǤŋ LJZ ǂ ƥơkljǀ! ÜYŏƨ!f ǤǤZĂ ưĂdž ǤljƨĂǤŋk fǤƨĂ
:ĂNjĂ Ǐ!Ǥzk Ÿf

سادساً.. صفات المؤمنين:

LJĂùljdžƋŏ Džnj5 ÜǤưŏD LJŏljdžƋdž!f ǤǤƨƤ LJdž ǤNjƥZ LJǂdžŏ Ǥdždž ǂǀǀǤǀǀ!f ǤǤZĂưĂdž!f ýz!Ă
CǤưǀǀ LJĂljdžƋŏĂ YfĂƛĂ YǤǀZ LJdž Nŏ5 ǤdžĂ ƧPŬf DžĂŏ!Ǥǀǀ LJĂljdžƋŏĂ NǀǀǀǀĂ ÜNǀǀǂƒŭdžĂ ŸǤǀǀ
lƧĂƨưǀǀ ǏǄǀZ ýƥk ǂǀǀŏƨŏǀǀ ǤNjƨnjƲDĂ Ü ǐ Ƨzdž!f ƨzT Ŏ5 ǤǄǀǀŋk lƥŏƥŋ ǤǤƨƤ ǁ ǤljNjĂ .ljƨƥpĂ Ÿf
LJùdž Nǀǀŏƨŏ5 Nùzŏ ǤùdžĂ ÜljƨƤƨZ LJdž ljƨdžƤk ǏǄǀZ ýƥk Ǥdž‡ ÜǂLjǀǀơ ǤǤƨƤǀǀ LJdžƋdž!f LJǤǀǀljŬf yǀkdžk
Ǥǀǀùưƨǀǀ ljƨzT Ŏ5 Ƨ‡Ƥŏ Ănj5 Ülƥŏŋ!f ǤǤƨƤ!fĂ ƏƥǤǀǀdž!f LJdž Ƨŏƛ‡ LJZ ŎǄǀǀPkĂ ýPǄǀǀPkĂ YfƨƩưf
DžŏƨùơkĂ (Ď)DžǄǀǀùǀǀdž!f ȶŭPD LJdž Ŏnj5 lƨ5ƷƩdž!fĂ Ơ5Ƥ!f Ǐ!ǀ lĂZƥ!f :ǤnjljdžĂ LJŏljdžƋdž!f ǤǤƨƤ LJdž
ýŭùP LJùdž lƨPŬǤǀǀ ƨĂƨŏ LJD LJdžƋdž!f ǤǤŏljdžkĂ Ü(ď)LJǤǀǀljŬf NŏPŪ̄ DžơǄǀǀ!f ý‡D ǂǀǀǤǀǀdžǀǀ ǤnjljŪ̄ ǂǀǀŏƷ!f
ǂùŏpǤǀǀ!f ǤùnjljŪ̄ lƥǤùǀǀƨz!fĂ ǁ ùǀǀlj!f Ǐ!ǀ lĂZƥ!fĂ (Ð)ǂljǀǀơ LJĂ‡k LJD YŋŏŎk!fĂ Ǥŏljƥ!f Ŏ5 NǀǀǤdžZD
Ŏù5 Džŋƨǀǀ!Ǥù‡ NǀǀljƤ5 ÜLJƲ!f CĂǀǀ LJZ DžNjƥǤƨkǀǀf ǤǀǀưŏD LJŏljdžƋdž!f ǤǤƨƤ LJdžĂ Ü(đ)NǀǀkĂdž ƥzǀǀ LJǤǀǀljŭ!
.(ē)LJdžƋdž!f Nŏ!ǀ ƠdžƲŏ Ǥdž Ŏnj5 lƨPŬǤǀǀ YŏƩƨk!fĂ Ǥŏljƥ!f Yơ LJdž ýŏǄǀǀk!fĂ Ü(Ē) ǐ Ƨzdž!f ǐ ƊƨƤ
ǤǤƨƤ LJdž ǤdžnjljŪ̄ ÜǤdžnjljZ ƥǤƨkǀǀŬf LJdžƋdž!f lƨĂƨưĂ ÜƠƦǤǀǀl!fĂ ȶơfĂƨ!f ƨǤ‡ljkǀǀf ǁ !Ƥ‡Ă
ljƨŏƷ! ƨfĂŋ!f LJǀǀơĂ ƨT!f Ƨ ‡ lƨĂƨưĂ Ü(Ĕ)LJŏljdžƋdž!f ǤǤƨƤ LJdž Ǥǀǀŏ!Ă ÜLJŏ!5ǤljdžĂ LJŏƨ5Ǥ‡!f
ƨùǀǀŏŏĂ ƨfƨĂŬ̄f Ƨ ùƨƤŏ LJD CǤùŋk!ŬfĂ CǤZƥ!fĂ Ǐ!Ǥzk Ÿf Ǐ!ǀ ýkǀǀk!f lƨĂƨưĂ Ü(ĕ) ΣǤlj!f LJdž

(č) Ăƨǀǀ!f - ĎǄǀǀ - .ččĒđ f

(Ď) Ăƨǀǀ!f - ččǄǀǀ - .ččĒ f

(ď) Ăƨǀǀ!f - ččǄǀǀ - .ĕĐ f

(Đ) Ăƨǀǀ!f - đǄǀǀ - .ččđĎ f

(đ) Ăƨǀǀ!f - đǄǀǀ - .ččĐđ f

(Ē) Ăƨǀǀ!f - đǄǀǀ - .ččđē f

(ē) Ăƨǀǀ!f - đǄǀǀ - .ččĐĐđ f

(Ĕ) Ăƨǀǀ!f - đǄǀǀ - .ččđđĔ f

(ĕ) Ăƨǀǀ!f - đǄǀǀ - .ččĒĎĎ f

(ČĊ)Ƨŏùƚŏ ƴĠùƚơ ƥƶƫ ƬŁĵŋ!ƒ ýĂƤƥ Ŏ5 ƴďžƵ!ƒĂ ŃŁĵďž Ăƽƶ!ƒĂ ƚĂďž!ƒ ƥƶƫ ƚƧƽƶďž!ƒ ƴŀƵĂ ÜƧĂďžŪƒ

.(Ď)Σ Ġĵĵŀƒ ƴďž ƬŀďžĠƶďž!ƒ Ŏ5 ĊĠŏƧ!ƒ LJƵ ƥƶƫƒĂ ƒ ŭƤŬƒ ƚƧĂƧ ưĂ

Ġùŋjŏ5 Ư Ƨƶkùƚƒ Ƭŏ!Ġďžŋ ƬŏƧƵƫ ljƧƶT Ŏ5 ĭƧƶďž!ƒ Ġŋjơ ưĂĎ Ŏk!ƒ ƚĠ5Ţ!ƒ LJďž Ƨŏλ+Ă

Ƭù!5ƒĂďžĂ ÜƚĂďž!ƒ ýƫp ăĂƚk!Ġƫ ljƥĠƫƶ! Ĭ!Ġƶk Ÿƒ Ƭŏ Ţ Ă ƥ+đŏ Ănj5 ÜljƧŏƫƶk ƬƶƒƧƫĂ ƬŏĂƷŀ!ƒ NJkĂƧλ

ÜăĂƚk ƚƧĠk Ƨ ĂƤ!ƒ Ĭďžƚŏ DŽĂ ÜNJŀŏŀơk ƒƤNj Ƨ ĠŤŏ Ġďžďž ƬŏĠpĂ Ŏ5 Σ ƽLj!ƒ ýƶŋ" :ĂNjĂ Üýďžƶŀ! ýĂŀ!ƒ

Ŏù5 ăĂƚk!ƒ ƧĠŢĂ ÜljĠưkŀďžƫ Ŏưkŀďž!ƒĂ ÜNŏưkŀďžƫ CŎT!ƒ Ĭưkŀďž Ƭŏďžƚk Ƴƚơ ƶ5ĂƤ ăĂƚk!ƒĂ

:Ĭ!Ġùƶk NJ!Ăp Ŏ5 Ġďž+ ĠĠơĠƫďž!ƒĂ ĠƒƧĂUơďž!ƒ ‖Ƨkƫ ‖!ƤĂ DŽĂđŏ ĠďžƵ Σ ƽLj!ƒ Uƽơ YƧT!ƒ Ƨ ƧĠƶk

:Ĭ!Ġƶk NJ!ĂpĂ Û(Ď)﴿!ŀĠƥ ƐNjƽĬƐNj﴾ :Ĭ!Ġƶk NJ!ĂpĂ Ĭ(ď)﴿LjĬFƽĬ ĬƵΘ ĊŶƐ ƐNjƽĬƐNj﴾."(đ)

NJ! ƥƫ ŭ5 Ƴ+ƒƧ ý+Ă ÜƧƚƚŏ ĭ Ƥ!ƒ Ƴ+ƒƧ!Ġ+ ljƧNjƥ Ŏ5 LJĠƚLjŀŀĠ5" :ĭƧƶďž!ƒ ƧƶT Ŏ5 Ġďž ‖!Ƥ ƥŏđŏĂ

ƥƶƫ ‖ŏ!ƚ DŽƥŀŏ ƶơ!ĠŢ ŭďžƵ ýďžƵƒĂ ‖!Ƥ! LJĠƚLjŀŀƒ ĠnjŏĎ ƴNjđk5 ÜĠnjŀŀƵ ýƧŀŀŏĂ ÜNJkŏƵďž ƣŏŀŀŏ LJĎ LJďž

.(Ē)" ‖ kĠďžďž

ƧNjƥ!Ġƫ NJkpŭƵ DžnŋŀŀŏŀƵ Ŏ5 Ăơŀŀ!ƒ ƒƤNj ĭƧƶďž!ƒ ĂơŀŀŏĂ Ü‖ƚŀŀ!ƒĂ ƥƫƶk!Ġƫ ‖ŏŀƶŀŀ5 ÜĊŎƚŀ!ƒ ýƶŀŀ!ƒ ýĠơ Ŏ5Ă

:NJ!Ăp ‖!Ƥ ƥŏđŏĂ Ü Ƨ ĠƵďž!ƒ ƧPĊ Ŏ5 ĠnjŀŀƵ ýƧŀŀŏ LJĎĂ ƥƫ Ŭ Ŏk!ƒ ƬŏƵďž!Ġ+ ljƒƧŏ ĭ Ƥ!ƒ

(Ē)ƥƥĠĬƫƫƶ ŀƒƤƫƫƥ‖Ɛ ʰŋ ƫƫ ăPƫƫ‖Ɛ Ďžďƫƫƶ ƫƫƫĂƤƫƫ‖Ɛ ƫƫƫƥƫƫƫƫ‖FΘ ŭƫƫ ƫ Ĭƫƫƶ ĊŶƐ njNjƫƫƶŀŀĠ !ĬĬƫƫ+Y

(ē)ƥƫƫƶ DŽ‖Ɛ ŰNj ƥƐNjƫƫĈƫ‖Ɛ ŀăƤƫƫďyDŽNj pƫƫƶ DŽŀ ŭƫƫƫĈƫ‖Ɛ njNjƫƫŀŀĠ ƥƫƫƶ DŽŀ

(ē)ƥƫƫƶ ƫ‖Ɛ‖Ɛ‖Ɛ

NI!ĂpĂ ﷺ: " ĺuĭđź DžDŽ ƀĭCţ ƀƀDŽllɛ ĺĺJŪ ÜNJhu DźĂlŏ ýđžZ ý‡ Ŏ5 ŧŏLj!f LJţơŏ LJD LJĠţLjŰf ĬĺĺZ NLjD ĭƧzđž!f ƀ‡đŏĂ
:ýĂlŏ5 NĺĺđžZ ŢţơĂ NJkŏLj

!ljqøøøyĠ DžøøøDŽ huøøĭĺĺllɛ Džøøø©ƧƟĭ‡ƺ (č)ɛNjĺNjøøźź ƒøøDŽ Ăøø‡Y DžNjĺĺRøøllĬĬ łƧƒøøźllƒƺ

ĶĠhuĂzùŢĂ ĶĠpĂzđž ýđžơŏ ĭĺR!f LJđžƨ!f ‖!R Ŏ5 NJkƀŏlZ lƧ‡5 Ķhźŏ LJĠ‡ LJđž ƨƨD ĭƧzđž!f ƀTŏĂ
LJđžĂ (DźŏơƧ!f) NJkĠ5Ţ LJđž Ĭ!ĠzkĂ NLjĠơhuţ Ÿf ĺĺJŪ ÜŧđžơƧ!Ghu LJĠţLjŰf ykđźkŏ LJD lƧĂƧưhĂ Üŧđžη
ĆĂùţ LJùđž yƒƧT!f Ŏ5 Nhu fĂ5ĠP Ġđž Σ Ġlj!f Ƨ ĠP Ă!Ă ÜĆĠđžơƧ!f DźNj lƧPŬf Ŏ5 ŧđžơƧ!f ŧơkţŏ
Ŏù5 ŧùđžơƧ!f ŧơkţŏ LJđžĂ ÜljĠŏđž!f ĭƧη DźNjƋĠđžƀ ĭƧηk Ĭkơ lƧPŬf ĬĺĺZ fĂkĂĠ5kŏ Dź! ÜĬhuƨ!f
:Ĭ!Ġzk NI!Ăp ƨŏƨz!f ŸĠk‡!f Ŏ5 Ġđž ‖!R ƀŏƋŏĂ ΣĠlj!f ljĠηkĂ ĠŏLjƀ!f Ŏ5 ĠđžŏơƧ LJĠ‡ LJđž lƧPŬf
(Ď).﴿ţĭΘƀ ƀNjƨƵ ĬŶɛ ƋŽź﴾

:ĭƧzT!f ljƀNjĠT Ŏ5 ‖!R ƀŏƋŏĂ

ø øøŧyllɛ DžøøDŽ ɛNjźƒøøţ ƒ!ƒøøźŬɛ ƋŽc Njøøllnj (ď)ƀƒDŽŏţøøllɛ LJƒøøĭĺĺDŽllɛ ƋlƀƒøøĬĬ ƒøøDŽĺĺ ĂĠøøø

øøΘƀllƒĠ Ĉƒ øƨɛNjyllɛ Ĭøƺ ĈƧƒøźllɛ ƀqøĬĬc ƀƒøøDŽΘƀ !ÊŬÊźqøøĠ Ĭøøƺ ţNjøøƨ ÛĹjDŽøøø

Ł5ùŢ ŎNj ljƧzT Ŏ5 ĭƧzđž!f ĠNjƧnjŬD Ŏk!f LJŏLjđžƋđž!f ĶĠ5Ţ LJđž Ƨ‡ŘLj LJD ĠLjŏĺĺZ ŎlhuĂ
Ŏù5 Ł5ùŢ!f ljŘùNj LJZ ł ƀơĸLj LJŏơ LJơLjĂ ÜLJŏLjđžƋđžĺĺ! ‖!R‡Ă ÜĆĠŏhuLjŪf Ĭ!ǫ ţţLjk Ŏk!f Ƨhu Ţ!f
Ƨùŏhuzk!f ŦUơ! ƧZĠT!f lƧ‡fR ljƧươkţk ĭĺR!f ŎljcƧl!f Ăη!f LJZ źƀŏźhu ĠnjLjZ ł ƀơĸLj Ŭ ÜƧzT!f
Ƨùη Ÿf DźùUZ ƀùl5 ţùţkơđž!f ƧhuĠùŢ!f ljĠlĺĺŏ Ġđž lƀT!Ă Ł5Ţ!f ljŘNj ŧđźUz!Ă ÜŧhuƧηk!f LJZ
ƀơĭƐĠ !łjƀĬĬĆ DźNjƀĠƒĥTllɛ Ăźźź

ÅùNjÅ Ĭ!Ǵƶk Ÿf Ɣưƺŏ Ǵdž Ɣǵ‡ƙƨƒ LJƵ ƟƨƒÅŋ!ƒ Ʊƽơʰ LJÅ‡ŏ ƨʰƬ!ƒ LJdž YÅĿj!ƒ ƒŘNjÅ

:Ĭ!Ǵƶk Ni!ÅIʰ ƨʰƬ!ƒ LJdž YƒÅĿjŪƒ ljŘNj LJƈƨI!ƒ ydžŋ ƥpÅ…CǶŭkʰŬƒ ĬǶƵ ƨʰƬ

(č).《DžNjžǶDžǶƐ !łj ƥôǶNjƈNj ƐNjžƣqƵT DžĭPǶƐ ƥôǶNjƈ ĈƨƟǶƐ DžĭƟNj ƥƐƥǶƬǶƐNj ƥƒƨƟǶƐ Ĭƺ DžĭƥǴƒŋǶƬǶƐNj》

NjpǴŏùƪʰ ƲIùƬǶǶdž ĭƨùƶdž!ƒ ƨƶT Ŏ5 NǶŏʰƪ ƥŋÅ ƨʰƬ!ƒ ĬĿƶdžʰ ŎĿjƈƨI!ƒ DžǴdžƙNjŬƒ ƒŘNjÅ

LJDÅ ƨʰùƬŏ LJD NŏǶƶ5 ÜǴnjʰơŏ Ŭ CǴŏTDÅ ŬƒÅpD LJǴƪĿjŬƒ ĬǶƵ LJÅƨƙ5ŏ ΣǴj!ƒ ǶJD ƥ‡D ĭŘ!ƒ ŎĿjƈƨI!ƒ

ƨùŏƹ CǴŏùTD ƒÅ!ǴùpÅ ƲʰŘ‡ Ÿf ĬǶƵ ƒÅƨƙ5ƒ ƥp ƒÅĿjǴ‡ LJƹÅ ΣǴj!ƒ CŬdnj5 ƦĿjƪơ!Ǵʰ lCǴƪĿjŬƒ ýʰǴlŏ

:ýÅIŏ5 ƟŭƪƨŏP Ånj5 ƨʰƬ!Ǵʰ ǶŏǶƶ5 ǶÅŘdŏÅ ŬLJǴƪĿjŬƒ Ǵnjŏ0 ǶŏǶƵ LJÅƨƙ5ŏ Ŭ 2ŏ‡5 ÜƦơŏơƬ

ƒøøƶĭǶƐ ƝjƣøøyǶƐ ƥpNj bÄøøƶĭ ƥpǴøøƬƹ ƦjøøĈƟĭ Ŭ ƒøøDŽ ƦƨƒøøǶƐ ƥøøĭƹ ŭƒøø5 ƐPĈ

(č)ƒøøƶĭ‡Y DžNjƥøø‡2ĭ Ŭ !øøƝƶ ƒøøDŽƹ ƐNjƥø‡ƹƐNj ŶƐ Åø‡Y ƒøøƶĭDŽ ƐNjøšŬƶ qø5Nj

:Ĭ!Ǵƶk Ni!Åp LJdž ŘÅPƶdž《ƒIĭƶ ŋjƣyǶƐ ŋNj ƎƨĭƥǴƬƹ》 :Ni!ÅpÅ "

(Ð)"(Ď).《ŋĭDŽƟ ŎǶƐNj LjǶƐI ŷNjƐqY ƦjǶĭǴNj ƥƶĭǴ ăPǶƐ ƐPĈƹ ĐžƨƟƈ ĿĬlj ĬǶƵƒǴ ŬƹƣqƐ》

ÜĬ!Ǵùƶk Ÿf Ĭùưƨ ýǴjŏ Ŏ‡ LJdžƶdž!ƒ Ǵnjʰ ĬǶơkŏ LJD Ɣŋŏ Ŏk!ƒ ǴǴ5Ƭ!ƒ LJdž ĭƨƶdž!ƒ ƨƛ‡D ƥpÅ

Ɣǵù‡kƨƒÅ ƥƪǴ5dž!Ǵʰ Ɲƶŏ LJǴ‡ NLjdžƨ ǶJŪ ƦĿjơ!ƒ ǴǴ5Ƭ!ƒ LJdž ƨƨŏƛ‡ ƨ‡ŘÅ ŎƬǴƶdž!ƒ LJƵ ƥƶkʰŏÅ

ƨ‡Ŗùŏ LJD Ni! ǴƶƨơƬ LJǴ‡5 DžNjƥǴ!kƵƒÅ ΣǴj!ƒ Ưƶʰ ƨǴ‡5D ƨƶƹkÅ Ʀŏdžŭ‡!ƒ ƔNjƒŘdž!ƒ 2ŭkPƒÅ DžǴƛŬƒ

:LJƵ Ʀŏƥơ!ƒ LJdž ƥʰŭ5 ǴNjƥƒƥưʰ 2ƨƶk ƨÅdžŪƒ ǴLjǴ‡ ƒŘƹÅ NLjdž ƨƛ‡ŏÅ ƒŘNj

سابعاً.. صفات الكافرين والمنافقين:

ĭƨƶdž!ƒ ƨƶT Ŏ5Å ÜLJƈƨI!ƒ Ŏ5 LJŏơ!ǴƬ!ƒÅ LJŏĿjdžƶdž!ƒ ǴǴ5Ƭ ĬǶƵ ýʰƥ LJdž ǴĿj5ƨƶk Ǵdž‡Å

ăƨùŏ LJǴ‡ LJƹÅ lƨŏƬʰ!ƒ ĬdžƵD) ǴŏĿjƥ!ƒ Ŏ5 ƨ5Ǵ‡!Ǵ5 ÜǴŏĿjƥ!ƒ Ŏ5 LJŏƨ5Ǵ‡!ƒ ǴǴ5Ƭ LJdž ŋƯʰ Ʋưŏ0

ÜƦùĿǶƵP!ƒ ýùƬD Ŏ5 ƥǴƪ5!ƒ ĬǶƵ ŎĿjʰdž lƨŏƬʰ!ƒ ĬdžƵD ĿJŪ Ĭ5Ǵƶdž!ƒ lƨÅƬ Ŏ5 LJǴ‡ LJƹÅ ÜǴnjǶƪ!ƒ

ĐžøIǶNj ƒƐĭøƪ ƨƨƶǶƐ ƦƦƶĭ Ŭ ŶƐ Đžƶ》 :Ĭ!Ǵƶk ýǴp Ǵdž‡ NƪƹĿj! Dž!ǴƲ!ƒ ÅNjÅ ÜNʰƨ LJdž DžǶƲkŏ ÅNjÅ

.(Ē)((đ)《DžNjDžƦƦƶĭ !ǶƲƨ2džƈ ƨƨƶǶƐ

Ʀùpŭƶʰ Ʋʰkƨùk ƦǶdžǴƬ ƦƹƬ DžǶƲ!ƒÅ ÜĬdžƵD ÅNjÅ ÜǴnjkIŏIơ ƨŏƹ ĬǶƵ CǴŏTŬƒ ăƨŏ Dž!ǴƲ ƨ5Ǵ‡!Ǵ5

ljŘNj ƚƨ‡LjD ǴnjǶ‡ ƦŏÅǴdžƪ!ƒ LJǴŏƥŪƒ ǶJD DžǶƶLjÅ ÜƈƪơƲD Ni!ƪ5Lj ydžÅ ΣǴj!ƒ ydž NƪkpŭƵÅ NƪʰƨƲ ydž ƈƨdž!ƒ

ǴNjƥùƵD Ŏk!ƒ ƦʰÅIƶ!ƒ LJƵ Ʀơưƒ Å lƨÅƬ CǴƈƨƵƵƶʰ Ǵ!Ř ƚƶ5TÅ ÜLJǴƪĿjŬƒ ĬǶƵ ǴnjkdžƨơÅ ÜƦƹƬ!ƒ

(č) lƨʰ!ƒ lƨÅƪ (ČĒē) ƦŏŬƒ - (Ď) lƨʰ!ƒ lƨÅƪ [ŎđĎ ƒ -čǶ - 2ǴT‡!ƒ ƨŏƪ5k] yŋƒƨŏÅ.

(Ď) ƦŏŬƒ - DžÅƨǶ!ƒ ččēč ƒ -đǶ.

(đ) lƨÅƪ (ČĒ) ƚǶƬƹ (đČ) – ƦŏŬƒ(đĐ).

(Đ) ƨƨT ƒƨŏkPdž!ƒ LJdž ƨǴƶÅƨ! ƦǴƶdžÅƨ ŎƵD ƚƨŭƶ!ƒ ČČč ƒ.

(đ) lƨÅƪ (čČ) ΣƪjÅŏ Ü (ĐĐ) ƦŏŬƒ.

(Ē) ƨƨT ƒƨŏkPdž!ƒ LJdž ƨǴƶÅƨ! ƦǴƶdžÅƨ ŎƵD ƚƨŭƶ!ƒ -Đčđ ƒ.

ăþùzkŏĂ DžĺŬ!f Ŏ5 LJLj5kŏ Ŏlh ÜŦ5ĺĺkPdž!f NJkĜŏơ ýơƒƧdž Ŏ5 LJĜ ǀljŰf ĺĹJǫ ĺŬǫ ÜLJŏdž!ĜŬĺĺ! NLjĜơhǀ Ÿƒ Ðžđ❯ :Ĭ!Ĝzk N!ĂIh LJĜ ǀljŰf LJcƧI!f 2 ŢĂ þpĂ LJĜ ǀljŰf ljĜPD DžĺŬŏĂ ÜNJǀ5Lj DžĺŬŏ5 ÜĬ!Ĝzk Ÿƒ þĂþơ
.❮ÞƒƲI ǂNj‡ưǁ DžƒƧdžŪ̄Ɛ (č)

Ŏù5 DžĜ ηù ǀljŰf LJǀơĂ ĬLjzdž!f ýhLj Ĝnjŏ5 yđžη Ŏk!f ŦŏƧzT!f NJkIŏƧŬh ĭƧzdž!f ƧŽZ þpĂ
LJĜù ǀljŰf DžĺŬ ŸLjĜη yđžηŏ ĭƧzT!f NJkŏh Ŏ5 ĂNjĂ ÜyđžĜŽǀ!f Σ5Lj Ŏ5 ĜNjƧŏλđk Ĭ!ǫ Ŧ5Ĝưǫ Ƨŏhzk!f
:ýĂIŏ5 þĜIkZŬƒĂ Ƨ‡5!f ƯŏƧdž ĂNjĂ NJ! LJŏƧPŬƒ DžĺŬ LJdž Ă‡Tŏ ĜhLjĜηĂ ÜNJǀ5Lj!

(č)❮‡ưŦøøĭ ǂǁƒøøư ÛĂƷƒøøýŽ ĵøøĭ‡Y ƒNJøƲǁ njþøĭ ĂøDŽYć þƒøĭŏŽ ƒøĢć DžćNj

ƒRNj ĹJŪ̄ NJŽRŏ Ănj5 ÜKĂdžŏ LJD ƯĂƧ5dž!f LJdžĂ lĜŏơ!f ljRNj Ŏ5 þηĂŏ ĭR!f ýNjĜη!f ǁ!R‡Ă
KùpĂ Ŏù5 lƧŏnjU!f KpĂ Ŏ5 LJĜ‡ LJǫĂ Σdžƒþ DžŭU Ŏ5 Ănj5 ƧĂdžŪ̄f NJŏĺĺZ KŬĺĺkPƒ þp ýNjĜη!f
ΣĜùLj!f Ĭùĺ̄Z Kþǀ5D þp ƧĂdžD NLjĜdžƧ Ŏ5 ĭƧzdž!f ăƧŏĂ" Ơưƒ Ă ý‡Th Ŧlŏlơ!ƒĂ CĂư!f ŦŏđƧ
Ŏù5 NLjđ‡ ÜlƧŏnjU!f KpĂ Ŏ5 LJĜ‡ LJǫĂ LJĜǀljŰf OhŢDĂ ýĂIz!f Kþǀ5D þp ƧĂdžŪ̄f ljRNjĂ ΣĜŏl!f
ÜŦùlŏlơ!f ŦŏđƧ LJZ NJhηơŏ5 (ď)."…NJĺĺZ Ŏǀk‡ŏ ĭR!f DžŭU!f ƒRNjĂ ÜƧĂdžŪ̄f ƧƒĜlơh NJĺĺnjη! DžŭU
:ýĂIŏ5 NJkĂŢ ĬĺĺZđh ǁ!R LJZ ĭƧzdž!f ƧŽzŏĂ

(ď)❮øøŦưŽ ýþøøĭNJŬưǁƐ ljøøđŽY ƒđøøŦŏŦŏŦŏŽ ƒøĭYć qøƧĺ ăþøĺĺŽýĺ

NJùU5!Ă ljĜùLjzdž ŦŏĂIk Ŏ5 ŎLjcƧI!f ΘĂƧ!f LJdž þĜ5kǀf NJLjD þ‡đŏ Ĝdž Ü(DžĺŬdž) ĭƧzdž!f lþƧ5dž Ŏ5Ă
.❮DžNjĺŽŦưŽ Ń!Ij ƐPâƷ❯ :Ĭ!Ĝzk N!ĂIh ĭƧzT!f (đ)

DžnjĺŬ5 ÜĜnjh Dźnjǀ5LjD fĂ5Ţŏ LJD Dźnj! ƧơŏŬ KĜ5Ţ Dźnjǀ5LjŪ̄ LJĂŎzŏ LJĂƧ5Ĝ‡!f ýh ŸǀơŏŬ ǁ!R Σŏ!Ă
NLjZ fĂƧ‡RĂ ljĂhĜZ ƧĂĺĺPdž!f LJZ fĂλþơk LJǫĂ LJĂƧ5Ĝ‡!f CŬĂnj5 ÜƧĂĺĺPdž!fĂ Ƨ!ĜP!f 2 ŢĂ ŦŏlơD
þù!5 ù ţơĜ5 ĂD Ƨ‡ljdžh NLjZ þơD ł þơkŏ LJD Ÿ ţĜơ ù Ƨ!ĜP!f LJZ fĂλþơk LJǫĂ Ŧƒŏǀ KĜ5Ţ
NJùhĜk‡ Ŏù5 Ĝùdž‡ Nh ǁƧT!f Ŭǫ N! ŸLjR ĭD LJĜǀljŭ! Ƨ5ƷŏĬ!Ĝzk ŸƒĂ ǁƧT!f Ŏ5 fĂĺĺPþĂ fĂdžλD
:N!ĂIh Ŧ5Ţ!f ljRNj LJZ ĭƧzdž!f ł þơkĂ (đ).❮ĹjĜ ÞÞǀĭ Dźc ÞÊƵĭ Ŭ ÓŶƐ Đžđ❯ :Ĭ!Ĝzk N!Ăp ƨŏƨz!f

(Ē)ƐNjĺÞøǀćNj ƐNjĺĺƒøΘ ƵŬøǁƐ ƐNjÞIP ƐPâNj ƐNjøĺĺŽŬćNj ƐNjĺĺƒøY ƵNjø‡ǁDŽƐ ƐNjÞøIP ƐPâ

(č) ǀƧĂǀ – (čĐ) DžŏNjƒƧhǫ (ď'Đ)‡ŏŬƒ.

(Ď) DžĂƨĺĺ! - ď'Ш čď'ēĒ f.

(ď) ƧT Ĝŏdž̄Ăƨ! LJdž ƧĜkPdž!f ΘƧT ù Ĉŭz!f Ŏh KĜŏdž̄Ăƨ! LJdž ƧĜkPdž!f ΘƧT Ďčđ f.

(Đ) DžĂƨĺĺ! - ď'Ш čď'ēĒ f -.

(đ) ǀƧĂǀ - Σŏ - (ď'Ē) - ŦŏŬƒ (ď'ē)

(Ē) ǀƧĂǀ - (Đ) ĜĜǀljĺ! - ŦŏŬƒ (ĐĚ).

(ē) DžĂƨĺĺ! - ď'Ш :DžĂƨĺĺ! - ď'Ш čđđ f - [Đ/ď' ĜĜǀljĺ! ǀƧĂǀ ❮ÞƒĜǀ ƒĜNjÐ DžƒI LjĺĺĂ ❯ Dźư!Ĝh Ĭ!Ĝzk N!Ăp LJǀơ! ÞƧp þpĂ :DžŏdžĂk! Dźư!ĜhĂ
ŎùhD KĜùŏdž̄Ăƨ! LJùdž ƧĜkPdž!f ΘƧT /čĚĐ/ f ÜĜĜŭz!f.

Ňöƨùdž!ƒ ƒŘŃj ƥŋkĂ ĞĿjʅơ ljƒƨö ŬĞdž ƥlƙĿjö Ăŋj5 .ljƨĞƶTᴰ Ö5 ĭƨƶdž!ƒ ĞŃjƨ‡Ř lƨöƛ‡ ƚĞ5Ţ ‖ĞĿjŃjĂ Ăŋj5 .LJƒƨ5ʒ!ƒ Ł!Ğʅƨ Ö5 ‖!Ř‡Ă ƥĿjƨ!ƒ ƽlʅĂ ŃƙĞöďžĂƨ! Ö5 Ńƙƨƛ‡ ĂD ŃƙĞŀp ĬŀŻ ƨŀƙPďž!ƒ ƨŀƙĐďž!ƒ Dźnjŀŀŋŋŋŋ Ö5 ƒĂ5ƨʅD ƥl5 Dźnjŀŀŋŋŋŋ ƽƨ5 ĬŀŻ ýƥö ƒŘŃjĂ Ü(č)ƚŀP!ƒ LJďž ŁöƨĂƨƨ!ƒ ĬŻƥƒ LJďž ĬŀŻ Ɣözö ýùŋŋŋŋ LJùŻ Ÿƒ ƥƨzö LJďž ĭƨƶdž!ƒ ƥlƙĿjƒ ‖!Ř‡Ă Dźnj! ĞƨĞƨƨD DźŃjƥĞďžkŻƒ Ĭ!ǫ LJöďžölďž!ƒ CĞöơŪƒ ƒĂŻƥĂ ýùďžz!ƒ ƽùŀŀPö ‖!Řƨ ĂŃjĂ ÜŃŀkĞpĂŀŀPďž ýƒƒƥƨ Ö5 ƨ‡ƨk!ƒ ĂD Ĭ!ĞzkĂ ŃŀĿjĞơƨʅ Ÿƒ Ł!öơ Ł5ƨzďž LJĂƥ ĭƨƶdž!ƒ ĞŃjƨ‡ŘĂ LJöƨ5Ğ‡!ƒ ƥĿjŻ lƥĂŋĂďž ƚĿjĞ‡ Ökƒ ƚĞ5Ţ!ƒ LJďž ƨöƛ‡Ă (Ď).Ơ!Ğƽƽƽ

DžNjøłDłłNj łłúøłłTłłłε DžNjøDłłł

ljƵƶùT Ǒù5 ǁ!Ʀ ƿǒƋǒǎ Ü(č)ǈǏ ƿ ƿ15 ƶƿdžƶ lǔ Ţ!ƒ DžǩƋ Ǎ! Ǐǩơ ƬƶƿƱ lǔ Ţ!ƒ Ǒ5 DžǏdžǩǓƒ ƿljƶǎ Ǎnj5 ÜǏnjơƵƵǒ Ǒk!ƒ lƵ‡ƽ!ƒǎ Ɣ ƿǏljǩǒ ý‡TƱ NǒljǏƶdž ǈǏǩljƒǎ NƱǎǍǏ ƿ ƬƶƒƵƱǎ NǩƷ! lǎp ýƛdžk ƬlǒƵƵƱ :ýǎlǒ5 Ƶ ƿ‡!ƒ lǔ Ţ‡ ý5ƒǎljƒ lǔ Ţ LJdž Σǒ!ǎ ƬƱƞƒǎ!ƒ lǔ Ţ!ƒ ƵǏ Ţ lǒ

(č)ǒƒø ƿýƶƿ Ǐƶ øƶƵ ǁ Ǐ ƿ ǔøǈǏ | ƿøDžNJDž Ǐƶ ƿøø‡ƷFdž ƿøøǐƷ ƿǔøø T FdžƿøøǈǏƶ ǁøøƶNj

ŬǎǏnjǒù ư lǒ LJD NJùǒǏƶ5 Ülǔ Ţ!ƒ ǨǏpǎD LJdž ǨpǎǏ NǩǏ5 fƦ LJǏƿljǔƒ ǏLJD ǐƵƶdž!ƒ ƿ‡ƿǒǎ NJǩǔù Ţ Ǒư lǒ ǐƵƶdž!ƒ fƦNjǎ Ǐǒljƿ!ƒ lǏǒơ!ƒ ljƦNj Ǒ5 NƱ Džǎlǒ ýdžƶ ý‡ ǏǏƶ Ɣ ƿǏơdž Ǎnj5 Ǐnj‡Ƶǩǒ :ýǎlǒ5 Ǒǒơ Ţ!ƒ Ǐnjǩpǎ NǩǏ5 ǏdžƿƶƱ

(Ď)ƒøNJǏ‡5Nj Ǐøƶ ƒNJøǈǏ Ţ5ǈ ǁ!øǏ ƐPǏ Ûǒl øǏƶƷ ƒDžƿøøyǈ ǏǏǏƶǔøø T ǏǏøø Ţ5ǈ Ǐdžǈ ǏǏøø‡YNj

ƿnnjǩǒǎ ÜƵǏnjǏ!ƒǎ ýǒǏ!ƒ Ǒ5 NƱƵ! ǑǏǏ Ţǒ LJD ljƵǒƷ LJǏdžƵǎ NǏjǏdžƵ Ǒ5 LJǏƿljǔƒ LJdž ƔǏƵǒ ljƿnljǎ :ýǎlǒ5 NǩƿǏƱƶ! Ʒ5ǩǒǎ Ÿƒ ýƱơƱ Dž Ţǩzǒ ǁ!ƦƱ ǎNjǎ Ƶ ƶǏ ư dž NƱƱǎλ ýǒǏ!ƒ DžǏǒ15 YǈƵǩƿƒ LJǫ

(ď)ôƿøøǏǏNJƶƷ ôƿøøǏǏNJƶ ƶl øøǏƱƵǈ ǎøøƶDžNj ôƿǏǏøø ƵNj ƿƿƶƒøøNJdž Ǐøƶ pøø6ƿǁ ǏǏøø ƿƿ

ƿƿùƶǩǎ ÜLJǩù5!ƒǎ ǨǏƱƵƵ ù ư ǏƒƵ LJdžƵ Ǒ5 ǐƵƶdž!ƒ ǏnjƱ ǐƿǏljǒ Ǒk!ƒ ǎƵPǏƒ lƿǏƱƶ!ƒ ǈǏdžD :Ƭ ư ǒƵ5 ǑNj ƔNjƦdž!ƒǎ ǈƒƵǏƒ

LJǈù‡ NJù ƿ5lj ǐƵƶdž!ƒǎ ÜLJǎdžǏƿdž!ƒ ǈnj! ýǏnjǩǒ Ƭljƿ!ƒ LJdž ƬdžǎǏƶdž ƬƱƿǈljdž NJ! LJǈ‡ ǐƦ!ƒ :!NjTǁ * LJdž Ǒƿǈƿ LJdž ǍƵƞ DžǎTǎ!ǈ5 ÜDžFǈTǎ!ǈ‡ ǎD ǈdžFǈTǎ Ƭljƿ!ƒ DžǈǒD LJdž ƶƵǒǎ‡ Ǒư lǒǎ LJǈ ư džƵ DžǎTǒ ƒ ƒǎP DžǎTǎ ƒ ƒǎP!ƒ DžǎTǎ Džƒǎƶƶ!ƒ DžǎTǎ :YƒǎljD Ƭλǔǎλ DžǈǒTǏ! LJD ǎƵǒ ǎNjǎ " ǐƵƶdž!ƒ ƿNjƵ ƒ ƒǎP!ƒ ."(đ)

LJùƶ Σ5ljù!ƒ DžǎùTƱ LJ‡!ǎ Ɣƒ ƵT!ƒǎ DžǈƶƵ!ƒ LJƶ Yǈljǩdžǔƒ Ƶ15 Σǒ! DžǎTƶ!ƒ ǏLJD ǎƵǒǎ ƿǈùƶǩƱǔƒ lƵǎƵ ư Ǐ!ǫ ǎƶƿǒǎ LJƿơ!ƒ Ƶ Ƶ Tk!ƒǎ ƵǒP!ƒ ýƶ5! lƿǈ ư dž!ƒ ýƒǎpǔƒǎ Ƭƿǒƿ!ƒ ýǈƶ5ǔƒ ƬùljƵƱǈ!ƒ ƵǎƵT!ƒ LJdž ǈNjƵǒnjƵǩǎ Σ5lj!ƒ 6Ƶ ‡ǎ ÜNǏdž‡ƶƱ yƶƶǩƞdžǏ!ǎ Ƭǒljǈƿljǔƒ Σ5ljǏ! lƿƿ5dž Nǒ5 ÜƒƦNj LJƶ Ǎùnj5 ǎƵPD ǈljǈǒơD ƬUlǒ!ƒǎ DžǎLj!ƒ LJǒƱǎ ÜƵǈƵ5ǔƒǎ DžǎTƶ!ƒ LJǒƱ NƱdžǈǒD Ǒư lǒ NƱD ǏǏƶ ƿ‡ƶǒǎ ÜlƵNjǈǔ!ƒǎ :ýǎlǒ5 ljƵǈƵ5ƿ Ǒ5 ǁ!Ʀ‡ǎ NƱdžǎTǎ Ǒ5 DžǏƿǒ Dž! ù NǒDƵ ƿơ ǏǏƶ ù ljƵǒƷ ƵUlj Ǒ5

(đ)ƷƿUƶ ǔNj ǔƿǒƶǎ ƒDžǏNjƶT ǔƶ ǔƶNjƶNj ƿøøǔƶǏNj ƿøøTNj ƿƒøøUƶƷǈ ƶƷ ǐøøYǈ

(č) ƵT lƿ ƵǎƵT ƿ‡ƵƵƵ

ǴǴǴ

ȘùdžŪf þȘĂ ÜăĂlk!fĂ ŐLjŏþ!f DžŏĬĮk!f ŁΣĠh! ΘĠs+!f LJfþŏdž LJdž Dźfznjljŭf fŘNj ĭȘzdž!f Σh!D ĠdźŇȘĂ ĂD lȘŏȝùŢ Łhŏù Ţdž Łùŏ̈D NŁjŻ ysþŏ LJD yŏŌkĮŏ Ŭ ĭŘ!f LJĠĮljŬĠs ÜĠNjþơĂ Ĭ!Ġzk Ÿf ŁfŏŢdž Ĭ!ǫ NŁĬ+

:ýĂlŏs ȘĂdžŪf ljŘNj LJŻ ȘŏhP!f ŬŐǫ ýdĮk ŬĂ ljȘŏþĠldžh ŏŏưfȘ Ĭ!Ġzk Ÿ ljȘdźD DźĬĮŏ LJD NŏĬźs ÜlȘŏh+

ÞøøĭĠl Ůøøȝq ŮĭŬŁøøsŁ ŬNj Ůsl øøĭźĬĠ ¥þĭȜøø Ţ Ůøøȝq ŮĭŬŁøøsŁ Ŭ źl øøźl ȜPĐ

(Č)ÞøøĭĠq Þøøĭȝ ÞDźŬføøĠ DźĬĐøøsŁ ŬNj fĭøø ŢȜþ ÛÞĭqføøsDźĬȜ ŐŶȜ Ăøø‖d Ĭ‖øøsȝ

:ŐNjĂ ΣĠlj!f ĬĬźŻ Ĭ!Ġzk Ÿf Ġnjhŋ̈ĂD Ők!f ŮfȘs!f LJdž ăȘPD ŁưŏȘs LJŻ Łþơŏ̈ĂŐ

Ȝ D Ș þ!s LJŏdźĬĮdž!f ýĠdž Ŕŏh Ĭ!ǫ ysþĬ! Ĭ!ĠzkĂ NŁjĠơhĮ Ÿf ĠnjưȘs Ők!f ŁưŏȘs!f ljŘNj :¥fl‖Ř‖Ɛ *

:NŁ!Ălh ĭȘzdž!f þŏĐŏĂ Dźnj!fĂdźD LJŻ ȘTźz!f Ș Ţlj ĂD ȘTźz!f ysþh ΣĠlj!f Ĭ ŢĂDĂ ljþĠhzh Ÿf

(č)ÞøĮ¥ Ĉȝ øŃTĈźNj ÛŐfØłŘ‖Ɛ Ĭøȝ þøĮ¥Ġ fØØłzfźĆ ĂØØźTNjĆ ăPØØ‖Ɛ ŹSØØȝÞ qØØsNj

:ŁưŏȘs LJŻ ĠdźD

LJĂdźTŋŏĠdź! ljȘŢŻ Ős CĆĮlj!f ĬŁźŻ ź̀ȘŘzkdź OhŢD NŁjD ăȘŏ NŁj+!Ă Ńơ!f Ș+ljŏ Dź! ĭȘzdź!Ġs :ŗ̈ĂΘ‖Ɛ *

:ýĂlŏs Ńơ!f ŁưŏȘs CfþD ĬŁźŻ ƃŁơ NŁj+!Ă ¥fȘZŪf f ĂŢ!Ă Ł+ŁŁnjdź!fĂ sĠTdź!fĂ ţ Ős!f LJdź

(Ď)ĂØØØźźDŽ NjĆ ŬFØØØNźźÞŘ Pa ŬŁhØØØŁŁDŽĠ DźFØØźźŬ‖Ɛ ĬØØŬyŁ źl ØØźl Dźa źl ŁŘØØźź qØØsŁ

LJ+ŏ Dź!Ă ŹŁŏhĮ Nŏŏǫ YĠŌkĮf LJdź! Ńơ!Ġs ÜŁŏ!Ġdź!fĂ ŁŏþĮŋ!f NłkȘþp Dźþz! Ńơŏ Dź! ĭȘzdź!Ġs

¥hĮh Ł+Șơ!f ĬŁźŻ NdźĮŋ lȘþp Ĭ!ǫ ŁŁźĠdź Łŋ̈Ġơ Ős Ănjs ŁưŏȘs!f ljŘNj CfþD ĬŁźŻ ź̀ȘþĠp ĭȘzdź!f

LJD yŏŌkùĮŏ ŬĂ Ĭùdźz!f ĂD Ș‖s!f LJdź ŁŁźdź �h Ős OhĮŏ ýfș Ġdź ŁŁĠkơdź NłkĠŏơ Ős Ănjs ljĠdźŻ

:ýĂlŏs lȘĂȘŢ Ős Ănjs ŁŁĂșkŏ Dź! ĂNjĂ ÜĴNơŏ

ĈŁNjØźźź

Ülŭù Ţ!f Ƙǵz‡Ƨ ƥƥzhu Dźźţdž!f Ǒɔk‡ǒ ŬƊ ù ǵljƥljŻĂ ù ĭƧzdž!f ƥljŻ Ǒưlǒ ýlz!f ĺĹǫĂ

ĺĹƊ ăƧùǒ Ănj5 ÜźưǒƊ Ɣƭ!f LJŻĂ LJǵţljÚf NǒƤŪ LJǵţljÚf DźźƲ LJŻ Ĭnjljk lŭŢ!f ĺĹƊ Ĭţljǒ ĂNjĂ

ĂƊ ƟĂƧù!f Nùǒźź ýưɔǒ NĹj‡!Ă Üý‡T!f ‖Ƨk Ĭ!ǫ ĂŻƥǒ Ŭ ĂNjĂ źơĂƧĂ ĭŭ‡T Ƭǒljǒƥ!f ƯĂƧɔźź!

ǵùnjǒźŻ ĭĂùƲljk Ǒùk!f ƬùǒŻǵdžknŬf lƥƑǵɔ!f ƥ‡ƋǒĂNj Dźλ .Ƭǒljǒƥ!f ƯĂƧɔ!f LJdž lƥĂŢ!dž!f Ƭǒǵƺ!f

:ĭƧzdž!f ýĂp ǵnjljdžĂ ǵnjǒźŻ Nţɔlj Dźŭţ!Úf ƟƬơ Ǒk!fĂ Dźŭţ!Úf Ǒ5 Ƭǒźźdžz!f ǑơƒĂLj!f

Ðźơơơǐǒţ ƥơơơźƒDŽ ŹŶƐ Ðźǐơơơ ơDŽǐ ĭĬơơơ‡Y Ðźơơơǐǒţ ƥơơơźźć ƥNjƥơơƺDŽ Ƒơơǐ źl ơơơźŽljNjƬ

(Č)Ðźǐǫơơơźţ Ńj ŃƧ ƟƑơơǵ ƥƑơơźźź ƥNjlơơ ţǐNj ƑlơơźƲźźƬ ĈƐƥơơƟźźƐ Ĉl ơơǐǵźźƐ Ăơơźźa ƥǐơơ ɔƬ

Ĭ ùźŻ ƥĂù Ţ!dž ƧƧư ǵnjƑƒźŽη LJdž ĂƊ ǵNjƥzhu yƥĂ ƒƤǫ ĂƊ ŽŽT ǵnjljdž ƝNkLj ƒƤǫ lƥƑǵɔ5 lƥǵhuzźź! ăƧǒ ŬĂ

LJùdž Ÿƒ Ĭù!ǫ ƳƧùpƊ Ănj5 ƘƒƧưdž!f LJŻ ƥzhźź! źƥdžzkdž lƥǵhuz!f ljƤNj ‖Ƨk LJdž ĺĹƊ ƥ‡Ƌǒɔ5 f ŬŪƒ

:ƧƧư Ǒ5 ǵNjƥƋdž

(č)Ƭƒƥơơɔć ŹŶƐ Ăơơźźa ƥǫơơźźŽŽŶ ƒơơNźźŽĭɔźźŽ ŷúơơơźźŽŽ ƥǫơơơźźŽŽ !!ƐƥƐPź

LJùdž ‖ù!Ƥ Ƨùǒƺ Ƙƒƥǵhuz!f LJŻ Nźǒƥơ Ǒ5 ĭƧzdž!f ǵnjưƧŻ Ǒk!f ƒƧŬƒ LJdž źƧǒλ‡Ă

ĂƊ ÜNƒƧć Dźnj5 Σǵlj!f LJdž ƥƧɔlj ƒǑǫǒ LJƊ ĬTPǒ NĹj‡!Ă ljƧǵzTƊ Ǒ5 ǵnjhuŋĂƊ Ǒk!fĂ ƬǒljćƧ!!f Ǒljǵźźdž!f

ƤùƒƥljŻ ljƒƧk5 ÞLJǒƥźź! źŻǵhukf ĂƊ źljǒƥ ǵnjźź‡ Ƙǫǒ!Ɗ .Dźnjźŋơź Dźnjdžǵǒ Ţź Dźnjkŭ Ţ (Ƭdžǒƥ) LJŻ ƒź!Cǵǫkǒ

"Ƙƒƥǵùhuz!f ‖ źk! ƧNjǵƲ!f ý‡T!fź Ƙƒƥǵhuz!f Ƭlǒlơ LJǒhu ɔźƤɔǒ LJƊ ƥŢlǒ ĂNjĂ" :ýĂlǒ5 NźĂŢ y5Ƨǒ

:ĭƧzdž!f ýĂlǒ5 Ƨǒƨ!fĂ Ćǵǒƨ!f Ư5Ƨk ƧƲlj ƬnjŋĂ LJdž LJǒƥ!f Əƥǵhudž ƬƺǵǒŢ lƥǵŻźhu źǒƥǵljdž

ƥơơơźƒźźǵ źl ơơơźƨ‡ź ƒyźǵơơơźƨ Ź Dźǐyǵơơƨ ƥƥơơơźƤǵźźź

[illegible]

تاسعاً.. فلسفة الموت والحياة:

[illegible]

(Č) [illegible].

[illegible]

(č) [illegible].

[illegible]

(Ď) [illegible].

[illegible]

(Đ) [illegible].

[illegible]

(Đ) [illegible]

[illegible]

(đ) [illegible] - ď [illegible] - [illegible] čĐĒĎ .

(đč) [illegible] (ē) - [illegible] . (Đ)

(ď) [illegible] (ē) - [illegible] . (ĐĐ)

(Ē) [illegible] - (ĒĐ) [illegible] . (Ď)

(č) [illegible] (ē) - [illegible] (ď).

Ґöłjþù!ƒĂ ÜłjŘłłjkù ł ő ŁJdž ŃJ≠Ƨƒþƒkő Dž! ŁJϱ ‖ Ńnjő ŁJĐ ‖ TĂő5 DžĂz!ƒ ŁJ ł ơő ŬĂ ŃŁjdž ƒ ŃPƒkŃ! DžĂző Ănj5
:ŃŁjƵ Ÿƒ Ŏ ư Ƨ ъőþ Ţ!ƒ Ƨ≠ħ ĂħĐ ýĞp ‖ !Ř!Ă Ł łjő5 ł!ƒ Ŏ5 ŁJöħ≠ƒŘ!Ğħ ĞnjńŃjĐĂ Ƨơħ!Ğħ ŃŃTk
: ĭ ƨzT!ƒ Ń!Ăłħ ĭ ƨzdž!ƒ þ≠đőĂ (č).[Ƨơħ!ƒ ĂĐ Ƨη5!ƒ ŸƒĂ ĂNj ĞdžŁjϱĂ ÜŃkƨη ъőƨŬ!ƒ ĭ þĞNj Gő]
(č)Ĭ ĎŽŃjøøŸ þ€P Ĭ øƷ ĐžøÊƨÖŘŽ ƒøđƵć ƒøDŽNj Ĭ ĎŃjøøØ DžƒøøłĭÖ‖€Nj ŘØøø‡‖€ !ŃjøøYć

Ĭ ù!ϱ ýŢő Ĭkơ Ü ł ŭλ ŎNjĂ Ґnjő5 Řdžő Ŏk!ƒ ŁJĞŁjŤƒ łĞő ơ ýơƒƨdž Ĭ!ϱ ĭ ƨzdž!ƒ ƨőTőĂ
ł zħő Ĭkơ ŃkĞdždž ƨUkŁjő DžĂ ŃkĞő ơ ŎNj Ĭ!ĂŪƒ ŃkŃơƨdž Ŏ5 Ń!ĞdžƵĐ ĬŃƵ Ţ łĞơő Ŏ‡ Ţ łơ!ƒ DžĂő
Ğùdž ÞNkĞłù ł DžNj ŁJdž ÞNjpfŘdž Ğdž ÞĂNj Ğdž ĶĂdž!ƒ ŁJƵ ýCĞł kő ƨƵĞT!ƒ ŁJ≠!Ă ÜŢł ĞơőĂ þőþη ŁJdž
ŁJƵŘő5 ŸĞħ ŃŁjĞdžőϱ ƨ≠ŘkőĂ Ń łŁj Ĭ!ϱ ŢĂđő Ğdž ŁJĞƵƨł ŃŁj≠!Ă Þƨ ư kơő ŁJőơ ŃŁjdž ŁJĞł ŁjŤƒ ŎŁjĞző
Ŏù5 Ğdž≠ Ţőƨ ‖ !Ř Ŏ5 ĞdžĂ ƨĂħ!!ƒ Ŏ5 ŁJdž ł zħő ŁJĐ ĬŃƵ ƨþĞp Ĭ!Ğzk Ÿƒ ŁJĐĂ Üъơ ƨĂTŁj!ƒ ŁJħ
(Ď).《ƒyĭDŽŁŁ ĈŸ€ !ŃJŘyĞĭ !Ńjĭĭÿÿ : Ĭ!Ğzk Ń!Ăp

Ğùnjłjdž ĞNjþþƵ ł łp ĬŃƵ ł λŭλ!ƒ ƨĂdžŪƒ ljŘNj" :ýơƒƨdž ł ŭλħ Řdžő ŃkĞő ơ Ŏ5 ŁJĞł ŁjŤƒ ŁJ≠!Ă
Ü(Ď)"LJőƨPđùkdž!ƒĂ LJődžþłkdž!ƒ LJöħ Ƨ ŭP!ƒ ŢĞħł Đ ŎNjĂ CƒĂNjŪƒĂ ŢNjƒŘdž!ƒ Ķƨλ≠Ă CƒƨŬƒ ĶħƵTk
:ýĂłő5 ù łdžĞő!ƒ ù łƨPŬƒĂ ĞőŁjþ!ƒ łĞő ơ!ƒ þĂηĂ ĬŃƵ ýþő ĂNjĂ
(Đ)ĐžFøøyDŽ ŽƵ NjøøłĭĆ ƒøøđŽłbƒƵć Ŕŭøøøk ħøøDŽƒĭ5 ÞƒøøưłđŽ€Nj ŹŁ NjøøDŽNj ŶƒøøĭÖ

LJùdž Ţƨnjŏ LJĐ ýĂĞơ ĞdžnjdžĂ ĶŃƨp ĂĐ ƨƒþpŪƒ ŃŁjƵ Ķþzħ Ğdžnjdž LJĞł Łjϱ ý≠ Ŏkđő ĭ Ř!ƒ ĶĂdž!ƒ ƒŘNj
(Ē).《ĈŁ NjDŽłłƵ ŘħƨƏ€P ąƨ ƨdž ü l》: Ĭ!Ğzk Ń!Ăp Ăơłj Ńőpŭdž ĶĂdž!Ğ5 Ĭ!Ğzk Ÿƒ ĞĞ ư p

ĞdžĐĂ ƨĂdžŪƒ ъƒĞłơ Dznjső Ŭ ýηƨ ĂNj ĶĂdž!ƒ ljƨ≠ŏĂ łĞő ơ!ƒĂ ţ ŏz!ƒ Ţơő ĭ Ř!ƒ ýηƨ!ƒĂ
DžĭPø‖€ ƒNŃĭć ƒĭ ŭž》: Ĭ!Ğzk Ń!Ăp Ăơłj ƒŘNjĂ łĞő ơ!ƒ LJdž Ń! ƨŏP ĶĂdž!ƒ ăƨő ŃŁjĐ5 ъƒĞłơ!ƒ Dznj5 LJdž
ĞĞùő!Ăđ5 .(ē)《DžĭĭsôƒT Ńħdž! Ďžđ ŽŁ NjDŽłłƵ ƐNjŃDŽĐ€ƨ ƨ ƒđłłƵ DžNjϱ DžDŽ ĈŸ ÞƒĭŁłNjć !ŽŃć !ĐŃŽYŘ Ďžđ ƐNjÞƒlj
:ýĂłő ĭ ƨzdž!ƒ ŁJĐ þηłjĂ Ü(Ě)"ŃŁjĂħơőĂ ĶĂdž!ƒ LJĂŁjdžkő ljđĞħơĐĂ Ÿƒ
(Ě)ƒk€qøøØćNj Þ€Řþć ĈΣ ĭøøy‖€ Ĭ øƷ Đžđøø ƷƒøŃŪƒ ţbþøDŽ€ DžƒØł ĎžDŽ ŽŁ NjDŽłłƵ ł ƒ ljþĭ Ŭ

þp Ănj5 DžőƨĐ!ƒ LJćƨł!ƒ Ŏ5 ĞĞη ĞdžĂ ĭ ƨzdž!ƒ þłjƵ ĶĂdž!ƒ Ţơ LJöħ Ŏ5ŭkPƒ ‖ ĞłjNj LJĐ þηłj LJ≠!Ă

(č) ƨĞT Ŏħ ĐĐĒ ƒ -Ğŭz!ƒ ĶĞdžĂƨ! LJdž ƨĞkPdž!ƒ.

(Ď) ƨĞT ĐĐĒĒ ƒ -đŁł - DžĂƨŃ!ƒ.

(đ) ƨĞT ĐĐĐ ƒ -đŁł - DžĂƨŃ!ƒ. (ď) ƨĞT ĐĐĐĐ ƒ -LJćƨł!ƒ UĞ5!Đ Ķƒþƨƨdž - ŎłjĞnjsŢŪƒ ŢƨƒƨƨĐ!ƒ - ĬkĂdž!ƒ ĞĞơϱ ‖ !Ř þŢpĂ -(Ē) ł łöŬƒ (đĒ) ł!þĞηdž!ƒ łƨĂŢ.

(Đ) ƨĞT ĐĐĐĐ ƒ -Ğŭz!ƒ ĶĞdžĂƨ! LJdž ƨĞkPdž!ƒ.

(đ) ƨĞT đđĕđ ƒ -đŁł - DžĂƨŃ!ƒ.

(Ē) ƨĞT (čĔđ) łöŬƒ -(đ) LJƨƨdžZ ýć łƨĂŢ.

(ē) ƨĞT (Ē) łöŬƒ -(ĒĐ) łzdžη!ƒ łƨĂŢ.

(Ĕ) ƨĞT ččē ƒ -Ğŭz!ƒ Ţ Đ ĶĞdžĂƨ! LJdž ƨĞkPdž!ƒ.

(ĕ) ƨĞT đČĒ : ƒ -č ł -DžĂƨŃ!ƒ.

ŁùdžŏlƵ lĞŏơ!ƒ ăƧŏ5 ýdžƶ!Ġh ƚKljƧƒkpƒ Ŏk!ƒ lĞŏơǁ! ŎdžŭǫŰƒ DžĂnj5dž!ƒ LJdž Σ ł‡ƶ!ƒ ĬǁƵ lĞŏơ!ƒ ýƱƵ

ŁŏĞljη ýǫlj!ƒ ƥƵ ‖!Ɽ! ÜƚĂdž!ƒ ljƧĞƛŏǫĂ NJuƲ5ƧĂ NJdžƋĞTk LJdž ŁƶhĞlj ŁŏƋƧ!ƒ ljƦNjĂ Ƨdžkǫdž ƚĂdž ŎNj

.NJTĞƵ ĭƦ!Ğł ydžkηdž Ŏ5 ƥĂηĂ!ƒ LJdž ýuƲ5D ljƥljƵ DžƥƶƶĞ5 ÜlƧŏhł

Łùlŏlơ LJùƵ łơhĂ ƥĂηĂ!ƒ Łdžł‡ơ LJƵ ýCĞǫk ‖!Ɽ! ÜNJ!Úƒ ƧdžD ƦĞ5ljh LJdžƋdž Cŭƶ!ƒ ĂhƋ5

Ğùdž ĬǁƵ lĞŏơ!ƒ Ŏ5 Ğnjhŏ ƨƧkĂ Σ5lj!ƒ YƒƥP Ŏ5 Ɛŏǫ!ƒ ljƧƛD ýdžƶŏ lĞŏơ!ƒ Ɣơ ăƧŏ Ănj5 ÜCĞŏTŪƒ

:ĞŏƒƨƧ!ƒ Ƨŏƛł‡Ă DžŬŬƒ ƟƥĞ5 LJdž Ğnjh

(Č)ƥƐƥøøøDŽǁƐ ŭøøøl‹ ƒĞƷƒøøøƨ !øøł‡YNj ƥøøøƟ ŭøøøl høøøĞYć ĈΣĭøøøyǁƐ Dƒ øøøƟNj

:ýĂlŏ5 DžŬŬƒĂ ƔƒĞǫTdž!ƒ LJƵ ƔƧƶ!ƒ Łŏlj‡ ŎNjĂ "Ƨ5ƥ DžD " Ğŏljƥ!ƒ Ŏdžǫŏ ĂNjĂ

ĬøøødžƋł DžƶNj DžNjøøƋł Dž‹ Ăøøłkdž‹ ƥqøøƋł Ăøøłkdž‹ ƥqøøƋł ƒøøNJłd ŎŶƐ łhĞøø TƷ ƥøøłĞŏ ł‹ Ăøø‡Y

(č)ÒžĞƒøĞ ŏlƟDŽøłƨ Dždł ƥƒøyǁƐ Ăøźǫ Ƌł‡ƶ ŭĭ‡Ɵ ƒøøNJłƒDŽNj DžNjqøøøłNjł ƒøøNJłdžĞ ƥŽDøøøl

ýĞùu!ƒĂ ĭƥknjdž!ƒ ÜƧŏlƨ!ƒĂ Ŏljƶƶƒ NJŏ5 ăĂĞǫkŏĂ Žƶŏdžη ƧTh!ƒ ƥljƵ ƥơƒĂ ƚĂdž!ƒ LJD ƥ‡Ƌŏ NJlj‡!Ă

ljƧùŏhƶk Łùpƥ ĬùǁƵ ýƥk ŁlŏƧƱh ŽƥƋdž ĭƧƶdž!ƒ ýĂlŏ5 ÜNJljƵ ƥƶkhdž!ƒĂ ƧŏP!ƒ ƨŏƧƱ ƔơĞǫTĂ

:NJkƧUlj Łdž‡ơĂ

(Ď)Ĉƒ øøŮƒdž ƥøøƋł Ğ ŭøøkDŽ ƶĂøøNJłdž høøĆTƒƨNj ƥøłƨłdž ŭøøkDŽ łƥhøødžY ƥøłkdž ŽlNjøDŽǁƐ Njølj

ù Ğnjljdž ƨǁP Ŏk!ƒ lƥĞdž!ƒ ù ƔƒƧk!ƒ Ĭ!ǫ Ğnj!Đdžƨ ƥĞǫlηŪƒ ljƦNj łlŏlơ LJƵ ĭƧƶdž!ƒ łƥơĞkĂ

.ƧĞPƨ!ƒ LJdž ýĞTǁT LJdž LJĞǫljŰƒ ƨǁP ƥ!ƨ ŭljƧdžƵ ýĞƱ Ğdžnjdž

LJùdž yljùTkĂ ƧƒƧùη!ƒ ŎNj ƧĞPƨ!ƒĂ] Ûd'⟪ƥƒŭ2ǁƒl ŭƒƐTłƐT DžDŽ DžƒƶdžŪƐ 5łłŭNj⟫ :Ĭ!Ğƶk NJ!Ăp

:ĭƧƶT!ƒ NJ!Ălh ‖!Ɽ ĬǁƵ ƥ‡ĐĂ Ü[ƔƒƧk!ƒ

(Đ)ƥłøøłƶł Ăøøłdž ĴNƐNjƥŬƒøøĞ Žl øøłĭĭYNj ƒøøNJłĆDŽ ƒƐƥøøłłłƶ łNjøøƶ ƨǁƐ ƒøøƥŽć

Ŏù5 Ŏùƨljơ!ƒ NJùŏlƨ!ƒ ĭƧƶdž!ƒ ĬƛƧ ƥ15 ÜĆĞƛƧ!ƒ LJdž ƔljĞη Ŏ5 YĂuĂdž!ƒ ƒƦNj ýƛdžk ƥpĂ

LJŏƦù!ƒ ƧùTh!ƒ CŬƋNj LJƵ łƥơĞkŏ Ănj5 ÜCĞƶdžη łŏljĞǫljŭ! CĞƛƧ LJĂł‡k ƥĞ‡k Ŏk!ƒ łŏ!ƒƥ!ƒ NJkƥŏTp

CĞlùT!Ġh Ğdžǫ DznjŏǁƵ Dž‡ơk Ƨƥƥ Ĭ!ǫ Ɵƥ‡Ă ĴƔƶkĂ ƨĞηljǫĂ Ƶŏ!Ğ‡kĂ ýĞdžƵDĂ lĞŏơ Ƨƥƥ LJdž LJĂǁłkljŏ

NJljĞơhùǫ Ÿƒ ljƧƧùlŏ ƦNjĂ ƥǁP!ƒ łƥη Ĭ!ǫ ĭD DžŏƶLj!ƒĂ lƥĞƶǫ!Ġh Ğdžǫ Ăljnjη ƧĞlj Ĭ!ǫ ĭD ƔŏƦƶk!ƒĂ

:‖!Ɽ LJƵ ƨƧhƶdž ĭƧƶdž!ƒ ýĂlŏ5 Ğŏljƥ!ƒ NJkĞŏơ Ŏ5 LJĞǫljŰƒ ýĞdžƵŪ ƨ15Ă Ĭ!ĞƶkĂ

(č) ƥłƨ!ƒ DžĂƨǁ - ƒ čǁ - ēđē .

(Ď) ƥłƨ!ƒ DžǫĂ!ƒ - ƥłjƨ!ƒ - ŎljĞ!ƒ DžǫĂ!ƒ - ƥłjƨ!ƒ - ƥłjƨ!ƒ - ƥłjƨ

(Č)ôţFøøøźţţþ Njć ¥Ñjŧŧøøøźţ ţþ£ţ Ăøøøłłđ ţţ FţţøøDŽYć ţþ£ţ DžţţøøDŽ DžNjţţøøø+ŧŧđŽŤ FţţøøDŽŽđ

:"ÑnjŋĂ Ÿf DžS+" ŎłłZ Ğłjþŏţ ýĂp źţþ+đđž łł!Ŗ ŎđžsSfĂP!f ΘST" þpĂ

DžNjţþ∂FøT !+đđć FDŽłł ΣNjţŋNjŖ+ž ÛDžNj+ŧđđ+ ţ£ţ DžDŽ !łł+łNj ÛŧţFđđ2+łł Ú ŧţFŧĞ+łł FŽŽŧŧŧţ FDŽŽđđ łS FđđłłΣ FŃŃŧć Fŧ"

.(č)"LjŧŽ DžNjţłłFţ Ljŧłłđđ

ŭùłł YfĂùŋ!f LJĂù+ŏ þŏ+đk!Ğł ÞĞnjŏłłZ LJdžĂ Ư SŪf +Sŏ LJdžĂ ÞŤłłŏŏ LJdž ŘĂdž!f þzłłĂ

ĞùdžĂ Ư SŪf +Sk LJF! Ŧzţk Ŏk!f ΣĂŧLj!f ljŖnj5 .LJĞŏþ!f LJdžŏnjdž!f ÜŤ!ĞzkĂ NLjĞơłł Ÿf :YsĞljdž

YùţĞơŏ ŧŖù!f ýŋĂ sZ Ÿf ĂNj Ŏłŏłơ!f +SfĂ!f ŁJŪ Ğnj! LJĂ+k Ŭ ĞnjłłĞơŢD ŘĂdž þzłł Ğnjŏłłz

+ŏơ LJdž (đ')" +SfĂ!f" NLjđłł NJţŧLj Ť!ĞzkĂ NLjĞơłł Ÿf Z Ţ Ă +ŏơ" Dźnj!ĞdžZD ŤłłZ ljþĞłłZ ŧsĞŋŏĂ

.Ť!ĞzkĂ NLjĞơłł Ÿf Ť!ţ lSFĞŢ Ğnjłł+ CĞŏTŪf ŁJţ

.(đ)《DžNjkþ£NjłłE ĐžOđźNj》 :Ť!Ğzk NJ!ĂpĂ (đ') 《Ĉ f þŬ£Nj ĈŁ £NjDŽŧE łłE ŘK£þŧDŽ ĈŶNj》 :Ť!Ğzk ýĞp

.(Ē)"SĞnjł!f þơfĂłł! :ýĞłŏ5 ÞDžĂŏ!f łł łłdž!f LJdž! Ü ŧ þĞLjŏ NLjD" ŧĂS Ğdž! ŘŽSfĂ Ť!Ğzk NLjĂ+Ă

Ư SŪf łłJùłł Ğnjłłnjŋ! +Sk LJD þŏSk Ŏk!f +5ŏzư!f ΣĂŧLj!f LJZ +ŏþơ!f fŖNj þzłł ŧSzdž!f ýĂłŏ5

:ljþơĂ Ÿ ĞnjŏłłZ LJdžĂ

(Ē)ĐžFŧŋøøøøøłłE ĐžDŽŧøøøøøNJDŽłłE łłÚđ ŘK £NjøøłłE FøøDŽNj FøøkŘđ !NjþøøŧŅS Njøø2łłNj

ŅĞłłNj þŋ!f fŖNj łłSkŏ Ŭ Ť!ĞzkĂ NLjĞơłł Ÿ²Ğ5 ŘĂdž!f þzłł Dźŋ!f fŖNj DźŏS+k LJZ ŧSzdž!f +ŧơĞkĂ

.(Ĕ)SŏPŪf NLj+ţdž ŎNj (Słł!f) lS5ơ!f ljŖNj LJĂ+k LJ+!Ă Ü!SĂłLjdž

Dź!Ă Dźknjŏ Dź! ŘĞdž fŖţ NJŧD ŧ ţĞLjŏ ŧSzdž!f ĂNj Ğnj5 Ü+złł!f DźĂŏ Ť!ţ NJŏ5 Ť łłŏŏ LJĞţLjŬf LJ+ţdž Słł!fĂ

LJĞ+ ĞdźLjŏD YfSk!f NJŏłłZ ŏpĞţkŏ (LJĞdźŏS) ýłłŋ Ŏ5 LJĞ+ DźD DźĞT!f Ŏ5 ljSłłp LJĞ+ fŖţ Ü!SdźD YzŢkţŏ

:ýĂłŏ5 ljSłłp

(Ĕ)üFøøNJđđŽ DźFøøDźŧţĞ !øøŧţ !ćć ŤĞŧHNjøøΘ ŘţøSłłΘ ĈFøţłł FøĞĞć üøSłłΘć !øłł ŬłøŽŽ £Pđ

(č) ţłłSłł!f - ţłłSłł/ Y /Đđ/ - f čđ/ čđđ .

(Đ) ŎłłţłłŽ ΘĂSŽ – ŎłłţłłŽ!f (ŎdźsSfĂP!f) - ĕēĕ f .

(đ) +SfĂ!f : ljŖNjł ljđĞłłX ýŋ ĞłłNSĂ ljSŏΣ YĞNjŖ þzłł ŎpĞłł!f ljĞłłzdź DźNjĞkD ĞdźłłŽ Ğŏłłţ!f.

(ď) ŘĂSŏłł - ŘĞ5Ţ!fĂ ĈĞdźţŪf - Ŏłłnjŏłł!f Ü5Ğơ!f . ŎĔ f

(Đ) LJfSđźZ ýć lSĂţ . (čĔČ) +ŏŬf -(ď)

(đ) ŞłłơŞ!f lSĂţ . (Ďď) +ŏŬf -(čđ)

(ē) ŘĂsłł!f - ď Ш - čđĐĒ f .

(Ē) YΣfS!f ŘfţŞsdź - ŎłłĞnjsŢŪf UĞs!D ŘfţŞsdź LJćS!f -(+SĂ) łţĞdź ĔĒĐ f .

(Ĕ) +Sł!f : ŎŏŬf łłŎŏ5 ŎłłŏŏŽ ŞţŢdźĂ Ŕŏdź!f Słdź ĂNjĂ ŞłłŏŏŽ łłŎŏŏŽ ŞłłŏŏŽ ŞłłŏŏŽ Şłł

ljRùNj KLjĠǂ LJǫĂ ÜlƧUkljdž!ƒ NJkƧ5ơ Ŏ5 yƱĂŏ łŏơ NJkĂdž þzhu NJǈ ŢĠ5džĂ Kŏdž!ƒ fRNj þ]η DžƧǂŏĂ
:NJ!Ăłu NJŏDƧ ĭƧzdž!ƒ DžZþŏĂ ÜLJĠdžƨ!ƒ ýĠƱ Ġdžnjdž ĶĠhuNj Ƨŏ Ţk] DžĠUz!ƒ

(Č)ÞFøøĠlj ÐžFøøDŽRllƐ ŭFøøU ƐPâ Ðžøøljnj ĈjøøÊNjDŽ hjøøyĠ Ăøø‡2llƐ ŭFøø TNjć ł!þøø|ł

Ƨŏ Ţŏ Ănj5 ÜyĠžη ĂD OhƧ Ġdžhu ŬĂ łþơŏ] Ġdžhu Ŏ!Ghŏ Ŭ ljƧhup NJdžưĂ łþη!ƒ fRNj Ŏ5 yƱĂ LJdžĂ
:ýĂłŏ fRNj Ŏ5Ă ΘĠdžƧ!ƒ NJkljzƱ DžD ƧŏƧơ!ƒ NJ]džŽD ÜNJŏþ! ăĂĠ]kŏĂ ĠhufƧk

Ăøøźł‡5Ɛ FøøDŽ ŬNj hjFøøƷć FøøDŽ Ăøø‡Y ŭøøĠł !øø‖ ŔĠhjøøllJ LjhŽøø!Ţ DžøøDŽNj

(č)Føøźł‡llƐ Ðžøøýł'JNj ÛĠøøĭþÐllƐ DƧ øøDŽ Ĉjøøĭł‡Y ÞƐNjøøøƨ Føøø'ĠƐĠł Ġĭøøø Tĭ

Ŏù5 łŏljĠ5!ƒ ĠŏljĠ!ƒ lĠŏơ!ƒ ƨƧĠ5 LJD ĠzhJ Kŏdž!ƒ fRNj ĠĭưĠ Ŏk!ƒ LJĠ5‡Ǖf LJZ ĭƧzdž!ƒ łĠơĠĂ
DžD łùŏ!Ghu NJùljĠ5‡DD Kŏdž!ƒ fRNj ĭƧĠŏ ŬĂ ÜYTP!ƒ ĂD ƧPŢ!Ĝǂ ΘĂƧ!ƒ ljRNj KĠkGhuĂ NJơĂƧĂ ljĠ]η
lĠŏơ!ƒ łŏdžĠZ Ġ‡đŏ Ănj5 ÜŎηƧĠP!ƒ DžJĠz!ƒ LJZ CŎT ĭƧĠŏ ŬĂ ΘĂƧ!ƒĂ Ġ]η!ƒ Kŏdž Ănj5 ÞlĠŏĠη
:ýĂłŏ5 ljĠljZ CĠŏTǕf Ġnjŏ5 KĂĠ]k Ŏk!ƒ NJkŏđƧ ýŭP LJdž

ǂf øøŽ]ĭ Njć njNjøøk ĠĭŒ]øø!Ţ FøøNJÐƐNjĠć ĠĭØØØØƨllŬƐ FØØØØDŽŽÐ|

(Ď)ǂf øøŽ]ƨ !ć ÛĈjøøĈƨDŽĠ Ĭøøƨ ÛĔhøøƨ‡Ĉ]DŽ łjØØØØŽF2|ćć :Žl ØØØĭDŽllƐ njĠb] FØØØØDŽNj

YùƱĠPŏ5 ÜŽƧŏ|5 DžD Ŏ‡ĭdž LJĠ‡D CfĂ] Ġ]η!ƒ fRNj Ġnjŏ5 yƱĂŏ Ŏk!ƒ KŏhufĂk!ƒ LJZ ĭƧzdž!ƒ łĠơĠĂ
ĂNjĂ NJkĭŏ! KĂp ŬĂ ĠkŏhU ‖ĭdžŏ LJĠ‡ Ġdž ĭR!ƒ Ƨŏ|ƨ!ƒ LJ5Ġŏ Ġdž‡ ‖ĭdž!ƒ LJ5Ġ NJljdž YĭƱŏĂ LJĠ]ljÚƒ ‖!R
.Kŏhu!ƒ

LJŏkƧdž LJ5Ġŏ5 Ƨhu!ƒ Ŏ5 DžX KĂhĠk!ƒ Ŏ5 Kŏdž!ƒ yƱk ŭ5 lƧƧ‡dž ƧĂhup ŎNj KŏhufĂk!ƒ ljRNjĂ
Ĭ!ǫ NJĭdžưĬ!ǫ KpĠkTƒ ÞpĂ NJhu ĠNjÞnjZ ÞzhuĂ ýĠƱ Ġ|5 Ü(YƒƧk!ƒ) ƯƧŬ̄f NJĭdžD Ĭ!ǫ Ġ!Ă!ƒ fRNj ÞZDĂ
:ýĂłŏ5 ĠnjFĠTơD

Ĉl øøĭĠ ÚNj l øøĭĠ DžØØDŽ Þøø‡ĐŽĭ DžFøø| FØØDŽ ĠÞøĭƨ5Ɛ ÞØØDŽllƐ DžØØƨ] ĈØØ‡DŽllƐ FØØĭ]ć ĐžƨƱ]Ɛ

l øøĭĠNj‡llƐ Ĭøø5 FØØllØØĈƨ !!Njøø5llƐ ƒ øøĭllØØ5 ŔØØØØllØØĭĠNj‡llƐ ĐžƨØØØØllØØĭĠNj‡llƐ Ĭøø5 FØØllØØĈƨ !!Njøø5llƐ ƒ øøĭllØØ5

(ď)Ĉl øøĭĠÞ‡ll ĂØØllØØ‡ Ú Ĭøø]jNj ÛLjĐŽØØ ŢĠ FIjhØNJyDŽ ŭFØØU FΘĠØØŽ] đŬƐ ĂØll] hjq]ÞƐNj

Dżù!Ă yƱ5Ƨŏ Dżù! ÜNJŏ5 Kŏdž!ƒ fĂzưĂ ÞpĂ YTP!ƒ LJdž YĂLjŢdž Ănj5 KĂhĠk!ƒ ý‡T LJZ łĠơĠŏĂ
fRNjĂ NJhu YơĠŢ ƨơD ĂNjĂ ÜNJhu ΣLjđŏ NJLjĐ5 ĭÞLj!ƒ YƒƧk!ƒ yđž ljĂ‡Ƨkŏ LJD ĭƧzdž!ƒ ĭÞĠLjŏ5 ÜyŢkŏ

(č) ƒ ČllƱ - DžĂƨĭ!ƒ /ďĐ/.

(Ď) ƒ ČllƱ - DžĂƨĭ!ƒ /ĚČ/.

(ď) ƒ ČllƱ - DžĂƨ!ƒ /ĎĎČ ƒ ČllƱ - ďllƱ - DžĂƨĭ!ƒ . čĒČč.

(Đ) ƒ ČllƱ - DžĂƨĭ!ƒ . Ďēě.

:ýĂlõ5 Łdžơƨ!ƒĂ Ґõl ǫ!Ґh Nl! ƒĂƵƥҐ5 ÜƨƱdž!ƒ CҐdžh ýkhõ LJĐ NlkŬҐơ ƨõPĂ Ɣƒƨk LJdž ȿlllP Dž ǫn!ƒ

ƒøҐƱƥ ŰNj Ůøƶƥĭ !øǁ ÛҐƒ øƱǫŰǫǁ DžDŽ ƒFĭҐ ŁjƴƥøTDŽ DžƒøΘ ƤžĭƶƱǫøǁ ƐNjƥøƨ ƨĭ ǫøƨ

ƒҐƱØøFT ąƒΘƒøT ĂøllNjҐ NjøljNj ÛҐjҐ Ɣƨ ljøø‡ƶ njƥøøkllƐNj LlNjøøƨƥ‡Ɛ ƥŰDøølj ƒøøĭ

(Č)ƒҐƱØøƨllƐ Łjøǁ ƐNjƶøƨ‡ƨƒƶ ÛƱƨƒDžƶllƐ ƒĭƨƨ Ůjøø‡llƒΘ ƥøøĭǫ ÛNƒƥøø‡ !øø ƨlllƐ ƒøøDžƶNj

ÜKĂdž!ƒ ljҐnk NlƨǫllƨĂ lҐõơ!ƒ Ĭ!ǫ NlkƨƱLj Ŏ5 ĭƨzdž!ƒ Ґnjưƨzõ Ŏk!ƒ Łõƨz T!ƒ ƥNjƒĂT!ƒ LJdž ƨõλ‡Ă

yùưĂõ Ŏk!ƒ KõhƒĂk!ƒĂ Kõdž!ƒ Ґnjhu Ʊƨllõ Ŏk!ƒ LJҐƨ‡Ūƒ ljRnj5 ÜKĂdž!ƒ ƥzh Dž ǫn!ƒ Džõƨ‡k lƨĂƨưĂ

.(Ď)ҐnjLjƵ Łƥơk Ŏk!ƒ KҐƵĂưĂdž!ƒ LJdž ǁ!R ƨõƵĂ Ґnjõ5

Łùlõdžz!ƒ Nlùƨƨzdž ĬùllƵ ýƥk Łlõƨƨh ljƨҐzTD Ŏ5 Kllǫk Łõljƨƨp ŎljҐzdž Ґnjzdž Klldžơ ƥp

LJùƵ Łƥơk LJdž DžnjLjdžĂ ƶzdž lҐõơ!ƒĂ KĂdž!ƒ LJƵ ƒĂλƥơk CƒƨzT ǁ ҐLjNj ĭLJD ƥǫLjĂ .Dž ǫÚƒ ƏƥҐhdžh

ĬùllƵ Ĭ!ǫ ýĂTĂll! NllžNj lҐõơ!ƒ ýzǫ LJdž DžnjLjdžĂ lƨhzdž Łõƨƨh lҐõơ!ƒ ljRNj Ŏ5 ƥNjƨk!ƒĂ KĂdž!ƒ

.Ɣkƒƨdž!ƒ

...lҐõơ!ƒĂ KĂdž!ƒ Džõ‡ơ ĭƨzdž!ƒĂ ÜlҐõơ!ƒ Ɣõƨ P Ŏhljkdž!ƒĂ KĂdž!ƒ UƵƒĂ ĂNj Łõ NjҐkƵ!ƒ Ăhd5

Ŏù5 Kùllǫk Ŏk!ƒ Łõljƨƨ!ƒ ŎljҐzdž!ƒ LJƵ ƨǫĂdž!ƒ ƨhzdž!ƒ Łõƥơ!ƒ ƒRNj ƥzh ýƨҐ ǫkD LJ‡!Ă

ƥNjƒĂT!ƒ ljRNj Ŏ5‡k ŬD ŁõdžŭǫƱƒ lƥõlƨ!ҐhĂ Nlh NljҐdžõǫĂ Ÿƒ ƔҐk‡h ljƨλdk KƨnjUDĂ ĭƨzdž!ƒ ƨҐzTD

NljҐdžõǫ LJƵ ĭƨzdž!ƒ Ґnjõ5 Łƥơk Ŏk!ƒ KҐõhŪƒ KҐFdž ýh KƒƨTƵ LJdž Cƨǫ! KưƨƵ ƥpĂ Łõƨz T!ƒ

CҐưl!ƒĂ ƨPŬƒ DžĂõ!ƒĂ NllǫƨĂ Nhk‡Ă Nk‡Fŭdžh Nh NljҐdžõǫĂ Ÿ NllơĂ Łơõơ T!ƒ NkƥõlƵĂ ƥҐT!ƒ

...ƨƥl!ƒĂ

Ŏù5 KƨnjU Ŏk!ƒ ƨҐ‡5ŪƒĂ CƒƨŬƒ LJdž ƨõλ‡! ƶưƒƨƵǫ ăƥhDĂ Üydžkǫdž!ƒ ƥlkljƒ NljD Oõơ T

ljRùNj ĭƨǫkĂ ÜƨPƒ LJdžƨ ĂD NljdžƨŎ5 ţõzõ LJҐǫLjǫ ý‡ ýh Ɣǫơ5 ĭƨzdž!ƒ Σõ! LJ‡!Ă ljƨTƵ

....ƨλ‡DĂ Łõƨƨ!ƒ ljRnjh ljƨTƵ LJƵ ƨllzõ ÜLJks!ƒ ljRNj NõƨkzkĂ KҐhƒƨƨưŬƒ

LJҐùǫLjŰƒ ƨllzõ5 ÜLJƨơ ăƨPDĂ Θƨ5 KŬҐơ Ü2zư KҐUơ!Ă lĂp KҐUơ! NõƨkzkLJҐǫLjǫ ý‡Ă

.Ł5ƨƨҐz!ƒĂ ƨĂzT!ƒ ȿƥTƵ LJƵ NlkŬҐơ LJdž Ł!Ґơ ý‡ Ŏ5

LJDĂ ҐnjLjĂ5ƨzõ LJĂƥҐ‡õ ŬĂ ҐnjLjĂll!Ljõ ŬĂ ΣҐlj!ƒ ҐnjLjĂƨõ Ŭ lƨõλ‡!ƒ Łljdžƶdž!ƒ KҐõhŪƒ LJD " Ɣõnz!ƒĂ

ҐnjUƨơõĂ ƶhõƨlk DznjkǫƒƨƥƵ Ŏ5 ҐNjƥơĂ Ґnjh LJĂƥnjTkǫõĂ CҐhƥŪƒ Ґnj!Ăƒƥkõ Ŏk!ƒ ŎNj ŁnjhҐTkdž!ƒ KҐõhŪƒ

Ĭù!ǫ lCҐùǫŭ! ǁù!RĂ ĭƨzdž!ƒ CŭƵ!ƒ ŎhD ƨ‡R ƶdž Ґdžll‡ Dznjǫ!ҐǫdžŎ5 ΣҐlj!ƒ ҐNjƥƥƨõĂ Ɣŭƨ!ƒ

(č) ƒ -čШ- DžĂƨll!ƒ . čďđ

(Ď) ƒ -čШ - DžĂƨùùùll!ƒ /ďČĐČ ƒ -čШ /čČĐČ ƒ -čШ /ĐČē ƒ - čШ /čđđĚ ƒ - ďШ /čēĐĒ ƒ -ďШ /Ěě ƒ -čШ /čđēĚ ƒ - ďШ /čĚĚđ ƒ -ĎШ /čĚĚđ ƒ . Ěđđ

ƨƥƨ!ƒ ƨƨƨ: ȿ /ě/Ɣ -/ěĎ/ ƒ -čШ . čĚěč

ƨƨƨ

ňŇ ùT!ƒ Ł ùzň!Ă ÜŇJùň ýnjŋĂ NJkŲƒSþ Ŏ5 ƒ lLj! ĂD ÜŇJ! źþŲơ ĞŽžę Nŏ5 Σŏ! Ğžňŭ NJdžĞnjkƒĂ ĭSzdž!ƒ ŧùơ LJĂùdžnjŧŏ Ŭ DŽĂ ĞNjþơĂ ŁnjňŭĞTkdž!ƒ ŘĞŏňŭŪƒ LJĂzdžŲŏ ĞdžþLjZ ŁŢĞP ΣĞLj!ƒ ŲĂňp Ŏ5 ŲŏS!ƒĂ ."...ĞNjSNjĞŬň LJĂŧk‡ŏ ĞdžLjęĂ Dźnjŧ!ƒ

Ŏk!ƒ Ł!þŪƒ yďž ŁF5Ğ‡kdž NLjĞdžŏę ŘňĂk Ŏk!ƒ Ł!þŪĞ5 ÜKưSĞzk fRę ŎlŲk Ł!þŪƒ ňLJD ‖T ŬĂ

Σdžkňlj LJD ĞLjŏňZ Ğdžfŧ! fþŲĂ ÜĞnjŎĂlŲň ĞLjdž‡ơ ýĞdžkơŬƒ LJdž Łdžŭ!ƒĂ Łơ‡ŢŢ!ƒĂ lĂl!ƒ LJdž NŏŧLjk ĞùdžSň LJŏþ!ƒ Łlŏlơ LJZ ĞĂơĞň źþNjƒŧ LJĞ‡ þl5 Łňňdžz!ƒ NJkĞŏơ Ŏ5 Łŏơ Ğlj!ƒ ljRNj ΘĞưŏÚ SPĞ ňŭňŲ .LJŏlŧĞLjdž!ƒ ĞĞŏZþŪĞň

NŏùưSędž ljĞùŋk NŲŧLj LJZ YĞ5þ!ƒ Ĭ!ę þdžz5 NŏdžnjkdžĂ NŏþŲĞơ LJdž ĭSzdž!ƒ NJ! ƯSzk Ğdž ÿŋĂ CĂùŲ!ƒ ýĂùp ňLJD fRNj Ŏ5 ŲňŲ!ƒ ýz!Ă " Łlňdž!ƒ ĭĂĞZþ!ƒĂ ŁňRĞ‡!ƒ ýŏŎĞňŬĞň ljĂdžnjkƒ LJdž ljĞŋkĂ ΣĂŧLj!ƒ Ưzň þLjZ NJLjơ LJdž ŧŏþŢk!ƒ Ĭ!ę ŲSpD LJU!ƒ CĂŲĂ ljSŏŲ LJdž ΣĂŧLj!Ğň ĞpĂŢ! YSŲD ."NJLjĂLjU ŘCĞŲ CSdž!ƒ ýz5 CĞŲ fRę " :ŲŏŎ!ƒ ĂňD NJ!Ğp Ğdž ĂơLj ĬňZ

LJùdž lSNjĞU ljRNjĂ (ΣŧLj!ƒ LJZ YĞ5þ!ƒ) Ŏ5 ĭSzdž!ƒ Ğnjňŭ ýλdžk þp lSNjĞU ‖ĞLjNj LJD" þŋLjĂ

Ĭ ùňZ ĭSzdž!ƒ þdžkZƒĂ NŏþŲĞơĂ NJFfþZD NJŋĂ Ŏ5 2lŏ! ljSĞzTD Ŏ5 Ŕþňk Ŏk!ƒ Łŏ ŲŧLj!ƒ SNjfĂU!ƒ

Ĭ ù!ę LJdžŎƒĂ Łdžŏŧnj!Ğň SNjĞU!ƒ ýlz!ƒ Ŏưs LJFňŧ5 (ƯŏĂzk!ƒ) lSNjĞU ŎNj ăSPD Łŏ ŲŧLj lSNjĞU

ýùdžzŏ5 CĞùňŬƒ ý‡ ljĞňdŏ ýň Nŏ!ę LJFdžŎŏ ŬĂ ‖!Řň Ĭ ưSŏ Ŭ LJŎĞň!ƒ ýlz!ƒ LJ35 ÜŧŋZ!Ğň SĂzT!ƒ

Łù!ŧz!ƒ ljRùNj SùŏSňk!Ă ...ź!ŧĂù5Ă ź!SĞŢkljƒ Łdžŏŧnj!ƒ ‖ňkňĂ lĂp ŧŋz!ƒ fRnjň ýþňkŲŏ LJD ĬňZ

ĭSùňLjöĂ NŏþZĞùŲ LJZ SňžTŏ ljƒSLj ÜŁŏZĞdžknŬƒ lĞŏơ!ƒ Ŏ5 ŕjĞŋĂ ĺŧZ LJdž NJkĞ5 ĞdžZ ƯŏĂzkňl!Ă

ĭRù!ƒ "Ŏ5Ųňŧ!ƒ SzT!ƒ" ‖!Řň ŰSPŏ5 ΘĞŋLj ĞdžňD ‖!R Ŏ5 ƠŋLjöĂ ŁňňþŪƒ lĞŏơ!ƒ LJƒþŏdž Ŏ5 ŧĞňŲňl!

...ýňp LJdž NJň ΣĞLjňl! þnjZ Ŭ

Σdžù T!ƒ) Ğùnjŏ5 S‡Řùŏ ýƒĂùŎ!ƒ þFĞŢl!ƒ ĂD SĞŢl!ƒ KĞzŎĞldž!ƒ SZĞT!ƒ fRNj DźULj þpĂ

.(...KĂdž!ƒĂ lĞŏơ!ƒ) LJZ Ğnjŏ5 Łpơkŏ ĂD (Ł‡ƒĂ‡!ƒĂ DźĂŋLj!ƒ) LJdž ĞdžNjSŏŲĂ (Sdžl!ƒĂ

Ĭ ùňŋk ĞơưƒĂ ź!SňĂk DźŏS‡!ƒ LJcSl!Ğň SňĂk þp ĭSzdž!ƒ ňLJD SnjULj LJD ýŢŧ!ƒ fRNj Ŏ5 ĞLjþSD þpĂ

LJdž ĭSzdž!ƒ SzT ŁƒSþ Ĭ!ę ĞLjþdžZ þpĂ ÜňňĂňŲĂ NJkę! Ŏ5 LJcSl!Ğň ljSňĂk þŋLjŲĂ ĞLjþŋĂ Ğdž‡ NŏLjĞzdž Ŏ5

...ŁŢĞP LJŏdžňŲdž!ƒĂ ŁdžĞZ ΣĞLj!ƒ ΣĂŧLj Ŏ5 SňŪƒ DźŏUZ LJdž LJcSl!ƒ Ŏ5 Ğdž! LJcSl!Ğň ljSňĂk ŁŏơĞLj

LJùZ 2T‡!ƒ Ŏ5 LJĞLjz!ƒ ęSŧ! Ł5Szdž!ƒ 2ĂŲňŏ5 NJňŎD Ğdž lþŏňň!ƒ DźĞnj5Ūƒ ŘþŋĂ ĞdžþLjZĂ

ýĂlz!ƒ ĞŏLjþ NŏňZ ŘdžĞp Řfþlkzdž!ƒ ŧƒĞlơ Ł‡ŋơŏ ĭR!ƒ CĞTę!ƒ ŧŏŧdžkĂ ĭSTň!ƒ yňŎ!ƒ ƒ ƒĞŢP

Ĭ ùňZ NdžĂùŢP YSĂùkŏ Dź!Ă þfþơ ŁLjŲ!ňň ljþlkzdžĂ NJLjöþ Ŏ5 NJdžnjkkĂ NŏdžSk ŘRPDĂ ÜlSŋơkdž!ƒ

(č) . čď f -čěěĐ/ -čŎ ŘĂSňŭ -ŁňňþŪƒ ŧĂLj‡!ƒ Sfþ -ĭSzdž!ƒ Cŭz!ƒ ŎňD LJZ YĞ5þ -ŎơĂňňdž!ƒ LJŏzdž!ƒ þňZ

(Ď) ./ĭ / f -ĭSzdž!ƒ Cŭz!ƒ ŎňD Łŏňŏơ LJZ ĭSơk!ƒ ňňĂD - Ŏzŏþň!ƒ 2ŲĂŏ

(ď) . ēČù ĒĚ f Ü/DźčěđČ ù ùNj čďĒě/ -ŎňSz!ƒ LJĞňň!ƒ ŁLjŋ! ŁzňŎdž -ljSzT LJdž lĞlkŲdž Cŭz!ƒ ŎňD ŁŧŲňŧ -SfĞl!ƒ þňZ þdžĞơ

"Džŏƨù‡!ƒ LJƈƨI!Ġh" Dźnjŏńƶ ƥƨŏ LJƊ Nŏńƶ Ɠdžƒƨ! LJǴ‡5 Ƒ5ƒƨŋ Nlh Dźnjk!ƒ ȿǴŢ!ǫĂ ƘǴ5Ţ!ƒ ƴThƋh Nl5ŢĂ

…Nŏ!ǫ ǴNjĂhƱj Ŏk!ƒ ƨǴƶTŰƒ LJdž Ƕńdžŋ Ŏ5 ljƥlkƶdž LJƶ YǴ5ƥńl!

NlhLjǴŋ Ĭ!ǫ ƨpĂĂ Dźnjk!ƒ LJdž Ƒƨơh Ŏ5 OhƱŏ ĭƨƶdž!ƒ ‖ƨkŏ Dž! (Džŏƥƶ!ƒ LJhƒ) ƢƨƋdž!ƒ LJ‡!Ă

ƒƦƨù5Ü Łùlƥńdž DźnjkĂ ŁńŎƋGh ýŏĂǴpŰ Ư ƨƶk ƥp Ÿƒ ƴǴk‡ ĹLJƊ ƥ‡Ď ƥl5 ŁlŏƨƋ ŁŏƋh ljƦǴlLjǫ Ĭ!ǫ ƥdžƶĂ

ƨù Ţƶ Ŏù5 Dźnjkù!ƒ Nlù! ƘnjŋĂ ĭƦ!ƒ ǴljƨƶǴT ýǴơ ĂNj ƨŏ‡5 ÜƒƦnj! Ư ƨƶk ƥp Ÿƒ ƴǴk‡ LJǴ‡

:NhuǴk‡ Ŏ5 ýǴl5 ýǴƶ5ŰƒĂ ýƒĂpŰƒ Ư pǴljkdž ÜƴƨƋƱ dž

ýŏƥùhk!ƒ ýhlŏ Ŭ ĭƦ!ƒ ƨŏĂŋk!ƒĂ yǴdž!ƒ Ĭńƶ ăĂkơdž!ƒ Üƨŏƨƶ!ƒ Ÿƒ ƴǴk‡ Ĭ!ǫ ăƨk ŬƊ "

ƴǴhƨƊ LJdž ŁƶǴdžŋ ýǴơƊ ƨŏ‡ Nl5ńP LJdž ŬĂ Nŏƥŏ LJŏh LJdž ýƋǴh!ƒ Nŏkăŏ ŬĂ Nl5ơŢ LJdž ǴŎT Ŏ5

‖!Ł Ŏ5 ƒĂLjƱơƊ ǴdžƶƦĂƥƒƨƊ Ǵdž Ĭ!ǫ NńŏĂdk ƒĂƶƨŢƶ ÜýŏĂdk!ƒ ljĂŋĂ ƨŏƹ Ĭ!ǫ NńŏĂdk ýŏĂǴpŰƒ ýƋǴh

ĩŭŏ!ƥ ǴNjĂńƶŋ ƘǴŏƊh NLjdž ƒĂ‡Ʊdžk ƨǴƶƶ!ƒĂ ý!ƨ!ƒ ƴǴhƨƊĂ ƨǴƶ‡!ƒ LJdž ŁƶǴdžŋ ĹLJǫ Ĭkơ ÜƒĂƥǴŋƊ ǴdžĂ

ĂƊ ýŁ LJǫ DźĂùŢƶdžh Σŏù! ƨTh!ƒ LJdž ýŋƨ Dźŭ‡h ‖LjU Ǵdž5 ƘŬŭư!ƒ LJdž Nŏ!ǫ ƒĂhNjŁ Ǵdž Ĭńƶ

Ŏù5 ǴnjƶƥĂƊĂ .DźƒƨŏŬĂ ljƨŏƹ! ƨƱŏkŏ Ŭ Ǵdžh ƘǴƹńl!ƒ LJdž ƨƛcĂ Dźŭ‡!ƒ Oŏ Ţ5 Ŏ5 ƨdžƶk ƥpĂ Üƨƛƶ

Ĭ ùńƶ NlùdžŭŁ ýdžơ5 ƥǴƱơ!ƒ Ư ƶh ljƥ Ţp ƒŁǫ YǴŋƱŰƒĂ DźULj!ƒ Ŏ5 ǴNjƨƨhƊĂ Yƒƥŏǫ LJƱơƊ NdžŭŁ

…ƥƒƨdž!ƒ ƨŏƹ (č)"

ŸǴùh NlùLjǴdžŏǫ ljƨǴƶùTƊ Ŏù5 ƨnjUƊ ƥp ĭƨƶdž!ƒ " ĹLJƊ ĭƥLjŋ!ƒ Nŏ!ǫ ƴNjŁ Ǵdž ƴƱơ LJ‡!Ă

ƨĂdžƊ NdžŭŁ Ŏ5 yƥĂ ƥpĂ Ü f ńPdž!ƒ LJdžƋdž!ƒ Nlh ƥlkƶŏ ǴdžĂ ƨPŬƒ DźĂŏ!ƒĂ NńƱƨĂ Nlhk‡Ă Nlk‡FŭdžĂ

Ŏ5 NLjdž ƋƱP! ǴdžǫĂ ÜǴnjŏ5 YƨǴT!ƒ Dź‡ơ Nl‡ƒƨƥǫ Dźƥƶ! ǴdžǫĂ ýlƶ!ƒ Ǵnjks!ǴPdž! Ǵdžǫ ǴNjƨ‡LjƊ NLjƊ ǴNjƨNjǴU

…ƨPc ƴhƱ! ǴdžǫĂ ĭƊƨ!ƒĂ ƥǴnjkŋŬƒ (Ď)"

ǫŏƨǴùk!ƒĂ ƴƥŰƒ DźŭùƶƊ LJdž Dźńƶƶ Ĭlhŏ NLjƊ ĹŬǫ Nŏ!ǫ NńŋńĂ ǴdžĂ ƴƱƱ Ǵdž ý‡ Dźƹƨ ƨŏTLjĂ

Ŏù5 łŏƨƶT!ƒ NŏLjǴƶdž ƘńŋkĂ ÜƨŢƶ!ƒ ƘǴŏƥơk Ŏ5 lƦ5!ƒ NlkƨƥpĂ łŏĂƹńl!ƒ NlkƶƒƨhƨnjUƊ ÜŁƱńl5!ƒĂ

ǴǴùdžUƶ LJdž NLjƊ ĬńƶŁ (Ǵŭƶ!ƒ ŎhƊ łƶŋƨ) NhuǴk‡ Ŏ5 ƥǴlƶ!ƒ ƨǴTƊ Ǵdž‡ ĂNjĂ Dźŏƨƶƨƶƨ!ƒ LJƛƨI!Ǵh ljƨƛƶk

:ýǴl5 ƥĂńP!ƒ Ŏ5 ƨơ!ƒ Nl!Ă ýǴŋƨ!ƒ

Ƌƨƨŏƨƶƨƶ!ƒ Ŏ5 ƨơ Nl! LJǴ‡Ă ýǴŋƨ!ƒ ǴǴdžUƶ LJdž LJǴ‡ Nl! LJƶdžkŋƒ LJdž ƘǴdžŭƶ łŭƛ "

ƨƒƨùƱŰƒ LJùdž ĂŋĂ ÜNŏńƶ LJŏƨ‡Ljdž!ƒĂ NŏƥƱǴơ LJdž ƥƱơ!ƒ ƋƨƨĂ ÜNŏƥŏƨdžĂ Nŏhơdž LJdž ƴǴŋƶŰƒ

Dźnjkƨƥùƥ LJĂƨƛ‡kùƱŏĂ LJĂƨŢƒĂ!ƒ Dźnjŏ5 ƨǴơŏ LJŏƦ!ƒ ƨńP!ƒ ƨƨƒĂP LJdž NLjd‡ Nlh ƋŏơŏĂ ÜƨǴƹ!ŰƒĂ

Ĭ!ǫ lƨǴkĂ łljǴnj‡!ƒĂ ƨơƱ!ƒ Ĭ!ǫ lƨǴkĂ Ŏnj!Ŭƒ ƨǴŋƶŰƒ Ĭ!ǫ lƨǴk lƨƥ!!ƒ ‖ńk LJĂƥƨŏ5 łŏdžƥŬƒ ĬńƶŁ

…ǴNjǴƒƨĂ Ǵdžh LJĂLjdžƋŏ Ŭ ƒĂLjǴ‡ LJǫ łƶŏhƋ!ƒ ƘǴlńP (ď)."

(č) ùĒě f -NLjƶ Dźŏƥƶ!ƒ LJhƒ ƢƨƋdž!ƒ YǴ5ƥ -Ŏ!ǴŏŁ!ƒ ŎdžǴƱ -ēČ

(Ď) ď‖ /čĐčĒ f - ĭƨƶdž!ƒ ƨǴhƊ Ŏ5 ydžǴŋ!ƒ - ĭƥLjŋ!ƒ DźńƱ ƥdžơŏdž

(ď) ΣǴhƶ -łƶŋƨ -ƥǴlƶ!ƒ ƥĂdžơŏdž -Ǵŭƶƶƒ ŎhƊ łƶŋƨ -Ǵƶƶơǫ ƨƥ -łŏhƨƶ!ƒ ƴk‡!ƒ f -ď .

Ł ù 5 Ć l λ ! f σ ŏ Ƨ Ć ù k L J ù d ž Ƨ þ Ć j Ă σ ľ j Ĭ Ń Z Ć ŭ z ! f Ŏ h D Ŏ 5 Ƙ Ć z d ž k η d ž Ł ŭ λ ! f Ƙ Ć d ž ŭ z ! f l j Ř N j Ă
L J ù h D ž z L j ù d ž ! f þ h Z Ɣ Ř n j d ž ! f Ŏ h D Ŏ ư Ć l ! f L J Z Ŏ 5 Ń Ń ! f Ʊ 5 Ć σ ! f Ć n j ń l L j " Ł λ þ Ć σ Ĭ ! ϱ Ƨ ŏ T L j L J ǂ ! Ă Ł ŏ h Ƨ z ! f
l Ƨ ù z d ž ! f Ŏ ù 5 Ć ŭ z ! f Ŏ h D Ĭ Ń Z ý Ƥ þ N Ń ϱ : ý Ă l ŏ Ơ k 5 ! f Ć h D Ŏ ư Ć l ! f l j Ć Ƥ D y d ž ! N L j D : Ŏ η Ă Ƨ ! f þ d ž σ D
: þ T L j ŏ N z d ž ! 5 N ŏ Ń Z D Ƨ l ŏ Ă N ŏ ! ϱ þ þ Ƨ k ŏ L J Ć ǂ Ă N L j d ž D ž Ń Z Ƨ ŏ ϱ Ĭ Ń Z l Ă Ń P Ŏ 5 D ž Ă ŏ Ƙ f Ř

Ř N j ø ø ø ø Ш y Ш ƒ ø ø ø ø N J Ř Ž ć ƀ l ƀ ø ø ø ø Ð Ž Ł Y N j Ɣ f ƒ ø ø ø y Ĉ Ɣ ø ø ø Ʒ ƀ l ƀ ĝ N j ø ø ø ł Ć Ɣ ø ø ø ł

Ř ø ø ø ĭ ƀ Θ ƒ ø ø ø N J Ł Ř ƀ ø ø ø Ĉ ƀ ø ø ø Ć ϱ s Ш ε N j ƒ ø ø ø ø ϱ N j Ł Ď ž ε ϱ ø ø ø ø Ш ε N j Ш ε ƒ ø ø ø ø l j Ř ƀ Θ ć

(Č) Ř N j ø ø Ш ĭ Ú ĝ l j ϱ ø ø Ш ε Ĭ ø ø ϱ ł ϱ ø ø ł Ł ϱ Ш ε N j ƒ ø ø ø ø ĭ ƒ d ž D Ž Ш ε Ć Ǝ ø ø ø ø U ć Ǝ D ž ć Ř N j ø ø ø ø Ш ĭ

: Ĭ ! Ć z k N ! Ă p ŭ k Ă Ƙ f Ƨ d ž l j Ă ƺ k Ď ž λ

✪ ϱ N j N J l D Ž ! N j ĭ ƀ Ш P N j Ł Ƨ ƒ Ď Ш ε Ł j Ш ϱ N j D Ž Ш D Ž ! N j ĭ ƀ Ш P Ů ϱ ƀ ϱ Ć ε ƒ Y ż ε ƒ ϱ Ď ž Ď ů ƀ ĭ Ć ƀ Ш P Ĭ ϱ D ž a ❯

. (č) ❮ϱ ĭ ƴ ϱ N j Ć Ĭ s l ! N J d ž D Ž ϱ ✪ Ł j ĝ P a Ć ƴ Ú a ϱ Ƨ 2 d ž ! ǂ ǂ ǂ Ú Ĉ l Đ ĭ ! N j ĭ ✪ ϱ N j ϱ y D Ž ϱ Ш Ć Ú a Ł ƀ ϱ D d ž ƒ D Ž N j

Ơ ù l d ž Ă N l D Ƨ y S Ƨ D ž Ć Ć L j Ć d ž ϱ Ư Ƨ Ć Ĭ Ń Z N n j η Ă Θ Ƨ Ć Ă Ć ƴ ƀ ŏ ƀ T Ć Ć ǂ h Ĭ ǂ h Ă Θ Ć T D ž

. N d ž ŭ ǂ ƒ Ř N j L J d ž L J Ć σ h l D ž ƀ ! f Ŏ 5 ƒ Ř n j h D ž Ń ǂ k L J d ž L J Ć σ h l : ý Ć p Ă N n j η Ă

Ć ù ŏ : Ƙ ù Ń p D ž Ć Ł Ƨ Ć l ! f : Ƙ Ń 5 Ď Ƙ ŏ k D Ĭ k d ž : ý Ć p Ă Ĉ Ń Z ƀ Ƨ 5 N ŏ Ń Z Ƙ d ž Ń l D ž Ł Ƨ Ć l Ƙ Ƨ h T 5 : ý Ć p

Ƙ Ă Ń k Ă ϱ Ă Ń P d ž ! f D ž ŭ ǂ L J d ž Ć ƒ ŏ T Ƙ þ T L j D ý h Ơ k 5 ! f Ć h D Ć ŏ Ŭ : ý Ć l 5 . Ʊ ŏ ϱ Ƨ D ǁ n j η Ă Ŏ 5 ă Ƨ D ĭ þ ŏ l

. (ď) " N L j ŏ l ŏ l Ă p Ă N L j ŏ þ Ł o T Ƙ l l o ơ 5 Ü ă Ƨ k Ć d ž Ŏ L j l o ơ Ń 5 Ü ϱ ! Ć P ! f D ž ŭ ǂ L J d ž Ć ƒ ŏ T

. N L j Ć d ž ŏ ϱ l Ă p L J d ž ĭ Ƨ z d ž Ń ! f þ h Ć d ž Ă Ü Ƙ Ń p Ć d ž Ă Ü Ƙ Ƨ ǂ Ř Ć d ž Ŏ ϱ ǂ ŏ Ŭ D : ý C Ć l k D L J ǂ ! Ă

Ɛ N j Ð Ć ø T Ł ƺ h l F N J Ш Ć ƒ D Ž N j ϱ Ɛ N j Ĭ Ĭ T Ł D ž ć Ɛ N j Ĭ Ĭ Ć Ł ƺ Ř Ć d ž Ć Ĉ ƺ ƒ ƺ ! Ĭ b ƒ Ш D ž a ❯ : Ĭ ! Ć z k N ! Ă l h ý T ϱ ! f Ŏ n j L j D Ă

. (Đ) ❮ D ž Ĭ Ĭ Ž σ ƒ ć ! Ł ǂ y ƺ ƒ D Ž Ă ǂ Y

Ć ƀ 5 ĭ Ƨ z d ž ! f Ƨ z T Ŏ 5 Ć n j l ŏ Ƨ Ŭ Ƙ þ η Ă þ p Ł ŏ L j c Ƨ l ! f Ŏ L j Ć z d ž ! f L J a h ý Ă l ! f Ĭ ! ϱ ǁ ! Ř L J d ž Ŏ n j k L j L j

Ü Ł ù ŏ L j ϱ ! f Ă Ł ŏ Ƨ ϱ ! f N J k Ć ŏ ơ Ŏ 5 Ć n j Ń d ž Ž a k Ĭ Ń Z Ш Ƨ þ Ă Ĭ ! Ă Ŭ f N J k a T L j Ŏ 5 Ŏ L j Ć z d ž ! f l j Ř N j 2 l λ N L j Ŭ Ü Ĭ L j z d ž Ă

ý ù λ d ž l j Ƨ z ù T Ŏ ù 5 Ƙ þ Ƨ Ă Ŏ k ! f Ƨ Ć ǂ 5 Ŭ f Ă Ŏ L j Ć z d ž ! f L J d ž ǂ Ƨ ŏ λ ǂ ù ǂ ! Ć ƴ Ŭ f ǂ ŏ T P ù Ć L j ϱ Ă Ć η k þ p Ă

L J Ć ù l ơ Ŭ f Ă Ü C Ć ŏ Ƨ ! f D ž þ Z Ĭ ! ϱ l Ă Z þ ! f Ă Ü Ĭ ! Ć z k Ÿ f ǂ Ń P Ŏ 5 Ƨ ŏ ǂ ǂ k ! f Ă L J Ă ǂ ! f Ŏ 5 ý d ž a k ! f Ĭ ! ϱ l Ă Z þ ! f

... ă Ă l k ! Ć h ý d ž z ! f Ă Σ Ć L j ! f Ĭ ! ϱ

. D ž ŏ Ƨ ǂ ! f L J c Ƨ l ! f Ŏ 5 Ć N j Ƨ ǂ Ř Ć Ć η Ŏ k ! f Ŏ L j Ć z d ž ! f L J d ž ǁ ! Ř Ƨ ŏ ϱ Ĭ ! ϱ

(č) Ć ŭ z ! f Ă h D - ĭ Ƨ z d ž ! f Ĭ l Ń d ž . ý ŏ h l ! f

(Ď) Ł ϱ Ă l Ř N j ƀ Ă N j (č č) - Ƙ ć ŏ Ŭ f (č Č ď ù č Č Đ ù č Č ď Ƙ ć ŏ Ŭ f

(ď) Ć ŭ z ! f Ă h D - ĭ Ƨ z d ž ! f Ш Ă D - č ě ě f D ž ŭ l Ú f σ ŏ Ƨ Ć k - ď Đ Č f - f ŏ T L j k ! f ƀ N j Ć z d ž] Ć ŭ z ! f Ŏ h D Ć d ž ƀ l ! f 2 ŏ Ƨ z k

. ď đ đ f Σ ŏ Ń η ! f Ł N j ϱ l j - ĭ Ƨ z d ž ! f

(Đ) Ł ŏ Ŭ f - (Đ ě) Ƙ f Ƨ η σ ! f l Ă l (Đ) . (Ē)

الخاتمة:

ƀƏƏơƊ ƥƥ ƝƢƊ ƥƤƝƚ ÜƚƚƢƨT Ŏƽ ĭƢƨdž!f ƏƝƚƥ ƢƨƚƢƨdž!f ŎƚƚƏƨdžƝƚ! ƏƚƚƏƨdžƝƚ!f ÜƚƚƢƨT!f ƝƚƏƏƥƊ ƢƤƨkĂ ÜĬ!Əƨk ŸƏƥ ƚƚƏdžŏÜƚƚƏƨdž ÜƏƝƚƚdž ƢƝƚdžƤƥ ƥĂƤĂ ƚƥ‡đdž ÜƥŏƢŏ Ədž ý‡ ŝŏƥ Ţk Ŏƽ ýƚƨ!f ĬƝƨ ýƨzŏ ĂƝĂ Ɲƥƥ ƥĂƨkĂ ÜƚƚŏƢ‡!f ƚƚƨƢ!f ƚƚdž Ɲƚƚƚŏƽ ƚƚƚƚĂ ƚƚƚƚƨ ƚƚƚƚƨ ƚƚƚƚƨ

NùLj‡!Ă Σ Ćlj!f Ư zhu Dźnj5 Ćdž‡ ĆNjƧ‡Ljŏ DźĺĆ5 Ĵno!f Ł ư ŏƧ5 ĆdžD ÜlĆ‡ƨ!f Ɣ Ć Ţ Lj ‖ ĺĺkdžŏ LJdž ý‡! Łhu ŋfĂ
ƒ Ăù Ţ!Ă ȶĆùTdž!fĂ ţ ùƵz!f LJùdž LJĂdžùTŋkŏ Ćdž! ljƧ Ţ Ƶ Ŏ5 CĆ ţ Lj!f Ĭ ĺĺƵ lƧRzkdž ĆNjþŋĂ
.....ƔfƧƵĬĬf

lþĆdž!f ÜƔfƧk!f Ĭ!ǫ N!Đdž ĺLJĆhu LJĆ ţ Ljǫ ý‡ lĆŏơĂ NłkĆŏơ ƨŋĂD þp ĭ Ƨzdž!f ĺLJD þŋLj fRNj þzhuĂ
ÜĆùnjkdžŏpĂ lĆùŏơ!f ljRùnj! Łĺdž Ć‡ lƧĂ Ţ ĬƵƵ D þp DźŏƧ‡!f LJćƧ!!Ć5 ÜĆnjŏ!ǫ þĂzŏ ţ Ă ĆnjLjdž ȶĺP Ŏk!f
ljƧĆhkƵĆhu Ƨhu!f LJƵ ĆĂþơkdž lĆŏơ!f ljRNj CfƧĂ ĆdžƵ LJĆ ţ LjÚf þĺP Ŏ5 ƧĂþk Ŏk!f ŁĺF ţ Ūf LJƵ ƔĆŋDĂ
Ćùnjŏ5 yù ư Ăk Ŏùk!f KŏhfĂk!fĂ ÜKŏdž!f fRNj þ ţ ŋ Dź ư k Ŏk!f LJĆ5‡Ūf Ĭ!ǫ ƶƧŏTdž LJĆ ţ LjÚf LJ‡ ţ dž
...DźnjkĆŏơ Ŏ5 fĂLjĆ‡ Ćdžnjdž KfĂdžŪf þĆ ţ ŋD
ŎLjĆùƨdž!f ljRNj ýĂĆLjkŏ Dź! ĆLjĂŏþơ ĺLJD ĺĺdžĺĺƵ ƧĆdž ư dž!f fRNj Ŏ5 ŁŏƧƨT!f þNjfĂT!f KƧĂ‡ þ15
NłŏLjĆƨdž DźĆnjĺĺk ţ fĂ ŎLjćƧ!!f Ƨ þ Ţ dž!f Ĭ ĺĺƵ ĭ Ƨzdž!f þĆdžkƵf LJƵ Ƶ T‡ Ćdž Ƨ þ1hu ĺŪǫ ÜŁ5Ć‡ Ćnj5fƧƵD LJdž
...ŎLjćƧ!!f ƒ Lj!f LJdž LJŏhŏƧp Ĭ !hLj Ŏ‡! ÜljƧĆƨTD Ŏ5 ĆNjþŏ ţ ŋkĂ
yùdžkŋdž!f ȶĆùȶLj LJŏùhŏ LJD DźŏƧù‡!f LJćƧ!!f ŎLjĆƨdž! ljƧ‡R ýŭP LJdž ĭ Ƨzdž!f Ĭ džƧ þ15
ƵĆùhkƧf þƶzŏ LJDĂ ÜŁnjŋ LJdž ƧNjĆUdž!Ćhu ĺRFLjć Σ Ćlj!f Ĭ ȶk‡f þ15 ÜŁŏdžŭ ţ Úf ƏþĆhdž!f LJƵ NJ5fƧơLjfĂ
...ƧĂdžŪf ƧNjĂŋ LJƵ Ł ơhk Ŏk!f NłkŏƋƧ ýŭP LJdž OŏơŢ!f ĆNjƧĆ ţ dž Ĭ!ǫ ŁŏLjŏþ!f Dźŏ!!Ćhu ƧƵT!f

وأخيراً لا بدّ من القول:

ȶù5fĂkk ĺŢĆP ĺnjŏŋĂk Ńĭ þ! ĭ ƧƵȶ!f Ŏ!Ćdžŋ!f y5fþ!f NłŏŋĂk Ŏ5 DźnjţD DźŏƧ‡!f LJćƧ!!f ĺLJǫ
Ł ùŏơ LJùdž ƧƵùT!f Ĭ!ǫ Dźŭ ţ Úf lƧULj LJŏhu ȶ5Ăŏ LJD ýĂĆơŏ LJĆ‡ Ćdž‡ ÜNJ!Ăơ LJdž Dź!ĆƵĺĺ! NłkŏƋƧĂ
ĆùnjƵhƧŏĂ lƧùULj!f ljRùNj Ŏù5 Ƨĺĺ ƶŏ NłLj‡!Ă ŁŏƵĆdžkŋŬf NłkȶŏUĂhu ĭ D ŁŏƵĆdžkŋŬf Nłkŏ!ĆƵȶhu NłLjĆdžŏǫ
DźŏNjĆùȶdž!f ŁƵĆŏŢ þĆƵD Rǫ NłkĆŏdžĂƨ! Ŏ5 ĺơ ư fĂ fþhu DźŏƧ‡!f LJćƧ!!Ćhu ljƧƨdk LJĆ‡ ĆdžhƧĂ NłkĆŏpŭPĺhu
Ćùnjŏ5 ȶĺĺ ư Ŏk!f KŬĆŋdž!f Ŏ55 ÜĆnjdž!ĆƵdž Dźfpnjŏ LJD LJĂþ LJdž ć ƒ ĆP ĺĂơLj LJdž Łŏdžŭ ţ Úf ŎLjĆƵdž!fĂ
ĬĺĺƵ þþTĂ ÜĆnjŏLjĆƵdž LJĺĺhuĂ ljƧƵT Ŏ5 ĭ Ƨzdž!f ĆNjƧ‡R ÜKfRĺdž!fĂ yĺdž!f ýhu ţ LJĆ ţ LjÚf ĬĺĺƵ Dźŭ ţ Úf
...ƶþþTkdž ĺĆ5pĂdž Ł!ƨ ţ dž!f ljRNj LJdž K5pĂ Ŏk!f Nłkȶĺĺŏ5 yĺdž ‖ !R DźƵĆljkŏ! ŁŏLjĆ ţ LjÚf Σ 5Lj!f
ĆnjkƵĆŏù Ţ þĆùƵD NłLj‡!Ă ÜŁLjĂƨĂdž ŁƵĺhu Łŏdžŭ ţ Úf Dźŏŋdžk ŎLjƨŏ Ŭ DźŏƧ‡!f LJćƧ!!Ćhu ljƧƨdk ĺLJǫ
.ljƧƨT Ŏ5 ljRPkf ĭ R!f ŎnjŏŋĂk!f Ĭơ Ljdž!f ydž Ĭ TĆdžkk lƧTĆhdž ƧŏƵ ĂD lƧTĆhdž ŁŏƧƨT ŁƵĺhu

الفصل الثاني

الفصل الثاني

اللّغة

LJĞù‡Ă Ü ljƧĞƶTD Ŏ5 ĭƧƶdž!f Ğnjdžþ'Pkƺf Ŏk!f ‡ŏljčƧl!f ‡ƷĬ!f LJƶ ýŢ5!f fŘNj Ŏ5 ‡ þơkĭj
ĂD ŎljčƧl!f Ʊ5Ĭ!f CĞƶþkƺf ĬĬƶ lƧŏhu‡ lƧþp ‖ĬĬkdžŏ Ănj5 ydžĞƺ!f Σ5lj Ŏ5Ă Nƺƺlj Ŏ5 Ƨŏhu‡ ƧƛD Ğnj!
Ƨùŏhuƶk!f lĂùp ĬùĬƶ ýþùŏ fŘnjhu ĂNjĂ Ü ljƧĞƶTDĂ NkfƧĞhuƶ Ŏ5 ‖!Ř DžfþPkƺfĂ Ü ‡ŏljčƧl!f lƧĞhuƶ!f
LJùdž Ɣŏƨ ý‡T DžĞdžD NLJD ‡ŏfþhu!f Řljdž ŇΣơŏ ljƧĞƛč ĬĬƶ yĬŎdž!fĂ Ü ýŘkhudž!f Ʊ5Ĭ!f LJƶ Nƶ5ƨkĂ))
fŘùNj LJD þùŏhu . ƔĞƶŏkƺŬfĂ Dznjs!f LJƺơ N! DžĬƺŏ Ğdžŏ‡ ƨŇŢhuk!fĂ lĞljŪf LJdž ƨŏƛ‡ Ĭ!ƹ ШĞkơŏ ‡ƷĬ!f
LJĞ‡ ĭĬƶdž!f ĬLJd‡Ă Ü ƔljfĂƞ!f ‡ơưfĂ Ü þĞƶhŪf lþþơdž ‡lŏlơ Ĭ!ƹ ýĂơkŏ LJD ‡ hulŏ Ŭ ΣĞƺơŬf
ýŏĬƶkĂ Ü DžĬƶ!f LJdž ĞƱơ fĂkĂD LJŏŘ!f ‖Ƒ!ĂD Ĭ!ƹ DznjkdžĞƶ LJĂþ ΣĞlj!f LJdž ‡ŢĞP!f Ĭ!ƹ NƺƞĞklj NƺƞĂŏ
LJD NhuþĞhu þfƧD ĭĬƶdž!f ĬLJD þƞljĂ … ƔŏþD ‡ŏĬƺƶ Ŭ DžƺĞƶ ‡ŏĬƺƶ LJdž NhuþD Ŏ5 ƨĬƶŎljŏ LJĞ‡ NLJD ‖!Ř
LJdž N! LJĂ‡ŏ LJDĂ Ü ƔĞk‡!f LJdž DžfĂƶ!f ‡ơĞƺ Ŏ5 yƺŏĂ Džþƺ!f ĞJĂƺƧhu N! þnjTk ‡ŏdžĬƶ ‡lŏƛĂ LJĂ‡ŏ
LJùdž Nùŏ5 Ğdž ƧĞkPŏĂ Ʊ5Ĭ!f LJdž ýŘkhudž!f LJƶ NLJĞƺ! LJĂŢ Ĭ!ƹ þdžƶĂ Ü ƧŏhuP!f Dž!Ğƶ!f ‡ƞơ NƱƱĞ5!D
NùkŎĞơƹ ýƛdž ĞNjƧfƧƺhu Ŏŏơdž!f ‡ƷĬ!Ğhu DžĞƶ!f ĬLJD NLJĞljƞ Ŏ5 ƺlkƺf þpĂ … ‡hufƧ Ă D ƧĞ‡khufĂ lþƞ
ĬùĬƶ NLJĞƶD þpĂ ĞnjơŎƺ ĬĬƶ Ă5Ŏŏ LJD Ŭ Ü ĞnjkĞljĂlj‡dž ШƧPkƺŏĂ ĞnjpĞdžƶD Ŏ5 f Ăƹŏ LJD Ŏƹhljŏ
(č)((… YĞŏùơ!fĂ LJĞŏƺlj!f LJdž LJdžƶadž Ŏ5 ĞnjkĬƶƞĂ ‡ljŏdžD ‡Ʊ5Ğơ ĞnjkljĞŢ ‡džŏƱƶ ‡ŏĂƹ! lĂƧƛ ‖!Ř
.

LJùdž ƧþŢŏ LJD Nhu ŇĭƧơ ‡ŏĂl!f lƧ‡5!f ljŘnjhu ykdžkŏĂ Ü Ğ5ljč KƧ‡Ř Ŏk!f KĞ5Ţ!f N! LJĞ‡ LJdžĂ
. ‡lƑĞ5!f NkƧþpĂ þĞơ!f Ndžfƨk!f ýŭP LJdž NkĞŏdžĂƨ! JNkljŏ LJD CfƧƶT!f LJdž ljƧŏƹ yƱŏkƺŏ Dž! Ğdž NkƱ5Ğơ
Řƹ Ü ĬùĂŪf ‡ùĬơƧdž!f Řljdž ‡ŏhuƧƶ!f ‡ƷĬ!f Ŏ5 LJdT!f DžŏƱƶ ƧƛD DžŏƧ‡!f LJčƧlĬ! LJĞ‡ þpĂ
lƧþùldž Ğnjhuùƺ‡DĂ ĞnjhuĂĬƺD ‡pƧĂ Ü ĞnjdžfþPkƺf KŬĞƞdžĂ Ğnjk!Ŭþ Ŏ5 þfƨĂ Ü ĞnjkfþƧ5dž ppƶ yƺĂ
yŏƧTkĂ DžĬƶĂ lƧĞơơ ‡ƷĬ ĞnjĬƶƞĂ Ü lþŏþƞ!f Ƨ‡5!fĂ ĞŏĞơ!fĂ KĞƶĂơĂdž!f CfĂkơf ĬĬƶ lƧŏhu‡
Ğùnjhŏ‡fƧk Ŏù5 ‡ùŏljƹ Ü ĞnjkfþƧ5džĂ Ğnjkŏdžƞƶdž Ŏ5 ‡ŏljƹ ‡ŏpĞŏƺ ‡ŏ5ŏƱĂ ‡Ʒ! ‡ŏhuƧƶ!f ‡ƷĬ!Ğ5))…
Nŏ5 ƧnjƱk ĭŘ!f ĞnjơŎƺ ĂNj Ğnjldžƶ ĞdžljƹĂ " ‡lŏdžƶ ‡ŏljhu " ‡ŏhuƧƶ!f ‡ƷĬ!f Ŏ5 Σŏ!Ă … ĞnjkŏhufƧƶƹĂ
. (Ď)((‡ŏhuĂĬƺDĂ ‡ŏƹŭhuĂ ‡ŏĂơlj KŬĞơĂ ĞhufƧƶƹĂ Ğhuŏ‡ƧkĂ Nkŏdžƞƶdž

(č) Dž ČěĚĒ/ùùNjčĐČē – čƱ – ƨùTdžþ – Ƨù‡5!f Ƨfþ – ĞnjdžĂĬƶĂ ‡ƷĬ!f Ŏ5 Cŭƶ!f ŎhuD ƔNjfŘdž – ŎŢdžơ!f ƧNjĞƱ þdžơdž .þ
. čđĚ – čđē f

(Ď) . Đď f – čěĚď – ƨTdžþ – ƔƧƶ!f ƔĞk‡!f þĞơkf ‡ƶhuƱdž – ‡ƹŭhu!fĂ ‡ƷĬ!f – ýŏƧŘ LJhu LJĞljþƶ .

Ŏ5 ĠnjĿjƵ LJĂƧƥŢŏĂ Ü ƨŋƶdž!ƒ LJƈƧl!ƒ ƦƆŭh LJdž LJĂơĠkdžŏ ƴĠƣ‡!ƒĂ ĈƒƧƶT!ƒ Oʰ ŢD ƥpĂ

Ʀƹ Ü lƧùŏh‡ lĂƱơ ƧŏƛƎk!ƒ ƒƦNj LJdž ŎhƧƶ!ƒ ƴƥŬƒ ŎƱơ ƥpĂ . ƦŏĿƽ!ƒ DžnjhŏĠŢDĂ DžnjƆƶ!Ă DžnjŏĿjĠƶdž ÜLJĂƥŬP LJhƒ ljƧĂŢ Ġdž‡ ƧdžŬƒ Σŏ!Ă Ü lƥŏƥŋ ŬŬơ Ƙh ŢƆk‡ƒĂ Ü ƦŏdžŭŢƱƒ ŎĿjĠƶdž!ƒ ƱĠƽ!Ŭƒ ƘŬdžơ ƴĠùk‡!ƒ ƒƦùNj DžĠdžD ƴƧƶ!ƒ ƨŋƶ LJƶ NƆkdžƥldž Ŏ5 Ł ƥơk ƥl5 . NƆĿjdž Ĉƨŋ Ŏ5 ƴĠŢD ƥp LJĠ‡ LJƹĂ Ĭ ùŬƶD ƴƧùƶ!ƒ LJdž LJŏŏdžŭŢƱƒ Dž‡ŭ‡ LJƹ)) : ýĂlŏ5 NƆkƒƧĠhƶĂ NƆƱĠ5!D ýƛdžh LJĠŏkƱƒ LJƶ ƨŋƶdž!ƒ ŬJD ‖ù!Ƙ Ŏù5 ƴhŢ!ƒĂ Ü DžNjƧĂƱĿjdžĂ DžNjƧĂƛĿjdž Ŏ5 ŁŬNjĠŋ!ƒ Dž‡ŭ‡ Ŏ5 ĠnjpƒĂƦDĂ ƦƆŭh!ƒ Ŏ5 Ł|hƣ ƨùŋƶ LJŏƦŬ!ƒ Ł ŏƥơ!ƒĂ LJƈƧl!ƒ Ŏ5 Dž‡ŭ‡!ƒ LJdž Łŏ!Ġƶ!ƒ Ł|hƣ!ƒ ƒĂƶdžŢ Dž‡ŭŢƱƒ ƒĂ‡ƧƥD LJŏƦ!ƒ ĈŬƣNj Ƙù ưnjĿj5 Džnjù ŢĂ5Ŭj Ġnjhŏ!Ġù ŢD ĬŬƶ ƘƣTĿjĂ DžnjhĂŬp Ŏ5 Ƙŋ!Ă ĠnjĿjĂ‡! ĠdžnjŬƛdžh LJĠŏkƱƒ LJƶ ƧTh!ƒ

. (č)((ŁŬNjĠŋ!ƒ ýNjD LJdž DžnjŬhp LJdž ƘĠ‡Ŭdž ĬŬƶ ƦƆŭh!ƒ Ŏ5 DžnjkĠ‡Ŭdž Ƙƶ5kƧƒĂ DžnjƶĠhƣ

ƥùƶh ŬƆƹ ƣùŏŬŋ ƣơù ưƒĂ ƨnjƱŏ Dž! ƨƛĿj!ƒĂ ƨƶT!ƒ Ŏ5 ŎdžŭŢƱƒ ƨƛŬƒ ƒƦNj ŬJD ƥŋĿj LJ‡!Ă

ĈƒƧzùT!ƒ Dž‡ù‡ Ŏù5 Ƙƥŋ LJƹĂ Ü ƒ ĠP!ƒ Ġnjƶhƣ Ġnj! ŁŏĿjƈƧl!ƒ ƱĠ5!ŬĠ5 . Ŏdžŭ ŢƱƒ ƧŢƶ!ƒ Łùŏ LjƈƧl!ƒ Łùdž‡!Ġ5)) DžŏƧ‡!ƒ LJƈƧl!ƒ Ŏ5 ĠNjƥĂŋĂ LJdž NƆh Ƙƶ5kƧƒ Ŏk!ƒ ĠNjƧŏhƶk Ġnj! LJ‡! ĈĠhƥŬƒĂ ŬƧƒƥùdž Ŏù5 Ƙdž Ġdžnjdž DžNjƧŏhƣĠƶkĂ ΣĠĿj!ƒ Dž‡ŭ‡ ĠnjĿjdž LJĂ‡kŏ Ŏk!ƒ ƘĠdžŬ‡!ƒ Ŏ5 ĠNjƥŋk Ŭ Łŏƨdž

. (Ď)((LJĠŏh!ƒĂ ƦƆŭh!ƒ

ƨùƛD LJƶ ĈƒƧƶT!ƒ ĂD ƥĠlĿj!ƒ ĂD ĈĠhƥŬƒ Ġnjŏ5 Ł ƥơk Łơŏ5kŢdž ŁŏƛĂkŢdž ŁŢƒƧƥ ƥŋĿj ĠdžŬpĂ

ƴĠk‡!ƒ ĠNjƒƥhD Ŏk!ƒ ƘĠnjŏŋĂƛŬ! ljƧ‡Ƙ Ŏ5 ƨŏƛŬƒ LJhƒ NƆhkĿjƒ Ġdž ƒƥƶ Džŏƥ!ƒ ŎhƧƶ!ƒ ƴƥŬƒ Ŏ5 LJƈƧl!ƒ ŁŏĿjƈƧl!ƒ Łƛ!ƒ ljƘnj! ýƛdž ƥpĂ Ġnjŏ!ƶ ƥĠdžkƶŬƒĂ Ü ŁŏĿjƈƧl!ƒ ƱĠ5!Ŭƒ LJdž ŢƥĠ5kŢƱƒ ŁŏdžNjD Ŏ5 ĈƒƧƶT!ƒĂ NƆùŏ!ƹ ƨĠTD Ġdž ‖!Ƙ‡Ă (ď)((Dž‡ŭ‡!ƒ LJŏĿjĠ5D ýĠdžƶkŢƒ Ŏ5 ŢƥDĂ Ł!ƈ ljƥơĂ LJƈƧl!Ġh Ĭ5‡Ă)) : NƆ!ĂŁh ljƧùƛDĂ Ţƥƥùƶkdž LJƒĂ!ƣh NƆĿjƶ ƨŏhƶk!ƒĂ DžŏƧ‡!ƒ LJƈƧl!ƒ LJƶ NƆŏƥơ Ŏ5 LJŏŏhk!ƒĂ LJĠŏh!ƒ Ŏ5 ƱơĠŋ!ƒ

.(Đ)ƨƛĿj!ƒĂ ƨƶT!ƒ Ŏ5 ƨƧĠh!ƒ

Ü DžŏƧ‡!ƒ LJƈƧl!ƒ Ŏ5 Ł ŏ!Ġdžŋƒ ƘĠŢƒƧƥ!Ġh ƘĿjŏƶ Ŏk!ƒ ŁŏĿjƈƧl!ƒ ƘĠŢƒƧƥ!ƒ ‖!Ƙ Ĭ!ƹ Ƨ ưD

ƥƶùŢ ƥùŬơdž ƨĂk‡ƥùŬ! (LJƈƧl!ƒ yƒƒĂƧ LJdž) ýƛdž ŁŏĿjƈƧl!ƒ ŁƥƧ5dž!ƒ Ł ŏ!ĠdžŋĂ ƱĠ5!Ŭƒ ŢƒƧƥĂ ýù ưĠ5 ƨĂk‡ƥùŬ! " ŎĿjƈƧl!ƒ ƨŏhƶk!ƒ Ŏ5 ŢdžŬ‡!ƒ ƦƆŭh!Ă ŎĿjƈƧl!ƒ ƨŏhƶk!ƒ " Ă Ü ŎƱĂh!ƒ LJĠ ưdžƧ ŁùŏĿjƈƧl!ƒ ƘĠù ŢƒƧƥ!ƒ LJdž ƨŏƛ‡Ă … ƨĂƨƧƨ LJĠĿjƥƶ ù! " LJƈƧl!ƒ DžĂŬƶ " Ă Ü ŎƒƒƨdžĠŢ!ƒ Ơ!ĠŢ

. … ĠĿjŏ5 Ŏ!Ġdžŋ!ƒ ƨŏhƶk!ƒ ĠNjĠŢƧD Ŏk!ƒ Ł ŏ!Ġdžŋ!ƒ ŁŏhƧk!ƒ Ġnjŏ5 ƨƛhĿjk Ŏk!ƒ Ł ŏ!Ġdžŋ!ƒ

(č) LJĂƥŬP LJhƒ – ŎĿjĠĿjhŬ!ƒ ƴĠk‡!ƒ ƨƥ – Łdžƥldž!ƒ – ƘĂƨŏh – ŎhƧƶ!ƒ ƴĠk‡!ƒ ƨƥ – ŁŏĂhĿj!ƒ ƦƆŭh!ƒĂ LJƈƧl!ƒ ƨĠŋƶƹ – Ŏƶ5ƒƧ!ƒ ƨƥĠŢ Ĭ5ƱŢdž . Ďđď ƒ – ƘĂƨŏh – Ŏh ƶƶ!ƒ ƴĠk‡!ƒ ƨƥ – ŁŏĂhĿj!ƒ ƦƆŭh!ƒĂ LJƈƧl!ƒ ƨĠŋƶƹ – Ŏƶ5ƒƧ!ƒ ƨƥĠŢ Ĭ5ƱŢdž .

(Ď) ƥ. Ŏƶ!ƒĂ LJƈƧl!ƒ ƨhk‡dž – ŎhƒƧĠ5!ƒ – ƨTdžƥ – LJƈƧl!ƒ yƒƒĂƧ LJdž – ŎƱĂh!ƒ LJĠ ưdžƧ ƥƶŢ ƥdžơdž . čď ě ƒ – ƨTdžƥ – ŎhƒƧĠ5!ƒ ƨhk‡dž – LJƈƧl!ƒ yƒƒĂƧ LJdž – ŎƱĂh!ƒ LJĠ ưdžƧ ƥƶŢ ƥdžơdž . ƥ

(ď) LJƥŬP LJhƒ – ŎƱĂh : Ŏ5Ăơ!ƒ ƥdžơD :ƥ : Oʰ - ƒ – ýĂŬƒ DžŢ!ƒ – ƨƵĠT!ƒĂ ƴĠk‡!ƒ ƴƥD Ŏ5 ƨƒĠŢ!ƒ ýƛdž!ƒ – ƨŏƛŬƒ LJhƒ ƦƆŭh!ƒĂ LJƥŬP LJhƒ : Oʰ – ď ě ƒ - ĎŬ – ě ĒĔ – ďƱ – lƧNjĠ!ƒ – ŎŋĿjĠP!ƒ ƦhŬk‡dž – LJŏŏhk!ƒĂ LJĠŏh!ƒ – ƱơĠŋ!ƒ (Đ)

lƥĠùdž!ƒ ŎùNj ƭƺǄ!Ġ5 Ü ƭŏljcƨl!ƒ UĠs!ū! Ġnj!ǄdžŏNjDĂ ƭƺǄ!ƒ LJƵ ƭŏƥơ!ƒ LJdž ƥhŬĂ
CĠùƱƵŬƒ ǏǄƵ ƭŏƨƵT!ƒ lƨƥl!ƒĂ Ŏljs!ƒ YƒƥhŬƒ ƨƒƨ]D LJdž‡k ŬĂ Ü ƨƵT!ƒ Ŏ5 ƨƨhk Ŏk!ƒ Ǐ!ĂŪƒ
ƭùƺǄ!Ġ5)) ƭŏƨƵùT!ƒ ƭhƨŋk!ƒ Ŏ5 CƒƨƵT!ƒ ƚĂĠ5kŏ Ŏk!ƒ ƭŏĂƺǄ!ƒ ƚĠpŭƵ!ƒ LJƵ ƒƥŏƵh YƒƨkPŬƒĂ
LJŏĂù‡k Ŏù5 ƨĂƥ Ġnj!Ă (č)((ĠnjkƒR! ĠljspĂk]k ƭŏĠƹ ŎNj ĠdžLjǫĂ Ü ƚŬŬƥ!ƒ ƨĂhƵ lĠljp ƥƨŋdž ƚ]ŏ!
ǏljƵdž!ƒ LJŏĂ‡k Ŏ5 ŎhĠŋŏǫ ƨ]D ƚƒR Ŏnj5)Č 2 ŢĠlj Ǐ5ƱŢdž ƨĂk‡ƥ!ƒ ǁ!R Ǐ!ǫ ƨĠTD Ġdž‡ ǏljƵdž!ƒ
ýĂoŏĂ Ü lƥĠdž ýlƵ!ƒĂ . ĂŭlƵ lƥĠdž!ƒ ýƵŋŏ ƱĠTljĂ ƭŏŋƨĠP ƨŢĠljƵ! ýĠhlk]ƒĂ 2ƱƒĂƵ! Ư ŏ5Ă
LJùdž ƚ5ljŏ Cƨdžƒƨƒ LJƺ5 ƭdžŏp LJdž NJ! LJ‡ŏ Ġdžnjdž CĠTƹ ŎNjĂ … ŎǄPƒƥ ƱĠTlj Ǐ!ǫ ŎŋƨĠP!ƒ ƱĠTlj!ƒ
. (Ď)((Ăƹƹƹ

Oŏơù Ţ!ƒ ĠNjĠĺjƶdž ǁ Sƥŏ Ŭ LJǂ!Ă Ü ǂƽǩPdž ǽSǂ5Ă lƥƥƶkdž ŎljĠƶdž ŘPdk ǂŏljcS!!ƒ lƥS5dž!Ġ5

ǁ!Řù! lƥSù5dž!ƒ ljŘùNj NJưS5k ĭŘ!ƒ DžĠƶ!ƒ ĠnjpĠŏ ǀĂ Ü Oŏơ Ţ!ƒ Ġnjƶ ưĂdž ýŭP LJdž ŬŲ Ɣ ǀĠljdž!ƒ

Ü NJù ŢƒĠ Ţ PĂ ljSĂ Ţ SƒĠ ǀĂ NpĠdžƵDĂ NJơƱ ǀ Ĭljƶdž!ƒ LJdž ýĂĠljkk ǂŏljcS!!ƒ ǂdžǀǂ!Ġ5)) Ü ŧĠŏ ǀ!ƒ

ĠNjSŏƹ Ġnjh Ƙ!ƥhk ǀƒ Ġdžnjdž5 ƥƒSdž!ƒ Ĭljƶdž!ƒ ydž DžkD ŧhĠƱkhĂ Ü ǂŏĂƹǀ!ƒ Ġnjk Ġ5ƥƒ Sdž SƒĠ ǀ LJdž ƨĠkdžkĂ

. (č)((Ġnjŏƥdŏ Ŏk!ƒ lSĂ Ţ!ƒ ƥdŏ Dž!Ă ĠNjCĠljƹ ŁJƹŏ Dž!Ă ƥ ǀŏ Dž!

ƒ ĠPùTŰƒ ăSŋdž ydž ǀ!ƒ Ŏ5 ĭSŋk UĠ5!Űƒ ǀJD DžǀƶĠ5)) : ƒŘNj Ŏ5 SŏƛŰƒ LJhƒ ýĂǀŏĂ

ǂǀŏpS!ƒ UĠ5!ŰƒĂ Ü SĠpĂĂ ǂhĠnjdž Ġnjŏǀƶ ƒ ĠPTdǂ ydž ǀ!ƒ Ŏ5 ýŏPkk ǂ!ƨŋ!ƒ UĠ5!ŰĠ5 Ü S Ţh!ƒ LJdž

Ŏ5 ƘpSĂ lSŏƛǂ UĠ5!D ǁ ĠljNjĂ (Ď)((Ɯƒƨdž Ă ǂ5ĠƱ!Ă ŧŭPDĂ LJŏ!Ă ǂƛĠdžƥ ĭĂŘ ƒ ĠPTdǂ ýŏPkk

Ŏù5 CƒSƶùT!ƒ ƥƥùƶk ƥùpĂ Ü Ġnjdžƒƥ Pkƒ ƘŰĠŋdž Ŏ5 Ƙƶ ǀĂkĂ ĠNjĠljƶdž ƘŘPD Ü DžŏS ǂ!ƒ LJcS!!ƒ

ƶùŏĂp ƽSƛDĂ ydžĠ ǀ!ƒ Σ ƽlj Ŏ5 ƶhĠƱ Ġnj! LJĠǂĂ Ü ǂƵĂljkdž!ƒ Džnj ưƒSƹŰ ƶ15Ă LJcS!!ƒ UĠ5!D DžƒƥPkƒ

(Σ ƽljùk) ǂùU5ǀ!ƒ ljŘNj ƘǀdžƵk ƒŘ5 (ď)(ƨS ƥdžøǂ ƥPd ŋĠƱT!!ƹNj) : Ĭ!Ġƶk N!Ăp Ŏ5 Ġdž ǂ NLjNjŘ Ŏ5

LJĂùlj!ƒ ydž lƥƥTdž!ƒ CĠ5!ƒ ljŘnj5 Ü ĠNjĠljƶdž ƥǀ ǀŋŏ Ġdž ydž ŧ ǀĠljkk ǂŏSƱh Ƙƹŏ Ţ ƥp Ġnj5ĂSơ ƘƥŋĂ

LJùdž ŧƒSùTŰƒĂ CĂư!ƒ ƥĂƶ Ţ ǂ LJĠ ǀljŰƒ ýPƒƥ LJdž Σ ƽlj!ƒ ƥĂƶ Ţ ĭǀƶ ýƥk ǂ ǀĂdžnjdž!ƒ LJŏ ǀ!ƒĂ

ǂŏ!Ġdžŋ LJƶ " O!Ġ Ţ!ƒ Ŏơh Ţ " SĂkǂƥ!ƒ ǂƥơk ƥpĂ (Đ)((SĠnjlj!ƒ yǀĂk)) ǁ!Řh ŎljƶŏĂ Ü Oh Ţ!ƒ

ýƛkù ǀk ƥĠù ǂk)) : ýĂùƛŏ5 (LJcS!!ƒ DžĂƶǀƶ Ŏ5 ǂơĠhdž) NhĠkǂ Ŏ5 ƨĠŋƶŰƒ ý Ţ5 Ŏ5 lƥS5dž!ƒ

LJŏùơ5 Ü ƶŏ5ùT ýU!ƒĂ ƶhơĠT ĂD ƶŏNjƨ LJĂǀ!ƒ Ġnjŏ5 LJĂǂŏ ǀĂǀdžĠǂ ǂơĂ! SŏĂ Ţkh Ġnjdžƹ ljĂ Ġnj ǀSŋh

Nù!Ăp Ŏ5 ĠnjƶpĂ ǂ5P Ĭ!ƹ OŏSk ǀk ĠdžǀǀƵdž Ġnjǀƶ ǂdžĂƶlj ƨ Tk ǀk ƥĠǂk lSƨǂdž!ƒ LJŏ ǀ!ƒ Σ džNj ydž ǀŏ

: Ĭ!Ġƶk

.(Ē)(((Đ)(ƨS ƥdžǂ ƥPd ŋĠƱT!!ƹNj . ƨS ƥƶǀ!ƹ ƥPd ŭǀǂ!!ƹNj . ƨS ƥƶǀ!!ƹ ƥĂƥƹNjƱ!!ƹ . ƨS ƥƶǀ!!ƹ ƥĂƥƹNjƱ!!ƹ ƨS ƥĠ ŭƹ)

Ü Ĭ ùƱdžkŏ) ýƛdž ǂŏljcS!!ƒ Ƙƥ SƒĠdž!ƒ LJdž ƽŏƛǂ ǂŏljcS!!ƒ lƥS5dž!ƒ ljŘnjh ŧơǀk LJD yŏƱk ǀkĂ

Ŏù5 ƒ ĠùP ypĂ Ġnj! Ŏk!ƒ Ƙƥ SƒĠdž!ƒ LJdž ƥŏƥƶ!ƒ ĠNjSŏƹĂ Ü (… ĠNjĂdž ǂdžƨǀƶD Ü DžkǀƶĠ Ġ Ü Ɣ ǂh ǂ

. ΣĂ5lj!ƒ Ŏ5 Sŏhǂ!ƒ ĠNjSŏƛƵkĂ Ü YĠdž ǀŰƒ

N!Ăp Ŏ5 Ġdž ǂ Ü Nh ǂŏơĂdž ĠNjĠljƶdž Ŏ5 ǂƱƱĠj lSĂ Ţdž LJĠŏơŰƒ Ɣǀƹ Ŏ5 ǂŏljcS!!ƒ ǂUǀ!ĠĠ5

ƱƒSù Ţ!ƒ ýƛ! SŏĂ Ţk Ŭƹ ŎNj Ġdž lƥƒƨ!ƒ CĠƱ!ƒ ljŘnj5)) (Ē)(ƒNJĭƹ DžNjŰƥƱT ĭ !ǂjNj) : Ĭ!Ġƶk

---

(č) ƥ. ŏơdž ƥŏƶǀ ƥƶơƶ – LJcS!!ƒ yƒĂS LJdž – ŎƱĂh!ƒ LJĠ ưdžS . čďě ƒ –

(Ď) . ýĂŰƒ Dž!ǀ!ƒ – ĐďĐ ƒ – SƒĠǀ!ƒ ýƛdž!ƒ – SŏƛŰƒ LJhƒ

(ď) . (čĚ) ǂŏŰƒ – (Ě) SŏĂǂk!ƒ lSĂǀ

(Đ) . ĚčĚ ƒ – (Σ ƽljk) lƥĠdž – LJcS!!ƒ UĠ5!D ƘƥSƶdž – ŎljĠnj5 Ţ Ūƒ Ɣƹƒ!ƒ

(đ) . (čĚ – čđ) ƘĠŏŰƒ – (Ěč) SŏĂǂk!ƒ lSĂǀ

(Ē) ƥ. ŏơdž ƥŏƶǀ ƥƶơƶ – LJcS!!ƒ DžĂƶǀƶ Ŏ5 ǂơĠhdž – O!Ġ Ţ!ƒ Ŏơh Ţ . ďĚđ ƒ – čěĚĎ – ĎƱ – ƘĂSŏh – LJŏŏŭdžǀ! Džǀƶǀƶ Sƥƶƶƶ

Ů ťùzŏŬ5 ťPƒƧŌŢƒ ýh ťPƒƧŢ Σŏ! ĂNjĂ DĭLjnjŋ ƧĞlj Ŏ5 LJĂďƧŋďž!ƒ NJŏ5 Ĭ ƆĞưkŏ ĭ Ɍ!ƒ ƧŏƧďž!ƒ
. (č)((. NJpĞďžƵD LJďž ĞNjƦ5ljkŢƒ ƥpĂ Ůƺ ȘĂĬPďž!ƒ ƒƦNj ăƥ! lĂp NLjďž Ŏlhk
lƥƧù5ďž LJùďž ƆùĬhD (LJĂPƧŌùŢŏ) ƦŏljcƧl!ƒ lƥƧ5ďž!ƒ ljƦNj LJD Ĭ!ƺ ƧŏTŏ ŎT‡Ƨƨ!ƒĂ
ƥùzŏ ýùh Ü ƥŏƥT Ƨ2Ƨơ Ü ȘĞhŌŬƒ Ƨ2ĂƧơ ƥơD ĂNjĂ Ü CĞŌ!ƒ Ƨ2Ƨơ Ĭ!ƺ ƧŏTŏĂ (LJĂPƧĞŢkŏ)
Σ Ă5lj LJďž yhĞlj ĭĂp ŢƒƧŢ Ănj5 Ü LJŏƧ5Ğ‡!ƒ ƦĞƵkŢƒ Ŏ5 lƥT!ƒ Ĭljzďž Ƨŏưŏ Ü Ƨ2ĂƧơ!ƒ ăĂpD
. (Ď)… ƦŢƒĞŏ ƦďžŌơďž
ýŭùP LJďž ƦŏơĂďž!ƒ lƧhzďž!ƒ lƧĂŢ!ƒ ĬĬZ ýƥk DŏŏƧ‡!ƒ LJcƧl!ƒ Ŏ5 lƧŏλ‡ ƥNjƒĂT ‖ĞljNjĂ
. (Ď)❮ ŋĭq Ţ‖ pĞƥ ŻΣ ƯĞ ĐžĀ ❯ : Ĭ!Ğzk NJ!Ăp Ŏ5 Ğďž‡ Ü ĞnjƲĞ5!D
Ŏù5 Ʀljŏ!Ă Ü Ĭ!Ğzk NJ!Ăp Ŏ5 ťhĞŢ Ĭďž Ğďž‡ Ƨ2pĂďž Ŏ5 lƥŏƥT Ƨ2pƒĂďžĬ! ĞĞďžĬ‡!ƒ ƦhŢĞljďž5
LJĂ‡ùŢĂ Ü ĞùNjƧŏƧ‡kĂ ýƒƥ!ƒ ĬĬZ Ƨ2ĂpĂ!ƒĂ LJŏT!ƒĂ CĞŌ!ƒ ƥĂŋĂ5 Ü Ƨ2Ōz!ƒĂ ƦďžơƧ!ƒ Ƨ2pƒĂďž
Ü ƦùŢĞP Ʀùpƥ LJcƧùlĬ! … ƦďžĞŏl!ƒ DĭĂŏ Ŏ5 ŲĞŢơ!ƒĂ ƥŏZĂ!ƒĂ lƥT!ƒ ŎZƒĂƥ LJďž CĞŌ!ƒ Ƨ2Ƨơ
ƨù5ĂĂ Ü ƨĞŏùŢ!ƒ Ŏ5 ĞnjzpĂďž ƦƲ5! ý‡! LJĂ‡ŏ Ŏk!ƒ ƦŏljcƧl!ƒ ƦƲ5ĬĬ!ƒ ýĞďžzkŢƒ Ŏ5 ƨŏďžďž ƴưĂĂ
. DĭŏƧ‡!ƒ LJcƧl!ƒ Ŏ5 NLjZ Ƨŏhzk!ƒ ƥƒƧďž!ƒ ĬLjzďž!ƒ
ƨĂƧ5!ƒ ýŭP LJďž ĞnjZĂưĂďž! lƥƧ5ďž!ƒ ƦďžĆŭďž Ŏ5 ťŢĞP ťlŏďžZ ĭŭďžk UơĞŋ!ƒ ăƥhD ƥpĂ
Dĭùŋơ Ŏù5 ƦŏĂĞŢkďž ŲŢŏ! ŲĞďžĬ‡!ƒ ĬLJD ŎLjzŏ Ü ƒ ĞP ĭƧ‡5 LJĂƨPďž! lƥƧ5ďž!ƒ CƒĂkơƒĂ ƦŏĂzĬ!ƒ
ƨùơD ĞùNjƧŏƆĂ Ü ĞnjLjĂĬďžzkŢŏĂ ťƲĞ5!D ΣĞlj!ƒ Ƨ2PkŢŏ ƥpĂ)) : NJ!Ăp Ŏ5 ljƒƥhD Ğďž ƒƦNjĂ Ü ĬLjzďž!ƒ
ĂD ŲĞlz!ƒ ƴưĂďž Ŏ5 Ůƺ YĂŋ!ƒ LJcƧl!ƒ Ŏ5 Ƨ‡Ŏŏ Dĭ! Ĭ!ĞzkĂ ‖ƧĞhk Ÿƒ ĬLJD ăƧk ŬD Ü ĞnjLjďž ‖!Ɍh
Ŏù5 YĂŋ!ƒ LJĂƧ‡ŏĂ Ü ŲƵŢ!ƒ LJĂƧ‡ŏ Ů ΣĞlj!ƒĂ Ü ƧNjĞƲ!ƒ ƨŋz!ƒĂ yƥƥĬ!ƒ Ƨl5!ƒ ƴưĂďž Ŏ5
DĭĞùlklj Ůƒ ƴùưĂďž Ůƺ NJh Ʋ5ĬĬŏ LJcƧl!ƒ ƥŋk Ů ‖LjŪ Ƨ2Ōďž!ƒ Ƨ‡Ɍ ‖!Ɍ‡ Ă Ü ƦďžŭŢ!ƒĂ lƧƥl!ƒ Ɍ!Ğơƨƨƨ

ǁ Ľ Ţ Ǒ5 ƥƥƧk! Ďžǒ+ơ!ƒ Ɣ Ǵk+!ƒ Ƙ Ǵǒć ĎźǴďžƊ Ľ Ă Ƣďž Ƨ ǀk5 Ü ǁ!Ʀ ýĂơ Ħ Ľ ďžŰƒ ǑNj ƧǒƛĦĂ

. (Č)❮ ĎźNjĎŽ+yĭ ¤Njsǁ ƭ Ǵƥ Y ƭďžƆƥ5 ŁjĦƭĬƆ ǀ ħǒ Ţ ž Ɣ ƭ ǀ ❯ : Ĭ!Ǵźk Ni!Ăp ǁ Ljľ Ź Ă

ƧƭǴùơ Ƨ ǀk! Ľ Σ 5Ljƒ Ľ Ľ ǫ Ă Ü LJǒħ Ƣ Ǵ Pďž!ƒ ýǴơĂ Ü Ƨ pĂďž!ƒ yďž sĂǴ ǂkk Ħǒ ljƧƧ!ƒ Ħ ź Ľ!ƒ ljŘNjĂ

ǴNjŘPďǒĂ ƨknjk5 Ü NiLjǒ!Ă Ǵnj ǂƧη ǀĂp Ħ!Ǵơ Ǒ5 Ħ ź Ľ!ƒ ljŘNj Ĭ Ľ ďžkk!Ă Ü Ƙƥ Ƨ5ďž!ƒĂ Ƙƭ Ƣ Ǵħź!ƒ ljŘNj ĎźǴďžƊ

ƒ Ljƒ Ħ ź Ľ! Ǒ Ľ ľ ďž!Ǵ5)) … NiLjŽ Ƣǒħźk!ƒĂ Ďźŭ+!ƒ ƒŘNj ýλďžħ LJǴǒkŰƒ LJŽ ƨηź!ƒĂ ĦTNjƥ!ƒĂ ƢǴnjħLjŰƒ

ƢƭƧùǂ Ü ƨLjk+ďž!ƒ yǒƥħ!ƒ ĎźǴŬLj!ƒ ƒŘNj CƭƧĂ Ľ LJźħ Ν Σơǒ ĭĂź Ľ!ƒĂ Ǒ!Ŭƥ!ƒ Ni!ĂơkĂ NiƙǴħλ Ǒ5 ǑLjƧƧ!ƒ

Niù!Ăl! ƥĂùơη LJǴǂLjŰƒ Ľ LJ+!Ă Ü ƥǒźħ Ĭơ Ljkǒ ĂƊ ƘĂďžǒ LJƊ LJ+ďžǒ Ŭ ŹŽƥħďž Ƙ ŭǒĂďk!ƒ LJďž Ħħǒ ǂŽ

(č)❮ ŰƥǂĬ ǂĬǂ ƥk!ƧĐžƭ ďŽŰƐ ĎžƭǀNj ŭk Ď ŭ! ĎźĎŽ Ĉ Ƣ ƭ Ħ Ď ƭƥ ǂǂ ƐPlj Ĭź ƭ ź ƥ T ǫǂǀNj ❯ : Ĭ!Ǵźk

Ħù!Ŭƥ!ƒ ĂƊ Ħħù ǂǴjďž!ƒ ĭĂǴù ǂǒ ǑLj5 ǴǴjħ Ǒ5 ĭĂź Ľ!ƒ ďźǴŬLj!ƒ Ƣnj Ţ ħ Ǒ5k+k Ŭ Ďźǒ Ƣ+!ƒ LJƧƧ!ƒ Ħź Ľ5

. (ď)((… Ħǒpƭ Ħǒ Ljƒ5 Ǒďžŭďž ƨ5Ă Ħǒ!Ǵďžη ĦǒĂź! Ħǒ Ljħ ƨ Ľ Pħ ďžĂ ǀk ǴďžLjǫĂ Ü Ħħǒ Ƣ!ƒ

ýù+ Ǒ5 ýǂz!ƒĂ Ü LJƒƥηĂ!ƒ ƨǴďžŽƊ Ĭ!ǫ ýź Ľ ź kk lƧǒλďž lƧħzďž ĦpƭTďž Ħ!!ďkďž Ħǒ Ljƒ5 Ħź! Ǒnj5

ýùzηkĂ Ü Ƨ ù Ţ Ă!ƒĂ Ĭ Ljzďž!ƒ Ǒ5 Ħpƥ Ǵnjzħkk ƭǴǒkPŬƒĂ yơĂ!ƒ Ǒ5 Ħpƥ!ƒ ljŘNjĂ Ü LJǴ+ďžĂ LJǴďžƨ

. LJƒƥηĂ!ƒĂ LJNjŘ!ƒ Ǒ5 ƭƧĂơơ ƭλ+Ɗ Ƨ Ă Ţ Ă ďž!ƒ

Ĭ ù Ľ Ž ýƥǒ ĂNjĂ Ü ƭǒħźk Ľ! Ǒ ǀǴǀŰƒ ƬǴħkƭŬƒĂ Ďơǒŭk!ƒ LJďž ƭĆƭη Ƨ Ţ Ă!ƒ ýźηǒ ǁ!ŘħĂ

ljŘùNjĂ Ü Ǵùnjƨpƭ Ă ďž! Ǵnjħ ǀǴljďž lƥƥźkďž Ľ LJǴźďž ýďžơk! Ǵnjźơƭ Ă ďž Ǒ5 ƲǴƨ!Ŭƒ ljŘNj Nħ Ďź ǀkk Ħǒ!Ǵďžη Ħďžǒp

NjPøź ƥ ǀ ǂ Łjźƨ Ď ƐPĂNj ❯ : Ĭ!Ǵźk Ni!Ăp Ǒ5 Ǵďž+ . ǴNjƧǒ LJĂƥ Ħ5 Ţ Ĭ Ľ Ƨ Ţ k ǀk Ŭ Ħǒ LjƧƥ Ħďž ǀ

LJǒkǴNj Ǒ5 ƘƧƲLj ƒŘ5 (Đ)❮ ƭƭơĭ+Ʒ ƭ5ƭfkĭĎŽ !ŃJďĎŽ ƭďźPǀcNj … ❯ : Ĭ!Ǵźk Ni!ĂpĂ (ď)❮ ƒ ĭƥY ƥƭYǫ

Ƨ ù Ţ Ă!ƒ ƒŘùNj LJďž ĦTNjƥ!Ǵħ ƭŘĂPďž ǁ ǀ 5Lj ƥηk5 (Ưǒ Ľ Ƣ) Ă (Ư ǒƧŽ) ƥljŽ Ƨ ǀk)) ǁ Lj5 LJǒkǒŬƒ

. (Ē)((ƥƥơďž Ƣǒ Ź ďžƭǴź LJǴ+ LJƊ ƥźħ Ƨ Ă Ţ Ă ďž!ƒ Ƨ T+k! ǁ Ljǫ ýħ Ü Ƨ Ă Ţ Ă ďžħ ƬħkƭƧƒ ĭ Ř!ƒ

Ƨ Ă Ţ Ă ďžħ ƘLjƧkpƒ Ǵnjlj+!Ă ǀƥƥźkďž Ľ LJǴźďžħ ďǒƧ+!ƒ LJƧƧ!ƒ Ǒ5 ƘƥƧĂ ƥp " Ưǒ Ľ " Ħďž Ľ+5))

ƨƥùŢĂ ĦǒĂǴďžǀ!ƒ Ħ!ǴǀƧ!ƒ Ħǒ ďžNjƊ Ĭ!ǫ Ǵnjzơƭ Ă ďž Ǒ5 ƘƧǴŢƊ ƥpĂ (ē)((Ƙƭ Ƣďž Ħ ŭλ (ƨǴλǒďž!ƒ)

Ħǒơ LJďž ýǴǂLjŰǴ5 Ü LJǒďžλŰƒ ďžĂǀη Ľ Ľ Ž NiƙďƬĂħ ƧĂźŢ Ľ! Ɣ ǀǴljďž Ɣƭ Ř Ž LJƊ Ǵďž+ Ü ƬǴħLjŰƒ

. (Ĕ)ljƥǒ+ƭk Ĭ Ľ Ž ýƥǒ Ľ Ľ ź!ƒĂ Ü ǑLjNjŘ Ĭ Ljzďž ƨǴλǒďž!ƒĂ Ü ź Ƨǒλƭk ƨďžŽƊ Ħǒơ Ĭ!ǫ

(č) Ħ Ľ ƒ – (Đč) Ƙ Ľ Ţ 5 lƧĂǀ (ď) .

(Ď) Ħ Ľ ƒ – (čĔ) Ƨ nj+!ƒ lƧĂǀ (đĐ)

(ď) .ƥ Ħzďžη LJǒơ – ýħǴ!k!ƒ – ŠǒďžLj!ƒ Ƨƥ – Ǒ LjƧƧ!ƒ ƒ Ljƒ Ǒ5 Ǒ!Ǵďžη!ƒ – ƨTďƥ – Ƣ – čƱ – ƒ – ĎČČđ – čƱ – ƒ ččē .

(Đ) Ħ Ľ ƒ – (Đč) Ƙ Ľ Ţ 5 lƧĂǀ (đč) .

(đ) Ľ Ǵǀ Ljƒ (Đ) – Ħ Ľ ƒ (čđĐ) .

(Ē) Ƣďž – Ǒďžŭǀ!ƒ Ƣ ǴηŽŰƒ – Ǒ LjƧƧ!ƒ Ǒ5 Ǒ Ljƒ – LJƧƧ!ƒ – ƒ ēě .

(ē) Ħ Ľ ƒ – Ƴƭƨơ Ľ ƒ lƧĂǀ / (Ďč) Ħ Ľ ƒ – Ľ Ľ ƒ lƧĂǀ (čđĐ) Ħ Ľ ƒ – Ľ Ľ ƒ lƧĂǀ .

(Ĕ) .ƥ Ħ!Ǵďžη – Ƨ Ă ǀǴ ƥďžơƊ – Ħǒ LjƧƧ!ƒ lƥƨ!ƒ Ħ!Ǵďžη – ƨTďƥ – Ǒħk+ďž!ƒ Ƣƥ – Ħǒ LjƧƧ!ƒ – Ďč ěěěě/ùNj čĐčě – ĎƱ – ƨTďƥ – Ďźǒ LjƧƧ!ƒ – ƒ ěě .

. Ƣ Ă Ţ Ǵ ƭƨƥ!ƒ Ƣ Ă Ljƥ : .ƥ Ďźƥ!ƒĂ Ƨ ƭƨƥ Ǵ

Ƨƛ⊣ƫ Ǵnj5Ƨơ Ǒ5 Ɨ!ƒþ Ü ǴnjǒĿjǴƶdž Ǒ5 ƬƶTdž lƨƫƶdž Ƭǒơǎdž Ƭǒljƈƨl!ƒ ƬƱ5!ƒ LJƊ þƞƙ! ǁ Ljǫǎ
njǫƝƝƒǴ ƬjƝNjƨþ ǘƨþƈ ǎƤǁɛ Ɲjlj ❭ : Ǐ!Ǵƶk Ɲ!Ǎþ Ǒ5 Ǵdž⊣ LJƒþƞǎ!ƒǎ ýlƶ!ƒ Ǒ5 Ƭǒơƨdž Ɨ!Ǔþ LJdž
. (Č)❮ Ljǂl Ďžĩǫǁɛ Ǎ⊣Y ƬƝƝơǂǁ ƱƵǁɛ Džĩǫ Nj

lƥơƒǎ!ƒ lƥƨ5dž! ǑLjǴƶdž!ƒ Ƙƥþƶk þþǎ Ü Dž ǔ ǫ Ǔƒǎ LJǒþ!ƒ Ǐ Ljƶdžƫ (ǎ þnj!ƒ) lƥƨ5dž ƘǴǴƞ5
Ƭƫù ǫ Ǐ ù Ƶ Ƙ Ǵƞǎ Ƶ Ǐ Ljƶdž LJdž Ƨƛ⊣ƫ ƘƨƵǫ5 þp (ǎ þnj!ƒ) Ƭdž⊣5 : Ƭǒǔ! ƒ ǴP!ƒ ƨǴǒǫ!ƒ ƨ5Ǎ
Ǐ ù Ljƶdžƫ Ƙƨù ǫ5Ǎ (Đ)Ƭù5ƨƶdž!ƒ Ǐ Ljƶdžƫǎ (đ)lƨƨǎk!ƒ Ǐ Ljƶdžƫǎ (Ď)LJǴƫ!ƒ Ǐ Ljƶdžƫ ƘǴǴƞ5 Ǐ Ljƶdž ƨTƶ
. (đ)((… þǴTƨǔƒǎ Ü Θǔ Ţ ǔƒǎ Ü DžǴnj!ǔƒǎ Ü Ƭǫ!ƒǎ Ü Ƭηơ!ƒǎ Ü ǴƶÞ!ƒǎ Ü LJǴdžǒǔƒǎ ÜƘǴƫλ!ƒ
ƛLJƊ Ǒù5 LJǎdžƫù ǫdž!ƒ Ƴƨùƶ!ƒ ƨǴ5c Ƙơk5 Ǒk!ƒ ǑNj ƬǒǎLjƶdž!ƒ Ɨ!Ǔþ!ƒ Ǒ5 Ƭǒ!ǎdžT!ƒ ljƦNjǎ
…ƬǒLjǴƫ!ƒǎ Ü Ƭǒǎƶƫ!ƒ NƝkǎƨλ LJdž ƒǎƝƫnjLjǒǎ Ü DžǒƱƶ!ƒ Ƴ Ǵk⊣!ƒǎ Ü ƨηƶdž!ƒ LJǴƫ!ƒ ƒ ƦNj þƒƨ LJdž ƒǎơǴkdžǒ
Ü ƨλǔƒ Ƭǒdžƶ!ƒ ƘǔǔÞ!ƒǎ Ü lƥþƶkdž!ƒ ƨƫǴƶk!ƒǎ Ü yTdž!ƒ Ǵơǒǔƒǎ Ü ƬdžǒƱƶ!ƒ Ƭǒ!ǎdžT!ƒ ljƦNj ydžǎ
: Ǐ!Ǵƶk Ɲ!Ǎþ Ǒ5 Ǵdž⊣ Ǐ Ljƶdž y ǫ ǎDǎ Ʊ5! ƨηǎƫ Ƙǒþ Ǒk!ƒ ǑLjǴƶdž!ƒ LJdž ǂƨǒλ⊣ ǁ ǴLjNj LJƊ þƞk
(đ)❮ ǔǔ⊣ǁɛ Ǐ ǯ ƥƒNǔǁɛ ƦǁNjƦNj ƥƒNǔǁɛ Ǐ ǯ ǔǔ⊣ǁɛ ƦǁNjƦ ❯
ƬùƱ5!ǎ)) : (LJƨƨù!ƒ ƘƨƨǴ ǫdž Ǒ5 LJǴƫ!ƒ ƒ ǒPǔk) NƫǴk⊣ Ǒ5 Ǒơƨ!ƒ ƨǒƨT!ƒ ýǎlǒ
þǒþùTǎ ƬùηƨǴdžƶdž!ƒ ƨùǒƱƫ ƨùPǔƒ Ǒù5 Ǵdžnjljdž þơƒǎ ý⊣ ýǴPþǫ þǒ5ǒ NƝljǔ ƨƫƫƫƫƫ ǴljnjNj Ƭǔǒǔƒ
. (ē)((Ƭù ǫƫǔdž!ƒ
LJùdž ƨƨǎþdž!ƒ yþƒǎ!ƒ Ƙ||ơ ƦǫƬǔƫ!ƒ LJdž ǑNjǎ Ƙƨƨdž ƨTƶ lƥƨ5dž!ƒ ljƦNj Ƙƨ⊣Ƨ þpǎ
Ǵùdžƫƨ ǐƦù!ƒ ýǒ Ţ 5k!ƒ LJƶ Ǒljƶk Ƙƥƨ5dž Džǒƨ⊣!ƒ LJƈƨl!ƒ Ǒ5ǎ Ü Ǵnjkǒǎƨ⊣ǎ Ƴ ƨƱƒ LJƨǎþ Ƭǒơ
LJùƶ NƝùλǒþơ Ǒù5 Ǐ!Ǵƶk Ɲ!Ǎþ Ǒ5 Ǵdž Ü ţ ơǴ5 ǎNj Ǵdž ƨ⊣Ƨ Ǐ!ǫ ǎD ƳƱơ Ǵ Pdž!ƒ Ơƨƨηk Ǐ!ǫ Ơljηǒ
ljƦùnj5 (ē)❮ ĐžĩYǔɛ ƦƬƬNj ƬƨƱƨǔɛ ǔljĩNǔƬǫƬ ƒDǔ ƒNǔĩǯNj ❯ : Ǵnjƫ LJǎLjdžƫdž!ƒ Ƴ ɛƨǒ Ǒk!ƒ Ƭljƫ!ƒ ƘǴ5 Ţ
ƒƦNjǎ Ü … lƨơPǎ ǴǴǫLjǎ Ƴƒƨ Ǎ ǴƶƱ LJdž lƨǒ5ǎ Ƴ ƒǴɛƨǎ Ü lƨǒλ⊣ ƨƨǎdžD ƨ Ţ kPk ƘǴdžƫ⊣!ƒ
NƝùǒ!ǫ ΘǴùkƨk Ǵùdžǎ Ƨ 5lj!ƒ Ǒ5 ƨƱPǒ þp Ǵdž ƨǎ Ţ kǎ Ü ýǴǒPƫ! ýǴǫdž!ƒ ΘǴǫ5ǫ Ǐƫƶ ýþǒ Džǒdžƶk!ƒ
Ƨǎù5lj!ƒ ýǒdžk Ǵdž ýý⊣ Ǐ!ǫ Đdž!ƫ5)) : ƘǴdžƫ⊣!ƒ ljƦNj LJƶ yƫ Ţ Ǔƒ ǑƫD LJƫƒ ƬþơK þpǎ Ü …LJǒƶ!ƒ

(č) Ƭǒǔƒ – (ě) ƬƫǎƬk!ƒ lƨǎǫ . (ďď)

(Ď) Ƭǒǔƒ – (Ď) lƨƫ!ƒ lƨǎǫ . (đ)

(ď) Ƭǒǔƒ – (ĐČ) ƨ5Ǵɛ lƨǎǫ . (đď)

(Đ) Ƭǒǔƒ – (čĒ) ýdžlj!ƒ lƨǎǫ . (čĒ)

(đ) ČƱƱ – ČĐď ƒ – LJƈƨl!ƒ ƨǴηƶǫ : Ƴ Ǵk⊣ NTdžǴnjƫ – Ƙǎƨǒƫ – ƨ⊣ƨ!ƒ ƨƒþ – LJƈƨl!ƒ DžǎƱƶ Ǒ5 LJǴlkǔƒ – ǑƱǎǒǫ!ƒ . ČƱ

(Ē) Ƭǒǔƒ – (ď) LJƒƨdžƶ ýƈ lƨǎǫ . (Ďē)

(ē) ČĎď ƒ – ČěđđĐ – ČƱ – lƨNjǴ!ƒ – Ƭƫƨƶ!ƒ Ƴk⊣!ƒ Ǵǒơǫ ƨƒþ – LJƈƨl!ƒ ƘƨƨǴ ǫdž Ǒ5 LJǴƫ!ƒ ƒ ǒPǔk – Ǒơƨ!ƒ ƨǒƨT!ƒ . ČĎď
: LJǫơ Ǒljƶ!ƒ þƫƶ þdžơdž : Ǒk

(Ě) Ƭǒǔƒ – (Đď) ƨƨPƨ!ƒ lƨǎǫ . (ēč)

ĹĴĞùžďž ĴĹùŽ ŜŃŽ Źĥŋŋŋ ýŏŃĺ!ĺ!ĺ Ů5Ńĺĺĺ

UĞùs!Ūf LJùdž ŦŇdžŋh ĞnjFĞLjƩh ‖!ŘĂ Ü ŦƶŇ!f Ŏ5 YĞ]kŬf Ĭ!ǫ YNjŘŏ ĭŘƶdž!f LJĞŧ ƥ15))

. (č)((… ƨŏhƶk!f Ŏ5 Dźnj|Ff8ŏĂ Yƨƶƶƶƶ!f YNjfŘdž LJƶ ШƨPk Ŭ Ŏk!f Yŏ‡fƨk!fĂ

NùkfƥƨsdžĂ Ü ŦLjŏh!f NłkĞŏc ƨŏUĂkĂ Ü Dźŏƨŧ!f LJcƨl!f LJdž lƥĞsk]Ŭf Ŏ5 ĭŘƶdž!f ƥĞŋD ƥpĂ

ĶĞpĞŏ LJdž Nłh ĞNjƥdžŏ Ğdźh Ĕ UĞs!ū! Ŧŏƨŏhƶk!f ŦpĞŏ!f y]Ăŏ Ğdźh ŦŏƨƶT!f NJ!fĂpD Ŏ5 ŦŏLjĞŏh!f lƨŋƶdž!f

YĞù]kfĂ ĞùnjFfƨĂĂ Ŧùƶ!f ĬLjƩ Ŏ5 ƥŏƨŏ fŘNjĂ Ü NJ! ĭƨƶT!f ƨŏhƶk!f ydž DźCŭkk Ŧŏ5Ğ'uǫ lƥŏƥŋ

. . .ĞnjpĞŏLj

أسماء القرآن في شعر المعرّي :

LJcƨl!f ƨĂD ŦƶhĞkdž Ŏ5 ĞLjNjĞhkLjf ĶsŇŏ Ğdž ýĂDĂ Ü ŦŏLjcƨl!f Ŧƶ!f DźfƥPk]f Ŏ5 ĭƨƶdž!f ƥĞŋD

lƥĂùTLjdž!f ŦùŏĞƶ!f ydž Dźŋ]Ljk Ŧlŏƨŏh Ŧŏƨƶ!f NłkĞŏhD Ŏ5 (LJcƨl!f) ŦUs! ƥƨfĂk ĂNj ljƨƶT Ŏ5

Dźŏl!Ğùh ýùĂdžk!f Ĭù!ǫ Ăƶƥŏ Ŧŏdžŭ]ǫ ŦŏŇh ĬŇƶ ŇźkLjdž ƨƶĞT ĬŇƶ lƥŏƥŋ ŦUs! Ķ]ŏ! ŎNjĂ Ü‖!Ř!

LJĞù‡Ă Ü Dźŭ]Ŭf ƨƥŢ Ŏ5 ŦUsŇ!f ljŘNj ĶLjĞ‡ ýh … Ă ŦŇuĞs!f ŝŭPŪĞh ŎŇơk!fĂ Ü Ŧŏdžŭ]Ŭf

. … lƥƥzkdž!f ĞnjŏLjĞzdžĂ ĞnjkŬĂ!ƥdźh YŭŏŇf ĬŇƶ Ĭdźfƥl!f YĞŋ‡!fĂ CfƨƶT!f

Ğùdž : NłLjdžĂ Ưzh Ĭ!ǫ Nłuzh ĶdźdźuĂ NłkzdźŋŇ ŇLjcƨp CŎT!f ĶDƨp)) Yƨƶz!f LJĞ]! Ŏs5

YĞùk‡!f ĶDƨùpĂ . ƥ!Ă ĬŇƶ Ğnjdźƨƨ Dźuk Dź! ĭD Ü ŇLjŏLjŋ ĶDƨp ĞdźĂ ŏp ŅĬŇ] ŦpĞLj!f ljŘNj ĶDƨp

Ğnjdźùuŏ5 ƨĂ]!f ydźŋŏ NłLjŬ LJcƨl!f Ŏdź] : lƥŏhƶ ĂhD ýĞpĂ . LJcƨl!f ŎŇź] NłLjdźĂ Ü ŇLjcƨpĂ lĞƨp

.(d')《ŇŇźcƨp yŇĞ5 ljĞźƥƨp fŘŇ5》 NłkĞƨpĂ Nłzdźŋ : ĭD Ü(č)《LjŇźƥsNj ŁjŇźŇźŇ ƥŇźĭ‡Y ƥŇźa》 : Ĭ!Ğzk NJ!ĂpĂ

LJŏùh ŏhƨùk Ŏk!f ŦlŏĂ!f ŦŇŢ!f ĬŇƶ Ŧ!ŬƥŇ! ƨƶT!f Ŏ5 ŦUsŇ!f ljŘNj ƥƨfĂk ĬŇƶ ƨŏTLjĂ

LJcƨl!f ĞĞdź]D ĶƥƥzkĂ Ü ƨŋƶdž!f LJĞŏh!f LJdž ŦsŇkPdž ĶĞŏc Ŏ5 ĶƥƨĂ ƥ15 . ƨƶT!fĂ Dźŏƨŧ!f LJcƨl!f

. … ƨ‡Ř!f – ýŏƨLjk!f – ƨĂLj!f – ŎơĂ!f – YĞk‡!f DźD – LJĞpƨs!f : ĞnjLjdž

Ü ljƨĞzùTD Ŏ5 LJcƨlŇ! ĞĞdź]D ĞnjLjD ĬŇƶ ĞĞdź]!f ljŘNj LJdž Ğuƨzh ƨ‡Ř ƥp ĭƨƶdž!f ŇLJD ƥŋLjĂ

ĞĞdźù]D LJùdž ĭƨùƶdž!f ƨ‡Ř ƥ15 Ü DźUƶdž!f YĞk‡!f LJƶ NłŏƥơŎ5 ƨĂŢĂdž!f DźĞ1dž DźĂ1k ĞnjLjD ĂD

ƥùŏƶh ĂNjĂ Ü LJĞdźŏŭfĂ Nłs!f ĬƶƥŇf ĭŘ!f NŏIs!f ‖fŘ LJƶ Łƥơkŏ ĂNjĂ (ýƨLjdž!f YĞk‡!f) LJcƨl!f

ljƨĞhPD Ŏ5 NłŏƥŢk!Ă Nŏ!ǫ ΣĞLj!f lĂƶƥ! ŇơŭŇ ŘPkŏ ŬĂ Ü ‖ƨT!fĂ Ŧ!ŭu!f Ŏ5 ŏhĞP Ü fŘNj LJƶ

: ýĂlŏ5 ýƨLjdž!f YĞk‡!f ăĂŇ NłFĞhLjDĂ

(d')ŭŘøŇźŇƶ ŦŇƶŇƶ ŦŇƶŇƶ ŦŇƶ

. (Č)⟪ ĹĵĭƷ ŁƒĭĥĤ Ŭ ŁƒƑŦłłłƐ ĥpłłP ⟫ : Ĭ!ĠƶĶ Ńł!Ăp Ĭ!ǫ łƧĠŤǫ łł!Ŗ Ŏ5Ă

ÜƧĂhłł!f ĬłłƶĶ ŃłłĵĂłłĶŏĂ ŃłłĵĂŬ5ơŏ DźŃjĂ Ü DźŏƧ+!f LJćƧłłł! LJĠŏdźƶ!f łĆfƧp LJƶ ĭłłƶźdź!f Ł ĥơĸĂ

ŁŏłĵćƧł!f ĶĠŏŬf LJdź ĥĥƶ Ŏ5 (Dź+ĠĶD) ŁŬ5! Ĭ!ǫ ĭƧźdź!f ƧĠŤD ĥpĂ Ü ΘŭŢ!fĂ ƧŏP!Ġh fĂĶD ĥpĂ

DźŃjƧùŏƷ Ĭ ùłłƶ fĂùłłPh ĥp CĠŏơŪf ΣĠĵ!f ĆŬdnj5 . DźŏƧ+!f LJćƧł!f LJdź ýƨLjD Ġdź Ĭłłƶ ýĥk ŎŃjĂ

: ýĂłŏ5 DźnjĶĂdź ĥLjƶ DźnjłłŋĬłłƶ LJćƧł!f łĆfƧłh DźnjLjĂh!ĠƵŏ Dźnj5 Ü DźnjĶĠŏơ Ŏ5 Ƨŏ5Ă!f ĆĠƵz!Ġh

!łłFøøŁĆ DźøøDłł ĥĥĠłłFøøĠ !øøłł ƐŃjøøŁĆŃj !łĉĶƨłłøøłłł

(Č) ⟪ ţţţ

Ǒù5 Ƙþ2Ă Ǒùk!ƒ Ƒùǒljc2l!ƒ U'G5!Ū̃ƒ Ư'zh LJdž ǐ2zdž!ƒ þG5kǀƒ 2ǒ2ǯ!ƒ Dǐǀz!ƒ ƒRNj LJdžĂ

‖2ùT!ƒĂ ýǔư!ƒ UG5!D LJdž þGưk!ƒ Ǒ5 GnjǀhGlǒ GdžĂ Ǐlk!ƒĂ LJGdžǒǔƒĂ ăþnj!ƒ : GnjLjdž 2ǂRlj lj2GzTD

Gùnj! Ƙƒþ25dž þĂηĂ Ǐ!ǫ Ƒ5GưǔGh … lGǂ2Ă DžGǒ ǀĂ lǔǀ LJdž Ƙƒþ Ghz!ƒ 2ǂR ‖!Rǂ Ă Ü 25ǂ!ƒĂ

… Dǐǒùzlj!ƒ – LJþZ – þǀP!ƒ Ƒljη – LJƒĂưƧ – LJƒ2ǒdž!ƒ – Ƴ'Glơ!ƒ : ýǎdž ƧPǔƒĂ DžĂǒ!Gh Ƒpǔz

… Dǐǒdžơ!ƒ – LJǒǀǯ!ƒ – Ƒǒ Ă Gnj!ƒ – Džǀnjŋ – 2ǒzǀ!ƒ – 2lǀ : GnjƙGǒdžǀdž ydž 2Glj!ƒ 2ǂRĂ

Ƒ þùơƙlj LJǂ!Ă Ü lj2zT Ǒ5 Ƙþ2Ă Ǒk!ƒ Ƒǒljc2l!ƒ UG5!Ū̃ƒ yǒdžη LJZ Ƒ ǒþơ!ƒ þǀ'ǀh Glj!Ă

Gùnjk!Ǔþ Ǒù5 ǐ!ǀùzdž!ƒ 2zT Ǒ5 ǀ2ǒh+ GNj2ǎD LJG+ Ǒk!ƒ Ƒǒljc2l!ƒ Ƙƒþ25dž!ƒĂ UG5!Ū̃ƒ U'zh LJZ

LJc2ù!ƒ Ǒù5 Ƙþ2Ă þp " bƜ2 " lþ25dž ǐǎdž5 . ýdžGT!ƒĂ DžGz!ƒ GNjGljzdž Ǒ5Ă Ü l2Ňzdž!ƒ Ƒǒơdž!ƒ

NJdžƒþPkùǀƒ Ǒù5 ǐ!ǀzdž!ƒ GnjLjdž þG5D l2Ňzdž Ƒǒơdž Ƙǔ̃Ǔ̃þ Ă Ü lþþzkdž ǀLJGzdž LJdž NJǀdžơk Gdžh Dǐǒ2ǂ!ƒ

ǐǀZ ýþk Ǒnj5 Ü Ƒ!Ǔþ!ƒ Ƒơưƒ Ă Ƒǒ Ă ǯ! ýĂǀD Ƙƒ Ƒǒljc2l!ƒ UG5!Ū̃ƒ LJdž GNj2ǒǯǂ ǑNjĂ Ü ǐ2zT!ƒ

Ÿ YĂùưP!ƒĂ þĂηǀ!ƒ ƒRNjĂ Ü ljþơĂ Ǐ!Gzk Ÿ ý!Rk!ƒĂ CGljơljǔƒĂ ƑZGǒ!ƒĂ YĂưP!ƒĂ þĂηǀ!ƒ

DžĂùlǒ Ǒk!ƒ Ƒ5ǀ!ƒ ljRNj LJZ Ƒ þơƙǒ ǐ!ǀzdž!ƒ ĂNj Gnj5 Ü þGdžη!ƒĂ LJƒĂǒơ!ƒĂ LJGǀljǔƒ Ǒ5 DžGZ Ǐ!Gzk

Ƴùη Ă Gǒljþù!ƒ ljRNj Ǒ5 ǒdžþc Θþdžǒ LJD ǐ!ǀzdž!ƒ þƒ2D ƒR35 Ü 2ǀ!dž ǔ2! LJĂ+!ƒ ƒRNj Ǒ5 Gdž ǔ+ Gnjh

Ÿƒ Θþùdž LJdž LJǔ̃ GGljλ!ƒĂ Ü Θþdž!ƒ LJZ Ǒljǯ!ƒ Ănj5 Ü DždžǔƒĂ ǔ2Ă Ü Ǒ!ƒĂdž!ƒ Ǐ!Ădž Θþdžǒ LJD NJǒǀZ

. NJƙGưǂdžh 2G5 Ǐ!Gzk

LJdžǒ Ănj5 Ü ljþơĂ Ǐ!Gzk Ÿ ƑZGǒ!ƒĂ ý!Rk!ƒĂ lþGhz!Gh NJǀ5lj ǐǀZ ǀþnjZ ǐ!ǀzdž!ƒ RPD þpĂ

ýùhη!ƒ Ǐùkơ Ǐ!Gzk Ÿ LJĂ+!ƒ ƒRNj Ǒ5 Gdž ý+ NJ! þηǀ þl5 Ü NJǒ5 ‖Tǔǔǀǀǀǒdž ǀǀljGdžǒǫ Ǐ!Gzk ŸGh

Ü NJùhǂ ljGùηk 2ZGTdžĂ 2ǒƒĂP LJdž NJǀ5lj Gdž ǐǀZ ýþǒ ǐ2zT þNjGTh ‖!R LJZ 2hzǒĂ Ü y5k2dž!ƒ

: ýĂlǒ5 NJ! þĂηǀ!Gh 2ƒ2kZǔƒĂ Nh NLjGdžǒǫĂ

ǀ!øDžǔǔε ƒ þNj ǐǀ‖εNjøDž‖ε ĂǀNjøDž ǀl øø	øøøØqDž ƒøøøǐDžηC εNjØqøøøDž εPd
ǀ!DžPøø‖ε ǀl ƒqøøsY ǐǀøø2ǀǀ Džøø‖‖Nj	DžǐØqFøøDž‖ε DžøøY ǀǀøøǀε ƒpεPNj
(Č)ǀ!Dzøǀl Dzøǀ Ljøǀǀǐǀǀ ƒyǀ ƒøDž Ăø+Y	ƒǀqDžøø ǀǀDž‖ε ƒDžFøøǀl ‖ε bƜøø2 ljøø‖

ƒGùdžη!ƒ þĂηǀ ǐǀZ ƒ!Ǔþ Gljnj5 (č)《 DzεqƜ2ǐ ƒƜǀ‖εNj ƒƜǀ‖εNj 》: Ǐ!Gzk NJ!Ăp ƒRNj LJdžĂ

ƒ2 Džøǀ‖εNj ƒGǀNj| ƒǀY bqØc ǀlǐcƒ Ǐǀ 》: Ǐ!Gzk NJ!ĂpĂ Ü 2ǒPǀk!ƒ ýǒhǀ ǐǀZ ‖!RĂ Ǐ!Gzk Ÿ

. (Đ)ƒdžþP!ƒ ýǒhǀ ǐǀZ LJ+!Ă Ǐ!Gzk Ÿ þĂηǀ!ƒ GljNjĂ (Ď)《 Dǐqǀƒ2 Ǐ‖ !NJƒǐcƒ ƒDžs‖εNj

---

(č) ƒ – ďƜ – DžĂ2ǀ!ƒ . čđĎč

(Ď) (đđ) LJdžơ2!ƒ l2Ăǀ (Ē) ƒǒǔƒ – .

(ď) (čĎ) 2ǀĂǒ l2Ăǀ (Đ) ƒǒǔƒ – .

(Đ) ƒ – LJc2l!ƒ UG5!D Ƙƒþ25dž – ǑljGnj5ǀǔ̃ƒ Ƴε!2ƒ (þηǀ) lþGdž – ďěē .

Ÿ ƥŋ ǐ Ř!ƒ σǫŏƧďž!ƒ ǁ!Ř‡ Ǐ!Ǵƶƙ Ÿ ƥŋ ǐ Ř!ƒ LJƒĂŏơ!ƒ ĂĐ LJǴ ǐ LjŰǴƵ Ü ƵƵ15 ƒŘNj Σŏ!Ă

Ü σǫŏƧùďž!ƒ NJù! ƥŋ ǐ Ř!ƒ ƥơƒĂ!ƒ NJ!Ůƒ DžŬƵƶ ƥp ǐ Ƨƶďž!ƒ ĹJƵ5 σǫŏƧďž!ƒ ýǴnjŋ!ƒ DžŬƵƶ ƒŘƵ5)) Ǐ!Ǵƶƙ

ƥLjƶ ŦƶǴƵ ý‡Ă NJ!ǴP NJ! CǴT Ǵďž ǏŬƶ ǁŬ5!ƒ Ŏ5 NŏƧŋĂ Ǐ!Ǵƶƙ Ÿ NŬkƶǴƵ σǫŏƧďž!ƒ ƥĂŋ ǏLjƶďžĂ

. (č)((ƥĂŋ ƔƧƶ!ƒ

Ǵù LjNj ƥĂŋù!ƒ Ǐù Ljƶďž ŎkĐ ƥpĂ (č)❮ DžNjƥĈǴƐǫ !ŦjNj ŐŸ ǫǫŬƶ ❯ : Ǐ!Ǵƶƙ NJ!Ăp Ŏ5 Ǵďž‡

(ď)((Ďžŏù‡ơ ýƶǴ5 ƨŬP ǴnjLjĐĂ ŦpĂŬPďž ǴnjLjĂ‡ ǏŬƶ ŦnjŬLjďž!ƒ ŦƵƵǴLj!ƒ ŦkďžǴŢ!ƒ Ŧ!ŬƥƒĂNjĂ ƨŏPŋk))

: ǐ ƧƶT!ƒ ljƥNjǴT Ŏ5 ǐ Ƨƶďž!ƒ ýĂlŏ ƒŘNj Ŏ5Ă

(ď)ǫNjø‡ĐŽ ƥøǐƶ ƥǐƥøĐŽŬƐ ƥŬøƨ ljøǫ ǫǫøƟƐNj ŽŬƥøŬĐŽ ƥǐƥĐŽŬƐ ƐNjƥŬĐŽ ƐƥĐ

ƨ5Ă lƥƥƶkďž ĹJǴƶďžĂ Ü ŦŏpǴŏŋ ƚŬŬƥ LJďž NŬďžơk Ǵďžu ljƧǴƶTĐ Ŏ5 ŦUƨŬ!ƒ ljŘNj ƚƧƧ‡k ƥpĂ

ljŘùNj NJùŬďžơk Ǵùďž Ǐ!ǫ ƥƒǴƶ ǁ!Ř ýƶ!Ă Ü ƳĂŬƵďž!ƒ Ư Ƨƶ!ƒ LJƶ ƧŏuƶkŬ! NJu ƚǴǴŋ Ŏk!ƒ ƥƒƧďž!ƒ

yùďž Ďžŏùŋ!ƒĂ ŦŋĂďnjďž!ƒ LJŏŋ!ƒ (ƥ Ü Ш Ü Σ) lƥƧƨďž!ƒ Ƨ ĂƧơ Ŧƶŏu Ǐ!ǫĂ ǏŬLjƶďž LJďž lƥƧƨďž!ƒ

Ü Ƨ ĂƧơ!ƒ ШƧǴPďž ƨŋǴjkĂ ŎŬPƒƥ!ƒ LJǴLjFďžƵŬƒĂ Ü CĂƥnj!ƒ ǏŬƶ Ŧ ƶuk Ŏk!ƒ Ƨ ƧơŬƒ ljŘNjĂ Ü ýƒƥ!ƒ

Ňƒ ùP ƥùpĂ Ü lƥǴùuƶ!ƒ ljŘNj Ŧŏƥďk Ŏ5 Nŏŏǫŋ ƔƧlk!ƒĂ Ǐ!Ǵƶƙ Ÿ YĂưP!ƒĂ ŦơƒƧ!ƒ LJďž NŬƥơk ǴďžĂ

LJcƧùl!ƒ Ŏù5 ƥĂŋù!ƒ LJďž ǁ!Ř ǐ Ƨŋŏ ǴďžĂ lŭŢ!ƒ LJďž Ƨ ĂƧƶďž!ƒ LJ‡Ƨ!Ǵu Ŧƶŏ ƧT!ƒ Ŏ5 ƥĂŋ!ƒ

Ă lƥƧ‡T!ƒ ... Ƨ‡T!ƒ

Ǵnjk!ŬƥĂ ƒ ǴP!ƒ ǴnjƶpĂďžĂ Ü ǐ Ƨƶďž!ƒ ƧƶT Ŏ5 Ƨŏu‡ Ƨŏ‡ďk Ǵnj! LJǴ‡ ăƧPĐ lƥƧ5ďž ǁ ǴljNjĂ

ĹJǴùƶďžu LJù‡!Ă ǴnjkƒŘ ŦUƨŬ!ƒ DžƥPkŋŏ ǁ!Řu ĂNjĂ Ü ǐ ƧƶT ƥNjǴT LJďž Ƨ‡Đ Ŏ5 ǴNjƧ‡Ř ƥ15 Ü Ŧŏljƨ!ƒ

LJùƶ Ŧ ƥơkŏ Ănj5 " ƥǴƵ " lƥƧ5ďž ŎNjĂ ŦŏơĂďž!ƒ Ŧ!Ŭƥ!ƒ Ǵnjhu ƥƒƧĐ Ŏk!ƒ Ŧŏƶƶ!ƒ Ŧ!Ǵơ!ƒ yďž ýƛďžkk

yùďžkŋďž Ŏ5 ţ ŏƶŏ lǴŏơ!ƒ ƥŏp ǏŬƶ ýƒƶŏ Ŭ Ü ćƨǴu ĂNjĂ LJŋǴơďž!ƒ ƥĂ1ƨďž ljƥŋĂ ǐ Ř!ƒ LJǴŋLjŰƒ ǁ ƒŘ

: NJ!Ă1u ǁ!Ř LJƶ Ƨuƶŏ5 LJŋǴơďž!ƒ NJŏ5 Ƙƥ1ƨ ƥp ƧNjƥ Ŏ5 ćΣǴLjĐ yďž

(Đ)DžøĈƨƒƟĐŽŬƐ ôǐƨƷ ƥŕljƥŋ Ǐ Ʒ ąƧ ƒŘŬƐ UĐŽ ƥƥǴƒøƷ ĐžøĈƨƒƟĐŽŬƐ ƥŋNjøƨƨĐŽ ƥŕǐćƥ

(đ)❮ DžǐƥǴƒƩŬƐ Ǐ Ʒ ƥŘNjŬY ŬŬ ❯ : Ǐ!Ǵƶƙ NJ!Ăp Ǐ!ǫ lƧǴTǫ ƒŘNj Ŏ5Ă

ǏŬƶ ƥďžkƶƒĂ Ü ŦŏljcƧ1!ƒ ŦUƨŬ!ƒ ljŘNj Ǐ Ljƶďž LJďž DžŏƧ‡!ƒ LJcƧ1!ƒ Ŏ5 Ǵďžďž ǐ Ƨƶďž!ƒ ƥǴƨkƥƒ ƥpĂ

ǁ ĂŬďž!ƒ ǁ Ƒ!ĂĐ LJƶ ýCǴƥkŏ NŏŏƨƧPc ýĂp Ŏ5 NŏŏĐƧ DžƶƥŏĂ Ü ƨuǴƥ!ƒ ǐ Ƨƶ!ƒ ljƥNjǴT ƨ5Ă Ǵnjƨŏ UĂk

---

(č) ǐ Ƨƶďž!ƒ – ƨƧT Ǵƶ!ƒ ŎuĐ ƘǴŏďžĂƨ! LJďž ƨǴkPďž!ƒ ƨƧT – Ďēě ƒ – Cŭƶ!ƒ Ŏu Ƙ ƥŋďž!ƒ ƥuƶ ƥďžǴơ .ƥ : Ok

(Ď) lƧĂƥ – (čĒ) ýơŬ!ƒ Ŧŏ Ŭƒ – (ĐĚ) . .

(٣) ljƥNjǴT Ŭƥ5 – ŎLjǴnjƨ Ŭƥ – ŎLjǴnjƨ Ŭƥ – ƥƧ5ďž – ƥƧ!ƒ Ŭƥ – ďĚē ƒ

(Đ) ƒ – ďШ – ĐžĂƨŬ!ƒ

(đ) ƒ – ďШ – ĐžĂƨŬ!ƒ . čďěč

(Ē) lƧĂƥ – (ďē) ƘǴƨǴŢ!ƒ – Ŧŏ Ŭƒ (čďđ) .

DžX Ü þöƆƧ!f ţ öz!fĂ ŦFljĜnj!f lĜöơ!fĂ Ƨöλ∓!f DžözLj!f LJöhu LJdžƨ!f LJdž lþdžĂ ƒƧdžZ fĂTĜZĂ fĂIhu LJöR!f
: DžnjljZ ÊĭFĜ l kdž ýĂIö5 fĂ ư ƧIljfĂ fĂkĜdž

(Č)FØØØNJĜĔŘÒNj FØØØNJĬĜĔNjþ DžĭØØØĜ ¥qØØDŽ ßl þØØĜŽ ÞNjØØ‡DŽ DžØØĭć
Ü þfþù ư Ǖf LJdž ŦUsШ!Ĝ5 . ĭ ƧzT!f ljþNjĜT Ö5 ĜnjLjdž lþĜsk l ů! ĜnjkfR ŦöljcƧI!f ŦöŬf LJdž þĜsk l f þpĂ
Ölu Ĭ Ljzdžu ŦdžШ‡Ш! ƧPŬf NJηĂ!f DžþPk l f ĭ Ƨzdž!f LJ∓! Ü Ö ư Ĝdž!f Ĭ Ljzdžu Džö Ƨ∓!f LJcƧI!f Ö5 ĶCĜη
. ăƧPD lƧdž ¥NjR Ĭ LjzdžuĂ Ü ƒƧdž
ŦùöơĂdž!f Ĝùnjk!Ŭþ Ĝùnj! LJĜ∓ Ök!fĂ Džö Ƨ∓!f LJcƧI!f LJdž lĜlk l dž!f ĭ Ƨzdž!f UĜs!D Ķþþzk Ă
ŁJù∓!Ă ƒĶùpĂ ƒÿ∓ Ö5 ĜnjLjZ ΘĜ T 5Úf yöƆk l ö Ŭ ĶĜηШP LJdž NШPfþ Ö5 ĜdžZĂ NJkfR LJZ lƧuzdž!f
ŦùöĜljz5 (Ď)((ƒö!Ĝη l Ă ƒöƧfĂơ ƒzuĜƆ ŦöđƧ!f lþö T p Ĭ ШZ Ös ư ö ŦöljcƧp f Ă T lj Ĭ!ş Ŧ!ĜơÚf))
NJdžfþPkù l f Öù5 ƧULj!f LJzdžö NШzη ăƧPŬ̄f ĶfþƧsdž!f LJdž ĜdžNjƧöƆĂ LJökþƧsdž!f LJökĜnjhu ĭ Ƨzdž!f
CĜù lu!f ‖!Ŗ∓Ă Ü LJĂ∓!f fRNj Ö5 Ĝdž ý∓! lƧTĜudž ŦlöƆƆu þĂη l!f Ĭ Ljzdž LJZ ƧNzö Ănj5 Ü ĭ ƧzT!f
. Ĭ!Ĝzk Ÿf NJηĂ Ŭş Ĭ luö ŬĂ ƧλþljöĂ ýĂƨö LJĂ∓!f fRNj Ö5 Ĝdž ƒÿ∓5 . ljþơĂ Ÿ
NJFfþnjk l fĂ LJcƧI!Ĝu ƧZĜT!f ŦШ T ŦöljcƧI!f UĜs!Ŭ̄f ljRnj! ĭ Ƨzdž!f ýĜdžzk l f ýŭP LJdž þηLjĂ
Ĝùdždž ŦUsШ!f Nö5 þƧk ĭ R!f DžĜz!f ŝĜö l!f ýŭP LJdžĂ Ü ‖ Шk ĂD lþƧsdž!f ljRnj! NJkƐĜö T ýŭP LJdž NJu
. (đ)Ơ ư fĂĂ ÖШη ý∓Tu ljƧĜzTD ĭ ШZ LJcƧI!f ƧöλđkĂ Džö Ƨ∓!f LJcƧI!Ĝu ƧZĜT!f Ƨλđk þ∓đö
ŦöƧzùT!f ljþNjfĂT Ö5 Ĝnj5UĂĂ ĭ Ƨzdž!f ĜnjLjdž þĜsk l f Ök!f ŦöljcƧI!f ĶfþƧsdž!f Ķþþzk þ15
ƧöuĜùzk!Ĝu Ŧùdžzsdž ŦùöĂöơĂ Ü ƒùö!Ĝdžη ƒIljĂƧ ĜnjFĜƆZşĂ ŦöƧzT!f NJkþĜdž CĜLjƐş Ö5 ĜnjLjdž þösk l ö!
… ŦpþĜ T!f

(č) čĒĎď f – ďШ – DžĂsШ!f

(Ď) čĐĐ f -DžĎČČđ/ùNjčĐĎĚ – ŝTdžþ – ¥Ƨz!f ¥Ĝu∓!f þĜơkf – ÖuþŬ̄f ¥ĜƆP!f Ö5 ÖlШkdž!f ýZĜsk Ă f lj!f – Ƨödž l þödžơ .þ

(ď) čēĚē f Ďč – ¥ – ĚČ Ŧdždžkdž!f ŝ (đ) . čĐĚď f – čĎ ¥ – Ēđ ŝ (Đ) . ďĚě f – đč ¥ – Ě ŝ

(ď) čďđē f – ĐČ ¥ – ĒĎ ŝ (Ě) . čĐđČ f – ďđ ¥ – ĒĐ ŝ (ē) ēď f – ďĐ ¥ - ďŝ (Ē)

(ě) ĎČě f -Đđ ¥-ď ŝ. čĎěđ – čĎěĐ f -ďď¥-ĒČ Ŧdždžkdž!f LJdž (čČ) čďďĎ f – č ¥ – ĒĎ ŝ

(čč) ččēĒ f – čĎ – ¥ -đĚ ŝ (čď) . čĎĐĒ f – ďĎ ¥ – đě ŝ (čĎ) . čĎĒĚ f – ď ¥ – ĒČ Ŧdždžkdž!f LJdž

(čđ) . čČčđ f – čē ¥ – ĐĐ ŝ (čĒ) . čČčě-čČčĚ f – ĎĚ ¥ – ĐĐ ŝ (čđ) . čČďĎ – ē ¥ – Đđ ŝ (čĐ)

(čē) ěďĎ f – ďĚ ¥ – Đč ŝ (čě) . ěēČ f – Đď ¥ – ĐĎ ŝ (čĚ) . ěēĒ f – ě+Ě ¥ – Đď ŝ

(ďČ) đĒČ f -čČ¥-čē ŝ (ĎĎ) . ĚĐđ f – ď ¥ – đē ŝ (Ďč) . Ěēě f – čě ¥ – đĚ ŝ

(Ďď) đđČ f – đē ¥ – čĒ ŝ (Ďđ) čēďČ f – čĎ ¥ – Ēē ŝ (ĎĐ) . čěČď f – đ ¥ – Ěě ŝ

(ĎĒ) . čĒď č / ď ý (Ďě) . ěĚ/ čý (ĎĚ) . čĒďĚ / ď ý (Ďē) . ďēď f – ďĎ ¥ – Ě ŝ

(ďČ) ĒČ/čý (ďĐ) . čĐČē/ď ý (đď) . ēĒ/ čý (ďĎ) . čđďĎ/ ď ý (ďč) . Ěč / č ý

(ďđ) ččČě/ ď ý (ďě) . đč/ čý (ďĚ) . ččēĒ / ď ý (ďē) . đĚ / čý (ďĒ) . čĐĐĚ / ď ý

(ĐČ) . čČě / čý (Đď) . ďĐ / čý (ĐĎ) . Ēč/ čý (Đč) . đČ / čý

Ґдž ĂNjĂ Ü ŧŏĿjсƧІ!ƒ ƲҐ5!Ї̄ƒ Ŏ5 (č)" ljĂηĂ!ƒĂ ƧƒҐƲĿj!ƒ " ùh ljĂdžʅ ҐdžƵ ҐdžЇ̄z!ƒ ŧ ƥơk ƥІ!Ă

ŧù5Ї̄kPdž lƥƥùƶkdž ĹJҐƶdž ýdžơk Ŏk!ƒ Ʋ̄5!Ї̄ƒ ŎNjĂ (Ď)" ŎƲ5Ї̄!ƒ ‖ƧkTdž!ƒ " ùh ŧƶЇ̄!ƒ NІ5 Ŏ5 Ĭdžʅŏ

– ăĂùnj!ƒ : Ʋ̄ù5!Ї̄ƒ ljŘùNj LJdžĂ LJƒƒƧІ!ƒ LJdž ljĂηĂ Ŏ5 ҐnjdžƒƥPkʅƒ Ŏ5 ĨĨnjʅ ŘdžЇ̄ƒ ýƶηŏ Ґdždž

… ŎơĂ!ƒ – ΘĂƧ!ƒ – LJŏƥ!ƒ – ŧơ!ƒ – ýŏhʅ!ƒ – ƧPЇ̄ƒ – ŧFŏʅ!ƒ – ŧljʅơ!ƒ

Ґnjk!ЇЇ̄ƥĂ ŧƵĂljkdž!ƒ ҐnjkҐpҐŏʅ Ŏ5 ýλdžkk lƥƥƶkdž ĹJҐƶdž Ʋ̄5!Ї̄ƒ ljŘNj LJdž ŧƲ5! ý‡! CҐη ƥpĂ

ŧùʅdžP Ĭ!ϱ (ăƥnj!ƒ) lƥƧ5dž Ŏ5 – Ĭ5ljс ҐljƧ‡Ř Ґdž‡ – Ґnjη̄Ă ƧTƵ ŧƶhʅ LJŏh ҐơĂƒƧk ŧŏơĂdž!ƒ

ΣҐhƵ LJhƒ ŧƶh LJŏơ NLjƵ Ÿƒ ŎưƧ " Y!ҐЇ̄ ŎhD LJh ŎЇ̄Z " DžҐdžЇ̄ƒ ljƥ Ţp Ґdž ƒŘNj ýƶ!Ă Ü NηĂD

: Dźnj! ýҐpĂ ШƧƒĂP!ƒ Ĭ!ϱ

(ď)((ŧljʅ!Ґh DźnjdžŢҐP LJ‡!Ă Ü ljĂηĂ ĂŘ NLj35 LJсƧІ!Ґh DźnjηҐơk ŎĂ DźnjdžŢҐP5 Dźnjŏ!ϱ YNjŘƒ))

lƥҐùhƵ LJ‡Ƨ ĬЇ̄Z ýƥk ŧŏĿjсƧp ҐҐŏс Ŏ5 ҐNjƥηLj ƥp ĨĨλdž " lŭŢ!ƒ " DźŏƧ‡!ƒ LJсƧІ!ƒ Ŏ5 ƥƧĂ Ґdždž Ă

LJùdž ҐLjҐ‡ ƒŘ35 Ü ŧŏĿjсƧІ!ƒ ŧŏŬƒ Ŏ5 ҐNjƥĂƧĂ ŧ5Ă LJŏŏĿjƶdž ýdžơk ҐnjLj‡!Ă Ü LJdžƋdž!ƒ NŏƥƋŏ LJD Yηŏ

… ŎƲ5! ‖ƧkTdž ƒŘnj5 ĮҐҐƶƥ LJĂ‡k LJҐʅLjŬƒ LJdž ҐLjҐ‡ ƒŘϱĂ Ü ŤdžơƧ LJĂ‡k Ĭ!Ґƶk Ÿƒ

ΣҐLj!ƒ ýƒĂơЇ̄Ă Ü Ґnjĩ‡ ƧĂƧƲЇ̄! Yŏηkʅk lƥƥƶkdž ҐЇ̄Ї̄ƥ ĬЇ̄Z ĭĂŏLjk ŧŏĿjсƧІ!ƒ ŧdžЇ̄‡!ƒĂ

ĨĨλùdž5 DźnjdžĂЇ̄ZĂ DźnjkҐ5ҐІλ ҐĂҐ5k ŧ5Ă Ґnj! ΣҐLj!ƒ Dźnj5 ҐĂҐ5kŏ ƥp ŧŏĿjсƧІ!ƒ ŧdžЇ̄‡!ƒ ҐLjҐ‡ LJϱĂ Ü DźnjЇ̄‡

Ŏù5 LJLjù5k ŧùlŏƧŏh ĭƧƶdž!ƒ ҐNjƥƧĂD ƥp Ü lƥƥƶkdž ҐҐ̆ҐŏŢĂ ҐЇ̄ơ Ŏ5 ҐNjƥηLj " ƥƥ̇5 " ŧdžЇ̄‡

DźùʅƧ Ü ýŏƥùh ŧ!ҐP ĬЇ̄Z ýƥk ҐnjLjD yдž ҐNjƧĂnjU Ŏ5 ŧ5Ї̄kPdž!ƒ ҐЇ̄ơ!ƒ NŲʅ5Lj! ƶҐηDĂ Ü ҐNjƧҐnjUϱ

Ŏ5Lj Ґnjŏ5Ă Ĭ!Ґƶk Ÿ ƧŢĂ ŎNj lƧƥl!ƒ))Ă ljƧŏƥlk LJʅơd5 NƶLjŢ ƧƥƥĂ Ü NJdžʅƧ Ŏ5 ƥҐηd5 LJĂ‡!ƒ

Ü ŤŲ5! NŏЇ̄Z ŤЇ̄ŏD LJϱĂ Ü ŅĬLjƶdž ŧЇ̄ŏdž!ƒ lƧƥl!Ґh Ĭ!Ґƶk Ÿƒ Ƨŏ Ƨ ŢĂŏ LJD ýҐơdžĂ Ü NLjƵ ƶηƶ!ƒ

ŸƒĂ Ü ŇηĂ LJdž ƶηƶ!Ґh Ƨ ŢĂŏ LJD ŎŢŏĂ ŎϱĂ ŇηĂ LJdž lƧƥl!Ґh Ƨ ŢĂŏ Ĭ!Ґƶk Ÿƒ Ƨŏ ƥơD ŬĂ

Ґùdž ŤƥùP ĬùЇ̄Z ҐҐTŏ Ґdž! ýƵҐ5!ƒ ĂNj Ƨŏƥl!ƒĂ Ü NηĂ ý‡ LJdž ƶηƶ!ƒ NLjƵ Ŏ5kljŏ ĭŘ!ƒ ĂNj Ĭ!Ґƶk

.(Ð)((Ĭ!Ґƶk Ÿƒ ŇϱĂ Nhʅ Ƨ ŢĂŏ LJD ŢŢŏ Ŭ ‖!Ř! Ü NLjƵ ŤŢpҐLj ŬĂ NŏЇ̄Z ŤƥƒƶĂ Ŭ Ŧdž‡ơ!ƒ Ŏưk!k

Ÿ NkƒŘ ĬLjƶdž!ƒ ýdžơk ҐnjLjD ŧŏĿjсƧІ!ƒ lƧƥ5dž!ƒ ljŘnj! lƥƥƶkdž!ƒ ĭƧƶdž!ƒ ҐҐdžƒƥPkʅƒ Ŏ5 ƥηLjĂ

ҐŏLjƥù!ƒ Ŏù5 ĹŎŢ ý‡! ƧЇ̄pdž ƥƧ5Ljdž Ănj5 ýλdž N! Σŏ!Ă Ü LJĂ‡!ƒ ƒŘNj ‖Ідž ĬЇ̄Z NkƧƥp Ŏ5 Ĭ!Ґƶk

lƧƥlh ҐЇ̄lkLjƒĂ Ґnj‡ŭ5D Ŏ5 Ґ‡Ƨơk ƥp YnjT!Ґ5 Ü Ĭ!Ґƶk NkƧƥlh LJĂ‡!ƒ ƒŘNj Ŏ5 Ґdž ý‡Ă Ü lƧPŬƒĂ

ҐŎùT ýù‡ ĬЇ̄Z ƧƥҐl!ƒ LJĂ‡!ƒ ŧ!ҐP ‖ƧҐhk5 Ü NLjҐ‡dž LJdž ‖ƧơŏŬĂ ýlkLjŏ Ŭ ĭŘ!ƒ Ĭ!Ґƶk Ÿƒ

ЇЇ̄Ƨ N! ЇLJdh ЇlŏĂ Ü NŏŏŏЇ̄ TŬ ЇlЇ̄ŏdž ЇLjҐdžŏϱ ŸҐh LJdžƋŏ ĭƧƶdž!Ґ5 Ü Nj5ŢĂ ĬЇ̄Z ΣĂ5Lj!ƒ Ґŏƶk Ŏk!ƒĂ

(č) . čĐč ƒ – čШ – LJсƧІ!ƒ DźĂЇ̄Z Ŏ5 LJҐlkŬƒ – ŎŏĂŏŢ!ƒ

(Ď) . čĐĚ ƒ – ěĒĚ – Ēŏ – lƧNjҐl!ƒ – ŎhƧƶ!ƒ LJҐŏŏ!ƒ ŧLjη! – ŧƶЇ̄!ƒ NІ5 – Ŏ5ƒĂ ƥơƒĂ!ƒ ƥhƵ ŎЇ̄Z .ƥ

(ď) . čШ – čĐĎ ƒ – LJсƧІ!ƒ DźĂЇ̄Z Ŏ5 LJҐlkŬƒ – ŎŏĂŏŢ!ƒ

(Ð) . (Ƨƥp) lƥҐdž – ĒđĚ – Ēđē ƒ – LJсƧІ!ƒ ƲҐ5!D ҐƒƥƧ5dž – ŎLjҐnj5ŢЇ̄ƒ YƐƒƧ!ƒ

Ĭ ĺŽ ŝĺPĂ Ü Ÿƒ Yþĥď Ǵdž ĭ ĺŽzdž!ƒ þơŋŏ ŬĂ Ü ĆŎT ý‡ CĆĹj5ǫĂ Ĭ ǩĂdž!ƒ CĆŏơǫ Ĭ ĺŽ ĺƧþǵp ĺþơƒĂ
: ýĂlŏ ƒŘNj Ŏ5Ă ýǵĂdž Ƨŏƹ

Ƒøø ŃĬĭƹ ĥŭøø ŝĭŝ Θ ǁƒǵ ţb Ĭ øø ǫ ţ øøĺ Ŭ́Nj Łjøĺ ƒ DŽNj ţp£Njø Ĉ2 ƒĭźŋø ǁ£ Ĭ ƹ ŎŘ Ŗ ďĦ
(Č) ƒø Ńĭĭƹ ŋøłţĺ ĺŽ Ĉ f ţŬ£ Łƒ Njø ďŬ ţĭyĭ ţŋøø ŝDŽ ŏƒ ţøø ǁ ţøø ĦŽ ƒøø ŃŬĭ ǁ Nj
: ýĂlŏĂ

(č) ţDžĉŘøyĭ Nj ĈŬţĉŋøø ŝDŽ Ĭ øƹ ĎžŬŬţøø ĭ Łjø ĦkDŽ ŁƧ ĭø ǁ ă Pø ǁ£ ĆŶƒǵ ĎžĉŘĭŘY
: ýĂlŏĂ

(Ď) ĂøŬŬĦ Njć Ĉ!ǝƒ DŽƩ ǁ£ DžƒƨΘd ţĭŬŬĦ ţţĭŋøĭ ŝĭŬøŬ ţĭŋøĭ
: ýĂlŏĂ

(ď) ĉøŝĦĺŽ ţøĭƷ ţøĭĦDŽ DžøDŽ ɣŋţĭĺĺĺ ŋ l ĦŝĦĺĺ£ ƒNJĈ ŭƹć Ĭ ƹ Łƒ NJŭ ǁ£ njţĦ ƒDŽć
: ýĂlŏĂ

(Đ) ƹ ƒø T NjŬ£ Łjø ĺNjŋ ţøĦŝĦNj ƒøĭyĦ ţĈƒøŋ Nj øø lj ă Pø ǁ£ ĆŶ£ ţţƒøǵĦƹ
: ĺ ư ŏĐ ýĂlŏĂ

(đ) ĉŋøø ø ĺ Θ ǁǵ Łjøø ø ĺ ýΘ£ŋǵ Ăøø ø ĺĺĺć Ŭ́Nj ţĭŋøø ŝ ƒøø ĺĺ ĭ øø ǁ DžĐøø ǵ ţøø ĺĺć
Ŏ5 Ĭ!ǵzk Ÿƒ lŽţp Ĭ ĺŽ ýţk Ŏk!ƒ Łŏljć Ž!!ƒ ǩǵŏŬƒ LJdž Ŏŏλ‡ DžŏŽ‡!ƒ LJćŽ!!ƒ Ŏ5 ţŽĂ ţpĂ
Ŏù5 ŁùU5ĺĺ!ƒ ljŘùNj ǩŽ‡Ř ţpĂ Ü Ĭ!ǵzk Ÿ ŁkhǵΛ!ƒ Ł5 Ţ!ƒ Ĭ ĺŽ ýţĐ " ţĭŋ5 " ŁU5ĺĺ5 . LJĂ‡!ƒ ƒŘNj
. (Ē) ❮ ţĭŋ5 ţĬ ǫ ŭ!ĺ Ă‡Y ĆŶ£ ĐŽd ❯ : Ĭ!ǵzk NJ!Ăp Ŏ5 ǵdž‡ lŽdž LJŏzhŽDĂ ĺ ǫ dž P DžŏŽ‡!ƒ LJćŽ!!ƒ
Ĭ ù!ǫ ǵ ùnjljǵ‡dž LJdž ŶnjT!ƒ ýlƒj Ŏ5 Ĭ ĺŋkk – ĺ5ljć ǵljŽ‡Ř ǵdž‡ – Ĭ!ǵzk Ÿƒ lŽţp LJĐ ţŋljĂ
: Ĭ!ǵzk NJ!Ăp DžŏŽ‡!ƒ LJćŽ!!ƒ Ŏ5 ǁ!Ř ţŽĂ ţpĂ Ü ŽPć LJǵ‡dž
. (ē) ❮ ŁNjŦΘĦ DžĦ Džć !ĉŶ ţƒNJdžǁ£Nj ĭĭĭ‡ǁ£ ţŋŝĭ ❯
Ŏk!ƒ ŝǵǫ!ƒ ŝ5Ă ĺdžĭp ĺ Ţ ǵP ĺzhǵŎ ǩŘPĐĂ ĭ Žzdž!ƒ ŽzT Ŏ5 ǩţŽĂ Ŏk!ƒ ǩƒţŽ5dž!ƒ ŎNj lŽŏλ‡Ă
NJùŏ5 Žλ‡ŏĂ NJkǵŏơ LJĂĺĺŏ ĭŎ5Đ ĭ Ř!ƒ ƒ ǵP!ƒ NJdž!ǵZ)) ĭ Žzdž!ƒ ţljZ Ł ĺĺ!ƒ ǩLjǵ‡ ţ15 Ü NJŏ5 ǩǵŋ
ţzh NJŏ!ǫ ŎkĂĐ ĭ Ř!ƒ NJhƒŽơdž Ł ĺĺ!ƒĂ Ü NJ!ǵŏPĂ ljŽZǵTdžĂ NJĺĺZĂ ljŽ‡5 ǵƒĂ ư Đ NJŏĺĺ Z ŎĺĺǫŏĂ Łĺơ Ž!ƒ

(č) . čĒēđ ƒ – ďĦ – DžĂƨĺĺ!ƒ
(Ď) . čđĚĒ ƒ – ďĦ – DžĂƨĺĺ!ƒ
(ď) . čČčČ ƒ – ĎĦ – DžĂƨĺĺ!ƒ
(Đ) . čďČđ ƒ – ďĦ – DžĂƨĺĺ!ƒ
(đ) . čČēĐ ƒ - ĎĦ – DžĂƨĺĺ!ƒ
(Ē) . đČē ƒ – čĦ – DžĂƨĺĺ!ƒ
(ē) . (ĎČ) ŁŏŬƒ – (Ď) lŽ!!ƒ lŽĂǫ
(^) . (ĎČ) ŁŏŬƒ – (ēď) ýdžƨdž!ƒ lŽĂǫ

Ĭùňƶ ýùďƶ ňƶùλ ƶƨĠƶďƶ!ƒ LJďƶ ljĠłňňkŏ LJĐ YĠƵŏkɭƒ Ġďƶ ý‡ Nňŏłňňkŏ Ŏďƶňňƶ!ƒĂ Ŏ5Ġłλ!ƒ ljĈĠljŏ ýďƶ‡Đ LJĐ
. (č)((NJFĠŏTĐ Ɣŏkƨ kĂ NłljŏĂňňkĂ NłkɭƥljNj

yƵkùɭŏ Ďƶ! Ŏk!ƒ lƨŏλ‡!ƒ NłkĠŏŢĂŢP ýŭP LJďƶ Ďŏƨ‡!ƒ LJĉƨł!ƒ LJďƶ ĭƶƨďƶ!ƒ ƥĠ5kɭƒ ƥpĂ

ƥù!5 Ü LJĉƨù!ƒ Ŏù5 lƥĂŋĂďƶ LJ‡k Ďƶ! lƥŏƥŋ KĠŏŢĂŢPĂ Ɣŏ!ĠɭĐ ƥŋĂŏ ĂĐ NŏƨĠŋŏ LJĐ ƨƶT!ƒ

Ƨ!Ŭƒ ƥĂŋĂ ýĠďƶŋ! ŝĂƦk Ĭňňƶ ýƥŏ Oŏďƶňňk!ƒ ƒƦNjĂ Ü lƥƨ5ďƶ ƥƨk Ďƶ!Ă yďƶŋ!ƒ Ł‡ŏŢĥ KĠďƶňňł KƥƨĂ

ŘKùɭ yùďƶŋ!ƒ Ł‡ŏùŢĥ KƨłƦ Ɣƒ‡Ă‡ƵĐ5 (… ƔĠĥ!Đ – Ƨ ƒĂŢĐ – Ɣƒ‡Ă‡Đ) : ýλďƶ KĠďƶňňł!ƒ Ŏ5

ýƥùĥ (Ɣƒ‡Ăù‡Đ) LJĉƨù!ƒ Ŏ5 KĈĠŋ ƥ!5)) ƥƨ5Ŭƒ Ł!Ġơĥ lƥơƒĂ lƨďƶ ƨ‡Ʀk Ďƶ!Ă Ü lƨďƶ lƨTƶ

. (Ď)(((ƨĂŢ) ýƥĥ (ƨƒĂŢĐ) Ă Ü (ňƔ!) ýƥĥ (ƔĠĥ!Đ) Ă Ü(ƔĂ‡)

Ü ƵùƦ5 Ġùnjkƥƨ5ďƶ ƨ‡Ʀ LJďƶ ŝƵłj!ƒ Ĭňňƶ ýnjɭĐĂ ƨɭŏĐ KƥƨƦ5ďƶ!ƒ ljƦNj yďƶŋ ňLJĐ UơŭłjĂ

Ł‡ŏŢ Ĭňňƶ KĐk Ďƶ!Ă łƥƨ5ďƶ Ŭƙ ƥƨk Ďƶ!Ă LJĉƨł!ƒ Ŏ5 łKĐk Ďƶ! ĠnjłjĐ5 (Ư ƨŬƒ) ŦƵ5! ‖!Ʀ Σ‡ƶĂ

. (CĠďƶňɭ!ƒ) ŦƵ5! yďƶ Ł5ƥƨƨďƶ ŦƵ5ňł!ƒ ljƦNj ŎkĐkĂ . yďƶŋ!ƒ

ljƦùNj Ĭňňƶ LJĉƨù!ƒ ĠnjŋƨPĐ ƥpĂ . Ġnjłjďƶ ƴưĂďƶ ý‡ Ŏ5 lƥƨ5ďƶ (Ư ƨŬƒ) ŦƵ5! KƥƨĂ ƥpĂ

. KƥƨƦ5ďƶ!ƒ ljƦnj! Ŏljĉƨł!ƒ ýĠďƶƨkɭŭƒ Ŏ5 Łơ‘Ţ5!ƒ KƨnjƵĐ Ŏk!ƒ lƨĂŢ!ƒ

Ĭňňƶ ĭƨùTĥ!ƒ ƨ‡5!ƒ ƨŋƶĂ Ü Ŏljĉƨł!ƒ ýĠďƶƨkɭŭƒ ŦƶĂƨ Ĭňňƶ ýƥk Ł‡ŏŢĂŢP!ƒ ljƦNjĂ

NJ!ĠŏP Ŏ5 OĥɭŏĂ Ü Ł‡ŏljĉƨł!ƒ KĠŏŭƒ ljƦNj DďĠďƶĐ ŬĂƵďƶ ŎljĠɭljŭƒ ƨ‡5!ƒ Ƨ łŏ Ł‡ŏơĥ ‖!Ʀ ýλďƶĥ LJĠŏkŭƒ

ţ!øk ❱ : Ĭ!Ġùƶk NłùłĂp Ŏ5 Ġďƶ‡ ‖ňk ĂĐ ŦƵ5ňł!ƒ ljƦnj! lƥƥƶkďƶ Ł5ňkPďƶ LJĠƶďƶ ƨŬƨTĥkɭďƶ Łňŏ‡ĂƵ lƨk5!

ŬĠøƨ ƨ5ø‡Ąl ăPłłƐ ĈŶƐ ❱ : Ĭ!Ġƶk NłłĂp ‖!Ʀ‡Ă (ď)❰ ąl ƐNjDŽƨ ŬĠƨ ĐŽłjƐNjƨƨ ƥƦDŽƨłłƐ Ăłłď njNjŁƨƐ

. (Đ)❰ ĐŽNł‡kDŽ Ĉ f ƥŬƐ DŽDŽNj ąl ƐNjDŽƨ

LJŏƨƨĐ yĥɭ ýlŏ Ďƶ!Ă)) : ƒƦNj Ŏ5 Ŏƶ5ƒƨ!ƒ ýĂlŏĂ (LJĂƨƨĐ) Ŏljĉƨł!ƒ LJĠŏĥ!ƒ ƨ‡Ʀŏ Ďňł5

. (đ)((ŬŭkPƒ ĐĠŬłj!ƒ Ġnjĥ ýkPŏĂ Ü Ł5ňł!ƒ ýPƥk Ŏk!ƒ łɭŋ!ƒ ljƦnj!

Łŏ!Ġďƶŋ] NłĥĠk‡ Ŏ5 Łŏljĉƨł!ƒ ŦƵ5ňł!ƒ ljƦNj LJƶ NłłŏƥơƵ5 " Ƨ ĂɭĠŏ ƥďƶơĐ " ƨĂk‡ƥ!ƒ ƨĠŢĐĂ

Ďƶƶłj łłJ ĂĐ Ɣŏƶ!ƒ KĠŏŬ Ŏ5 ýƒƨ Ġďƶ Ŏďƶňňƶ ƨŏɭ5k ĠłjNj ƥƨƨ5ŭ! LJĠ‡ ĠďƶĥƨĂ)) : [Łŏljĉƨł!ƒ lƥƨ5ďƶ!ƒ

ăĐƨ Ġùďƶ‡ Ŏlŏùɭďƶ!ƒ ĐŬłjù!ƒ Łơ LJďƶ (LJŏƨƨĐ) yĥɭ ƨ‡Ʀ Ĭňňƶ ƥƶĠɭŏ Ŭ Ŏňł‡!ƒ Ɣŏ‡ƨk!ƒ

ƥùơĐ Ďňňƶŏ ŬĂ (KƒĂĠďƶɭ yĥɭ) ŝňňP ΣĠłj!ƒ LJŏĥ łƶƒĠT LJĠ‡ ƥ!5 Ĭłjƶďƶ!ƒ Łơ LJďƶ ĠďƶĐ Ü Ŏƶ5ƒƨ!ƒ

LJŏùơƨĐ yĥùɭ ƥĂŋĂ LJƶ ƨĠ‡łjŭƒĂ Ɣƒƨƨkɭŭƒ Oŏƨk! (łłJnjňňĂďƶ) Łďňł‡ KĈĠŋ5 . LJŏơƨĐ yĥɭĥ

(č) ƥ. Ďƶ‡ƨT!ƒ Łƶ! – ƥNjƒƨ ĭƨĠƶ ƨŏNjƨ – łơłj!ƒ Łhk‡ďƶ – ĭƨďƶ!ƒ ƥłjƶ ƨƶT!ƒ Łƶ! – ƥNjƒƨ ĭƨĠƶ ƨŏNjƨ – čƵ – KĂƨĥ

Ɣ ů ů LJů ů ů!Ř Ť ů ů Ž ů ů ů ů ů Ň LJů ů ů ů

ĂNjĂ Ü ƧĂdžŪƒ ƧhƥƨĂƊ CĞŏTŪĞh ƧŏƭƽƨĂ! ƶĂ|Ƶ LJĂƭĂdžŏ ŬĂ Ü ĞƑŏT LJĂĂ|ƶŏ Ŭ LJŏŘ!ƒ CŬƊNj
ƬùƱƽĂ!ƒ ljŘùNj LJdž ƥƧƽdž!ƒĂ Ü LJŏƥ!ƒ ƧNjĞƱh LJŏƭ ƻdžkdž!ƒĂ CĂƻ!ƒ CĞdžĂƵ ƥ|kljŏ ŭƧƶT!ƒ ƥNjĞT!ƒ ƒŘnjh
. (Č)﴿ ĞƑyĞŬƐ ƶhDŽŭNJĞ !ƶ‖ l‡ÔŘNj ﴾ : Ŭ!Ğƶk NJ!Ăp DžŏƧ‡!ƒ LJƨƧ|!ƒ Ŏ5 ƚCĞƞ ƥpĂ (Ƭdžŏnjh)
: NJ!Ă|h DžŏƧ‡!ƒ LJƨƧ|!ƒ Ŏ5 Ğdždž NJkƥĞƽkƻƒ LJƶ ŭƧƶT!ƒ ljƥNjĞT Ŏ5 ŭƧƶdž!ƒ ƧhƶŏĂ

(č)bƒŭøø Ţ ŰNj ŭŭłłqøø‖Ɛ ƒøøNJ‖ !ŭøøƽƬ ŭiNjøøøƽY Ŭ !!əƒøøøNJĞ‖Ɛ Žl øøŭ‖2‖Ðƶ
NJùljŪ Ƭdžŏnjh Ănj5 ƨŏdžŏ Ŭ Ŏơ ŷ‡ LJŪ DžĞƶljŪƒ Ƭdžŏnjh ýŏp ĞdžLjƥĂ : ‖!Ř Ŏ5 ƚĞƞƨ!ƒ ýĞp ƥpĂ
. YĞƶT ĂƊ ýŏ!ƥ ŭƊ Nƭh ƨŏdžŏ! ƶĂ|Ƶ ‖ƻdžŏ ŬĂ ƨŏdžŏ NJljƊ LJdž DžnjhƊ
ŬĂù!Ă ﴿ !ƒøyĞŬƐ hƭDŽŭNJĞ !|‖ l‡ÔĞNj ﴾ : Ŭ!Ğƶk NJ!Ăp LJdž lƥdžkƻdž (DžƒĞnjh!ƒ) ƬƱƽ!ƒ ljŘnj5
Ŏlƻkdž!ƒ Ŭ!ƥ ljĞLjƶdž ýĞŢŏƥ Ŭ!ƥ Ŭƶƻŏ ĂNjĂ ƧƶĞT!ƒ Ğnjƻdžƶkƻƒ Ğdž! lƥƧƽdž!ƒ ljŘnj! ŎljĞƧ|!ƒ ýĞdžƶkƻŬƒ
Džnj! ƬŏƶĂk ƒŘNj Ŏ5Ă Ü DžƒĞnjh!Ğ‡ Džnj5 Ü LJĂƧ‡ƽŏ ŬĂ ƶĂ|Ƶ LJĂ‡ƻdžŏ Ŭ LJŏŘ!ƒ ‖ƒ!ĂƊ ƧĞnjƱƥ ýŭP LJdž
Ğùdž‡ – ŭƧƶdž!ƒ Ŭ!ĂƊ ƥpĂ Ü DžnjƽŎƒĂƶĂ DžNjƧƶĞTdž Ŭ Džnj!Ă|Ƶ ýŭP LJdž ƧĂdžŪĞh Ƨ‡ƽk!ƒ ƴƻŎĂ
Ğùdž! ‖!ŘĂ Ü NJ! ƽŎƽljŬ Ğdž Ƭdžŏnjh!Ğ5)) NJkĞŏơ Ŏ5 Ƭŏ!Ğƶ ƬhkƧdžĂ lƧŏhƭ ƬŏdžNjƊ ýƶ!ƒ – ĞƽljĞ ĞljƧ‡Ř
. (ď)((ƧŏŎ!ƒĂ YĞhƻ!ƒ ƥƶ Ğdžh ƶƧĞƶk!ƒ Ŏ5 Ňƒ P LJ‡!Ă Ü DžĞnjhŬƒ LJdž NJkĂŢ Ŏ5
ŭƧùT!ƒ ƥNjĞT!ƒ ƒŘNj ŘPkƒ LJdž ljĞƞk NJkƧƱlj LJƶ ŭƧƶT!ƒ ƥNjĞT!ƒ ƒŘNj Ŏ5 ŭƧƶdž!ƒ y5ƒƥ ƥpĂ
ƥùƞdžƊ ƧĂk‡ƥù!ƒ " ƥƧĂƊ ƥùpĂ Ü ƧĂdžŪĞh ƽƻŎdž!ƒ NJ‡TĂ NJljĞdžŏƥ DžƥƶĂ ŬƻĂ ƥŏ‡ƻkƻ! ƬƻŏƻĂ ljƧŏƷĂ
Ğdž‡ – NJ||ơ ŭŘ!ƒ (OhĞlj!ƒ Ƨƞƨ) ŭƧƶdž!ƒ ƴĞk‡ ýŭP LJdž NJkƒŘ LJƶ ŭƧƶdž!ƒ YĞ5ƥ " ŎƻƻhƒƧŎ!ƒ
. (Đ) – ĞljƽƻƻƻƊ
Ğnjh CĞƞ Ŏk!ƒ CĞŏư!ƒ Ƭdžƻ‡ NJkƧƻ5 Ğdž ƒŘNjĂ Ü ýƶ!ƒ CĞŏư h ŭƥknjŏ Ŭ LJdž ŭƧƶdž!ƒ ƥŢp ƥ|5
. ƥƒƧdž!ƒ Ŭljƶdž!ƒ ƥ‡Đŏ!
LJƨƧù|!ƒ Ŏù5 ĞNjƥĂƞĂ LJdž ŘPkƒĂ Ü ljƧĞƶTƊ Ŏ5 ŭƧƶdž!ƒ ĞNjƧ‡Ř ƥp ăƧPƊ ƚƒƥƧ5dž ‖ĞljNjĂ
ăƥ! Ƭ5Ă!ƻdž ƚơhŢƊ ĞnjljƊ Ŭƶ Ü ĞnjkhƒƧƴ LJdž Džƴ!ƒ ƻƵ Ğnjưƶh LJ‡!Ă Ü NJƒƒƧp LJŏhĂ NJljŏh ƬŎƻƒĂ
ŎNjĂ " lNjƷƒŬ‖Ɛ " ƬƱ5! ƶĂƻdž ƥƞljƵ Ü lƧƧ‡kdž!ƒĂ lƥƥƶkdž!ƒ ĞnjkĞdžƒƥPkƻƒ ýŭP LJdž CƒƧƶ!ƒ Ưƶh
ƒŘ ƧƶùT!ƒ Ŏ5 ĞNjƥĂƧĂ LJĞ‡Ă ƬŏljĞƧp ƬŏĞ LJdž Ƨƛ‡Ɛ Ŏ5 DžŏƧ‡!ƒ LJƨƧ|!ƒ Ŏ5 ƚƥƧĂ ƥp ƬŏljĞƧp ƬƱ5!
Ƭùŏljŏƥ!ƒ ĞùnjkŬŬƥĂ ƬùŏljĞƧ|!ƒ ƚĞŏŬƒ Ŏ5 Nƭh ƚCĞƞ yƥĂdž ý‡ Ŏ5 DžĞƶ!ƒ ĞNjĞljƶdžĂ Ü ƒ ĞP yƭĞŎ
. (Đ)﴿ !ƻƶNjƱƥƥĞP ƶl NjƷƒŬ‖Ɛ !ƻjƊƒŭ‖NjĞ ﴾ : Ŭ!Ğƶk NJ!Ăp LJdž lƥdžkƻdž ƧƶT!ƒ Ŏ5 Ƭơưƒ‡Ă

(č) Ƭŏŭƒ – (đ) lƥƒĞdž!ƒ lƧĂƻ (č) .

(Ď) ĐĐ ƒ – čƱ – DžĂƨƻ!ƒ

(ď) (Džnjh) lƥĞdž – čěď ƒ – LJƨƧ!ƒ UĞƨ!Ɛ ƚƥƧƨdž – ŎljĞnjƨŢŪƒ YƐƒƧ!ƒ . (Džnjh) lƥĞdž – čěď ƒ – LJƨƧ!ƒ UĞƨ!Ɛ ƚƥƧƨdž – ŎljĞnjƨŢŪƒ YƐƒƧ!ƒ

(Đ) čĎ-čč ƒ – ŎƻƻhƒƧŎ!ƒ ƥƞdžƊ .ƥ : Ok – OhĞlj!ƒ ƨƞƨ – ŭƧƶdž!ƒ . čĎ-čč ƒ – ŎƻƻhƒƧŎ!ƒ ƥƞdžƊ .ƥ : Ok – OhĞlj!ƒ ƨƞƨ – ŭƧƶdž!ƒ

(đ) lƧƻh!ƒ lƧĂƻ (Ď) – ƬŏŭƒĂ (Ďđē) .

Üyďžη!fĂ ƥơfĂ!f Ŏ5 ýďžzkʅŏĂ Ü Ÿf LJĂƥ LJďž ƥĂhzďž ý‡Ă ƥŇzkďž ý‡ LJƵ lƧĠhƵ ŎNjĂ))
Ġùďžŏ5 NŬjƨĂĂ ƚĂƹĠŎ ƨŏƤ!f ȿŏƨŎ LJƵ ȿƥĠʃ!fĂ Ü ĹŬη!f LJďž ƥƨĠďž!fĂ LJNjĠ‡!fĂ ƨơĠʅ!f ĬŭžʅŏĂ
Ł|ƵĠʃ Ăơŭj ýƵ5!f DžŬ Ɣŭƥ LJ‡!Ă ƚĂĂƹŎ : NŬʃD ýŏƥĂ Ü ƚĂ‡ŬŭžĂ ƚĂƨhη Ăơŭj ƚĂŬƵ5 : ýŏƥ
. (č)((NŬŬhƥ Ġďž ΘĠk5ŭjfĂ NJ‡ƨơk! Ĝ5!D ĂfĂ!f Ɣŭƥ DžĂ Łƥpʃ -
: ŭƥfƨD ĭ Ł!f ĬŭjƵďž!f LJƵ ƨƨhƵďž ĭƨƵďž!f ýĂŭŏ fŁNj Ŏ5Ă
(č)ƒŁNjƵƵƒƯ Ĉ ƒ ƥŬε Ĭ3 ĬĠĈTďŁ Džć ŽŭŁƨĈŬ ƒøŭƥŁƨDŽ ŁžNjøYƥ3 ŭŬƒ5 ƒDŽ ĈŭŁ‡ƵNj
ŁŏƨƵT!f ŭƥNjfĂT Ŏ5 Ġnj5ŬĂĂ Ü ĭƨƵďž!f ĠnjďžƥPkʅf Ŏk!f Łŏŭjćƨŭ!f ŬĠ5!Ŭ̄f LJďž ƨŏƵ‡ ŭĠŭNjĂ
Ŏù5 ŭƨĠùnjŬ9 Ĭù!9 Ĭďžƨ ĭŁ!f Ŏŭjŏƥ!f ƔŭjĠη!f ŭĠƵfƨďž yďž ŭƥfƨD ĭŁ!f ƨ ƥnj!fĂ Džηʅŭjk Ł|ŏƨŎŁ
NŭŭjĠďžŏ9 Łơʃ ĬŭƵ ýŏ!ƥ ƨŏP Łŏŭjćƨŭ!f ŎŭjĠƵďž!fĂ ŬĠ5!ŬĠŁ ƨƵďk!Ĝ5 Ü NŭjĠďžŏ9 Łơʃ ƥ‡đŏ! Ü ŭƨĠƵzTD
. …NŭkƥŏŭƵĂ
ŭŏƨŭPŭ! ŭŏƨŭŏ Nŭ!Ăƥ Ŏ5 ŁhŎĠPďž!f Džŭ‡5 Ü Džŭʃŭ!f ĂD ýĠďžk!f ƨƥfƨŏ ĠŭjNj ƚĂƹĠŎ!Ĝ5
. DžĠŭjʃŭ̄f ŭƥĠhƵ
ĂD ŭƨ‡ŭjďž ĠnjŭjD)) ŎŭjƵk Ŭ Łŏŭjćƨŭ!f ŬĠ5!Ŭ̄f Ŏ5 Łhƨƨ3!f ŁŬ5! ŬŭD Ĭ!9 ŭƨĠʃŬ̄f Ĭ!ĂŬ̄f ŭďžĂ
Ŏùk!f ŎùNj ĠŭjNj ĠNj Łhŏƨƨŭ!f ŁŬ5ŬŬ!f ĠďžƵ9Ă Ü NƵžŏďžη fŁNj ŭƵ ŭƨŭjďž ŭjćƨŭ!f ŬŬƵ5 … ŭŁĠʃ Ăd ŭƨ5Ĝŭj
. (ď)((… ΣĠŭj!f ƨFĠʅ ĠnjhƵ DžŬƵz!f Ŏ5 ăĂĠʅkŏ Ŭ ł ŏơhƵ ýŏĂďk!f Ŏ5 Łhƨƨŭkʅďž Łŭjʅơ ŭĂ‡k
Ġùďž ýù‡! ŭfĂŭj Nŭŭjďł‡Ă Ŭ5ŬŬ!f ĠnjhƵʅk‡ŏ Ŏk!f ŭƥƥzkďž!f ŎŭjĠzďž!f yďž Σ5ŭj!f ýƵĠ5kk ŭJD ƥhƵ ŭ5
ƨzT Ŏ5 Łŏŭjćƨŭ!f Ĭfƥƨ5ďž!f ŭƨ5Ă ŬŭD ƥηŭjĂ Ü ŁƵĂŭjkďž Łŏʅ5ŭj ýŭŬĂ ĬŭĠŏʃ5kĂ ŬŭĠzďž ŭďž ƨĂƥŏ
ŭƥƨ5ďž!f ĬĠŏʃĂʃP ŭďžĂ – Ĝ5ŭjć Ġŭjƨ‡Ł Ġďž‡ – Ġnjŏ!9 ƨƥNj ƥp ŁƵĂŭjkďž ŁŏƨzT Ư fƨƹŭ̄ ĭƨƵďž!f
: ƥƨk ĠnjŭjD Łŏŭjćƨŭ!f
: ƔƥNjƒŬŬŁDŽ ŭ ƹƥƥƨDŽ
ŭŭʃ!f] Łŏŭjćƨŭ!f ƴơfĂďž!f ŭďž ƨŏ‡ Ŏ5 ĠnjơzhƵ yďž ŭƨĂĠηkďž Łŏŭjćƨŭ!f ŬĠ5!Ŭ̄f ŎĠďk ƥpĂ
(Đ)[…ƨĠʃŭjŭ̄fĂ ŭŏƨηĠnjďž!f – ΣŭjŬfĂ ŭjη!f – ŁhNjƨ!fĂ Łhƹƨ!f – ƨĂP!fĂ YĂη!f – ŭĠ‡ƨ!fĂ
ƥĂùηĂ! Ɣhʅ Ĭ!ĂŬ̄f ŁŬ5ŬŬ!f ƥĂηĂ ĬŭĂk 9 ĭƨƵďž!f ƨzT Ŏ5 ŬĠ5!Ŭ̄f ŭjŁNj ŁŬŬƵĠ5 ƥηŭjĂ
ŁŬŭʃĂďž!f NŭŏƨŎĂ ŭďžďž!f ýŏhƵʅ ŎNj ŁƵ!f ŬŬD Ġďž‡5 " ƥƒďžŭ‡ĠNj hďžŬŬƒŭ " ĠnjĠŏďžNjďhƵ ƨĠzT9Ă ŁŏŭjĠ!f
NŭĠďžƵD Łηŏkŭj ƨ5Ġ‡Ŭ! ŁŬʃĂďž!f ȿŏƨŎ!f ŎNj ƨĠŭj!f ŭ!Ł‡5 Ü Ġŏŭjƥ!f Ŏ5 Łŭjŏŭŭ!f ŎĠŏơ!f Ŏ5 Łƒŏʅ!f
ƨ‡ŏĂ NŭŏƨŎĂ NŭŬŏhƵʅ Łŭjη!f ŭĂ‡k! ƨƨŏP ýƵ5ŏĂ Ü ŬƵzŏ ŭƵD ŭĠʅŭjŬ̄f ĬŭƵ5 ŁŏŭjĠ5!f ŭĠŏơ!f Ŏ5 Łƒŏʅ!f

---

(č) Ɣƹƨ!f ŬĠ5!D ƚĂƹĠďž – ŎŭjĠnj5ʅŭ̄f – ƚĂƨĠďž – đĎč – đĎČ ƒ – ŭƨĠ5!f (Ĭ3Ŏ) ƥĠďž .

(Ď) ŭƥƨ!f Ŏ‡ʅ – ĭƨƵďž!f – ĒĒ ȿ – ƥŭƨ!f Ŏ‡ʅ – Ď̀ Ɣ – čđĚĐ – čđĚď ƒ .

(ď) ƥ. ĠŭjĠŏďž – ŎƵ5ƨ!f ȿƥĠʅ Ĭ5ŎʅďŁ – ƚĂŬŭ!fĂ ŭƨĠ5!f ƨĠηƵ9 – ŎƵ5ƨ!f ȿƥĠʅ Ĭ5ŎʅďŁ .ē ē ƒ .

(Đ) ƥ. ŭƥĠŏďž ƹƨ – ŭĠŭ‡ʅ ýĂŬ̄ƹƨ ƥďžŏďž – ŭƨĠ5!f ƨŎ – Ďŭʅ ýĂŬ̄ƹƨ ƨŎ5 ŭƨĠ5!f ƨĂŎk – ƨƨ – ƥŭjƨ!f ƨƨ – ƨĠďž!f ƨƨ – ŭƨĠ5!f ŬĠ5!D ƚĂƹĠďž – ŎŭjĠnj5ʅŭ̄f Ɣƹƨ!f (Ĭ3Ŏ) ƥĠďž .

ŽùLjĜŏơD ƭùLjŋ!f ƭU5! SĜnjU9 Ĭ!9 þdžzŏĂ Ü (SĜLj!fĂ ƭLjŋ!f) ŎkU5! þĂSĂ LJdž ljSzT Ŏ5 ĭ Szdž!f Ŏù5 ĜùLjzdž ŽùdŽ Ĝdž‡ (… DžŏzLj!f Ü þǁP!f Ü LJfĂư S Ü LJĜLjŋ) ĜnjkĜ5Ţ S‡Řh ŽLjĜŏơDĂ Ü lþS5Ljdž ĜnjkĜŏdžŢdž S‡Řh ŽLjĜŏơDĂ Ü lþS5Ljdž SĜLj!f ƭU5! S‡Ř Ĭ!9 ăSPD ŽLjĜŏơD ƫŋǁŏ ‖!Ř‡Ă Ü ýĂŪf ýŢ5!f þþZ Ŏ5 DžŏS‡!f LJcS!f Ŏ5 Ĝdž‡ LJĜkU5ǁ!f LJĜkĜNj þSk þpĂ (ƭŏĂĜnj!f Ü LJŏǁŢ Ü Szŋ) ĜnjkĜ5ŢĂ

: Ĭ!Ĝzk N!Ăp Ŏ5 ƭŏLjcS!f ĜĜŏŬf LJdž

Ljĝþ ‼FsDŽ ŽƩ FCŢ ĎžDŽ FŋŽcNj . njNjDDŽ‖ε Ĭlj ‼ĭΘ‖‖ε ĎždƩ Fĭdžŋŋε ŽFĭΘ‖ε ÞkONj ĂƩŬ ĎžDŽ FŋŽDƩ ❯

. (Č)❮ njNjDDŽ‖ε Ĭlj ŋdžŋ‖ε ĎždƩ njNjDJ‖ε ĎžY ŁS 2ŋ‖ε ĂNJŋNj

ĜŏLjþ!f lĜŏơ!f SĜĂŏ9 YĜhŢD Shƭ‡D LJdž LJĜŏƩŎ!f LJŪ ĜŏLjþ!f lĜŏơ!f SĜĂŏ9 ĬǁZ LJĜŏƩŎ!f S‡Ř DžÞpĂ

LJĜ‡ fŘ9 NJŏǁZ SĂĂdž!f S‡Ř ‖Skŏ þpĂ ŎzŏhŎ!f YkSkǁ! lĜZfSdž NJhlZ ĜNjS‡Ř NJljZ ĜŋhŢdž LJĜ‡ Ĝdžǁŏ5 LJùdž yƒĜùT ĂNj Ĝdž! ĜLjNj Ĝdž‡ LJŏþư NJŏǁZ SĂĂdž!fĂ SĂĂdž!f LJĜ‡ fŘ9 Ĝdž‡ Nŏ!9 SŏTŏ SĂĂdž!f S‡Ř

ĜùdžLj9Ă Σ5Ljù!f ăĂùNj CĜưS9 Ĭ!9 ĜŏLjþ!f lĜŏơ!f SĜĂŏ9 yŋSŏĂ lSPŬfĂ ĜŏLjþ!f lĜŏơ!f LJŏh ƭŋhĜldž!f

ΣĜùLj!f ĬǁZ CfþkZŬfĂ ýŢS!f YŏŘ‡kĂ ‖ST!f ƩSZ Ĝdž‡ Ŏnj!Úf ƩŏpĂk!Ĝh LJŏUơ!f ŭ‡ ƩSzŏ

. ƭdžŏdžŘ!f ýfĂơŪf LJdž …

NùLjŪ Džŏơŋ!f SĜnjU9 lþĜ5Ú ƩZĜưdž!f ýz5!Ĝh CŎŋĂ ĜnjǁNjŪ ĜNjSĜnjU9 : Džŏơŋ!f sŏShkĂ

Ŏù5 ƭùĂLjĐdž DžLjùnjŋ LJŪ ƭŏLjĐk!f CĜkh NJǁz5 LJSp ‖!Ř!Ă DžLjnjŋ : Džŏơŋ!fĂ YĜNjSÚf ýŋŪ SĜnjU9

. ƭlŏdžZ lS5ơ Ŏ5 ƭdžŏUZ SĜLj ý‡ Džŏơŋ!fĂ SĜLj!f ýŏĂĐkh ĂNj ĂD ýĜdžzkŢŬf

LJD Ĭ!9 CĜdžŏ9 ýĂŢĂdž!f ŧŏSŎh (ƭLjŋ!f YĜơŢD) Ă (Džŏơŋ!f YĜơŢD) ƩŏSzk Ŏ5Ă

. (Ď) ăĂĐdž!f ‖!Ř ŧĜlơkŢ Ŏ5 LJĜkǁZ LJŏkǁŢ!f

Sù‡Ř LJùdž DžŏS‡!f LJcS!f Ŏ5 CĜŋ Ĝdžŋ NJLjĜdžŏ9 ĭSzT!f ljþNjĜT Ŏ5 þ‡Đŏ ĭSzdž!f ĂNj Ĝnj5

Ĝùdž‡ Ü ýĂŪf ljSŎT Ŏ5 ƭLjŋ!f LJzĜP Nhŋ þŏSŏĂ Ü LJfĂư SĂ Ü LJĜLjŋ!f S‡Řŏ Ănj5 Ü SĜLj!fĂ ƭLjŋ!f

Ü DžLjnjŋ ƭU5ǁŋ ƭLjŋ!f ýŋĜlŏ5 Ü lSĂĜŋkdž ƭŏLjcSp ŽUĜ5!D ĭSzT!f ljþNjĜT LJdž ŎLjĜλ!f SŎT!f Ŏ5 S‡Řŏ

: ýĂlŏ5 (‖!Ĝdž) ƭU5! ŎNjĂ SĜLj!f LJzĜP ùŋ (LJfĂư S) ƭU5! ƭLjŋ!f LJzĜP ýŋĜlŏĂ

(Ď)ƒøDŽǁNJ‖Nj ƒøl0ƒDŽ Ăø2ŋǁ ÞøǁY ƒNJǁ ÞøǁƒDŽ NjølJ ăP‖ε ĐžεNjŢÞNj Đžƒǁǁ

ýùŋĜlk!f LJD þ‡D)) Řo NJzdžŋ LJŏŢơ SĂLj‡þ!f Ŏ!Ĝdžŋ!f ýŋĜlk!f ‖!Ř Ĭ!9 SĜTD LJdž ĐLJD þŋLjĂ

ƭùŏLj5 ƭŏLjŋ þŢŋkĂ Ü ƭŏlŢLj ƭŏZĜlŏ9 ƭŏƩŭŋ ƭŏĂƩ! ƭŏǁŋĜlk ƭŏLjŋ ĂNj GdžLj9 ŎLjcS!f ƒ Lj!f Ŏ5 Ŏ!Ĝdžŋ!f

Sùλ‡D ĂD LJŏùkǁdžŋ Ŏ5 DžƩĜLjk!fĂ lfsfĂdž!fĂ YŢĜLjk!fĂ ƭnjŋfĂdž!f ƭpŭZ Ĭ!9 þLjkŢk ƭŏ!ĜdžŋĂ ƭŏþlLjĂ

(č) ĜĜŏŬf – (ēě) KĜZsĜLj!f lSĂŢ – (ď-ďē) . (Đč

(Ď) DžŏơdŽ LJŋf SNjĜŎ!f þdžơdŽ – SĂTĜZ SŏSơk!f – SŏĂLjk!fĂ – LJĂLjơŢ Sfþ – ΣLjĂk – čĐ‖ – ƒ Ěě .

(ď) DžĂsǁ!f – ď‖ – ƒ čĐď̌č .

LJĞdžƨ ý‡ Ŏ5 Ğdž Ƨ ƥNj Ĭ!ǫ Nŋĸĸĸĸ Ƨ ƑĞŬĂ!ƒ LJdž ‡ƽŏŬĂ ƽŏlƣk! Ƨ ŭĸPŬƒ ĂĐ Ƨ ŭĸƑŬƒ ‡njŋ ĬŻ
. (č)((ŃŻĞkdžǫĂ ŎlŻkdž!ƒ lƥĞ5Ú LJĞ‡džĂ

Ńùŏƽĸĸĸĸ KdžŬlj ĭR!ƒ ƽĞŏl!ƒ LJdž ƥĞ5Đ ƥpĂ Ü Ń!ĂpĂ ŃLjĞdžŏǫ DžŏŻƥk ƥƒƨĐ Ğdž ƨPĉ ƥNjĞT Ŏ5 ƨ‡Ŗŏ ‖!R‡Ă
Dźùλ Ü ‡ƽƨ! ŬĞŋdž ĂĐ Ü ýĞdžŋ!ƒĂ ‡Ljƽƨ! Ŭƨhdž LJĂ‡k Ŏk!ƒ ‡ŏLjĞƽ!ƒ lĞŏơ!ƒ ljŖNj LJŻ ‡ƥơƽŏ5 Ü ŬŏLjĉƨp
: ‖!R ƶƥ‡đdž ýĂlŏ5 ƨĞLj!ƒ ĂĐ ‡Ljŋ!ƒ Ğdžǫ LJĞǫLjŬƒ ƨŏŢdž ƨƨlƽŏ! KĞdždž!ƒĂ ‡ŏĞnjLj!ƒ LJĂ‡k

(č)ƥƑƣƣdž Njĉ ƽƣƣƣ

fĂƧǂƦƵ ƒƥơƒĂ ƱŮǫ ƨƨƨƨ ƷƷƷƷ ƥŬĂƊ ƝƜ LJĂǂŏ LJƊ ƨƛƋŏ LJǤǂ ƷŭƱ!ƒ ƝŏƷƷ " LJǤƷŏƷƱ" LJƋƫ [ƨǂƦŏĂ]
ƝŏƱƨǂ ŤƷƷ ƝƷk!!Ɗ ǤnjLjƊĂ Ü Ǥnjưƫƫ yƫkŏ Ŏk!ƒ ƨǤƵƷƷŬƒ ŎƝjĂ Ü ƥǤnjƫ!ƒ Ʒƥƥƥ

Ƶ Ґơ ĞljdŽ ŎƵƷƥƤƤƤ ƚƚĞĞơ ‖ĞljNj LJǂ!Ă Ü LJƥƤŋĂ!ƒĂ ýǀƶ!ƒ Ŏ5 ƒƵĂươ ƵƤǂ ƝƝƶƤŋƤĂ Ü Ƶ Ă Ţ Ăďž!ƒ
ǂùŏďžNjDĂ Σ ƽljù!ƒ Ŏù5 ĭ Ăùp ƵŏƤƤk ĭ Ґ Ƶŏ Ɛ ǂ!Ğơ!ƒ ljҐNj ĬƝƶ Ƶ Ă Ţ Ăďž!ƒ Ăƥŏŏ5 Ü ĞljĞŏơD ǂ5 Ţ !ƒ
. ...ăƵŏǂ

ĂD ǂùƲ5! ĭ DĂ Σ ƽlj!ƒĂ ƚƒҐ!ƒ Ŏ5 ƒƵŏŏǂ ĞnjƶpĂ LJĞǂ ǂŏljĞƵp ǂƲ5! LJƶ ǂ ŏƥơ!ƒ ĞljƥƵD ƒҐ5
ƚĞùŏŬƒ ljҐNj Ŏ5 Ğďž! ǂŏĞŋƤ Ţ ŬƒĂ ljĞŏƤljŬƒ ĞljďžŎƶƵƤ Ţ Ґ!ƒ ƵŏƤƤk!ƒ ƒҐNj Ğnj! LJǂŏ Dž! ǂŏljĞƵp lƵĞŏƶ
... ǂŏŏƵƤĂ ƲƶƒĂďžĂ Dž‡ơ LJďž ǂŏljĞƵl!ƒ
ĞnjŏljĞƶďž ǂŏ5ĂƤ Ţ ďž lƥƥƶƤďž ƚŬƒĞơŏ DžŏƵǂ!ƒ LJĞƵl!ƒ Ŏ5 ƚĞĞŋ ƥƥ " ƥĞŏŢ ‖ƚ " ǂƲ5! Ĭŭŏďžƥŋlj
Ŏù5 Džŭù Ţ!ƒ NŏŏƝƶ " ŶĂ!ƶŏ " LJĞ Ţ! ĬƝƶ Ĭ!ĞƶƤ N!Ăp : Ĭŭŏďžǂlj Ţ ơ ƚĞ5Ţ ĬƝƶ ǂ!ƒƥ Ü ǂƶĂljďž!ƒ
ŶƚNj ĵĩøĭDŽƜ ƥĞøŢƷ ❯ : Džŭ Ţ!ƒ NŏŏƝƶ " Ƶ Ţ Ăŏ " ĞljƥŏŢ ĞNjĂŏƶ5 ŎƤ!ƒ DžnjƤŏƶ5 ƥƶ ljƥŬĂŬ NŏĞŬƤP
. (Č)❮ DžNjƵĈĬ ƒDŽ Ă‡Y ĐžƒyǂƶDŽ‖ƚ

(č)❮ ĵŭĭDŽƜ ƥƥĞĬT ƥĞŬƒƷ ❯ : Džŭ Ţ Ă NŏŏƝƶ Ÿƒ ĬŭŬ ýĂ Ţ ƶŏ! NŏĞŬƤP Ŏ5 Ĭ!ĞƶƤ N!ĂpĂ
ƒҐNj Ŏ5 Ğďž ǂƶĂƶ ĬƝƶ ýƥƤ ǂ5Ţ ǂ ǂljƶƤldž ƚĞĞŋ ƥƥ DžŏƵǂ!ƒ LJĞƵl!ƒ Ŏ5 " ƶŏŃŢ!ƒ " ƲƶƵ! LJD ƥŋljƵ
ĵƥùŏ ƶŏŢ!Ğ5 . (ď)((ǂŏĞƶƤĂ ĞĞljƤƶƒĂ ĞďžĞďžƤNjƒ ýĞďžŋ!ƒ Ŏ5 ŬJŬ)) NƤƤƒҐ ƥơŏ ýĞďžŋ!ƒ ĬƝƶĂ LJĂ‡!ƒ
LJD ƶĞùƲƤljŬƒ ǂơ LJĞ‡ ĞŬƶ! Ü ƶŏŢ!Ğŏ ƶĞƲƤljŬƒ LJƶ ƶŬƶŏĂ Ü lƥNjĞŋďž!ƒĂ Ƶ Ŭ‡k!ƒ LJďž ƴƶơ ĬƝƶ
. (ď)❮ ƥNj!l ƥƒĞŢ ŭ!‖ ąlƒĭŎ ƥŋĬP Ĭƶ DžĂ ❯ : Ĭ!ĞƶƤ N!Ăp Ŏ5 ƶŏŢ!ƒ LJƶ ‖ƽljŏŬ
Ŏù5 ĵƥŏĂ ǂơơĂďž lƶŏƶďž ǂŏ!ŬƥŏƤƶT ƚĞĞơƶŏŏ ƒ ljƶ!ƒ LJơTŏĂ Ĭljƶďžƶ!ƒ ƽďžƶŏ Ƶ Ţ Ă!Ğ5
ƚĞ5Ţ LJďž ǂ5Ţ ĭƶƶT!ƒ NƤƤŏŏ Ŏ5 ĭƶƶďž!ƒ Ƶ‡ґŏ5 Ü ǂŏNjĞljďž ǂƥƥŏ ƶƶĞŢ!ƒ NŏŏƶĞ ĬďžƶĞ Ğďž ĬƝƶ ‖ !ґ
. Ğďžŋƒ LJŏƶŋĂ ĞƶŋĂ Ĭ!ĞƶĂ NLjĞơŏŋ Ÿ LJD – Ğƶljĉ ĞljƶƶĂґ Ğďž‡ ŎNjĂ – Ĭ!ĞƶƤ Ÿƒ
Ğďžnjďž LJĞŋljŬƒ ĬLJŏŏĂ . N! ǂ5Ţ ĞnjljD ĬƝƶ Ĭ!ĞƶƤ Ÿ CĞďžŋŬƒ ljҐNj ăƥơŋ ĭƶƶďž!ƒ Ƶ‡ґ ƥƥĂ
ýùŏŬŋ!ƒ Ĭ!ĞùƶƤ Ÿƒ lƶƥƥ DžĞďžD ƥĂƥơďž!ƒ DžŬƶ!ƒ lƶƒƒƥ Ŏ5 Ĭ‖ŏŏ Ănj5 ǂ5ƶƶďž!ƒĂ DžŬƶ!ƒ Ŷkƒƶďž LJďž Ɛ‖ŏ
: ĭƶƶďž!ƒ ýĂ‖ŏ5 LJĂ‡!ƒ ƒҐNj Ŏ5 ĈŎT ý‡ŏ Dž!Ğƶ!ƒ

(Đ)ĭƥơĭ‡ƜƜƜ

Ĭù!ϱ ŃùŏƵ ƥùďƶƵ ƬŏĵćƵƥ ƚĠŏć ĹĴďƶ ĠŋĵŏƵ ĭƵƶďƶ!ƒ ƥĠƵƙ ƫƒ ƥƥ Ü ƬŏƵƶƵ ƥŃĵƒĂƵ ‖ĠĵŃĵ ĹĴ‡!Ă
ƽĠŏ ƫ!ƒ ƽƵĂ ƬƵƵ!ƒ ƵŏƵ|ƙ ďƶŏ! ƵĂƵĂďƶ!ƒ Ĭ|ĥƵĂ ŃĹĵďƶ ƬƵƵ!ƒ ƵŘơ ŃĹĵ‡!Ă Ü ĭƵƶƵ!ƒ ŃĵŏĥŏĥƽŏĂĂƙ
ƴĠĥĂ)): Ń!Ă|ĥ ƵŘơ!ƒ ĹĴƶ ŎĹĵĠŋƵŋ!ƒ Ŏ ơĠ|!ƒ ƫƥơƙ ƥƥĂ ‖ƒŘ ĂƊ ƵĂƵĂďƶ!ƒ ƒŘŃĵ ŃơƵƵŏ ĭŘ!ƒ
. (č)((Ƶùơƶ!Ġĥ ŃŏĥƵ Ü ƵďƶŪƒ ƴŏŋƶ Ü ŘPďƶ!ƒ ƵŏƵ! Ü ‖Ńƶďƶ!ƒ ƽŏƥƥ ƵŘơ!ƒ
ƥƵƊ ƒŘŃĵĂ Ü ýďƶďƙ!ƒĂ ƵĂƵƙ!ƒ Ŏ5 Ńơ ýĠŏP!ƒ ŎƵƶŏ ďďƶĠŋĵĥϱ ƵĂ‡Řďƶ!ƒ ƵŘơ Ŏ5 ƥŋƙ ‖ĹĵŪ
ŃĬùĹĵƶ ĬùĹĵƶďƶ!ƒ ƴùƶ‡ŏĂ Ü ýĂơƽ!ƒĂ ƫơĥ!ƒ ĬŃƶ ŎŃŃďƶ!ƒ ýďƶơŏ ĭŘ!ƒ ýŏ5Ƶ!ƒ ƴƥŪĠĥ ďƶƵĠĥƙƵƒ
ĠƒƥƵùƽďƶ!ƒ ƵŘùơĥ ƽĠùŋŏŪƒ ĹĴĂ‡ŏĂ)) Ü ŪĠďƶŋĂ ďĹĵĂƵ ĭƵƶƵ!ƒ ƥŃĵĠƵ!ƒ ĬŃƶ Ŏ5ơŏĂ ÜĠƒƵĂĂ
ƫùďĠƥϱĂ ƫ5ùƵ!ƒ ƵŘùơ5 Ü ýĠďƶƶƙ|ŪƒŎ5 ƵƊ ĠƒƥƵ5ďƶ!ƒ ĹĴŪ ýďƶŋ!ƒ ƵŘơ ĹĴďƶ ŪĠŋďƶ ƴ|ĂƊ
ĹĴŏùĥ ƫùƥƵ5ƙ!ƒĂ … ƶƵƥĠĵ Ŭϱ Ďƶŭ‡!ƒ Ŏ5 ƴĭŏ ƥĠ‡ŏ ŬĂ ƫŃ!ƒ Ŏ5 ĹĴĂ‡ŏ ƒŘŃĵĂ Ü ĠŋĵďƶĠ|ďƶ ƵĂƵĂďƶ!ƒ
Ġùŋĵơ ĹĴďƶ ƫƵƵ!ƒ ĹĴƊ ĂŃĵ Ü ŃĴƙ5Ƶ ĹĴĂƥ ƵĂ‡Ď ƵĂƵĂďƶ!ƒ ƵŘơ ĹĴĠ‡ ƫŏơ Ü ƵĂƵĂďƶ!ƒĂ ƫƵƵ!ƒ
ƵĂ‡ ĹĴĠŏĥ!ƒĂ ŎĠơŏŬĠĥ ƫƵƙPďƶ ƫƵƵ!ƒ ŘĹĵĠ‡ ĠďƶŃŃ5 Ü ŃĹĵĠŏĥĂ ƵĂƵĂďƶ!ƒ ŎĠơŏϱ ýŋƊ ĹĴďƶ ŎŘƙďƙ ĹĴƊ
ŭ5 Ü ƫƵƵ!ƒ Ƶ‡Ř ƵŏƵ ĹĴďƶ ŃĴďƶĠŋĵĥϱ ƵĂ‡ŏ ŃĹĵĦ5 Ü ƵĂƵĂďƶ!ƒ ƵŭPĥ ƵĂƵĂďƶ!ƒ ďĠĵďƶ ĠŋĵďƶĠŏƥ ‖TŬ
. (Ď)((… ƶƵƥĠĵ ƶŭŏŃƥ ƫƵƵ!ƒ ďƶĠĵďƶ ŃĴďƶĠŏƥ ĹĴĠ‡ ďƶƵŋ
: ‖!Ř ĹĴƶ ƶƵĥƶďƶ ĭƵƶďƶ!ƒ ýĂĵŏ5

(Ď)ƒøŀŃĵ5ƒĭ ƥƒø TĠŬƐ DžøDž ąl ŬŃĵøCŃŽ ƒΘĠøĵƵ ƶl øŧŘDž ƥĭƲ‖ ĐžƒDžŦ‖Ɛ ł f ƒƵ
ĹĴĂùŏƶ ĹĴƊ Ĭù!ϱ ƵĵùĵƲ!ƒ ΘƵĠT ŎĵĂŏŃƵĥ!ƒ ƴŃĵŘ ĭƵƶƵ!ƒ ĭƵƶďƶ!ƒ ýĂƥ ĹĴďƶ ŎĹĵĠĂ!ƒ ƵƵT!ƒ Ŏ5
ýĠƥ Ġďƶ‡ ĠŋĵŏŃƶ ŘŏŬƥ!ƒ ƫƵƵ!ƒ ƵŘơ Ńĵ‡!Ă Ü ƽƵƵŪƒ ĠĂƥĠŏ!Ġĥ ĠŋĵŋĵĥT5 ŘƥƵƵ!Ġĥ ƵŤĂƙ ĹĴĠĥƵƶ!ƒ
Džŏùĵ|ĵ Ŭ ĭƊ ŎĹĵĠƵ!ƒ ƥŃĵĠTŃ! Ƶŏƥĵƙ!ƒ ƒŘŃĵ Ŏ5Ă (ď)❮ ƥƶŘŃĵ ĥƊDžƒĭƽ‖Ɛ !Ńĵĭ !ŃŃ ŘĭƽŽ ŭƶ ❯ : Ĭ!Ġƶƙ Ÿƒ
… Ġƶ5ĠĵĠĵƵĂ Dźnj!
ĹĴƵĂ Ġĵƥùĵĵƶ Dźùnj! ĹĴĂù‡ŏ ŬĂ Dźùnjĥ ĭƵƥƵĵ5 : Ŏĵĵƶŏ)) Ń5ĠT‡ Ŏ5 ĭƵTPďƶ!ƒ ƵĠTď5
. (đ)((… ĠĠƒŏ|!ƒĂ ĠĠĵ|ơ!ƒ ýŃĵŪ ƴơĂŏ Ġďƶĵĵƶ ĹĴƒŏďƶ!ƒ ĹĴŪ ĹĴƒŏďƶ Dźnj! DźĠ|ŏ Ŭ ýŏƥĂ ÜƵƒƥ|ďƶĂ
Ġùnjŏ!ϱ ĹƵĠTŬƒ ĹĴĂƥ ŃĹĵďƶ ƫƵƵ!ƒ ƵŘơ ƥƥ ŃĹĵƊ Ĭ!ϱ ƵPŬƒ ĭƵƶƵ!ƒ ĵƥŃĵĠT Ŏ5 ĭƵƶďƶ!ƒ ƵĠTƊ ‖!Ř‡
Ġùďƶ ĬŃƶĂ Ü ĵƵ‡Ř Ġďƶ ĬŃƶ CĠĵĥ ƫƵƵ!ƒ ŴĠĵĵĥƙ|ƒ ƵƵĠ!ƒĂ ƴďƶĠŃ|Ń! ‖ƵƙĠďƶĵϱĂ Ü ƫơơƒĂ ĹƵĂŤĥ
: ĭƵƶƵ!ƒ Ń!Ăƥ Ŏ5 Ńŏ!ϱ ƵĠTƊ

(č) ƥùďƶơďƶ .ƥ : ΘƵùTĂ ƽùŏŃƶƙ. čēĔ f – čĕēĒ – ĹƵŃĵĠù!ƒ – ĹƵŃĵĠ!ƒ ƴƙ‡ďƶ – ƵĠŋƶŬƒ ýƒŬƥ – ŎĵĵĠŋƵŋ!ƒ ƵŃĵĠ!ƒ ƥĥƶ
. ŎŋĠƵP Dźƶĵďƶ!ƒ ƥĥƶ

(Ď) . Ďĕđ f -čĕēĒ-čĕđ -ƫƶďƶĠŋ!ƒ ĠĠƶĂĥƶŏďƶ!ƒĂ ƴƙ‡!ƒ ƫŏƵƥďƶ – ŎĵĵĠƶďƶ!ƒ DźŃƶ Ŏ5 ƫơĠĥďƶ – ŎŤďƶơ!ƒ ƵŃĵĠŏ ƥďƶơďƶ .ƥ

(ď) . čđēē – čđēĒ f – ĎČ ƴ – Ēē ƽ – ƥĵƵ!ƒ ŏ|ĵ – ĭƵƶďƶ!ƒ

(Đ) . (čČđ) ƫŏŬƒ – (čĔ) ƵŋĵƵ!ƒ ĹƵĂĵ

(đ) . ĎŬ – ēĎČ f – ƵĠT‡!ƒ – ĭƵTPďƶ!ƒ

(Č)ü ø ĭ Ňŋŋŋŋ ø Ňŋŋŋŋŋ Ă ø ŧY Ňŋŋŋŋŋ ø Ňŋŋŋŋŋŋ Ŭ Ŋ Ňŋŋŋŋŋŋ

…ŕŏƷƥNjĂ ŕŏljĂdž ư džĂ ĕŭ ǂT Ü NJkƷŏhƱŏ ŎƷ ǂŰdžŕǂkdž lƥơĂĂ ƝŏƢlj DžŏƢǂ!f LJcŕƢl!ŕƷ

ŎƷ LJŕŏh!fĂ ǂơŕŤƷ!f ƴŕhƢDĂ ƴƢƷ!f ŕnjh Ƣ ƢƵ Ŏk!f ǂŏĂƷ!f lƥŕdž!f LJdž Ŏljh NJljD LJdž DžƸƢ!f ĬŰƵ

. (č) " ŕƷdž ýŕdžŋ!fĂ ƭơ!f ydžŋŏĂ Ü ŕƷdž ƴŰ!!fĂ ýlƷ!f ƴƱŕŕPŏ LJcŕƢl!f ƴĂŰŕ ƷƷ)) Ü ‖!R

LJcŕƢù!f Ŏù5 ŕùdždž ŕƥŏƷkŕdž ĭĂơlj ƴljŕŋ LJdž ljƢŕƷTD ŎƷ ĭƢƷdž!f NJŰĕdžk ŕdž Ĭ!ŋ ýlkljlj fRNj ƥƷhĂ

: Nŏ!ŋ ĬdžƢ ĭR!f Ư ƢƷ!f ǂŏƥƷk ŎƷ DžŏƢǂ!f

: hƱĭDŽǂyŰƸ ƯFƢNjŰƸ ĬƷ bŭyŰƸ Ĭŕŕĉ ƥyŕ

Ü ŕŤŕP ŕdžfƥPkŕf ǂƷŰ!f DžƥPkŕŏ LJŕǂ " ƥ15 ǂơưfĂ lƥŕŋŋ ǂƷŰ!f ŎƷ ƥŕŋD ƥp ĭƢƷdž!f ĬLJD ƥŋlj

CŕƢŋ LJĬĂǂk ŕƢĂdžƢĂ Ü ƢƱfĂŤP LJdž NJŕƷlj ŎƷ ƢĂƥŏ ŕdžƷ ƢŏhƷkŰ! ǂĬŏŕĂ ‖!R LJdž RPkŏ ljŕLjŏDƢ ƥpĂ

NJŏ5 ýĂŋŏ LJD yŏƱkŕŏ ĭR!f ŎljNjR!fĂ ŎŰPfƥ!f NJdž!ŕƷ ǂƷŰ!f LJdž RPkŏ LJŕǂĂ Ü ƢŏhƷk!f fRNj CŕLjh ŎƷ

ƢùUljŏ LJD Nhh ƥŏƢŏĂ Ü ŕŏljfƥnĂ ĕŭdžŕƷk ǂƷŰ!f ydž ýdžŕƷkŏ Ănj5 Ü ŎŋƢŕP!f Dž!ŕƷz!f ǂŏDƢ DžƢŏ ŕdžƥƷh

. " … NJŏŰƷ ŕŏ5ŕP ŕnjljdž CŕƢŋ Ĭ lhŏ Ŭ Ĭkơ ljƢǂ5 ýǂhĂ NJhŰp ýǂh ŕnjŏ!ŋĂ ŕnjŏ5 (Ď)

Ƣùλǂ DĂ lŕùlkljdž lƥŕùƷ NJUƷ5!DĂ " ĕλ ĭĂƷ! ƷljǂĂ ǂƷŰ!f LJdž Ƣŏhǂ Ƣ5Ă ƴơŕŤ CŭƷ!f Ăhd5

‖!Rùǂ Ü ƢnjUŏ LJD ƥhŭ ĬljƷ!f fRNjĂ Ü UŕƷ5!ŰfĂ ǂƷŰ!f Ŏ5 ljŕLjƸ lƢ5Ă Ĭ!ŋ yŋƢŏ fRNjĂ Ü ǂhĂƷŤ

ƢùŏƸ ŕljŕŏơD Kljŕǂ LJŋĂ Ü Oŏ Ť5!f Džŭǂ!f LJƷ ŰƢPk Ŭ UŕƷ5!ŰŕƷ5 lƢƥldž!f ƢŕnjUŋĂ ĭƥơk!ŕh NJkhƸƢ

Ŏùk!f UŕùƷ!ū! ljƢŕŏkPfĂ ǂŰdžŕǂ LJĂǂk ƥŕǂk ǂƢƷdž ǂƷŰ!ŕh ĭƢƷdž!f ǂƢƷdž Ĭ!ŋ yŋƢŏ fRNjĂ ǂƢĂ!dž

Ü CŕƢƷùT!f ýĂùơ! ŕƢùλljĂ ŕƢƷT ǂŏhƥŰf ƭ ĂŤljŰ! NJUƷơĂ Ü ljƥŏƢŏ ĭR!f ŎljŕƷdž!f LJƷ ƠŤƷk

. " … ýŏŤŰf ŎhƢƷ!f ǂfƢk!f ĬŰƷ yŋfĂ!f NJƷŭŏŋĂ ƴŕkǂ!fĂ Ü CŕhƥŰfĂ (ď)

CŕùdžŰƷĂ Ü ǂùƷŰ!f ýNjD NJŏŰƷ ƥdžkƷŏ ǂŏhƢƷ!f DžĂŰƷ Ư ƷhƢ! ŕƷƷdž CŭƷ!f ŎhD ƢƷT LJŕǂ ƥ15

ƥùpĂ Ü DžùnjFfƢŕĂ DžnjhNjfRdž ƥŏdk ƥNjfĂT NJljdž LJĂŋƢPkŕŏĂ Ü ǂƷŭh!fĂ ǂơŕŤƷ!f ƴŕhƢDĂ Ü Ăơlj!f

ĭƢƷùT!f ljƥNjŕùT ƥŏǂdk ĬŰƷ ŕnjŏ5 ƥdžkƷf Ŏk!f ǂơŏŤƷ!f ǂŏĂơlj!f ƥNjfĂT!ŕh ĭƢƷdž!f ƢƷT Ĭ f Ƹ

ĬŰƷ NJŏŕƢfƥĂ Ăơlj!f ƠfƢT ƥdžkƷf ƥpĂ Ü ĭĂƷ! ƴĂŰŕD LJdž DžŏƢǂ!f LJŕƢl!f Ŏ5 ŕdž! ǂŏĂơlj!f NJk!ŕơh

… ĭƢƷdž!f ƥljƷ ǂŏƢƷT!f ƥNjfĂT!f

LJNjR!f ƴŤP NJ! Ƣ5Ăk ƥ15 ŕnjŕƷlj ǂƷŰ!ŕh NJkŏŕljƷ LJƷ ýlk! ǂŏhƢƷ!f DžĂŰƷh ĭƢƷdž!f ǂŏŕljƷ LJǂk Dž!Ă "

ǂùƷŰ!ŕh NJ!ŕùŤkf lƥT ĬŰƷ Ănj5 Ƣ ƢŤ!fĂ Ü Ăơlj!f ŕŏŕơlh ƭŰƷk!f DžFfƥ NJŰƷŋ ŕdž ƢŏǂƷk!f ǂŏlƱljdžĂ

LJùdžĂ Ü ljƢŏƷk ĂD ljƢŏhƷk Ŏ5 Ƣ ƢŤ!fĂ Ăơlj!f LJfƥŏdž Ĭ!ŋ ƠĂƢP!f LJƷ ƢǂŏƷkĂ ŕƢŏhƷk (Đ)

. " ĭĂƷ!f NJnjŋĂ ƴljŕŋ Ĭ!ŋ ĭĂơlj!f ĭƢƷdž!f NJŋĂ NƷ!ŕƱ ljƢŕĉ Ŏ5 ƢUlj

---

(č) . čƠ – ĎčĎ – ĎČě ƭ – ŕĂƢŏh – ŎhƢƷ!f ǂfƢk!f Cŭŏơŋŋ Ƣƥ – LJcŕƢl!f DžĂŰƷ Ŏ5 LJŕƢƷ!f ýNjŕljdž – ŎljƥƢƷ!f DžŏUƷ!f ƥhƷ ƥdžơdž . č

(Ď) . ěě – ěĚ ƭ – ĭƢƷdž!f ƥljƷ ƢƷT!f ǂƷ! – ƥNjfƷ ĭƷŕƷ ƢŏNjƷ . ƥ

(ď) . čĚĐ ƭ – CŭƷ!f ŎhD LJƷ YŕƷƥ – ŎơĂŰdž!f LJŏƷdž!f ƥhƷ

(Đ) . čěđ ƭ – ŕnjdžĂŰƷĂ ǂƷŰ!f Ŏ5 CŭƷ!f ŎhD ƴNjfRdž – ŎŤdžơ!f ƢNjŕƱ ƥdžơdž . ƥ

LJZ ł ŏþơ!f LJĠ‡D CƒĂ ţ ĭ Ƨzdž!f ƧzT Ŏ5 ĎŬĂƒþk łŏljcƧl!f KƒþƧ5dž!f Ƨλ‡D LJZ ł ŏþơ!f þzhĂ ĂD lþĂùηĂdž!f KĠ5ù Ţ!f ĠùljƧ‡R DžD Ü ăƧPD KƒþƧ5dž yđž ĠnjpĠŏ Ŏ5 Ġnjl5ƒĂkĂ Ü lþƧ5dž CĠđž ţŪƒ þùljZ Ƨ ĂpĂ!f Ĭ!ǫ Ġljh ĂZþŏ Ġđž ƒRNjĂ . ĠnjkƒĂPD yđž łljƧkldž!f KƒþƧ5dž!f Ĭ!ǫ lƧĠTŬƒ DžD Ü ł5ĂRơđž Ġùnjljđž Cƨùηĥ ýλdžkĂ łĎdžĠT lƧŏλ‡ ŎNjĂ Ü LJcƧl!f Ŏ5 ĠNjƧ‡R þƧĂ Ŏk!f łŏĂǯĎ!f Ɣŏ!Ġ ţŪƒ Ư zh ĎùŏĂp ĎùljĠNjƧh ljƧĠùhkZƒĂ Ü DžŏƧ‡!f LJcƧl!Ġh ljƧλdk ăþdž ĬĎZ ýþŏ! łŏƧzT!f ljþNjƒĂT Ŏ5 ĭ Ƨzdž!f ÜΘþdž!ƒĂ Ü f ŢPk!f ĠnjljđŽ lƧŏλ‡ Ɣŏ!Ġ ţŪƒ ljRNjĂ Ü NdžĂ ŢP DžĠdžD NŏþơkĂ NUljĠdžŏǫ lĂp ĬĎZ ł!ŬþĎ! …CĠZþù!ƒĂ Ü DžĠnjƽkù ţŬƒĂ Ü Ɣùηzk!ƒĂ Ü Dżù ţ!!ƒĂ Ü ƱƧT!ƒĂ Ü CĠηƧ!ƒĂ Ü ŎljđŽk!ƒĂ Ü DžR!ƒĂ LJĠù‡Ă Ü ĭ Ƨzdž!f ƧzT Ŏ5 KþƧĂ þp ăƧPD łŏĂơlj KŬĠơ! KĠ5Ġư ǫ yđž Ġnjưzh LJZ ł þơkljţĂ ƔĂĎù ţŪƒ ĬĎZ Ü LJŏŏƐŭh!ƒĂ LJŏŏĂơlj!f ăþ! þĠnjTk ţŬƒ lĂpĂ Ü yđžĠ ţ!f Σ ƽlj ĬĎZ ĎŏĂp ĠNjƧλD … ĎưŏD f ĠP!f NhĂĎ ţD ƧzTĎ!Ă Ü łŏĂǯĎ!f Ɣŏ!Ġ ţŪƒ yđž f ĠP!f NDđžĠƨk N! ŎljcƧl!f ĭ Ƨλlj!f LJŏùh LJĂĂĠ ţŏ ƒĂljĠ‡Ă Ü DžnjkĠ ţƒƧþ Ŏ5 łŏơĠlj!f ljRNj ƒĂĎƽƐD þp ĬdžƒþI!f LJĂŏƐŭh!ƒĂ LJĂŏĂǯĎ!Ġ5 ƐùĎž þùp ĭ Ƨùzdž!f ƧzT LJD þηljĂ (č) KĠ ţƒƧþ!f ljRNj Ŏ5 ĭ ƧzT!f þNjĠT!ƒĂ Ü ŎljcƧl!f þNjĠT!f þùpĂ Ü DžŏƧù‡!f LJcƧù!f Ŏù5 KþηĂ þp łŏĂơlj KŬĠơ LJdž łĎλdžkdž!f lþþzkdž!f łŏĂơlj!f KŬĠơ!Ġh ƔĎƱkkĂ Ü DžĠdžkNjŬƒĂ łŏĠljz!f ŎZþk ţk łlŏƧƱh ljƧzT Ŏ5 ĠnjkhλŏĂ Ü NJkdžþP Ŏ5 Ġnjƽ5UĂŏ LJD YĠƱk ţ łdžþP! łƽĠ‡ łŏĂǯĎ!f KĠpĠƱ!f ĎhŏƧlk Ƨdžλk ţk LJD KZĠƱk ţ Ŏk!f lR5!f łŏĎlz!f ljRNj LJdž Ɣƒ Ƨǯk ţŬƒ łǯŏù Ţh ýλdžk þpĂ " bƒYŋĎ " ƔĂĎ ţD ljƧzT Ŏ5 ĭ Ƨzdž!f Ư ƧZ – ĎĎλdž5 – łŏƧzT!f Ġnjưƒ Ƨ ƐD . " ĬĎ Ţ " Ŏ ưĠdž!f ýz5!f

: DžĎ ţĂ NŏĎZ Ÿƒ ĬĎ Ţ ýĂ ţ!f ĎơþĠdž ĭ Ƨzdž!f N!Ăp Ŏ5 ĭ Ƨzdž!f ǁ!R þĎ ţ η þpĂ

(č) ûøĝƒΘDŽΜΕ Ĭøǯ łłÞ‡Ĉ ƒ|łźÔŽ ŬĬ ǯƒDŽNj Ĺ Ĝ Ĉ Ĉ Ĉ

Ĭ ĺŽĂ ďĺĺĄĂ ňŏĺŽ Ÿƒ Ĭ ĺŤ ýĂĄĺĺ! ĺŮą ĞňĵžpĂďž Ŏ5 ƠŤk Ů ŧƲ5ĺ!ƒ ljŘňj ĺĹĴĐ ƥňĵ5 . ýďžĞĄ!ƒ Ýĺĺp ňĵùĵ5ĥ ýù5kƧŏ LJćƧl!ƒ ÝĂĺĄďĥ ňďžƒƨk!ƒĂ ŎljćƧl!ƒ ƒ Ĵ!ƒ LJďž ƧŽĞT!ƒ ÝƒƧkpƒ ĺĹĴąĂ … ňĥơŤĂ ň!ć … lƨňžďž ŧŏĂƷ! ŘĞpĞŎĥ ýƲkĄŏ ňĺžňŏĂ

ĹJĞùžďž! CƒƧžT!ƒ LJŏĥ ň!ĂĞljk Ƨλ‡ŏ ĭŘ!ƒ " !ƨ5ĺĺ " ÝĂĺĄď‡ ăƧPĐ Ýŏ!ĞĄĐ Ĭ!ą LJćƧl!ƒ ďňĺŏĂ

Ŏk!ƒ CƒƧŭ! ĎňjpŤ ŘĞĥλą ýňĐ LJďž ĂĐ Ü ŧŤĞP!ƒ ĎňjkĺŏƧŎĥ Ğňjŏŏ‡ďk ĬĺŽ LJĂŧďžžŏ Ü ĎňjĄĂ5ĵ Ŏ5 ňĵĞơĥùĄ ŸĞù5 . ŧ5ĺŘPďž ýĞ‡Tďĥ ĎŏƧ‡!ƒ LJćƧl!ƒ Ŏ5 ďĄl!ƒ ƥƧŏĂ Ü ĞňjĵŽ LJĂž5ƒƥŏĂ Ü ĞňjĵĂơƧŎŏ Ü ƥĂňĂ!ƒ Ĭ!ą ďƥž!ƒ LJďž ĞňjňƒƧPą Ŏ5 ňŘkƧƥp ĹJďT! ĞďžŏŲžk ňŘkĞpĂĺĺPďžĥ ďĄlŏ Ğďž‡ ňŘkƒŘĥ ďĄlŏ Ĭ!ĞžkĂ ƥùpĂ (ƥňjùT) ŧùƲ5! ĂĐ Ƨ ĺơ!ƒ ĂĐ ďĄl!ƒ ŧƷŏŤĥ LJĂ‡k ƥp ňŘkƒĂƥĐĂ Ü ýĂlžďž!ƒ Ĭ!ą ýĞơďž!ƒ LJďž (č) . ĂƒĂ!ƒ ĂĐ CĞĥ!Ğĥ LJĂ‡k

Ůą ŘĞùpĂĺĺPďž!ƒ LJďž ƥơŪ Σŏ!Ă Ü ňĺĺư5Ă ňŘkŏďžňjĐ Ĭ!ą lƧĞTą ňŘkĞpĂĺĺPďž LJďž CĞT Ğďžĥ ďĄlŏ LJĐ ňĺĺĺ5 LJćƧl!ƒ LJĂƧĞňŏ CƒƧžT!ƒ LJĐ Ůơŭĵ ƥpĂ . ňŘkĞ5Ť LJďž ŧ5Ť ĂĐ ňĵĞďžĄĐ LJďž ďĄĞĥ ĂĐ ŸĞĥ ďĄlŏ LJĐ ýĂùp Ğùňjĵďž Ă Ü ňĵùŏĵĞžďž Ă LJćƧl!ƒ CƒĂňĐ yďž ŧŏƧžT!ƒ ĎňjkĞŽĂŎldž Ŏ5 LJĂĺĺďžkŏĂ ňďžĄp ƩŏŤ Ŏ5 ƥùp LJĂ‡ŏ ƒŘňj ňďžŘĄp Ŏ55 Ü ljƥơĂ ŸĞĥ LJĂ‡ŏ ďĄl!ƒ ĹJĐ ĞďžĺĺŽ Ĭ!Ğžk Ÿƒ Ƨŏƨĥ ďĄlpĐ ňĵ‡!Ă ĭƧžďž!ƒ CĞďžĺĺž!ƒ ĹJ‡!Ă Ü [… ‖kĞŏơ Ü ‖ƥň Ü ‖ĂhĐ] ŧŏĺňjĞň!ƒ lĞŏơ!Ğĥ ƥƒƥkďžƒ Ğňj! ŘĞpĂĺĺPďž CĞďžĄďĥ ďĄlpĐ Ƨ ĺơ ý‡Ă Ü Ÿƒ Ƨŏƨĥ ƒĂďžĄlŏ LJĐ Ďňj! Σŏĺĺ5 ƥĞĥž!ƒ ĞďžĐ Ü CĞTŏ Ğďžĥ Ƨ ĺơŏ LJĐ ljƥơĂ Ÿ " : LJĂ!ĂĄŏ (Ď) . " ‖ƧT!ƒ LJďž ÝƧư Ÿƒ Ƨŏƨĥ

ΣĂùĵ5 Ŏ5 LJćƧl!ƒ ljĞďžĵ ĭŘ!ƒ ŧĂŘ!ƒĂ ŎljćƧl!ƒ ÝĂĺĄŪƒ LJŽ ŰĂƧP ĭƧžT!ƒ ĭƧžďž!ƒ ýĂp Ŏ5Ă : ýĂlŏ ƒŘňj Ŏ5Ă Ƨ ĂƧžďž!ƒ ƥơĺĺ! ƨĂĞňkĂ Ü LJŏďžĺĺďž!ƒ

(Ď) ƒơƒơŧơŘĉ ňjơŧŰƥć ƒơĐŽ ƥơŧĞĉňj ŰňjƒơŤƒŧƨĐŽ ĂơĄĄĄć ƒơĐŽ ƥŧĞĉňj ŭƨ

ďŏƧù‡!ƒ LJćƧl!ƒ Ŏ5 Ğďžďžĵ ňĵďž ƥĞ5kĄƒ ƥp ƧPĐ ÝĵĞň LJďž ljƥĞňjTkĄĥ ýλďžŏ ĭƧžT!ƒ Řŏĥĺƒ ƒŘňj Ŏ5Ă (ď) ❮ ĉňjŰŰĺĺ ŰƲ5ĉňjĐŽĞ ❗ĉƨ5ć ŭƨ ❯ : Ĭ!Ğžk ň!Ăp Ŏ5 Ğďž‡ ƒŘùňj Ŏù5Ă (‖ŏhĐĂ ŰĂ) lƧĞhŽ ŘŏŲ5! Ƨ ƧĐ‡ ňĵĵĐ Ğďž‡ Ü ŎljĞλ!ƒ ƧŎT!ƒ Ŏ5 lƥŏƨďž (Ů) ĹJĐ ƥňĵ5 ƥŏƧŏ Ů ňŘƥą ňŏĥďĥ LJŏkƧďž ďĄlŏ Ănj5 Ü ňĵĞŏĥ! ĂĐ Ĭ ljžďž!ƒ ƧŏƧlk! lƥƒĞ5 ňďžƥPkĄŏ ĭŘ!ƒ ŎŲ5ĺĺ!ƒ ƧƒƧ‡k!ƒ … Ŏďžŭ ĄŬƒ ĺΣơ!ƒ LJŽ ŰĂƧP ƒŘňj Ŏ5Ă Ü ƒƥĞŏƥƨƒ ňĵďž ĂňƧŏ ŬĂ Ü ŤĞlkĵƒ ƧďžŪƒ ƒŘňj LJďž

(Ď) ĎďĚ ƒ – čēēĒ – ĎŎ – ŘĂƧĥ – ŧĂƧT!ƒ Ƨƥ – LJćƧl!ƒ Ŏ5 Ŏĵ5!ƒ Ƨĥžk!ƒ – LJŏďĐ ďŏT ĭƧ‡ĥ . ƥ

(ď) ĎŰ / čďĐ ƒ – LJćƧl!ƒ ďĂĺĺŽ Ŏ5 LJĞlkŬƒ – ŎŎĂŏĄ!ƒ

(Đ) ĎĐČ ƒ – LJćƧl!ƒ Ŏ5 Ŏĵ5!ƒ Ƨĥžk!ƒ – LJŏďĐ ďŏT ĭƧ‡ĥ . ƥ

(ď) đĒē ƒ – čē Ý – ĎĐŧ – ƥĵƨ!ƒ ŎlĄ – ĭƧžďž!ƒ

(Đ) ŧŏŬƒ (đĒ) ŧžƥĂ!ƒ lƧĂĄ (ēđ) .

ƥƥĂ Ü ljƧƶT Ŏ5 ƒ ǴƤ!ƒ ǴnjƶƥĂ Ǵnj! ƚljǴǂĂ Ü ǐƧƶdž!ƒ ăƥ! ƚƥƧĂ ƥƥ ƦŏĂơƖj ƚŬǴơ ‖ ǴljNjĂ LJdž ƦŏƩƧ!ƒ Ƨƶ!ƒ Ŏ5 Ǵdž! ƦǴdžǴT ƦƵĂljƙdž ƦŏĂơƖj ƚŬǴơ LJdž DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧ‖!ƒ Ŏ5 Ǵdždž ‖!Ɽ Ŏ5 ƥǴ5ƙƖƒ Ü DžNjƥNjƒĂùT DžŏƵƥùƙ Ŏ5 DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧ‖!ƒ LJdž lƥǴ5ƙƖŬƒ Ŏ5 LJŏŏĂơƖj!ƒ ΣǴƖD ƚljǴǂ Ü ƦŏĂơƖj ƥƵƒĂp . DžnjƙǴŋǴƙljƙƖƒ ƦơƬ ǏǴƵ ƥŏǂƫƙ!ƒĂ

ƥùp ƧùdžǴ̀Nj ƦŏĂƶ! lƧNjǴU " ŎNjĂ " UUʿsDŽǴƐ ƹ ƤΘ " ljƧǴƶTD Ŏ5 ǐƧƶdž!ƒ ljƧǂƦ Ǵdždž ǴLJD ƥŋLj ƶǴƫdž5 Ǵùnjƒƒƨŋ D ýǴùƬƙƒĂ Ǵnjdžơǔƙ̀Ă Ƨƶ!ƒ ljƦNj ýPƒƥƙ lĂp ǏǴƵ ýŏ!ƥ ǴnjLjD : NJ!ĂIhu ŎLjŋ LJhƒ Ǵnjŏ!ǫ ƧǴTD ǴnjƶǴ̀ơǔƙ̀Ă . " (č)

LJùdž ljƧǴƶùTD ʿùŏƫĂƙ Ŏ5 NJƙǴŏƈ LJdž lƥǴ5ƙƖŬƒĂ Ü NJhu NJLjǴdžŏǫĂ DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧ‖! NJUʿơhu CǔƶƒĂhDĂ Ü Ǵnjdžƥ̀Pƙùƒ ƥùI5 ‖!Ɽ LJƶ ăɖljdž Ŏ5 LJǂŏ Dž! ǴnjƙǴŋnj!Ă Ü ƦŏƩƧƶ!ƒ Ƨƶ!ƒ NJŏƶĂhĂ Ü ƦŏĂƶ!ƒ ƦŏơǴlj!ƒ Ŏ5 Dž!ǴƖ!ƒ ƧǂƦdž!ƒ ydžŋ LJdž LJĂLj!ƒ ƧƦơ ydžIdž! NJ5Ɽơ Ŏ5 ýƫdžƙ ƥI5 Ǵnjdžƥ̀Pƙƒ LJƖơD Ǵdž ƶƧŏƫǂĂ : NJ!Ăp ‖!Ɽ

(č) ûƒƊ‖ƒǴ ƥ‖ ǏŶôƒƦƢ‖ƐǏTŶƐNj ŶǏǴ‖Ɛ ƒNJƶ ƶƥơǐƥƶƶ Ü ƶƥơǐƥƶƶ ƒơơNJǐ‖a ăƥơǐYǴ

YùƬLj!Ǵhu (ŎƵƥǴP!ƒ) lƥƧƩdž LJdž Ƙ5Ɽơ ƥƥ LJĂLj!ƒ LJD Ǐ!ǫ ƦI‖!ƒ ƦƧǴT ŎdžƩƧƒĂP!ƒ ƧǴTD ƥƥĂ : Ǐ!Ǵƶƙ NJ!Ăp LJdž LJĂLj!ƒ Ƙ5Ɽơ Ǵdž‡ ƒĂƙhƫƙŏ! ýŏĂƫƙ!ƒ LJdž YNjƒƦdž ‖!Ɽ Ŏ5 LJĂhuNjƦŏĂ Ü lŭƬ!ƒ YƬLjhu ‖!ƦĂ (Ď) ⟪ ƶúƫƬ‖Ɛ ǏŶƫǏƫƶ‖ƐNj ⟫ (Đ) … ǴljNj ǴnjƙŏLjĂD ƦƩǴơŬƒ

ƦùŏĂơƖj!ƒ Ƨ!ǴơƖ!ƒ ǏǴƵ ǐƧƶdž!ƒ NJŏ5 ƥdžƙƶƒ ƥƥ ƧPƈ ǐƧƶT ƥNjǴT Ŏ5 ǴnjƙƒƦ ƦŏljƈƧ‖!ƒ ƦŏŬƒ ljƦNj ƥƧƙĂ DžŏƧùǂ!ƒ LJƈƧù‖!ƒ Ŏ5 Ǵdždž ƶƥŏ5ƙƖdž ŎIŏƖĂdž!ƒ NJ!Ǵdžŋ ydž NJƙƧĂƬ ǏǴƵ ǐƧƶT!ƒ NJƙŏhu ƚǴhƫƙŬ Ǵnjƙ‖ƐLj : ýĂIŏ5

(Đ) ƹƐƒƐøƖŬƐNj ƹƒøƬƖjŬƒǴ ƥƒΘƨƈ ø‖ƐNj ûƒƬŎƐNj njƥƧ‖Ɛ ƥƒdž ăƫƥƧǴǏƫƶ‖Ɛ

ĂùơƖj Ü DžƖǴhu ƚDƥƙhƒ Ŏƙ!ƒ ƦŏljƈƧ‖!ƒ ƧĂƖ!ƒ LJdž Ƨŏƫ‡ ƥŋĂŏ NJljŪ Ü ŎljƈƧp Ƨƫdƙ ĂNj DžƖŬǴhu CƒƥƙhŬǴ5 ǴLJD Ǐùǫ ƵI‖! NJơƧT Ŏ5 ŎdžƩƧƒĂP!ƒ ƧǴTD ƥƥĂ (Ē) ⟪ ƶhYƥƒƦƩ‖Ɛ ƒDŽ * ƶhYƥƒƦƩ‖Ɛ ⟫ : Ǐ!Ǵƶƙ NJ!Ăp ÜƦŏǴljƶ!ƒĂ Θƥdž!ƒ ǏǴƵ ƦhĂƬljdž ǴnjLjŪ DžǴ!ƒ Ƨ!ƦdžƦ!ƒ ydžŋ LJĂLj ǴnjLjdž Ƙ5Ɽơ ƥƥ (ǐƥƥĂdž!ƒ) lƥƧƩdž

(č) – ƚƒǴƬP!ƒ – ŎLjŋ LJhƒ – ŎǴŋLj!ƒ ŎǴƵ ƥdžơdž : Ok – ĎƵ – ƚĂƧƫhu – ăƥnj!ƒ Ƨƒƥ – ƒ ƒǴƬP!ƒ . čƫ – ďčĎ-ďčč

(Ď) – ǐƧƶdž!ƒ (đ) – ƦLj!ƒ Ƶ!ǫ – ǐƧƶdž!ƒ . čĚďĎ ƒ – ďď Y – Ěč ʿ

(ď) – lƧĂƬ (Đ) – ƦƵƒ (Đ) – ƦƵƒ (čĚĎ) . .đƫ – ďĚČ …ďēĒ ƒ – Dž čěěĚ / ùNj čĐČĚ – ƒ džơ – ƥǴTƧŬƒ Ƨƒƥ – DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧ‖!ƒ YƒƧƶ ʿ ƫĂƧƥ!ƒ LJƫƥ!ƒ Ŏơdž

(Đ) . čƫ – đēē ƒ – ǐƧTPdžƨ!ƒ – ƧǴT‡!ƒ : ýŋƒƧƫĂ

(đ) – ǐƧƶdž!ƒ – ƦLj!ƒ Ƶ!ǫ – ǐƧƶdž!ƒ . čďČē – čďČĚ ƒ – đč Y – ĚČ Ʀdžƫƙdž!ƒ ʿ

(Ē) – lƧĂƬ (č) – ƦƵƒ . (č) – (ččč) ƦƵƧǴ!ƒ

Ɣù Ţ ljĂ Ƭ5Ǵ ư Ťƒ Ňǁ ɜhu ăĂƧŏĂ (ƧǴlj!ƒ Ǐ!ǫ ǐ ƥpĂdž!ƒ) Ƭ5Ǵ ư Ǝhu (ăƧl!ƒ ƧǴlj ǐ ƥpĂdž!ƒ) ăĂƧŏĂ
Ɣù Ţ lj!Ǵhu ⟪ Ɣú T ǁɛ Ǐ DŽǐɜDŽǁɛNj ⟫ : Ǐ!Ǵƶk N!Ăp ƏƧƥ ƥpĂ Ü LJŏkŏƒĂƧ!ƒ Ɣŏƽ ŎNjĂ (ăƧl!ƒ ƧǴlj)
… Ǐ ljƶdž!ƒ Ŏ5 Ǵdžnj Ƒƒ Ăk ţŬ – Ƭ5Ǵ ư Ťƒ ýǴơ – ăƧŋdž Ƭ5Ǵ ư Ťƒ Dƒƥƶ ýǴơ ăƧŋD Ƭ ŏơ
ăƧù PŪƒ ƥNjƒĂT!ƒ Ǵdž D . ƬŏƧƶT!ƒ ljƥNjƒĂT Ư ƶh Ŏ5 " ƥdžNjdž Džǐýǁɛ üɛǫǴd " Ǐ!ǫ ǴLjǴŏơD ǐ Ƨƶdž!ƒ ƥdžƶ ƥpĂ
: ýĂlŏ5 LJŏkɜŭkPdž!ƒ LJŏk!Ǵơ!ƒ Ŏ5 NŭkƒR ŎljƧl!ƒ ƥNjǴT!ƒ LJdž ƒƥŏɜkţdž Ü ŎNj Ǵdž‡ LJŏƶ!ƒ Ǐ lhD ƥ15

(Č) Ư ø Ţ ǁɛ ƥjø ƬǴƥƬ ŭư ƒDŽ !NŭƬ ƬƬ ɛNjø Ư ƥǐ !‡ƶ ŭɛNjƥƬǁɛ ɛNjƥǐǐƧ ƶ/ƥǐŬ DžDŽŬ

: Ǐ!Ǵƶk N!Ăp ƏƧp ƥpĂ (ŎdžƨƧƒĂP!ƒ) ƽl ţ!ƒ ƏƧǴT ƧǴTD Ǵdž‡ CǴƽZŬƒ ĂNj CǴƽljŬǴ5
CǴƽljk ù ţŬƒ ǴNjĂƥƶ ţ DžnjljD ŎdžƨƧƒĂP!ƒ ƧǴTD ƥpĂ Ü Ƭ ŏljdžŏ Ƭnnj! ŎNjĂ (Ď) ⟪ ƥkNj ǁɛ ƥpƒƥǐŬƥƶc ƒƥƶd ⟫
. ƧǴ Ţ ljŪƒĂ ƥƨŪƒĂ ýŏƶNjĂ Ƨ‡h LJhu ƥƶ ţ ýƒǴhp Ǐ!ǫ lƒĂƧ!ƒ Ǵnjhu ţ ljĂ (ď)
Džnù ţ ljk Ƭ ŏƧƽhu ljƧǴƶT D Ŏ5 ǴNjƥnĂD Ƭ ŏljcƧp UǴ5!D LJdž ǐ Ƨƶdž!ƒ ƥǴ5k ţƒ ƥp ƧPD ƥNjǴT Ŏ5 Ǵdž D
NŭkǴp Ǵdž!) ƧĂ‡!ƒ ĽJD Ƙŏh!ƒ ƒƶnj! NƽƧT Ŏ5 ŎdžƨƧƒĂP!ƒ ƧǴTD ƥ15 Ü ǐ ƧƶT!ƒ ljƥNjǴT! N ư ƧƶZ ydž
Ƭljn!ƒ Ŏ5 Ƨnjlj : ýŏpĂ . ƘĂpǴŏ!ƒĂ ƥƥ!ƒ Ɣ Ǵhp ljǴk5Ǵơ Ƭljn!ƒ Ŏ5 Ƨnjlj : " ǴnjljƶZ Ÿƒ Ŏ ư Ƨ " ƬTƒǴƶ
: Ǐ!Ǵƶk N!Ăp ýdžơ LJŏ!Ă!ƒ ǏǁƶĂ (Đ) (Ƭljn!ƒ ƧǴnjLjD NǁjdŽ ƔƶTkk Ƭ Ţ Ǵ P ŎhLjǁ!
. ⟪ ƥkNj ǁɛ ƥpƒƥǐŬƥƶc ƒƥƶd ⟫

LJùdž ljƧƶù T Ŏù5 ǐ Ƨƶdž!ƒ Ǵnjǁdžk ƥp ƬŏŬ5! ƬŏơǴlj LJdž lƥǴ5k ţƒ ǐ Ƨƶdž!ƒ ǐ Ƨƶdž!ƒ ƥNjǴT Ŏ5Ă
ţøǁć Ǐ øƬɛNjƥ ƊƶǐƬƬƥƶ ǁ!ŬJƬƬƥƶ !ƬjƒƥǁhqǴNj ⟫ : Ǐ!Ǵƶk N!Ăp Ŏ5 Ǵdž! Oŏdžǁk ǁ!Ř Ŏ5Ă DŏƧ‡!ƒ LJcƧl!ƒ
. (Đ) ⟪ ţ Ư DŽǐ ⟫

: ǐ Ƨƶdž!ƒ ýĂlŏ ǁ!Ř Ŏ5Ă

ɛNjƬŷƬ ƒDŽƶ ţNNjǴƬǁɛ ǏŬƬ ƒNJƥƶc Ă‡Y ƶNjøø NJ5Nj ƒ øø ǐ‡Θ ŭǐøø ƨ ƒNJΘǴøø ŏ T Ƭ
(đ) Ư ø DŽǐ ƒNJƥƶ!ƒø ƨNj ŭlć ƒDŽ ƬƬǐDŽǐ ţ ƬƬƥƶG ţø ƨ ƥNj ƥø DŽǐ njƥkNjø l ƥl ćƥ

ƥù Ţ Ǵ P ƥƶhǴŏ Ǵnj! LJǴ‡Ă Ü ljƧƶT D Ŏ5 ǐ Ƨƶdž!ƒ ǴNjƧ‡Ř Ŏk!ƒ* ŎƬŏƶ!ƒ Ɣŏ!Ǵ ţŪƒ ŎNj lƧŏƛ‡Ă
ljƥNjƒĂù T DžƶƥƥĂ Ü ŎƬĂƶ! Ɣŏ!Ǵ ţDĂ ŎƬĂơlj ƘŬǴơ LJdž DŏƧ‡!ƒ LJcƧl!ƒ Ŏ5 Ǵdždž ǁ!Ř Ŏ5 ƒƥŏɜkţdž

(č) ƒ – ƥljɜ!ƒ ƽl ţ – ǐ Ƨƶdž!ƒ . (č) ƬŏŬƒ – (čČĚ) ƨƛ‡!ƒ lƨĂ ţ (Ď) . (č) ƬŏŬƒ – (čČĚ) ƨƛ‡!ƒ lƨĂ ţ (Ď)

. čČď ƒ – Ƭ!ǴƨƧ!ƒ Ƭƶhƽdž – ŎhƧƶ!ƒ Ƨ‡ɜ!ƒ Ƨƥ – ƬŏhƧƶ!ƒ ƘǴǫnjǁ!ƒ Ŏ5 – Σ ŏljD DŏŏNjƒƨhq . ƥ (ď)

. čĒĎČ – čĒčě – čĒčĚ ƒ – čĐ – čď LJǴŏh!ƒ – ĒĚ ɜ – ƥljɜ!ƒ ƽl ţ – ǐ Ƨƶdž!ƒ (Đ)

: yƒƨƧŏĂ (čĒ) ƬŏŬƒ – (ďĐ) ƨhţ lƨĂţ (đ)

– ďǁ – đ ƒ – LJcƧl!ƒ DžĂǁƶ Ŏ5 LJǴNjƨh!ƒ – ŎƬ‡Ƨɜ!ƒ -č

. ƥ ư ŏD yƒƨƧŏĂ : ďǁ đđě ƒ – ǐ ƧTPdžɜ!ƒ ƨǴT‡!ƒ -Ď

. ǴNjƥƶhu ǴdžĂ čČĎ – čČč ƒ – čěēě – čƽ – Σ!ƥljŪƒ Ƨƥ – ƬŏƧƶT!ƒ lƨĂƨư!ƒ – ƥdžơdž DŏŏNjƒƨhƒ -ď

. đĐď ƒ – čěĚē – ƨ ƨǴƶdž!ƒ Ƨƥ – LJcƧlǁ! ŎljǴŏh!ƒ ɜǴǫƶŬƒ – LJdžơƧ!ƒ ƥhƶ ƬTƒǴƶ . ƥ (Ē)

ljƧĠƶùTĎ LJùdž ƭƧŏħǂ ƭĈƨŋ LJƧp Ɍǫ DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧlǶ! NJƱƽƠĂ Ü NJƙƽĠlƛ YĠ⌊ƙƒ ‖!Ɍħ ƥǂĎĂ Ü ǂŏƧƶT!ƒ ljĠùŋk NJ⌊ƽlj LJƶ YĠƽƥ ĂĎ Ü ǐĂƶ! ɣĂǶ⌊Ď ĂĎ Ü ǂŏƶĂk ĂĎ Ü ǂƱƶĂdž! ĠnjLjdž ƥĠƽk⌊ƒ ƥp ǂŏljƈƧp ƚĠŏĐħ NJù||ơ Ġùdžħ NJùŏdžnjkdž ljĠŋk NJ⌊ƽlj LJƶ ƴƽƒƥ ƥp NLjĎ Ǐ!ǫ ƭlħĠ⌊ ĠLjƽǶ⌊Ď Ġdž‡Ă .. NJŏƥ⌊ĠơĂ NJŏưƧƷdž NJùƙƽƧdž LJdž ƭƥƽƽk⌊dž " OħĠlj!ƒ Ƨŋƨ " ùħ DžĂ⌊Ădž!ƒ ǐƧƶdž!ƒ ɣĠk‡! " Ǒ⌊ħƒƧƱ!ƒ ƥŋdžĎ " ƧĂk‡ƥ!ƒ DžŏƧù‡!ƒ LJƈƧùlǶ! NJùƱƽơħ NJǶ‡ ‖!Ɍ ǶdžĠT Ü ǂŏĂƷǶ!ƒ NJkơŏƧp YĠ⌊ƙƒĂ Ü ɣ⌊ƒĂ!ƒ NJdžǶƶĂ Ü ǂlŏdžƶ!ƒ ÜDžŏƧǂ!ƒ LJƈƧl!ƒ Ǒƽ lƥĂŋĂdž ĠnjLjĎ Ǐ!ǫ Ġnj! ĠljơƧƶ Ǒk!ƒ ƱƦĠdžLj!ƒ ljƦNj ýǔP LJdž ƧŏTljĂ Ü NJħ NJnjlƽkĂ NJùkƧƥpĂ NJùLjĠdžŏǫ ǂơù⌊ ƚĠùħƛǫ Ǒƽ DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧl!ƒ LJdž ƭƥŏƽk⌊dž ǐƧƶdž!ƒ ƧƶT Ǒƽ ƚĠǶŋ ƥpĂ ƚĠŏŬƒ LJdž lƥdžk⌊dž ǂŏƧƶT!ƒ ƥNjƒĂT!ƒ NJħ ƚƷŏ⌊ ǐƦ!ƒ ɣĂǶ⌊Ŭƒ LJĂ‡ŏ LJĎ Ġlj⌊ƧơƥpĂ ÜǂŏƧƶT!ƒ Ü ljƧƶùT Ǒƽ ǑljƈƧl!ƒ ƧƛŬƒ ƨƒƧħƫ Ǒƽ ǂƷǶ!ƒĂ Ǐljƶdž!ƒ ydž Ƨƽƙơŏ ɣĂǶ⌊ŬƒĂ ĎLjĎ ĠljƥŋĂƽ Ü ǂŏljƈƧl!ƒ LJùdž ƭƥŏƽkù⌊dž ljƧĠƶùTĎ Ǒƽ ǐƧƶdž!ƒ ĠNjƧ‡Ɍ Ǒk!ƒ ǂŏĂơlj!ƒ ƚŬĠơ!ƒ ydžŋ Ư ƧƶT Ġljƶ⌊Ăħ Σŏ!Ă ǐƧùƶdž!ƒ ĠnjLjdž ƥƽƽĎ Ǒk!ƒ ǂlŏƧƱ!ƒ LJƶ lƧĂ⌊ CĠƱƶŬ ĠnjLjdž ƚơƶħ ĠljƧ‡Ɍ LJ‡!Ă Ü DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧl!ƒ ýù⌊ƽ Ǐù!ǫ ƱĠùkơŏ NJ! ǐƧƶdž!ƒ Ư ƧƶT ǂŏŏ‡Ă ɣLjĠŋ!ƒ ƒƦnj! LJĠ‡ ĠdžħƧĂ … DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧl!ƒ LJdž Ǒk!ƒ ƱĠƽ!Ƒƒ LJdž ƧPƒƨ!ƒ Ƨơħ!ƒ ƒƦNj Ǒƽ lƧƥlħ Oħ⌊ŏ LJĎ ǐƧƶdž!ƒ YĠƱƽk⌊ƒ ƥlƽ " Ü NJkƒƦ ƥơħ ƥƧƽLjdž ƭƥƽĠ⌊!ƒ ɣƧĠŋk!ƒĂ ƧƶĠTdž!ƒ LJdž Ư ŏƽħ ƭƥĂƨdž CĠTŏ Ƨŏ‡ ĠnjnjŋĂŏ … ƭpƥĠ⌊!ƒ ɣƧĠŋk!ƒĂ ƧƶĠTdž!ƒ LJdž Ư ŏƽħ ƭƥĂƨdž CĠTŏ Ƨŏ‡ ĠnjnjŋĂŏ " (č)

ďđĚ f – čĐ ɣ – Ě ƽ (Ď)
čĐēĚ f – čĚ ɣ – Ēě ƽ (Đ)
ĚĚ f – đčɣ – čƽ (Ē)
Ěďď f – ĎČ ɣ – ďđ ƽ (Ě)
čđďĒ – čđďđ f – Đčɣ– ĒĒƽ (čČ)
čĐě f – Đč ɣ – Ď ƽ (čĎ)
ččČČ – čČěě f – Ě ɣ– đčƽ (čĐ)
čĚđē-čĚđĒ f – ĎĐ ɣ– Ěďƽ (čĒ)
čěđĒ f – čĚɣ – ěĚ ƽ (čĚ)
čĒĒč f – đɣ – Ēěƽ (ĎČ)

čĒđě f – ď ɣ – Ēě ƽ (ĎĎ)
čĒČĎ f – Đđ ɣ – Ēēƽ (ĎĐ)
čđĒĚ-čđĒē f – čĎɣ – Ēēƽ (ĎĒ)

čďĎě f – čĎɣ – Ēč ƽ : ƥljƨ!ƒ ƱlƱ (č)*
čĐēĎ f – đě ɣ – ĒĐ ƽ (ď)
čďĐč f – čĎɣ – ĒĎ ƽ (đ)
ĚěČ f – Ď + č ɣ – ĐČ ǂdžƙdž!ƒ ƽ (ē)
ďČď f – ĎČ ɣ – Ēƽ (ě)
čďčĒ f – ĒĎ ɣ – ĒČ ǂdžƙdž!ƒ ƽ (čč)
čĒĒĐ – čĒĒď f – Ě ɣ – Ēě ƽ (čď)
čēĚē-čēĚĒ f –čě+čĚ ɣ – ĚČ ǂdžƙdž!ƒ ƽ (čđ)
čěČĎ – čěČč f – Ď ɣ – Ěě ƽ (čē)
čěěđ f – đɣ – čČĎ ƽ (čě)

čĒĐē f – Đď ɣ – ĒĚƽ (Ďč)
čĒČď f – ĐĚ ɣ – Ēēƽ (Ďď)
čđěČ f – ďČɣ – Ēēƽ (Ďđ)

. čđĐ f – ĠnjdžĂǶƶĂ Ƨƛ!ƒ Ǒƽ Cǔz!ƒ ǑħĎ ɣNjƒƦdž – Ǒ⌊džơ!ƒ ƧNjĠƱƱ ƥdžơdž . ƥ (č)
ƦĠk⌊ū! – ǑħƧz!ƒ ǑdžǶz!ƒ ydžŋdž!ƒ – " ǐƧzdž!ƒ Cǔz!ƒ ǑħŪ Ǒƽ!Ƒƒ LJĠŋƧnjdž!ƒ " : Ăơlj!Ġħ NJkpǔƶĂ Cǔz!ƒ ǑħĎ ƧzT ǏǶƶ YǔƱǔ!
. ďČđ-ĎĒĎ f – ǏƽƱ⌊dž DžŏNjƒƧħǫ

čđđĐ f – čƳ – Ēē ƽ (Ďē)
čĐĐđ f – ďčƳ – ĒĐƽ (Ďě)
čĐčě f – đƳ – ĒĐƽ (ďč)
čďĚđ f – čđƳ – Ēďƽ (ďď)
čĎēč-čĎēČ f – ĒƳ –ĒČƻǆǆǆǆǆǆǆǆƽ (ďđ)
čĎĐď f – Ďě Ɣ – đěƽ (ďē)
ččĎđ-ččĎĐ-ččĎď f – čƳ– đĐƽ (ďě)
ěĒĐ f – ďĎ Ɣ – ĐĎƽ (Đč)
ěČē f – čƳ – Đčƽ (Đď)
Ěčď f – đ Ɣ – ďĐ ƽ (Đđ)
ēēĐ-ēēď f – ĒƳ – ďďƽ (Đē)
ēēČ f – čƳ – ďď ƽ (Đě)
ēčĒ f – Ď+č Ɣ – ĎĚƽ (đč)
ĒĎĎ f – Ě Ɣ – čě ƽ (đď)
đĎĐ f – ĚƳ – čĒƽ (đđ)
ĐĎČ f – ĚƳ – čďƽ (đē)
ďěĐ-ďěď f – ĎƳ – ččƽ (đě)
ěē f – čěƳ – Ēƽ (Ēč)
ĎēČ f – ďěƳ – đ ƽ (Ēď)
čěĚ f – ďĒƳ – ďƽ (Ēđ)
čēĐ f – ĎƳ – ďƽ (Ēē)
čđČ f – Đď Ɣ – Ď ƽ (Ēě)
čďĒ f – Ďď Ɣ – Ďƽ (ēč)
ččĒ f – ĎƳ – Ďƽ (ēď)
Ěē f – Đě Ɣ – čƽ (ēđ)
Ēč f – Ďđ Ɣ – čƽ (ēē)
čĒďē f – ďШ – ƻǆǆƽ (ēě)
čĒďĒ f – ďШ – ƻǆǆƽ (Ěč)
čĒď f – čШ – ƻǆǆƽ (Ěď)

čđčě f – ĎĒƳ – ĒĒƽ (ĎĚ)
čĐđČ f – ďē Ɣ – ĒĐƽ (ďČ)
čĐčĐ f – čƳ – ĒĐƽ (ďĎ)
čĎĚč-čĎĚČ f –čĚ Ɣ –ĒČƻǆǆǆǆǆǆǆǆƽ (ďĐ)
čĎđē f – ĐĐ Ɣ – đěƽ (ďĒ)
ččěĚ f – ďđƳ – đĚ ƽ (ďĚ)
ěēĚ f – čď Ɣ – Đď ƽ (ĐČ)
ěĎč -ěĎČ f – ĎĎ Ɣ – Đč ƽ (ĐĎ)
ĚđĐ f – ĎČ Ɣ – ďēƽ (ĐĐ)
ĚČĒ f – đĎ Ɣ – ďďƽ (ĐĒ)
ēēď f – ĐƳ – ďďƽ (ĐĚ)
ēčě f – ĒƳ – ĎĚ ƽ (đČ)
ĒĐČ f – ďď Ɣ – čě ƽ (đĎ)
đđđ f – ĎƳ – čē ƽ (đĐ)
ĐČČ f – ččƳ – čČ ƽ (đĒ)
Đďē-ĐďĒ f – čđ Ɣ – čĐ ƽ (đĚ)
ďČĐ f – ĎčƳ – Ē ƽ (ĒČ)
ĎĚč f – čƳ – Ē ƽ (ĒĎ)
ĎĒď f – ďčƳ – đ ƽ (ĒĐ)
čěđ f – ďĎƳ – ďƽ (ĒĒ)
čēđ f – ďƳ – ďƽ (ĒĚ)
čĐĒ f – ďĚ Ɣ – Ď ƽ (ēČ)
ččē f – ď Ɣ – Ďƽ (ēĎ)
ěď f – đě Ɣ – čƽ (ēĐ)
ēĚ f – ĐČ Ɣ – čƽ (ēĒ)
ďĒ f – đ Ɣ – čƽ (ēĚ)
čĐĐĚ f – ďШ – ƻǆǆƽ (ĚČ)
čĐěď f – ďШ – ƻǆǆƽ (ĚĎ)

Ü Ґùnjkfþƨ5dž ƚùFöNjĂ Ґnjköd̈žNjD ƚöơ LJdž ƚƶǆ!f LJƵ lþöƶh LJĂ‡k Ů Ĭlöl̥Ădž!f LJƵ ƚöþơ!f ǈJǫ

Nlö5 Ґdž DźnjTNjþD þp LJcƨl!f Ĭ!ǫ ƚƨUlj ҐdžþljƵ Ɣƨƶ!f ǈJD ƨĂƨƶdž!fĂ Ü ҐnjkҐlj‡l̥Ă ҐnjkҐ‡ƨơ ƨ ŭkFfĂ

LJfþùηĂ!f Öù5 yljlöĂ LJfƦFkl̥f LJĂþ ƔĂǈl!f Ĭ!ǫ ƔҐl̥ljö Öllöl̥Ădž DźƶljĂ Ü ýҐdžη!f yƒfƨ YҐlöǫ LJdž

ýĂƨùlj DźҐùöD ƚùöhƨƶ!f LJƦŪf Nlkl̥ơD CÖT ýĂD ĂNj ÖƶöpĂk!f DźҐUlj!f ĂD ÖkĂŢ!f ýҐdžη!f fƦNjĂ "

ƶƵĂηùl̥dž DźD ŭùl̥ƨdž LJҐ‡D CfĂl̥ Dźŭ‡!f ƨĂƛljdž LJdž Ƙ5ƨƵ Ґdžö5 NJǈkdž ƘþnjƵ LJ‡k Dź!Ă Ü LJcƨl!f

. " ƨƶT LJcƨl!f ǈJD Ɣƨƶ!f CŬdNj Ĭ!ǫ ýöP Ĭkơ (č)

Ů ƶödžηƵD LJҐ‡ Ă!Ă NJl̥5lj LJdž ƨƶTö ƚηƦҐl̥!f ƚökĂŢ!f ƚƵĂdžηdž!f ljƦNj Ĭ!ǫ Nlƶdžl̥ Ĭl!D LJdž ǈJǫĂ "

LJdž ƨƨƵ Ґdž ýÿ‡ NJ!Ґdžη̈Ă NJljl̥ơ Ö5 ѕĂ5ö Ɣöη̈Ƶ yöpĂkĂ Ü Ɣöƨ LJơ! DźҐdžD NJljdh ƚöhƨƶ!f ƨƨƶö

. " ƨƶT!f DźöljƨkĂ Ĭlöl̥Ădž!f yöpĂk (Ď)

: NJ!Ălh ǁ!Ʀ Ăơlj Ĭ!ǫ Öƶ5fƨ!f ƨҐTD þpĂ

ƚùƶŬp Ґnjhl̥ҐljkĂ Ґnj5ŭkFŬ LJҐ‡ ƚƶFfƨ ƚöĂƶ! ƶljҐơ!D NJǈdžη Ö5 NJkҐdžǈ‡Ă Ü NJkҐdžǈ‡ Ö5 NJ5Ăƨơ fĂDƨ "

Ö5 LJöhD ǁ!Ʀ LJҐ‡Ă Nlh Dźnj! ŷhup Ů ƨdžD NJƦDĂ Ü Ĭljƶdž!f fƦNj Dźnjks5ö DźǈJ5 ҐnjƶöpĂk ÖNj ҐnjkCfƨp Ü lþơfĂ

. " DźNjƨηƵ (ď)

ƚùdžǈ‡ǈ! Ƙùljƨ‡ þùl5 Ü NJljĂƶdžl̥ö fĂLljƨ‡ Ґdžh ƨƛdk!f lþTĂ Ü LJl̥ơ!f ƚƦҐNjƨ LJdž Ɣƨƶ!f Nlh ƨҐkdžf Ґdž! ƶƨUljĂ

... ƨơƨl̥ ĂD LJNjƨ‡ NJljdh Öhlj!f fĂdžnjkfĂ Ü ƨƶT NJljdh Nl5Ţ Ĭ!ǫ fĂþdžƵ LJcƨl!f fĂƶdžl̥ ҐdžþljƵ Ü Ґnjkölþp

ƨƵƨùT ĂD ƨơƨl̥ ĂD LJNjƨ‡h Nhhơƨ̥Ţ Σö!Ă ƨƶTh LJcƨl!f Σöǈ5 Ü Dźnjhfƨ̈ƱƱf Ĭǈ̈Ƶ ýÿþö fƦNj ý‡Ă

ljƨηƵ NJl̥5lj LJdž Dźǈƶö NJljǈ5 ƚƶljŢ!f ƔFfƨƨĂ ƚöhƨƶ!f ƔNjƦdžh ƱƱơD ĭƦ!f ƨöǈhu!fĂ " ƶƱöD NJǈlö Dź!Ă

. " ... ƨƨöƨ ƚηƵ ljƨηƵ ƨ ƨƶ Ґdž ýλdžh Dźǈƶö NJǈkdžh LJҐköÚf LJƵ (Đ)

LJҐöƦùNj Ĭù!ǫ Öƶ5fƨ!f ƨҐTD þpĂ Ü "ƚdžǈöl̥dž" ù‡ NJ!Ăƨlj þljƵ Dźöƨ‡!f LJcƨl!f Ư ƨҐƵ LJdž ǁ ҐljNjĂ

ýùh Ü ǁ l̥Ґdžkö ŬĂ Ư njljö Ů ƨöPl̥ ƶfĂ NJdžŭ‡ ý‡ " : NJ!Ălh NJ! NJkư ƨҐƶdžĂ NJ!Ăƨlj þljƵ ƚdžǈöl̥dž

. " Nöknjη LJdž ǁ ǈnjkl̥dž Ü Ĭljƶdž!f ýƦkhdž Jöl̥lj!f ƔƨƱư dž ĂNj (đ)

Öù5 Dźnjùl̥ö Dźöƶljk̈Ă Ü Ґnjk̈ŬŬþh ÖơĂk ƚFöNj Ĭǈ̈Ƶ NJkҐdžǈ‡ Dźl̥ƨ Ö5 ƨηƶdž Öljƶ5 ƨλlj LJcƨl!fĂ

Öù5fĂl!f þĂηĂ LJƵ Öljƶk ýŢfĂ5!f ljƦNj Ü Ґnjdžökf̈ĂPĂ ƘҐöŬf ƨĂþŢ LJöh ѕl̥Ґljk̈Ă Ü ljҐljƶdž ƨfƨhǫ

(č) . ŘČĒ f – LJcƨl!f DźĂǈƵ Ö5 LJҐ5ƨƶ!f ýNjҐljdž – ÖljҐpƨƨ!f DźöUƶ!f þhƵ þdźơdž . þ

(Ď) . ŘČĒ f – NJl̥5lj

(ď) . ŘčĐ f – ƚöĂnlj!f ƚƨŭh!fĂ LJcƨl!f ƨҐηƵǫ – Öƶ5fƨ!f ѕþҐŢ Ĭ5Ö̈Ţdž .þ

(Đ) . Đď f – ƨlŢ þdźơD . þ : Ok – čěĒď – čÖ – ƨŢdž – ƨ ƨҐƶdž!f ƨfþ – LJcƨl!f ƨҐηƵǫ – ÖljŭpҐh!f

(đ) . čēđ f – ƚöĂnlj!f ƚƨŭh!fĂ LJcƨl!f ƨҐηƵǫ – Öƶ5fƨ!f

Ÿƒ ƥùʰƵ ƥùƶƣƣƣ " ƧĂƙǂƥ!ƒ ƧǤƬᴰ ƥƥĂ Ü ƳĂĿƭƙ!ƒĂ LJǂƣƣƣƙ!ǤʰƣǤƵƭƵƣ Ƨ ƣƣƣƤƙ Ƣƣƣ!ƒ Ƣƣ Ƣ5 ƥƥǤƣƣƣ

" ĭ ĂĞĺj ţơ!ƒ ƥďžơďž" ŘĞk ţŰƒ ƧĞŤĐ ƥpĂ Ŧĺĵƶ!ƒ ÿďž ďžĂŤŏŽP!ƒ LJďž LJĞŋƧŤŏ Řţ LJĞĥƧĞĺkďž LJĂĹj!ƒĂ Ďžŏďž!ƒĂ Ĭ ĺĺŽ ƥƨ!ƒĂ ĭ ƥơkĺĺ! ŎkƒĂƽ!ƒ ljŘnj5 (LJcƨĺ!ƒ Ŏ5 Ŧĺĺ Ţ Ğƽ!ƒ) NĥĥĞk‡ Ŏ5 Ŏlŏ ţĂďž!ƒ ŎkƒĂƽ!ƒ ƨĞŋŽţ Ĭ!ţ

... NĺŏĥĹjk ýƑĞ ţĂ Ƨ Ăƨơ!ƒ ljŘNj ĹĺJĐ Ĭ ĺĺŽ Ĭ ďžƒƥĺ!ƒ ƥ‡Đ ƥpĂ . ŦĺĵĞnj‡!ƒĂ ƨƶT!ƒ Ŧďžnjk (č)

Ƨ Ăƨùơĺĺ! NĺùƑĞĺkĺjƒ ýŭùP LJùďž ykďžďž Ŏlŏ ţĂďž ŝ ţĺj Ŏ5 ĶƒƨĞĥƶ!ƒ LJŏĂ‡k Ĭ!ţ ƨŏTŏ LJcƨĺ!ƒĂ "

ƨďžĐ ŎkƒĂƽ!ƒ Ŧ!đ ţďž LJĐ Ğ Ţ Ă Ţ P NĺĺjĂ‡ƨƥŏ ƒĂĺjĞ‡ Ŏŭ ţĥ LJŏ‡ƨTďžĺĺ! ƒƨŋƶďž LJĂ‡ŏ ‖!ŘĥĂ ÜŦƶŎĺďž!ƒ

. " DžNjƨĞƶTĐ Ŏ5 ŬĂ Dźnj!Ğďžƶk ţƒ Ŏ5 ljĂ5ƨƶŏ Dž! NĺŽĂĺj LJďž ƥŏƨ5 (Ď)

lƨNjĞùU (ƨĂù ţ!ƒ ŎkƒĂù5) lƨNjĞU ƨŏ LJcƨĺ!ƒ Ŏ5 ŦŏUƽĺĺ!ƒ Ĭ ĺŏ ţĂďž!ƒ ƨNjĞUďž LJďž LJĂ‡ŏ ƥpĂ

: Ĭ!Ğƶk NĺĺĂp Ŏ5 Ğďž‡ Ƨ Ăƨơĺ!ƒ ƨƒƨ‡kĥ ŭĺďžkďž ƨƒƨ‡k!ƒ LJĂ‡ŏ ƥpĂ " ƥ€ƥ|Ŧ‖€ "

Ŧùpŭƶ Nĺĺĺ

LJùdž! ýùŏĂ!f ƙhƛđ5 Ґnjkhơґ! ƭ5!ґPdž ƭ ƬƤ ý‡Ă Ü ƭ Ƭ!!f ljƦnjh ƴƦ‡dž! ýŏĂ : lŭ Ƭ ŭ‡ ƴ!Ƶ
ĂĐ LJґù ƪ ljŭ! ґ!ŏĂTk Ŏlŏ ƪ Ădž!f ýґdžη!f LJdž YĂlj!f ƒƦNj Ĭ!ϱ Dŏ2‡!f LJc2!!f ƥdžzŏ ƥpĂ (č) " Ґnjh ƴƦ‡
. LJŏzdž ґdžĐ ĬƵƵ ґƥŏ‡đk ĂĐ NV! ƭŏƵĂk
ґùdžĂ Ü ĭ Ăljzdž!fĂ ŎƵ‡T!f Ґnj!ґdžηh ƭljƨkldž Ґnj ƪ ƥlj Dŏ2‡!f LJc2!!f Ŏ5 l2NjґŬ ĭĐ Σ2ƥlj ґdžƥljƵĂ
... ƭŏĂh2kĂ ƭŏ!ґdžη ƴljfĂη LJdž Nŏŏŏŏŏ5 ư k
Ŏù5 Ŏlŏù ƪ Ădž!f ƨґηƵŬfĂ Ü Dŏ2‡!f LJc2!!f Kƥ2ŏdž! Ŏlŏ ƪ Ădž!f 2ƛŪf ýґdžη LJƵ ґljƛƥŏk ґdžnjdžĂ
ƥ2ù5dž!f LJùƵ ƭŏƥù ơ!ґh Ŏ5k‡ljĂ Ü ƴljґη!f ƒƦNj LJƵ ƭŏƥơ!f Ŏ5 Dŏґ!dž!f ґljh ýĂŎŏ NƦ5 Ü LJc2!!f
... Σ5lj!f Ŏ5 Ґnjƥ pĂĂ Ґnj5Ă2ơĂ Ґnj ƪ 2η ýŭP LJdž ґNjґljƵdž LJƵ 2hƵk Ŏk!f ƭŏljc2!!f

اللفظة المعبرة من خلال جرسها :

ĭ2ùƵdž!f YґŎkù ƪ f 2ùŏ‡Ă Ü ƭŏljc2!!f ƥ2ŏdž!f ƭŏdžNjĐ LJƵ ƭ!hґƪ Kƥ2ŏdž Ŏ5 ґljƛƥŏk ƥpĂ
Ĭ!ϱ ґlj2TĐĂ Ü Dŏ2‡!f LJc2!!f Ŏ5 Cґη ґdž yŏž ŧ5fĂkŏ ґdžh ĭ2ƵT!f ljƥNjґT Dŏ2ƥk Ŏ5 Ґnjljdž ƥґ5k ƪ Ŭf
Ü Ґnjk ƩґŏùƬĂ Ґnj5Ă2ơ KƥĂƬĐ Ґnjŏ5 ґlj2‡Ƶ Ŏk!f ƭŏƛdžŪf Ư Ƶŏŏŏŏŏ ýŭP LJdž ƭŏljc2!!f ƥ2ŏdž!f ƭŏdžNjĐ
... lj2ŏĂƬkĂ lj2ƛĐ ƨƥ2hϱĂ Ü ĬljƵdž!f ƥŏ ƪ ηk Ŏ5 ‖!Ƶ 2ŏƛđkĂ
LJùƵ ƥƥùŏƵh LJù‡ŏ Dŏ! Ü ƭŏĂljzdž!f l2ĂƬ!fĂ ƭŏUŏ5!!f l2ĂƬ!f LJŏh Dŏґη ƪ ljŬfĂ ŧ5fĂk!f ĬLJϱĂ
LJŏù ƪ 2ƥ!fĂ Ü Ĭdžƥù!!f LJŏŏĂùƵ!!f LJdž 2ŏƛ‡ ‖!Ƶ Ĭ!ϱ 2ґTĐ ƥpĂ Ü ґnjkƥƵ ƭŏh2ƵƵ!f ƭƵ!!f f ƬґƬP
... LJŏƛƥơdž!f (Ď)
Ü ґùnjljdž Cƥ2ƵùT!f ƥґ5k ƪ f ƥpĂ Ü ƭơ ƥfĂ l2ĂƬh ƭƬŏƬP!f ljƦNj 2džƛk ƪ f Dŏ2‡!f LJc2!!f LJ‡!Ă
2džĐ l2NjґŬ!f ґnjŏljґzdž ĬƵƵ Uґ5!Ŭf ƭ!ŬƥŏĐ " Ü DžNj2ґhPĐĂ Džnj!fĂpĐ DžƵƥŏ ґdžh DžNj2ґƵTĐ Ŏ5 ґNjĂ5UĂĂ
Ăù! Ü 2ù‡5!f Ŏ5 ýŭžzkĂ Ü Džnj5!f Ŏ5 ґƪ Ƶ Ĭ!ϱ ŬĂ Ü LJґŏh Ĭ!ϱ Ŭŏŏŏŏŏ Ŭ LJc2!!f Kґŏc Ŏ5 ŎƵ
yùdž ýґùơh Ư pґùljkŏ Ŭ ‖!ƦĂ Ü ƭŏĂƵ!f KŬŬƥ!f ĂĐ Ĭ!ĂŪf ŎljґzdŽ!f ƥljƵ ŏ5ĂpĂ ƭ!ƪdž!f KljґƬ
(ď) . " ... ƴŏ‡2k!f Ґnjh ŎơĂŏĂ DžUlj!f LJdž Džnj5k ă2PĐ KŬŬƥ
NŬjґơh ƪ Ÿf ґNjƥηĂĐ Ŏk!f ƭzŏhŏ!f ƥNjґTdž Ư Ƶŏŏŏŏŏ LJƵ ƭ ƥơkŏ ĂNjĂ ĭ2ƵT!f ĭ2ƵzdŽ!f ýĂp Ŏ55
ĂùƵz!fĂ YґùŏkŬf Ґnj! Ÿf ƨƥp Ŏk!f ƭƵPlj!f Ĭ!ϱ 2ŏTŏĂ Ü yƪfĂ!fĂ Oŏƪ5!f LJĂ‡!f ƒƦNj Ŏ5 Ĭ!ґzkĂ
ґùnj‡Ƶnjŏk Ư2fĂƵ Ґnj! Ư2Ƶzŏŏŏŏŏ ƥp ýh Ü ýґdž‡!f ƭŏґnjlj ƩƵhŏk Σ2Ƶŏŏŏŏŏ ƭƵPlj ýŭ‡ Σŏ! " LJĐ ƥ‡đŏ NŬj‡!Ă
(Đ) . " 2h‡!f ƩƵhŏk Ŭ ‖ƵzƵ5 2ŏŏŏŏŏ!f ýґơ Ŏ5 LJґƪ ƬjŬf ґnjŏĐ ýdžz!ґh 2ƥґh5 Ü ýŭŏŏŏŏŏƪŬf ýhƥ

. čě f – LJc2!!f DĭĂƵƵ Ŏ5 LJґNj2h!f – ŎT‡2ƨ!f (č)

. čƵ – Ēđ f – (ƭŏkĂƬ!f ƭŏґ‡ơ!f ýƬ5) – ŎƵNjґη!f 2ƵT!f – NdžŏĂ1kĂ Nŏkƪ f2ƥ Ŏ5 JnjljdŽ – ŎnjŏĂlj!f ƥdžơdž (Ď)

. Ďđ f – ƭŏ2ƥlj ƪ Ŭf - 2 2ґdž!f lƛTljdž – Ŏljc2!!f ƴĂƵƪ Ŭf Ŏ5 ƭŏljґĂ!f ŎljґzdŽ!f – 2dŽґŽ ƥdžơĐ Ŏơk5 . ƥ (ď)

. ƥŏηdž!f ƥhƵ ƥdžґơ .ƥ : Ŏk čĒě f – Cŭz!f ŎhĐ KґŏdžĂƨ! LJdž 2ґkPdž!f ŎƨT – ĭ2ƵzdŽ!f (Đ)

Ĭ ùŵŻ ŧùŏơĂdž lƧùʰżdž ƱĠƽ!ᴰ LJdž DžŏƧ+!ƒ LJƈƧl!ƒ Ŏ5 Ġdždž þŏƽkʅŏ ĭ ƧżT!ƒ þNjĠT!ƒ ƒŘnjʰ ĂNjĂ

: ýĂlŏ5 ŧŏkĂŢ!ƒ Ġnj5Ƨơᴰ ýŭP LJdž Ġnjk!Ŭþ

ą ƒ þᴰĠ ŵ+ɢdž ƽl ê ƽƵ !!

(Č) Ƶ Njŧ ĠŴ ƒNJŵ ƽɢsĬ ŵ!+ʒ

LJĠùkŏljƈƧp LJĠùkþƧƽdž ĠdžNjĂ (ƽĂʅʰ!ƒ – ŧŵPlj!ƒ) ŎkþƧƽdž þɳlj ĭ ƧżT!ƒ ƱŘĂdžlj!ƒ ƒŘNj lĆƒƧp Ŏ5 lƧ ưĠơ ĶljĠ+ ŧƱ5ŵ! ŧŏljƈƧl!ƒ lƧĂŢ!ƒ LJᴰ LJƱ!ƒ Ɣŵ£ᴰĂ Ü ŧŏĂʒŵ!ƒ Ġdžnj!ĂŢᴰ Ŏ5 ĠdžnjkŬŬþ ƧĂŢk … Ķŏʰ!ƒ ƒŘNj DžƱlj ĠdžþljŻ ƧŻĠT!ƒ LJNjŘ Ŏ5

DžŏƧù+!ƒ LJƈƧl!ƒ Ŏ5Ă Ü ýPƥ!ƒ Ĭ!ǫ Ķʰʅlj þpĂ Ü YĠ5kƧŬƒĂ ýĂƱ!ƒ ĬŵŻ ýþk (ƽĂʅʰ!ƒ) lþƧ5dž5

(Ď) ⟪ ąl ƒƽê ƒĠ ŭơŵ£Nj ⟫ : Ĭ!Ġżk NJ!Ăp

Ŏk!ƒ ŧŵPlj!ƒ ŎNj Ġdž+ Ü NŵdžŻ ŧŵlʰ ýŘŏ Ŭ Ĭkơ ljƧʒŢ Ŏ5 ýdżżŏ LJᴰ LJĠʅljŬƒ LJdž ƔŵƱŏ ‖!Řʰ Ănj5

. ýĠdž+!ƒ ŧŏĠnjlj Ɛŵʰk ŬĂ Ġnjljdž ŧkɳŏ þp ýŭʒkʅŬƒ ĶJ+!Ă Ü YĠ5kƧŬƒĂ Ăŵż!ƒ ĠNjƧþpĂ YƧƨk

Ü DžŏƧù+!ƒ LJƈƧù!ƒ Ŏ5 Ġdždž ƶþŏ5kʅdž LJĠʅljŭ! ŧ þơŏ Ġdžʰ ŧŵPljŵ! ŧ þơŏ Ġdž LJŏʰ ƧŻĠT!ƒ ydžɳ þpĂ

LJŏơ LJĠʅŵ!ƒ ƽ Ţ kŵŏ Ŏk!ƒ Ƨ Ġ!ƒ ydž ŧljŏljadžƱ!ƒĂ CĂþnj!ƒ Ĭ!ǫ ĂŻþk Ŏk!ƒ ŧʅĂdžnjdž!ƒ LJŏʅ!ƒ ydž CĠʰ!Ġ5

Ġùdžʰ Ü Ġùnj5Ƨơᴰ NŏơĂk Ġdžʰ lþƧ5dž!ƒ ljŘNj Ƨŏʅ5k Ĭ!ǫ ĂŻþŏ ŬŏĂp Ĭljżdž ŎƱżk Dž5!ƒ Ƨ ʅʰ Ġnj!Ʊljŏ

NùkʒĮ ýŭP LJdž ljƧżT Ŏ5 LJƈƧl!ƒ Ƨ᾽ᴰ DžŻþŏ ƧPƈ þNjĠT Ŏ5 ‖!Ř+Ă Ŏlŏʅdž!ƒ ĠnjʅƧɳ ydž Džɳʅljŏ

LJƈƧùl!ƒ Ŏ5 þƧĂ þpĂ ŧljĠdžᴰĂ ê Ƨ Tʰ NŏkĂp Ɣʅ+ŏ! lĠơ!ƒ ljŘNj Ŏ5 Ɵþ+ŏĂ Ɣżkŏ CƧdž!ƒ ĶJᴰ ƶþ+ɑdž

: Ĭ!Ġżk NJ!Ăp DžŏƧ+!ƒ

(Ď) ⟪ ĵĭĉŭŵŻʒ ƒƟŵ!ʅ pĠþ Ăŵɑ ŃÔƒʅ ŧpŵɑ ⟫

: ĭ Ƨżdž!ƒ ýĂlŏ ‖!Ř Ŏ5Ă O!ĠŢ ŵdžŻĂ Ü LJʅơ ŵɳĂʰ NʰƧ Ŏpŭŏ! Ɣżkŏ Ăŧ+ŏ LJĠʅljŬĠ5

(ď) ŧŵNjĭ ƒƒyŬ DžŻŽ ŭ!ᴰŧ ĠĆTŽŵ Ĭʒ łjŧ ĠƵNj ĝŭĠŵ Ĭʒ Ńŧ!ĭ ŧĠDŽŵƒʒ

DžɑŭùĶ Ġùnjŏ5 þùɳljĂ (Ɵþ+ŏ) ŧŏljƈƧl!ƒ ŧƱ5ŵ!ƒ ljŘnjʰ DžŏƧ+!ƒ LJƈƧl!ƒ Ŏ5 Ġdždž ĭ Ƨżdž!ƒ þĠ5kʅƒ þpĂ

ŧù!Ŭþ ýŭP LJdž ŧơưƒĂ lƧĂŢʰ ĠNjĠljżdž ŎƱżk Ŏk!ƒ CĠơ!ƒĂ ýƒþ!ƒ ydž Ƨ Ġ+!ƒ : ŧʎŭʎ!ƒ Ƨ ƧơŬƒ

Ġnj! Ĭljżdž!ƒ ýʰlĶĂ Ü ydžʅ!ƒ Ŏ5 Džŭ+!ƒ LJʅơʰ ŎơĂŏ ĭ Ř!ƒ Ŏlŏʅdž!ƒ ĠnjʅƧɳ ýŭP LJdžĂ Ü Ġnj5Ƨơᴰ

… Ġnjưżʰ ydž Ġnjdžɑŭ ĶĂ Ɣʅ ĠljdžƒĂ ƽĠŏʅ!ƒ Ŏ5 ĠNjþĂɳĂ ýŭP LJdž

… ĹùdžɑŭĶ ƥùTᴰ LJĠù+ Ü ýþŻᴰ LJĠ+ Ġdžŵ+5 Ƨ ŏ!ɑk!ƒ Ŏ5 Ƨ ĂƧơ!ƒ ýŏþżk DžɑŭĶ!ƒ Ŏ5 Ɣʰʅ!ƒĂ "

Ġdž! Σ ƽlj!ƒ Ŏ5 NJ! Ĭljżdž!ƒ ýʰlĶĂ Ü Ʊ5ŵ!ƒ Ŏ5 Ŧ!Ănjʅ Ă ydžʅ!ƒ Ŏ5 Džŭ+!ƒ LJʅơ DžɑŭĶ!ƒ Ŏ5 lþƒĠ5!ƒĂ

(Ď) Ŭ – ďƱ – DžĂƨŵ!ƒ . čĎČd ƒ

(ď) ŧʅĂ – ŧơĂ – ĠlTljŬƒ + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) . (Θþ+) lþĠdž ēČĐ ƒ – LJƈƧl!ƒ ŬĠ5!ᴰ ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ŧĠlTljŬƒ lƧĂʅ (ď)

(Ď) ŧʅĂ – ŧơĂ – ĠlTljŬƒ + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) ĶƒþƧ5dž + (Ē) ŧŏŬƒ – (ĒĐ) . (ŧʅʰ) lþĠdž čĎď ƒ – LJƈƧl!ƒ ŬĠ5!ᴰ ĶƒþƧ5dž + (čČ) ŧŏŬƒ – (đČ) ŧ lƧĂʅ (Ď)

(č) Ŭ – ďƱ – DžĂƨŵ!ƒ . čČČĔ ƒ

ƶƶƶ

Ü Łŏljcƨl!f ƨĂ]!f Ư zhu ƨ‡Ɽ LJdž Nŏ!ǫ ƨĠTD Ġdž yďž Ü lƥƥzkdž!f NJkĠdžfƥPk]f Ŏ5 ŁƵĂljkdž!f NJ ư fƨƹD ýŭP LJdž Σ ƽlj!f Ŏ5 Ġnjzƥ ĂĂ Ü Łŏljcƨl!f UĠƽ!Ū̄f ƨλD Ĭ!ǫ ƨĠTD ýhu Ɣ]ơ5 ‖fƦ Σŏ!Ă Ü ljƨzT Ŏ5 Ü LJĂdž ư dž!fĂ ý‡T!f ýĠdžŋhu Łŏljcƨl!f lƥƨƽdž!f Ƙdž]kf ƥ15 " ШƨĠPdž!f Ł]Ġljkdž!f ŁƵĂljkdž!f Ġnj5Ăƨơ ƨ ù ƵƵlj Ł!Ănjù] Łù hĂƦz!Ġhu ƥù Ţ lhĂ Ü ƘĂŢ!f ŁhĂƦƵ LJŏhĂ Ü ƨŏĂŢk!f ƨŏλƸk lĂp LJŏhu Ƙzdžŋ5 ƘfĂù Ţ Ū̄f YĠù džkŋf LJƵ JNkljk Dž! ŁhĂƦz!f ljƦNjĂ Ü Ġnjkf ĂŢD Ł!Ănj]hu yďž]!f lƥĠnjTĂ Ü ĠnjŋƨĠPdž (č) . " Ƙfƥƨƽdž!f 2 Ăƨơ ШƨĠPdž ƥƵĠhuk ĂD lĂPƨ!f

Ư zhu ù! NJ!Ġdžzk ù]Ġhu Ü ljƨzùT Ŏù5 Łŏljcƨl!f lƥƨƽdžŭ! ƘĠŏŢĂŢP!f ƨĠnjƲǫ Ŏ5 YƨhU ‖!Ɽ‡

… Łŏƥơ!f ƨŢz!f Ŏ5 Ġnjdžf ƥPk]f Łŭp Ɣhu]hu LJNjƦ!f LJƵ ŁhuFĠƹ Ƙơhu ŢD Ŏk!f Ƙf ƥƨƽdž!f

Ġù nju CĠŋ ljƨzT Ŏ5 lƨĂĠŋkdž Ƙf ƥƨƽdž ƥĂŋĂ Ĭ!ǫ ljƨĂĠŋk ýhu Ü ƥơ!f fƦNj ƥljƵ ĭ ƨzdž!f 2 lŏ Dž!Ă

ŬĠdžŋ ljƨzT Ĭ ù ŭƵ Ƙƽ ư D Łù lŏƨƵŏhu ljƥNjfĂT Ŏ5 ĠNjƥƨĂD ƥpĂ Ü DžŏƨŢ!f LJƨƨl!f Ŏ5 ƘCĠŋ Ġdž‡

… lƨhƨdž ŁlŏƨƵŏhu ljƨzT ƨfƨhǫ Ŏ5 Σ Ġlj!f DžĠdžD ĭ ƥơk!f Ĭ ŭƵ NJkƨƥ l dž! ƨĠnjƲǫĂ Ü ĠlljĂƨĂ

Ü Ġnj5Ɽùơ ýĠùơ Ŏù5 yďžĠù]!fĂ ƩƨĠl ŭ! ‖ƨkŏ Ŏ]ƽlj ƨλD LJdž Łƽ Ţ ŭ! Ġdž ĭ ƨzdž!f ŁΣ ljŏ Dž!Ă

ĭ ƨzùT!f ƥNjĠTŭ! ĬƵƵZD ĭ Ɽ!f ĠNjƨŏhuzk lĂpĂ Ŏ]ƽlj!f ĠNjƨλD ƨfƨhuŬ ĠNjƥĂŋĂ ýĠơ Ŏ5 ĂD ĠNjƨŏƥ l k!

… ƨŏhuzk!f Ĭ ŭƵ lƨƥpĂ ŬĠdžŋ

DžĠù ‡ơdhu ƵŏơŏĂ Σ ƽlj!f ƨfĂƹD Ŏ5 ýPƥŏĂ Ü lƨŏŢhu!f Nƽlŭkk ĭ Ɽ!f Łŏljcƨl!f lƥƨƽdž!f ýĠdžŋ ƨƨhŏ5 "

Łù l5fĂdžĂ YĠljpǫ Ĭ ŭƵ ýƥŏ ýhu Ü YĂdž]dž!fĂ Ŏƒƨdž!Ġ‡ Ŏ]ơ!f ýĠdžŋ!Ġhu Σŏ! ĂNjĂ Ü NJkĠhuĂ ƽƵljdž!f

… Ŏŭ‡!f ƽĠŏ]ŭ!

Łŏ]ƽlj ŬŭU Ŏ l ŭk ĠnjljDĂ Ü ƳŏƦnjk!f Ĭ!ǫ lĂƵƥĂ Ü Ŏljcƨl!f LJĠŏhu!f Łƽ5Ƨ Ĭ ŭƵ Dŭkk Ƙf ƥƨƽdž!f Łƹŏ Ţ 5

ĂD Łƹ! Ŏ5 ljCĠŋ LJdž ĭ ƥơk Ŏ5 ŁŏƨƽT!f NJ!fĂpDĂ ŁŏĂƹŭ!f NJkơŏƨp ýŭP LJdž ĭ Ăp ƨλD ĂƦ ĭ ƨzdž!Ġ5

ljĠù ƵƵZD ƥp Łŏdžŭ!z!f Ƶ]fĂŬ̄f Ŏ5 ĭ ƨzdž!f ƥĂŋĂ5 Ü NJljĠdžŏǫ Ŏljzŏ Ŭ ĭ Ăƹŭ!f ljƨλĠdk5 … ƨλlj ĂD ƨzT

Ŏù5 Łŏƨƽ ùT!f ljƥNjfĂT ýŭP LJdž LJŏŏĂơlj!f LJdž ƨŏλ‡!f NJljdž ƥĠ5k]f Ɽǫ Łzŏ5Ƨ Ł!ƨljdžĂ Ü ĠŏĂp Ġz5ƥ

ýĂŬ̄f NJùzŋƨdž DžŏƨŢ‡!f LJcƨl!f LJĠ‡ Ŏk!f Łŏƨƽ T!f NJkĠŏhuD Ĭ!ǫ ƥĠljk]ŬĠhu ŁŏĂơlj!f DžNjƥƵfĂp ƨfƨhǫ

2 Ġù ư ŏ ýùhu Ü Ŏljcƨl!f DžUlj!f ýĠdžŋ lƥƨƽdž!f ƨ2 ljk Dž!Ă " NJljdž Łŏ]Ġ]Ū̄f ƥƵfĂl!f ƦPD Ŏ5 ƨŏPŬ̄fĂ

CĠùljhu Ŏ5 Ĭ!ĂŬ̄f lĂƵP!f ŎNjĂ Ü DžUlj!f ƘĠŏƒƨŋ LJdž ƥƵzk lƥƨƽdž!f ŭJŬ̄ Ü DžUlj!f ŁŏƨUlj Ĭ!ǫ Ġnj!Ġdžŋ

… Ƙf ƥƨƽdž!f LJŏhu ŁŏĂơlj!f ƘĠpŭz!f LJƵ ƐTĠlj!f ýĠdžŋ!f ƽhu]k f Ɽnj!Ă Ü ýdžŋ!f (ď) . "

(č) ƥ . ďĎĚ f – Łŏljcƨl!f lƥƨƽdž!f Łŏ!Ġdžŋ – 2 Ă]Ġŏ ƥdžơD . ƥ

(Ď) ƥ . ďĎě f – Łŏljcƨl!f lƥƨƽdž!f Łŏ!Ġdžŋ – 2 Ă]Ġŏ ƥdžơD . ƥ

(ď) lƽlj – NJ]. ďďČ f

ĂNj Ǵnj5 … DžŏƧ‡!ƒ LJƈƧ!!ƒ LJdž ƶƥŏ5kǀdž ĭ Ƨƶdž!ƒ ǴNjƧnjƲD Ŏk!ƒ ŧŏƧƶT!ƒ ƥNjƒĂT!ƒ ŎNj lƧŏƛ‡Ă

Ĭ ùǄƶ ƥƧù!ƒ YǴƵkǀƒ ƥp ŧǄƵǴu Ǵžnjkŧu NJdžnjkŧĂ ΣǴlj!ƒ ljƒƥƣk ĭ Ɽ!ƒ YƧǴu!ƒ ƧŏƧ ư!ƒĂ Džŏ‡ơ!ƒ ýηƧ!ƒ

Ǵljŏƶkù ǀdž NJǀ5lj CƵƵu ƥpĂ Ü Ǵdžnjkdž NJ! ƚnjηĂ Ŏk!ƒ ŧŏƧƶT!ƒ ƥNjƒĂT!ƒ Ư ƶuŧu NJk5Ƨƶdž ŧ5Ă Ǵnj ư ƶu

" DžǄù ǀĂ NJù!ƈ ĭǄƶĂ NŏǄƶ Ÿƒ ĭǄ Ţ " ƥǄƶơdž NJŏŧuljĂ Ĭ!Ǵƶk ŸǴu NJljǴdžŏǫ ĭǄƶ ýƥŏ Ǵdždž ŧŏljƈƧp ƚǴŏÐu

. DžŏƧ‡!ƒ LJƈƧ!!ǴuĂ

الفصل الثالث

الفصل الثالث

الأسلوب

lĂùl!f LJŏhu ŘĂĞ5kk Ŏk!f ŁŏƧzT!f NI!fĂpD Ŏ5 ĭĴƧzdž!f ŶĂĴlD LJƵ ýŢ5!f fŘNj Ŏ5 Łpơkłj
Ŏù5 ŁùŏljƈƧl!f ŎljĞùzdž!f LJƵ ĞljĂpơk LJD pzhĂ Ü ƧPƈ Ğljŏơ ýƨnj!fĂ lĴpŋ!f LJŏhĂ Ü Ğljŏơ Ƨzư!fĂ
ĞljùlƨpĂ Ü Ĭ!Ğzk ŸĞhu NLjĞdžŏǫ LJƵ ĴĴljk ŁŏƧŎhu ĞnjsUĂŏ LJD ĭĴƧzdž!f YĞŎklf Ƨŏ+Ă ýĂŰf ýŢ5!f
NhuĂĴùlD LJƵ Łŏpơ!f LJŰf ýĂĞljkłj Ü ĭĴƧzdž!f ƧzT Ŏ5 ĞNjƧĂDĂ ŁŏljƈƧl!f UĞ5!Ūf ŎljĞĂ!f ýŢ5!f Ŏ5
Ğùnjljdž Ĺpŏskłdž ljƧĞzTD Ŏ5 ĞNjpŇłŋ Ŏk!f ŁŏljƈƧl!f ƧĂŢ!f ŁłƨƧp LJdž ljƧzT Ŏ5 NJĴĂdžk Ğdž ýŭP LJdž
. NI!ĞŏP ŶŢPĂ Ü NJkơĞŢ5Ă NLjĞŏhu lĂpĂ Ü ŁŏƧzT!f NJkƧpldž ƧĞnjUǫ Ŏ5

Řùljdž Ü ƧzT!f Ŏ5 ŘpŋĂ pp Dżŏpp ĭplLj OĴŎŢdž ŎNjĂ lƧĂŢ!f LJƵ Łŏfphu Łŏpơ!f pĂLjĂ
ŁŏƵfphǫ ŁlŏƧŎhu NLjĂpŏƧŏ ĞdžƵ Ğnjŏ5 fĂƧhƵ ŁŏLj5 ŁlŏƧŎhu DżNjƧĞzTD Ŏ5 CƨƧzT!f ĞNjpŇłŋĂ Ü ƧnjU LJD
ŬĂPĴ! CƨƧzT!f ŘƵ5p Ŏk!f ŎNj ŁŏƧŏĂŢk!f Ğnjkzŏhu5 Ü ‖!Ř Ŏ5 ĞNjƧĂD ŁŏhƧƵ!f ŁƵĴ!Ă Ü lƨŏdžkdž
. (lƧƵĞT!f ŁƵĴ!f) pĞlƵ!f ŘĞklŪf ĞNjĞĴĴƵlł Ğdž+ ŎNjĂ Ü ýĞŏP!fĂ ƧŏĂŢk!f ýĞłdž Ŏ5
pl5 Ü lƧĂŢ!f DżĂnjsdž Ŏ5 ylĂk!f ĬĴƵ pƵĞłk ŁŏƧŏĂŢk!f ŁŏhƧƵ!f ŁƵĴ!f ŁƵŏhu5 ĴLJD ĂphŏĂ
Ü ŁlŏùlĂdž!fĂ Łùŏljs!f NI!ĂŢD Ŏ5 ƧzT!f słLj ĬĴƵ ŘŏLjhu ĞnjLjŪ (lƧƵĞT!f ŁƵĴ!f) pĞlƵ!f ĞNjĞĴĴƵlł
. (č)...ŘfĂŢŪfĂ LJfƨĂŪf słLjdž DżĂUljdž LJ5 ĞnjkĴĴdžł Ŏ5 Ŏnj5
pùzĴ ýĞŏP!f " LJ+!Ă Dżŏpl!f ŎhuƧz!f plLj!f Ŏ5 ýĞŏP!f DżĂnjsdž LJƵ lƧĂŢ!f DżĂnjsdž Ƨ ĴkPŏĂ
f Lj!f ƧŢĞljƵ LJdž DżŏUƵ ýŢD ĂNj DżĂ Ü pĞlLj!f LJdž Ƨŏ+ pljƵ ‖!Ř+ ĂNjĂ Ü ƧĂŢ!f ýŏ+Tk ΣĞłD
DżD Ü ƧùTĞhdž!f f ĞLjk!fĂ lĞ+Ğơdž!f Dphdž YphdžĴ!f NIŏ5 ýĂfƨŏ ĹŏpŏĴlk ĹU5Ğơdž ĹŰĞŏP LJĞ+D CƨĂł ŎhpŪf
ŎlĴkdž!f pĂlk Ü Łłł5ljĂ łpŭP ƧĂŢ LJdž ýlƵ!fĂ Σ5lj!f Ƨŏ+ŏ Ğdžhu Ŏkđŏ5 ĹƧ+khdž ĹŏƵfphǫ ĹŰĞŏP LJĞ+
. (Ď)" . łdžŏl!f DżĞ+ơD Ĭ!ǫ

Ŭ Ŏk!f łpŭP!f lĂl!f Ĭlhŏ NJĴD ĴŬǫ Ü DżĞƵ ý+Thu ýĞŏP!f DżĂnjsdž Ĭ!ǫ lƧUlj!f ŘsĴkPf ĞdžnjdžĂ
LJD pŋljĂ . Ĭ!ĂŪf DżnjkƧŎ5 Řljdž ĞnjljƵ fĂĴPkŏ LJD ĹŢĂŢP CƨƧzT!fĂ ĹdžĂdžƵ LJĞłljǫ ĭŪ yŏŎklŏ
LJùdž ýĞùŏP!f DżfpPklf ΣĞljĴ! LJŏĞhuk DżĂ (ď)" ‖T!f ýhlŏ Ŭ Ŏlŏlơ Dżŭł+ " NLjD ĬĴƵ ýdžƵklŏ ýĞŏP!f
DżfpPkùlf LJƵ ĴkPk łlŏƧŎhu ýĞŏP!f ydž ýdžĞƵklŏ LJD yŏŎklŏ ƧƵĞT!G5 Ü NIldžƵĂ NJkhĂŢP ýŭP

(č) Ě f – LJĞljh! – ŘĂƧŏhu – łŏƧŢz!f łhuk+dž!f – lƧƵĞT!f ŁƵĴ!f – pĞlƵ!f pĂdžơdž ΣĞhƵ .

(Ď) Ēě f Dż ĎČČđ – čŏ – sTdžp – ƧŏdžLj!f Ƨfp – ŎljƈƧl!f f Lj!f Ŏ5 Ŏ!ĞdžŋĴf ýhĞlk!f – łzdžŋ LJŏłơ .p

(ď) čĚ f – Dż čěēĚ – ΣLjĂk – łŏłLjĂk!f Ƨfp!f – ŶƧz!f pljƵ ĭƧzT!f ýĞŏP!f – ŎhĞT!f DżłĞl!f ĂĴD .

NJ! ljƧƬh ƘƠƙ CƠŎT ý‡ LJƋ‡Ă NƠĂƨ ăƨŏ ǴdžLjǫĂ Ü NJ! ǴljƙŏƋƨ CƠŎT!f ăƨŏ Ŭ " Ănj5 Ü NJ! ΣǴlj!f ǴùdžLjǫ Ü NƶdžùƪLj Ŭ lǴŏơ!f LJdž ǴLjơ! NJŏ5 LJƋ‡ ĂD Ü ljfƨLj ĭ Ɍ!f ĭƨNjǴƱ!f ƥĂƞĂ!f ƨŏƹ ƨPƈ ƥĂƞĂ Ƭùlhǵl!f CǴŏùTŰf ĬlƶƵ ýƥk ýĂŰf ǴnjdžĂnjƽdž Ŏ5 lƨĂƬ!f LJD ƥƞLjĂ (č)" ƬƽNjƨdž!f NLjƦƋh ĂNj Nƶdžƪŏ DžNjƨùŏƹĂ ΣƽLj!f CǴdžlƶƵ ƥLjƵ ƨĂƱk ýh ƥơ!f fƦNj ƥLjƵ ƨ lŏ Dž! DžĂnjƽdž!f fƦNj LJ‡! Ü ƬŏƨTh!f ƬŏƋƨlƶ! Ƭŏùƪơ!f ƨĂùƬ!f LJùƵ ŎLjǴƞƨƞ!f Ƭƥơk ƥpĂ Ü ƨƬh!fĂ ydžƪ!ǴƬ ΣfĂơ!f ƘǴƬƨƥdž ĬlƶƵ ýƥŏ! . (Ď)… Σdžƶƶƶƶ!fĂ ƽĂƦ!fĂ ƘĂƬ!fĂ Ƭ‡ƨơ!fĂ ƬFŏnj!fĂ LJĂƶƶ!f ýƛdž ǴnjƵfĂLjƋh ǴnjkŭŏƬƽkĂ ýƥùk! Ǵnjưƶh ydž ‖ƨkTk ƥpĂ Ü ƨPŬf Ǵnjưƶh LJƵ Ǵnjưƶh ƳĂLjŏ ƥp ΣfĂơ!f ljƦNj LJ‡!Ă . LJŏƶdž ƥnjTdž ƨĂƬk ĂD Ǵdž ƨpĂdž ĬlƶƵ Ƭùưŏƽkƪdž ƘǴƪfƨƥ ƨ‡ƽ!fĂ ƨĂƶT!Ǵh ǴnjkƶƬĂ ǴnjdžǴƪpD ƨ‡ƦĂ lƨĂƬ!f Ƭƪfƨƥ Ŏ5 ƥlLjƶ!Ă DžfƥPkùƪf Ŏù5 ƥǴùƞD ƥp ĭƶƶdž!f ǴljƨƵǴT ƶLJD ƥƞLj ǴLjLj‡!Ă Ü ǴnjLjƵ Ƭŏƥơ!fĂ Ǵnjŏ5 ƯĂP!f ƥĂLjŬ . ĭƨƶT!f ljƨǴ‡khfĂ NƵfƥhǫ LJƵ Ǵnjŏ5 ƨhƵ ƬŏƨƱh ljƨǴƶTD Ŏ5 ǴNjƥƪƞĂ lƨĂƬ!f ƬƶŏPkdžĂ ƬŏƪƽLjĂ ƬŏƪơƨĂƬ LJdž DžŏƨƬ!f LJƨƨ!f Ŏ5 Ǵdždž lƥǴƽkƪŬf ĭƶƶdž!f YǴƱkƪf ƥpĂ ĂƵƥùk Ŏk!f ĭĂhƨk!f ƳLjǴƞ!fĂ ŎLjŏƥ!f Ưƨƺ!f LJdž ƶƥŏƽkƪdž ljƨǴƶTD Ŏ5 ǴNjƥƞĂDĂ … ‖!Ɍ ƨŏƹĂ . ‖ƶk ĂD ƬŏLjƨƨ!f ƬŏŬf ljƦNj Nŏ!ǫ LJĂƥ lƨĂƬ!f ljƦNj ƨǴlƬLjf Ĭ!ǫ ƨƵǴT!Ǵh ƽƥk Ŏk!f ǴnjkfƨŏdžĂ ǴnjƱĂƨT Ƭŏƪƽ!f lƨĂƬƶ! LJ‡!Ă ĂùNj Ƭùŏƪƽ!f lƨĂƬ!f ƨƶPk Ĭ!ǫ ǴLjƶ5ƥŏ Ǵdž ƶLJƶ5 " : Ă " Ƭŏƥ!f ƨŏǴ5 " ƨĂk‡ƥ!f ýĂp ƥơ ĬlƶƵ Ü ‖ƶk Ƭ5Ǵùưŭ ƶƶùNjD Ăƥƺk DžX LJdžĂ Ü Ƭƶŏ ƬŰf Ƭŏƥlƪ!f ƽŏhǴƪŏ!f LJdž Ǵnj!!D ƥdžkƪk Ŏk!f ƥƞ!f LJƵ Ƭơh!f . (ď)" ĭƥlƪ!f ŎƺŭŏƬƵ ƱĂƱP NƪùƥŰ Ü NƪùƶƬ ƦNj ýŏhƥ LJdž ƥƶƶŏ Ŭ Ƭǫ Ü ŎhƥŰfĂ ĭƨ‡ƽ!f Ƭƨk!f LJƵ DžŏƨƬ!f LJƨƨ!f ƶlƶPŏĂ ƶŰ Ǵnjƪƞƪƞƪƞ!f ĭƥƶùƨdž!f ƨƶùT Ŏ5 ljƨĂƬĂ NUǴ!DĂ NŏƪǴƶdž ƥfƥkdžf ƥƞLj ‖!Ɍ!Ă Ü Ƭƨk!f yǴƬ lƨùŏdžkdž Ŏnj5 Ü ƳƪfĂƞ!f LJdž ƨŏƛ‡ Ŏ5 ƨƶT!f Ŏ5 Ƭŏƪƽ!f lƨĂƬ!f LJƵ ƶlƶPk LJƨƨ!f Ŏ5 Ƭŏƪƽ!f lƨĂƬ!f ĭƥƱŏ ƬƨŏƨƱh DžơŭkkĂ Ü Ǵnjưƶh ydž ǴNjƱfƨƞD DžƞƪƞLjk ƘǴdžĂldž!f ljƦNjĂ Ü ǴnjkǴdžĂldžĂ ǴnjkƶŏƱĂĂ ǴnjkƶŏhƱƱh ĬùlƶƵ ƨ‡ƨk Ƭŏƪƽ!f lƨĂƬ!ǴƵ " ƨƞƶdž!f ƽƪLj!f LJdžư lƨĂƬ!f ýŏ‡Tk Ŏ5 DžǴnj!f ljƨĂƥ Ƨƨƞ ý‡ ǴnjŏƵ ƨĂùƬk Ŏnj5 NlkǴŏơ Ŏ5 LJǴƪƪLjŬf ƥŏƶk Ŭ Ŏk!f Ƭ5ƨƶdž!f ƨ‡Ɍ ýdžnjkĂ Ü ƬŏƪǴƪƪƪƪŬf Ƭ5ƨƶdžƶƶ! lƥŏƶdž!f ƳƪfĂƞ!f Σŏù! NƪùƪƱh Ŏƶk‡kĂ Ü ƽ!ǴP!f ƬŏNjǴdž LJƵ ƥơkk ŬĂ Ü Nƶƪƪƪƪ

. (č)" Łčhŏƶ!f ƚĠpĂĬPdž!f ljƦNj LJƵ ljƨĂŢk yďž NJkĠŏơ Ŏ5 ljþŏsƙĂ LJĠŢLjŰf ƒ Pk Ŏk!f ƴljfĂŋĬ!

ȿƨĠù5 ‖ĠùljNjĂ " ljĂùŋĂ!f LJdž ƨŏλǂ Ŏ5 ŁŏhþŪf ŁŏƵfþhŰf ƒ ĂŢlj!f LJƵ ƨĬkPŏ fƦnjhĂ

ŁùŏhþŪf ƚĠdžŢ!f LJĂǂk ƒ ĂŢlj!f ‖Ĭk Ŏ55 Ü ăƨPŪf ŁŏƵfþhŰf ƒ ĂŢlj!fĂ LJƨƨI!f LJŏh Σŏƻƨ

Łù Ţŏƻƨ!f ƚĠdžù Ţ!f ljƦNj Łdžnjdž ĬLJ35 Džŏƨǂ!f LJƨƨI!f Ŏ5 ĠdžD Ü ŁŏnjŏĂdžk Ư fƨƹŪ lƨPŢdž Łŏ!Ġdžŋ!f

ƨĠùŏƶdž Ĭù!ǫ Dž!ǂkơk ŁŏhþŪf ƒ ĂŢlj!f ƚLjĠǂ fƦ35 Ü ĠŏLjĠλ ΘĠưŏŰfĂ ĬŰĂD ljĠhƚLjŰf ƚ5! Ŏ5 ýλdžkk

ý! ŁŏƨƶT ΣĠŏl! ƨĠŏƶdž!f ĂNj DžĂnjƽdž!f fƦNj Ţ Ţơhu ŎLjƨƨI!f ŢĠŎP!f ĬLJ35 Ü ĠnjkŏƨƶT ΣĠŏl! LJŏƶdž

. (Ď)" Ĭ!ĠƶkĂ NJLjĠơhŢ Ÿf Džŭ! N5ŢĂhu ŎŋƨĠP!f yƥfĂ!f ƒ Lj LJdž ljfĂŢ Ġdž

Łùlŏƨŏhu ĠùnjljƵ ƨùhƵĂ Ü ljƨĠƶTD Ŏ5 lƨĂŢ!f DžfþPkŢf Ŏ5 þĠŋD þp ĭĬƶdž!f LJD þŋLjĂ

ÜNJUĠ5!D Ŏ5 Yþhŏ LJD LJĠŢLjǫ ĭD yŏŎkŢŏ ŬĂ Ü NJ!ĠŏP Łƶ ŢĂ NJkƵfƨhu ĬĬƵ ýþkĂ Ü ljĠhƚLjŰf ŎƵþkŢk

Ŏù5 Ġùdž þĂùŋD DžþIŏ LJF! ljƊŏnjk Ŏk!f ŁhŢĠLjdž!f ƨĂƨU!f NJ! ƨ5fĂkk Dž! LJǫ NJhĂĬŢD ĂD Ü NJŏLjĠƶdž ĂD

" CĠùhþŪf ƚfƨùŢĂ CĠùƶĬh!f ƚĠnjljdž " NJhĠk+ Ŏ5 ŎLjŋĠŎƨI!f DžƨĠơ ‖!Ř þ+D þpĂ Ü NJĬƵĂ NJkĬŏPdž

ŁùdžD LJŏu ƊTLjŏ Dž! LJdž UĠ5!Ūf Ŏ5 ŬĂ ŁĬƚĠ5 Łƶlu NJFTLjk Dž! LJdž ŎLjĠƶdž!f Ŏ5 YƨhŢ ĠdžĬpĂ " :NJ!ĂIu

Ü Łùlλ!f ŁŏĂƨ!f ýĠdžƵD Ŏ5 ƨŎfĂP!f lƨhĠŢdž ĬĬƵ NJĬdžơŏ Dž! LJdž DžULj!f lþĂŋ Ŏ5 ŬĂ Ü Łơŏ Ţ5

. (ď)" ŁĬơƨ NJhĠhơD LJƵ NJhu ŎTk Dž! LJdž Ţŏ Ţ!f ŢĂĬŢD Łpƨ Ŏ5 ŬĂ

ŁơơĂdž ƨĂŢ LJdž Džŏƨǂ!f LJƨƨI!f Ŏ5 GĬdž DznjĬk Ţf Ŏk!f ĭĬƶdž!f ƨĠƶTD LJƵ Łŏþơ!f ýhpĂ

: lƨŋĂdž ŁlŏƨŎhu ŁŏLjƨƨI!f lƨĂŢ!f Ƙfƨŏdž Ĭ!ǫ ƨŏTLj Ü NJ!fĂpD Ŏ5 GNjþŇŋĂ Ü lƨNƶĬdž

: hŭĬdžƆþsŇƨ YþNjTŇƨ l ƨƦŬDŽ

LJNƶơŏ ĭĂhƨk!fĂ ŎLjŏþ!f ƨ þnj!f LJǂ!Ă – ƨĂkŢþĂ yŏƨTk – ŎLjŏþ ŢĠk+ Džŏƨǂ!f LJƨƨI!Ġ5

ƚƨþLjŏ Ŭ ƨŏhƶk!f ĬLJǫĂ Ü ĠŢĂdžĬdž ĠơưfĂ ĠLjLjŏƵD DžĠdžD NƶơkĂ Ü ŎIŏIơ!f ĬLjƶdž!f Džþlk ŁŏLj5 lƨĂŢhu

ĂøƦŢsĬ Ú ĬĬƶøNJƚ þFødž !ĬJĬ ƐNjþ21 DžĬPĬƐNj ❯ : Ĭ!Ġƶk NJ!Ăp ĠLjDƨp fƦǫĂ Ü Łŏƹŭhu!f YfĂLjŪf Ƙơk

ĠLjŢfĂơ ýŷ+huĂ NJŏ5 ΣdžĬkłj ŎLjƨƨI!f ƚƨRĂdžLj!f fƦNj (Đ)❮ ƒNJĠƐPY DžĬŽ !ĬJdžY ŽƹĐƦĬ ÚNj ƐNjĬNjĬŽĬƶ !ĬJĬ+Y

… fĂơĠkƨŏ! lƨPŬf ŢfƦƵ DznjLjƵ ƨ5Pŏ ŬĂ Ü fĂkĂĬŽŏ! DznjĬŋD ŎnjkLjŏ Ŭ ĭR!f ƨTu!f CŬƊNj ŢfƦƵ

DžĠùUkłf LJƵ JNkĠLj!f ĬLjƶdž!f ĬLJD UơŭLjĂ Ü ƘĠdžĬ+!f NJdžfĂp Dž Ţ ŁŏLj5 lƨĂŢhu Džþþ ĬLjƶdž!Ġ5

‖ƨơŏ ĭR!f ΣĠŢŪf ĂNj Ü þfƨdž!f ăĂkơdž!f ýlLj Ŏ5 lƨþl!f Ġnj! Ü Ł!ŬÞ yTŏ Ţŏ+ƨk Ŏ5 ƘĠdžĬ+!f

. … ĠnjLjĂ+k ŢĠhŢD CĬŏnjŏĂ Ü lƨĂŢ!f ýŏ+Tk ŁĬƵĠ5

(č) Đď f -Dž ĎČČč/ùNjčĐĎĎ-čƨ – ŢĬơ – ƘĬĬŢ5 ƨfþ –LJƨƨI!f Ŏ5 ŁŏLj5!f lƨĂŢ!f Łƨ5ŬĂ – ŢƹfƨI!f þdžơD Džŭ Ţ!f þhƶ .þ

(Ď) Đđ f – Dž ĎČČđ ȿTdžþ – ŢƨƶI!f ŢĠk+!f þĠơkf ƘfƨĂTLjdž – ŎLjƨƨI!f ýλdž!f Ŏ5 Łŏ!Ġdžŋ!f lƨĠTŬf – þdžơD þĂĂfþ ƨĠkTƶ .þ

(ď) – Dž čěĒĒ – ΣLjĂk – ŁŏpƨT!f Ţk+!f ƨfþ – CĠhþŪf ƚfƨŢĂ CĠƶĬh!f ƚĠnjljdž – ŎLjŋĠŎƨI!f DžƨĠơ

. čě – čĚ f – ŁŋĂP!f LJhu Ţŏhơ!f þdžơdž : Ok

(Đ) (ď Ē) ŁŏŬf – (ď đ) ƨŎĠ5 lƨĂŢ

ýĞùdžη!f ƙĞùĻjĂǂdž ăþơϱ ŎNjĂ Ü ŎĻjćƧl!f Ƨŏhwzkŭ! Ŏ ϱĞ ϱŰf Ɣ!Ğl!f ŎNj lƧĂŢ!f ŷƶz!Ă

. DźnjhŭĂŭp LJĞdžŏŰf ýƤþŏ LJD ýhup ljĂzdžϱ ĞdžþĻjƵ ƔƧz!f Ƨơϱ Ğdž fƦNjĂ Ü ƨĞηƵŰfĂ

Ü Dźùnj! ĭĂùhƧk!fĂ ŎĻjŏþ!f ƔĻjĞη!f NηĂkĂ Ü ǂƵĞdžη!fĂ þƧ5!f ƔŎĞƤk ǂŏĻjćƧl!f lƧĂŢ!Ğ5

: NJ!ĂĻh " Ƨ ŢĞĻj Ĭ5ŎŢdž " ƧĂkǂþ!f ‖!Ʀ Ĭ!ϱ ƧĞTD Ğdžǂ Ŏϱơ!f Ƨŏhwzk!Ğh ǂpŭƵ Ğnj! lƧĂŢ!fĂ

. (č)" Ŏϱơ!f Ƨŏhwzk!Ğh ǂŭŢ NJ! Ğdž ýǂ ĬŭƵ ǂ!ŬþŭJ! – lþĞƵ – lƧĂŢ ǂdžŭǂ ýdžzkϱk "

ǂùlŏƧŎh ƙƶŏùŢ lƧùǂ5 ŎŎzk! ŎnjkĻjkĂ Dþhwk ǂŏþnjTdž LJdž NJdžþ1k Ğdžh ǂŏĻjćƧl!f lƧĂŢ!Ğ5

NJùĻjƵ Ƨùŭzdž!f Ŏϱơ!f ‖fƧþŰf Dź!ĞƵ Ĭ!ϱ ŎĻjNjƦ!f ‖fƧþŭ! ÞzdŽ!f þŏƧηk!f Dź!ĞƵ LJdž ĞnjŭĻjk ǂŏƧŏhwzk

Ŏ5 Ƨ fƧϱ Ŭ ŬĞ5!D LJdž Ğnjhϱ ĞĻj Ğdžh ĞnjĻjƵ Ƨhwzŏ Ŏk!f lƧǂ5!f NJh Ư Ƨzk ĞŭƵ LJĞ5ŭkPŏ ƔŏǂƧk ǂƶŭh

. … NJŏĻjzk Ğdž ýlĻj! ŭϱ NJkdžnjdž LJdž Ğnjkƶŭ! ŬĂƧP ŬĂ Ü ƟĞơŏŭ! ŭϱ Ğnj!Ğdžzkϱf

NJùŏŭƵ Ÿf ĬŭŢ " þŭŏơdž ĞĻjþŭϱ ĬŭƵ ýƨĻj LJD ƦĻjdž Dźnj!ĂlƵ ƧnjhŭĂ ƔƧz!f Ƨơϱ þp LJćƧl!Ğ5

ǂŏƧŏĂùŢk!f NJùkdžŏlh ‖!Ʀ LJĞǂĂ Ü LJĂŭƵzŏ Ğdž LJĂdžŭƵzŏ Ŭ LJŏƧFĞơ ljƨĞηƵϱ ĞdžD fĂ5pĂ þpĂ " DźŭϱĂ

. ǂƵĂĻjkdž!f ǂdžŏƧǂ!f ǂŏĻjćƧl!f ƙĞŏŰf Ŏ5 ƙŭŭdžk Ŏk!f ǂŏĂhwzk!f NJ ư fƧƵDĂ ǂŏĻjŏþ!f NJkϱfþpĂ

ǂŏƧzùT!f ƧĂŢ!f ĬŭƵ Ƨ Ƨzk!f ĞĻjÞƵĞϱ ϱŏ Ƨþlh ǂŏĻjćƧl!f lƧĂŢ!f ƙfƨŏdž lƨηĂdž lƧĂŢh ƧǂƦĻjϱĂ

. ƙŏĂhwƧk ƙĂĻjĞηĂ ƙŏĻjŏþ ƙ ư ƧƵ ĭ þĞk! ljƧĞƵTD Ŏ5 Ğnjơ ư ĂDĂ DźŏƧǂ!f LJćƧl!f LJdž ĭ ƦƵzdž!f ĞnjĻjdž þĞ5D Ŏk!f

LJfþnĂ!f ƔŎĞƤk þηĂk ĞdžĻjŏơ ǂŏϱơ lƧĂŢ ĞnjĻjD ǂŏĻjćƧl!f lƧĂŢ!f NJh ƨĞkdžk Ğdž ýĂD ŭĻJϱĂ

Ĭ ùĻjzdž!f LJƵ Ƨhwzk ŎNjĂ lþƧηdž!f ŎĻjĞzdž!f ĞnjdžĞdžD f ƤTk! ǂŏƧTh!f ΣfĂơ!f ŎƵþkϱkĂ Ü Σơ!fĂ

ljƦùnjh ƟƧĞl!f Ʀdžŏ LJŏơĂ … ǂŏĻjĞϱĻjŰf ŬƦĞdžĻj!fĂ ǂƨŏhwŎ!f þNjĞTdžĂ Σŏϱơ ŭfĂ ƧƵĞTdž!fĂ ŎĻjNjƦ!f

lƧþù!f lƧùdž ýù ǂ Ŏù5 NJŏþ! ƨ5ơkk NJĻjfþηĂĂ NJϱfĂơh ĞnjŭdžZkŏĂ lþŏþƵ ƙfƧdž ǂŏĻjćƧl!f ƧĂŢ!f

ƧĂùŢ DźùUƨdžĂ ǂŏƧŏhwzk ǂŏƧŎh lƧĂŢ!f ljƦNj þŏϱηk! NJϱfĂơĂ ljƧƵĞTdž ŎƵþkϱŏĂ ÜǂŭŭŏŏPk!f

Ư Ƨzŏ ĞdžĻjŏơ DźŏƧǂ!f LJćƧl!f Ŏ5 ǂŏϱơ!f ƧĂŢ!f LJD þηĻj5 Ü ƔĻjĞη!f fƦNj Ŏ5 ýλdžkk DźŏƧǂ!f LJćƧl!f

DźnjkĞùηĞkĻj LJùƵ LJĂƧhwzŏ ĞdžĻjŏơƧŢhh!f ăƧηdž ‖!Ʀ Ŏ5 ĭƧηŏ ƙĞϱĂϱơdž!f ŎƵþkϱk ĂD ĞnjŏĻjĞzdž!

ĭƦù!f ΣŏFƧù!f ƨǂƧdž!f ƙĞhλϱ ydž ŎĻjŏþ Ƨ5 LJdž NJh ƙþŢp Ğdž Ŏhŭŭŭŭk ǂŏĻjćƧl!f ƧĂŢ!fĂ Ü ǂŏhwÞŰf

. ǂŏNjĂ!Űŭŭŭŭ

Ňjčƙ ƒYŃŅjĽƲ ƒŘĨŦƏƐ Ĉƒ ƥŭ‖Ňj ƒŃŅĬ ŭƒŦƽƺ ŊŽƒŒŢ‖ŧ Ĭ‖jŃj ƥƒŒŽƺ‖Ɛ Ă‖đ njŃjŦƺƐ ŦŦk❯ : Ĭ!Ǵƺk Ňj!Ăp Ŏ5

.(č) ❮ƒ‖jƥŒŽčƺ ƥƒŒŽƺ ŭ‖ Ĭƺ ĂƊŃjčŃj ŒŽĨŒŽŃjĭ Ĭƺ ąl ƐŃjŒŽƺ ŒǴƺ ŒŽłjƒƐŢƽƺ ŒŽĭŷƊƒƲ ƒŒŽĨƏƐ ƒŦĬƒ5 ƒ‖jƥĬ

LJǴùŏkŬǴŧ Ư ƽŪƒĂ CǴŽŇ!ƒ ƽŽŒ Ĭ‖ƺŽĂ " : ĭ ƽTPŽƺ!ƒ ýĂ‖ŏ ŦŏŦjĂŦ!ƒ ‖ƽĂŢ!ƒ ‖jŘŃj Ŏ5

ƽĂŽƺùŽ!Ǵŧ ‖ù!Ř Ŏù5 ǴŦ‖jǴŧĂ ǴŽŃjƥƒƽŒ ǴŽŧ Ǵkƥ‖ĂĂ ŃŏŃƺ Ǵƺ‖jkŽŏ ŒŃ5 ǴŽŃj‖jŏĂŧk ƥƒƽŒ Ŧ‖jŒ ǴŽŃj!ǴŦkŽƒĂ

LJĂùŧŏ LJŒ ƺĂŋŏĂ Ü ŦŏŦŏŽk Ĭ Ř!ƒ ƺǴŋŽ!ƒ ĂŃjĂ YǴƱŽ!ƒ ƽŽŪƒ ýƺ5 ŃŏŃƺ ƥƽĂ ƒŘ Ü yƱŽ!ƒ

ĂŒ ‖!Ř ǴŽkƒT Ü Ǵŏkƒƒ ǴŽŃj! ýǴƥĂ Ư ƽŪƒĂ CǴŽ‖!ƒ ŒŃŧ Ĭ!Ǵƺk Ÿƒ ‖jŒ Ĭ‖ƺ Ńŏ5 ƽŽŪƒ ŎŧƺŏĂ ŦŦŏŏPk

ƚƒƽĂƥùŧŽ!ƒ Ŏù5 ŃkƽƥƥƽŒŏĂ ŢŏĂŢk Ư ƽƺ!ƒĂ Ü ŧƽŧ!ƒ Ĭ‖ƺ Ŭ YĂƱ!ƒ Ĭ‖ƺ ǴŧŏkŒ : Ǵk!Ǵ5 ŧǴŽkŏhŒ

ƚǴ5ùŢ!ƒ Ŧ5Ǵù ư ŧhù ŢPǴT Ŧŏơ ƥŽƒĂŋ!ƒ ƽŏĂŢk Ŏ5 ŧƽƽƱ ŎŃj ŧƺŃjĂ . (Ď)" ƽŏƺŬ

‖ƽĂŢ!ƒ ŧƺŃj ƥŏƽŏ ǴŽĂ Ü ŦŏŧǴŢŧŧŬƒ Σ5ŧŧ!ƒ Ŏ5 ƽƱŏŽŒk ƥTŒĂ CŦơŏƺ ƽŽŧŒ LJĂŧk Ŏŧ ǴŃjŏ‖ƺ ŦŏŧǴŢŧŧŬƒ

ƽƥŃjùTŽ ŃŅ‖ƺŋ Ŏ5 Σƒ‖Ăơ!ƒ ŎƺƥkŢŏ ǴŽ ƒŘŃjĂ LJŏkŏŬƒ ǴkŅŧ Ŏ5 ƽƒ‖Ăơ!ƒ Ŧ‖ŏƽƱ ĂŃj ƽŧŧŧĂƽĂ ŬǴŽŋ

ŦhǴùŢƺ Ŏ5 ǴŃjkƥƥhŒ ƺǴkŽŽk Ŏŏƽŧ!ƒ LJŒƽ‖!ƒ Ŏ5 Ŧŏ‖ơ!ƒ ƽĂŢ!Ǵ5 . ŦŏƽTh!ƒ Σ5ŧŧ!ƒ Ŏ5 ƽƱŒŽ ƽŧŧƽơkŽ

… Σ5ŧŧ!ƒ Ŏ5 ‖ƽŒŽ ƽŏhƺk!ƒ Ŏ5 ŦŏĂp ŎŃjĂ ƺƥnj!ƒ

ǴŃjŒŽŒk! ƺĂpĂ!ƒ ŎƺƥkŢk Ŏk!ƒ ŃŏhǴTk!Ǵŧ ŦŽŏƽŧ!ƒ ŃjkǴŏŒ Ŏ5 ƽPƺŏ Ŏŏƽŧ!ƒ LJŒƽ‖!ƒ LJŒ ƥŋŧĂ

. (Ď)❮ ĈΣ ŃjƺŽŽŒƐ ŒŽŃjŷƱƒ‖ üƒǴŬƐ ŒŽŃj‖ŦŃj ❯ : Ĭ!Ǵƺk Ňj!Ăp Ŏ5 ǴŽŧ

ţ ĂŧŧjŽ!Ǵùŧ Ňŧù ŢĂ ýŧ LJŃjƺ!Ǵŧ ŦŽŽǴŏ‖!ƒ ŽĂŏ ýǴŧŋ!ƒ ŃŏŧTk Ŏ5 ƺƺk ŧŏ Ž! " LJŒƽ‖!ƒ LJŒ ƥŋŧ5

LJŒƽù‖!ƒ Ŏùŧk ŧŏ ŬĂ Ü LJùŃjƺ!ƒ Ŏ5 ƽƱǴŧk!ƒ ‖ƽĂŢ Ž‖ƥŏ! Ü (Ď)" ýǴŧŋ!ƒ ŦŦǴŦŃj ƽŏĂŢk Ŏ5 Ŧƥƥ!

: Ĭ!Ǵƺk Ňj!Ăp Ŏ5 Ǵƺ‖ƽǴŋơ!ƒ LJŽ Ĭ ƥŒ ŽŃjŧŧŧ ŽŃjùŧŢŏ! Ü ‖ƽǴŋơ!Ǵŧ ǴŃjƥƥŧ ƥĂŃjŏ!ƒ ‖ǴƥƽǴŋ ƽŏĂŢkŧ

. (Ď)❮ ƲŃjĽƺŽ ƥƥƥ ƥƥƥƲ ƒƲ❯

: ‖ù!Ř Ŏù5 ĭĂƥŧ ƥŽơŒ ƽĂk‡ƥ!ƒ ýĂ‖ŏĂ ƥŏŏ‖k!ƒĂ Ŧƥƥ!ƒ ŎƺƥkƥŏĂ ŧǴŧkŧŧŬƒ ƥTŏ ǴŽ ƒŘŃjĂ

ýŭùŋ! LJŏŃk LJŒ LJƺ ǴŃjƥƺŧŏĂ ƥĂŃjŏ!ƒ ƲĂŃƥ ‖Ăƥ‖! ΣĂŽŃŽ!ƒ ýǴŧŽ!ƒ ‖ƽǴŋơ!ƒ Ŏ5 LJŒƽ‖!ƒ ýƺŋŏĂ"

‖ƽǴùŋơ!ƒ ǴùŃjƽƒĂŋ Ĭ!ƺ ƽƱƱPk LJŃjŘ!Ǵŧ ƽƱƱPk ǴŽƥŧŧƺ ‖Ăƥ‖!ƒ LJŒ ăƽk ŬŒ Ü ŧƥŢ!ƒ ‖ĂƥĂ ŧơ!ƒ

. (Ē)" Ŧŏƥ‖!ƒ Ŧŏƥ‖ŋ!ƒ

: Ĭ!Ǵƺk Ňj!Ăp Ŏ5 Ǵƺ‖ŧ Ŧ!Ǵơkƥ‖ŬƒŬƒ ýǴŋŽ Ŏ5 ýŽŽkk Ŏŧŧƽƽ!ƒ ƽŏĂŢk!ƒ Ŏ5 Ŧƥƥ!ƒ ŒŒŒ ƥŋŧĂ

ĂŧŧƱ ŧƲƲƲƲƲƲ ŒŽŃjŧŧƱŧ ŬŃj ƥƒŒŽƺ‖Ɛ ƥƒ ƐŃjǴƺ !ŃƲƲ ŧŧŧŧŧ Ŭ ƒŃƲŽƺƲ ƐŃjƥƥ‖!Ŧƺ ƐŃj ƒŽŽƒƒƒƒƲ ƐŃjƥƥƲ! ŒƱƱƲ‖Ɛ ŒƱƱ ❯

. (Ē)❮ ŬƲƒƲƲƲƲƲ ‖ŧƺ Ĭƺ ŬŒŽƲƲƲƲƲ ƲƲƲƲƲ ❯

(č) ‖ƽĂŢ ŧƽĂŢ!ƒ – (Ďč) ƚƲƲŢ5 LJǴŏkŬƒ – (čĎ – čč) .

(Ď) ŧƽTPŽƺ!ƒ – ĭ ƽƱƱ!ƒ – ƺƱT‡!ƒ – ĐĐĒ – ĐĐđ ƒ .

(đ) ŦŏŬƒ – (čČč) ŦƺƽƱ!ƒ ‖ƽĂŢ (đ) .

(Đ) .ƥ ĭĂƥŧ ƥŽơŒ – LJƺ‖!ƒ Ŧƺƥ‖ŧ – Ŧƺƥ‖ƺ!ƒ Ŧhk‡Ž – LJƺ‖!ƒ Ŧƺƥ‖ŧ LJŽ – ĭĂƥŧ ƥŽơŒ .ƥ – čĎđČ – ‖ƽƱƱ!ƒ – ƺƱŒ ƒ – čěĐ .

(đ) ‖ƽĂŢ ‖ƽŧŧ!ƒ (Ď) – ŦŏŬƒ (ēĐ) .

(Ē) .ƥ ĭĂƥŧ ƥŽơŒ – LJƺ‖!ƒ Ŧƺƥ‖ŧ LJŽ – ĭĂƥŧ ƥŽơŒ .ƥ – čěĎ ƒ .

(ē) ƽƒƽƱŬƒ ‖ƽĂŢ (ē) – (ĐČ) ŦŏŬƒ .

Ü ȣŏpƥ!ƒ lƧȶŮƒ Ɣ!ƛ ǁŏdž ƪ!ƒ ȳȶơ!ƒ Ɲ!Ă ƒȒȩ ȽŮȩ ƦƤƞ!ƒ ƒĂȽƤƥŏ LJƊ LJŏƧ5Ǵ‡!ƒ CŬƋnj! ýǴơdž5

LJĂƥ LJù‡!Ă Ü ǁŏdžù ƪ!ƒ ýȶơ!ƒ ƒȒnj! lƧƧ‡kdž lƥŏƥƵ ƚŬĂǴơdž LJNjȒ!ƒ ýŏƤkŏ ƦȽŏƤkdž lƧĂȚ ljȒNjĂ

ƔùƱǴƤk ƦȽŏƤkdž!ƒ ƦŏljƈƧ!!ƒ lƧĂȚ!ƒ ljȒNjĂ . ƱǴŏƤ!ƒ ȽƵƪ ȽĂ!Ă Ŏ5 ƦƪƒǴŏ!ƒ ýdžƞ!ƒ Ƨ!ĂǴơdž‡ lƥƒǴ5

. ljƧƵǴTdžĂ Nƪƒ ĂơƵ ý‡ LJǴƪljŮƒ ŘȽƵ ǁȽdžkkĂ ljǴȶkljŮƒ ŎƵƥkƪkĂ LJƒƥƞĂ!ƒ

Σùơ!ƒ ƚǴùpǴƱ ýù‡ ƨươkƪk Ŏk!ƒ lƧĂȚ!ƒ ƚƒCǴơŏƵ ƥƞlj ƨŏĂȚk!ƒ Ŏ5 Ƥpƥ!ƒ ydžĂ

Ƥù ȽŏƤdž!ƒ Ŏù5 ǴNjƥǴzȶƊ yȶǴkkĂ ǴnjdžǴdžkƨȶ ȽŮȩ Ǵdž lƧĂȚ ýdžk‡k Ů ƥ15 lƧĂȚ!ƒ ljȒNj yȶǴkk! LJƒƥƞĂ!ƒĂ

ȩȚFDŽƥ1 !ȽƊƒFDŽYƈ !NƊǴƥǴ ƐNjƥ21 DžŘȶPȶƐ ükDŽ ❱ : Ř!Ǵzk NƊ!Ăp Ŏ5 Ǵdž‡ Ʀljŏzdž ƦƱ1lj Ř!ȩ Ŏnjklƥk LJƊ LJĂƥ

ƨùŏƛkĂ Ü ƚŬǴzȶljŮƒĂ ƨZǴTdž!ƒ ƨŏƛk ƦŏljƵ lƧĂȚ Ŏnj5 . (Č)❮ ąƨ ĆTƒY ąNjȶ Řȝ ƪřƥȶ ÛjǴ ƥlȩƦƪlƐ

řȒù!ƒ Dž‡ƒƨkdž!ƒ ƥǴdžƨ!ƒ ƨƨǴ1!ƒ ýŏƤkŏƵ Ü NƊljNjȒ Ŏ5 ǴnjƊljĂ‡ŏ! ǴnjȽdžƨkŏĂ lƧĂȚ!ƒ Cƒƨƪ yȶǴkŏ! ýǴŏƤ!ƒ

ýùŏŏƤk!ƒ ýǴùdžk‡ƒ ŘȽƵ ƥZǴƪk ƦŏŮƒ Ŏ5 ƦƱ5! ý‡ LJĂ‡k ƥǴ‡kĂ Ü ƨ ȚǴƵ DžĂŏ Ŏ5 OŏƨƧ!ƒ ljĂƨȒk

. ƦdžĂƪƨdž!ƒ lƧĂȚ!ƒ Ŏ5 Ŏƪơ!ƒ

ljȒNj ŎơĂk ǴdžȶĂ (NJȶ NJȶTdž!ƒ) ƦƱ5! ƥĂƞĂȶ ƦŏljƈƧ!!ƒ lƧĂȚ!ƒ Ŏ5 CǴơŏŮƒ ýƛdžkŏ ǴljǴŏơƊĂ

: Ř!Ǵzk NƊ!Ăp Ŏ5 Ǵdž‡ ȣŏdžƵ ýǴŏƤ LJdž Σ5ljȽ! NƵƥk ǴdžȶĂ Ü Σŏ ƪǴơƊĂ ƨƵǴTdž LJdž ƦƱ5ȽȽ!ƒ

. (č)❮ ƊžNjžƊDŽ Ș ƒ řǴ ƊžNJȽƊƊ . ƊžřŶ Ĉƨ ƥŬȶƐ ŽƪƥĆTƒ5 !ljƥqdžYNj ❱

lƧĂùȚȶ ƦŏùƪơlƧĂùȚ NŏȶTk ýŏȶƥp LJdž ƨŏƛŰƒ LJȶƒ ƥljƵ ljƥƞlj NŏȶTk!ƒ LJdž YĂlj!ƒ ƒȒNjĂ

. (ď)ăƨƤƊ Ƨŏƪơ

ǴdžĂ" : ýĂlŏ5 (LJĂlj‡dž!ƒ Ư ŏȶ!ƒ) CǴơŏƵ LJƵ NJȶǴk‡ Ŏ5 řƥljƞ!ƒ ŎȽƵ ȒǴkƪŰƒ ƦƥơkƥpĂ

Ŏ5 DžĂ LJnj!Ăơ Ǵdž LJŏ!Ă ȽLJnj5ƨk Ŏ5 ȽLJnjljƊ5 LJĂlj‡dž!ƒ Ư ŏȶ!Ǵȶ LJnjljƵ ƦŏǴlj‡!ƒĂ Ü LJǴƪơ!ƒ NŏȶTk ýdžƞƊ

ȽLJnjŏùȽNjƊ DžǴŏƥ Ŏ5 DžĂ ȽLJnjƦŏƨȶĂ ȽLJnjljƒĂ!Ɔ CǴ5ȚĂ ȽLJnjkpƨ Ŏ5 DžĂ ȽLJnjŏ5 ƔǴȶT!ƒ lƧƒƨơĂ ȽLJnjƪdž ƦdžĂƵlj

Ŏù5 LJĂùlj‡dž!ƒ Ư ŏȶ!Ǵ‡ Džnjƪ5ljƊ LJdžĂ DžnjljdžNJȽ‡ ǁ!Ȓ Ŏ5 ȽLJnj5 Ü ȽLJNjǴŏƥ DžnjdžĂƨ!Ă ȽLJnjŏȽƵ ȽLJnjŏĂȒĂ

lƧĂùȚ!ƒ ljȒùNj Ü (LJĂlj‡dž!ƒ Ư ŏȶ!ƒ) ƦƱ5! Ŏ5 ƨƱlj!ƒ LJǴƵdžƥ ƥƵȶ Ǵlj! Řȶdkŏ ǁ!Ȓ ý‡ (Đ)" NJùȚƵ

. ƦŏơĂdž!ƒ lƧŏƛ‡!ƒ ƨŏȶǴƵk!Ǵȶ ƦdžƵ5dž!ƒ

ƒ ùȚ!ƒ ƥNjǴùTdž Ŏù5 ƱùƪƱ5 Σŏ! ǴNjƥƞlj Ŏk!ƒ Ƨ‡ƨơ!ƒ ƦŏljƈƧ!!ƒ lƧĂȚ!ƒ ƚǴdžƪ LJdžĂ

LJùdž ƦùŏljƈƧ!!ƒ ƚǴŏŮƒ ljȒNj NJȶ ýƛdžkk Ǵdž ȳƵ!Ă Ü ƦdžǴŏƪ!ƒĂ ƦƵŏȶƱ!ƒ ƥNjǴTdž Ŏ5 ǁ!Ȓ‡Ă Ƨƥƒơ!ƒĂ

: Ř!Ǵzk NƊ!Ăp Ŏ5 ƦŏơĂdž!ƒ lƧdžkƪdž!ƒ Ƨ‡ƨơ!ƒ ƔƞĂk Ǵnj! LJƈƧ!!ƒ ƚƒƨǴƵkƪ!ƒ

(č) ƦŏŮƒ – (čĐ) DžŏNjƒƨȶ lƧĂƪ .

(Ď) LJǴkŏŮƒ – (ď ē) ƚǴƱǴTƪ!ƒ lƧĂƪ (Đě – ĐĚ) .

(ď) – Ŏ5Ăơ!ƒ ƥdžơƊ .ƥ : Ŏk – ĎƱ – čěĒĎ/ čěđě – lƧNjǴ!!ƒ – Ƨưnjƪ!ƒ ƨƒƥ – ƨƒǴƪ!ƒ ýλdž!ƒ – ƨŏȽŮƒ LJȶƒ

. čĎē ƒ – ƦljǴȶƱ řĂƥȶ.ƥ

(Đ) čĐČ ƒ – čƱ lƧNjǴ!!ƒ – ƦŏƨTdž!ƒ ĂȽƪƪljŮƒ Ʀȶƪƪdž – DžŭƪŮƒĂ ƦȶĂƨz!ƒ ýU Ŏ5 Ƨ5Ǵlƛ!ƒĂ ƨ‡ƨ!ƒ ƨƒĂƱƊ – LJĂƨPƈĂ řƥƪƞ!ƒ ŎȽƵ

�строй Ремонт Квартир Ремонт Квартиры Строительство Домов Строительство Домов Под Ключ Строительство Домов Под Ключ Строительство Домов Под Ключ

LJĂǂŏ ƥƥĂ lƧĂȚ!ƒ Cƒƨɳ LJŏȣ ȿ ɳĠljk!ƒĂ ĉǂ ŏȝ!ƒ ýĂƨlj Ŏ5 ýɳǶɳk!ƒ ƒȒNj ĂNj Ġljdžnjŏ ĭȒ!ƒĂ

Ŏù5 ƥĠù ư k!ƒĂ *ýùȣĠlk!Ġȣ ýƛdžkŏ ƥƥĂ lƥƣƒĂ!ƒ lƧŏȚ!!ƒ lƧĂɳ!ƒ Ŏ5Ă ƥnjTdž!ƒ CƒƨɳD LJŏȣ ȿ ɳĠljk!ƒ

ǂùljɳ!ƒ ýùNjD Ƨ Ț k ĠdžNjŬĂD LJŏkǶȣĠlkdž LJŏkƧĂȚ LJŏkǶȣĠlkdž!ƒ LJŏkƣȿȚ!ƒ Ŏ5 ĂD lƥƣƒĂ!ƒ ǂƣȿȚ!ƒ

ǂùŏŬƒ ýĠùƛdž!ƒ ƒȒùNj Ŏ5 ƧǂȒljĂ LJŏljŏĠȣkdž LJŏƧPƈ LJŏȿljȚ Ƨ Ț k ĂD Ü ƧĠlj!ƒ ýNjD Ƨ Ț k ĠdžnjŏljĠƛĂ

ÜLJĠkǶȣĠlkdž LJĠkƧĂȚ ĠdžNjĂ ĬkT ýƒĠɳĂ Ŏ5 Dznj!ƒĂdžD LJĂlȿljŏ Σ Ġlj!ƒ LJdž LJŏŽĂlj Ƨ Ț k Ŏk!ƒ ǂŏljƈƧl!ƒ

CĠùȝkȣƒ Nù!Ġdž ȿȿljŏ ĭȒ!ƒ LJĠɳljŬƒ lƧĂȚĂ Σ Ġlj!ƒ CĠƒƨ Nj!Ġdž ȿȿljŏ ĭȒ!ƒ ȿ5Ġljdž!ƒ LJĠɳljŬƒ lƧĂȚ

NjùŏǶŽ Ġdž ýŏƨŏ5 ƧPȚ!ƒ ȲŏȚŏ ĭȒ!ƒ ýȣƒĂ!ƒ ŎkƧĂȚ ydž ĠdžnjǶȣĠlkĂ Ĭ!ĠȝkĂ NljĠƣȣɳ Ÿƒ lĠ ư Ƨdž

ĠùNjƧŏP LJdž ŎŎȝk Ŏk!ƒ ǂǂĠȣdž!ƒ lĂȣƧ!ƒ lƧĂȚĂ Ü ƧŏP NljdžĬɳƧŏ Ů ŏƧĠŽ Nj!ƧkŏĂ ȲƒƧk LJdž

: Ĭ!Ġȝk Nj!Ăp Ŏ5 Ġdž! ýŏǶp DžD ƧŎdž!ƒ LJdž Ƨŏƛ! ĠnjŏǶŽ ýŎNjD CƒĂɳ Ƨŏƛ!ƒ

ŬNj ĈƧƒøŏǶǶ ƀƒøǒƥ ŁjǶƒDŽ ŎƵĉŏĭ ăPǶƒ! njPŬƐNj ƊžDŽǶƒĠ !ǶǶƒƣqȚ ƐNj!ÛƠĠĬ Ú ƐNjǶDŽƆ DžĭPǶƐ ƒNǶĭƈ ƒĭ ❯

ŭǶDŽNj … §qǂȚ ŁjǶƥǂȝ ŭĠƐNj ŁjĠƒȚĐȝ ǶƒƐƥĬ ĹjĭǂY ƥžƐNjƧȚ ŭǶDŽ! LjǂǶDŽȝ Û ƥqǶŎƐ Ĉ!NjĭǶƐNj ĈŶƒĠ ƊŽDŽDĬ

ŭøĠƐNj ƒNǶĠƒȚƈ ǶNjĠƥĠ ǶȣŽŬ ŭǶDŽ! !ŎǶĈƧŽƈ DžDŽ ƒǂĭĠkǂNj ĈŶƐ ŶƒȚƥDŽ ƥƒƆǂĠƐ !ǶǶƐNjDŽƈ DžNjȿŽĭ DžĭPǶƐ

. (Č)❮ … ŭUȝ ŭĠƐNj ƒNǶĠȚĬ !ǶǶ DždȝĈžĭŽŶĈȚ ƒNǶǂƈ ƥlǂĈȝ

ŎùNjĂ Ü UĠù5!Ūƒ LJùdž ýŏǶlȣ ǂŎĂȝ ư dž ĠnjkĠdžɳ LJdž ĆƯȝȣ ƧǂȒ ydž ǂŏljƈƧl!ƒ ƧĂȚ!ƒĂ

ÜlƧĠȝkɳŬƒ ĂD NŏȣTk!Ġǂ ǂ5ĂƧȝdž!ƒ ǂŏƆŭȣ!ƒ ŎĠdžljŪƒ ǂƒŏNj ĬǶŽ ĸCĠɳD CƒĂɳ ƨĠɳŏŬƒ ƥTD lƨɳĂdž

. ƧȚȣ!ƒ ĠnjdžɳƧŏĂ Σơ!ƒ ĠNjŭdžkŏ lƧĂȚ Ŏ5 ýƛdžkk ŏŏlŏlơ ƨƧŏȣȝk ĸCĠɳ DžD

ĠdžD ǂƆŭȣ!ƒ ĬǶŽ ƥdžkȝŏ Ů ƧTĠȣdž!ƒ ƧŏĂȚk!Ġ5 Ü ŏŏlj5 ĂD ƨƧTĠȣdž LJĂǂŏ LJD Ġdžǫ ƧŏĂȚk!Ġ5 "

lƧĠȝkùɳŬĠȣ ƧŏĂùȚkĂ NŏȣTk!Ġȣ ƧŏĂȚk Ĭ!ǫ Ndžŏɳlk LJǂdžŏĂ ǂƆŭȣ!ƒ ĬǶŽ ƥdžkȝŏ Ŏljs!ƒ ƧŏĂȚk!ƒ

. (Ď)" ȝdžƧ!Ġȣ ƧŏĂȚkĂ

ƧĂƧùɳ!Ġȣ ƧĂȝùT!ƒ Σȿljù!ƒ Ŏù5 Ƨùŏƛŏ! ǂŏljƈƧl!ƒ lƧĂȚ!ƒ ydž ŎɳȿljƒĂ ƧƛŬƒ DƨȝŭkŏĂ

… ljƧǂkɳŬƒĂ Ƨ ĂP!ƒĂ ȲƵƧ!Ġȣ ĂD ÜǂljŏljdžŎ!ƒĂ

ƧùƛŬƒ LJŽ Ƨ ǶkPŏ ǂŏljĠɳljŬƒ ĸƒȒ!ƒ Ŏ5 ǂŏljƈƧl!ƒ ǂŏŬƒ NȝȣŎk ĭȒ!ƒ ŎɳȿljƒĂ ƧƛŬƒ LJD ƥɳljĂ

ȲùŏƥŬƒ ƥùljŽ ŎùɳȿljƒĂ ŎŽƒƥk!ƒ LJDĂ " Ü ǂŏƧȝȚ lƥŏȚp ĂD ĭƧȝȚ ĸŏȣ LJdž ƥ!Ăkŏ ĭȒ!ƒ ŎɳȿljƒĂ

Ȳù+Ƨŏ5 lƥƥŏdž!ƒ ĸŬŬƥ!ƒĂ ǂŏlŎljdž!ƒ ĸĠ5ȚƒĂdž!ƒ ƥĂŏp LJdž NjpŭŎljƒĂ NƣĂdžɳȣ ĠljĠk5!D LJŽ Ƨ ǶkPŏ

. (ď)"… CĠŏTŬƒ LJŏȣ lƥŏƥɳ!ƒ ĸĠpŭȝ!ƒĂ ȝdžƧ!ƒĂ ȝĠɳdž!ƒ

lƧĂȚǶ! ǂdžȝŭdž!ƒ ǂŏɳȿljƒĂ ǂ!Ġƣ!ƒ Ĭ!ǫ ƧĠTD ƥp NǶĠŏƈ LJdž Ƨŏƛ Ŏ5 DžŏƧǂ!ƒ LJƈƧl!ƒ LJD ƥɳljĂ

(č) lƧȣ!ƒ lƧĂɳ – (Ď) ǂŏŬƒ (ĎĒđ) .

(Ď) ƥ. ŏƥljĠɳnjljdž ǂȣĂǶɳŬƒ – Dƒȝƨ ƥdžƣdž . čĒē f –

(ď) ƥ. ŏƥƒ ȝŏĠ5 – ǂƥƒ!Ġdžɳ – ĂǶɳŬƒ ĸĠŏ!Ġdžɳ . ďĔ f –

ƒNJŽNj‖ ‰ƒƒ ƒ‰ƒ2T ‰ƒ‰ƒ ƒNJŽ‡ ❯ : Ĭ!ƒzk NJ!Ăp Ŏ5 ƒdž‡ lƒƒzk‚dž!ƒ ‡U5Ž!ƒ Ŏ5 ýƒdžkk Ŏk!ƒ ‡ŏljƒƒ!ƒ
. (Č)❮ DžĭƒŮƒ‡‰‡ ƒ2‡

lƒĂù‚T ƒŏƒdk LJdž l‚!Ăkdž ‡ŏ‚5lj ‡!ƒơ ŎNjĂ Ü ƒĂƒ‚!ƒ ‡!ƒơ ƒnjkƒŏƒ Ŏ5 ýdžơk ‡ŏljƒ!ƒ ‡ŏŬƒ ljRnj5

: Ĭ!ƒzk NJ!Ăp Ŏ5 ƒdž‡ LJŏƒdžD LJŏ‚ ƒ‚ƒŽ! Ŏkƒŏ LJD LJĂ‚ NJŏ‚Tk!ƒ Ŏ5 Ŏ‚5lj!ƒ ƒƒŬƒ ƒnjƒŬŏ ƒdž‡ Ü ƒnjŏ5 LJĂŽ!ƒ

NJù‚ Σùơŏ ƒdž NJŏ‚Tk!ƒ ƒRNj Ŏ5 ŎŽĂƒ R‚ " (č)❮ ‰ƒ‰ƒ‰‡ ‚‡ NjD‚ Ĭƒ !‰ƒ ăƒ‰‡ ‡Ĭ ljNj ❯

YùŽƒ!ƒ ƒŏƒk ƒĂ‚T ‖ƒljNjĂ (ď)" ‡‚ƒƒdž!ƒĂ ‡dž‚Pư!ƒ ‰ƒĂdžŬƒ ljRNj ýƒdž LJĂƒŏ LJŏơ ‡ljŏ5‚!ƒ Y‡ƒ

LJŏƒƒŏùT!ƒ ΣĂƒdƒ ƒù‡R Ŏ5 ‡ŏŽ‚ ƒù‡R Ŏ5 ‡ŏŽ‚ Ŏ‚5lj!ƒ ƒƒŬƒ ýƒdžkŏ ‚pĂ Ü ljƒƒ‡k‚ŬƒĂ ƒĂP!ƒĂ

‡ƒ NjD‚ ‡j‚ø‡Ð! ƒø‚‚‡Ü ❯ : Ĭ!ƒùzk NJù!Ăp Ŏ5 Džơơ‚!ƒ lƒ‚T‚ Ĭ!ƒzkĂ NJ‚ƒơ‚‚ Ÿƒ ƒnj5‚T Ă LJơơ

‡ù!Ŭ‚ LJơƒƒŏùT!ƒ ΣĂƒdƒ‚ " y‚ƒƒ!ƒ " NJ‚TĂ)) : NJ5ƒT‡ Ŏ5 ĭƒTP‚dƒ!ƒ ýƒ‚ ‚pĂ (Đ)❮ DžĭƒŬƒĭƒ‚ ‖ƒ

DžNj‚ƒ‚kƒŬ ΣƒŽ!ƒ Yƒ‚ƒ Ŏ5 O‚‚‡k‚dž ljĂƒ‡dž LJƒƒŏƒT!ƒ ‰‚Ü Ü ƒUljdž!ƒ O‚‚pĂ ‡Njƒ‡!ƒ Ŏ5 NJŏNjƒŽ‚k Ĭ‚Ž

ΣDƒ NJùljd‡ LJƒƒŏùT NJùnĂ NJljd‡ lƒĂ‚T!ƒ O‚‚‚!ƒ Ŏ5 LJĂ!Ă‚ŏ5 . ƒŏP NJƒƒ‚Pŏ Ŭ ƒươdž ‚ƒT NJ‚D

. (đ)((NJ!ĂNjDĂ ƒ‚‚ŏ ƒdž O‚‚pD Ĭ‚Ž NJkƒĂ‚T‚ fĂdƒ‚ LJĂƒĂ‚T‚dž!ƒ ljƒĂ‚T fRĂ Ü LJƒƒŏƒT

Ŭ NJùŏ5 ‡nĂ‚ƒdž!ƒ ‡zŏ‚ƒ!ƒ ĂD LJƒ‚ljŬƒ lƒƒ5 Yƒƒ‚Pk ‡ŏơ)) ‡ŏ‚ơ lƒĂ‚T!ƒ LJD ‚nLj5

Kƒ‚ùpŭƒŽ Džŏù‚k ƒdžLjƒĂ … ‡ŏƒ‚dž‚!ƒ ‡ƒƒ‚lj!ƒ Yƒ‚ơ Ĭ‚Ž ‡ŏ‚ƒ5!ƒ ‡ƒƒ‚lj!ƒ Yƒƒ‚Pk ƒnjLjD fRNj Ŏljƒŏ

‚ùdžkƒkĂ Ü ƒ‚ơŏD Σ5lj!ƒ Ŏ5 LJƒƒƒ‚ƒ LJƒNjƒnkƒ ‡ŏƒ‚dž‚!ƒĂ ‡ŏ‚ƒ5!ƒ ‰‚Ü Ü ljƒŏƒĂ LJƒ‚ljŬƒ LJŏ‚ ‡‚ŏĂ

lƒĂù‚T!ƒ ƒnjŏ‚Ž ƒƒƒk Ŏk!ƒ ‡ŏ‚ƒ‚Ü‚ƒ LJƒƒĂk!ƒ l‚ƒƒ ĭ‚Ž ‡‚‚ƒƒ‚kŬƒ ĂD ƒƒ‚Tdž!ƒ ý‡

ƒùnj‡ƒkkĂ Ü ƒùƒ5 ƒƒ‚Tdž!ƒ ƒŏƒk Ŭ Ŏnj5 ‡ŏljƒƒ!ƒ lƒĂ‚T!ƒ Kƒdž‚ LJdž (LJƒƒĂk!ƒ) O‚‚T‚D Ĭkơ

‖ù!R ăƒ‚lj ƒdž‡ ŎƒƒdžknŬƒ ‖Ă‚!ƒĂ Ü ‡ŏljƒ‚ljŬƒ Σ5lj!ƒ Ŏ5 lƒƒdž ‡ưpƒljkdž Kƒ‚NjƒnkƒŎ5 ýdžƒk!

LJŬ ‡ŏljŏ‚!ƒ lƒĂ‚T!ƒ ‡5ŏŬĂ ydž Dž‚‚ljŏ fRNjĂ Ü ƒ‚ơŏD ƒnjljŏ‚ LJƒƒĂk!ƒ Džŏ‚k ýƒ Ü ‡ŏ‚ƒŬƒ ƒĂ‚T!ƒ Ŏ5

. (Ē)((ƒ‚nnjljdžĂ ƒƒ‡5Ă ‡ŏƒƒ ýdžơk ‡ŏljŏ‚ ‡ŏljƒƒ!ƒ lƒĂ‚T!ƒ

LJƒƒù‚!ƒ Ŏù5 ƒdždž ƒ‚ŏ5k‚dž N‚‚džk ĭR!ƒ ljƒƒzT Ŏ5 ĭƒƒzdž!ƒ YĂ‚‚D Ĭ!ƒ lƒƒTƒƒ LJdž ‚‚ŬĂ

ƒŏƒƒzk‚ NJjƒ ƒ‚‚ƒ ‚p YĂ‚‚ŬƒƒŬƒ Ü ‡ŏĂƒ‚!ƒ NJkƒ‚pĂ NJkƒ‚ƒ‚ LJƒ ƒ‚‚zk ‡ŏƒƒơ‚ ljƒ‚‚ĭR!ƒ Džŏƒ‡!ƒ

. (ē)((NJŏ5 ‡ŏƒƒơ!ƒĂ D‚ŬŬ!ƒ LJdž YƒD‚ư!ƒ)) : ljƒnLj ŎLjƒnƒn!ƒ ljƒ‡R ƒdž ƒ5ĂĂ l‚ŏ‚ƒ

(č) lƒ‚‚!ƒ lƒĂ‚ – (Đ) ‡ŏŬƒ .

(Đ) ‡ŏŬƒ – (čč) ‚ĂNj lƒĂ‚ – (ĐĐ) .

(ď) ‚. ‚ ƒ‡‚ĭ – ‡ŏƒƒơ‚!ƒ – LJŏdžD ƒŏƒzk!ƒ – ŎŎ‚5!ƒ LJƒƒ – čĐ .

(Đ) ‡ŏŬƒ – (ď ē) Kƒ‚ƒŬƒ‚!ƒ lƒĂ‚ – (Ēđ) .

(đ) ĭƒTP‚dƒ!ƒ – ‡ƒƒ‚!ƒ – ‡ƒƒ‚T – ‡ƒƒ‚!ƒ – Ŭƒ – Ŭƒ‚T‚!ƒ Ŏ5 Ŏƒƒƒƒŏơ‚ ‚. ‚ : Yƒk‡ yƒƒ‚ƒĂ ĎƒĎ – ‡ƒƒ‚!ƒ LJƒƒ – Ŭƒƒơ‚ ‚. ‚ ƒƒƒƒ

Ĭ ù ľŽ ĠùnjzhĠƵ Ĭ ù ľŋƙŏ Ŏk!ƒ Łdž ǀ!ƒ NLjdh)) " ĭ ƧĂP Ƨ ŏƒƧ " ŘĠkǀŰƒ ƥLjŽ ljƥŋLj LJǂ!Ă
. (č)((ljƥ ŢĠldž CƒƥŰ̄ ĠnjƵľǀŏ Ŏk!ƒ NŋNjĠLjdž Ŏ5 ƔŏƥŰ̄ƒ
ŁŏhƥD Ƨ ƒƥNjDĂ ŘĠŏĠƹ ýŋD LJdž ŁLjŏzdž ŁŏƧŏhzk ŘƒĂƥD DžƒƥPkǀƒ Ĭ!ǫ dŋľŏ ƔkĠǂ!ƒ LJD ƥŋLj5
... Ŏ ľkdžľ! ŁơưƒĂ lƨŋĂdž ƨŏhĠzk LJdž NŏƵzk ĠdžhĂ Łŏhƥ̄ƒ Łƹľ!Ġh Dżknjŏ ƔĂľǀŰ̄ƒ LJŰ̄
Ŏù5 ĂƧùŏŋ ƨŏŏh N!Ġp Ġdžŏ5 Ɣŏ Ţk ĠnjLjǂ!Ă ƔĂľǀŰ̄ƒ YĂưĂdž ýĂơ CƒƧŬƒ ŎNj lƨŏλǂĂ
ĂD DżľǂkdžƒĂ ŁzŏhƵ ljƥƥơkĂ ƨŏhzk!ƒ ŘƒĂƥD ƨĠŏkPƒ LJdž ƝkLjŏ UĂ5ľdžľ! NŋĂ)) NLjdh ƔĂľǀū̄! N5ŏƧzk
. (Ď)((ljƥ ŢĠldžĂ ƔkĠǂ!ƒ

ƔĂľǀD : LJĠhĂľǀD N! LJĠǂ ĠdžLjǫĂ)) ƒƥơƒĂ LJǂŏ Dż! ljƧĠzTD Ŏ5 ĭ Ƨzdžƒ ƔĂľǀD LJD ƥŋLjĂ
Łƹ!Ġhdž!ƒĂ ŘĠŏĠLjǂ!ƒĂ ŘƒƧĠzkǀŰƒĂ NŏhTk!ƒ Ŏ5 ĭ ƨŋnj!ƒ yhƒƧ!ƒ LJƧl!ƒ ƔĂľǀD ĂNjĂ ƥLjƨ!ƒ Ƶlǀ Ŏ5
ĭ Ƨzdžƒ Nŏ5 Ŏkk5ƒ ƥŏƧ5 ĭ ƨzT LJƒĂŏƥ ĂNjĂ DżƨľŏŬ Ġdž DżĂƨ! Ŏ5 NhĂľǀD ĠdžD ...yŏƥhƒ ýĠdžzkǀƒĂ
(ƥLjƨ!ƒ Ƶlǀ) Ŏ5 ljƧzT ŘĠŽĂưĂdž ýǂ Nŏ5 ǁ ƧĠŏ ĭ ƧzdžƒĠ5 Ü ŎhƧzƒ ƔƥŰ̄ƒ Ŏ5 lƥŏƥŋ Łơ5Ţ
lƥŏ Ţp Ŏ5 ýlĠLjƒ ĠdžhƧĂ Ü ƨĠŋŏŰ̄ƒ DżƨĠkľŏĂ ŝŭPŰ̄ƒĂ ydžĠkŋdž!ƒĂ lĠŏơ!ƒ ŘĠŽĂưĂdž Ĭ ľŽ ƨ ŢĠkIŏĂ
Łùhƒƹƨ!ƒ Ĭ!ǫ ĠLjĠŏơD ýŢk Ŏk!ƒ Ł!ƨŋ!ƒ UĠ5!Ū̄ƒ NŏľŽ Ɣľƹ̄kĂ Ü YĂưĂdž Ĭ!ǫ YĂưĂdž LJdž lƥơƒĂ
Ƶlǀ Ŏ5 Ġdžǂ NJĠŏdžĂƨ! Ŏ5Ă DżNjƧŏƹ ýhƥ DżnjhƵĠPk ĠnjLjŰ̄ CĠhƥŰ̄ƒĂ CĠdžľƨ!ƒ LJŽ lƥŏzh Řǀŏ! ĠnjLjǂ!Ă
. (ď)((... Ġnjŏ5 ŁJĠŏh!ƒĂ ŎLjĠzdž!ƒĂ yŏƥh!ƒ LJƒĂ!D LJdž ƨλǂŏ ƥLjƨ!ƒ

: ŁĂƥ lƨĂŢh ljƧĠzTD Ŏ5 ljƥŋLj ĠdždžĂ :

: Ƨ ƒĠŁ5Ú̄Ɛ - "Č

ĂD Łùŏľơkľ! Ġùľƹ ǁ ù!Ř LJĂù ŏĂ NĂŢLj Ŏ5 ƨŏƹľ! ĠhĂǀLjdž Ġdžŭǂ Ƨ !Ƶdžƒƨ ýĠPƥ ĂNjĂ))
ĠƒŏT ĠdžULj ĂD ƨƨλLj Dżŭǂƒƨ LJŏdžưk ĂNj)) : N!ĂIh ƨĂLj!ƒ ƥhŽ ƨĂhŋ N5ŽŽ ǁ !ŘǂĂ (Đ)((ýŬƥkǀŰƒ
. (đ)((Nh ƨĂzTdž ƨŏƹ NŋĂ Ĭ ľŽ DżĂľƨ!ƒ OľƵŢdž LJdž ĂD Łŏƥơ!ƒ ĂD LJcƧl!ƒ LJdž
Ŏù5 ýùλdžkk NJkĠǀĠhkpƒ ŘLjĠǂD CƒĂǀ DżŏƧǂ!ƒ LJcƧl!ƒ LJdž ƨƨŏλǂ Σ hkpƒ ƥp ĭ ƨzdžƒ LJD ƥŋLjĂ
Ĭ ù ľŽ ĠùưŏD NJkĠùǀĠhkpƒ Ŏ5 ƥdžkZƒ ƥpĂ Ü ŁŏLjcƧp lƨĠhŽ Ŏ5 DżD ŎLjcƧp Ĭ Ljzdž Ŏ5 DżD ŁŏLjcƧp ŁƵ5!
. ljƧĠnjƵƨ ƥŏƧŏ ĭ Ř!ƒ Ĭ Ljzdž!ƒ DżƥPŏ Ġdžhu Ü DżŏƧǂ!ƒ LJcƧl!Ġh ljƧλǂk ƨnjƵŏĂ ljƧzT DżƥPŏ Ġdžhu ŁľhĠldž!ƒ
ĂD ŁŏĂƹľ!ƒ ĠnjkŏLjhu Łơ LJdž Ŭ lƨĂŢ!Ġh Łpŭ Ž Ġnj! Ŏk!ƒ ŁŏLjcƧl!ƒ lƥ5dž!ƒ ƥLjŽ Ƨ lLj LJơLjĂ
ǁ !ŘĂ Ü ŎLjcƧp ƥnjTdž ĂD ŁŏLjcƧp lƨĂŢ ƨĠươkǀƒ Ĭ ľŽ ĠnjkƧƥp Łơ LJdž LJǂ!Ă Ü ĠnjkƒŘ ŁŏlŏǀĂdž!ƒ

(č) ƨĂP Ƨ ŏƒƧ – ŁŏhƥŰ̄ƒ Łƒƥ!ƒ – ĭ ƨĂP Ƨ ŏƒƧ – ŘĂƨŏh – ŘĂƨ – čĕĐđ – čďĎ ƒ .

(Ď) ŏhĂľǀŰ̄ƒ – Ăƨŏŋ ƨŏŏh – ŎTĠŏŽ ƨŘƥdž .ƥ : Łdžŋƨk – čĕĕĐ – ĐƵ – čē ƒ .

(ď) ƨĂzT – ĭ ƨzdž!ƒ Cŭz!ƒ ŎhD LJŽ YĠ5ƥ – ŎơĂľdž!ƒ LJŏzdž!ƒ ƥhŽ – čĒč-čĒČ ƒ .

(Đ) ƔĂ – LJĠƥh! Łhk+dž – ƔƥŰ̄ƒ ŘĠơľƵŢdž Dżŋzdž – ŁhnjĂ ĭ ƥŋdž – čĕēĐ – ŘĂƨŏh – ĐĒČ ƒ .

(đ) ƨĂLj!ƒ ƥhŽ ƨĂhŋ – ŎhƥŰ̄ƒ Dżŋzdž!ƒ – Dżľz!ƒ ƨƥ – DżľƵƒ – ŘĂƨŏh – čĕēĕ – čĕĐ/ čƵ – ĐƵ – ď Č ƒ .

ŁŏSzT!f ŁƐĞŏŢ!f ýzη Ŏ5 Sŏh∓ S⅄D lþS5dž!f ljŘnj! LJĂ∓ŏĂ f ĞP ѕĞŏ ǀ Ŏ5 SŽĞT!f Ğnjzưŏ LJŏơ Ŏùljzk lSĂù Ţ!fĂ lSĂù Ţ!f Ŏùljzk ŁƐĞŏŢ!f)) : ŎljĞηSη!f þljŽ CĞη Ğdž∓ ŁŏSŏĂŢk ŁƐĞŏŢ Ŏlj5!f ýŏ∓Tk!f Ŏ5 ĞdžLjǫĂ Ü lSĂŢ!! ŁljĂ∓dž!f lþĞdž!f Ŏ5 Σŏ! lþĂη!f SĞŏzdžĂ Ü DžUlj!f ĂD ŁƐĞŏŢ!f . (č)((ź SfĂǀ ĂD ĞdžkĞP Łưs!f ýzηk Ŏk!f ŎNj lSĂŢ!f ĹJŪ Ü lSĂŢ!!

Łù5ĞlĂ!f ĭŘ Ŏùl!!kdž!f Łù!!ŏPdž Ŏ5 lSĂŢ!fĂ ŎljĞzdž!f ŎŽfþk Ĭ!!Z lþS5dž!f ljŘNj þŽĞǀkĂ

SfSǀD)) ĹJD 2ĂSzdž!f LJdžĂ STĞhdž!f ýĂ!þdž!f LJdž ĬljƐDĂ yǀĂD ĭSzT!f ýĂ!þdž!f ýzηkĂ ÜŁŏljŏþ!f Ŏù5 LJĂù∓k ĞdžLjǫĂ Ĭ!ĂŪf ŎljĞzdž!f ŎNjĂ ŁŏĂơlj!fĂ ŁŏĂǯ!!f ŎljĞzdž!f Ŏ5 LJĂ∓k Ŭ ŎhþŪf ѕĞηŽŬf UĞùs!Ūf Ğùnjh CĬ!!kdžk Ŏk!f ŁŏSTh!f 2ŏfĂz!f ĂD Us!!f ŎhþŪf Ğnj!!kdžơŏ Ŏk!f ŎNjĂ ŁŏljĞ⅄!f ŎljĞzdž!f . (Ď)((.Yŏ∓fSk!fĂ

ljþŏSŏ ĞdžŽ KShŽ DžŏS∓!f LJcS1!f LJdž N!kĞǀĞhkpf Ŏ5 ĭ!!Ezdž!f Ğnj!!⅄kdžk Ŏk!f ŁŏSzT!f Ł!!⅄kdžŪfĂ

: ĭSzdž!f ýĂlŏ5 Łh Ţ P Łŏ5ŏĞŽĂ ŁŏSŏĂŢk KĞpĞŏh KljơT þp ĞnjLjD Ĭ!!Z ýþk ŁlŏSŏh

(Ď)njþøłzĭŢ!!ε þøĉ2dž Ĭøʒ þøłyžNj ĵNføĞþ!!ε DžøĭcNj ĵNføĞþ!!ε Njøшþ∓Nj

SzùTk Ŭ þpĂ DžŏS∓!f LJcS1!f LJdž Ł!hk!dž lþơfĂ lþS5dž ĭSzT!f þNjĞT!f fŘNj Ŏ5 ĭ!!Ezdž!f S∓Ř þ!5 Ü Łơùưf Ł ùŏljcSp lSĂŢ DžĞdžD ‖!!zηk ýdžĂk!f LJdž ýŏ!!lh LJ∓!Ă Ü LJcS1!f Ăηh ýηzkdž!f ƏSĞ1!f LJfSùǀP!f !!Ů LJĂŘùPdŏ ŬĂ Oh S!f LJĂηSŏ LJŏŘ!f STh!f CŬdNj LJŽ Łþơkŏ ljþNjĞT Ŏ5 ĭ!!Ezdž!Ğ5 ĉ2ŕzùưŏ5 Ü CĞdžùǀŪĞh fĂŽþùPljf þ!5 Łhŏ P!Ğh !!Ů fĂS5Uŏ LJ!!5 S5U!f LJdž fĂ!!lŏ LJD DžnjLjdž Y!!ŏĂ (Ď). NJ! !!Ů DžnjFŏnjŏ Dž!Ă ‖!Ř! Ů DžNjþþzŏ Dž! Dznj!Ă!Ž

SùǀP!f Ĭ ùljzdž ýdžơk Ŏk!f (ăSǀŏP!f) lþS5dž DžŏS∓!f LJcS1!f LJdž ĭ!!Ezdž!f Σhkpf þpĂ

(Ď)(þ!!ŕ Ĭ!!ŕ DžFŕŪ DžĂ) : Ĭ!Ğzk NJ!Ăp NLjdžĂ SǀĞP!fĂ

Ü ŁŏljcS1!f ŁŏŬf Ŏ5 Nh KþSĂ Ğdž ŁUs!!f ljŘNj Ŏ5 þŏSŏ ĭ!!Ezdž!f LJD ŎǀĂŏ!!ŏh!f ΘST Ŏ5Ă

!!ldžŽĂ ŁŏSŏĂŢk lĂp ŁŏSzT!f ŁƐĞŏŢ!f YǀŁk ŁŏơĂdž ŁŏljcSp KfþfþkdžŽf LJdž ŁUs!!f ljŘnj! Ğdž þηLjĂ 2zùưl LJ∓!Ă Oh S!f ýdžĂkŏ ĭŘ!f LJĞǀLjŬf lSĞǀP LJŽ Łþơk þp ‖!Řh ĭ!!Ezdž!f LJĂ∓ŏĂ Ü !!ĞŏŏPk … SǀP Ŏ5 !!džFfþ LJĞǀLjŬĞ5 Ü þŏSŏ Ğdž ѕlơŏ LJD yŏkǀŏ Dž! N!!lŽ

Ğùnjŏ5 SĞùTD þp ăSPD ŁŏljcSp ŁUs! LJdž þĞskǀf þp ĭ!!Ezdž!f þηLj LJ∓!Ă Yǀơŏ5 fŘNj Σŏ!Ă

LJĂù∓!f fŘNj Ŏ5 CŎT ý∓ Ŏ5 Ĭ!ĞzkĂ NLjĞơhǀ Ÿf lSþp LJŽ Ğnjŏ5 SŽŽ ŁŏơĂdž ŁŏljcSp KŬŬþ Ĭ!ǫ

(č) ďěČ-ďĚě f –čШ –čŏ – čěĚĒ – ѕTdžþ – Σŭŏ Sfþ –ŎljĞηSη!f SNjĞ1!f þhŽ þLjŽ Łŏ ŭh!f lSĂŢ!f –LJĞdžNjþ þdžơD .þ

(Ď) .Ďďē f – ďŏ – čěĒđ – lSNjĞ1!f – ŁŏSŢdž!f Ă!!ηLjŪf Łhk∓dž – DžŏS∓!f LJcS1!f Ŏ5 ŎŢŢ!!f LJs!f – Ÿf 2!!P þdžơD þdžơdž

(ď) . ēĒ – čШ – DžĂs!!f

(Đ) . Ďčď f – Cŭz!f ŎhD KĞdžĂs! LJdž SĞkPdž!f ΘST – þŏηdž!f þhŽ þdžĞơ .þ

(đ) . (Ď) ŁŏŬf – (čČď) SŢz!f lSĂǀ

LJĞù ǀ LjŰf LJD þ+Ðð ljþNjĞT Ŏ5Ă Ü ĞŏLjþ!f lĞŏơ!f ljŘNj Ŏ5 LJĞǀ LjŰf NJh DžĂlŏ ýŷdžŻ ý+! þĞŢ Ƨdž!Ĝh ĂNjĂ Ŏù5Ă ŦUơ! ĭ D Ŏ5 ƚĂdž!f NJŏkđŏǀĂ NJ! þĞŢ Ƨdž!Ĝh Ĭ!ĞzkĂ NJLjĞơhǀ Ÿf ĹJD ĹŰǫ ƚĂdž!f LJdž Ĝ ηLj Ă! : ĭ ĹŻzdž!f ýĂlŏ5 NJŏ5 ƚĂdžŏ LJD NJ! ƧŶp LJĞ+dž ĭ D

(Č)ôǫFøø TŶÞDŽĹǫFĞ ĹǫFøøDŽÔĹĹε Ðžc Dž$ø øøĭ øøĭc qøɔNj ŷǫFøĹĹŶĹε Łjø‖ ĂŰǫNj+Nj

þùzhD Ĭljzdž f Lj!f LJdž ĹĹƧPkǀŏ LJD yŏŎkǀŏ Ŭ þp +ŏLjcƧl!f CfĂηŰĞh +Ĺ Ţ NJ! Σŏ! ĭ Ř!f ƏƧĞl!fĂ Ĭù!ǫ LJĂhNjŘŏ LJŏơ DznjĞĹŏPdž Ŏ5 Dznj! ‖!Ř ýλdžkŏǀ +ŏLjcƧl!f +5Ğlλ!f ĭ ĂŘ LJ+!Ă lƧNjĞŰ!f NJk!ŬÞ LJdž . (č)❮ ôǫFŢ ÞDŽĹǫFĞĹ pĞÞ Džd ❯ : Ĭ!Ğzk NJ!Ăp Ŏ5 (þĞŢ Ƨdž!f) lÞƧ5dž LJĞù ǀ LjŰ! dηĹdž ŬĂ YƧnjdž Ŭ LJD NhLj LJ+!Ă NJkfŘ Ĭljzdž!f þ+D)) þp ŎLjĞnj5ŢŰf YƐfƧ!fĂ . (ď)((ƚĂdž!f LJdž

. ƧÞlĹ! NJdžŭǀkǀfĂ ƚĂdžĹ! ĭ Ƨzdž!f +ŏƋƧ ydž ýŢ5džkŏ fŘNjĂ

Ü þùơfĂ ĭ ƧzùT ƚŏh Ŏ5 lÞơfĂ!f lÞƧ5dž!f Dznơ Ŏ5 Ƨŏλ+ ĆŎT (þĞŢ Ƨdž!f) ŦU5! NJŏơĂk ĞdžĂ Ü þnjTdž ĂD lƧĂŢ ĆĞŏZǫ Ĭ Ĺ lƧÞĞp Ĝnj Ĺ+ ƚǀ! +ŏLjcƧl!f ƚfÞƧ5dž!f ĹJD ŦUơŭdž!Ĝh Ƨŏþn!f LJdžĂ … ŏl5 +ŏĂǯĹ!f Ĝnjk!ŬÞ Ĝnj! Ĭ lhkĂ +ĹŏPdž ĆĞLjƐǫ ĂD ŎLjcƧp Ăη LJdž lŘĂPdž +ŏLjcƧl!f UĞ5!Ŭf Ư zh +lhĞǀ!f +ĹŏdžŰf Ŏ5 ĞLjUơŬ Ğdž+ þηLj LJ+!Ă Ĭù!ǫ Σ5Lj!f þTk Ĝnjz ư Ădž Ŏ5 þƧk LJŏơ ŎNjĂ Ü +ŏLjcƧp lƧĂŢ ĂD ŎLjcƧp þnjTdž Ĭ!ǫ lƧĞTŰf Ŏ5 ƧĂùŢ!f ĂD ƚfÞƧù5dž!f LJùdž ƵƧŏλ+)) ĹJD Rǫ ĞnjFfĂηD Ŏ5 ƧƧĞl!f ýzηkĂ Ü Ĝnjh ýλdžk!fĂ ýdždk!f +ùŏĹ+!f lƧĂŢ!f ĂD +ĹdžĞT!f lÞơĂ!f Ŏ5 ĞnjĹλdžkLj LJŏơ ĞLjLj+!Ă ĞnjkfŘh lƧλđdž ĂD lƧŏλdž ƧŏƐ +ŏFƧη!f Ü lƧùdž!f LJùdž NJù5pĂdž yùdž 2pĂdž!f fŘNj ƚĞhkƧf þηLjĂ (Đ)((YŏηĞZŰf Ĝnj!ŭP LJdž 2T+kǀLj Ŏù5 ‖!Ř þŶη ĞdžLjǫĂ +ŏLjcƧl!f UĞ5!Ŭf Ĭ Ĺ NJkĞǀĞhkpf Ŏ5 ýλdžkŏ Dž! +ŏƧzT!f ljþNjfĂT Ŏ5 ĭ Ƨzdž!Ĝ5 : ĭ ƧzT!f ljþNjĞT Ŏ5 ýĂlŏ ljþηLj5 ŭơD +ŏLjcƧl!f ŎLjĞzdž!f

(Đ)ôhøøđĹ !øø‖ Łjøø+2ǫFĞ ε!Pd ÞøøDŽc Łjøø+đdz Ôl ƒøøĭđFε‖ε ÞøøDŽc ƵŃjøø+Nj

lƧĞùTǫ Kùŏh!f fŘNj Ŏ5Ă Ü þNjĞT!f fŘNj Ŏ5 ĭ Ƨzdž!f NJŏ!ǫ Ĭ džƧ Ğdž ŎdžƨƧf ĂP!f ƏƧT þpĂ . (đ)❮ ÔÞDŽc DžY DžNjƨŰFĞĹĭ DžĭPĹε ÞPƏĭ+z ❯ : Ĭ!Ğzk NJ!Ăp Ĭ!ǫ

ĆĞǀLj!f ƧdžfĂD ĞdžD Ü ƧRơ!f NJk5!ĞPdžh DžƨĹŏ Ğdždž DžĹǀĂ NJŏĹĹŻ Ÿf Ĭ Ţ Ŏhlj!f ƧdžfĂD ĹJD þŏƧŏĂ ydžη Ĭ Ĺ LJŢƧơŏ ŎLjfĂǯ!f LJD Ü NJĹhup Ğdžh ƚŏh!f fŘNj ƚĞhkƧf NJηĂĂ Ü Ĝnjk15fĂdžh DžƨĹŏ ĞdžLjǫ ƧRơ!Ĝ5

(č) ĕĕđ f – ĐČ Y – Đđ s : þljƨ!f ƚl ǀ .

(Ď) (čĐ) +ŏŰf – (Ĕĕ) Ƨηs!f lƧĂǀ .

(ď) (þŢƧ) lÞĞdž – đđđ f – LJcƧl!f UĞ5!D ƚfÞƧ5dž – ŎLjĞnj5ŢŰf YƐfƧ!f .

(Đ) ĕĔ f – ƚĂƧŏh – lÞĂz!f Ƨfþ – YþŭĬ Ŏǀs!f Ƨŏǀsk!f – ýŏŻĞdžǀf LJŏþ!f ƨŻ .þ .

(đ) đĎĔ f – Ď Y – ē s : þljƨ!f ƚl ǀ .

(Ē) (Ēđ) +ŏŰf – (ĎĐ) ƧĂLj!f lƧĂǀ .

Ĭùljzdž!f Σhùkpf þùp þNjĠT!f fŘNj Ŏ5 ĭŘzdž!f LJĐ þηljĂ DžfƧ+!f lþĠZ LJdž NJhĠljkηf ĽJĐ yďž DžĠƵƠ!f NJùkfĂþĐ Ŏù5Ă NJùkƷ! Ŏ5 Ü ƧŏĂŢk!f Ĭ!ǫ þdžzŏ ƧzT!f fŘNj Ŏ5Ă Ü (NJk5!ĠP) ŦƲ5! LJdž ŎljćƧl!f ƧZĠùT!f ĽJ+!Ă ljƧdžfĂĐ Ŏ5 DžĬ ĺĂ NJŏĽZ Ÿf ĬĬŢ ýĂĺƧ!f Ŧ5!ĠPdž DžþZ Σ+zŏ ĂNjĂ Ü ŦŏƧŏĂŢk!f ĭĂùp ŎljćƧp Ĭljzdž LJdž ŦƲ5Ľ!f ljŘNj NJĽĂdžk ĠdžŏƵ ƏƧĠl!f Σ5lj Ŏ5 ƽdžZĐ ź þzhu lƧĂŢ!f ljŘnj! ĬƵZĐ Ƨ!ĠùPŏ þl5 CĠĺlj!f ƧdžĐ ĠdžĐ Ƨ!ĠPŏ Ŭ DžĬ ĺĂ NJŏĽZ Ÿf ĬĽŢ ýĂĺƧ!f ƧdžĐ ĽJdhu Σ5lj!f Ŏ5 Ƨŏλdk!f ... ƧŘƠhu LJ+!Ă

Ĭùljzdž!f Ŏù5 ΣĠùhkpŬf LJdž NJkþĠ5kĺf þ+Đ þp ĭŘzdž!f LJĐ þηlj ƧPć ĭƧzT ĺĺŘĂdžlj Ŏ5Ă : ĭƧzT!f NJ!ĂIhu ll!Ř LJZ ƧhZ þl5 lƧλdž ŦŏĂp lƧĂŢhu ŎljćƧl!f

(Č)FĐŽĭøø ƨĭ Ăøø łΘ łjøø łƨ2dž ÞøøÔJuŤNj ƒ5Njø ĺ ÞFøDŽĺĺ ÞNjøƷ ÞpĭĺĺĐ łf ĭƷĭ

: CĠùdž!f ƧĂƷhu ĬljZ þp " Ă ƽhĠĺ!f ljþNjĠT Ŏ5 ĭƧzdž!f ljþŢp Ġdž ŎdžƨƧfĂP!f ΘƧT þpĂ

. (č)❮ ÞNjƷ !ĬĐFĐŽ ηĠTć Dźd ❯ : Ĭ!Ġzk NJ!Ăp ýŏƨljk!f Ŏ5Ă lƧFĠƐ

DžŏƧù+!f LJćƧù!l!f Ŏ5 NJkfŘ Ƨŏhzk!f LJdž þĠ5kĺf þp lþƧ5dž!f ljŘnj! ljƧŏhzk Ŏ5 ĭŘzdž!f þηljĂ

ƧĂùƷŏ ƽĂT!f fŘnj5 Ü ƯƧŬf ƽĠdžZĐ Ŏ5 ƧĂƷk Ŏk!f CĠdž!f Ġdž+ Σ5lj!f Ŏ5 ljƧĂZĂ ƽĂT!f þĠŏþƨĠhu ... CĠdž!f ƧĂƷk Ġdž+

yhĠùƠ!f ŎùƠzk ŦŏljćƧp CfĂηŬ ĠNjƧĠươǫĂ Ġnjkfþfþkdžf Ŏ5 lþƧ5dž!f ĬljƐ LJĂ+ŏ ĠljNj LJdžĂ . ýĠŏP!f Ŏ5 ź!džZĂ ƧŏĂŢk!f Ŏ5 lĂp ĭƧzT!f

LJćƧù!l!f Ŏù5 NJkĠĺĠhkpf LJdž ź þŏ5kĺdž ĭŘzdž!f ĠNjþƧĂĐ Ŏk!f ŦŏƧzT!f þNjfĂT!f ŎNj lƧŏλ+Ă . (Đ)Ĭljzdž!f Ŏ5 DźĐ Ü (đ)Ʋ5ĺ!f Ŏ5 ll!Ř LJĠ+Đ CfĂĺ DźŏƧ+!f

---

(č) Ďđčf – ĐČ Ɣ – đƽ : þljƨ!f Ơlĺĺĺ

Ł ù l ŏ S Ʊ h lj S Ǵ z T D Ŏ 5 Ǵ N j þ ŋ Ă D Ŏ k ! f Ł ŏ Ɛ ŭ h ! f S Ă Ţ ! f L J d ž ź S ŏ λ ‡ ĭ S z d ž ! f S z T Ə S Ǵ p þ ŋ ŏ Ă
Ĭ ù L j z d ž Ă D Ł ŏ L j c ʹ S p Ł U 5 ! Ư S z ŏ D ž ! lj S Ǵ z T D Ư z h Ŏ 5 lj þ ŋ L j 5 Ü ĭ Ă ʒ ! f N p Ă 5 k Ă N k Ƶ f S h Ĭ Ƶ ý þ k
Ŏ ù Ʊ z k Ł ŏ L j c ʹ S p Ł ! d ž ŋ Σ h k p f Ǵ d ž L j ǫ Ă Ü lj S Ǵ z T D Ŏ 5 Ǵ d ž N j þ ŋ Ă D Ă D ž ŏ S ‡ ! f L J c ʹ S l ! f L J d ž Ǵ d ž n j ţ h k p f þ p Ŏ L j c ʹ S p
Ü Ǵ ù n j ! l L j Ŏ ù 5 S ŏ ŏ ʒ k Ă D ý Þ þ k N ! L J Ă ‡ ŏ L J D L J Ă þ L J c ʹ S l ! f L J d ž Ǵ N j C ʹ f s ŋ D S Ƶ Ǵ T ! f þ d ž k ţ ŏ Ł ! ! l Ă Ţ
þ n j T d ž h L J ŏ z k ţ ŏ D ž λ Ü l Ǵ ŏ ơ ! f L J d ž þ n j T d ž S ŏ Ă Ţ k h Ĭ L j z ŏ N L j ą ‡ Ă Ł ŏ L j c ʹ S l ! f S Ă Ţ ! f y d ž ý d ž Ǵ z k ŏ S Ƶ Ǵ T ! Ǵ 5
Ü Ŏ ù l ! ! k d ž ! f L J ù N j Ʀ Ŏ 5 l S ư Ǵ ơ Ł ŏ L j c ʹ S l ! f l S Ă Ţ ! f Ĺ L J D Σ Ǵ ţ D Ĭ ! Ƶ ƀ ơ Ă ư Ă N k S Ă Ţ þ ŏ s ŏ ! Ŏ L j c ʹ S p
: ĭ ! Ƶ z d ž ! f ý Ă l ŏ 5 N k S ‡ f Ʀ Ŏ 5 Ɣ Ă λ Ă ! f Ł z ŏ S ţ

(Č) Ďžƒlj ǫ ø ǁƒl ǁƒ ǫ þNj Ďž ø y Ư ǁ ε ! ţ Ďž ø Ďž ƀ l þ ƒ ø T ţ ƀ ε þ Ǵ Ʒ Ĭ l j N j ł f þ Ů ε ε Þ ą N j
Ł n j ŏ h T C Ǵ d ž þ L J d ž Ǵ n j ŏ 5 Ǵ d ž Ă Ư S Ū f ý z ŋ 5 Ü C Ǵ d ž þ ! Ǵ h Ł ƒ ŏ ! d ž C ʹ f S h Ɛ Ŏ N j Ă Ư S Ū f 2 Ţ Ă L J ŏ ơ ǁ ! Ʀ Ă
þ S Ă Ǵ d ž ‡ S h ‡ Ū f Y ʹ s ! f l þ T L J d ž Ƙ ŏ ʹ ! f L J N j þ ‡ Ł h f Ʀ d ž C ʹ f S d ž ơ L J Ă ‡ k L J ŏ ơ Ł d ž Ǵ ŏ ! ! f D ž Ă ŏ C Ǵ d ž ţ ! f ý ‡ T h
. (č) ❮ Ďžƒlj ǫ ǁƒl ǁƒ ǫ þNj ƀ l d ž ƒ l ʒ ƀ ƒ D Ž ʹ ǁ ε ƀ l ŝ ţ d ž ε ε Þ ą ʒ ❯ : Ĭ ! Ǵ z k N ! ! Ă þ D ž ŏ S ‡ ! f L J c ʹ S l ! f Ŏ 5
S ù ŏ ŏ ʒ k Ă D S ŏ Ă ù ơ k Ǵ d ž L j Ă þ lj S z T Ŏ 5 Ǵ N j þ ŋ Ă D Ă Ł ŏ L j c ʹ S p Ł ! d ž ơ Σ h k p f þ p ĭ S z d ž ! f Ĺ L J D þ ŋ L j 5
L J ù d ž Ł ù d ž Ǵ ŏ ! ! f D ž Ă ŏ Ǵ n j L j Ă ! S ŏ ʒ k ŏ Ǵ d ž þ L j Z C Ǵ d ž ţ ! f ý ‡ T h Ǵ n j L j Ă ! Ŏ 5 C Ǵ d ž þ ! Ǵ h Ł ƒ ŏ ! d ž Ŏ N j Ă Ư S Ū f ƀ n j h T d ž
D ž ù ţ S Ŏ 5 C Ǵ d ž ţ ! f ţ Ǵ l T L j f l S Ă Ţ ý Ţ f Ă k k Ă)) L J N j þ ! Ǵ ‡ S d ž ơ D Ǵ n j L j Ă ! S ŏ Ţ ŏ 5 Y ʹ s ! f Ă 2 Ă P ! f l þ T
f Ʀ N j Ŏ 5 Ă Ł ! ƒ Ǵ ţ C ʹ f S d ž ơ l þ S Ă ‡ Ł þ Ă l T d ž Ŏ n j 5 Ɣ Ă N j S d ž ! f D ž Ă ŏ ! f ǁ ! Ʀ Ŏ 5 ƀ ư ŏ D ý ƒ Ǵ ţ ! f S d ž ơ Ū f Ǵ n j L j Ă !
L J Ă ‡ ! f Ă l Ǵ ŏ ơ ! ! Ł ŏ Ƶ ! f l þ ơ Ă þ ‡ ƀ ŏ Ǵ d ž ‡ Ü D ž ŏ S ‡ ! f L J c ʹ S l ! f Ŏ 5 Ŏ l j 5 ! f S ŏ Ă Ţ k ! f l þ ơ Ă þ ‡ ƀ ŏ Ǵ d ž Ʊ h f S k ! f
. (ď) ((… L J c ʹ S l ! f Ŏ 5 s Ǵ ŋ Z Ú f Ƙ h λ ŏ Ă L J Ǵ ţ L j Ú f Ă
lj S z T Ŏ 5 lj þ S Ă D Ă ƀ ŏ L j c ʹ S p ƀ ơ ! ! Ʊ Ţ d ž L J c ʹ S l ! f L J d ž Σ h k p f þ p ĭ ! Ƶ z d ž ! f Ĺ L J D Ĭ ! ǫ S ŏ T L j L J D Ŏ l h Ă
Ĭ ù ! Ƶ ź þ ù d ž k z d ž Ü S ‡ Ʀ ù k ! f Ĭ ! Ƶ l S þ ! ! f ý ŭ P L J d ž N k Ƶ f S h Ĭ ! Ƶ ý þ k Ł ŏ L j c ʹ S p l S Ă Ţ S Ǵ n j U ǫ Ŏ 5 ź þ ŏ s k ţ d ž
: ý Ă l ŏ 5 Ǵ n j L j d ž S Ƶ Ǵ T ! f l j þ f S D Ǵ d ž l S Ă Ţ ! f Ŏ ơ Ă k ! N k 5 Ǵ l λ Ă Ə S Ǵ ! f Ł ! ŏ P d ž Ł h Ă Ţ P ź þ ‡ ƀ d ž Ü Ĭ L j z d ž ! f Ə Ǵ ư ŏ ǫ
(ď) ĵ ü Ŏ Ư N j Ĺ ž ơ ơ s Ú ƀ l ơ ơ Ǵ L j N j Ƒ ơ ơ D Ž ʒ Ƒ ơ ơ Ł Ǵ Ł Ĭ ơ ł Ł ! ! ǫ ú ơ ŝ k ʹ Ƒ Ł Ł D Ž Ł Ł Ł ǫ s ǁ
: ĭ ! Ƒ Ǵ p Ƙ ŏ h ! f f Ʀ N j Ŏ ţ Ă ŏ Ū Ʊ h ! f Ə S T þ p Ă
ỹ ù d ž S ! f Ĭ ! Ƶ S λ Ǵ L j k k Ǵ n j Z Ă d ž þ C Ǵ h U ! f Ƙ D S Ǵ d ž Ū 5 Ü ŝ f S ŝ Ū ! Ƙ ‡ h l S Ă ‡ Ł d ž ! f L j Ł N j L J D 2 Ţ Ă
ý Ǵ P Ū P Ă Ш Ă Ū d ž þ Ă C f Ă ţ L J d ž L J Ǵ ‡ Ǵ d ž Ŏ Ū ơ ! f L J d ž ý ŏ l λ ! Ǵ h Ǵ n j ŏ Ū Z Ƙ Ū P h Ă Ü Ǵ n j ! N k h N j Ă ƀ þ N L J D Ƙ d ž N j Ă k
Ǵ n j n j h ù T 5 C Ǵ h U Ū ! ƀ k P D Ǵ n j Ū z ŋ Ă Ʊ d ž ţ Ǵ N j þ ơ f Ă ƀ þ ! f Ǵ n j ŏ 5 D ž U L j ŏ Ŏ k ! f Ʊ Ă ŏ P ! f : Ʊ Ă d ž ţ ! f Ă ǁ ! Ʀ Ă ơ L j Ă
ý Ǵ p Ă Ɣ Ă ù λ ! f f Ʀ N j Ă P D Ɣ Ă λ ! f f Ʀ N j Ü Ł ù n j h Ǵ T d ž ! f Ă ‡ ţ L j Ǵ ŋ d ž ! f Ĭ L j z d ž h l Ă P Ū f ý d ž z k ţ k Ɣ S z ! f Ă Ǵ n j h

---

(č) ţ l j s ! f Ʊ l ţ : ŝ Đ – Ɣ Č Đ – f Đ Đ .

(Ď) Ł ŏ Ů f – (đ đ) L J d ž ơ S ! f l S Ă ţ (ď ē) .

(ď) þ w Z . þ ţ d ž ơ D ž ŭ ţ ! f l S Ă Ţ ! f Ł s ŏ U Ă – Ɣ Ɛ f S ! f Ŏ 5 Ł ŏ L j s ! f L J c ʹ S l ! f D ž ŏ S ‡ ! f – f đ đ .

(Đ) ţ l j s ! f Ʊ l ţ : ŝ Đ – đ Ě Ɣ – f Č Đ Č .

. (Č)⟨ ţŃjłƨ ćţDŽε ţpNjĠć DžF١ ƒDŽ DžNjţƒlj źl ɢţć ƒĩ ⟩ : Ĭ!Ġƶk N!Ăp Ŏ5 LJĂƨ١ƽdž!f

LJù‡ŏ Dźù!Ă Θŭ Ţ!fĂ Ł5ƶ!Ġh ĠĠ5Ă Ţ Ădž LJĠ‡ ýη2 LJĂƨĠNjĂ Ü LJĂƨĠNj NŏhT Ġŏ ljĠljƶdž ĹJǫĂ

… LJĂƨĠNj N! ýĠlŏ ɢţD ĹŽŏƨdž!

ĠNjƨ‡Ŗùk! LJNjŖù!f ƨ ư ơk١k Σ ƽlj!f Ŏ5 ƽŏdžƶ ƨŏλdk LJdž ŁŏƨƶT!f lƨĂ Ţ!f ljŖnj! Ġdž ţn١jĂ

ƨƶĠùTdžĹ! Ł‡ƨơdž ĠnjLjdh Σ ƽlj!f Ŏ5 lƨĂ Ţ!f ƨλD ţn١jĂ Ü Oŏơ Ţ!f Ġnjƶ ư Ădž Ŏ5 Ġnj|ơ ĠNjCĠŎƶǫĂ

: N!Ălh ‖!Ŗ Ĭ!ǫ " ƨţƨĠTkŏƨ " ţpĠlj!f ƨĠTD ţpĂ ƨŎfĂƶ!fĂ

yùdž lƨĂù Ţ!f Ŕdžƨŭk fŖnj!Ă (Ď)((lƨĂ Ţ!Ġh lƨĂ Ţơdž ƨŎfĂƶĹ! Ł‡ƨơdž!f ăĂl!f))

Ġùdž ƽ5ĂĂ Ü LJŏkţƨ5dž LJŏh ŁĹhĠldž!f Ɣ ĂĹ١D Džŏƨ‡!f LJćƨl!f LJdž ĭ Ĺƶƶdž!f Σ hkpf Ġdž‡ ŎljćƨI!f ƨŏhƶk!f

ljţù Ţp LJĠ‡D CfĂ١Ă Ü ƨη T!fĂ Dźη١j!f LJŏh ŁĹhĠldž ĭ ƨƶT!f ljţNjĠT Ŏ5 ƨ‡Ŗŏ5 Łŏljćƨp Łŏć Ŏ5 ĠkCĠη

ƨηùT!fĂ Dźη١j!f LJŏh ŁĹhĠldž ƨ‡Ŗ ţƨD LJĠ‡ LJǫĂ LJćƨl!f Ŏ5 ‖!Ŗ ţƨĂ ţl5 (ƨη T!f) ĠŏŬ5! Ġ١Ġhkpf

: ĭ Ĺƶƶdž!f ýĂlŏ5 ljţơĂ Ĭ!Ġƶk Ÿ LJfţη١ŏ Ġdžnj5

(Ď)ţƱơŋ١ǁεNj ĉƱĹǁε DžĭĠ ĈKĭĹε ĥƱDŽĹƶ ƨ١ ą f ƨɢdžơĹŽNj ąĭFY Ĭ ƶ ĝNjĹƱǁε Łĉƨ ƦƨNj

Łdžù١l‡ ƨùŏl5!fĂ Ŏù١jƶ!f LJŏh NJĹFĠlj Dź١lŏ NJĹD Ĭ!ǫ Ŕŏh!f fŖNj ΘƨT Ŏ5 ĭ ƨŏƨhk!f ɣNjŖĂ

ý‡ ljƨŏP ýĠljŏ ĭD ƽĠ١ N! Ġdž ƨη T!fĂ Ü ƽĠ١ N! LJ‡ŏ Dź! Ġdž ŔĠhLj!f LJdž ƨη T!fĂ Dźη١j!f LJŏh ƨŎdž!f

Ŏl ù١!f ɢù١lj LJdž Ŕŏh!f fŖNj yţĂ fŖ‡ Ŏ١ĂŏĹŎh!f ĠdžD . yŏ ư ĂĂ ƨŏƨTĂ Ü ƨŏl5Ă Ŏlj Ɛ LJdž ţơD

Ư ƨŪf NJù η ƨPk Ġdždž ljƨŏ Ɛ Ă ƨη T!f Dźƶŏ Dź١f ŔhLj!f ĹJŪ ýdždk!f ţljƶ Oŏơ Ţh Σŏ!Ă ljĠljŏĂƨ fŖ‡Ă

LJŏùh) ɣfĂ Ţ!fĂ Oŏơ Ţh ΣŏĹ5 ƨη T!f ƨŏ Ɛ ŔhLj!f LJD LJŏŏĂƶĹ!f LJdž ţơD LJƶ ţƨĂ ţp LJĠ‡ LJǫĂ

ţùţĂ ƽĠ١ ĬĹƶ ĝl k١f Ġdž ƨĂnjTdž!f ƨη T!fĂ ƽĠ١ ĬĹƶ ĝl k١ŏ Ŭ Ġdž Dźη١j!f LJŪ (ƨη T!fĂ Dźη١j!f

LJŏùƱlŏ!f Ĭdžù١5 (ď)⟨ DžĭƱƽĭ DžDŽ ɣţƱ١ Ĵjĭ‡Y ƒdźŖĠƶcNj ⟩ : Ĭ!Ġƶk N!Ăp ƨŏƨƶ!f ɣĠk‡!f Ŏ5 CĠη

. (Đ)⟨ DžƐǫŖƨĭ ţƱĹ١ǁεNj ŁƱǁε١ǁεNj ⟩ : Ĭ!Ġƶk N!Ăp NJljdžĂ ƽĠ١ ĬĹƶ DźĂlŏ Ŭ ĂNjĂ ƨη T

… ĭ ƨƶT!f ljţNjĠT Ŏ5 ĭ Ĺƶƶdž!f N!Ġp Ġdž – ƨη T!fĂ Dźη١j!f LJŏh ŁĹhĠldž - ĬĹƶ ýŏ!ţ Ănj5

: Džŏƨ‡!f LJćƨl!f LJdž NJkţĠ5k١f Ŏ5 ĭ Ĺƶƶdž!f ɣĂĹ١D NJljdž ư kŏ ĠdždžĂ

Łnjη LJdž NJĹ‡ĠTĂ NJhƨĠp Ġdžh CŎT!f Ł5Ţ)) : NJkţdžƶ Ŏ5 ƽŏTƨ LJhf ĠNjƨ‡Ŗ : LjĭĠø١ŁlƐ - "č

. (Ē)((ljĠĹƶǫ LJĠ‡! ŁĹĹ‡ Łh١ĠljdžNJh١ĠLj Ă! NJLjŪ Ü NJkĠnjη yŏdžη LJdž Ŭ Ü lƨŏλ‡ ŔĠnjη ĂD lţơfĂ

(č) Dźŏƨdž lƨĂ١ – (čē) ŁŏŬf – (ĐĚ) .

(Ď) .ţ LJhf lƨĂ١ – ŎdžĠ١ DźĠ١h ţdźơD – ţlLj!fĂ Łɛŭh!f LJŏh lƨĂ١ – ƨţƨĂ – ŁƶĠhƱĹ! lƨĠljdž!f ƨţţ – ĠĠ5Ă Ţ!f – čƱ - ùNj čĐČĐ/Dź čěĚĐ – . ĎĚ f

(ď) .čďĚ f – Ďđ Y – Ď ƽ : ţljƨ!f Ʊƽ١

(Đ) .(čĐĒ) ŁŏŬf – (ď'ē) ŔĠƱĠ Ţ!f lƨĂ١

(đ) .(Ē) ŁŏŬf – (đđ) LJdžơƨ!f lƨĂ١

(Ē) ĐĚĚ f - Dź čěĚĚ/ùNjčĐČĚ – čƱ – ŔĂƨŏh – Ł5ƨzdž!f ƨţţ – NJhfţơĂ ƨzT!f LJ١Ġơdž Ŏ5 lţdžz!f– ŎljfĂƨŏl!f ƽŏTƨ LJhf

. LJfƨţƨţ ţdžơdž :Ġk

ľŠĂů Ţ ĂĐ ĎŕŏůŤ ĽĴĐ ĚĽŽ Ł!ŬÞ!ŕ)) : ŃĽĵŽĥ ÖĥŠž!ŕ ĹĴĞŏĥ!ŕ ĐžĽŽ Ö5 ŃŏĥŤk!ŕ Ž ŠŽ ÞpĂ

. (č)((Łžŏ Ţ ĂĐ Ěĵžđž Ö5 ăŠPĐ ľŠĂ Ţ ĂĐ ŠPć ĆÖŤ yđž ‖ ŠkŤk

Öů5 ĞnjđžŬžđž Łŏ ţŭĥ!ŕ YŕĂĵŨŕ ÞĂŋĂĥ ŁŏĂÞ ľŠĂ Ţĥ ÞŇŋk Þp ěŽžđž!ŕ ŸĂĽŋĐ ĹĴĐ ÞŋĵĂ

ŃŏĥůŤk!ŕ ěŽůžđž!ŕ ÞůĵŽ ŁůŏŠŏĥžk!ŕ ľŠĂ Ţ!ŕ ĶŕĂÞĐ ĐžŃjĐ)) ĹĴĐ ÞŋĵĂ – ĞĵĵĽŋĐ Ğđž‡ – ĵŠĞžŤĐ

ĞnjkŕŠĞŋđž Ö5 ŁžŇ!ŕ ŃĴ! yŋkk Ğđž ý‡ĥ ĶŕĂÞŨŕ ĵŘŃj ĹĴđž ĺÞĐ ý‡ ĐžÞPkŋŕ ÞpĂ Ü ŁŏĞĵ+!ŕĂ ľŠĞžkŋŬŕĂ

ĵŠĂů Ţ ĶůĵĞ‡ Ğůđž ŕŠŏžĥ‡Ă Ü ľÞŏžĥ ÞĂÞơ Ě!ŋ ĞžŃjŠđž ŃŋĞŋơŋĂ ĞĥŢ Ţ Ń!ĞŏP ĹĴĞ‡5 Ü ĞnjkĞpĞÖĂ

Łůŏĵ5 ÖĥŕĂŠ Ğnjö5 ýžŋŏ ŃĹĵđ‡Ă ŃŏÞ! ĺÞŏ Ţ !ŕ ĆĞĵĥ Ö5 ŁŋŃjĂkđž y´ŭŕĂđž Ž!đk ľŠĂ‡Ŗđž!ŕ Ğnj!Ğ‡Ţđĥ

. (Ď)((ĞnjĵŕŠÖđĥ ‖ ŋđžkĂ ĞŃjĆŕŕŋĐ ÞŤk

Ńŏ5ŠÖ ĚĽŽ Ş Ţ kľŏ Ŭ ŃŏĥŤk!ŕ ĹĴĂ‡ŏ Þĺĵŋĵĵĵĵ : ĹĴŏŽĂĵĵ Ö5 ý´đžkŏ ĵĵÞŋĵĵ ěŽžđž!ŕ ÞĵĵŽ ŃŏĥŤk!Ğ5

Ü ĹĴĞůŏơŬŕ ĹĴůđž Ŝŏ‡ Ö5 ŇůŏŏPkĂ Ňůŏŕđžĵk ŃŏĥŤk!ŕ ĹĴĂ‡ŏ5 Ü ÞĂÞơđž Ŝŏ Ĺĵ‡Ŏ ŃĥŤ!ŕ ŃŋĂ ĞđžĵĵÞĂ

… ĹĴŏŋĂŋơđž ĹĴŏ5ŠÖ ĚĽŽ Ş Ţ kľŏ ĐžĽ5 ŝĞŏŋ!ŕ ĹĴđž Ńđžnjŝkŏ ĞĵĵĞŏơĐ ĹĴĞ‡Ă

ýĂĞĵĵk ÞpĂ Ü ŁŏĂĵĵđž!ŕ ŁŏĵĵŃjŘ!ŕ ŃŏĥĞŤk!ŕ ĵĵŠžŤ Ö5 ěŽžđž!ŕ ĞŃjÞŇŋ Ökŕ ŃŏĥĞŤk!ŕ ĹĴđž ÞŋĵĂ

ŁŏkĞŏơ!ŕ ŁĥŠŋk!ŕ ĹĴđž ĆÖŤ ĆĞ5kPŕĂ ĆĞ‡Ŗ!ŕĂ Ž ÖĽk!ŕ ĹĴđž ĆÖŤĥ ŸĵĞŋ!ŕ ŕŘŃj Ö5 ŁŏĵĵĆŠ!ŕ ľŠĂ Ţ !ŕ

: ŠŽĞŤ!ŕ ýĂÞ ‖ !Ŗ ý´đžĂ ľŠĂ Ţ !ŕ ĚĽŽ ŁŏŠŤĥ!ŕ

(Ď)ŕØØŁĨÞŕŕŽY ĐžŕØØĚŬ ĹĵØØŬŃjĆ ĐžØØŁĨŬĵĨ ĹĵØĞĞŽŃjŬ ĚØž ŕØĨŕŕĐŽŃŁ ĹŃjŬŃj njÞŁ

ĹĴůđž Ž ŏ Ţ !ŕ ŕŘŃj Ö5 ăŠk Ğđž : ýĂľŏĂ Łĵŋĵĵŕŕ ÖŃj ĹĴĞĵŋĵĵŕŕ ĹĴĥĥ : ÖđžŠŠŕĂPĵŕŕ Ŝŏ Ţ ŝk Ö5Ă

ĞůŏĞĵđž!ŕ ÞĂŋĂĥ ÞnjŽ!ŕ ĐžÞŽĂ Ğnjơĥ!! ĞnjĵĵĐ ŬŋŠ ĞŏĞĵđž!ŕ ĵĵĂŋĂ ÖŃj ĞđžĵĵŠ ýŕÞkŽŬŕ ĹĴŽ ŁŋŠĞP!ŕ ĵĵĂŋĂ!ŕ

. (đ)❮ ĐžĩŬŕĩ Ţ ‖ŁŠ ŁŠ NjDÞ ŁĵŽĐ! ŕNĴŁ‡Ŭ ❯ : Ě!ĞŽk Ń!Ăp Ě!ŋ ăŠk ŬĐ ĹĴŏÖĞŏT!ŕ ĵĵĂŋĂ ŬĴŬŕ

ŠĞůŤĐ Ğůđž‡Ă ΣĂ Ţ ơđž Ŝŏ ýŏPkđžĂ ě ĂĵĵŽđž ĆÖŤ ĶŏŠĞ5Ž ĹĴĞĵŋĵĵŕŕ Ö5 ě Ŗ!ŕ ÞĞ!kŽŬĞ5

ŁŬơŭđž!Ğĥ Ńŏ!ŋ ŠĞŬĵŬŕ ŸŘŋŏĂ Ü ĵĵÞŋđž yĵŢŏ ĹĴĞ‡ ŏĥŠž!ŕ ŠŽĞŤ!ŕ ŬĴĐ)) Ě!ŋ ĹĴĞđžĚ‡ĂŠĥ ýŠĞ‡

. (đ)((ě Ă!!ŕ ŃŏĥŤk!ŕ ĂĐ ŁĥŕĞŤ Ţ !ŕ

ĹĴůđž ĺÞŏ5kůŋđž Ü ĵĵŠĞžŤĐ Ö5 ě ěŽžđž!ŕ ĵĵÞđžkžŏ ě Ŗ!ŕ ÖĚŏŋđžk!ŕ ŃŏĥŤk!ŕ Ănj5 ÖĵĵĞŋ!ŕ YĂĵĵ!ŕ ĞđžĐ

Ư ŠŬŕĂ ĆĞđžůŋ!ŕ Öů5 ŠTkĵŏ ě Ŗ!ŕ ŝŠĥ!ŕ ĹĴŽ ĺŋÞơkđž Łĵŏžđž ĵŠNjĞŬ Þŏ Ţ ŋk Ö5 ŁŏĵĵĆŠ!ŕ ŬĞ5!Ŭŕ

ýůŏĚ!ŕ ĹĴĐ ĶĵĵĵŬ ĹĴĞ‡đž ý‡ Ö5 ŠTkĵŏ! ŠđžơŬŕ ŃĴĵĂĚĥ ĆĞŋ Ğđž ŕŘŋ ŝŠĥ!ŕ ŕŘŋ5 Ü ĺŠŏđžđž ĺĵĂ! ĺŏÖžđž

ÖůĚŏŋđžk ŃŏĥŤk ĚĽŽ ě ěŽžđž!ŕ ÞđžkŽŕ Þ!5 Ü ÞĂ Ţ Ŭŕ ŃĴĵĂ! ĚĽŽ ĆĞđžÞ!ŕ Ķ!Ğ Ţ Ă ΘŠŋ Þp ÖŋĵĵŠ ÞĥŽ

(č) đĎč ŕ – ŸÞŬŕ ĶĞơĚÖŤđž Đŋđž – ŁĥŃjĂ ě Þŋđž .Þ

(Ď) ēč -ēČ – Ēě ŕ – ě Šžđžŕŕŕŕŕ ÞĵĵŽ ŠžŤ!ŕ Łž! – ÞŃjŠ ě ŠĞ Ŝ ŠŏŃjŠ .Þ

(đ) čđĒČ ŕ – ē Ÿ – Ēē ŝ – ÞĵĵŠ!ŕ Öĵĵŋŋŋ

NJkƧùTh Ĭùǹƶ ljƋǴdžþ ƚKþŋĂĂ ƟƧŋ ĭƦ!f ŎŋLjƨ!f ĂNj Ǵdž‡ Ư ƧŪfĂ CǴdžƪ!f Ŏ5 ƨƧh!f ƧǴTkLjǴh
: ýĂlŏ5 CfþĂƪ!f

(Č)ƒøƟĭþШ ƒøĭШƋƦ ǔøĭ‡ШƐ ƶƪ ǴøĈƨƟ ƒøĭUƋƨǹƶ ƒøDžƟc ŁƋƒøƋljƐ ƒDž ƐƤƋ

: Ĭ!Ǵƶk NJ!Ăp Ŏ5 Ǵdž‡ ƧTkLjdž!f ĂNj ƨŏƵkƪdž!fĂ

. (č)❮ ƒþĭƯƋƨDž LJþƪ DžƒǀƒDŽNjĭ ❯

ĭĂùlŏ! ĭƧƶùT!f ljþNjǴùT Ŏ5 Ŏǹŏƛdžk!f NJŏhTk!f Ĭǹƶ þdžkƶfĂ ƋŏLjcƧp ƋƲ5! ĭƦƶdž!f Σhkpf ǴLjNjĂ ljƦùNj Dźùnjs! ŪĂùƵdž ƨĂùpĂ!f Ŏƶþkƪŏ Σ5Lj!f Ŏ5 ƒƧŏƛdkĂ ƒǀLjĂƧĂ ŪǴdžŋ NJŏǹƶ Ŏ5ưŏĂ ĬLjƶdž!f Ɣŏƨ!fĂ Ƌƶƒƨ ƨĂƪ NJŏhTk!f ƔǴh Ŏ5 Cŭƶƶ!f ŎhŪĂ)) ljƧƶT Ŏ5 ĭƦƶdž!f ǴNjþƒƧD Ŏk!f lƧĂƪ!f Ƌùpþ!f LJùdž CfƧùƪh!f LJùdž ƨŏƛ‡ NJŏƛdž LJƶ ƨŋƶŏ Ǵdž Ƌƪ!Ăƪ!ơdž!f ƨĂdžŪf Ŏ5 NJkǴnjŏhTk ăƧLj LJD ŬĂ Ü LJĂ‡ùƪ ŬĂ Ƌù‡ƨơ NJùpĂ5k Ŭ Ƌùŏơh Ƌŏ5P ĂD lƧNjǴU ƋŏơǴj ý‡h ƋŏǴơŬfĂ DźǴ‡ơŬfĂ ƚǴ5ùƪ LJdž NJŏƛdž yǹPĂ Ü NJ! LJ‡k Dź! lǴŏơ NJh NJhTdž!fĂ NJhTdžǹ! ƔNjĂ Ǵdžhƨ Ă LJĂ! NJŏƛdž Ŏƪƶkƪŏ Ŏù5 ƋpǴùTƧĂ ƨùƪƧ!f Ŏ5 DźǴ‡ơƶ yǴdž ‖!Ƚ ý‡ . Ƌŏlơ ŎơNJD ƏƧǴl!f Ĭ!ƶ ýŏPŏ Ǵdž CǴŏơŪf
. (ď)((UǴ5!Ūf

: ƚưŏD ĭƦƶdž!f NJljƶ Ƌ þơk ǴdždžĂ

ýĂDĂ DźNjþùljƶ ƨǴŋdž!f ýư5D : NJ!ĂlƋ ŎljfĂƧŏl!f ƨŏTƧ LJƋf Ǵnj5ƧƶƶĂ))) : ƔþFyƋøƨŬƐ - "Ď
ǴùnjƨpĂdž ƚKùƨpĂ fƦƶ DźŭƋ!f LJƪǴơdž LJdž ŎNjĂ ǴnjLjdž ƔŋƶD ƧƨT!f Ŏǹơ Ŏ5 Σŏ!Ă yŏþƋ!f ƔfĂƋD
ŎǹùƪŪf LJƶ ƨǴƨkƪdž!f DźƪŬǴƋ Ǵnjŏ5 Ŏ5k‡f Ǵdž lƧǴƨkƪŬf : ŎljǴŋƧŋ!f ýĂpĂ . ǴnjƨưĂdž ƚK!ƨLjĂ
Ü NJ! ƨǴƨkƪdžǹ! ƨǴƨkƪdž!f ƋƋƪǴljdžĂ NJŏhTk!f ƔƧlƋ Ǵnj‡ŭdžĂ ǴNjƧŏƹ LJǴ‡dž Ŏ5 ƚKǹƨŋ5 lƧǴƋƨz!f ƚKǹlljĂ
(Đ)((ƧPŬf LJƶ ŋƯfƧƶƨ ǴdžNjþơD Ŏ5 LJŏƋŏŬĂ lƧ5ǴLjdž ǴdžnjLjŏƋ þŋĂŏ Ŭ Ĭkơ ĬLjƨdž!ǴƋ Ƌƨǹ!f ƜfƨkdžfĂ
yùưĂ Ǵdž ƨŏƹ Ŏ5 Ƌƨǹ!f ýǴdžƨkƪf ŎNjĂ)) : ǴNjþŋLj5 DźfƨƶƶĂ ŋŏƨơdž .þ ŋLjƶ lƧǴƨkƪŬf ƨŏƧƨk ǴdžD
ŋùơD ƨƦùơ NJŏhùTk ŎùNj ĂD Ü Ŏlŏlơ!f ĬLjƨdž!f lŋfƧƨ LJdž ƨƨLjǴdž ƋLjŏƧp yǴdž ƋnjhǴTdž!f Ƌpŭƨƨ! NJ!
. (đ)((NJŏ5ƧƵ

Ŏù5 ƧƶǴùT!f YfŋùƋƨ ýǴŋdž LJĂ‡ŏ Ǵnjŏ5Ă lƧĂƪ!f ƚKfĂŋD LJdž lfŋD DźNjD ŎNj lƧǴƨkƪŬǴ5
Ƌùŏǹŏŏ!f ƧƶǴT!f Ƌ‡ǹdž ýPŋkk ŋpĂ Ü NJkfƧƵP Ǵnjŏ5 ƷĂƪŏ ĭƦ!f NJ15D ‖ƧơƦŏĂ Ü ƋƷǹ! NJdžfŋPkƪf
DźŏƧù‡!f LJcƧù!f LJdž ƨǴƨkƪf Ǵdžŋljƶ ljƧƨT Ŏ5 ‖!Ƚ Ĭ!ƶ ĭƨƨdž!f ƨǴTD Ǵdž‡ ƋŏLjcƧl!f lƧĂƪ!f Ŏ5

(č) ƨLjƨ!f Ƶlƪ – ď Ɣ – đƨ : . ŎĐČ f

(Ď) LJǴƪLjŪf lƧĂƪ – (ēĒ) ƋŏŬf – (ē) .

(ď) ƋŏŬƶ!f – ĭŋLjƶ!f – ĭƦƶdž!f Ǵŭƨ!f ŎhD ƨǴhPD Ŏ5 yǴdžǴƶ!f – ĭŋLjƶ!f Dźŏǹƪƪ ŋdžơdž ƦǴkƪŪf ě – ěěě f .

(Đ) LJƪǴơdž Ŏ5 lŋdžƨ!f – ŎLjfĂfƧŏl!f ƨŏTƧ LJƋf – NJhfŋcĂ ƨƨT!f LJƪǴơdž Ŏ5 lŋdžƨ!f – ŎhD ƨǴhPD Ŏ5 yǴdžǴƶ!f – ĭŋLjƶ!f Dźŏǹƪƪ ŋdžơdž ƦǴkƪŪf . ĐĒĐ – ĐĒČ f

(đ) ƨƨƨƨ! LJǴLjh! – ƚKĂƨŏh – Ŏhƨƨƨƨ!f ƨƨT!f ƨŋŋ – Dźŏŋŋŋŋ!f Ŏhƨƨƨƨ!f Ƌŋƨŋŋŋŋ!f Ŏ5 ĭŋLjƶ!f Ŏǹŏƪƪƪ

lƧþùþ LJùdž ǁù!Ɽ Ǒ5 þǤ5Ð þþĂ Ü Ɣk‡!f ýŋǀ!f ĭĂƱǒ Ǥdž‡ ǤhǸƬ!f ĭĂƱǒ Ănj5 (ĭĂƱ!f) Ǐljƶdž ĭĂùƱ LJǒh ƱhƧ!f fƦNj LJdž ĭƧƶdž!f Ư Ƨƹ Ƨ5ƧƶdžĂ ýdžƶǩǸ! Ƨ ĂpĂ!f ǑƵþkǀk ƦǒǸǒǒPk ƦǒƧǒĂƬk : ýĂlǒ ǁ!Ɽ Ǒ5Ă DžǒƧ‡!f LJƈƧ!f Ǒ5 Ǥdždž ǽþǒ5kǀdž Ɣǩk‡Ǹ! ýŋǀ!f ĭĂƱĂ ǤhǸƬ!f

(Č)üƒƲø ƨêNj ǀø!Ð ĝƒĭǔǀǁƒǤ Łjǁ ǀƶƒDƶƦ Ǐø‡ƶÞƹƦNj ǔƲæǁƹ ĭǏƲ ƒǤǒƬǁƹ ƶǀǔĭNjƲ

: ĭƶƶdž!f ljþƒƧD Ǥdžƶ Ǒǀ ĂǒǸ!ƱƧh!f ƱƧƬ Ǒ5Ă

LJǒƦùnjhĂ Ɣùk‡!f : ƶƲǒD ýŋǀ!fĂ þnjƶ!f Ɣǩk‡ Ănj : ýǒǸ!P!f ýǩpĂ Ɣǩk‡!f Ănj ýǒŋǀ!Ǥ5

þù‡Ƣǒ fƦùNj Ǒù5Ă (č)❮ ĝƒĭƶ‡ǁ ǔƲæǁƹ ƶǏƲ!ǀ ƀƒDƶ‡æǁƹ ăNjƲƶ ƶNjĭ ❯ : Ǐ!Ǥƶk N!Ăp ƧǸǀ5 LJǒljǒƶdž!f

Ǒ5 ƦǸǒơ ǓĂ þƧdž ǔ5 Nhh ýŋǀ Ǥƶƶdžƨơ Ɣǒ!Ǥh LJǤƶdžƨ!f NǒǸƶ Dž‡ơ Ǥƶǒ5Ă Ǐ!Ǥƶk Ÿ NƶĂŋƧ ĭƧƶdž!f

… Nƶ5þ

ƦùhƧŋk!Ǥ5 Ü NJkǤǒhD Ǒ5 ƧƶǤ!f Ǥnjdžǀƨ lƧĂƬ! ƦǒǤnjLj y‘ưk! Ǔǀ lƧǤƶkǀǓf ljƦNj ƙǩk Dž!Ă

ýƤfþù!f LJdž ljƨnjkĂ NLjǒ‡ ƧƶǤ!f ǏǸƶ ǁǸkdžk Ƨǒ!Ǥƶƨljf ƦƱơ!)) ƒ ĂƬP!f NŋĂ ǏǸƶ ƦǒƧƶ!f

NùkhƧŋk ƧǤùƛƈ Ǒ5 NǸǸdžơǒ ĭƦ!f NǀǤǀơǀ ƙĂƬĂ N!Ǥƶƨljf ƦhǒǒƵ ƙdžƬ!f Ǐ!ǀ ƶǸǒhǀ þŋǒ Ǔ Ǐkơ

. (ď)((ƦƬǤP!f NhhƧǤŋk ăþƬ Ǥnjǒ5 ǑǸǸkdž!f þŋǒ Ƨ!Ǥǀƨ

ƙǤùǒǓ LJǒdžưk LJdž ljƧƶƬ Ǒ5 ĭƧƶdž!f NǸǸdžk Ǥdž Ǐ!ǀ ƧǒƬlj LJD ǤljǒǸƶ Ǒlh Ü NǸǸ‡ fƦNj þƶhĂ

ýǔP LJdž ƦǒljƈƧ!f lƧĂƬ!f Ƨươkǀk Ǒk!f ƦǒƧƶƬ!f lƧĂƬ!f ǁǸk þƬlLj ǓĂ Ü ljƧǤƶƬD Ǒ5 ƦǒljƈƧp

LJdžưkkĂ ƦǒljƈƧ!f lƧĂƬ!f Ǐ!ǀ ƐdžĂk Ǒk!f lƧĂƬ!f þƬlLj LJ‡!Ă LJǒhƧǤlkdž LJǒþnjTdž LJǒh ƦljƧǤldž!f

ÜƳùǒƧlk!Ǥh Ǔǀ ƦǒljƈƧ!f lƧĂƬ!f ƧƬǤljƶh ǁǀdžLj LJD yƱƱkǀLj Ǔ LJ‡!Ă ƦǒljƈƧ!f lƧĂƬ!f LJdž ƙƵƦǒT

. ƏƧǤ!f CǤ‡Ɽ ƨ5Ă GnjhƧp ĂD GNjþƶh Ǒ5 ƙĂǤƨkk Ǒnj5 fƦnjhĂ

: DžǏDžƬƦƹ - "ď

. (Ð)((Gnjǒ5 Nhh ƱƧƬǒ LJD LJĂþ Ƨǒưl!f NǒǸƶ ĭĂƱljk Ǥdž Ănj LJǒdžưk!Ǥ5))

Ǐù!ǀ lƧǤùTƙf þƬlh ljƧƶƬ Ǒ5 ƦǒljƈƧ!f ƙǤǒǔ! LJǒdžưk!f LJdž ƶƧǒƛ‡ ljƧǤƶƬD Ǒ5 ĭƶƶdž!f Ƨ‡ƦǒĂ

ƧùƶǸ!f LJùƶ ƨǸkPk ƦǒƧƶƬ!f ƧƶǸ!f ǸLJD þŋljĂ Ü ĭĂhƧk!f Ɣljǩŋ!f ǏǸƶ ƨǒ‡Ƨk!f yƶ Ƨǒljǒþ!f ƦǒơǤlj!f

. (đ)((ƱƧưǒƙƙf ƧƶǸ!f ǑNj ƦǒþǤƶ!f ƧƶǸ!f LJD LJǒơ Ǒ5 lƧǤƬƙƙf ƧƶǸ!f ǑNj ƧƶƬ!f ƧƶǸ5)) ƦǒþǤƶ!f

Ǒù5 LJdžưƶ þp ljþŋLj LJǤǒh!f ƦǒƬǤlj ǁǔkdžf Ǒ5 ƦlƒǤƨ!f NJkƧþþĂ ƦǒĂƶǸ!f NJkƶƒƧhhh ĭƶƶdž!fĂ

. Ʀǒljǒþ!f NJk5Ǥlƛ ǏǸƶ ýþk ƧƨǒƧƬ ƦǒĂhLj ƙƛǒþǤơDĂ ƦǒljƈƧp ƙƙǤǒƈ ƦǒƧƶƬ!f NJkǤǒhD LJdž Ƨƛ‡

(č) ljƨ!f ƱǀǀƬ – đě ƨ : ljƨ!f ƱǀǀƬ – ĐČ Ɣ – đĐČĐ ƒ – čĐđď .

(Ď) Ƨƛ‡ (Đč) CǤǒhLjƙƙf lƧĂƬ (čČĐ) Ʀǒƙƙƙ

Ƙƿƽƚ ƲƏƽ!Ũ ƘƏŏďŽƚƽ!ƒ Ŏ5 ǐƽƶƮ!ƒ ƒ Ƕ!ƒ Ƈƒƽƙŋƒ ƚƊ ƚƚŏďƶ ƙƒ ǏƵƶ ƽďŨƒ ƽƬƙǐŏ Ŭƚƚƚ

ýdžãk!f LJdž ýöÜlu LJ‡!Ă ŹZƒfßuęĂ ŹŬĞdžη ĭ ƧzT!f NJköu ĬÜZ ĭ ŘzdŽ!f Ĭ ƽ ư D ßpĂ Σ ĞLj!f LJöu Ƨuơdž!fĂ
LJößù!f ƨZ ƧĂk‡ß!f NJö!ę Ɣ NjR Ğdž ƽ 5fĂLj – ĞLjNjĂ Ü ljƧzT Ŏ5 ĭ ŘzdŽ!f NJö!ę Ĭ džƧ Ğdž Ĭ!ę Ƨ Ƨzklj!
: Ƨu Ţ P!f lƧĂŢ!f LJZ NJλößơu ýöZĞdžlf
‖ ù! Ơdžù lk LJDĂ Ü ljĞùηkf ý‡ Ŏ5 yTk LJD yöŎklk ĞnjLjD Ƨu Ţ P!f lƧĂŢ!f lƨödž ÜJę))
. (č)((‖ Ňlơu Ğnjzdž ĶÜƐĂD ĞdžÜ‡ ŎLjĞzdž!f LJdž ßöƨdž!f ljĞLj‡klĞu
ÜýŭUĂ ŎLjĞzdžĂ ĶŬŬß LJdž NJöơĂk Ğdžu lƧĂŢ!f ljRNj yĞž ßzuLj LJöơ ‖ !R LJĂßηfĂ LJơLjĂ
. Ğnj!ĂŢDĂ ĞNjƧßĞŢdž ĬÜZ Ƨ Ƨzklj LJöơĂ
yĞž lƧTĞudž ŎLjcƧl!f ĞNjßzu Ƨ Ƨzk LJD yöŎklk RPĐdž!f Ƨuöƨp ƧöFĞơöÚf lƧĂŢ!f LJĂ‡k ßpĂ
: ĭ ƧzT!f ĭ ŘzdŽ!f ýĂp Ŏ5 Ğdž‡ Ƨ‡Rk!fĂ ƨö‡Ƨk!f ĬÜZ lƧßp
(č)ÜøÜƨNj‖ε Ĭøƨ p‖P ƨl ĭƨ‖c FDƨ ęqĭDƨθ ‖!ĭqø‖ ƨl NjøDƨc Dƨc ăßFĭƧCJε DƨF!Nj
: Ĭ!Ğzk NJ!Ăp DöƧ‡!f LJcƧl!f Ŏ5 ßƧĂ Ğdž NJ!Ğp Ğdždž ßfƧD NLjD ŎdžƨƧfĂP!f NJö!ę ƧĞTD Ğdž ƽ5ĂĂ
. (Ď)❮ ƨl NjDƨƧ ą f ßc ăĐĞ ęƧ ƨdž ăßqƧ FDƨNj ❯
Ƨßp Ƨzlu ĭD Ŏ5 LJĞlLję ýƧ‡ ĬÜZ Ŏ ư ldž Dökơ NLjauĂ Ü ĶĂdž!Ğu ĭ ŘzdŽ!f LJĞdžöę ƨƧuö ĞLjnj5
Ĭ ùÜZ Dökùơdž!f Ƨßl!f LJdž ĭ ŘzdŽ!f ĞNjĞơĂklf ßp ƧöơĂdž Ƨölsj lƧĂŢ ŎNjĂ Ü Ğnjö5 ĶĂdžö LJD NJ!
ĭ Ƨßùö Ŭ LJù‡!Ă Ü Źßùödžơ Źƨƨzdž NJdžĂßĂ NJÜNjD LJöu NJkĂdž ƧĞkPö LJD ßöƧö Ănj5 Ü Ƨöơ!f ĶĞLjFĞ‡!f
Ŏù5 ĭ Řùzdž!f ĞnjLjdžù ư Ŏk!f ƧĂŢ!f ŎNj lƨöλ‡Ă … ƧZĞl ĭD Ŏ5Ă NJÜηD LJĂ‡ö Ĭkdž LJĞlLjŬf
Źö!ŬßŹßzu ljƧzT ĬŎZD ßp ƧöFĞơöÚf ƧĂŢ!f ljRnju ĭ ŘzdŽ!fĂ Ü DöƧ‡!f LJcƧl!f LJdž ŹßösklždŽ ljƧĞzTD
LJĂkĂĞ5kö CƧl!f LJD ßηLj LJ‡!Ă Ü ƧöÜPfß!f NJdž!fĂZĂ NJkÜöPdž Ŏ5 ƏƧĞl!f ‖ ƧTDĂ Ü ŹlödžZĂ Źơ ư fĂ
… CĞöơklŬfĂ Dznj5!fĂ ƨzuĞkdž!f ăßdž Ŏ5
Ü ‖ ù!R Ŏ5 Ƨ!ĞŎŬf ßĂLj ŬĂ ĭ ŘzdŽ!f ƧĞzTD Ŏ5 Ķßuk Ŏk!f ƧöLjcƧl!f ƧĂŢ!f ŎNj lƨöλ‡Ă
ljƧλdùkĂ ĭ ƧzùT!f NJZfßuę ĬÜZ ýßö Ğdžu LJĞökÚf Ŏ5 YƧu ßp Ƨ!fĞ5!f ƧöĂƨÜ!f NJkƧßlu ĭ ŘzdŽ!f LJ‡!Ă
ƧöLjcƧl!f lƧĂŢ!f Ķ‡Ƨk ßpĂ Ü ĭ ĂuƧk!f Ɣ LjĞη!fĂ ƧöLjöß!f Ƨ lfß!f ß‡đö Ğdžu NLjdž lßĞ5klŬfĂ LJcƧl!Ğu
… ljƧĂŢĂƧZĞT!f ƧÜöPdž ĬÜZ ƧöÜη ĞNjƧĞλc
: ĞdžNjßùơD LJöηŘĂdžLj ĬÜZ ĶLjĞ‡ ĭ Ƨzdž!f ßljZ lƧĂŢ!f LJD ßηLj)) ĞLjƧ‡R Ğdž ĬÜZ CĞLjuĂ
Ŏù5 ljƧĂùŢ‡ ƧöÜdžZk!f ƧöLjNjR!f lƧĂŢ!f Ănj5 ƧPŬf ŴRĂdžLj!fĂ ƧößöƧηk!f ĂD Ƨößölηk!f Ƨö5ŢĂ!f
: LJöÜdžĞzu NJöß! lƧNjĞŬ!f ljRNj ĶÜÜZ ßpĂ … LJĂ‡!fĂ ĶĂdž!fĂ lĞöơ!f NJkŭdžZk
. Nu Ŏöơdž!f ŎηƧĞP!f Dž!Ğz!f ĬÜZ Ƨ Ƨzk!f LJdž Ƨöλ‡!f ljßl5D Ğdždž Ƨ Ţu!f Ƨ lĞơ NLjfßl5 -č

(č) ƨZ .ß LJöß!f – ýöZĞdžlf – Ŏlsk!f – Ŏlsłj!f – Ɣ ßū! – čČČ f .

(Ď) ßłjƨ!f Ŏlł : – đď Ɣ – ĒĐ ƨ – čď'ĒĐ f .

(ď) lƧĂł – (ď'č) LJĞdž!! – (ď'Đ) Ƨöŭf .

-Ď ((NLj5Ă ljƧŏ‡ƽk LJdž ƶĆƧη ƚƠŋ Ţ ł ŏơŋ ƶƧơŋk ƤŏĬlƶ!fĂ ƤŏLjĆ Ĭ!f DžĂĬƶ!f Ŏ5 ljƧơŋk (č)).

lƥùŏƥƶ!f NJùkĆLjĂ‡džĂ NJkĆŏ!Ćdžη LJƵ Ƨ T‡Ĭ! CĆdžƥl!f ĬĬƵ Ŏơ!D ƥp ŎLjcƧl!f f Lj!f LJD ƥηLjĂ

ƚƒƨĆùηdžĂ ĆNjƧĂ Ţ Ă ĆnjdžULjĂ Ćnjl Ţ Lj Ŏ5 lƨηƶdž!f Ƥƶŏƥŋ!f NŋŏŏĆ Ţ D Ĭ Ĭ Ƶ Ƨ ĂpĂ!fĂ Ƥ5Ƨƶdž!f ŰĆĆùƨPŰfĂ ƨfƧù‡k!fĂ Ƨ ƚùơ!fĂ ƧŏPdk!fĂ Dŏƥlk!fĂ Ţ Ĭ!fĂ ýŏλdžk!fĂ lƧĆƶkŢŰf Ćnjŏƨ5)) Ćnjdžŭ‡ ŢĆŎP yŏdžη!fĂ Ü yŏdžη!f ƤŋŎĆPdž ƥơfĂ!f ƤŋŎĆPdžĂ Ü ƤŏĆLj‡!fĂ ŎĆ Ţ 5ŰfĂ Ư ŏƧƶk!fĂ ƧĆnjUŰfĂ DžĂdžƶ!f Ƨ5ĬŋĂ DžĂdžƶ!f ĬLjƶdž! f Ă Ţ P!f Ƨ5Ĭŋ ƥ Ţ l!fĂ Ü LJŏLjλŰf ŢĆŎP yŏdžη!fĂ ƥơfĂ!fĂ Ü ƥơfĂ

. (ď)((f Ă Ţ P!f ĬLjƶdž!

Ƨ ư D ĆnjkĆdž LJdž Ƨŏλ‡ Ŏp ƤŏƥƥŰf lƧĂ Ţ !f LJƵ Ƨ ĬkPk ƤŏLjcƧl!f lƧĂ Ţ !f LJD ƥηLj fƦ‡NjĂ

ƤĬù Ţ fĂkdž Ćùdž Ljƥ Ă lƥùƵĆƥkdž Ƚù ŏ!Ă Ü ƤƵĆdžη!fĂ ƥƨ5!f ŢŎĆPk ƤŏLjcƧl!f lƧĂ Ţ !f LJD ‖!Ʀ Ĭ!ƥ

ƨŏĂù Ţ k Ĭ!ƥ Ƨ ƥnjk Ŭ Ƥŏ LjcƧl!f lƧĂ Ţ !f Ƥ5ŏŰĂ5)) ĆnjLjŏƥ Ćdžŏ5 ƚĆƥŭƶ!f DžĆŰLj ĬĬƵ DžĂlk Cƒƨη Ŭf

ƨŏĂù Ţ k!f Cƒƨ Ă LJùdž ŎùLjŏƥ Ư ƨ ƨ ŏlơk ƥŏƨk ĆnjLjD ýƥ ŎI5 ƨŏĂ Ţ k!f ýηD LJdž ƚĆ Ă lơdž!f

ljƦùNj ƚùLjĆ‡ LJƥĂ Ƥùƥŏƨl!f Ƨ FĆŰĂ!f Cƒƨ Ă LJdž Ćlj! ăCƒƨkk lƧĂ Ţ Ĭ! lƥŏzƥ!f Ƨ FĆŰĂ!Ć5 ŰŎ Ţ ơ!f

. (ď)((… ĆnjLjŏƥ ý Ţ fĂ5!fĂ ƥĂƥơ!f y ư Ă Ţƶ Ţ ŏ ł ŏơŋ ĬĬPfƥkdžĂ Ƥηƨkdždž ĆnjĬĬ‡ Ƨ FĆŰĂ!f

lƧĂ Ţ !f Ćdž D – ĬlƥĆ Ćljƨ ƨ Ƶ Ćdž‡ ƤŏLjcƧl!f lƧĂ Ţ !f Ćnjƥ ƨĆkdžk Ŏk!f ƚĆ5 Ţ !f ŎNj lƧŏλ‡Ă

ƏƨĆùl!Ć5 … YĆùƵlLjf LJĂƥĂ ƨŏ ŏƥ ĆnjkƥĂĆƶdžĂ Ćnjkƶηƨdž! ƨŏλdk!f ĬĬƵ ĆnjkƧƥlƥ lƨŏdžkdž Ŏnj5)) ƤŏƥƥŰf

. (Đ)((…ƤĬŏĬƥ ƚĆŰơ! Ŏ5 lƒƨl!f ƥĂĆƶŏ DžĂ ƤƥĆ ł !f ł Ţ !f Cƒƨη D Ă lƥŏ Ţ !f ƚĆŏƥD Ŏ5 Ƨ Ţ ƥ!f yηƨŏ

ljƧλdùk Ĭ ùĬƵ ýƥŏ Ćdžƥ ljƧĆƶ Ţ D Ŏ5 ƤŏLjcƧl!f ƨĂ Ţ !f ƨĆnjUƨ Ŏ5 YƧƥ ƥp ƨƵĆT!f LJD ƥηLjĂ

ƤŏƨƶùT!f NJù!fĂpD Ŏù5 ĆNjfƥƥD Ŏk!f lƥpĂkdž!f ƤU5Ćơ!fĂ ƤŏĂl!f lƧ‡fƦ!f ƥĂηĂĂ Ü DžŏƧ‡!f LJcƧl!Ćƥ

ƨĂù Ţ !f LJdž lƧŏλ‡ ƚĆƵĂdžηdžƥ Dž!Ćƶ!Ćƥ lƧ Ţ Ćƥdž!f Ƥŏ ł ơ!f ƤĬ Ţ !f ƨĆλc ƨƵĆT!f lƧ‡fƦ LJdž ư kkĂ))

Ćdžƥ ƨƵĆT!f ƤĬ Ţ LJD LJU!f ƨƥ‡DĂ Ü Dźnjƥk‡ Ŏ5 LJĂ5!Ćdž!f Ćnj‡ƨk Ŏk!f ƤĬŏPŰfĂ ƨĆ‡5Ŭf LJdž ư kŏ Ćdž‡

.(đ)((… ƶƦĆ5Lj ƨλ‡D LJĂ‡k ƥpĂ ŎηƨĆP!f Dž!Ćƶ!Ćƥ lƧ Ţ Ćƥdž!f NJkĬ Ţ LJdž lĂp ýpD Ƚ ł ŏ! Ţk‡!f NJkĂơ

Ĭ ù!ƥ Ƥ5Ćù ư ŰĆƥ NJùkŏkfƦ LJdž yƥLj ĭ Ʀ!f ljƧĆƶ Ţ D Ŏ5 ĭ ƶƶzdž!f ŢĂĬ Ţ D LJƵ ĆLjλƥơk LJD ƥzƥĂ

LJùdž ‖!Ʀùƥ ƶŭλdžkdž ljƧƶ Ţ Ŏ5 ĆNjƧnjUD Ŏk!f Ƥŏƨŭƥ!f Ư fƧƨŰf Ư zƥ ýŭP LJdž ăƧPD Ƨ ĂƧU

Ƨ ŏ‡Ă Ü Ŏ Ţ Ţ !f ƨdžƧ!f ýŭP LJdž LJcƧl!f LJdž ƥĆ5k Ţ f ĭƶƶzdž!f LJD Ƨ ŏ‡ ł ƥơkLj Ü DžŏƧ‡!f LJcƧl!f

. ljƧĆƶ Ţ D Ŏ5 N5UĂ

(č) čĎē f . Cŭƶ!f ŎƥD ƤŏƧƵĆT – ŰĆơ!Ćƥ Ĭ5ŎŢ dž ƥdžơdž

(Ď) . ƨl Ţ ƥdžơ.ƥ : Ok – Ďč-ĎČ f – Dź čĕđĐ – ĆĂƨŏƥ – ƤŏdžĬƶ!f Ƥƥk‡dž!f – LJcƧl!f ý‡Tdž ýŏĂdk – Ƥƥŏkp LJƥf

(ď) . ĕĒ f – DźŏƧ‡!f LJcƧl!f Ŏ5 Ƥŏƥ5!f lƧĂ Ţ !f Ƥ5ŏŰĂ – Ƴƨ!f ƥdžơD Dźŭ ł !f ƥƥƵ

(Đ) . Ēđ f – ƳĂĬ ł Ŭf ĆĆŏ!Ćdžη – Ƥŏƥ!f ƨŏĆ5 .ƥ

(đ) . čĎđ f – Ƨ Ţ dž – Ƨ ƨĆƶdž!f ƨƥ – ĭ ƨƶdž!f ĆĆƥdžĂƨ! Ŏ5 ŎŰ5ĬĬ!f CĆƥƥ!f – Ŏƥƥƶ ł !f Ĭ5ŎŢ dž .ƥ

- [illegible]

[illegible]

[illegible]

[

Ü DžNjƧǴƶTᴰ Ǒ5 ᴺᴶ! DžnjƵǴhkƒǍ Ü ƨdžƧ!ƒ Ǐ!ǫ CǴhƥŪƒ CǴǎƞ! ɣǴhǫᴰ Ǐ!ǫ ƥǴlƚ!ƒ Ư ƶh ƧǴTᴰ ƥpǍ
ǎƧPᴰ ƬǏƨƧdž Ǐ!ǫ ƬǏƨƧdž LJdž ᴺᴶ!ǴlƚkƚƒǍ ɣƥŪƒ ƬǒƚƬhh ƭǏƶkk ƬǒǏPƒƥ ɣǴhǫᴰ Ǐ!ǫ NƶƞƧᴰ LJdž DžnjưƶhǍ
Ǒù5ǂk ŬǍ Ü Ƭùǒkƒƚ!ƒ NJkhƧƞkh ƱǀƷ ýƛdžkǒ Ŭ ƬkhǴƛ!ƒ Ƭlǒlƨ!ƒ Džƥǀƚkƚ LJdh ƶǫǴǫƨǫ ɣǒƥū! ǑƱƶǒ ǴdždžƬùǒƵǴdžkƞŬƒ Ƨ ǍƧU!Ǵùh ƭùǏƶkk ƬùǒƞƧǴP ɣǴhùǫᴰ ǴnjƚjdžǍ Ü ƚjƧƵǴTdžǍ NƷƱƒǍƵ LJƵ Ƨǒhƶƚk!Ǵh
ǑùNj Ƭùƶƚ!ƒ LJᴰ ƥƞƚjǍ (č)yƛdžkƞdž!ƒ ǐƧkƶk Ǒk!ƒ ƬdžFƒƥ!ƒ ƚƒƧǒƶk!ƒ ýŭP LJdž Ƭdžƥƚkdž!ƒ ƬǒƧǴươ!ƒǍ
Ƨùhƶǒ ɣƥŪƒ LJǴǂ Ǵdž!Ǎ)) Ƨ ƱƒǍƵǍ ƧǴǂ5ᴰ LJdž NJkǴƞƚP Ǒ5 ƧǍƥǒ ǴdžƵ Ƨǒhƶk!ƒ Ǒ5 ƧƵǴT!ƒ ƬƚǒǫǍ
. (Ď)((Dž!Ǵƶƚƚ! ƬƚƚǴƶdž ɣƥŪƒ LJǴǂ Ü ƥǍƞǍ!ƒ ǏƚƚƵ ƟǴk5ƚjŬƒ ǑNj Ƭƶƚƚ!ƒ ƚjǴǂǍ Ƭƶƚƚ!Ǵh NJǫ5ƚj LJƵ
Ƭùǒƚ!ƒ ƨǍdžƧ!ƒ ǏƚƚƵ ƥdžkƶǒ LJǴǂǍ ƚjƧƶƵᴰ Ǒ5 ƨdžƧ!ƒ DžƥPkǫƒ Ǒ5 ƥǴƞᴰ ƥp ǐƧƶdž!ƒ ƚƚƵ ƥƞƚjǍ
. ƬǒPǒƧǴk!ƒǍ Ƭǒ5ǫƚƚ5!ƒǍ ƬǒƧ!ƒ5!ƒǍ Ƭƚjǒƥ!ƒ NJk5Ǵlƛ LJƵ Ƨhƶk ƬlǒƧƱh LJ!ƒǍ Ü ƚjƥǒƧǒ ǴdžƵ Ƨǒhƶkƚ! NJ!ƒǍpᴰ Ǒ5
: ǐƚƚƶdž!ƒ ƧƶT Ǒ5 Džƛ LJƵƧl!ƒ Ǒ5 ƨdžƧ!ƒ ƥǍƞǍ Ǐ!ǫ ƧǒTƚj LJ!ƒǍ

: DžƆƥ5ƚ Ǐ3 ƬDžƥƚ ✱

ýùƛdžh LJǴǒkŬƒ LJƵ ƧTh ǐᴰ yƱƱkǫǒ Ŭ Ǵdž NJkǴǒƵ Ǒ5 yƛƞ ƥp Σƥldž Ǒƚƚƥƥǒƥ ɣǴk! LJƵƧl!Ǵ5
Ŭ Ǵdž ƚ!Ƭ Ǒ5 ƩhǍ ƶƶdž ƧǍƶT!ƒǍ ýlƶ!ƒ ɣƱƱǴPǍ ƱǍưǍ!ƒǍ ƵǴƱǒŬƒ LJǒh yƛƞ ƥp LJƵƧl!Ǵ5)) ƚ!Ƭ
. (ď)((… ƧTh NƩhǒ LJᴰ yƱƱkǫǒ

ƚ!Ƭ Ǒ5Ǎ Ư Ǎdžƶ!ƒǍ ƧǍ5ƚj!ƒ LJƵ ƥƶkhǒǍ ýlƶ!ƒ DžƧkƱǒ yƱƧTkǍ ƚǴǒƱ ƧǍkǫƥ ǍNj LJƵƧl!ƒǍ
. (ď)《 ƥžǐǴDž ďǴƥY ƥžƒƨǴ DžǐƥPdžDžƚ DžDž DžNjƚHƚ ƥǴǂ5 ǍƬY ƥžǐDžŬƚ ƩNNjƥƚ LjǴ ǴƱƱdž》 : Ǐ!Ǵƶk NJ!Ǎp
Ƭǫƒƥƚƚ!ƒ ƭƚƱǒk Ǒk!ƒ ƬƱƨdž!ƒ ǑNj DžƱƧ!ƒ LJƵƧl!ƒ Ǒ5 ƬƱƨdž!ƒ LJƵ ƬƱƥƱ!ƒ LJdž ƚjƥ Ƭ ƚƚj ǴdžǍ
ƥp Ü ƬdžǴT ƬƱǴǫƚjǫǍ ƬƱƧƱǍ ƬƱƶ!ƒ ǴƱƱǍ! ýŭP LJdž LJƵƧl!ƒ LJdž ƬƱǍhƧk!ƒ Ư ƒƧƩŪƒǍ ƬƱƚjƥƥ!ƒ
ǏƚƚƵ ýdžƶkǍ NJ! ɣƱƞǫk! Σ ƭƚj!ƒ ǑƵƥǫǫ ƱƱƛdž Ǒ5P CǴƱƱǒ ýŭP LJdž ɣƥŪƒ Ǒ5 NƞhǴTƱ Ǵdž ƥƞƚj
. … Ǎ ƬƱƚƚ5ƚjǍ ƬƱ+Ǎƚƚƚ

: Ĭ!Ǵƶk Ńj!Ăp Ŏ5 Ǵdž≠ Ơŏƨ Ţk!f Ǵnjŏ5 ýdžơŏ Ŭ Ŏk!f LJƱƒĂdž!f Ŏ5 Džŏƨ≠!f LJƈƨl!f Ǵnjŏ!ǫ đŋǰŏĂ

. (Č)❮ !ĦĢǫ Ăǰƈ !ǰǰǰƥĐ ƐNjĦĐƷ !!ǁ ǴƥĐ !ǰĐƑƨdž ❯

(Ď)((ýùǫǴǰk!f ŎùNjĂ Ħŏŋƨ!f lƨTǴƶdž!f LJdž ĦŏǴƷ!f LJƶ " ħƨơ!f " Ʊ5ǰǰ ƨdžƨ)) ħŏơ

ƸùǰǰƱ ƥùl!Ă)) : Ńù!ĂlƱ LJƈƨl!f Ŏ5 ƨdžƨ!f LJƶ Ńƛŏƥơ Ŏ5 Ơ!ǴŢ!f ŎơƱ ŢƨĂk≠ƥ!f ƨƱƶ ƥùpĂ

Ÿf ǴƒŘùƱ Ħùl ǰƶkdž!f ăƨƱ≠!f Ħŏǰŏƥ!f ŧƑǴlơ!f LJƶ Ŏǰj≠ŏ LJĐ ǴǴơŏŬƒĂ ƨdžƨ!f Ĭǰƶ ŃŢƨơ LJƈƨl!ǴƱ

Ħùǰơdž!f lƨĂùŢ!f LJùdž lƥƨŋdž!f lƨ≠5!f Ÿƨlŏ ŃǰjŪ Ǵǰǫơ Ńŏ5 Ħƶ!ǴƱdž!f ƥŏƨk ŸĂǰǫƱ ŃƛǴ5ŢĂ

LJƐƣĭ üǴ ❯ : ǰƥĂŋ Ħzǫ Ŏ5 ýĂlŏ ŸǴ5 Ü ǰŏŏPk Ńŏ5 ýŏĂnjk!f ƨŏŢŏĂ ĦƸŭƱ Ńŏ5 Ħƶ!ǴƱdž!f ýŏơkǫk5

. (Ď)❮ ƀƒǫĭ ƸĭĬ 5ƨƱĭ Û DžƑĦŬNjƨǴDŽ

. (ď)❮ !ǰǰĭǫƶ ƒDŽ đǰǰƐ DžDŽ !ǰǰĭǫƸƶ ❯ : Ĭ!Ǵƶk Ńj!Ăp Ü ýŏĂnjk!fĂ DžǴnjƱŬf ŸǴƱ LJdžĂ

ĦŏŬf ǰƥŃj Ŏ5Ă ĦŏĂŏǰƥ!f DžnjkǴŏơ Ŏ5 ǰjĂǰƶ5 Ǵdž! ŃdžĂpĂ LJĂƶƨ5 ĦƱpǴƶ LJƶ Ǵǰƛŏƥơ Ư ƨƶdž Ŏ5 ǁ!ŘĂ

Džnj!ǴùdžƶD Ħŋŏkǰj DžĂl!f fŘNj Ńŏ!ǫ ýƈ ĭŘ!f ƨpĂdž!f Ħ5ƨƶdžĂ Ü ǴnjƱ ƨĂƶT!fĂ Ǵnjǰdžƶk! Ƹ5ǰj!f Ŏƶƥkǫk

LJĐ Ŏùlǰkdž!f Ħùǰŏ̈Pdž ǁƨùk Ńùǰj≠!Ă Ü ƨĂƨƶdž ŧƨƸ ĂĐ ƥƥơdž ƴfŘƶ Ŏ5 ƨpĂdž!f ƨŢơ DžƥƶĂ

. ǴǴTŏ Ǵdžƨŏ≠ Ńǰdžƶk! ƨpĂdž!f Ŏƶƥkǫk

yŏƱkǫŏ Ŭ Ǵdž Džŏƨ≠!f LJƈƨl!f Ŏ5Ă ŧƱǴǫ!f Ǵǰdžŭĭ≠ Ŏ5 ƨƨŏλ≠ Ĭǰŋk ƥl5 ŎƱ5ǰ!f ǴǴdžŏŬf ǴdžĐ

ƨĂk≠ƥù!f ǰƨ≠Ř ýǴλdž! Ư ƨƶǰj LJ≠!Ă)) ƨTƱ!f Džŭ≠ ŃǰjdžƶĂǰƥŏ ŬĂ Ü ŃǰǰλdžƱ LJǴŏkŬf Ĭǰƶƶ LJǴǫǰǫ ĭĐ

LJǴŋ!fĂ LJǴƱƶλ!fĂ Ħŏơ!f LJŏƱ fĂpƨ5 LJŏơ LJŏƨǫ5dž!f Ư ƶƱ Ĭǰƶƶƶ ƥƨ!f ƴǴƱ Ŏ5 Ÿf ƨǰP ƥdžơĐ ƥdžơdž

: ŃƨǴùT≠ Ŏù5 ĭƨTPdžƨ!f ƨǫ5 Řǫ . Džŭǫǫǫǫǫ!f Ńŏǰƶƶ Ĭǫƶdž Ǵǰƥŏǫ lƨŋƶdž ýĂǴǰkk Ŏk!f ǴǴŏŬf Ŏ5

(LJǴùŋ!f) ĦùƱ5! ýdžƶkùǫŏ Džŏƨùĭ≠!f LJƈƨl!f LJĐ LJŏơ Ŏ5 (đ)((ǴǴŏơ!f LJdž ŧŏppƥ!f ĂNj ǰLJǴŋ!f LJĐ))

lƨǴùƛǫ LJdž ŃŏƱ5 Ǵdž LJǴŋ!f Ʊ5! Ŏ5Ă Ü Džŭǫ!f Ńŏǰƶƶ Ĭǫƶdž Ǵǰƥŏǫ ƥǰjƶ ƨĂP!f Ħ5ƱǴƶ LJƶ ħƥơǰǰ!

Ǵùdž ƨŏĂùŢk Ĭ!ǫ LJƈƨl!f ƥŢlŏ LJŏơ ǴdžĐ Ü ǰjƒƥdž ƥŏƥơk ƨƨdž!f yŏƱkǫŏ Ŭ Ÿƶƨdž ƨĂPĂ lƨ5ǰjdž

Ŏù5 Ǵùdž ǁ!Ř Ĭ!ǫ ƨ ưĐ (Ē)((Ħŏơ!fĂ LJǴƱƶλ!f Ʊ5! ýdžƶkǫŏ Ănj5 Ü lƨơǫ!fĂ Ĭǫƶdž LJŏƱ ýŢơ

Ħŏǰjƈƨl!f DžŏNjǴ5dž!f qŏǫƨkĂ Džŏƶƥk Ĭ!ǫ ƨdžƨk ĦƶƥkƱdž ħƥfĂơ ƴfŘ Ħŏǰjŏƥ f Ţp LJdž Džŏƨ≠!f LJƈƨl!f

… ƸǴǰ!f ýƱp LJdž ǴnjǰĂdžk lƨĂƨư Ĭ!ǫ Ǵnj!ŭP LJdž LJƈƨl!f ƨƥnjŏ Ŏk!f ĦŏĂƱƨk!f ƴǰjfĂŋ!fĂ

(č) ĦŏŬf – (Ď) lƨƱ!f lƨĂǫ . (ĎĎď)

(Ď) ŢƱơ – ƨĂǰƶƶ Ŏ5 ħơǴƱdž – Ơ!ǴŢ ŎơƱ .ƥ ďďČ f – LJƈƨl!f DžĂǰƶƶ

(ď) lƥƒǴdž!f lƨĂǫ . (ĒĐ) ĦŏŬf – (đ)

(Đ) ŃƱ lƨĂǫ . (ēĚ) ĦŏŬf – (ĎČ)

(*) Džŏƨ≠!f LJƈƨl!f LJdž yŋƒƨŏ : lƨĂǫ (ēČ) ĦŏŬf – (Ďē) ýdžƶǰ!f lƨĂǫ * (čČē) ĦŏŬf – (ē) ƨƒƨƶŬƒ lƨĂǫ

* lƨĂǫ (ĎČ) ĦŏŬf – (ĎČ) ŃƱ

(đ) ƨƨdž!f – ĭƨTPdžƨ – ƨǴT≠!f – ĐĬĬ Ďěě f .

. đ f – Džŏƨƨƨ

ƧùƛŨƒ ƬďžŏƱƵ ƚǴƵĂưĂďž ĿĴďž ĎžŏƧǂ!ƒ ĿĴƈƧǀ!ƒ ŎƼ ǴďŽ Ǐ!ǫ " ƧƽƵ ĿĴĥ Ƭďžƒƥƥ " ƧǴƬƊ ƥƥĂ

((...ƧƱƵP!ƒ ƬŏŽŋ ǀƧƥǀ!ƒ ƬďžŏƱƵ ƚĂďžƧ ĿĴďž ĿĴƈƧǀ!ƒ ŎƼĂ)) : ýĂǀŏ ƒŘNj ŎƼĂ Ƨƥǀ!ƒ ƬďŽƥ[č]

Ƨùǫ ŎNjĂ ǴnjĿĵďž NĴĥ ƽƱĿĵŏ ǴďžĂ ǴnjƼĂƧơ ƧNjǴƱ ƚƒƧĂ ǴƒŏƬ ǴnjĿĵďž DžnjƽŏŬ Ə ƱƧǴ!ƒ ĿĴƊ ƥǫĿĵĂ

Ƨùǂĥ ŎĥƊ ĿĴƵ ǐĂƧ ƥƼƽ . NďžŽƵĥ NŽĿĵǴơĥǫ ƧƛďkǫƒĂ Ǐ!ǴƵkĂ NŽĿĵǴơĥǫ Ÿƒ Ǵnj!ƵĿĵƊ ĿĴƈƧǀ!ƒ ƧƒƧǫƊ ĿĴďž

((ƧĂǫ!ƒ ýƬƒĂƊ ŎƼ ĿĴƈƧǀ!ƒ ŎƼ ĿĵƧǫĂ Ü Ƨǫ ƔǴk‡ ý‡ ŎƼ)) : NǀĂp NŽĿĵƵ Ÿƒ ŎưƧ ƽŏƥƬ!ƒ[Ď]

ƧùďžƧ!ƒ ýŭP ĿĴďžĂ DžŏƧǂ!ƒ ĿĴƈƧǀ!ƒ ĿĴďž ǫƥǴƽkǫŨƒ ŎƼ ǐƧƵďž!ƒ NŽŽďžk Ǵďž Ǐ!ǫ ǀƧǴTŨƒ ƥĂĿĵĂ

: ùĥ ŨĂƊ DƥĥĿĵĂ ŎƵĂưĂďž!ƒ ƧďžƧ!ƒ ‖!Ř‡Ă ǐĂƷŽ!ƒ

: ăNjƆ‡‖ƐƐ ăŘDŽƥ‖Ɛ

ÜǐĂùƷŽ!ƒ ƧďžƧ!Ǵĥ Ǐďžǫŏ Ǵďž ĂNjĂ ‡ƷŽ!Ǵĥ ƱĥkƧŏ ǐŘ!ƒ ƧďžƧ!ƒ ǏŽƵ YĂĿĵ!ƒ ƒŘNj ŎƼ Ƨ ƧƵkĿĵ

ƥnjTďž Ǐ!ǫ ǀƧǴTŭ! ƒƧďžƧ NŽŽƵǫŏƼ ĿĴƈƧǀ!ƒ ŎkďŏƼ Ü ƬƼĂƧƵďž ƬŏĂƷ! Ƭ!ŨƥƬ ýďžơk ƬƱƼ! ǐƊ ĿĴƊ ŎĿĵƵŏĂ

. Ǵďž ‖ĂŽǫ ĂƊ ƬĿĵŏƵďž Ƭ!Ǵơ ĂƊ Ƨ pĂďž ĂƊ

((.ĿĵĂùơĿĵĂ NǀĂp ŎƼ CǴǫ Ǵďž ƧŽǫƼ NĥĂ ĿĴƧŽ!ƒ)) ǏĿĵƵďž ǏŽƵ ýƥk ((ƧĂŽƬ!ƒ)) ƬƱƼŽƼ[ď]

ĿĴùƵ " ýŏƼƒǫƒ " ‖ŽďƵ!ƒ NĥĂ ĿĴŽƵŏ ǐŘ!ƒ ŽơŏƊ ĿĴƧŽ!ƒ ǏŽƵ ýƥk ŎnjƼ DžŏƧǂ!ƒ ĿĴƈƧǀ!ƒ ŎƼ ǴďžƊ Ü ŽŏĂƷ!

. ǴnjďžǴǫƊ Ǐ!ǫ ƟƒĂƧŨƒĂ ƧĂĵƬ!ƒ ƥĂƵ! ŽĥĥǫĿĵ ‖!Ř NŽĿĵǴơĥǫ Ÿƒ ýƵŋŏƼ – ƬƵĥ!ƒ – ƧĂTĿĵ!ƒ DžĂŏ[Đ]

. ƥyƊŽƱ !ƬĵƒďyƊŽƱƷ ƥNjƊƬ‖Ɛ ǏƷ ơƧŽNj ❯ : Ǐ!ǴƵk ýǴƥ[Đ]

ĿĴďž ŽǫĿĵ ƥĂŋĂ ǏŽƵ Ƭ!ŨƥŽ! ĿĴƧƵƬ ŎƼ ƬŏĿĵƈƧǀ!ƒ ƬƱƼŽ!ƒ ĿĴŘNj ĿĴďž ƥǴƼƊ ƥƥ ǐŽƵďž!ƒ ĿĴƊ ƥǫĿĵĂ

ƬùďžǴŏǀ!ƒ DžĂùŏ Ǐùkơ ŽŏƼǴƬ ŽǫĿ!ƒ ƒŘNj Ǐ!ĥŏǫĂ Ü DžnjƛƵĥ DžĂ DžnjkĂďžĂ ƧƬĥ!ƒ ƽŽP ĂNj ǐŘ!ƒ ƧƒƧǫŨƒ

Ü ĿĴĂƧùƥ CŎŋďžĂ ĿĴĂƧƥ ƳǴNjŘ Ǐ!ǫ ƬƱƼŽ!ƒ ĿĴŘnjĥ ǐƧƵďž!ƒ ƧďžƧ ƥƼƼ Ü ƽĂĥ!Ǵĥ ýŏƼƒǫƒǫ ƥƽĿĵŏ ǴďžƥĿĵƵ

: ýĂǀŏƼ Ư ďžǴƷ!ƒ ŽǫĿ!ƒ ƒŘNj ƬƼƧƵďž ƥơƊ ýŏƱƽkǫŏ ŨĂ

ƥNjøŋƬ‖Ɛ ơŽƵƬ Ďžć ĂŋĂ ąƐ ƒƊ ƥąƵ‖ƐNj ǀøDžć ƒĿjƥøyǴ Ǐ ƬDžƬNj ǀDžNjƥƽ ŋĿ ƬDž[đ]

… ǐƧƥĿj Ũ – ƧƬĥ!ƒ ƽŽP ŽǫĿ ýƛďžŏ Ǵďžĥ ĿĵƥǫŋĂ ƷƧPć ƷƧďžƊ ŽǫĿ!Ǵĥ ƥƒƧƊ ƥƥ ǐƧƵďž!ƒ LJĂ‡ŏ ǴďžĥƧĂ

- ‖!Řĥ DžŽƊ ŸƒĂ -

ŎùƼ Ũƥ ýďžƵkùǫk ǴùďžŽƥĂ DžơƥƵďž!ƒ yďžŋ!ƒ ǏŽƵ ƬƷŽ!ƒ ŎƼ ýƥk Ŏnj5 ((ƧƬơ!ƒ)) ǀƥƧƼďž ‖!Ř‡Ă

. NĿĵďž ƒ ǴP ƥnjTďž ŎƼĂ ƧPŨƒ DžĂŏ!ƒ ŎƼ Ǵnj!ǴďžƵkǫƒ ƟŽƼŏ LJƈƧǀ!ƒ LJ‡!Ă Ü ǀƥT!ƒĂ ƥTơ!ƒ yưĂďž[ē]

(č) ƒ Ēč – ƧƛĿj!ƒ ƥǀĿj – ƧƵŋ LJĥ ƬďžƒƥƥĿĵ

Ĭ ùŻ ƭù!Ŭƥ! ƶùŏƨdžƨ ŬĞdžƨkɭƒ ƭƱ5Ż!ƒ ljƦNj ýdžƨkɭŏ ĭ ƨƨdž!ƒ LJƊ ƱƠŻLj5 ƨƨT!ƒ Ŏ5 ĞdžƊ
Ňƥùƨ!Ğh LJĂƥùkƨŏ Ŭ Ü DžĞŏLj ƨTh!ƒ CŬĐnj5 Ü DžĂLjĂ lƥpƨ ýĂƱ ƥƨh Ăƥƨ!ƒ ƭhƨĞƠdž! DžĞŏl!ƒ lƨĂƨư
: ýĂlŏ ‖!Ʀ! ‖Żdž!ƒ DžNjĞƩƥ ƒƦƩ ƭƱlŏ!ƒ Ĭ!ƩĂƩƥŏ Ănj5 Ü Dznjkdžɳ̃Ğnjdž ƥŏƨŏ ĭ Ƨ!ƒ

(Č)ƥø ɭ Θ‖ε Ăø‖ƭ ƭƒĭdž ƒĭ ε Nj ƩNjƩ Û Ż!ƭĭƭĭc ƩƩƭƭø lj ƩNjøYƩ ƭƒ ɭ ƩƭƭƒƊŽ ƭƒ ‖YcNj
ƨùh!ƒ lƥpƨ ƥƨhĂ ƦĂdž!ƒ ƥƨh Ŏƭdŏ ƨTơ!ƒ ŻƊ LJdž ƭŏƭdŏdž Ăƥƨ!ƒ ƭhƨĞƠdž Ĭ!Ʃƨdžƨ!ƒ ƭ!ŬƥƩ!ƒ ljƦNjĂ
Ĭ!Ʊ LJĂnjhƭLjŏ Ŭ DžĞŏLj ĭ ƨƨdž!ƒ LJdžƨ Ŏ5 ΣĞlj!ƒ ‖!Ʀƭ Ă ĞNjƒƥdž Ĭ!ĞƨƩĂ NŻLjĞƠh ɭ Ÿƒ Ŭ ĭ ƨƥŏ Ŭ ĭ Ƨ!ƒ
… ƨĞŬƭLjƒ ýĂƱ ƥƨh DžnjkdžɳĞnjdž ƥŏƨŏ ĭ Ƨ!ƒ Ăƥƨ!ƒ
ƭùŏƨdžƨ ƦŬŬƥ ƦƒƦ ƭŏLjƨƨp ƶŬĞ5!D ĞnjƩĞŏƱ Ŏ5 ýdžơƩk Ŏk!ƒ ƭŏƨƨT!ƒ ƥNjƒĂT!ƒ ŎNj lƨŏλƭĂ
ƭùŏƨƭ5Ă ƭùŏLjŏƥ ŎơƒĂùLj LJdž Ğnjŏ5 Ğdž ýƭh ljƨ Ţ Ʃ ƨĂƨŬ LJƩ ƭŏƥơ!ƒ Ĭ!ƩĂƨdž!ƒ Ğnjŏ5 ƨƥNj
. … Ă ƭŏdžŻĂ ƭŏƩĞdžkɳƒĂ ƭŏ5 ɭŻ5Ă
LJùdž ƥĞù5D ĭ Ƨù!ƒ ĭ ƨƨdž!ƒ ĞljƨƩĞT Ĭ!Ʊ ƨŬLjLj ĭ ĂƩŻ!ƒ ƨdžƨ!ƒ Ĭ!Ʊ ƭlhĞ!ƒ lƨĞTŬƒ ƥƨhĂ
ƦĞƩĞdžɳĂ ƭŏLjĞ!LjƩ ƦĞŏŢPTh Džŏƨƭƭƒ LJcƨ!ƒ Ŏ5 ƭŏĂƩŻ!ƒ CƒĂɳŬƒ ƥŏ!ɳk Ŏ5 ŎƩĂưĂdž!ƒ ƨĂdžƨ!ƒ
. DžƒĂpDĂ
: Ĭ YNjŢNjDŽ‖ε ƦDŽƥ‖ε
ljƨĞƩTD Ŏ5 ĭ ƨƨdž!ƒ LJD ƥɳLjĂ Ü ƭŏLjcƨ!ƒ ƭŢ!ĞƩ ƨhkƨŏ ƭŏLjcƨ!ƒ DžŭƩŬƒ LJƩ ƭŏƥơ!ƒ LJƩ
ĞùnjLjdž CƒƨɳD LJdž ƥĞ5D ĞdžLjƩĂ ljƨĞƩTD Ŏ5 ƭŏŻ! lƨĂŢh lƥ!ɳkdž!ƒ ƭŏLjcƨ!ƒ ƭŢ!ƒ ƨƭƦ Ĭ!Ʊ Nɳkŏ Dž!
DžŭùƩŬƒ ljƦNj Nh yTk Ğdž ‖!Ʀ Ŏ5 LJŏhLjĂ Ğdž ƥnjTdž LJƩ ƭƥơkŏ ĂD LJŏƩdž ƨpĂdž DžƩƥŏ! ljƨĞƩTD Ŏ5
. ƭŏƨdžƨ ƥĞƩhD ƦƒƦ ƦŬŬƥ LJdž NŏŻƩ ýƥŏ ĞdžĂ Ü ƦƒĞĞơŏƩ LJdž
Ğljƥŏùɭ ƭùŢp ƒƥùƩ Ğdž lƥơƒĂ lƨĂɭ Ŏ5 ƭŻdžĞƭ ĞnjkĞ!Ż ƯƨƩk Ŭ ƭŏLjcƨ!ƒ ƭŢ!Ğ5))
DžĞùULj LJdžùư Ğnjŏùưk!k Ŏk!ƒ ƩĞɭLjŬƒ Ɣɭơ LJcƨ!ƒ ƨĂɭ ŻŻƩ YƨĂk ýh Džŭɭ!ƒ NŏŻƩ ƨɭĂŏ
ƦŻ!T! Ğnjŏ5 lƥƨƒĂ!ƒ ĞnjpĞɭLjD LJdž ƧƩdžɳ Ă! ƦĞ!Ż!ƒ ljƦNj LJ!Ă Ü ŎLjcƨ!ƒ ƔĂŻɭŬƒ Ŏ5 ƦĞpŭƩ!ƒ
ƭùŏLjcƨ!ƒ ƭŢ!Ż! ƶɳƦĂdžLj ƨɭĂŏ ƭŢp ƨhkƩkĂ ĞnjŢĞPTDĂ ĞnjλƒƥơD ýdžĞƭkĂ ĞnjkĞ!Żơh ƭŻdžk!dž ƭŢp
Ğnjkŏƒƥùh LJdž lƥơƒĂ lƨĂɭ Ŏ5 ƦƩƨƩ Ŏk!ƒ lƥŏơĂ!ƒ ƭŢ!ƒ ŎNjĂ ĞnjŢĞPTDĂ ĞnjλƒƥơD ýdžĞƭk Ŏ5
. (Ď)((… ĞnjkŏĞnjLj Ĭ!Ʊ
ŎùNj Džŏƨƭƭƒ LJcƨ!ƒ Ŏ5 ĞNjƨƭƦ CĞɳ Ŏk!ƒ DžŭƩŬƒ ljƦNj ŻLD Ĭ!Ʊ lƨĞTŬƒ ĭ ƨĂƨư!ƒ LJdžĂ
ƦĞŏùŢPT Ʀùɭŏ!Ă Ü Yƥkhk ĂD ƩŻPk Dž!Ă ƥŏƨĞk!ƒ Ŏ5 Ğnj5ĂƨŬ ýƭh ƦTĞƩ ƭŏzpƒĂ ƦĞŏŢPT
ƭŏƨdžƨ LJƩ ƭƥơkLj Ŭ ĞLjLjƭ!Ă ƭŏƨTh!ƒ ƦĞɳĞkLj!ƒ Ŏ5 ƭŏŢŢ!ƒĂ ƭŏƒƒĂƨ!ƒ ƦĞŏŢPT!ƒ LJƭT ƭŏƨdžƨ

(č) ƒ – ĎŲ – DžĂƨŻ!ƒ .

(Ď) ƒ – Džŏƨƭƭƒ LJcƨ!ƒ Ŏ5 ƭŏLj!ƒ lƨĂŢ!ƒ ƭŏŬĂ – Ɣƨƒ!ƒ ƥŭơD Džŭɭ!ƒ ƥhƩ .ƥ .

Ǵùdž Ůơǵ! ǴnjǵdžǵdǵkljǍ ǐ ƧTh!f ýǵdžzǵkǰǰŮf Ǒ5 Ǵnjǵljƶ ǂ ƥơǵkǰ LJǂ!Ǎ NǵkfǶ LJcƧǰ!f Ǒ5 ǴǴǒŢ PT!f ljǶNj
. LJǒǰǵkdž!f Σ Ǎ5ǰ Ǒ5Ǎ Ǵljǰ Ǎ5ǰ Ǒ5 Ǵǂ5džƧ ǴŮŮƥ LJdž Ǵnjǒ5
Ůǵ LJǴùhǵǂǒ Ů Ɣǵǂ!fǍ ƧƶǴT!Ǵ5 Ü Ǵǰǵǵdž!fǍ Yƥhǵdž!f LJǴ5ƧƱ N! ǐ ƧTh ǴǴǵǰ ǐ D LJD ǁ!ǶǍ
. NǵdžǍǰǒǍ ǴhƥŰf ǴǴǵǰǵ! ýƶ5ǰǒǍ Ü ǴǴǵǴǵǰ!f ljǶNj ýh!kǰǒ ǐ Ƕ!f ƏƧǴǰǵ!
ǐ D yǵdž LJǍǵdžǴƶǵkǒ Ǵdž‡ Ǵnjƶdž LJǍǵdžǴƶǵkǒ Ü CfƧƶ Tǵ! Ǵ‡ǵdž ǂǒljcƧǰ!f Dž ŮƶŰf ljǶNj ǴơhŢD ƥpǍ
Ǵù5ǒŮǍk Ǵnj5ǒŮǍkǍ ǂǒljcƧǰ!f Dž ŮƶŰf LJdž ǰƥǴ5Ůf Ǐ!ǫ fǍƥdžƶ)) ǂǒơ ǐ ƧTh!f ơǒƧǴk!f Ǒ5 ǂǒŢ PT
Ƨ ùǒǰ‡k!fǍ ǰƶǴǍ!f Ǐ!ǫ Ǵnjh5ǰǒǍ ǰƧTǴhdž Ƨǒƨ ƥǴƶhD ǴnjơljdžǒǍ ǂǒƧƶT!f ǂh5ǫk!f CǴljƨǫ Ǐ!ǫ ǐ ƥǵǒ
ƶùdžƧ!f LJùdž YǍùlj!f fǶNj ǂǒdžǰk ǏǵƶƶǒŢf ƥpǍ ǂƶƧdžƧ!f DžFǴƶƥ LJdž ǂǒǰǴǰD ǂdžǴƶƥ ǍNj ǐ Ƕ!f
. (č)((ǒƶǍ ư Ǎdž!f ƶdžƧ!Ǵh

Ǵùǒƶdž Ǵ5ǒŮǍk Ǵnj5ŮǍǍ ǂǒljcƧǰ!f Dž ŮƶŰf Ư ƶh Ƨ‡Ƕh ljƧƶT Ư Ǵ5D ƥp ǐ Ƨƶdž!f LJD ƥǰljǍ
LJùdž YǍùlj!f fǶùNj LJǍdžǰǒ ǂƨŭh!f CǴdžǵƶ LJǴ‡ ƥpǍ Ü ǴNjƥfƧD ǂljǒƶdž ƧǴ‡5DǍ Ƨ pfǍdž ǏǵƶƶǍ ǂ!ŮƥǵǍ!
ǍD ƧFǴǰ ýλdž ǍD ǂdžǍǵƶdž ǂŢp Ǐ!ǫ ƧƶǴT!f ƧǒTǒ LJD)) ǍNjǍ (Oǒdžǵǵk!f) ùh ǐ ƧƶT!f ýǴdžƶǰǰŮf
ǐ Ƨùǂ5!f ǍD ǒùhƥŰf Ƨλŭf fǶNj Ǒ5 ýǒŢ5k!f Ǐ!ǫ dǰǵǒ LJD LJǍƥ ǂ!fƥ lƧǴTǫ ƧǍnjTdž ǐ ƧƶT Ǵǒh
. (Ď)((Džǒƥl!f

: ǐ Ƨƶdž!f ýǍp ǁ!Ƕ LJdžǍ

Fdžǐqøøǂljfƶ ǂf ƥøøǵǐ ƀFøøǴ5dž FøøNJǴ	Fdžqǰøø ǰ ǴǰFøøǐǴc LjøødžǵDž Føøƥƥǂc
(Ď)Føødžǐƥlll qøø5Nj DžƥôqøǂǴfƶ Ǎø ƨ Njǵž	Fø DžNjǐ Dž ø ǂ5 ǂll Ǵ Ôžǐø ǂdžǵ£Nj ƥø ǰ ǂ ǂ

Ǐ ù!ǫ Dž ǰǍ NǵǵƶƶǍ Ÿf Ǐ ǵǰ " ýǍ ǰƧ!f " Dznjλƶh LJǒǶ!f ƧTƶ ǒLjλŮf CǴh!Lj!f Ǐ!ǫ ǁ!Ƕh ƧǒTǒ ǍNjǍ))
: N!Ǎp Ǒ5 NLjƶ Ǐ!Ǵƶǵk Ÿf Ǐ‡ơ Ǵdžǒ5 Dž ǰ!f NǵǵƶƶǍ " Ǐ ǰǍdž " ýƶ5 Ǵdž‡ Dž ǰŮf Ǐ!ǫ LJǍƶƥǒ ƥŭh!f
. (ď)❮ ƒǴǐ5dž ƥ ǰ Y Ǐ džǵ£ !NjƶƶǵDž Fdžǵky ǴNj üǐƐƥ ƨ ƨ Ǐ džǴ ƶƶFǵkǐDž ƶŶ£ ƶƶǴ ƨ5ǁNj ❯

ǴƧùη5 Ǒùǵ!f lƧùTƶ ǒLjλŮf LJǍǒƶ!Ǵh Ǵ ư ǒD ƧTƶ ǒLjλŮf NǵhT : LJǒǵLjλƒǍ ƶTƶ‡ N!ǍpǍ
. (đ)((Ƨηơ!f LJdž Dž ǰ!f NǵǵƶƶǍ Ǐ ǰǍdž!

ǴhD Ɣǵǂ‡ ƥp LJǴ‡ Ü ƧƶT!f fǶnj! ǂhƵǴPdž!f ǁ!Ƕh ƥ Ǵ lǒ ǴdžLjƥǍ Ü ǴnjǵfǶh ǁ!Ƕ ƥ Ǵ lǒ LJD LJǍƥ
... ƧTƶ ǒLjλŮf CǴh!Lj!Ǵh Ǵnjnjh T5 Ǵǵǵǒh ƧTƶ ǒLjλǴh Cǵǵƶ!f

Ǵùnjlj35 CƧƶT!f LJdž ǂƶǍdžηdž ǍD ƧƶǴT! lƥǒƥƶ ǵfƧdž ǵƧƧ‡ǵ fǶƥ lƧǍǴ!f LJD ƥηlj ƥpǍ
LJùdž ǵǵ‡ ǵǵƥ)) Ǎ lƧǍǴ!fǍ ƶdžƧ!f LJǒh ƥƧǒh‡ Ǵƥ5 ƥηlj ŮǍ Ü ǂơ ư fǍ ǂƶƧdžƧ ǂ!ŮƥǵfǶ OhǴǵ

(č) ƥ . NhNjfǶdžǍ ƔƥŰf – ƧǍƥljdž ƥdžơdž . ƥ .čĎĐ

(Ď) ƥ. ǴǴǵǰǵ!f LJƧ!f ƧPfǍD Ǐ!ǫ ǒLjλǍ!f LJƧ!f LJdž ǎƧh‡!f NdžǴƶdžǍ ljƧǍƶǵkǍ NǵkdǴTlj – yƥƥh!f ơǒƧǴk – ƥǍǍfƥ ǒLjƨơ ƥdžǴơ . ƥ .čĒĒ ƒ -ƧTƶ yhfƧ!f LJƧ!f

(đ) ƒ . – ď – DžǍƨǵ!f

(Đ) ƥ (đ) – (čĎ) ǂƥŰf . (čĎ)

(đ) ƥ Ǵƶƶ Ǒh Ǵǵdž Ǎƨ! LJdž ƧǴkPdž!f ƲƧT – ƥǒηdž!f ƥhƶ ƥdžơ Üƥ . ĐĒĒ ƒ – Cƶƶ!f

Ü Nhu ŎơĂŏ ĠdžĂ ƨdžƧ!fĂ Ü NlŇdžk ĠdžĂ lƧĂŢ!f LJŏhu NhuĠTk!f LJdž YĂLj ĬŇZ ƥdžkƶŏ lƧĂŢ!fĂ ƨdžƧ!f Ƥùŏkf!f LJùdž Ƥùŏ!ĠZ ƤƧƥ ƨdžƧ!f ƩŇhŏ Ƥŏ]ơ!f Ƥ5Ġλ‡!f LJdž ƧƥƥƤ ĬŇZ lƧĂŢ!f ýUk ĠdžLjŏhu LJ‡!Ă . (č)((ƥŏƧƤk!fĂ

ƥùƥ DžŭŽŪf ljRnj5 ƤŏljƨƧl!f DžŭŽŪf Ư ƶhu Ƨ‡Rhu ƐŇŇž ƥƥ ĭƧƶdž!f ƥLjZ ĭƧƶT!f ŦĠkLj!f LJƹĂ

Ü ƤùŏhuĠƤŏƹ ƤŏLjĠ]Ljƹ ƚĠ5Ţ ƚŇdžơ ƥƥĂ ĠLjƧƥ ƧTZ Ƥƶhu‡D LJdž Ƨλ‡Ū Ŏdžŭ]ŰƤf LJNjR!f Ŏ5 ƚP]Ƨk Ĭù!ƹ ƤùƤĠơ!f LJĂƥ ƤŇdžĠ‡ Ƥ]!f ĠLjLjĠNjRD Ŏ5 Ƨư ơk]k DžŭŽŪf ljRnj! ljƧ‡R ƥLjZ ƧZĠT!f LJƹ Ĭkơ . ƤŏljƨƧl!f Ƥ]!f ƚĠŏFƨƤĂ ƚŭŏŢ5k Ƨ‡R

f ù!f Ĭù!ƹ ĠùŏŇ‡ ýĂùơkŏ! Ƨ ŢĂ!f ýŎƶŏ ljƧĠƶTD LJdž Ƨŏλ‡ Ŏ5 ĭƧƶdž!f ĠLjƥƤĂ ƥpĂ

Ƨùŏ£Ă Ƨnj‡!f YĠơŢDĂ LJĠdžŏŇ]Ă Ĭ]Ădž ĠLjƥŏ] Ƥ]‡ ƤŏljƨƧp Ƥ]p lƥŏ]!f ĆĠLjλD Ŏ5 Ư Ƨƶŏ5 Ġdždž DžŏƧ‡!f LJƨƧl!f Ŏ5 ĠNjƧ‡R ƥƧĂ Ŏk!f ƤŏƥĠơŪŪfĂ ƧĠhuPŪf Ŏ5 ĠLjkdž ljƥFĠŢp ýƶƤŏ Ġdž‡ … ‖!R . f !fĂ ýdžak!fĂ Ƨ ŢĂ!f LJŏhu ljƥLjZ ĭƧƶT!f ĆĠLjhu!f YĂLjk Ĭ!ƹ ýŏơŏ

ljƧĠƶùTD Ŏù5 ĠNjƥƧ]hu ý5ơŏ Ŭ Rƹ ĭƧĠTƹ yhĠƵ Ġnj! ĭƧƶdž!f ƧƶT Ŏ5 ƤŏljƨƧl!f Ƥ]!Ġ5

Ƥùŏdž̄NjD YùLjĠƤ!f fRnj!Ă Ü ĠnjLjZ Ƨŏhuƶk!f DžĂƧŏ Ŏk!f lƧ‡5!f Ơư Ăk ĠnjŏƵ KfƧRThu Ŏ5k‡ŏ ĠdžLjƹĂ ƤŏLjĠλ Džùλ LJùdžĂ ýdžak!fĂ Ƨ‡5Ū! ƦƧƥŢdž Nh5ŢĂhu LJƨƧl!f ĬŇZ Ɛ‡kŏ Ƥ!ą]dž!f ljRNj Ŏ5 ĭƧƶdž!f LJŪ Ƥƶ!Ġhu . … ljƧĠ‡5DĂ NŏLjĠƶdž Ƥơ Ţ ĬŇZ Ƥ!ŬƥŇ! Ƥƹơ Ĭ!ƹ ljƥLjZ ƤŏljƨƧl!f Ƥ]!f ýĂơkk

LJD ĠùnjLjdž YĠhù]Ū ‖!R ƥĂƶŏĂ ƤŏljƨƧl!f DžŭŽŪf ljRNj Ƨ‡R Ŏ5 KĂĠ5kŏ ĭƧƶdž!f ŇLJD ƥnLjĂ

ƧfƧù‡k!fĂ ýŏùŢ5k!fĂ ƨĠƹŏŬf LJdž lƥơfĂ ƤƹƧƥhu KĠŏŢPT!f ljRNj LJZ Ƥƥơkŏ Dž! N]ƹ5Lj LJƨƧl!f . ‖!R! Ƥ]!f Ƥhu]ĠLjdžĂ Ġdž ƤƥĠơ KĠhuƶƹ Ŏ5 ‖!R DžƥPŏ Ġdžhu DžŭŽŪf ljRNj Ƨ‡R Ŏ5 ĭƧƶdž!f KĂĠ5k5

Ùùơk Dž! Ġdžhu ƤŏljƨƧl!f f Ţ!f Ŏ5 ƤŏŢPT!f ljRNj KŏUơ ƥp (Ĭ]Ădž) ƤŏŢPT ƥnLj5

lƧùdž ýù‡ Ŏù5Ă Ü lƧdž LJŏƶŭƶ LJdž Ƨλ‡D DžŏƧ‡!f LJƨƧl!f Ŏ5 KƧƧ‡k ƥ15 Ü ăƧPD ƤŏŢPT Nhu NŏŇZ Ĭ]Ădž ĠLjƥŏ] KnjnƒĂ Ŏk!f YĠƶŢ!f ýŭP LJdž ĠNjƥ]nŏĂ Ü Ġdž ƤƥĠơ! DžŏƧ‡!f LJƨƧl!f Ư Ƨƶŏ LJùdž DžƨƧ!f ĬŇZ Ƥ]!f ljRnj! ĆƥĂTk ƥfƥƨŏ CƧdž!f LJD ŎljƨƧl!f ƨĠnZŬf LJdžĂ Ü NkĠŏơ Ŏ5 Džŭ]!f LJD Nùƨ̄AhuLjĂ NùkCĠ5‡ Ƥƹƥ LJ‡k Ġdžnjdž ĭƧThu YkĠ‡ ĬŇZ ýŏơk]ŏ)) fRNjĂ LJƨƧl!f Ŏ5 ĠNjƧfƧ‡k Ŏù5 ljfĂkù]dž Ƨ5LjùhuŬ5kơŏ DžĂ KfƧdž ƧTZ ĂD KfƧdž ƧdžP ĂD KfƧdž ƤŭĂ Ƥ]!f ‖! Ŏ‡ơŏ . (Ď)((ƧTƶ!f KfƧdž!f

ĠùdžLjƹĂ Ƨ ĂƧùƶdž!f ljĠùLjƶdžhu ƧfƧ‡k!f ĂNj Ƨŏ! ƤŏljƨƧl!f Ƥ]Ū! ƧfƧ‡k!f YLjĠƶ Ĭ!ƹ ƧŏTLjĂ

Ƥhu]ĠLjdž ŎkaĠ ĠdžƥLjZ ĠNjƧ‡R ƥĠƶŏ LJD ŎLjŏƥ!f Ư Ƨƹ!f Ŏ ư klŏ! lƥƥƶkdž!f KĠŬƶ!fĂ Ü Ƨhuƶ!)) ƧƧ‡kk YùlĠLjŏ Ġdž ĭƧŏĂŢk!f ŬfƧPŬfĂ YĂŇ]Ūf LJdž lƧdž ý‡ Ŏ5 Ƥ]!f Ƨhu̇k5 ĠNjƧhuZ LJdž lƧhuZ ý‡

(č) ƥ. Ŏ ƚĠƶdž!f Ƨƶ!f Ŏ5 Ƥŏƨdž!fĂ ƨdžƧ!f – ƥdžơD ŎĂk5 ƥdžơdž – Ƨ Ţdž – Ƨ Ġƶdžƶdž!f Ƨƥ – Ƨ ŢĠƶdž!f Ƨƶ!f Ŏ5 Ƥŏƨdž!fĂ ƨdžƧ!f – ƥdžơD ŎĂk5 ƥdžơdž .ƥ

(Ď) ƥ. Ď – čĕĔČ – ēŏ – KĂƧŏhu – ŝĂƧT!f Ƨƥ – Ÿf ĆĠŏhuLjD – Knjnjhu ƥdžơD .ƥ

Ďžù!Ă ‖ žďžĞù ľďž Ľù ľŽ ŞŞ‡ťť Ďž! ľţŏţň ‡Ţţ ĎžĞďžĎ Ğňţľţďž ‖ ľţď‡! Ľťơ ľţţţŢŤ Ťľŏľ ľŘ!ť Ľľţžďž!ť Ďžŭù ľ!ť ňù ľŽ " Ľ ľĂďž " Ğľţţŏľ ‡Ţţ Ľ!ţ ŞŏŢľţĂ (č)((ýŤţ ľţďž ‖ ŞŎĞŤ Ľľ Ğňţ ľţţơĎ Ư Şžť : Ľ!Ğžť ňľĂţ Ü ýľť!ť Ťţľ Ťťơ ĎžŏŞ‡!ť ľţŞĞžďžĂ Ľ ľĂďž ŤĞŏŞ ŤŞŞ‡ť ţţĂ ĞňţŘĂďžľţ . (č)❮ ąľ ŤŤĞ ąľ ŤĎ ľŞ‡ Ă Ş ňţĎŽ ŤŤĞ ąţľňţ ❯

ţťŞùň!ťĂ ľĞŞĂŎ!ťĂ ţľľ!ť)) ŎňţŤŤŏŬť ľţŘňţ ľţĎ Ľ!ţ ňľĞŢ‡ Ŏ ľŞŢŤďžŞ!ť ŞĞŢĎ ţţĂ

ŤùľţĞ‡ ĞďžŞĂ Ü Ďňţ ŞŞťŞďž Ŏ ľţĞŢ ľľţ!ťĂ ĎňţŏţťĂ Ŏ Ţţň!ťĂ ‡ľďžŎ!ťĂ Ďţţ!ťĂ ŤţĞ ư!ťĂ ýďž!!ťĂ

.(ď)(((ŤĞŏĞ ťľť ‡ľďň Ŏ ľĎ : ŤĞŏĞ ťľť Ŏ Şŏľ LJĂ‡ŏ Ğ Ţ!ťĂ ţŏ!ť ‡ĞĞ ư ľ Ľ ŞŢŽ ăţơţ

Ŏù ľù ŢĞŤ ŞĂ ư ơ ľŞĞŏĞ Ŏ Ďžŭ ľ!ť ňľĂďž Ğľţţŏľ ‡Ţ!! ýžň Ğďž ťŘňţĂ

Ŏù ňťŏľ! ľŞĞ!ť Ŏ Ğďžďž ţĞĎ ţ! ľŞĞ!!Ğľ ‡ŏĂ!ť ľŞžďž!ť ‡ľ!Ă Ü ŏŞ‡!ť ľŞĞ!ľ! ƏŞĞ!ť Σ ľţ

ţŘù ňť ŤŞù‡Ř ţţĂ Ü ľŞžŢ!ť ňư Ş Ţ ‡ţ‡ďž Ŏţŏţ!ť ŤţĞň!ť Ư ŞŽ ľďž ‖ !Ř Ŏ Ţţŏ ľďž ţŞžŢ

ţĞ ù ľť ţùţĂ Ü ăŞù Ţ ĎţĞŏơ ‡ŏľŏ Ţ ľ ‡ŏŞŎľĂ ĎţĞŏơ ľžňĂďž ŞĂ Ţľ ľŞĞ!ť ŤŏŢ PT!ť

ňù ŏ!ţ ŞĞŢ ďž ‖ !Ř ľďž Ďňţňţ ňĂťĂ Ďňţť ľĞ!ť ‡ĞĞŢŏ ľŘ!ť Ŏ ľľďž!ť ‡ĞĞľ Ľľ ŽţďžťžďžĞňţľţďž ľŞžďž!ť

ýĂžù ţù ľ ľù ľĂďž ŤĞơŢ Ş‡Ř ľďž Ţţŏ ľďž ‖ T!ťĂ ľŤ!ť ŤĞơŢ ľŽ ňľŏţơ Ŏ ľŞžďž!ť

: ýĂľŏ ňľŽ ťľť ťĞŏŬť

(ď)Ţơ ž ‖ ľ ĵơ‡ťĞ ąťĞ Ă ňţĎŽ ľĞťĞ Ţ ąľ ţơ‡ťĎŽ ąťơ ňţ ţơ‡ťĎŽ Ţ ľţŢ

ňľŽ ‡ţơťŏ ľŘ!ť ýňŞ!ť ťŘňţ ţţŢŏ Ăňţ Ü ŤŤ!ť ŤĞơŢ Ľ!ţ ľŞžďž!ť ŞŏŢŏ ťŘňţ Ŏ Ă

ľŞùžďž!ť Ş‡Ř ţľ Ü ťľť!ť ňťťŞťťŞ ťţŢŏ Ăňţ Ü ŤŤ!ť ŤĞơŢ Ľ ľĂďž ŤĞơŢ ‖ TĂ ŤŤ ĞďžŤ ŬŤĞŏľŤ ĞľŏţŢť

ňù ťťţĎĂ ňŽťţ ŤŽ ľť ŤĞŏľ ľŞžďž ŤĞơŢ Ŏ Ğňţžơ ĂĂ ŞĞơĎ ŤďžŤ!ť ňľŽ Ľ ľĂďž ‡Ţţ Ŏ Ğďž

ŤŤùŤ Ğùďž‡ ýùňŞ!ť ţţŢ ťơĂďž Ŏ Ďňţơžơ ŤĞơŢŬť ŤŤŤ ţľ Ü ňľŏ!ţ Ľďž Ş Ľľ ŤŞ!ť Ư Ş ž!

. ňľŽ Ľ!ĞžťĂ ňťĞơť Ÿť Ğňţ!ž ŤĎ Ŏť!ť ňťťť ž ňţďž ţţŢť Ľ ľĂďž ŤĞơŢĎ

ťžĂùďžŞ ăŞù ŤŬť Ŏù ňť ťơť Ľ ľĂďž ‡ŏŢ PTť ťŤŞťť ţţ ăŞĎ ťĞŏďž ľďž ‖ ĞťňţĂ

Ÿť ďŏľ‡ Ăňť ďŭ ľ!ť ňľŽ Ľ ľĂďž Ğťţŏľ 5 (ďŏľ‡!ť) ùť : ňťŏďž ľť ‖ !Ř ľďž ‡Ţ ĞĎ ŎťĞžďžĂ 2 ťĂďž!

ťŞťùďž ďŏŞù‡!ť ľŞŞù!ť Ŏ ‖ !Ř CĞň Ğďž‡ ýňĂ žŽ Ÿť ňďžľ‡ ŤŘ!ť ţŏơĂ!ť ŎťľĂ!ť ĂňţĂ Ü Ľ!Ğžť

Şťţ Ŏ ŷơ ňľ‡!Ă ďŭ ľ!ť ňľŽ Ľ ľĂďž ďŏľ‡!ť Ăňť Σŏ! ýňŞ ľŽ ťĞ ţŏťďž ŤŞžďž!ť ýĂľŏ Ü ťţŏţŽ

Ľù ľĂďž ŤţĂť Ğďž‡ ŎťŞ!ť ťĞť!ť ľďž ýňŞ!ť ťŘňť ŤţĂť!ť ňľŽ Ľ ľĂďž ŷơ Ğďž‡ ‡‡ŞťďžŞ

Ş‡ŘĂ ťťţŞť ľďž ŎťŞ!ť ťĞť!ť Ŏ Ľ‡ľŏ ľĞ‡ ľŎơďž!ť ľťť ľŬ ‖ !Ř ŤŞžďž!ť ýĞţĂ Ü ýŤţ ľďž

(č) ťĂŞ ľďž – ŎŎĂť!ť ťĞť!ť ťĂŞ – ľŞť!ť ťĞơďžŞ ţŏžľ ţďžơďž Üţ . čēĒ ť

(Ď) ľĂľ / (čČč) ‡ŏŬť – (čē) ťŞľŬť ľĂľ – (Ďē) ýďžľ!ť ľĂľ – (čĎ) ‡ŏŬť . ĐĐĐ ť – ĎŬ – Ş‡!ť – ŞŢŤďžŞ!ť

(ď) ťŞť!ť – ĎŬ – ĒĎ ť : ţľŞ!ť ŎľĎ . čďďď ť

: ýĂlŏ5 Ŏhƨƨ!f Ɣljĝŋ!f LJdž Dźŭ!f NŏŇƵ Ĭ!Ădž Cźfbłj

(Č)Ƒøłłŏŋnjž ďĬøĝbƩ‖ε ĉƒøďƒƱ‖ε Ňj ƶl‖‖Θ ḥøłbƒĝĎƶ ƥεq Ĭøƶnj ‖ĭø‡l‖ε ƶl‖ε‖

ĝùdž‡ Nl! NJƒfbłjĂ ljƨƒb y′ưĂdž Ŏ5 Nhwơĝ Ţ LJƵ ł ŏbơ!f Ŏ5 Dŏŏƨ‡!f LJcƨl!f LJdž ĭƨƶdž!f bĝ5k!f bpĂ

DźŏùŇ‡!f ĂùNj Dźŭ!f NŏŇƵ Ĭ!Ădž ŇLJD bƒƨD ĝdžłjƣĂ DźŏŇ‡!ĝh ýŋƨ!f ĭƨƶdž!f ƨ Ţŏ Dź!Ă Ü LJcƨl!f Ŏ5

: Ĭ!ĝƶk Nl!Ăp ‖!Ř ĬŇƵ b‡DĂ

(č)❮ bDžŬε Ăƨ Nj‡ž Ă‖a Fźĭ Ţ‡ ‰a ďĬĝbƩ‖ε ĉƒźFƱĝ ƶl‡ź FDžNj ❯

ƨUljĝù5 ł bb!f ƨŏĂ Ţk! ăƨPD Ƙĝdž‡ LJƵ ƘljƩ bp)) (ƨdžŪƒ) łdž‡ ŇLJD Ĭ!ƣ ƨŏTljĂ

NùJĝŌZƣĂ Nl! ƨơ!f Ɣĝ‡PĂ Dźŭ!f NŏŇƵ Ĭ!Ădž lĂhłj Cźfbkhƒ LJdž łU5‡!f ljŘNj Nŏ!ƣ ƘƨĝTD ĝdž Ĭ!ƣ

Nl!fđùłĂ LJĂƵƨ5 Ĭ!ƣ Nl!ĝłƨƣĂ Cĝ′ưŏh ljbŏ ‖ƒƨPƣĂ ĝljĝhƵzĂ ƨŏ Ţk! ĝ ŢƵz!f Cĝl!ƣ LJdž Ƙĝljŏh!f Ƙĝ‡ŏŬƒ

fŘƣ lƨùŏĂ‡ yùưƒĂdž!f ljŘNj ýĝĂdžDĂ Dźĝldž!f ‖!Ř Ŏ5 ăƨŋ ĝdž yŏdžŋ Ĭ!ƣ LJĂƨĝNj NŏPdh ĝbłŇ′ưƵ bT

. (ď)((ƨŏƨƵ!f Ɣĝk‡!f Ŏ5 ƨ Ţơ!f bơ LJƵ ƘŋƨP ‰ƘƵhłłf

ĝùdž ƨù5ĂĂ łłdžĝ‡kdž!f ĝnjFƒƨŋD Ŏ5 Dźŭ!f NŏŇƵ Ĭ!Ădž ĝljbŏł łŢp LJdž ĭƨƶdž!f bŏ5kłŏĂ

LJD ƨùŏ‡ bŋłj5 Ü Dźŭ!f NŏŇƵ NłkŢp łdžŏƨ‡!f NłkĝŏĉŎ5 ĝlj! błŋ ĭŘ!f DźŏƨƵ‡!f LJcƨl!f Ŏ5 Ƙbƨ‡Ă

ljĈfŘùơ y′P lƨĂƨưh NhƨƨƵ ljfbĝlj Ĭ!Ădž ŇLJD Ř‡ łljŏƶdž łh łĝljdžh łfbơŪƒ Ư′ƨƵ Ĭ!ƣ Ƙbĝƶ łŢ!!f

y′ùŇP NłùljdžŇbĂŏ ĭŘ!f NhwơĝŢ ƨ‡Řh ‖!Ř bŏłŋk Ŏ5 ĭƨƶdž!f bĝ5k!f bpĂ Ü Σbłdž!f bfĂ!f Ŏ5 NłljŪ

bfĂ!f Ŏ5 ljĈfŘơ y′P ĝdžbłjƵ Dźŭ!f NŏŇƵ Ĭ!Ădž ýƶ5 ĝdž‡ Θŭ Ţ!fĂ łƶ!f NłkbfƨƣĂ ýĝơ Ŏ5 ljĈfŘơ

: ĭƨƶdž!f ýĂlŏ5 Ĭ!ĝƶkĂ Nłljĝơhłł Ÿf LJdž Ɣ‡ŏh Σbłdž!f

(ď)ĉƨ Nj‡łłŏ‡‡ε Ĭƶ ĉŶε ‡łĭ‡l Ăƨ Nj‡ž ĉüyĉl ƒøYbNj ƒøNłłŇƵƒΘ Ďźa ‡bbεPΘ Ĭ‡łłε Nj

: Ĭ!ĝƶk Nl!Ăp ‖!Řh ĭƨƶdž!f bŏƨŏĂ : Nl!Ăłh ĭƨƶdž!f ljbƒƨD ĝdž ĭƨŏƨhk!f ΘƨT bpĂ

(Đ)❮ ńjNj‡Ŭ ĉƨ ‡łŏ‡‡ε ĝεNj‡‡ƒĝ ‡bŇa ‡bĭ‡yźa Ĭ‡łłƒƶ ‡bĭb ƒźĭc Ĭ‡łła ❯

: Dźŭ!f NŏŇƵ Ĭ!Ădž! ýŋĂ ƨƵ Nl!Ăp bfƨD Ĭ!Ădž ýƶ5‡ Nl!ĂpĂ

lƨươ : Ł‡ljŋ‡! ýŏp Nł‡ljdžĂ lƨĝnjƵ!f : Σbł!f ýŢDĂ ❮ ńjNj‡Ŭ ƨ ‡łŏ‡‡ε ĝεNj‡‡ƒĝ ‡bŇa ‡bĭ‡yźa Ĭ‡łłƒƶ ❯

LJƵ Ĭ!ĝƶk LJĂŇNjĝŋ!f Nŏ!ƣ Nhw‡łj ĝdždž NłkƨĝnjƵ bfƨŏĂ ΣĂbł!f : Ĭ!ĝƶk ĭƨĝhŇ! ýŏp ‖!Ř LJdžĂ Σbł!f

. ‡łƨŏh‡ ‡łĭŇƵ ‖!Ř

(č) ŏłłƒ : błjƨ!f – Ēē ƨ – ďď Ɣ – đđĕĎ f . ŏłł

(Ď) łŏŬƒ – (ĎĔ) f Ţ!!f łƨĂł . (ĐĐ)

(ď) Ŏƨłł LJhƒ – yhŢŬƒ Ŏhƨ LJcƨl!f yŏbh – łhk‡dž – łưnłj łŏŬƒ – ƨŢdž – čđē – čđĕ – f Ţơ łƨĂł . ƨƨT bdžơdž Ŏƨłơ .b : Ok – Ĕď

(Đ) ŏłł błjƨ!f : ƨ – Đē - Ɣ – đ – f . Ēĕč

(đ) łŏŬƒ – (ĎČ) łƨĂł . (čĎ)

Ł ù Ţ l!f Ŏù5 ȘŏĂTk!f ƧNjĜŬdž DźNjD LJdž ljŘNjĂ Ĝnj ư ƧƵ YĂljkŭ ƨĜkdźk LJćƧl!f Ŏ5 Ł Ţ l!Ĝ5
Ĭ ù!ǫ ƧĜTD ‖ !Ř‡Ă … ĜnjľơƒƧdž Ƨ ľkŤdž Ŏ5 ýdźǎk!fĂ ĜnjƵŭŏkǫf Ĭ!ǫ ƏƧĜl!f yƷbljŏ Ŏ‡! ŁŏljćƧl!f
lƧĂù ǫ Ŏù5 Ĝdź‡ ýŬ!f Ĭ!ǫ Nŏ!Ăk DźĂ Dźŭ ǫ!f NŏľƵ Ţŏƨ Ŏkljŭ Dźŭ ǫ!f NŏľƵ Ĭ ǫĂdź Ŏlǫ Ł Ţp
: ŎljćƧl!f ŢljĜŋ!f fŘNj LJdž ź bŏ5k ǫdž ĭ Ƨƨdź!f ýĂlŏ5 f Ţ l!f

(Č)ĥøĭŝƷ DźøDŽ !ĭdźøDŽ ƨƧ ĭøǁ Dźć ƥĭƵ af ĭýø ǫ ź l øźĜ ƥŁźĘNj Ăƨ NjDŽ ź l dźĭ
Ĝnj ù ư Ƨƨ! Łù ľdźĜ‡ Łù ŏljćƧl!f Ł Ţ l!f Ŏ5 Cƨŋ!f fŘNj LJdž ƥĜ5k ǫf ƥp ĭ Ƨƨdź!f ĽJD ƥŋlj Ĝljnj5
: Ĭ!Ĝƨk Nl!Ăp Dźŭ ǫ!f NŏľƵ Ĭ ǫĂdź LJƵ ŁŏĜ‡ơ!f Ŏ5 Ĭ!Ĝƨk Nl!Ăp Ĭ!ǫ lƧĜTǫ fŘNj Ŏ5Ă ŁŏƵfƥhǫ Łlŏ Ƨ Ŏhǫ
. (č)《 ĥĭŝƷ ƥĭĜǫ DźDŽ ĭĭǁ ź l ǁŘźć FDŽǁ Ĭźǁ ŏf ƥ 》

lƥŏƥT!f lĂŬơ!fĂ ŁŏƥĜnj!f Ł5Ƨdź!fĂ lĂl!f ŎljĜƨdź Ĭ!ǫ lƨdźfƧ!f Łŏ Ţ PT!f ljŘnjhŭ ŬhkƧf ĜdźdźĂ
Nŏdźŭ ǫŏ ĭ Řù!f Ơ!Ĝ Ţ!f ƥhƨ!fĂ LJĂƧĜNj Ĝljƥŏ ǫ ýλdź ăƧPD ŘĜŏ Ţ PT Ĝnjhŭ ŘŬhkƧf Ĭ!Ĝƨk Ÿf ƥljƵ
ƴĜùŏƹ ƥƨh ýŋƨ!f lƥĜhƨh ýŏƒfƧǫ ŎljŭŭĂƧƹD ĭ Ř!f ĭ ƧdźĜǫ!f ‖ !Ř‡Ă (Ƨ ư P!f) ùh LJĂƧǫ5dź!f
… Dźŭ ǫ!f NŏľƵ Ĭ ǫĂdź
lƧùhƨ!f LJùdźĂ ŁŏljćƧl!f Ĝnjk!Ŭƥ LJdź ƥĜ5DĂ Łŏƨdź Ł lƧŬhŭ Ĝnjljdź Ĝƨƨƨŭƨh ĭ Ƨƨdź!f ƥƧĂD ƥpĂ
ljƨĜùŋŏǫ ĬľƵ Łƒƥơū! ƨŏĂ Ţ k!Ĝ5 Ü ŘĜŏ Ţ PT!f ljŘNj Ƨ pƒĂdź ƨŏĂ Ţ k LJdź LJćƧl!f Ĝnjŏ!ǫ ƥ Ţp Ŏk!f
. ŘƒĈĜơŏŬf Ư ƨh ýŭP LJdź Łƒƥơŭ̄f Łŏlh Ƨ ư ơkǫŏ LJD ýĜŏPľ! ‖ Ƨkŏ
ŭ̃ŋƵ Dźnj! ŬƧPDĂ ýŏƒfƧǫ ŎljŭŭĂ ýƨ ư D ĭ Ř!f ĭ Ƨdź Ĝǫ!f ƨdźƧ ƥljƵ ýŏ Ţ 5k!f fŘNj ƥƨh Ƨ lljĂ
Ĭ!Ĝùƨk Ÿf Nù!ŘD ýùh NŬkľƨ5h ŁŬhƹ LJdź NŏľƵ LJĜ‡ Ĝdź ĬľƵ ljƧŘljŏ! Ÿf Nl! LJ‡ŏ Dź! ƧfĂP Nl! ź ǫ ǫ
ƥùpĂ LJĜ‡ LJ35 Σ Ĝlj!f ŁŬ!ĜPdź ‖ Ƨkh Ĭľkŭŭŭŭ ƥpĂ NLjdź ƴfƧkpŬfĂ Nǫdź! Σ Ĝlj!f ĬTĜơŏkŏ ź ǫ ǫ NľƨŋĂ
: ĭ Ƨƨdź!f ýĂlŏ ‖ !Ř ŎƵĂ Σ Ă ǫdźdź!fĂ Σ Ĝdź!f ĭźŏơ Ł ǫĜdźdź ljƧŏƹ LJŏhĂ NLjŏh ƨ5kf
(Ď)ŭ̃fŬơƨĜ łjøźƨDŽ ƥźĭøĭ łfźǫøłj łjź nj ƥźǁ ƨ Ł Ƨ DŽŬ ŏźa ŏźƨŬŬƨ ŭ̃a ƥDŽƨ Ăǫ Ĝ
: ĭ ƨŏƧŭk!f ƨƧT ŎƵĂ
NLjĜơhù ǫ Nù!Ăp ĬľƵ Ŏljŭdźƨ fŘNjĂ yźƥ!Ĝh ýǫ k!f DźĂlj!f NľŤǫdź LJǫ Ü LJƨŋ!f ĭ Ƨdź Ĝǫ NLjźĜ‡ ĭ D
lƧdźĜù ǫ!! ĽJǫ ýĜùlŏĂ 《 ŅƧ ƨƨDŽ Ŭ ŭNjƨł Dźć ŷƨĭƨ ĭ ƹ ƥ ŏźa 》: ĭ Ƨdź Ĝǫ!f Ł Ţp Ŏ5 Ĭ!ĜƨkĂ
LJźù‡5 Ü ‖ !Řh LJĂƧnjŬkŏ Dźnj ǫ5ljD Ĝnjŏ5 fĂl!35 Ł‡Ƨh!f ‖ ľk Ĭ!ǫ fĂ ư dź DźNjƧŏƹ Dźnjhŭ ƨ Ţ! fŘ35 Ł‡Ƨh
. yźƥ!f LJdź ýĜŋ ǫh Nľǫƹ Nh ƨ Ţ k!fĂ DźĜlj LJ35 Ü ƧPŬf LJƨŋ!f Ŏ5 fŘNj ƥlkƨf ƥp LJƨŋ!f
: ŎdźƨƧfĂP!f ĜdźD

(č) ƥljƨ!f Ŭlǫ : ƨ Ð – ē Ţ – ē f . ĎĎē

(Ď) Łŏŭf – (ĎĚ) f Ţ l!f lƨĂǫ . (ĎĐ)

(ď) ƥljƨ!f Ŭlǫ : ƨ ĚĐ – ĎĒŢ – f . ččěč – ččěČ

[illegible]

[illegible]

[illegible]

Ü (ď) Ґùnjŏ5 ł þùơ ҐdžĂ Ƨþh ł+Ƨzdž Ĭ!ę ƧҐTDĂ Ü (Ď) LJcƧl!f Ŏ5 ýdžLj!f łŢp Ĭ!ęĂ Ü (č)ýŏZҐdžlę
łþùơҐdžĂ ҐĂ!ҐùηĂ ҐĂ!Ґùŏ LJùƵ łþơҐkĂ (Đ) LJcƧl!f Ŏ5 lƧĂ+Ґdž!f þҐƵĂ DžƧę f Ţp Ĭ!ęĂ
ýùNjD LJùƵ łþùơҐkĂ Ü (Ē) lƧùlh!f lƧĂl Ŏ5 lþƧfĂ!f ҐĂƧҐdžĂ ҐĂƧҐNj łŢp Ĭ!ęĂ Ü(đ)Ґdžnjljŏh
. (ĕ)Ƨŏưlj!f Ŏljh łŢp Ĭ!ęĂ Ü (Ĕ) NJdžĂp ĬĺƵ ljƧhŢ Ŏ5 LJĂLj!f ĭŘ łŢp LJƵĂ Ü(ē) Ƨnj+!f
" þĺžơdžĂ þĂfþĂ ĬlŏƵĂ ĬlĂdž " Ґljþŏl LJƵ NJĂŏþơ Ŏ5 ĭƧzdž!f ljƧ+Ř Ґdž ll!Ř Ĭ!ę Ƨ ưD
. * ýĂŪf ýŢ5!f Ŏ5 ҐŏhŪf ljŘNj Ưzh Ĭ!ę ҐljƧTD þpĂ Džŭl!fĂ lŭŢ!f DžnjŏĺƵ
łù5ĺĺkPdž łŏƧTh ШŘҐdžLjĂ Ü łŏĂhLj DžŭƵD ŎNj ҐNjþLjƵ ҐljƨpĂ Ŏk!f łŏLjcƧl!f DžŭƵŪf LJD þηLjĂ
ĭŘ!f DžҐdžkNjŬf LJ+!Ă LJcƧl!f Ŏ5 ŏƨzdžƧ ŏdžfþPklf DžþPklk Dž! ҐdžhƧĂ Ü DžfĂpDĂ ҐҐƵҐdžηĂ þfƧ5D LJƵ
LJŏdžĺldž!f lŏơ Ŏ5 łŏLjҐlLjŬf ҐҐŏҐTLj!f Ƨĺĺk Pdž ĬĺƵ ljƧŏλdkĂ Ü ƧλŪf DžŏUƵ!f ŲҐk+!f fŘNj Nlh ŎUơ
þLjƵ Ƨlk þp Ü LJŏlĺĺkdž!f ΣĂƨLj Ŏ5 łŏĂp ҐŬŬþĂ ҐfCŏơŏęĂ Ґfþfþkdžf łŏLjcƧl!f DžŭƵŪf ljŘnj! ýƵη
ýŭùP LJùdž łŏƧƵT!f Dznjưf Ƨ£D łŏþdk Ŏ5 CfƧƵT!f ҐŬŬþ ýλdžk! ƨĂҐηkk þpĂ łŏLjcƧl!f ҐŬŬþ!f
. Ŏ5Ґlùλ!fĂ ŎLjŏþ!f DznjLjĂƨPdž
ƧùhƵŏ þpĂ ĭƧƵT Ґŏh ĂD lþƧ5dž Ŏ5 łŏŢŢl!f ҐҐ5ҐlŢdž!f ƧŢkPf þp ĭƧzdž!f LJD þηLjĂ
Ґùdžh ƧĂ Ü łLjŏzdž łŏĂhƧk Ґ5fþNjD ĭþdŏ! ĭƧƵT Ґŏh LJdž Ƨλ+D Ƨ+Řh łŏLjcƧl!f łŢl!f LJdž ŲLjҐη LJƵ
LJŏùhĂ łùnjη LJùdž ƏƧҐl!fĂ DžŏƧ+!f LJcƧl!f LJŏh łlŏλĂ!f łĺŢĺ! ŲLjҐη!f fŘNj Ŏ5 łŏþơ!f ҐljƨηĂD
. ăƧPD łnjη LJdž ƏƧҐl!fĂ ƧƵҐT!f
Ŏk!f ҐŏҐưl!fĂ ҐҐƵĂưĂdž!f ýŭP LJdž Ґĺĺηk Ŏk!f ljƧҐƵTD Ŏ5 ĭƧzdž!f þnjη ƨƧhŏ ҐljNjĂ
ƨĂƨk þp NhĂĺĺlƵ5 … ljƧҐƵTD Ŏ5 NJĺĺdžk Ґdždž ll!Ř Ƨŏ£Ă … ƧƵT!f Ŏ5 NJdžĂƨ! ýŭP LJdžĂ ҐnjơƧŏ
łùƵĺĺ!f ĭƧùzdž!f łù5Ƨzdž)) : ҐnjLjdž ŲҐhlD Ĭ!ę ll!Ř yηƧŏĂ ăƧPŪf Ųŏ!ҐlŪf LJdž Ƨŏλ+ ĬĺƵ
Ü ljþùŏƧŏ ĭŘ!f ĬLjzdž!f LJƵ ƠŢ5k Ŏk!f ŬҐ5!ū! ljƧҐŏkPf ҐnjLjdžĂ łĺĺdžҐ+ LJĂ+k þҐ+k łƧ5Ƨzdž łŏhƧz!f

---

(č) ł ƨ – đ Ţ – đč łƨ . Ďēē

(Ď) łƨ – čĎ Ţ – ĎĚ łƨ . ēĎČ

(ď) łƨ – ČĐ Ţ – Ďđ + ĎĒ łƨ – đď łƨ . ĐĐē … ĐĐđ

(ę) łƨ – Ē Ţ – ēč łƨ . ĎěĐ

(đ) łƨ – Ē Ţ – Ē łƨ – ČĐđ / ēđĐ – ēđđ łƨ – ĐČ Ţ – Ē łƨ . čđěě

(Ē) łƨ – ĎĎ Ţ – Ē łƨ . čđĚĎ – čđĚč

(ē) łƨ – Đč Ţ – ĎĐ łƨ . ěĎĎ

(Ĕ) łƨ – đШ – DžĂƨĺĺ!f . čĐēĒ

(ĕ) łƨ – đШ – DžĂƨĺĺ!f . čĒčĒ

* łƨ – Ţp yηfƧŏ : LJcƧl!f łƨ – Ĭ!Ăđž!f þĞη þdžơĐ þdžơdž : LJĞdžŏŬf Ƨfþ – ŏƨ – DžĂƨŏh – LJĞdžŏŬf Ƨfþ – Ĭ!Ăđž!f þĞη þdžơĐ þdžơdž : LJcƧl!f łƨ – Ţp yηfƧŏ – Dž čĐČĎ – Ğ

Ɣ'ùk‡!ƒĂ C'ùₕpŪƒĂ CƒƧzùT!ƒ ýĂùo5! ƒƧƛljĂ ƒƧzT ₮ₕpŪƒ ƒ ĂŢ ljḿ! NƱ5o ‖!Ɽ Ĭ!ǫ Ƨ ưᴰ
. (č)((ýŏŢŪƒ ŎₕƧz!ƒ ₮ƒƧk!ƒ ĬḿZ yƱƒĂ!ƒ NƵŭƱƒĂ
G'ùdž! ăƧPŪƒ ƧĂŢz!ƒĂ ljƧŢZ C'ljₕᴰ ĬḿZ ₮Ăₛkŏ LJᴰ ĭƧzdž!G‡ Ŏ5ĂƱḿŏ5 ƧƵG'T! ₮oŏĂ
ƧzT!ƒ Ŏ5 Ɣ‡ƧdŽ!ƒ ĬḿZᴰ ƷĂḿₕĂ ₮Ăₛk!ƒĂ ƷĂₕlj!ƒ LJdž ₮ḿ‡Tdž!ƒ ljƦNj ljpo'k DžḿƵ Ü ljG'dŽZ DžƐƧ Nₕ zG'kdžƒ
… ƯĂƧz!ƒ Ăᴰ ₮ₛƱḿₛ!ƒ Ăᴰ Ăoljƒ!ƒ Ăᴰ ƧƛLj!ƒ Ăᴰ
ýùodž!ƒ ƒƦùNj Ŏù5 ĭƧzdž!ƒ LJĂ‡ŏ LJᴰ Ŏ5 Ƨŏₕ‡ zŏo G'nj! LJG'‡ ýdžƒĂz!ƒ LJdž ₮ḿdžη ‖ GljNjĂ
: ŎNjĂ LJŏₕpdkdž!ƒ ΣĂₛLj Ŏ5 DžƒƧkoŬƒ pḿP ĭƦ!ƒ ŎₕƧz!ƒ ƳpŪƒ oŏƧG'k Ŏ5 yŏ5Ƨ!ƒ
yŏù ưƒĂdž Ĭù!ǫ ƧzT!ƒ N5ƧŢ –"Ď Ü ƒpƱG5 ljƒƧŏ LJG'‡ G'dž ₮džηG'njdž Ŏ5 NkoƒƧŢ –"č))
Ü NùkG'ŏo Ŏ5 G'njFpG'ₕdž ljƧG'njUǫĂ NƱₛLj ĬḿZ ₮dž‡o!ƒ ŃƱŏₕŏk -"ď Ü G'njŏ!ǫ ₮ₕƱŏ Dž! ₮ŏpŭP ₮ŏLjƒƧdžZ
ÜlpT!ƒĂ ƒ ŭPŰƒ LJŏₕ NkŏŢPT Ŏ5 ydžη ppĂ Ü GŏLjp!ƒ Ưƒ‡Ƨ LJZ Nz5ƧkĂ Ŏlŏlo!ƒ ljpNjƨ -"Đ
. (Ď)((pG'Ƶ!ƒ ýNjᴰ ₮džηG'njdž Ŏ5 lpT!ƒĂ ₮lŏlo!ƒ ₮dzpP Ŏ5 ƒ ŭPŰƒ
ĭƧzùT!ƒ NùpĂₛk Ŏ5 Nkₛz Ƶᴰ Ŏk!ƒ Ƙp G'ₕdž!ƒ LJdž ₮ḿdžη! ljƧzT Ŏ5 ýƛdžk pp ĭƧzdž!ƒ pηLj5
Ŏù5 ŎLjG'zdž!ƒ CƒƧzT LJdž ppZ ƷĂₕLj Ŏ5 " Ɣ'ŏG'T!ƒ pdžoᴰ " ƦG'kƵŪƒ NDḿZ G'dž ƒƦNjĂ ĭĂƷḿ!ƒ NƐĂₕLjĂ
G'ùƵŏŏG'ldž G'nj! yưĂ ppĂ Ü ŎḿIz!ƒ ƧŢljz!ƒ ŎNj ljpljZ ƧG'‡5ŪG'5)) ĭƧzdž!ƒ DžnjLjdžĂ ŎƵG'ₕz!ƒ ƧŢz!ƒ
KzƵkƒ LJdž ljpljZ CƒƧzT!ƒ DžUZd5 G'njoĂưĂĂ G'njkoŢĂ " ƧG'‡5Ūƒ " ₮FG'lo!ƒ lƧƛ‡ Ŏ5 ýƛdžkk ₮ŏpIlj
LJG'ù‡ NùLjŪ ŎƵG'ₕz!ƒ ƧŢz!ƒ Ŏ5 CƒƧzT!ƒ LJdž Ƨŏƛ‡ ƷĂₕLj ýḿzŏ ƦnjₕĂ Ü NₕƧG'ηk KƧƛ‡Ă N5ƧG'zdž
Ŏₕdù‡ ŎLjG'ùzdž!ƒ CƒƧzT! KpIZ pp ŎₕƧz!ƒ ƧzT!ƒ ₮džG'Zƨ LJᴰ G'dž‡ ŎḿIz!ƒ Nưlj!ƒĂ ₮5G'lƛ!ƒ ƧŢZ
. (ď)((… ĭƧzdž!ƒĂ Ŏₕljkdž!ƒĂ DžG'džk
Ŏ5Ă ŎƵG'ₕz!ƒ ƧŢz!ƒ Ŏ5 ŎₕƧz!ƒ ƧzT!ƒ DžŭZᴰ LJdž DžḿZ ĭƧzdž!ƒ ḿLJᴰ Ĭ!ǫ ƧŏTlj LJᴰ ŎIₕĂ
. ljƧŢZ Kḿŏŏkƒ ƧĂŢz!ƒ ƧŏƐ
: NJdžƵƒ Ƨ‡Ʀ G'džḿ‡ ppηkk ƧĂŢz!ƒ Ƨdž ĬḿZ Ip!G'P KŏIₕ ljƒƧ‡Ʀ LJ‡!Ă ýoƧ NLjᴰ OŏoŢ
Dž!G'o!ƒ LJᴰĂ DžŭoŪƒ LJdž G'džḿo NƱkG'ŏo Ŏ5 LJG'‡ NLjᴰ ₮ŏƧzT ₮zŏp Ŏ5 C'ŭz!ƒ Ăₕᴰ GljƧₕPŏĂ))
NJù! ýG'p Ü ljG'ŏdƧ ŎƒƧ!ƒ NŏḿZ ᴰƒ p G'džḿ5 ƳNjƦ LJdž lĂƵLjḿp NƱᴰƧ ĬḿZ G'džŏUZ G'‡ḿdž ljG'ŏdƧ Ŏ5 ljcƧ
C'ùIₕ! ƨùdžƧ5 lĂƵLjḿI!ƒ G'džᴰĂ Ü pĂηĂ!ƒ Dž!G'Z LJdž ŎₕG'NjƦ! ƨdžƧ5 ƳNjƦ!ƒ G'džᴰ " : G'ŏdƧ!ƒ ‖ḿk ƒƧₕzdž
: ₮zŏI!ƒ ‖ḿk ‖ŏ!ǫĂ ŎkĂdž pzₕ ŎkƧ‡ƒƦ
Ĭøƨƥ ƀƒøƵƷ ŽlPøƷƐ ƒljPƐ DžDŽ Ĭ‰øI ‰øƜp njpø‰Ɛ Ĭøƨ Ĭ‰Ʒp
ĬøøƨƥƷ üNjc' pøø‡DŽI Njc' ƦøøDŽpNJI ƒøøøNJG' ŽlØØø‰TƐTƷ ƳNjøøøƨ‡5

(č) . čĒđ ƒ - ĭƧzdž!ƒ CŭZ!ƒ Ŏₕᴰ LJZ YG'5p – ŎoĂḿdž!ƒ LJŏzdž!ƒ pₕZ

(Ď) . ĐčĚ – Đčē ƒ čČŏ – čěēđ – KĂƧₕ – DžḿZ!ƒ Ƨƒp – ŎƵG'ₕz!ƒ ƧŢz!ƒ Ŏ5 ƧzT!ƒ CƒƧdžᴰ – ŎƵpIdž!ƒ ΣŏLjᴰ

(ď) . ĎĎĐ ƒ – ēŏ – čěĒĐ – ₮ŏƧŢdž!ƒ ₮ưnjḿ!ƒ Ɣk‡dž – ŎₕpŪƒ pIlj!ƒ ýĂŢᴰ – Ɣ'ŏG'T!ƒ pdžoᴰ

(Č) Ĭ øø Ĉ ƨ ƥ ɋ ĉ Ĭ øø ƹ ƀ øø lj Ƒ Ĝ ƶ ƿ øø ǂ Ƞ j ø Ƒ ø lj Ƥ : ƥ ø ɡ ƴ Ɗ Ž ƪ ø ǂ ƺ

. (Ď)((LJŏơ ƥƶ ƀ Ĝƿŏơ ƥƥƞ ƙƙ lƥ!ĜƤ Ǵƞ ƿ ƿ ƒ ƨ ƒ ƶ ƒ Ƒ ƶ ƒ ƥ ƶ ƀ LJdž ƚŏlƀĂ ƚƀƞƿƣ Ǵŏƌƨ!ƒ ƚƥƥ Ţ ƥl!Ă

ƶƥùƶƞ ƿƨƶùT ƠƿùdžĂ ƿƨĜƶTƌ Ŏ5 Džŏƨ ƨ!ƒ LJƈƨl!ƒ LJdž ƥĜƽkƪƒ ƥp ĭ ƨƶdž!ƒ Ĭƿƌƌƿ ƥƞƿ ƒƢ ƨ ƞ ƒ

Ŏù5 ƨù Ţp Ăƌƌƥùơƀ ƨƱƀƙƨdž LJĂƨk Ŏk!ƒ lƥơƒĂ!ƒ ƨŏƿƈƨl!ƒ lƥƨƽdžƱ! ƿƨƨƢ ýŭP LJdž ƥŏƨŏĂ Ţk

ƥùƶƀ!ƒ Ĭù!ƹ ƨ5Ĝưƹ ƨŏƀƨ ƨƌƌ ƝƱ! LJĜƨ ĭ ƨƶT!ƒ ýĜŏP!ƒ Ŏ5 ƨŏƿƈƨl!ƒ lƨĂ Ţ!ƒ CĜƶƥkƞĜ5 Ü LJƈƨl!ƒ

ƨƨƀŏ Ŏƿƽ!ƒ ƥƶŃ!ƒ LJƎ5 Ü ǴƞƿƀƀlkƞdžĂ ǴƞƿĂƒƨk yƿĜ Ţ Ă DžŏƱƶ!ƒ ǴNƿƥ5ƒƨ Ĭ!ƹ ƨdžŪƒ ƥTŏ ĭ Ƣ!ƒ ĭ ƨĜươ!ƒ

ƨ Ţ Ă!ƒĂ ƨƨơ!ƒ ƥŏƞkĂ ƨŏĂ Ţk!ƒ Ŏ5 Ŏƞƿ!Ŭƒ Ưŏ5!ƒ LJdž ƨƶĜT!ƒ ƿƥdžkƞƒ Ǵdž ýŭP LJdž ƀơưƒĂ

… LJŏlƀkdž!ƒ Σ Ă5ƿ Ŏ5 ƀŏĂp ƨƨŏƛdkĂ ƀlŏdžƶ ƥƶŃ ‖!Ƣ Ɣƞ ƨDĂ … ƨĜƞŏŬƒĂ CĜơŏŬƒĂ ƒ l!ƒĂ

(č) . ěĐĐ ƒ – ĎƜ – DžĂƨƀ!ƒ

(Ď) . čěĎ ƒ -Dž čěđČ/ ùƞ čďĒě Ŏƀƨƶƨƨƒ LJĜŏƀ!ƒ ƨƿƞ! – (ƿƨƶT LJdž lĜlkƞdž) Cŭƶ!ƒ ŎƀƌƨƞƜ5 – ƨƥĜ!ƒ ƥƀƶ ƥdžĜơ

مقتطفات من كتاب المعرّي (زجر النابح)

Ĭ ƨ ǂ ƓƀƥƲ ƣ ƣƱƷƈ ƥƝƭǂƣ : üƝƲƀ ƛƷƷ ƨ ƽ ƽƱ ƀƣƥ

Cƙùƨ!ƒ ƠƷƱ ƬƷƞƨƷƭƷ ƒƋƛƷƨ ƛƠƤƨƷƭƷƷƱƷƷ!ƒ Ƴƭǂ Ơƽ ƛƨƨƤƨƋ ƥƨƋ ƥƳƭǂ!ƒ ƒƤƝƛ ƛƷƱ ƥƝƛ *
(ď)ƠƨƠƥƷ!ƒ ƨ ƛƋƠƋ (Ď)ƷƠƥƨ!ƒ ƛƷƱƒƋ (č) ĭ ƋƷƠƨ!ƒ ƚƋƥƨƠƨƋƷƨƷƭƷƨƷƭƷƨƷƭ

LJD Ĭ ùŻ Ü Ɨùƿƥ!ƒ NùηĂ ĬŻ ĠnjƤŏƧĠk ƥŏƥơk ƧƦzk ƥƿ ƬƱĂƱƤdž!ƒ Ŏ5 ƒ ILjŻ! Ɨηŏƙ‌LjĂ
Ĭ!ǫ ƧĠTD Ġdž‡ Σ ƥĠ‌ǫ!ƒ ĭ Ƨηnj!ƒ LJƧI!ƒ LJdž ĠnjLjD ƥĠ‌IkŽŬƒ ĬŻ ýdžơk NIh Ƙhk‡ ĭ Ɍ!ƒ ƱƤ!ƒ ƧNjĠƱdž
LJD ƥzhkǫdž!ƒ LJdž Σŏ! ýhı (ŎLjĠƱŏƧhı!ƒ Ƨơkdž!ƒ Ŏ5 ƬƱĂ5ơdž!ƒ Ɨŏhı‌Ƨz!ƒ ƘĠƱĂƱƤdž!ƒ Σ Ƨnj5) ‖ !Ɍ
Ƨù‌PƒĂD Ŏù5 Ƙùhk‡ ƥƿ LJĂ‡k LJDĂ Ü Σ džĠƤ!ƒ LJƧI!ƒ Ŏ5 Cŭz!ƒ ŎhD Ɍŏdžŭk ƥơD ýdžŻ LJdž LJĂ‡k
… NJǫ5Lj Cŭz!ƒ ŎhD lĠŏơ ƧƤƒĂD Ŏ5 Ƙhk‡ ƥƿ LJĂ‡k LJDĂ Σ džĠƤ!ƒ LJƧI!ƒ
Ĭù!ǫ Ɨ5Ġ ư ŬĠh ƗƱĂƱƤdž!ƒ ljɌNj ƣŏƧĠk Ƨŏƥlk Ŏ5 ŲNjɌdž!ƒ fɌNj ŲĠNjɌ!ƒ ĬŻ ýdžơŏ ĠdždžĂ
Ŏùnjk‌Ljk ƥĠ‡k ĠnjTdžƒĂNj Ŏ5 Ɨkhλdž!ƒĂ (OhıĠLj!ƒ Ƨηƨ) LJdž Ɨǫhk‌Idž!ƒ ƘĠ5Ʊk‌Idž!ƒ LJD Ü ƱƤ!ƒ ƧNjĠƱdž
: lƧĠhıƨz!ƒ ljɌNj ýλdžhı ĠnjŻ‡
DžDŽ … ơĭǫ‌ℓ !ŭ‌I ℓƤlj)) : ĂD ((ηĠƒdž‌ℓ ƥ‌ŴɌ DžDŽ … bŭy‌ℓ Ĭ‌Ġc ơĭǫ‌ℓ !ŭ‌I ℓƤlj))
ƢĂŏùT LJùdž ℓŭ‌Iơ LJĠ‡ CŭƨƤ!ƒ ĠhD LJD : ĠljNj (ƣŏT!ƒ) ƗdžŻ‡ ŎLjƨk LJD ýdžkơdž!ƒ LJdžĂ ((ƥ‌ŴɌ‌ℓ
ƬPǫ‌Lj!ƒ LJD Ĭ!ǫ lƧĠTǫ LJĂ‡k ƥƿ (Ÿƒ NJdžơƧ) Ƨŏhıƨk LJdž ĠnjŻ‡ ƘƒƧĠhıƨz!ƒ ljɌNj ĂŻP LJD Ġdž‡ .ƣǫĠLj!ƒ
ŲŏƧŬĂ Ü NJkĠŏơ LJdž lƧŏPŬƒ LJŏLjǫ!ƒ Ŏ5 LJŏLjŽĠƱ!ƒ LJƨƱ NJŏŻ ƥkTƒ LJŏơ Ƨ!ƋdžƒƤ lĠŏơ Ŏ5 Ƙhk‡
LJùdž Ĭ‌nj‌kLjƒ LJD ƥƨh NJkĠŏơ ƧƤƒĂD Ŏ5 Cŭz!ƒ ĂhD ĠNjŭdžD Ŏk!ƒ Ųk‡!ƒ LJdž (OhıĠLj!ƒ Ƨηƨ) ŲĠk‡ LJD
. OŏƧηk!ƒĂ ƥ‌IŻ! Ġnjŏ5 NJ!ƒĂƥD Ư ƨh Ƙ ư ƧƨkĂ Ġnjŏ5 NJ!ƒĂƥD ƘŽƒƦĂ ƘĠŏdžĂƨŻ!ƒ DžƱLj
ĠnjŏùTƒĂơĂ ĠnjLjƙdž Ɨ‌PǫLj!ƒ ljɌNj Ųk‡ ĭ Ɍ!ƒ LJdh Ɨ‌ŽĠLj!ƒ ĠLjŏƥ! ƘŻ Ţơ ƥ!5 ŲĠk‡!ƒ ƱĂƧ ĠdžD
. ƒ ŭ‌PEh NJLjŽ LJŏơ5ĠLjdž!ƒĂ CŭƨƤ!ƒ ŎhD Ŏhơdž LJdžĂ NJdžŻ Ŏ5 LJŏkdž ýƧ ĂNj

: ƒƑƗ‌I ℓƱNjŢNjDŽ ✱

LJĠù‡ ĭ Ɍù!ƒ Yƒ‌ƧŢ!ƒ LJŽ Ġlj! Ƨ T‡k Ŏk!ƒ Ɨŏƒŭz!ƒ Ƨ ŏLjĠŢk!ƒ ƥơD ĂNj (OhıĠLj!ƒ Ƨηƨ)
LJùdž Ƨùƨ‌Lj LJŏùhĂ NJùLjŏh NJkĠŏơ Ŏ5 NJ‡Ż‌ℓdžĂ NJƒƒƧcĂ ljƧĠƨc ýĂơ NJǫ5Lj Cŭz!ƒ ŎhD lĠŏơ Ŏ5 ƧĂƥŏ
..NJdžĂŢP
ljƥƒƥùLjD LJdž Ƨŏƨ‡ LJƨT ƘLjz!ƒ LJdž ƨƧŏƨ‡ NJkĠŏơ Ŏ5 Ŏl! Cŭz!ƒ ĠhD LJD ƨƧĂnjTdž OhıŢD ƥ‌I!Ă
NJùŏ!ǫ Dznjkù!ƒ NJùŏηĂk ƥơ Ĭ!ǫ NJdžĂŢP Ư ƨh ljƥ‌ILj ƥƿĂ ƗƥŏƧη!ƒ Ƨ‡5ŬƒĂ lƥŏƥη!ƒ ŲNjƒƦdž!ƒ Ŏ!ĂD
. ljƥ‌Ikƨdž Ŏ5 ‖ŏ‡Tk!ƒĂ
NJ‡ùǫLjĂ NJùkĠŏơ Ŏù5 ĭ ƨzdž!ƒ ‖ ℓǫdž ƒNJ‌IINjc : Ɨλŭλ ƧĂdžD Ų!Ġƨ!ƒ Ŏ5 Dznjk!ƒ ljɌNj Ɨ ƨhıdžĂ
ĂNjĂ (lƒƑƒƒ‌ℓ üNjTƨ‌ℓ) ŲĠk‡ ƒNJĭdžƒƦNj Ü NJηkLjŏ ĠdžĂ LJƒĂŏơ!ƒ ý‡D LJŽ NJŽĠLjkdžƒĂ NJhıNjƧkĂ ljƥNjƨĂ
ƥƒƧD NJùLjD NJdžĂŢP DžŻƨ5 . ljƥdžơĂ Ÿƒ ƥŏηdžk Ŏ5 Ƨ ĂƧƨdž!ƒ ƨdžLjdž!ƒ NJhıĂ‌ℓǫhı ĭ ƨzdž!ƒ ljŭdžD Ųk‡
ljɌùNj ĬŻ ĠNjƧTLj Ĭ ư I5 LJŏLjǫ ɌLjdž ŲĠk‡!ƒ ƒɌNj DžĠǫpD Ư ƨh ƘƧTLj ƥƿĂ . LJƨƧ!ƒ Ɨ ư ƧĠƨdž NJh
NJùŏ5 ƥƧĂ ĠdžĂ (!Ɍ‡ĭ Ŭ ƒDŽ !NjɌ‌ℓ) ƧĂnjTdž!ƒ NJLjƒĂŏƥ – DžNjŬƒ ĂNjĂ – ƒNJkℓƒkNj . Ɨŏ‌NjƒĂ!ƒ DžŻƒƨdž!ƒ
ŲNjƒƦùdž!ƒ ŲĠơùŢDĂ LJĠùŏƥŬƒ ýĠηƧ! ĆΣĠp ƥ‌ILjĂ Ƨ LjŽĂ lƧη LJdž Ġnj ư ƨh ĂŻPŏ Ŭ ýƒĂƥD LJdž

ýƋĠùǁk!ƒ Ĭùǁƶ ƭƶhŏ Ư Ăđƶ̦ LJđƶ ƨPŬƒ Ġnjưƶh ĂǁPŏ Ŭ Ġđƶ‡ Ü ƭ₅ƑĠƱĂ ƭǁđƶ ý‡ LJđƶ ƨƨƱ!ƒĂ
. ĠnjLjđƶ ƥĂŢlđƶ!ƒ ƭlŏlơ LJǁhŏ Ơŏ ư Ăk Ĭ!ǫ ƭŋĠơ Ŏ5 LJŏk!Ġơ!ƒ Ġkǁƭ Ŏ5 ýƒĂpŪƒ ljŘNjĂ . ƨĠǁ₅kǁŬƒĂ
Ġnjŏ5 NJŏǁƶ LJƶĠƱ!ƒ ĭ ƊƨƨNJƭǁŏĂ NJkĠŏđƶĂƨ! ĠnjLjđƶ ư Ŏk!ƒ NJ!ƒĂpƊ LJđƶ ƨƨŏλ‡ ĭ ƭƶđƶ!ƒ Ơ ư ĂŏĂ
. LJĠŏơŪƒ ĐƶUƶđƶ Ŏ5 Ŏ₅ŋkđƶ!ƒ NJǁŏĂƋkhĂ ĠLjŏơ ĭ Ăkǁđƶ!ƒ NJđžnj₅h ƨƥƥLjđƶ
NJùŏǁƶ ƨǁƱŏĂ ƥƨ₅đƶ!ƒ lƨĂŢh NJŏǁƶ ƥƨŏ LJĠ‡ NJLjŪ ƥơƒĂ!ƒ Đƶ Ţ P!ƒ Ĭ!ǫ NJđžŭ‡ NJŋĂŏ LJĠ‡Ă
ĠùLjĠŏơƊ ĂùNjĂ Ư ƨkƶđƶ!ƒĂ Ü ƨ‡Ljđƶ!ƒĂ Ü Đƶǁ‡kđƶ!ƒĂ LJƶĠƱ!ƒ : ĠLjĠŏơƊ Ănj5 ƭhǁĠLjđƶǁ! Ġƶhk lƨŏλ‡ ĠkĂƶLj
Ü ƨĂùǁkđƶ!ƒĂ Ü ƒ ƨkPđƶ!ƒ : ƨƨŏPƊ ĂNjĂ Ü ljĂđžđƶ!ƒĂ Ü ýƱhđƶ!ƒĂ Ü ýĂlkđƶ!ƒĂ Ü ýđƶĠơkđƶ!ƒ : ăƨPƊ
… ƥơǁđƶ!ƒĂ Ü ƴŘĠ‡!ƒ Ư ŏƭƶ!ƒĂ Ü CĠƨh!ƒ ƴǁŏh ƴƨlkđƶ!ƒĂ

: Ljƨƭđƶ ĐƶY ƱƑƶqǁƐ Ĭƶ ăƥyĐƶǁƐ hƨĭƥƯ ✱

Ĭùǁƶ ĐĭĂlk ljƨƶT LJƶ LJƶĠƱđƶ!ƒĂ ĶĠnjhT!ƒ ƥĠƶhǫĂ NJǁ₅Lj LJƶ YĠ5ƥ!ƒ Ŏ5 ĭ ƭƶđƶ!ƒ ƭlŏƨƱĂ
LJƶ NJ5ƭƨơ ĂƊ NJđžnj5 CĠǁƊ5 NJ! Ġƶ ư ƨƨ LJƶĠƱ!ƒ NJǁƶŋ Ķŏh ý‡ Ŏ5 Nŏ!ǫ ƥŢp ĭ Ř!ƒ Ĭ Ljƶđƶ!ƒ Ơŏ ư Ăk
ƨùŏđƶƶ!ƒ NJùƶŭƱƒĂ ƭƶǁƒĂ!ƒ NJk5ĠlƛĬǁƶ Ơŏ ư Ăk!ƒ ƒŘNj Ŏ5 ĭ ƭƶđƶ!ƒ ƥĠđžkƶƒ ýŋ LJĠ‡Ă . NJƶ ư Ăđƶ
. ƭŏĂƶǁ!ƒĂ ƭŏđžŭǁŬƒ ĐƶĂǁƶ!ƒ Ĭ!ǫ ƭǁŢh Ķđžŏ Ġđƶ ý‡ Ĭǁƶ ýđƶĠT!ƒ
NJđžŢP Ńnơ Ư ơƥŏ LJĐ Ġhŏƨƥ ƥƨĂđƶ!ƒ LJĂ‡ŏ LJŏơ Cŭƶƶƶƶ!ƒ ŎhĐ Ĭǁƶ ýnjǁ!ƒ LJđƶ LJĠ‡ ƥl!Ă
lƨùŏƨƲ) Ă (ƭùǁŏǁƥ lƨùhP)Ă (ýŭ ư) Ă (lĂĠhƲ) LJđƶ ĠnjhơĠŢ NJŏǁƶ ĭ ĂƱLjk Ġđƶ ƨƨhŏĂ
(ýĂùl!ƒ Ɣŏ!ĠǁƊh) ĂĐ (ĐƶĂULjđƶ!ƒ ĐĠĠ‡ơƊh LJŏhđƶ ýnjŋ) Ă (LJǁơŏ Ŭ Ġđƶ! Ư ƨƶkĂ) Ă (ƭŢpĠLj
. (NJ!ĂŢĐĂ LJŏƥ!ƒ YĂƨ₅h) ĂĐ (Ư ƶhh Ġnjưƶh ýđžŋ!ƒ ýĠŢkĠh) ĂĐ
Ġnjŏ5 ƥđƶkƶŏ Cŭƶƶƶƶ!ƒ ĂhĐ LJĠ‡ ƥl5 ƩƨơĂĐ ƭƥƥ LJđƶ ĂǁPk LJ‡k Đƶ! Ŏk!ƒ ăƨPŪƒ y ư ƒĂđƶ!ƒ ĠđƶĐ
NJùLjƭ5 ĐŭđƶĠùT ĠđƶĠƶ ljƨNjĠU Ĭ kĐ LJǫĂ NJđžŭ‡ ƭLJĐ ƭƥ‡ƱđƶĐ Ü Ŏhƨƶƶƶ!ƒ LJĠŏh!ƒ Ɣŏ!ĠǁƊh ƭlŏđƶƶ!ƒ NJk5ƨƶđƶ
ýŏhùǁ Ĭùǁƶ ĂĐ Ü Σùƭƶ!ƒ ýŏhǁ Ĭǁƶ CĠŋ NJLjĐ ĂĐ Ü Ġ5Ro NJŏ5 LJĐ ĂĐ Ü ƒ ĂŢP!ƒ Ĭǁƶ ƩƨP
… ƨƶǁ!ƒ NJh ƥŏƨƲ ĂĐ Ü ƨĠŋđƶ!ƒ
NJùŏĐƨ ƭơŢ Ĭǁƶ ƥĠnjTkǁŬƒ LJđƶ ĭ ƭƶđƶ!ƒ ƨλ‡ŏ LJĐ ýƒĂơŪƒ ljŘNj Ŏ5 ŎƶŏhƱ!ƒ LJđƶ LJĠ‡Ă
ƭùhŏŋƶ!ƒ NJkƱ5Ġơ ljƥđƶk LJĐĂ LJŏŏƨĠhPŬƒĂ LJŏƨǁ₅đƶ!ƒ ýƒĂpĐĂ ƭ₅ŏƨT!ƒ ƭŏƥĠơŪƒĂ ƭđƶŏƨ‡!ƒ ĶĠŏŬĠh
.. ĐƶĠlđƶ!ƒ Ɣǁ Ġlj Ġđƶ ĂĐ Ɣơ Ġđƶ Ġnjđƶ Ŏlklj Đƶnj!ĠλđƶĐĂ ĐƶnjhƱƱ PĂ Ɣƨƶ!ƒ ƨĠƶTĐĂ ƥNjfĂT!ƒ LJđƶ ĆƯŏ₅h
lƨùŏλ‡ ĶĠŏhĐ ƥĂŋĂh NJǁ₅Lj LJƶ YĠ5ƥ!ƒ Ŏ5 Cŭƶƶƶƶ!ƒ ĂhĐ NJ‡ǁǁ Ġđƶ ƨƨŏλ‡ ƨPĠ ǁǁǁđƶ ǁǁĠLjNjĂ
ĶĠùŏhŪƒ ljŘNj Ĭ!ǫ Đƶ Ţ P!ƒ Ķ₅kǁŏ Ŭ ƒŘĠđžǁ5 Ü LJĠđžŏŬƒ lĂpĂ ƥlkƶđƶ!ƒ LJǁơh ĠnjǁFĠl! ƥnjTk ƭơŏƨŢĂ
Ġnjǁđžnj₅k ƩĠkơŏ ĂĐ Ư Ăđƶƶ!ƒ ĠNjƨĂkƶŏ ăƨPĐ ĶĠŏhƱh ǁǁǁđƶk!ƒ Ŭǫ Ĭhđŏ Ĭ Ljƶđƶ!ƒ ƭơĶ₅Ljđƶ!ƒ ƭơ ư ƒĂ!ƒ
. Þ ƨĂλLjđƶ!ƒĂ ĐƶĂULjđƶ!ƒ ĐĠĠ‡ơĐĂ ýĂl!ƒ Ɣŏ!ĠǁƊh ƭƶǁƒĂ ƭŏƒƨƥĂ ƨŏƨƲ Đƶǁƶ Ĭ!ǫ Ġnjklŏlơ Ĭǁƶ

(ď) ťŽ ťŽ – čŠ – ďŽŽ!ť ťŽ ťŽ – Ď -ď ť – Ďňť!ť ťŽ (Ď)

(ď) ťŽ ťŽ – čŠ – ďŽŽ!ť ťŽ (đ)

(ē) Đď ť – č Ш – ďŽŽ!ť ťŽ (Ē)

(Ē) ē-Ē ť – Ďňť!ť ťŽ (ď) ťŽ ťŽ – (Ďē) ýďž!ť ťŽ (đ) ťŽ ťŽ – (čď) ťŽ!ť ťŽ (Ď) .

(č) ťŽ ťŽ – čŠ – ďŽŽ!ť ťŽ (Ě) .

(Ě) ďžťŽ!ť ďnj! Ýňť ťŽ : ťŽňť ťŽ

: ťŽťť ťŽ ťŽ ťŽ

LJDĂ Ŏù!Ă Ÿ NJùLjD DžZƨŏ Dźnjłł+ łłƨ5+ ęTƶdž łdžŪf ljŘNj Ŏ5Ă . łƨh ŕpþĞŢ LJĞ+! Ÿf ŎŎ!Ă Dź+ŏ5 Ğdž
ŸĞk+!f Ŏ5Ă . ‖!Ř þư ăƨPŪf ŘłłZ łŏZłdž łpƨ5 ý+Ă . CĞŏłkD ƨfƨhD DźnjLjZ ŘPdŏ ř Ř!f NJPĂŏT
ENjøłDŽYNj ENjøłDŽƆ DžźPø‖E ŬŪd ąf øyĞ Ă+Y !łNJŢyĞ ŘƧĞłł bFU+Ğ‖E DžDŽ ęfřźk! ĐžźNj ❭ : ƨŏƨz!f
LJùdž ýùpŪ ƨùTh!f Ŏ5 LJŏơ!ĞŢ!f LJǫ Ü f !ĞP ŧpŢ!f fŘNj łLJǫĂ (Č)❮ łłj FDŽ łźŭ+ŧ5Nj ĈłFΘ‖FłŢ‖E
LJŏŘù!f LJŏłłùŢdž!f łłźR ĞùdžDĂ . LJĞłłŬf ƨŏƧ Ŏ5 lƨdžA!f LJdž fl5DĂ LJĞhƨƧ!f LJŏh (Ď)DźŢZŪf ŸfƨƧ!f
DźźłøTDŽ+‖ łźźNjƧ ❭ : Ř!Ğzk NJ!Ăp Ŏ5 Dźŏƨ+!f ŸĞk+!f NJh ŧŎłj fl5 +łłŏdźnh ŘŢŏ! +ŏłj ŘłłZ LJĂĂŎłjŏ
. (Ď)❮ DźNj+łjFƨ !łłf+ú T DźY !łj DźźPł‖E

NJùŧłłP lŭŢ!f ƨươŏ " DźłłŢĂ NJŏłłZ Ÿf Řłł Ţ " ŎhLj!f fNjĞT LJdždž ΣĞłj!f Ưzh LJĞ+ fpĂ
łpNjłfłNj FNJźł‖d ENjDŢ2łłE ęNjNJłł Njć ŸfFŢ‖+ ENjęłf EPdNj ❭ : Ř!Ğzk NJ!Ăp ýŏ!fh 2!ĞPdž ‖GłjNj NJLjD LJŏhk Dźł
. (ď)❮ Dźź5RęfŢ‖E fźźŢ ęŸENj łŸfŢ‖+‖E DźDŽNj łłNJ+‖E DźDŽ fźźŢ ęŸE hdźŸ FDŽ łźŭ+ Û FDŽłfF5

NJù! ƨƨưƨ łłŏfdž!f LJdž ƨƨp fŘ‡5 Ü DźĞT!f LJdž lƨĞŋk!Ğh Dźfłŏ ŎhłłŢ+!f łŧŏłłP LJh łłłŏfŏ LJĞ+
Ŏù5 " DźłłŢĂ NJŏłłZ Ÿf Řłł Ţ " ŎhLj!fĂ Dźfŏp NJLjD ŧŧkfĂ . CfƨT!f Ŏ5 ƨƧƨŏ LJdž NJŏ!ǫ ‖ƨPŏ! ýhŎ
ljŘùNj Ŕù!ƨLj5 lƨĞùŋk!f Ř!ǫ fĂƨfĞhkĂ łłdžFĞp ljĂ+ƨk ýhŎ!f ŔĂŢ NJŧłłP LJdž ydžŢ łłdžłł5 . lŭŢ!f
. ùNj łùŏŬf

:ljfƨzh Ŕŏh!fĂ (… CĂŢ!f Dź!ĞZ Ğŏ) : fŘNj Ŏ5 NJŏłłZ Ưƨkzdž!f ŘłłZ fƨ!f Ŏ5 NJdžŭ+ fŘNj
. (đ)OhĞLj!f ƨŋƨ LJdž (… łłLJhŘ+ŏ Ŭ)

bFøøřf !øłłNJł łƨřøø‖Nj łpøøƨdž !øłłNJ‖	łłžøřǫ łłfFΘøTć DźøY źłøłŢłƧ ǫ‡Nj (Đ)
(đ)bFřøøŢ ŬNj ŭřł‖ǫøø‖E FøøNJ‖ łłřøøŧł	łłźNjøøøŧY Ŭ łłłFøøøNJĞ‖E źłøøøřłł‖Đ

: DźźłřĞ‖E DźźPlj Řƨ LjźłY f fłYE DźDŽ Ă+Y ǫf‖E Řƨ bŭy‖E NjĞć üFŧ
ýłłdž!f yŏdžŋ łłJŪ . DźĂdźz!f ŘłłZ Ŭ f ĂŢP!f ŘłłZ ĞŋƨP ĞdźnjLjD LJŏkŏh!f LJŏŘNj Ŏ5 Dźŭ+!f
ĂùNjĂ Σljùŋŋ!f DźĞùUkłjf ŘłłZ ljƨNjĞU łŷf ĞdźźĞŎ Dźŭ+!fĂ . ‖!Ř+ fĂfŋĂ DźnjłłZ 2Tł fŘǫ Ł‡!ĞPdź!f
: Ř!Ğzk NJ!Ăp Σŏ!D . łŷ+ LJĂf Ưzh ŘłłZ ƨĂŢ!dž

. (Ē)❮ DźNjǫ‖FƨŢ łłłłNJł‖ łłfƨPY Řƨ DźźDŽfł‖DŽ‖E Đźź ❭

---

(١) سورة ص (٣٨) – الآية (٢٤)

(Ď) LJŏơłłŋ!f Ưŏh‖f ĂNj ýŏpĂ Ü CĞưŏh NJŏłłƨ ăfƨǫ řR!f ĂNj : ýŏpĂ CĞưŏh ŧTŏƨ NJŏơłłŋ fƨD Ŏ5 řR!f : DźŢZŪf ŸfƨƧ!f
. fŋĂŏ fĞ+ŏ Ŭ ƨŏƨZ 2ŢĂ / LJŏłłŋƨ!f ĂD

(ď) LJĞkŏŬf – (čČē) LJĂZĞdź!f lƨĂŢ . (đ-Đ)

(Đ) łŏŬf – (ĒĎ) łzdźŋ!f lƨĂŢ . (čč)

(٥) čČ - ě – Ě f – OhłłLj!f ƨŋƨ

(Ē) ĐĐ f – čłł – DźĂƨłł!f

(٧) łŏŬf – (Đď) 2ƨPƨ!f lƨĂŢ . (ēĐ)

fRg DiƧηdž!f LJdu þNjĠT Dižƨ‡!f ⅄Ġk‡!fĂ Þ ⅄fRƶ!f Ǒ5 þǸPǒ LJD ⅄ηǒ DiƧηdž ý‡ ǈJD ǏǸƵ ƧNjĠU!f Ǒ5 Ǐǔǒ!þ Diǔù‡ ýù‡ Ǒ5Ă LJcƧl!f Ǒ5 Ǐ Ţơǒ LJD LJdž Ƨλ‡D ǁ!ŘĂ . ljfĂ ţ Di‡ơ Ǐ!ǫ DifƧηǔf Di‡ơ LJdž ƱƧP ⅄Ġk ÍDźĆ ÞƢƩǐ Ú Ŷε Ðžd❯ : Ǐ!Ġzk NJ!Ăþ ‡ǒǔf Ǒ5 DiĂdžƶ!f ǏǸƵ fĂţǒ! LJǒdžƧηdž!f LJD ǏǸƵ ýÞǒ ĠdždžĂ . Oǒ Ţ5 .ùNj (Č)❮ ǫǒǐyĠ ǔúŢ üŢ ǫ‡ƶ ŶÞFĠ ÞÞţǐ‡ ÍDžDŽNj ÞFţǐ ÍDžDŽǸ ÞǸPǸ DŽNjǫ FDŽ ÞƢƩǐNj ĈjĠ ÞÞţǐ‡

(Ď)OhĠlj!f Ƨηƨ LJdž LJǒkǒhu!f LJǒRNj Ǒ5 NǒǸƵ Ư Ƨkƶdž!f ǏǸƵ ÞƧ!f Ǒ5 Ndžǔ‡ fRNj

(Ď)ÞFDŽǫøøšǁε DžøøDŽ Þøø‡DŽ !ǎǏFøøúFǐǫ FøøDŽƶƶƶ ǎǎεNjøƷ Føǐ εNjøšǐƶć εNjøšǐƶć (đ)

: ǐĠǁε εPlj Ǐƶ Ljǐ‡Y f ÞłYε DžDŽ Ă‡Y ǫÞǁε Ǐƶ bǔyǁε NjĠć üFƨ

: ƨǒƨz!f ⅄Ġk‡!f Ǒ5Ă . DźnjƵĠhkƶhu LJĂƧ‡džǒ fĂĺjĠ‡ ⅄Ġk‡!f ýNjD LJD Ǐljƶdž!f

ÔǫdžY DžDŽ εPlj DžNjǸNjƨǐ !k !ǸǸǐǫǐĐĠ łf F‡l‡ǁε DžNjĠ‡l‡ǐ DžǐPǁǁ ǫǐǐNjƶ ❯ : Nǒ5Ă (đ)❮ ĈŶε Þ‡lDžNj εNjÞ‡lDžNj ❯

. (Đ)❮ ǔǐ‡ƨ ÞdžDžk ĈjĠ εNjÞł‡ǐǁ ĈŶε

Ü fRù‡ ĠljƋĠdžÞùp Ƨ‡R : DźnjǎǒÞơĂ DźnjUĠƨ!D Ǒ5 ÞĂnjǒ!f ýĂ‡ǒ Ġdž ǐƧǒǎ‡Ă . Ƨ‡dž!f LJdž fRNjĂ

. ùNj Ăơlj!f fRNj ǏǸƵ ƧdžŪf ǑljhƨƵ . ǁ!R ĠljƋĠdžÞp ƧǸPĂ

. (Ē)Ƨηƨ!f LJdž . Ksǒhu!f fRNj Ǒ5 Ndžǔ‡ fRNj

łjøǏNjDŽ DžFøØ ǫøƨ Þljǫǁε ÐžƋ : DźNjǸNjƨǐ (Ē)

ÞFøøDŽP ÞøøǐƷ ĈFøøǐǐǔε Ǐøøƶ ƵøøĠǐ !øøǁNj

ąf ƨǎǔøǸŽĠ ÐžFøDŽRǁε Ƨ ǐøǁ Û εNjĠPǸ ǫƨNj

(Ē)ÞFøøDŽYRǁε Ĝf ÔFøø‡ DžøøÔŽ εNjłDŽøøƨ‡ ǔøøƶ

: ǏdžFkǁε ǐĠǁε Ǐƶ Ljǐ‡Y f ÞłYε DžDŽ Ă‡Y ǫÞǁε Ǐƶ bǔyǁε NjĠć üFƨ

Ġùnj! CĠùljƨ Ǔ Ư zhu Ƨλǫ Ǒ5 Ġnjưzhu łÞơǒ CfƧηD NǸƵzηĂ NǸljĠơhuǫ Ÿf NJǸƵP LJĠdžƨ!f LJD : Ǐljƶdž!f Ǒùljƨ ĠdžǸ‡ NǸLjD ÞfƧdž!fĂ . Rƨljǒ Ǔ łljη!f ýNjD DźǒƶLj ǈLJǫ : ýĂ‡lj ĠljǏ . fRNj ýλdž YƧT!f Ǒ5 CĠη ÞpĂ Ü LJĠùdžƨ!f ƧPć fRNj : ΣĠlj!f ýĂpĂ . łǸnjdž ǔĂ ýĠŢƨljf Ƨǒƨ LJdž Nhu ýŢkǒ DźǒƶLj ljÞƶhu łÞơ DźǒƶLj .ĆǒT Ƨλǫ Ǒ5 CǒT NǸjdž łÞơǒ ǈLJĠdžƨ Ǒ5 lƧPǔf LJĂ‡k LJD ÞhuǔĂ . ĠǒljÞ!f LJĠdžƨ Nhu LJĂÞǒƧǒ ĠdžǏjǫ łNjǐ εPlj ❯ Ă (ē)❮ !NJƵǫŢ DźǐƨǫFǐŢǁε ÐƧdźǐ ǈNjǐ εPlj ❯ : Ǐ!Ġzk NJ!Ăl! ƨǒƨz!f ⅄Ġk‡!f Nhu ƨƵlj ÞpĂ

(č) Ĉ̌łlj!f lƧĂł (ččĒ) łǒǔf - (Đ) .

(Ď) OhĠlj!f Ƨηƨ – čĎ-čč f .

(ď) DźĂƨǐǐ!f – čǁ – ĒČ f .

(Đ) ⅄fƧdźƵ ýć lƧĂł (đĐ) łǒǔf – (ď)

(đ) łƧlhu!f lƧĂł (ēē) łǒǔf – (Ď) .

(Ē) OhĠlj!f Ƨηƨ – čĐ f

(ē) DźĂƨǐǐ!f – čǁ – ĒČ f

(Ě) lÞfĠdž!f lƧĂł (ččē) łǒǔf – (đ)

ƅ15 . ǁ !Ʀ Ƨŏƹ Ă (Ď)❮ Ŷ ƾƿƺƷƺƷ ƾƺƷƺƷ ❯ Ă (č)❮ ƺƷƺƷƺƷƺƷ !ƺƾƺƷƺƷ ƺƷƺƷƺƷ ƺƷƺƷƺƷ ❯ Ă (Č)❮ ƺƷƺƷƺƷƺƷ Ú

. (Ď)ùƺƷ ƘƺƷƺƷ !ƺƾƺƷ Ŏ5 ƺƷƺƷƺƷƺƷ + ƺƾƺƷ . ùƺƷ . ƺƷƺƷƺƷƺƷ !ƺ ĆƺƷƺƷ ƺƷ ƺƷƺƷƺƷƺƷ ƺƷƺƷƺƷƺƷ !ƺ ƺƷƺƷƺƷƺƷ ƺƷƺƷƺƷƺƷ

: ƥǒƨǒ LJh ƥǒ!Ǎ!f ǍNjǍ : ýǴp LJdž ƬǏơǰ!f ljŘNj Ǐ!ǫ Ɣ ǰLjǒ ǴdžǰǫǍ

ƥƐŘŪƐ DžNjǫ ƱǴǫøøøøøøøøǴƳ Ǐøøø‡ǐ‡Ǵ Ǐøøø‰DŽ ƒøøøǐǵǫǵ

ƥƒøøøǵǰ ƦKNjøøøyǴDŽ ƥøøøǐƷ Ǐøøøǵǵ Ž l øøøǵƨǐǵ ǫøøøƨ‡ƺ

ƥƒøøǴǱ Ǐøøƺ Ǎƴøøƨǐ ǰøøø øøǵƱǰƐ ǹƒø‡Ʋǐǐǐ

ĠùdžĽĵǫĂ Ü ƧĠĽĵĺĺ! ýƶƽ!ƒ ýƶŋƽ . (Č)❮ njNĵŮ ŋ‡ll ĵuYƐŘđž ❯ : ƨŏƨƶ!ƒ ŲĠk‡!ƒ Ŏ5Ă ŲƧĦ ƒŘǫ yƽĽj!Ġh ĹĴđžŏ ƧĠùĽj!ƒ ƒĂđžđĺŋ Ă! DžnjĽjD LJŏdžđĺ‡kdž!ƒ ƥĽjƶĂ . ƧĠĽj!ƒ NJkŋdž ƒŘǫ LJĠŋĽjŬƒ ĺĺ!đŏ LJD lƥĠƶ!ƒ ăƧŋD NĽjĠơhŋ Ÿƒ CĠŏTŪƒ LJD LJĂdžƶƨŏ LJŏŘĺĺ! Ł|5ƒĂdž ‖!Ř LJĠ‡! Ü NŋƽĽj ýƶƽh yƽĽjŏ ŲƒƧT!ƒ LJDĂ Ü ĠnjƽĽj ýƶƽh ƽƧơk . (Ď)OhĠĽj!ƒ Ƨŋƨ LJdž LJŏdžƥ|kdž!ƒ LJŏkŏh!ƒ LJŏŘNj Ŏ5 NdžŭŁ ƒŘNj . ùNj YĠhƠ!Ġh ĸĽjĂ‡k

ƒNJĠŬPøøNJŁ Ăøø‖ā Ĉjøø‡ĐŽ|ΘĠ Ăyøø ƨŭ DžøĐŽ ŭøŋŢNj ŋƒø ƨ2‖ε ĈƧ ƒđ‖ε ĺø‡ĠŬNj (čČ)

(Ď)ƒøNJĠŬP : ăć ƒNJŁƨŭNjć ŭkDŽ ĺĺđƥƽø øø‖ε ƒNJøŁƨŭNjćNj ŋø‡ƶ Ĭøƶ ŋø‡k ƒŭ

: ĬđƒFk‖ε lŭĠ‖ε Ĭƶ LjŭŁY f ƥŁYε DžDŽ Ă‡Y ŋƥ‖ε Ĭƶ bűy‖ε NjĠć üƒ5

– Ġnjŏ5 LJĂhƨƧŏ ƧƒƧTD DžNjĂ ĠŏLjƥ!ƒ Ŏ5 ƥNjƨ!ƒ LJĂƧnjŬŏ ƧŢƨ!ƒ ƒŘNj Ŏ5 ΣĠĽj!ƒ LJD ĬĽjƶdž!ƒ

LJŭù5 Ŏùĵh ƥŏTƧ " : ýĂlk Ġdž‡ ƒŘNjĂ . Nŏĺĺƶ Ÿƒ LJƒĂưƧ ŎĽjƧl!ƒ ΣĺĺĂD Nhh ĬĽjƶŏ LJD Ÿƒ ŘĠƶdž

NĺĺŁ Dž!Ġƨ!ƒ LJŪ . ƒ ĂŢP!ƒ ĬĺĺƶƶƧP Džŭ‡ ƒŘNjĂ – " NJ! LJŏƥ Ŭ DžĺĺjĽŏƥĂ Ü ƧŋĠ5 DžNjƥƧhĂ Ü Ňĭ Ăƨ

yůŏdžŋ!ƒ ĬĺĺƶƶƧ yłŏ Ŭ5! ƒŘnj5 (ƨŏdžŪƒ Ĭ!ǫ ΣĠĽj!ƒ yĠdžkŋƒ ƥp) : Džnj!Ăp ĬĺĺƶƶƧ ĂNj ĠdžĽjǫĂ . ‖!Ř‡ Σŏ!

. (ď)❮ ĺ!ĺĺ εNjƥyDŽƶƶ ǫ5 ŁƨƧ ƒđ‖ε Đžā ŁƨƧ ƒđ‖ε !ĺNJĺĺ ŭƒ5 DžĭPĺĺε ❯ : Ĭ!Ġƶk NJ!Ăp NĺĺĭdžĂ . ƥĠơŬƒĂ

Ňĭ ĂùĽjƶ!ƒ ƥùłƨdž ŎùłŁ ƥùłƨĺĺƶ ĂNj ýŏpĂ ŎƶŋTŪƒ ƥĂƶŋdž LJłŁ DžŏƶĽj ‖!Ř ýĠp ĠdžĽjǫĂ

!ljƥPøĺĺ !øĺĺ ĺĺć !NĺĺƥPĺĺćć !ĺNĺĺ‡Y ƥεNjłƨ εNjƥ2| DžĭPĺĺε Đžā ❯ : Ĭ!Ġƶk NJ!Ăp ‖!Ř LJdžĂ (LJĠŏhĠơŢ)

. (Đ)❮ DžNjđĺĺDŽĺĺDĺĺŬ

Džĺĺùŋ Ă NJùŏĺĺƶ Ÿƒ Ĭĺĺù Ţ NĽjƶ CĠŋĂ . Džnjĺĺ‡ Ŭ Ƨ5‡!ƒ ĬĺĺƶƶƧĂƥŏ Džnjư ƨŁ LJD ƥƧdž!ƒ ĠdžĽjǫ

ýnjŋ ŎŁD LJŁ ŁdžƧ‡Ƶ DžĺĺŋD ĠdžĺĺŁ5 . ŁĽjŋ!ƒ Ŏ5 DžĠTNj LJŁ ýnjŋ ŎŁD LJdž Łƨ ư Ł ăD2 NĽjD ljĠĽjƨdž Ł ŏƥơ

. ljĠŏđƧ lƧĠŁƶ ‖!Ř LJĠ‡

fĂĽjĠ‡ DždžŪƒ ljŘNj LJdž Ƨŏl5!ƒ ĺĺŋ!fĂ . fĂdžĺĺŋD DžĺĺĠĽjĠdžƨ Ƨ5‡!ƒ ĬĺĺƶƶƧĂ Łdž‡Ƶ Ł h! ƥpĂ

: (Ē)Ćŭƨ!ƒ ŎŁD ǫŏT!ƒ Džŭ‡ ƒŘNj . Džŭŋ Ŭƒ Ŏ5 ýĂPƥĺĺ! DžnjŏĺĺƶƶƧ Ÿƒ ĽĽJdž DžĺĺĺĺŁ‡ĺĺĺĺNjĠŋ!ƒ Ŏ5 ƒƧĠ5‡

: ŽŁ øøĺĺĺĺƥĺĺNj ƨNjøø5 DžøøY ŽŁ ‖Đøø ƨ ƥøĠĺĺĺĺ

: DžĭłĭĞłłε DžĭPlj Ĭʒ LjĭłY f ƥłYε DžDŽ Ăł‡Y ŋƥłłε Ĭʒ bŭyłłε NjĞć üƒ5

ýPƥŏ5 LJĞdžŏŬƒ Ŏ5 NJĞŏLj Ƨŏʒkk LJD ƨĂŋŏ5 . NJŏłłŻ Ŏưlŏ Ğdž ĭƨƥŏ Ŭ Dĭƥć LJhƒ łłLJD Ĭljzdž!ƒ

ljŘùNj ýùĂdž ƥƨĂ ƥpĂ . Ăƽz!ƒ ‖!Řh ŲŋĂkŋŏ5 ŦŬơłłh ŘĂdž!ƒ ýhp ƨ5Ğ‡!ƒ LJdžĐŏ LJD LJ‡džŏĂ ƨĞlj!ƒ

Ŭƨ ĞnjLjŏhĂ NłLjŏh Ĭlhŏ Ŭ Ĭkơ Łljŋ!ƒ ýNjD ýĞdžŻD ýdžzŏ! DĭƥĆ LJhƒ łłLJƨ) : ƨĂĂdž!ƒ Ł ŏƥơ!ƒ Ŏ5 CĞŏTŬƒ

NJùLjŏh Ĭlhŏ Ŭ Ĭkơ ƨĞlj!ƒ ýNjD ýĞdžŻD ýdžzŏ! NłLjƨĂ Ü ƨĞlj!ƒ ýPƥŏ5 ‖!Ř LJŻ yŋƨŏ DĭĂ Ü ƨ5Ü!ƒ ƥŏp

NJùŏłłŻ Ÿƒ Ĭłłù Ţ ŎhłLj!ƒ LJĞdžƨ Ŏ5 LJĞ‡ ƥpĂ (Łljŋ!ƒ ýPƥŏ5 ŦhłĂk!ƒ ƨƨƨŏ DĭĂ ƨ5Ü!ƒ ƥŏp Ŭƨ ĞnjLjŏhĂ

lŭù Ţ Ÿ ŷù Ţŏ Dĭ! ĂNjĂ Łljŋ!ƒ ýPƥ5 ýk15 ƥNjĞŋŏ5 LJdžĐŏ LJD NJ! fƥh DĭĂ NJh ƨ5Ğ‡ LJĞ‡ LJdž DĭłłĂ

. (č)❮ !ĭĞ ÚNj ĬĞ ühƨŻł ƒDŽ ăƥqĆ ƒDŽNj ❯ : NJ!Ăp Ŏ5 YĞk‡!ƒ Ŏ5 CĞŋ ƥpĂ . (č)Ŏƥ

Ü Ğdžnjŏ5 NJŏłłŻ Ư ƨkzdž!ƒ ĬłłŻ ƥƨ!ƒ Ŏ5 LJŏƨŏPŬƒ LJŏkŏh!ƒ Ŏ5 Cŭz!ƒ ŎhD qŏT!ƒ Dĭŭ‡ fŘNj

. (ď)OhĞlj!ƒ ƨŋƨ LJdž

(ď)łłøłłjεŘ łłøłłDŽƒĭƨłłε ĂøłłΘ łłŽłłƒøł ÚNj !łłNĭøʒ DžƒøĬł ƒDŽ ŽŁ‡ŋłłε εPlj ŭŢ qƨłł (čĎ)

: łĭĞłłε εPlj Ĭʒ LjĭłY f ƥłYε DžDŽ Ăł‡Y ŋƥłłε Ĭʒ bŭyłłε NjĞć üƒ5

LJD ĞdžNjƥơD : LJŏnjŋĂ ýdžkơŏ5 DĭƥĆ Ŏljŋŋŋŋ LJŻ ƥNjƨ!ƒ Ŏ5lj ĞdžDĂ . łłdžĞŏ!łłĞŋŋ ƨƒƨpŋ Nŏ5 łłŘŏŋŋ fŘNj

ƥùNjƨ!ƒ LJĞ‡ [Ă] ƨĂ‡Ŭƒ Ŏ5 łłLjĞ‡ fŘŋ łłŋƨ!ƒ LJŬ . ‖!Ř‡ ƨłłP!ƒ ƨĂ‡D LJD ĬłłŻ łłĂdžơdž LJĂ‡ŏ

NJù!ĂpĂ . ‖ù!Ř ƨùŏƨ ƥƨdž!ƒĂ DĭĂdžz!ƒ Ŋƨłłŋŋ ƥNjƨ!ƒ ‖ƨk LJŻ ƨłłPŏ LJD ƨĞŋ Ü łłŋŋŏƨƨ ƥŋĂŏ ĞdžLjŋ

. (Ð)❮ łłNjĞƨłłε Ĭʒ DžDŽ łłDŽƨłłĞ łłłłĞ ƒDŽNj ❯ : Ĭù!Ğzk

LJĂƨù Ţhdž LJĂzdžĞŋ DĭNjĂ ƨTơdž!ƒ Ŏ5 ƒĂƨTLjŏ ĂD Dĭnjzdžŋŏ LJD Ÿƒ CĞT fŘŋ Ŭŋ : Ĭljzdž!ƒ

Dĭnjù ưzh ăƥĞùLj5 Ü ŋŏƨùp LJdž ýkƥ LJdž NŏŏŏĂ ƨƥh YŏłłP ĬłłŻ ƨpĂ Dĭŭŋ!ƒ NJŏłłŻ NłLjD ĭĂƨ ƥpĂ

Þ LJĂzdžŋŏ ýNj Ü Ÿƒ ýĂŋƨ Ğŏ NJ! ýŏl5 (đ)❮ łłłłΘ !łłƥƥ łłYNj ƒDŽ !łłłłłłNj ülj ❯ : ýĞƥ DĭĂ DĭnjFĞdžŋdh

. łłhƒĂŋ LJĂzŏŏkŋŏ Ŭ LJ‡!Ă LJĂzdžŋŏ! DĭnjLjŋ : ýĞl5

ĞùnjLjD Dĭùłłzŏ Ŏùk!ƒ ĞŏLjƥ!ƒ Ŏ5 Łhƨ ƨ LJdž DĭƥĆ LJhŬ łłhŭ5 NłŻƒĂLjD ƨłłkPk ƥNjƨ!ƒ łłLJD ƨPŬƒĂ

Ŏùhłj!ƒ ƥùLjŻ ƨ‡Ř Ğdž! łłŏƥơ!ƒ Ŏ5 ‖!Ř CĞŋ ƥpĂ . łłŷlkĂ łłLjĞŏơD ƨĂ‡k5 ƨłłkPk Łhƨ!ƒ łłLjŋĂ .łłłłƒƨ

Ÿƒ ljƨ‡ Ÿƒ CĞl! ljƨ‡ LJdžĂ ljCĞl! Ÿƒ YơD Ÿƒ CĞl! łłYơD LJdž) : NJ!Ăp Ĭljzdž DĭłłĂ NłłŻ Ÿƒ Ĭłłù Ţ

ýùdžĞ‡ ƨŏƨ ljƥNjƨ LJD ĬłłŻ ýƥk LJĞŋLjŬƒ Łhƨ5 ! łłĂdž!ƒ ljƨ‡Lj ĞLjłł‡ : LJĂƨ ưĞơ!ƒ ýĞl5 . (ljCĞl!

(č) : yŋƨŏ ýnjTŬƒ ƥhŻ ŎLjh DĭƨŏơDh łłĂƨzdž!ƒ łłpĂ LJh łłhĞĂ LJh ĂƨdžŻ ĂNj

Ďs – ěČ f – Ğl!ƒ Ĭ5ŏŢdž : Ok – Dĭ čěđđ/ùNjčď ēđ - lƨNjĞl!ƒ – ŎhĞh!ƒ łłzhŏdž – łłŏĂhłj!ƒ lƨŏŋ!ƒ – DĭĞTNj LJhƒ

(Ď) łłŏŬƒ – (ĐĒ) łłĞlơŬƒ lƨĂŋ (ě) .

(ď) ď ě – ď Ě f – OhĞlj!ƒ ƨŋƨ . ď ě

(Đ) Đ Č Ď f – čŦ – DĭĂƨłłł!ƒ .

(đ) łłŏŬƒ – (ď đ) ƨŏĞ5 lƨĂŋ . (ĎĎ)

(Ē) łłŏŬƒ – (ē) łłƨƨŻŬƒ lƨĂŋ . (ĐĐ)

: ýùFĞp LJdž sZ ýĞp Ü LJĞ]LjŰf DžRhu sŏsz!f YĞk‡!f ѕŎLj ƥpĂ . ƚfĂnjT!f YfĂLjŰ Ğ‡ƧĞk LJĞ‡ LJǫĂ
ƒøNJdžDŽ DžѕŻø]ćNj ƒøNJŻ‡ŰŽΘĭ ĎžĆ DžĬĆĐøǯ ûƒFĞШllεNj Ĉƒ ƥŰεNj Ĉlεn̂jDŽŻεllε Ă‡Y ѣdžƒDŽŰε ƒŻ‡ŤƥY ƒŻa ❯
. (Č)❮ ŰNjѣJШ ƒDŽNj‡ŻŮ DžƒI LjŻa ĐžƒsdžŰε ƒNJ‡DŽΘNj

sĂŋŏ ƒ ƒĞŤP Ŭǫ ƥzhu ѕŰPŏ Dž! LJdž!Ă ѕŰP LJdž! DžĞZ Σljŋ!f Ŏ5 yƒĞT ĞljNj ĞNj LJĞ]LjŰĞ5
ƥpĂ Ü LJĞdžĂdžRdž LJĞlŰP ýnjŋ!fĂ DžŰU!f LJD DžŰZ ƥpĂ . ýĂl!f LJdž DžƥIk Ğdž ŤŰZ ‡ŏLj!f Ŏ5 ŤLjĂk]ŏ LJD
DžøDŽ ƒøŻNj|‡ǯ ŻƥШŰ]llε ĈPlj ƒĞƥѕ‡ Ú ❯ NJ!Ăp ll!R LJdž sŏsz!f YĞk‡!f lƥĞnjThu CĞŏhuljŰf Ğdžnjhu ƚZpD
Ť ù]Ădž LJùZ ‡ŏĞ‡ơ ýĞpĂ . DžŰU!f ĞdžnjŏŰZ ѕŰŎD ƥp ĞnjLjdž ý‡ŰĞhu ĞdžnjLjD Ơư Ă ƥ15 (č)❮ DžĭDŰƒŭllε
: NJŰk15 ýŋS!f s‡Ă Ğdž! Džŭ]!f NŏŰZ

(Ď)❮ ‡ĭΘƥllε ƥNj2Ełlε Nj1j LjŻa ‡Ljll ƥ2ŻǯŤ ƥ2ŻǯŤ Ĉ2dž ĉl DŽ‡ư ŤŻa ŏƒƥ ûƒ5 ❯
: CƒĂơĂ Džƥć LJZ ‡ŏĞ‡ơ!f Ŏ5 ýĞpĂ

(ď)❮ DžĭƥĈƒCllε DžDŽ DžŻNj|dŻll ƒŻDŽΘƥ‡Nj ƒŻll ƥ2Ł‡ !ll DžaNj ƒŻŻ2ŻĞć ƒŻDŽ‡ư ƒŻĞƥ Űƒŏŏŏŏ5 ❯
: (đ)CŭŻ!f ŎhD ŋŏT!f Džŭ‡ ƒRNj

(đ)εNjѣŋøΘll ƥø]yDŽ Ĉjøĭǯ ƥø‡2‡ DžaŻǯ Ĉjø̂ŷΘεŋĞ Ťøǯ ƥø|2Ğ ƒøŻƥŰŽć ŋøŏ5Nj (čď)
: lĭĞllε εPlj Ťǯ Ljĭ‡Y ƒ ƥ‡Yε DžDŽ Ă‡Y ŋƥllε Ťǯ bŭyllε NjĞć üƒ5
Sùλ‡D LJùdž) : Džŭ]!f NŏŰZ ŎŰZ LJZ ‡ŏƥơ!f LJŰ Ü ‡Lj]!fĂ YĞk‡!f ŤŰZ ýĂdžơdž ƒRNj
ll!RùhuĂ (NJkĞZĂLj]dž Ŏ5 ƒĂS‡5kĂ Ÿƒ Ŏ5 ƒĂS‡5k Ŭ) : SPć Ć‡ŏƥơ Ŏ5Ă (ѕƥljѕk ŸĞhu lS‡5!f
Ťøǯ εNjƥŰ2‡ĭ ŰŰ Njć ❯ : Ť!Ğzk NJ!Ăl‡ ĞĞƥĂŰPdž!f Ŏ5 S‡5!Ğhu SdžŰf SS‡kĂ Ü sŏsz!f YĞk‡!f ѕŎLj
ýĞùp ll!R Ŏ5 LJĂS‡5dž!f ΘƥŰĂ (Ē)❮ ŤΘllƒĞ ŰŻa ƒDŽNjdžĭĞ ƒDŽNj ł ƒ ƥŰεNj Ĉlεn̂jDŽŻεllε ĈŸε ŤŻ‡Ĉl ƒDŽ Û !ŰŰŻ2džć
Ĉlεn̂jDŽø‡Żεllε ŤŻø‡Ĉl Ťøǯ DžNjƥø‡2‡ĭNj Û !NJĞNjŻŻŰ Ă‡YNj ƚĞqNjyŻNj ƒDŽƒĭĞ ĈŸε DžNjƥ|Pĭ DžĭPllε ❯ : NJĞơ]
ĈlNjŻŻDŽ Ťǯ εNjƥŻŻĭ ŰŰNjć ❯ : NJ!ĂpĂ (ē)❮ ƥƒŻllε ƒ εPY ƒŻŻǯ pŻƒΘĞ2 ŭŰƒĞ εPlj ŻlŻ‡Ĉl ƒDŽ ƒŻƥƥ ŰĈ ƒ ƥŰεNj
. (Ĕ)❮ !NJŻŰć ƒ ƥŻ‡ε ŋ5 DžNj|ĭ Džć ĂƧY DžĆNj ƥŤ] DžDŽ ĈŸε ŤŻ‡Ĉl ƒDŽNj Ĉƒ ƥŰεNj Ĉlεn̂jDŽŻεllε
. (čČ)Kŏhu!f ƒRNj Ŏ5 NJhu DžŰ‡k Ğdž ƒRNj

(č) ƚŏŰƒ – (ďď) YƒƧơŰƒ lƧĂ] . (ēĎ)
(Ď) 2ƒSZŰƒ lƧĂ] / (ďđ) lƧlhu!f lƧĂ] . (čě)
(ď) ƒ T!!f lƧĂ] (ĎĔ) – ƚŏŰƒ . (čĒ)
(Đ) 2ƒSZŰƒ lƧĂ] (ē) – ƚŏŰƒ . (Ďď)
(đ) ƒ – OhĞlj!f Sŋs (Đđ – ĐĐ – Đď .
(Ē) ƒ – čШ – DžĂsŰ!f (ĐĎĎ .
(ē) ƚŏŰƒ – (ďČ) DžĂS!f lƧĂ] . (Ĕ)
(Ĕ) ƚŏŰƒ – (ď) LJƒSdžZ ýć lƧĂ] . (čěč)
(ě) 2ƒSZŰƒ lƧĂ] (ē) – ƚŏŰƒ . (čĔđ)
(čČ) sŋS (ƒ – OhĞlj!f . Đē – ĐĔ

Ý ɬŋNjøTɬsDŽ Ĉƒ ƥŬƐ üljÐĞ ŘźFyDŽllƐ ĨăĉĞ ɬuøʒƥyDŽĞ ƥøƨźŭŕɬ !øll ŻΣřyllƐ ŽƵƥFƨźź (čĐ)

ƒøNJĞ ƀŘøŰŭřĭ ƥƥFøĞĈŋĉ ɬ!+yllƐ FźźŬyɬ !ll ƀŋNjTƥDŽ ĈƵʒŬƐ Řʒ ⅄f lNjl ŰNj ŭɬsźź (Č)!

: DžřɬřĞllƐ DžřPlj Řʒ LjřɬY ƒ ƥɬYƐ DžDŽ Ăɬ+Y ŋƥllƐ Řʒ ƀűyllƐ NjĞĉ üƒ5

DźùnjlźP Ÿƒ LJD LJĂdźźzŏ DźƥĉĂLjh5 . CĞŢơŰƒ NŏźźZ ylŏ Ů Ğdž ýĂĞLjkŏ ɬsźƵdž U5! ŎLjĞzdž!ƒ

. (č)⟨ DźNjŋƥĞyřll ŰŬa ɬƨ źźŰ̄ƐNj DźŬźllƐ Žlɬsɬŋ ƒDŽNj ⟩ : NLjĞơhŋ ýĞp Ğdž+ ljĂdźUzŏĂ ljĂƥhzŏ!

ƨ15Ă ⅄ŘLjƐĂ ĶĂdźĂ lĞŏơ LJdž Ư ƨŰ̄ƒ ýNjah ƥŢlŏ řR!ƒĂ ll!R ƥzh ýnjŋŏ DźA . LJŏh ƨĂƨzdž ƒRnj5

Řʒƒ DŽ !+yřNj ĶřƨllƐ üŘźřNj ŏYƒƨllƐ !+ŶY ɬƥźY ŎŶƐ Dźa ⟩ : ɬŏŬƒ LJdž ƵhLjkŋdž ƒRNjĂ . Ư ƨdźĂ ɬơŢĂ

(Ď)⟨ƥřĞŋ ⅄řɬY ŎŶƐ Dźa.źl NjDŽɬ ąƒ ƥĉ ĉăĐĞ ⅄ƨźź ăƥŋɬ ƒDŽNj ƥŋźƨ ɬƒĉƨlɬ ƨźƒDŽ ⅄ƨźź ăƥŋɬ ƒDŽNj ĈƒΘƥŬƐ

:(Đ)Θŭŋ!ƒ LJh ɬơŏơD ýĞp . Ư ƨʒ!ƒ ƒRNj Ăơljh ƵƵLjk ɬŏźNjĞŋ!ƒ Ŏ5 ⅄ƨz!ƒ ýƨk Dź!Ă

üNjRøźź ŭa DźøDŽ DźƒøΘ ƒDŽ ƐPa ƥjølla ăP Njĉ ƥźljƒø| DźDŽ üNJʒ

üNjøƵĉ ƒøDŽĞ ɬŘøźĞ Ljøźźljƥĉ Nj ĈjøřźĞ ŭNjøƵ Ăø+Y Řźźljƥřʒ

üøřyř ĂɬDŽ ŘźźƨllƐ ăƥŋř ƒDŽNj LJƒøźźƨ ĂɬDŽ ƥřɬƨllƐ ăƥŋř ƒDŽʒ

üøřɬDŽllƐ ƥźƥøŋøř Ĉƒ ƥŬƐ ŋăĐĞ ĞƥøDŽĉ źl ýDŽlllĉ DźaNj ăƥŋɬ ŰNj

üNjøƵɬ !ĉ pøźP ŋøyĞ ɬɬ+ɬĉ :ŰNjźŋ źl ĞƥŢĉ DźaNj ăƥŋɬ ƒDŽNj

ƨŏPdk DźD ⅄řLjƐ [DźD ƨ15D : řD] " ƥĂŢlźz Ư ƨŰ̄ƒ ýNjah ŎLjĞzdž!ƒ řD " : NJ!Ăp NJŋĂ ƒRnj5

: (đ)ŋŏT!ƒ Dźŭɬ ƒRNj Þ lƨULj DźD [ýŏŋzk DźD Ü Dźŏƥlk] DźD

ŋøřŋNJɬ ɬźƥYPøř !øll ŋø+ɬ ăŋøNJllƒl ⅄ŋø+ɬsDŽ ŋƒøƨllĉ Ĉƒ ƥŬƐ Řøʒ łƨ ƒźllƐ (čđ)

ŋøřŋźɬ ĈlƐNjøTŬƐ Řʒ Nj ŋDŽźDŽ üNjɬllƒʒ ŋƥŋøźl ƐNjƥøNJưĉ ƐNjźƒΘĉ ƒŋźɬʒ Û ƐNjźƒ5

ŋøřŋΘɬ ĈŶ üøljNj Û ŋøΘř DźDŽ Njĉ ŋĈΘll ŋΘƒll !NJźDŽ Û ŋlƥllƐ DźY ƐNj+Ţ

: üNjŬƐ lřĞllƐ Ăɬ+Y ƒɬřɬ+yɬ ƒɬl

LJdž Ü ƨzT!ƒĂ LJĉƨl!ƒ Ŏ5 ƨŏλ+ ll!R ýλdžĂ Ü CĞLjλklŬƒ ŘLjzdž ŘźźZ ypƒĂ U5! ĞLjNj ĞNj ΣĞLj!ƒ

LJùdž yŏdžŋ ŘźźZ ylk ɬU5! ΣĞLj!ƒĂ ((LJĞLjƥZ LJh ƥzdž ΣĞLj!ƒ)) : DźźlĂ NŏźźZ Ÿƒ ŘźźŢ NJ!Ăp ll!R

lƨŏλ+ Dź!ƒĂZ Ư ƨŰ̄ƒ Ŏ5 LJŰ̄ DźĂp LJĂƥ ĞdźĂp DźźlĂ NŏźźZ Ÿƒ ŘźźŢ ŘLjZ ĞdźLjƨĂ . lƨĂŢ!ƒ ljRNj NJ!

(č) . ĐĎĒ ƒ – čll – DźĂƨźl!ƒ

(Ď) . (đĒ) ɬŏŬƒ – (đč) ĶĞŏƨƒR!ƒ lƨĂŋ

(ď) . (ďĐ) ɬŏŬƒ – (ďč) LJĞdź!! lƨĂŋ

(Đ) . Dź čěĎĒ /ùNj čďĐđ – lƨNjĞ!!ƒ – ăƨh+!ƒ ɬŏƨĞŋk!ƒ ɬhk+dź!ƒ – ⅄ƨz!ƒ ƨĞzTD lƨnjdźŋ – ŎTƨ!!ƒ ƥŏƨ ĂhD

(đ) Đě - ĐĚ – Đē ƒ – OhĞLj!ƒ ƨŋƨ

(Ē) . ĐďČ ƒ – čll – DźĂƨźl!ƒ

ýĂùp ǁ!Ŗù‡Ă . LJĞĻjþƵ LJhu ƀƶzdž þ!Ă LJdž ƒĂǏǒ!Ă ‡ŏĻjĞǏĵĻjŬƒ Dž Ǐƒ DžnjǒǼƵ yIŏĂ ΣĻjŬƒ ƒ ĂPT Dznj!
: (č)ýƒĞǀ!ƒ

ü ø ĒNJǁ ÊHøUǾpDžǁ đŬNj ǏNJłø Ǐǐ ƒDŽ łjø ǁ DžNj‡ƏƒØ5 ȿƀǐǾ ƵĦǏ DžDŽ łƵƒƣǁNj

ƚCĞùη ƀùpĂ LJĞdžƵŪƒ Ŏ5 NJ! ȿ5ƚŏ LJdž ǁ!Ŗ ýƶ5ŏ ǐŖ!ƒ ĞdžĻȿĂ yŏdžη!ƒ ǏǼƵ yIŏ Ŭ ĞĻjNj ĞNj Σ ĞĻj!Ğ5
: Ǐ!Ğƶk NJ!Ăp ǁ!Ŗ LJdžĂ ƶŏƶƶ!ƒ ǾĞk‡!ƒ Ŏ5 ĞnjĻjdž ƀýkơƒĂ DžƒĞnjh!Ğ‡ DznjĻjD ΣĞĻj!ƒ Ư ƶh LJùƵ lƀĞnjT!ƒ
Ú ǾDžǏøǼǾĞ !øǼJǁNj ƒøǼJĞ DžNjøǼǼƵ2ǐ Ú ǾƒNj‡5 !ǼJǁ Û ĈƵ džŪƵǁ DžDŽ ȿƀǐk! !ǼNJǁ ƒǼĞƀǼ ƀƵǼ ǼJǁNj ❭
(č)❮ DžNjǼƵƒǁ !lj ƀǁNjĉ ü Ţĉ !lj ĉĞ !ƒyǼŬƒ! pǁNjĉ ƒNJĞ DžNjƵDžƶǐ Ú ǾƵƵ !ǼJǁNj Û ƒNJĞ DžNjƀĈŢĞǏ
ǼJD ƀnjùT5 " Ŗùŏh!ƒ … ƀùTƵ!ƒ LJƵ ƒĂǼư " [ljƀƶh Ğdžŏ5] ljƵ‡Ŗ Dƀ!kdž!ƒ Ŗŏh!ƒ LJĞŏh CĞη ƀpĂ
ŬĂ ‡ŏĞnjĻj NJ! Ƶ ƵƶǼ Ŭ LJĞ‡ Ŗ Ü ýĞ ư NJĻjĞơh Ǐ Ÿƒ ƀơŏ LJdž LJDĂ ƵŏP!ƒ ýŏǼ!ƒ ĂNjĂ Ü ƀơŏη ƀơĞη!ƒ
LJùdž ǁ ù!Ŗ Ƶùŏ Ǐ!ƶ LJĂƵηŏĂ Dž Ǐη Ÿƒ LJD LJĂdžƵƶŏ ƵŏĂ‡ ȿǼP Dž!Ğƶ!ƒ Ŏ5Ă ƀơ ǏǼƵ NJ! Ƶ pĂŏ
. lƀĂƀơdž lƵĂŢ NJD ǏǼƵ ýƀk CĞŏTD ýƶ5Ă ýĞ!kĻjŬƒĂ ýĂƶĻj!ƒ
: (ď)Cŭƶ!ƒ ŎhD Džŭ‡ ƒŖNj . ƶƵŏh‡ ƶĂǼƵ ýŏp ĞdžƵ Ÿƒ Ǐ!Ğƶk
(ď)ƀNjyØƦ ƀ ƵNjøǼJǁ Ăøǁ ǏøÊNjƀǁNj ƶǼNjøƦĻj Ĉƒ ƀøƦǁ Ăøǁ ǏŏƵø ƶ ǼǼNj (čĒ)
: lǐĞǁ ƵPlj Ǐƶ LjǐƦY ƒ ƀƦY ƵŏŽ Ă‡Y ƀƀǁ Ǐƶ ƀŭyǁ NjĞĉ üƒ5
Ǐø ƀƵƦǁ Ĉl øƶƦĞ ƵPđ ŭŏ ❭ : Ǐ!Ğƶk NJ!Ă!5 ǾĞk‡!ƒ Ğdžƶ5 . ƵhP!ƒĂ ǾĞk‡!ƒ LJdž ŎhLjkĻdž ƒŖNj
LJŏĻjdžđùdž!ƒ [ΘƒĂƵD LJD ƵhP!ƒ Ŏ5] CĞη ƀpĂ Þ Ư Ăh!dž!ƒ ƒŖNj ΘĂƵh ǏpƵŏ (Đ)❮ ƵƵƀ DžDŽ ŭǐƶNj
[ŎŏhP GnjĻjdž] LJĞ‡ ĞdžĂ ƦĻjη!ƒ Ǐ!ƶ NJh ƵdžD ŎhŏŎ (Ē)[GnjĻjdž LJĞ‡ Ğdž5 Ʀ‡ƒŭdž!ƒ ǏǼƵ] Ư Ƶƶƶŏ DžNjƵŏƶĂ
ƒĂƵ NJùǼpĞĻjŏ [Ğùdždž] ǁƒƵùƶdž!ƒ Ʀŏƀơ Ŏ5 CĞη ƀpĂ . ƦŏĂĞnj!ƒ Ŏ5 ýƶη ĂD Ư ƵŪƒ Ǐ!ƶ ƀƵ
ŖƒĂĞdžùĻ!ƒ Ư ƶh Ŏ5 Ü NJŏǼƵ Ÿƒ ǏǼƵ Dž ƀĞ ăD ƵJh ǁƵŽƵ Ğdž! NJŏǼƵ Ÿƒ ǏǼƵ Ŏ Ļj!ƒ LJD ƵĞhPŪƒ
LJdžđùdž!ƒ ΘĂƵ NJŖĞη ƒŖ5 . DznjĻjdž Ư hĻŏ LJdž ΘƒĂƵD ǁ!Ŗh ŎĻjƶdž!ƒĂ Ü NJŏǼƵ Ư Ƶƶƶŏ ljƀ!Ă ΘƒĂƵDĂ
Ư ƵùƵD Ƶ5Ğ‡!ƒ ΘĂƵ NJŏǼƵ Ŗư ƵƵĉƒŖĂ . Ŷŏŏ ƀĻη LJdž ŖηƵP ƦhŏŏŎ ΘĂƵ : ýĞƀĂ ƵThkĻƒ
. ƵŏĂ‡ ƒŖNj ýĂdžĂ (ē) Ʀŏh‡P ƀĻη LJdž ŖηƵP ƦĂŏhP ΘĂƵ : ýĞƀĂ ƦŏNjƒƵ‡!ƒ NJŏ5 ŖĻjĞhuĂ
. (Ě)Cŭƶ!ƒ ŎhD ƀŏT!ƒ Džŭ‡ ƒŖNj

(č) ƦƵh .ǁ ƵƵTkĻdž!ƒ : Ok . Ď ƒ – Dž čěČĎ – LJƀŏ! ƦĻŏƀdž – ýŏƵh Ʀzhŏŏdž – ŎdžĞŏŎ!ƒ LJƒĂŏƀ .
(Ď) (čēě) ƦŏŬƒ – (ē) Ƶƒ ƵƶŪƒ ƵĂĻ .
(ď) đč – đČ ƒ – OhĞĻ!ƒ Ƶηƶ .
(Đ) ĐđĒ – čǁ – DžĂƶ!ƒ .
(đ) (Ďē-ĎĒ) LJĞkŏŬƒ – (ēđ) ƦdžĞŏ!ƒ ƵĂĻ .
(Ē) čĒĚ – čĒē ƒ – ùNjčďĎĐ ĎŎ – ƀĻnj!ƒ – LJ‡ƀ!ƒ ƀĞhĉ Ƶƀơ – ΘĂƵ!ƒ – Ʀŏƶ Ăη!ƒ Dŏƀ LJhƒ .
(ē) ĐČđ ƒ – DžĞTNj LJhƒ ƵƶŏĻ
(Ě) đē - đĒ ƒ – OhĞĻ!ƒ Ƶηƶ

(ČĒ) ŽĎĚĚĚ

: ľľĞĺĺ ĘĞĺĺ Ľľ Ľľ Ľľ ĞĺĺĞĺĺ ĞĺĺĞĺĺ ĞĺĺĞĺĺ

: ľľĞĺĺ ĘĞĺĺ Ľľ Ľľ Ľľ ĺĺ ĺĺ ĺĺ

(Č) Ł ø Ž F Ž Ę Ľ Ě ø ę ł f q ø ď ĩ Ť ß þ ø Ć Ľ Ę Nj Ł j Ň j Ш ø ø ø ø ţ Ě ø ø ø ø Ů Ć Ł ł f þ Ů Ę LJĂ Ş ţ ₅ ď ž ! ý ď ž ơ f Ř Nj Ě Ľ Ž Ă . Ř ł ₕ ! Ǒ ł ₕ ǒ Ć ď ž ď ž Ư Ş Ů f Ř L j Ć ł Ă ! ĭ D Ü Ł ę ! Ć ₕ ď ž ! f LJ ď ž Ş Ă L j Ţ lj Ř Nj Ă LJD Ł ǒ þ ơ ! f Ǒ ₅ Ć Ć ŋ Ă (č) ❮ D ž ĩ Ť ĵ ₕ ď ž Ľ Ę Nj ď ž F l F D Ž Nj ł f þ Ů Ę Nj Ł F D Ž ₕ Ę Ľ Ę ! N J ĩ ł Y ₕ l ď ł Ć F D Ž ę ❯ : Ě ! Ć ₕ ę k N ! Ă p Ǒ ù L j ₕ þ n j Ž Ě Ľ Ž Ş ₕ Ć L j ď ž ! f LJD Ş ĵ T þ p Ă Ü N ₕ ₕ ŋ ư ď ž Ă N ţ Ľ ŋ ď ž Ă l j ů Ţ ď ž N ₕ ₕ Ľ Ž Ě ł ₕ Ư ₕ p f Ř ę LJ ď ž Ď ď ž ! f .(ď) ơ ŋ ǒ T ! f D ž ů ł f Ř Nj (L J ǒ þ ! f LJ Ž) Ш Ă Ş P N L j Ů Ü l j Ş ł Ř þ Ć ₕ ǒ LJD Y ŋ ǒ Ů Ć ď ž Ć n j ₕ ǒ Ľ Ž Ş ł Ř ǒ LJ Ć ł Ł ǒ ď ž D

(ď) Ł Ć ₕ ₕ ₕ Nj L j ₕ ĭ ę ₕ ₕ ₕ Ш N J Ľ Ę ! ! Θ Ł ₕ ę Ů j ₕ ₕ ₕ Ł j ₕ ₕ D ž ₕ D ž l Θ Ć ! F ₕ ₕ ₕ Ů Ę Ł Ş Ů Y (Ď Đ)

: l ĭ Ć Ľ Ę P l j Ă ł Y ! ₕ ĭ ł y ł ü F ₅

Ľ ! Ř Ă Ü N J k ď ž Ľ ł Ř ! Ć ₕ k Ÿ f LJ ď ž D ž ł ơ ₕ D ď ž Ľ Ů f Ǒ ₅ ĭ Ş ŋ ǒ Ć ď ž y ₕ ď ž ŋ LJD Ş f Ş p ₕ Ř ₕ ₕ ! f Ş þ Ţ Ǒ ₅

: N ! Ă p Ă (Đ) ❮ D ž N j ł ₕ ₕ y ĭ ₕ ₕ ₕ

Ґдž Σƒн!) : NJ!ĂpĂ . ý ǀ Ƨ!ƒ YҐнkƒ Ŏ5 Ɣ NjŘdž!ƒ LJǀ ơн Dźnj! ǀpҐnjT ŦŏŬƒ ҐLjҐ‡! ǁ !Ř ŬĂ!Ă

ƒøDŽ ƐNjǁƒøɔ ℙa LJƀ ƀɔ ℔ ΘŶ Ɛ ƐNjƀɔ ƒDŽNj ❯ : Ĭ!Ґzk ýҐpĂ . ăƧℙD Ŧǁdžŋ Cƒpkнƒ (LJĂzLj Ţŏ ƒĂLjҐ‡ ĈƧ ƒøǁ‡ǁ ńjɔǀljNj ƀƀNjdž ĂƨNjDŽ ĈjҐ ƀƒШ ăℙƐ ƒƒ‡ǁƐ ćüŘdźć ĎžDŽ üš Û ƀĬǀ ĎźDŽ ƀǀҐ Ă‡Y ŶƐ ćüŘdźć ŶƐ Ăø‡Y ƐNjǁℙø ǀ DźĭℙƐ njƀ‡ ❯ : Ĭ!Ґzk ýҐpĂ (Č)❮ ƀƀĭk ǀ DźNjžƧǀ‡Nj ƒNJǁźNjɔҐ‡ ƨƧ ĭŬƐƀɔ LjǁźNj‡yШ‡ ƧƱǀŏ Dź! Ґdždž Dźnjžŏƀ Ґơ D Ŏ5 CҐη ƀpĂ (č)❮ Dźĭƀƀǀǁ‡DŽ‡ǁ njNjƙDŽ ǁǁźNJШ Ĭ ƨ ƨƧ ĭǁć Û ýɔ Nj ƨ DŽ !ƙJǁjNjШNj ĭĂƧ Ĭƙơ ǁ !Ř Ŏ5 ƒĂƱƧ5DĂ LJŏƧℙć DźҐǀ ηD DźǁźŽ Ă [DźĂp DźҐǀ ηD ƨźǁźŽ] LJdž Dźŏƨ‡!ƒ Ɣ Ґk‡!ƒ Ŏ5 Ÿƒ Ĭù!ƹ NJk‡TĂ ǁ !Ř LJdž Ґ5LjD ǁ‡ƒŭdž!ƒ LJDĂ CҐdžǀ!ƒ NJǀ D Ƨ ǁ ơŏ LJҐ‡ ƨLjŽ LJн ШĂŽ LJD Dźnjưzн ŘùPƀŏĂ Nнƨ‡ Ĭ!ƹ LJĂ‡ŏ5 Ƨơн!ƒ DźŬƨdž ƯĂPŏ LJҐ‡ NLjDĂ Ü ǁ !Ř LJŽ ƨƧŏǀŏ ǁƒöT NJǁǁP LJdž ƒ ǀLj5 ǁLJD ƒĂŽƀҐù5 LJŏdźǁù ǀdž!ƒ LJùdž ƒ ǁǁT!ƒ Ưzн ǁ !Ř ŘPD ƀpĂ . ΣdžT!ƒ LJŏŽ Ŏ5 NŏĂTŏ5 ŘĂơ!ƒ ýнη Ĭ!ƹ ƀdžŽ ǁηĂŽ LJDĂ Ü ǁdžŏŬŽ ƨƧ‡ǀŽ NJ! yдžη5 ǁηĂŽ Ɣ ƧƱơŏ LJD ƀƒƧD Dźŭǀ!ƒ NŏǁŽ Ĭǀ Ădž ǁ ùǁk Ƨùǀj ƨƧƱùŏ Ÿƒ ł ùzн5 Ü NŏǁŽ Ґnjŏdž Ƨŏ! Ґnjǁdžơ Ă Ƨ‡ǀz!ƒ Ƨƒƀǀdž ĬǁŽ ǀƧℙŢ NJLjdž Ŕơ Lj5 : ýҐǀ5 ƧŘҐLjdž LJнƒ ǁ !Ř Ƨ‡Ř ƀpĂ NJǀLjŽ Ŏ5 ŘƧҐŢ5 ǀƧℙŢ!ƒ

(Ď)ɔ NjɔɔDŽDŽ ƀǀɔɔ ƨƧ Ґ ćɔɔkDŽ ƨƀƱɔɔ T ĂøƨNjǁŽǁ ɔøYć ăℙøǁƐ ǁNjøY DźĭĆ ýĂùŏĂ YƧŘD yнùǀ NJù!Ăŏ LJҐ‡ Dźŭǀ!ƒ NŏǁŽ Ĭǀ Ădž LJD ƒĂdžŽƨ5 Ƨнℙ!ƒ ƒŘnj! Ł ưpҐLjdźн ƒƋҐη DźĂ NJǀD Ƨ LJҐ‡ LJdžĂ NJŽƧŢ5 ШĂŽ Ɣ‡ Ɣ Ƨ ưƨ5 YƧŘD yнǀ Ưƨ Ů Ɣ Ă NLjDĂ Ü ǁ !Ř‡ ljҐŢŽ ǁLJD Ƨŏǀ!ƒ ƔҐơŢD Ƨ‡Ř ƀpĂ . YƧŘŬƒ LJdž Ƨƒƀǀdž!ƒ ƒŘnjн Nнƨ‡ Ĭ!ƹ ýŢĂŏ ŬD ƔηĂ CҐdžǀǁ! ćŏLjƒƀdž ĭùηƨ ƨǁℙŏ LJD Ÿƒ ƀƒƧD Ă!Ă . ćŽƒƧŘ LJŏzнǀ DźNjƧŢpD LJҐ‡Ă YƒƧŘ ŦƒdžLJҐ‡ ƀҐŽ ýҐηƨ ýĂŏD Ґùdžd5 . ŘҐǀλ!ƒ ƀĂƧŏ Dź! NJLj‡!Ă Ü lƧƀǀ!ƒ Ŏ5 ҐzLjkdždž ǁ !Ř LJ‡ŏ Dź! Ƨλ‡D ĂD ŦLjǀ LJŏzнǀ lƧŏǀdž NJ!Ăŏ Dźnjù ưzн LJĂ‡ŏ Ü DźĂŏ!ƒ Ĭ!ƹ DźƀƧ Ŏ Ljн Ŏ5 ƀĂηĂdž ǁ !Ř5 (Đ)lƀƒƒƨ!ƒ Ŧŏǀнǀ!ƒ LJdž LJƧƨǀ!ƒ Ŏ5 ljƨ‡Ř Ґdž LJD ƒĂƨ‡Ř5 Ü NJkǀŏǀơн DźǁŽD Ÿƒ Ґdž ШĂηҐdžĂ ШĂηҐŏ ƨŢp LJdž ƒĂdžŽƨĂ . ĭŏĂŏ DźnjưzнĂ ƨƧŏŢp Ґùdžн ƨùŏLjŏ ƨŢLjP!ƒ ƨƀp Ŏ5 ćŢPT ƨǁℙŏ LJD Ÿƒ ƨ‡Ljŏ ŬĂ . ƨƧнT NJ!Ăŏ LJĂ‡ŏ DźnjLjdž ýηƨ!ƒ Ĭù!ƹ ƨdžŬƒ ƀƨ ƀpĂ . DźĂǁz!ƒ LJdž ƀƀƀ Ґdžŏ5 ƨUҐLjŏĂ […] LJĂdźǁ‡kŏ Ґdž‡ DźǁŽ‡kŏĂ DźƀćĂLjн Nнƨ ƨŏLjŏ ljҐŏƨdž] LJdž ƨҐн‡ŬƒĂ [DźҐŬƨŬƒ LJDĂ Ĭ!Ґzk NJkƧƀǀн ҐnjdźŬƨĂ] DźĂǀη!ƒ ƨŢ NJLjƹ ýŏǀ5 NJLjҐơнǀ Ÿƒ LJƨ ƒĂƨнℙD ǁ !Ř‡Ă . ćŽƒƧŘ [… NJ!Ăŏ LJҐ‡] LJĂƨƧ5 LJD ƨҐнℙŬƒ NJǁǁLj [ƨ‡ŘĂ Ĭ!ҐzkĂ NJLjҐơнǀ . (đ)Cćƨz!ƒ ŎнD ɔŏT!ƒ Dźŭ‡ ƒŘNj . ƀĂzǀdž LJн Ÿƒ ƀнƨ

---

(١) . (ěč) ŦŏŬƒ – (Ē) DźҐzLjŬƒ lƧĂǀ .

(Ď) . ĒČ ŦŏŬƒ – (ďě) ƨdžƨ!ƒ lƧĂǀ .

(ď) ďČ - ě/čē : ŎLjҐƹŬƒ / ùNj čěĚ ŦLjǀ Ŏ5Ăĸ – ŎLjҐ!ƒ LJƨ!ƒ Cƒƨ‡T – ƨŘҐLjdž LJн ƀdžơdž

(Đ) [ŘĂ!ҐŏŬ ŦsŢ ƨ‡Ř] . ĎĐē/ (Ď) lƧнƒ lƧĂǀ ❮ dźǀη!ƒĂ ǁǁźƒ Ŏ5 ŦŏŬǀн ljƀƒƨĂ ❯ : Ĭ!Ґzk NJ!Ăp

[ƀҐŽ ƔҐŏŬP] Ēě / (ē) ƨƒƨZŬƒ lƧĂǀ .

(đ) . Ěē … Ěď f – OнҐLj!ƒ ƨηƨ .

(Č)ÞƒΘøø Tđ ƒøøNJəĭĞ₫ll ƒøøDŽNj ƒøøNĭʒ ₦ƏƒØØ ʅ ƀŘƒØØđŽłll ƒʒ hØØDŽƒĭŝll€ ƒØØDŽć (ĎĒ)

: üNjŬ€ lĭĞll€ Ĭʒ Ljĭ‡Y ƒ ßłY€ DžDŽ Ă‡Y ₦ßll€ Ĭʒ bűyll€ NjĞć üƒ5

lßùdž LJD LJĂdžƵƨŏ ßĂnjö!ƒĂ . ĞŏLjß!ƒ ƨdžƵ ƨƒßldž Ŏ5Ă łdžĞŏl!ƒ Ŏ5 ƨ ŇkPk DždžŰƒ LJD ĬLjƶdž!ƒ

LJD " Dźù ʅĂ NöŇƵ Ÿƒ ĬŇŢ " ŎhLj!ƒ LJƵ ĭĂƨ ßpĂ . łLj ʅ ƨ ŬĉƵ łƶh ĞNjƨPĉ Ĭ!ϱ Ğnj!ĂD LJdž ĞŏLjß!ƒ

NùLjD łŏßơ!ƒ ŸĞơŢD ý!Lj ßpĂ . łLj ʅ ƨ ŬĉƵ łƶh ĞnjLjD lƨŏλ‡ ljĂηĂ LJdžĂ łLj ʅ ƨ ŬĉƵ łk ĞNjƨdžƵ

Ŏù5 Ku λƶh)) : ăƨPD łŏƒĂƨ Ŏ5Ă ((ƨPŬƒ ƨ!ŰƒŎ5 KλƶhĂ)) : ýĞp DźŇ ʅĂ NöŇƵ Ÿƒ ĬŇŢ

ßùp ĭŘ!ƒ ƨƒßldž!ƒ Ŏ5 LJĂ5!ĞPŏĂ łLj ʅ ƨ ŬĉƵ łz ʅk ĞŏLjß!ƒ ƨdžƵ LJD DžƵƨk ΣĂηdž!ƒĂ ((ŇŇ5!D ĞNjƨPĉ

ýĂùlŏ Ğdž‡ lßdž!ƒ LJdž NJ! Ư džŏ Dž! ƨTh!ƒ Nŏ!ϱ Ÿ ʅ kLjŏ ĭŘ!ƒ Dźßĉ ĬLJD LJĂdžƵƨŏ DźnjLjD ŬϱĞnj!jdž Ĭ ư dž

NJ! ýĞlŏ ĭĂηƨ ĞnjdžŇD KŇƶη5 KđŇPD ΣĂηdž!ƒ LJD ₦ŏƨĞk!ƒ Ŏ5 ĭƨhŇ!ƒ ƨ‡ŘĂ DźNjƨŏ ƨĂ LJĂdžŇ ʅdž!ƒ

ƨßùldž!ƒ Ŏù5 yßƒĂ ll!Ř ßƶh ƨŇP!ƒ DźĂ . (Ď)LJŏdž ʅŬƒ ϱ5ƒĂk! ŇŇƶ!ƒ ýŏh ʅ ĬŇƵ ΘĂLj ß!Ă LJdž Dźßĉ

: ƶùŏƶƶ!ƒ Ÿ Ğùk‡!ƒ Ŏ5 CĞη ßpĂ . ƨdžŰĞh ýnjη!ƒĂ Yƨ ĞLjk!ƒ Ÿ ηĂŏ NJŇ‡ ƒRnj5 . ĞnjLjdž Ĭ ư dž ĭ Ř!ƒ

pźNjllÐøƨĭ ❯ : Ĭ!Ğùƶk NJ!Ăp ll!Ř‡Ă . ýđ ʅ LJdž ĬŇƵ ƨĞ‡Ljϱ ll!ŘĂ (Ď)❮ ĥuDŽƒĭŝll€ !NjĭĬ DžƒĨĉ üÐƨĭ ❯

łƵĞù ʅ!ƒ KpĂh Ü ljƨŏ€ ŬĂ DźŇ ʅĂ NöŇƵ Ÿƒ ĬŇŢ ŎhLj!ƒ ƨhPŏ DźŇ5 (đ)❮ ƒljƒƨßŇƵ DžƒĨĉ ĥuYƒ€ll€ DžY

. (đ)Cŭƶ!ƒ ŎhD ₦ŏT!ƒ Dźŭ‡ ƒRNj . LJĂ‡k LJĞdžƨ ĭD Ŏ5 ŬĂ

(đ)ÞƒØØNJưŰ€ LjØØl‡lj ĞźNjć ĐžNjØØlĭNj ƒØĭ€ll€ LJßØNJưĬ ĈĞźll€ ükDŽ łƨ ƒźll€Nj (čĒ)

: lĭĞll€ €Plj Ĭʒ Ljĭ‡Y ƒ ßłY€ DžDŽ Ă‡Y ₦ßll€ Ĭʒ bűyll€ NjĞć üƒ5

(Ē)❮ ƒłƒĞźĈ ƒ ßŬ€ DžDŽ !łĞźć ŶENj ❯ : Ĭ!Ğƶk NJ!Ăp Ŏ5 LJćƨl!ƒ Nłu ϱŇLj ßp CŎT ƒRNj

NJù!ĞLjŏ DźĂ Ü ýnjk‡ŏ DźĂ . ljƨĂnjU ýĂD Ŏ5 KhLj!Ğ‡ ƨ!ƨ ưLj ŇŇ ưŏ ưƶ DßhŏDźßĉ LJhƒ LJD lßNjĞTdž!ƒ Ŏ5Ă

Dźù ʅƒ ĂNjĂ Yƨƶ!Ğh LJdžŇdž!ƒ NLjĞơh ʅ Ÿƒ NŇT ßpĂ . ΣhĞŏ!ƒ DźĞŇơ!Ğ‡ ƨŏ ŢŏŇ5 Ü KĂdž!ƒ DźĂ Ü Dźƨnj!ƒ

(ē)❮ ĈjƶNjØƶ Ă‡Y njNjłƶƒƶ ĭ‡ƨłƶƒƶ łßRĞƶ LJDŬ ʅ łßĞĉ ŇßRl ❯ : Ĭ!Ğƶk ýĞp KĞhLj!ƒ NöŇƵ yłŏ

Dźŭù‡ ƒRùNj . Dźŭù ʅŬƒĂ łöŇNjĞη!ƒ Ŏ5 LJŢƶ!ƒĂ KhLj!Ğh LJĞ ʅ Ljŭ! DźnjnjŏhTk ƨλ‡ ßl5 CƒƨzT!ƒ ĞdžŇ5

. (ě)₦ŏT!ƒ

(č) ĒĎč – ĎŬ – DźĂƶŇ!ƒ .

(Ď) čď-čĎ ƒ – Cƒƶη Ď – Dź čěďě/ùNjčďđē – lƨNjĞ!ƒ – łdžĞ!k ʅŬƒ łzhŇdž – ll ĂŇdž!ƒĂ DźdžŰƒ ₦ŏƨĞk – ĭ ƨhŇ!ƒ .

(ď) łöŬƒ – (ēđ) łdžĞŏl!ƒ lƨĂ ʅ (Ē) .

(Đ) (čĔē) łöŬƒ – (ē) ƨ ƒƨƵŰƒ lƨĂ ʅ .

(đ) Ěě – ĔĔ ƒ – OhĞLj!ƒ ƨηƶ .

(Ē) ĒĎđ ƒ – ĎŬ – DźĂƶŇ!ƒ .

(ē) (čē) łöŬƒ – (ēč) ΘĂLj lƨĂ ʅ .

(Ě) (Ďě) łöŬƒ – (ĐĔ) Ok5!ƒ lƨĂ ʅ .

(ě) ěĎ – ěč ƒ – OhĞLj!ƒ ƨηƶ .

(ĎĚ) ŁłÞø|P Ðžø|DŽĭ ŁƧĭø‖ Þø Ĉƨ ĭăqø‖Nj ÞƒøNŰŽ Njøljnj ƀƐÞøTŰ‖Ɛ Ăǂ Y Ăƨ Ɗĭ

(Ď) ƒøddžĭĞ ƒøDŽ Ljø ŤÞqŰNjƨ njqø ŰŰ‖Ɛ ƒøDŽć (Č)ÞƒøNŰŰ ŭŭøø Ţ‖Ɛ Ðžøø|‖Nj ÞÞøø ƨ

: Ljĭǂĭ ăP‖ƐNj l ĭĞ‖Ɛ ƐPlj Ăǂ Y ƒƨĭǂyǂ bŭy‖Ɛ NjĞć üƒƨ

CćÞùkƧƒĂ NŰjdž ýnjƞƨ ýĂŰ̄ƒ Ćkŏh!ƒ Ư Ƨkƨdž!ƒ ƧĞǂ+Ljƨ ĞdžD : NŏŰŏ ĭ Ř!ƒ Ćkŏh!ƒĂ " ƨ̣Ƨ ĭ Þ!Ă "

fĂLjŏƨkƧƒ)) : ýĞp DŰŰƧĂ NŏŰŰƧ Ÿƒ ŤŰŤ Ŏh‖j!ƒ ŰJD ĭ ĂƧ ÞpĂ Ü ƧƒƧ Ƨ Ü ƨƒƧ Ü ƨƨ Ŏh Ƨ Ădžadž DžÞć LJhƒ ŰJŰ̄

.LJĞdžk+!ƒ ƳĞh Ŏƨ ýPÞŏ Ğdždž ƒŘNjĂ . ljƧŏƨh ăƨĂ ƨƧƨ ÞƒƧD ƒŘƨ LJĞ+Ă . ((LJĞdžk+!Ğh Dž+ƧĂdžD ŤŰƧ

NjùŏŰƧ Ÿƒ ŤŰŤ Ŏh‖j!ƒ NŏŰŰƧ DžƧƧ Þp LJĞ+ ƨdžah Ł+dž Ť!ƨ NhĞk+ ŁƨkŰh ŎhD LJh ƳŎĞơ ŤŰƧ Ƨ+ŁjDĂ

‖NjqøYNj ăŰjqY ƐNjPQ‖H Ú ƐNjŽDŽƆ DžĭP‖Ɛ ƒNŰĭć ƒĭ ❱ : ĞNjÞƨh ĞdžĂ ŁŏŰƒ ljŘNj Ćƨ!ƨLj ‖!Ř Ŏ5Ă DŰŰƧĂ

Ťù!ƨ ăƧùƞD LJdž Ŭŏ! ÞpĂ (č)❰ ƀŎ‖Ɛ DžDŽ !ŰÞƒŰ ƒDŽĞ ƐNjÞƨ1 qƨNj Û ŷqNjDŽ‖ƒĞ !NŰĭ‖a ÐžNjƨŁ‖ ÞƒĭŰ‖Njć

. (Ď)❰ ŭjĞ ƐNjŰY Ɛ Pć Ĉ̣ NjQ‖Ɛ Njć ÐžDŽŰƐ DžDŽ ÞDŽć !łjÞƒŰ ƐPaNj ❱ : Ť!Ğƨk N!Ăp ýŏ!Þh Ü ƨ̣Ƨ!ƒ ƨĞnjUƨ

: DžŏÞ!ƒ Ŏ5 ƨƧĞT!ƒ ýĞpĂ

(ď)ƒŒĭøøTŰ ąĭøøTŰ ŭøø|‖ ÐžaøøƨŁ pøøøĭ‖a Úa ÞÞøøøƨ Ĉ̣ øøƨ‡ ŰNj

ýĂD LJùdž ŎŭD ljĞŭƨdž : ýĞ15 ƨ̣Ƨ!ƒ ƒŘNj ŤŰƧ ýƒaƧ Ŏ5 (DžƨŰŏ Ŭ Ğdž DžĂƨ!) Ƨ!adž ŤŰƧ ŰŤŰ ÞpĂ

ĆŰPÞ Ťkơ Σ Ğŭƒ LJƧ ĞŭŭƨkƧŬƒĂ yŭ!k!ƒ LJdž NŏŭĞƧD Ğdž! ƨƧ ŏ!ƒĂ ĆƒƨĂ!ƒ Ŏh ŭJUŏ ljƨPć Ť!ƨ ƨdžƨ!ƒ

. (Ď)❰ Ĉ̣ ƨyŤ‖Ɛ DžDŽ ƀƒĭŰƨć ŭljƒŰ‖Ɛ !ŰĞƨƨĭ ❱ : Ť!Ğƨk N!Ăp Ŏ5 ƨŤŘ LJdž ŤŰdžƞ

ƨĞùnjƞ NŭjaŤ5 ƳŰ̄Σ Þp ýŭư!ƒĂ Ü ƨ̣Ƨ NŭjaŤ5 ýŏŰp ăÞnj!ƒ LJD : ljĞŭƨdž5 ŎŭĞĂ!ƒ Ćkŏh!ƒ ĞdžDĂ

ƳơĞùŤ LJŰ̄ Ü ŎŭùŤ!ƒ ƨƨƨ ƨŏĞΣ ŤŰƧ DžNj LJŏŘ!ƒĂ LJĂơ!ĞŤ!ƒ DžĂ!!ƒ ‖!Řh ŤŭƨŰ LJD ƨĂƞŏĂ

ĆÞùƞĂ Þp Ƨƨƨkŏ Ă YƨĂkŏ ŭƞƨ Þƞk LJD Ť!ƨĂ . ƨŏŬŭ!ƒ ýŏŰp LJdžƨ!ƒ Ŏ5 ÞĂ!ƨdž LJĞ+ ŘŭdžŰ ‖ƨŭ!ƒ

lƒĂƨ!ƒĂ Ü Dž+ŏ ƨ̣Ƨ ŰNjĞhTD ŤŰ! LJŏÞ!ƒ ŰJa‡5 Ü Ƨ+Ř!ƒ ĆĂƨ ŬĂ ŤhĂ!ƨ!ƒ LJĂ5ĞPŏ ŬĂ LJĂdžŰŬŏ ŭ5ŬĆ

ťD ((ŤdžĂŭ!ƒ LJĞdžƨ!ƒ Ŏ5 Σ Ğŭ!ƒ ƨŏP)) : ŤŏÞơ!ƒ Ŏ5 ĆĞƞ ‖!Řŭ5 LJŰƨŏĂ ƨnjŬŏ ŤŏÞơ ƨTh!ƒ LJdž

. (Ē)Ćŭƨ!ƒ ŎhD ąŏT!ƒ Džŭ+ ƒŘNj . Ƨ+Ř!ƒ ýdžĞP!ƒ

(ĎĚ) øøøĭ‖ŰNjŬƐ ƞøøƨ ąøøƨ‖ ăÞøøDŽy‖ ƒøøDŽŰNj LJNjŰŤ!ƒøøDŽ Džøøø (Ē)ƐNjÞŰƨøø

(č) ƒ – Ď Ш – DžĂƨŰ!ƒ . ĒĎĚ

(Ď) Łŏƒ – (ĒČ) Łjơkdždž!ƒ lƨĂƞ (č) .

(ď) Łŏƒ – (Đ) Ćƞ!ƒ lƨĂƞ (Ĕď)

(Đ) ŏ ýĞ!ŏĂ NŭjƨŰ Ÿƒ Ŏơƨ ƳĞơ ŎhD LJh ŎŰƨ Ť!ƨ ƳƞŏŬ ƒ – ŰŰƨĞ!ƒ – Łƨkdž!ƒ – ƨƨhdž!ƒ – ýdžĞ+!ƒ) : Ŭ ýĞ!ŏĂ NŭjƨŰ Ÿƒ Ŏơƨ ƳĞơ ŎhD LJh ŎŰƨ Ť!ƨ Ƴƞŏ ‖/ -ùNjčďđđ lƨNjĞ!ƒ – Łŏ‡ƨĞ!ƒ Łhk+dž!ƒ – ƨƨhdž!ƒ – ýdžĞ+!ƒ) . (čđ ƒ

(đ) Łŏƒ – (Ď) lƨ!h!ƒ lƨĂƞ (Ďēď) .

(Ē) ƨ … ěĐ ƒ – OhĞƞ!ƒ ƨƨƨ . ěđ

(ē) ƒ – Ď Ш – DžĂƨŰ!ƒ . ĒĐĚ

: ľľĞĦ ЄPlj Ľǯ LjĽǂY ƒ ƥǂYЄ DžDŽ Ăǂ‡Y ŋƥĦ Ľǯ ƀŭyĦ NjĞĉ üƑ5 DžDŽ ЄPlj DžNjĦNjsĽ !!k !NJĽǫĽĐĞ ǂƒƑǂĦ DžNjĞǂĦľ DžĽĽP‡Ħ ţţĽNjǯ ❯ : Ľ!Ğzk NJ!Ăp ĽĽZ ĽLjhdž ƒĦNj ýĞpĂ (Č)❮DžNjĞƨľĽ ƑĦŽDŽ !NJĦ ţţĽNjNj !NJĽǫĽĉ ƽĽĞǂ ƑĦŽDŽ !NJĦ ţţĽNjǯ Û ŭĽǂ5 ƑĦŽDŽk LjĞ ЄNjƥǂĽĽĦ ĈŶЄ ǫĦY DžøDŽ Njlj ƑDŽNj ĈƒƑǂĦ DžDŽ ǂNjĞƨΘǂĦ ĈƒƑǂĦƑĞ !NJǂĦĈƨĦĉ DžNjNj‡ĽĽ ƑĽĽĽĽ !NJĦĦDŽ ĐžNj ❯ : NJkdžUZ ĈĽĽη !øljNj ƒPø‡ĦĦ ĈŶЄ Ăø‡Y DžNjĦNjsĽNj Û ĈŶЄ ǫĦY DžDŽ Njlj ƑDŽNj ĈŶЄ ƥĦY DžDŽ Njlj DžNjĦNjsĽNj Û ĈƒƑǂĦ LJùdž ydžùľLj ĞĦ Ü Ÿƒ ýĂľƨ Ğõ " : ýĞp ǂĦĞơŤ!f Ư zĦ ĽĽĐ ǂõƥơ!f Õ5 CĞη ƥpĂ (č)❮DžNjDŽ‡yĽ (ď)LJĂ‡ĽĂnjkdžĐ)) : DžĽľĂ NJĽĽZ Ÿƒ ĽĽŤ ýĞ15 " Þ Ğnjhk‡Lj LJĐ ĞĦ! LJRdk5Đ ƨƨƨĦPĐ ăƨĞŤLj!fĂ ƥĂnjö!f ĽľĂdž ĽLJĐ ĂĽ5 (Đ)ĽÕĦLj!f ƨŤƨƨ‡ CĞưöĦ Ğnjhu Dž‡kƑη ƥ!! ŸƒĂ Þ ăƨĞŤLj!fĂ ƥĂnjö!f ĈK‡ĽĂnjk Ğdž‡ DžKLjĐ ǂĦĂR‡dž ǂĽzk5dž ƨĞĦPŪƒ ĦĽk LJĐ Ħ!R ĽĽZ ýƥ5 ((ÕZĞĦkf Ŭŋ NJzľĂ Ğdž ĽÕơ DžĽľĂ NJöĽĽZ Ÿƒ ĽĽŤ . (đ)ǫöT!f Džŭ‡ ƒRNj

ЄƥPøĦЄ ŁjĞøľǂ LJƥøNJư Ľøǯ ƀuøĭƥPĦ ńjPĉ Ľøǯ ƀuøĭƥĞĦЄ ƥǫøǂĦ ǂǫĐ Ăýøƨ (ďČ)

(đ)ЄƥøŽĐ ƒøDžl ŷƒĭΘĦЄ Ľǯ LJNjdžĞ ƥŽNj !ŶNJĭøĞĉ ĈØNJdž ƀЄƥldžĦЄ Ľǯ łƨƒdžĦЄ ŭł

: DžĭłĭĞĦЄ DžĭPlj Ľǯ LjĽǂY ƒ ƥǂYЄ DžDŽ Ăǂ‡Y ŋƥĦ Ľǯ ƀŭyĦ NjĞĉ üƑ5

Ľù!ŋ NJùƱĂƀNjĂ Džŭùľ!f NJĽĽZ Džƥĉ LJĞõŤzƀ ƨƱLj ƥp NJLjŪ DžõƨǂĦ!f YĞk‡!f LJdž ŘĂPdž ƒRNj ĭR!f ǂõƥơ!f Õ5Ă (Ē)❮ ƥNjƥƩĞ FĦŽLjŬŋǯ ❯ : DžõƨǂĦ!f YĞk‡!f Õ5Ă . lƨõƨη!f LJdž ýz5 Ğdžƀ Ư ƨŪƒ ýĞùldžĂ NƀùT ýùǂ LJZ ýηĂ NLjĞơƀľ Ÿƒ LJĐ ǂdžõƥl!f YĞk‡!f Ľ!ŋ NLjĂƥLjľõĂ ƨõľ!f YĞơŤĐ NJĽĽLjõ : ýĞpĂ ƨRl!f ýλdž ǂõƨR NLjdž ƨƨPd5 ljƨnjU ƨPĉ Ľ!ŋ NJkơk LJdž LJdžõŪƒ Džƥĉ Y‡Ljdž ĽĽZ ljƥõƀ YƨƱ Ľ!ŋ : ýĞpĂ !!R‡ ƨľõŪƒ YLjĞη!Ğƀ ýz5 DžĂ LJõdžõ!f YĞơŤĐ ƨ‡Ŗõ Ğdžõ5 ƒ!ĂĐ5 Õ!ĞƀĐ ŬĂ ǂLjη!f Ľ!ŋ . ýĞdžT!f YĞơŤĐ ýõp Ğdžõ5 ƒ!ĂĐ5 Õ!ĞƀĐ ŬĂ ƨĞLj!f

!ĵjƥNjøNJư DžøDŽ !!ǫĐ ĽdžĞ DžDŽ pĞƥ ĉĞĉĉ ĉĐNj ❯ : Ľ!Ğzk NJ!Ăp ƨõľ5k Õ5 ƨ‡Ŗõ ƒRNj ýλdžĂ ƒĦĐ ƥDŽƒĭĭ5ĦЄ !!NJĭ ЄNjĦNjsǂ Džc ƒĦŽƥNJľ Ăǂ‡Ğ : ЄNjĦƒ5 Ý !ĂĞƥĞ ŽĽ ƨĦc : !NJƨ2džc Ăǂ‡Y !ljƥNJľcNj !NJĦĭƥP ƨƒƥ!f ljRNj Ľ!ŋ NJηĂƨĉPƥ NJöLjƥ ĽĽTĐ Džŭľ!f NJöĽĽZ Džƥĉ LJŋ Σ Ğlj!f ýĂp ĞdžDĂ (ē)❮ DžĭĦĞƒƑ ЄPlj DžY ƒĦĦ

(č) ł5ĽĽ!f łƨĂľ – (Đ) łöŬƒ – (ēě) .

(Đ) łƨĂľ – (ď) LJƨƨdžZ ýc łƨĂľ – (ēĚ) łöŬƒ .

(ď) ƥƥƨkdž!f ƨĽơkdž!f : ĽĽĂnjkdž!f

(Đ) łŤƨ!!f : łĽĽ!f Ü ƒ ƨ!!f : ĎĽĽ!f łĽĽP!f : YĂLjŤdž!f łĽĽdž łöƥƥ!f . Ư ƨĽŪƒ

(đ) ƨηƨ – Ğ!Ğ!f – ƒ ěđ – ěĒ .

(Ē) ĎĦ – DžĂƨĽ!f – Đđē ƒ – Ēđē .

(ē) łƨĂľ – (ē) ƨƨZŪƒ – (ĎĐ) łöŬƒ .

(Ě) łƨĂľ – (ē) ƨƨZŪƒ – (čēĐ) łöŬƒ .

Ư ƨŨƒ Ĭ ù!ǫ Ʊ₫Nj Ǵdž! NǒǶƵ Ÿƒ Ĭ₫Ţ Dźƥƈ LJD ł ǒƥơ!ƒ Ɣǵơ Ţ ᴰ ăĂƨ ƥpĂ . ƨƨ ǂkdž ƥĂnjTdž Ănj5

: ǴƒǵƱ!ƒ ýǵƥĂ Dźǒƶlj!ƒ LJdž NǒƵ LJǵǂ ǵdž ƨ ǂ ƦkĂ Dź!ǵk5 ‖ĂT ĬǶƵ yƥĂ

(Č) Ĭ ø ø ƨ ƒ dž p ø ø dž Ů ƒ dž ƒ ø ø ƨ dž ƨ ǵ ǶƵ ƨ ƒ ø ø ǶƵ ǂ ǫNj ø ø NJy ‖ ƥ ø ø ǂ Dźĭ ø ø ǂ dž ǂ Ú

Dƥù khdžĂ . LJǵǒ ǀ lj!ƒ LJdž LJǵ ǀ ljÚƒ ƨǵĭkTƒ LJD LJĂdžƶƨǒ ýĭlj!ƒĂ ǫǒƨǵk!ƒ Ɣǵơ Ţ ᴰ LJD ‖!Ʀ ýŢ ᴰ ǵdžljǫĂ

Dźùnjljŭ LJǵù ǀ ljǫ Ǒù5 LJǒǒ5Ă ǂ!ƒ ƳNjƦdž ƨ5ƒĂǒ ƒƦNjĂ (Ď) ǵ₫ljǵ ǀ ljǫ Ǒdž ǀ 5 Nǒ!ǫ ƥnjƶ ǵdž Ǒ ǀ lj Dźƥƈ LJD ‖!Ʀ

LJǔù5 : Nù ǒ5 ƥĂŋĂdž5 Dźǒƥ!!ƒ Dźǔ ǂ!ƒ ǵdžƶ5 (ď) LJǵǒ ǀ lj!ƒ NǶ Ţ ᴰ ǶLJD LJĂƥ!kƶǒĂ (LJǵljdžǫ) ĬǶƶ NǶljĂǶƶŋǒ

. ‖!Ʀ ĂơǶljĂ LJǵ ǀ ljÚƒ ƥ!Ă ýư5D

: ĭ ƨ ǂǶljƶ!ƒ ýǵƥ

Ý ƥNjøǶǂj Ĭ øljNj Ɖžø ǶǶ ƥøĭkĭ ƉžƉž Ă‖a !ǂǶǂǫøƉƶY Ăø₫Θ ƉžƦø ƨ dźŨ Nj dźǵ ü5ƈ

: Ɣǵƨ Pǂ NǶ ǀ ƨ5 LJƶ ǵƨǒ ǂǵơ (Đ) Ǒ5ƶŋ!ƒ ýǵƥĂ . Dźǔ ǀ !ƒ NǒǶƶ Dźƥƈ LJǵ ǀ ljÚǵǂ Ǒ ǀ jƶǒ

Ý ƉžƦø ƶ ƨÚ ‖ Ăø ‖a ƥƦø ƨ ĭ ƐPø ǀ j Ɉžø ƶƶƈ : Ĭ dźƦø TΘ ƉžƐŋNjø ǵ ƒ ƨø ǵ ǀ ǵ ü Nj ø ƨĭ

ƉžƦø ø ø dźǶǶ ‖ ǂ ø ø ø 5 ƥƦ2 Ž !ø ø ø ǂ Ž ǂ Y Nj Ĭ ø ø T ƦƨƉž ‖ Ž ø ø ƨ !ǫ Ɔ !!Nj ø ø ǵƈ

LJD ƨĂùŋǒ NùljD ĬLJùÚĂ ǵdžnjƶdž ýPƥǒ Ů ǵkǒǂ LJǒkǒǂ!ƒ LJǒƦnjǂ ýŢĂ NǀjD Ư ƨkƶdž!ƒ ƦNj ýnjŋ LJdžĂ

ƨ ǂƦ ƥ!!Ă LJ ǀ ǒǒ Ů ǵdž! Ư ƨƶkĂ ǵKǂǵǂ Σǒ! ǶY!Ă ƒ !ljƒ lƨǒƨΣ LJƶ ‖!Ʀ ǂǀljǂ5 Ü ǵdžnjǒ!ǫ ýŢĂǒ

Ɣùŋƨ yǂǶ LJdž ǂ!ǵ!ƒ ǴNjĂ ƶdžŋ!ƒ ǂǶǒ! DźƦǵljƒ ăƨǒ ǵdžǒ5 ĭ ƨD NǀjD LJǵdžǒǶ ǀ LJǂ Ÿƒ ƥǂƶ LJǂ ƥdžơD

ǴùƦƒƨ LJDĂ ǵùnjǒljǵƶdž ĬǶƶ DźǶƒ ǂǒĂ ƨƶT!ƒ LJdž ǵkǵǒǂD ƨ ǂƦǒ ƨǒdžŨƦƒĂ Ü ƒƨdžŨƦƒ Ư ƶǂ ƨ ǂ ơ ǂ NǀjD

: ƥTljǒ Nƶdž ǀ ǵdždž LJǵǂĂ Ü Ɣŋƶ!ƒ ýǂ ‖!Ʀ LJdž ƔŋƶĬ Dźǵljdž!ƒ

ljø ø ǂƶǂ ưĭ Ɉžø ø Ɉž Ljø ø yĭƱĭ Ú ƥyø ø ǀ ‖ Ɛ Nj ljƉǂø ø ǂ ƶ ø ø ĭ yǵNj ƦƦø ø ǵ ƥyø ø ǀ ‖ Ɛ

ljø ø ƉžǫƵ ƒ ĭø ø TΘ ‖ Ɛ Ăø ‖a Ljø ø ǵ ƼƦø ø ‖ Ɛ ljø ø ƶĭ Ăø ƨ ƥ Ɛ ƐPa

(Đ) ljƉžƱyĭƶ ƥǵƥyĭ Dźƈ ƥĭƥĭ

: ĂNj ǵkǒǂ LJǒdžƥ!kdž!ƒ LJǒkǒǂ!ǵǂ ýŢĂ NǀjŨ Dźǂ!kdžǂ! ýƛdž KǵǒǂŨƒ ljƦNj ǵdžljǫĂ

(đ) ƥø ø ǵƶƉž ƦƒøƱƱƶ Nj ǂyĭ njƥǵ DźƉž !!Nj ljø ǂNƱ Ŷ Ăø ‖a Nj!ø ǀ ĭ ƦƉž ‖ƦY njƥƈ

(č) – Dźƒ ƨƶ ljƥƶƶ ƥdžơdž : Ǒk – ĭ ƨǒƨǂk!ƒ ƔǒƱ!ƒ : ƨƨT – Dź čěđč – lƨNjǵ!!ƒ – ƨ ƨǵƶdž!ƒ ƨƒƥ – ǴƒǵƱ!ƒ Dźǵdžk ǴǂD LJƒĂǒƥ

. ĎđĎ – ĎĐĎ ƒ – ĎƱ

(Ď) . [ǵdžƶƨ Nǀ! ƥnj Dź!Ă Ǒ ǀ ljƵ ǵyǂp LJdž Dźƥƈ Ĭ!ǫ ǵƥnjƶ ƥ!!Ă] : (ččđ) NƱ lƨĂ ǀ : Ĭ!ǫ lƨǵTǫ

(ď) . ďĐč ƒ – Dź čěčď – LJƥǒ! – ýǒƨǂ ƦƶƱdž – ƨ ǔP!ƒ ýƦǵ ǀ dž ǑƵ ƨǵ Ţ ljÚƒ – ĭ ƨǂǶljŨƒ

(Đ) . čĐě-čĐĚ/Ď ƒ – Dź čěďČ/ùNjčďĐĚ – lƨNjǵ!!ƒ – ăƨǂ+!ƒ Ʀǒƨǵǫk!ƒ Ƨǂk+dž!ƒ – Ǵǂljkdž!ƒ ƔǵƱ!ƒ ǴǂD LJƒĂǒƥ

. ǴdžĂpƨǂ!ƒ LJdžơƨ!ƒ ƥǂƶ : ƨƨT

(°) LJǒƥù!ƒ Ǒơdž : Ǒk – Dź čěďĐ/ùNjčďđď – lƨNjǵ!!ƒ – Ʀǒƨǵǫk!ƒ Ƨǂk+dž!ƒ – lƥdžƶ!ƒ – ǴljƒĂƨǒ!!ƒ : Ɣǵk+ Ǒ5 ƦƦƱơǂ! ƔĂ ǀ ljdž

ěĒ/č ƒ – ƥǒdžơ!ƒ ƥǂƶ

(Ē) . Ēđě ƒ – Ď Ʊ – DźĂƨǂ!ƒ

. [č]Ćŭz!f Ŏhɒ qŏT!f Dĭŭǂ fŘNj

(ďč) LJÞøDŽŶ ĥøĭsĠ ţüøĭÞĠŰ ÞFøƯ Njø‖Nj ÞljƣǁƐ DžDŽ ŁŦNjÞƢǁƐ ƷƑƯƨƐ FDŽ ÞljƣǁƐ DžY

Ăøǂ‖Ɛ FNŽÞƣøĭ ÞúDŽŬƐ ƐNjÞŽYŘ ƣ5Nj (č)ÞNJƜƯ‖Fø‖ ĥøƨFŰŰ‖Fƨ ƒøƱΘ DžF‖ Džƣƨ

: DžĭǂĭĠ‖Ɛ DžĭPlj Ĭƨ LjĭǂY f ÞǂYƐ DžDŽ Ăǂ‖Y ƣÞ‖Ɛ Ĭƨ bŭy‖Ɛ NjĆć üF5

Ƴ‖ùlŏ ĶĂùdž!f ‖ùŰdž ŰJD LJdž ýlLj ĭŘ!f ǂŏÞơ!f ĬŰZ ŎLjhdž fŘNjĂ ‖ŰdŽ ydžη : ‖ŭdžŪf

ĬLjzdž ĭÞƣk ĠLjNj (LJǫ) Ă ĶĂdžŏ5 Ü ĶŰdž : NJLjĆơh‖ Ÿf ýĆp Dźnj‖Ăs‖j LJdž Ʒƨ5 fŘ‖5 ǂǂFŭdž!f ΘfĂƨD

ýùdžơŰ LJD ƨĂŋŏĂ ǂ!ĆơdŽ Ŭ ÞƬơk‖ŏ NJLJD DźŰŽ ÞpĂ . Yƨƨƨ

: ł ŏpĞơŪf Ư ƶh Ŏ5Ă . ƚĂdž!f Ŏ5 LJĂĂk ǫŏ Dźnjǵł Dź!Ğƶ!f LJD DźĂǵƶdž NLjŪ Ü LJƵĞƠ! ýĞldž Nj5 LJł ŏ
ŽǫøĭDŽ ƥǵƶ ❱ : ƨŏƨƶ!f ƴĞkł!f Ŏ5Ă . LJŏĂĞǫkdž Nj5 ƨTh!f LJĞł Ƣ " lƨPŬf ýƥƵ ýĂD ƚĂdž!f "
ljƨŏƹ ýƛdž NjǵƵ Ÿf Ĭǵ Ţ Nǵƶŋ5 (Č)❮ DźNjDŽłTłƢł !lĞƥ qǵƶY ĥDŽFĭƨlƹ ǵNjĭ !lǵƶ ǵk Û DźNjłĭDŽ !NǵƶNj
ýĂŪf ƚŏh!f ĞdźD . łǵŏ ư ƨ!Ğh NjǵƵ Ÿf ĬǵŢ Ĭ ǫĂdž! ƥnjTk Ğnjǵł łźhƨD ƚĞŏhŪfĂ . ƚĂdž!f ĞĞl! Ŏ5
Ŭǫ Ğùnj FĞl! Ŏù5 ƨŏƨƶ!f ĞdźĂ yŏ ư Ă!Ğł Ŭǫ łŏLjdž!f ƥLjƵ Ƣ ŏƨT!f Ğdž : ýFĞl!f ýĂp ýƛdž LJƵ Dźŋƨkdž5
. (Dźƨǵŏ Ŭ Ğdž DźĂƨ!) ƴĞkł!f fƚNj Ŏ5 ǁ!Ƚ ýƛdžĂ ýŏ!Ƚ!Ğł
Ŏù5 Ư ƨùƹǵ! Ƣ TĞł Ănj5 ŎLjĞƛ!f ƚŏh!f ĞdźDĂ Ü ƨhLjl ł Ŭǫ ljƥLjƵ ŎǵƵ Ğdž : Ƣ ǵŏŏ ƨơ!Ğ5
ƠƨƠk Ŏnj5 lƢd!f Ƣ ŏ5T Ğnjh yƩƥk LJD ƥŏƨk ƨĞLj ƥpĂk Ŏk!f lƨĂƨldž!f łdźŪĞh łŏLjdž!f NhT NLjŪ ýĂŪf
Ŭ LJdždž ljƨŏƹĂ LJĂƵƨ5! ýƛǵ Ănj5 ƨƥǫ!f Ğdźƛ5 . ƨĞƹ!fĂ ƨƥǫ!f LJdž Ƴ Ơơ!f LJdž Ğnjŏ!ǫ ƨǫŏk Ğdž Ğnjŏ!ǫ
ƥƥƨùk ƥpĂ NjǵƵ Ÿf ĬǵŢ Ĭ ǫĂdž! ýƛdž Ănj5 Ü łơFfƨ!f Ƴŏ Ơ ƨŋT ĂNjĂ ƨĞƹ!f ĞdźDĂ Ü N! łǵŏ ư 5
: ƥŏƨ LJh ĭ ƥƵ ýĞp . łơFfƨ!f Ƴŏ Ơh ƨĞƹ!f ł5Ţ Ƴƨƶ!f ƨĞƶTD Ŏ5
(č)ƥFøƷNj ƣqøźlj ƵƥøY FljFźøƨ DźDŽ ƥFøź bNjøŢ bFøǫY ĬźĭY ŏlƥŁTĞć
: ź ư ŏD ýĞpĂ
(Ď)ƥFøøøƩ‖ƚNj ƣqøøøźNJ‖ƚ !øøøłŢ ƚł FøøøNJƚłŽƥć ŭl øøøĞ ƥFøøøź ƣf ƥ
Ĭ ùljƶdž ýƛdž Ŏ5 ł !Ğƛ!f ƚŏh!f ĞdźDĂ . ƥljnj!f LJdž ƴĂǵŋdž!f ƥĂƶ!f Ĭ!ǫ ŹljĂƨldž ƨĞƹ!f ýƶŋ5
‖ǵdžĂ DźĂl!f LJdž ‖ĂǵƶŢ ŬĂ Ü ŹơĂ ƥǵƵ LJŏh łƨƥk Ŭ yh ư !f ýƛdž łŏLjdž!f ýƶŋ NLjŪ ŎLjĞƛ!f ƚŏh!f
. - ƨĞŋĂ Ŏ5 ĭD – ƨĞƹ Ŏ5 Ğnj! ŹŏƨŋD NJkdžƶƠD NjǵƵ ƚƨƥp ‖!Ƚ ŏĭD ýh
LJùdž ĭƚù!f Ă ư ƶ!f ƚPdk ĞnjLjDĂ łŏLjdž!f Ğnjh łnjhTdž!f yh ư !f ł5Ţ Ŏ55 yhƨ!f ƚŏh!f ĞdźDĂ
Ü ljƥŏdžơkh ƠŢ5ŏĂ NLjĞơhǫ Ÿf ƨłƚŏ NLjŪ ĞĞ ư ƵŪf Ƣ ƨTD LJdž ƥĂƥƶdž!f LJĞǫǵ!f ĂNjĂ łƠLj!f NLjdT
ź ùƶŏdžŋ LJŏĂ ư ƶ!f Ŏlkǵŏŏk5 LJĞǫǵ!f Ƣ ƨT N! Σŏ! ĭƚ!f Σ ƨPŪf Ă ư ƶ!fĂ Ü NLjĞǫƣĂ NdźƵLjh ŹlŏĂ
NjùŏǵƵ Ĭ ù ǫĂdž Ƣ ŏƨTk ĞdźLjƣĂ ĞŎLjƥ!fĂ Ƣ ƨTŪf LJŏh łƢƹŏ ŬĂ Ü Nŏ!ǫ ƚhǵ Ğdž yŏdžŋh ƨ5ƹŏ ƥ5 Ĭ!ǫ
. Njù ǫƥlŏĂ Ÿf Oǵǫŏĭƚ!f łƠĞLj!f LJĞǫǵ!Ğł ýźŋ NLjŪ Ü lƨŏƛł ljĂŋĂ LJdž ƚĞŏhŪf ljƚNj Ŏ5 Dźŭ ǫ!f
Ü lƢùkƹdž łùƵĞdźŋ ĬǵƵ Ğnjh ΣǵŏĂ łǵƠĞh!f ƚĞnjŏĂdźk!f ljƚNj ýƛdźh Ŏkƥŏ LJD ýdźĞơkdž!f Ŏơkǫŏ Ğdź5D
. LJŏTŏ ŬĂ ljƨłŏ Ğdž lƢ ư dž NLjdž Nj!ǫ Dźƥlkŏ Dź! LJdž ljfƚD Ĭ!ǫ ýŢĂkŏ!
Ĭ ùƵ łùdźĞƶ!f Ƴŏƨ ư k Ŏ5 ź hƹƨĂ yŏLjTk!f ĬƵ Ź Ţƨơ Ü ƨłƚ ĭƚ!f ƚŏh!f ýŢĂ ƥpĂ
ƚŏh!fĂ Ü LJŏƹ NjŏƨĂ ýhp ƨłƚ Ğdźdž ýĂŪf ƚŏh!f LJŪ ƚĞŏhŪf Ŏ5 ĂNj Σŏ! ƚŏhhh ţ ŏƨƵk!f ĬLjƶdž

(č) LJĞkŏŬf – (ďě) ƨdźƶ!f lƨĂǫ (ďč-ďČ) .

(Ď) łŏLjf ƨŢLj!f ƨƶT – łŏłŏ!ĂĞł!f łźhƨŏ!f – ŎƵĂǫŏ!f ĂPŏT ΣŏĂ! Ƴ Ūf – Ď čĕďĒ - ƚĂƨŏh – łŏłŏ!ĂĞł!f łźhƨŏ!f – Ď łŏ łŏ łŏ

: ĂNjĂ LJĂLj NŐŐĂS ýhp ljþzh ĭŘ!f

Ý ÞFøđĭq ÚøĞÞ Ĭøʒ ßl øyÚƷ FNJĬFĞ FDŽ ßlĭqøƷ qLLøĺƷY DžDŽ ĘĐŽ ĈS DŽCIĞ ÜƷ |

ĦŐŘD LJdž lSPŬf Ŏ5 ŬĂ ĞŏLjþ!f Ŏ5 NzsLjŏ Ů Ğdž Ĭ!ǫ ýŢĂkŏ! NJĬhp ĭŘ!f Ksöh!Ghu CfþkhŬf LJdž ŷýþŽĂ

: ‖Sk ĭŘ!f Ksöh!fĂ . NJkŐŘD LJdžD þp LJdž

ÞFøøđĬIƐ DžøøDŽ FøøđŰNjDŽĞ ÞNjøøyđz DžcNj łjø‖ lNj|øłƷ‖Ɛ ÚĐ FøđĬ‖ FøDŽ Ń f ƷFđĦ

: Ĭ!Ğzk NJ!Ă!! łŏþơ!fĂ sŏsz!f YĞk+!f LJdž ŐhLjkłdž ýĂ!!f fRNjĂ ljS+R ĭŘ!f Ksöh!f ljþzhĂ

SùdžŪ DžŐĬùłk!fĂ Ğùưs!Ghu fĂSdždùƷ (Č)❮ ƐNjNJHđFʒ łjđzY !ĬFNJđz FDŽNj LJNjPCIʒ ùNjsÞ‖Ɛ !|FłC FDŽNj ❯

Ğùdždz ĞFŏT KS+LjD fRǫ ýĂlz!f fĂƷ!ĞPŏĂ ýĞp Ğdž Ĭ!ǫ fĂzηSŏ LJDĂ " DžĬłĂ NŏĬZ Ÿf ĬĬŢ" ýĂłS!f

LJD ŎʒhLjŏ ŬĂ Ü Ŏ5P yłfĂ NLjĞơhł Ÿf DžĬZ LJŪ LJŏdžĬłdž!f HĬη YNjR ‖!R ĬĬZĂ Ü łzŏST!f Ŏ5

: ýĞp ‖!R!Ă NJkSÞp K!Ğzk Ü NJ! ŬŐǫ ‖!R ĐžĬZ DžĬłŏ ŬĂ Þ LJĞ+ Ĭ! : NJh ÞdžD GŐŽZ ýdłŏ

(DžùĬz!f Ŏù5 LJĂPùłfS!fĂ) NJ!Ăp Σŏ!Ă (č)❮Ĉ!+y‖Ɛ Ĭʒ DžNjCIsÞ‖ƐNj ĈŶƐ ŬĐ LjĦĬNjÞĦ !+yĭ FDŽNj❯

(DžĬz!f Ŏ5 LJĂPłfS!f ýĂlŏĂ) LJŏ5ơŢdž!f þơD Ŏ5Ă CfþkhŬf ĂNj ĞdžLjǫĂ NLjĞơhł Ÿf Dżłf ĬĬZ Ğ5ĂŐzdž

DžĞùƭơD ĬĬZ Ưskzŏ LJD þơŪ Σŏ!Ă (đ)(LJĂĬJFĞp DžĬz!f Ŏ5 LJĂPłfS!fĂ).SPŬf 2ơŢdž!f Ŏ5Ă

LJùdž Yùłơ LJùdž! OhSdžĂ CĞ5zưĬ! lSŏλ+ łzsLjdž NJŏ5Ă GhŐS!f DžŐơ Ĭz! : ýĂlŏ5 NJkdž+ơ KĬη Ÿf

ŐžÞĬj!f ýNjD ĬĬZ ĞnjLjdž LJĂĬưskdž!fĂ YSz!f CĞłdS NJĬzsk KLjĞ+ ĞdžLjǫĂ Þ Słŏdž!f DžŐơ Dż! Þ CĞŏLjʒŪf

LJùdž Słŏdž!f ‖Skŏ Ldž ĬĬZ fĂhĞZĂ Ü NJ+Ĭdž ‖Ĭdž!f þŢĞldž Ü NJdžĂp ΘþĞdž!f NJh Θþdž Ĭkơ SĞkpŬfĂ

. ΣĞLj!f

(đ)ÞŘøLL‖Ɛ bƐqøĞơ ŶNjłøł‖Ɛ Ĉl ø+Ʒơ ƐPd DžFøøøDŽs‖ ÞFøøøsĭơ !øøøljNj : ł5SŐ ýĞp

(Đ)ÞøøłsĭƐ ƖNhøø5ơ ŁŬFøøCIDŽ‖Ɛ Þøølj ƐPd ÞŬĆơ Føøøø DŽ høøøøĭŘÞ‖Ɛ ÞŽd : SPơ ýĞpĂ

: ‖!R LJZ 2ĬPk LJdž ĐžR Ŏ5 SZĞT!f ýĞpĂ . Słŏdž!f ýPÞ LJdž ΘÞdž fRnj5

(đ)[LJÞĭsĭ] ăNjłł Đ ŽDŽ ÚNj ĈłFĭNJ‖Ɛ !łNjĭ łiUĞ ÞŽRƐÞ !Ĭĭʒ łSĭ‖ Ý !łđzơ ĐŽDŽ

(č) łŏŬf – (đě) STơ!f lSĂł .

(Ď) (ē) łŏŬf – (ď) LJfSđzZ ýơ lSĂł

(ď) YzŦ LJhu ŐhD LJŏ5ơŢdž!Ghu Ŏljzŏ NLjD SNjĞU!f – ĎČĐ/Ē – ĭSłơ!f S5zη ŎhŪ LJơS!!f Sŏłsk Ŏ5 LJĞŏh!f yđzĞη – ĭSłơ!f Sŏłsk

LJùhf lCfSp OηSŪf ĬĬZ Ğnjh Ŏljzŏ Ŏk!f łŏLjĞ!f ĞdžĂ ŐhD lCfSp ĞdžNjS+R LJŏkĬ!f LJŏkCfS!!f Ĭ!ĂDĂ þĂzłdž LJh Ÿf þhZ 2ơŢdžĂ

Ŏ5 LJĂPłfS!fĂ Ÿf þljZ Ŭǫ NJŏĂdk LJǫ) NJkCfSp Ŏ5 LJD ljSŏłsk Ŏ5 ĭSłơ!f ljS+R ĭŘ!fĂ ĞNjĞ+ơ Ğdž+ Ğnj Ŏ5 ĞNjþηlj DžĬ5 þĂzłdž

. (LJĂ!Ăłŏ DžĬz!f

(Đ) . Ēđ f – Dż čěČě – Ğłł ĂSh – LJfsĞp łljŏþdžh yhŐ – Kŏł łł!f łŏfĂS – þhz!f LJh łł5SŐ LJfĂŏþ

(đ) đĐ f Dż čĚĚĒ/ùNjčđČđ – LJþŏ! – ýŏSh łzhŐdž – Θfþl!fĂ SłŏdŽ!f łłŏlơ LJĞŏh Ŏ5 ΘĞŏkSŬf lĂTlj – ĭ þŏhs!f Ĭ ưkSdž!f

. ƷShþljŬ : Ok

(Ē) . Kŏh!f NŏSPk Słŏkŏ Dż!

ĠùdžĂ fŘnj5 Þ LJĠŇŇĂ!f þƒƨ Ġdž5 LJŏĶLjhŭ!Ă ł ƒƨŏdž!f LJdž Ƨ Ţlj!f ĶLjhŭ! ýzŕŋ Dž! : ýĠlŏ LJD Ŏʒhljŏ ŬĂ LJDĂ " : NJù!Ăþ łùŭdžŋ!f ljŘNj ŤŇŽ Ƨ ƱŽ Dž" " NJ! ĶĂ‡ţ!f Ŭţ NJ! Ġdž Ư pĠljk " : NJ!Ăþ Ťljzdž NhvTD . " ƨĠlj!f LJdž ĠljŬĂdžh ŘĂzlj

ŬD Ŏùʒhljŏ Ġdž Ư zh Ġljŏhdž ýĂŪf Ķŏh!Ġh CĠŋĂ Ü ƨĠlj!f LJdž ŘĂzk!Ġh DŏŇţk!fĂ Ġ ƨƨ!f y5T5 Ŏù5 ýzŕŋ Dž! : ýdţŏ LJD Ţŋŏ Ŭ Ġdž‡ DŇţĂ NŏŇŽ Ÿf ŤŇŢ Ŏhlj!f Ť!ţ Nŏ5 yŋƨŇ LJDĂ NLjŽ ýdţk ŬùNjĂ Þ ýpD ĂD ‖!Ř LJdž ƨλ‡D ýzŕŋ ŬNj Þ ýĂơ!f ýĠơ fŘţ LJŏ‡Ġţdžŭ! ƨTz!f ýŕƨ ƨƨĂ!fĂ ŇŢNjŘ!f fŘùNj . ĠnjljŽ ýdţŏ Ŭ LJD […] LJĂƨTŽ NJ! LJdž LJŏh Ư Ăƨ5!f ƨŏλ‡kĂ lĠ‡ƨ!f ŢĠŋŏţ Ŏ5 ƨƨ5 . (č)ĶĠŏhŪf ljŘNj ŤŇŽ ơŏT!f Džŭ‡

ĝŕΘøøłƨ łĭĝøøΘ ƒøøNJŇŽ ƨłøøŇŇƨ ƒøøĭŇŘĝŇŇ ĝøøĠ łøø‡Θ üøøƨŬ ƒøøĭ (ďď)

(č)ĝŕΘøøłT ĠƒŇŇPøø ł ŇŇƨ ŇžøøŇŇł !øø‖ Ý ƒøøøŇĭƨ ƨłŇPøøøŇĠć ąƒøøøŇP ąăĐøøøĠ

: DžĭłĭĠŇŇ DžĭPlj Ťƨ Ljĭ‡Y ƒ ĝłYŇ DžDž Ă‡Y ąĝŇŇ Ťƨ bŭyŇŇ NjĠć üƒ5

LJùdž ydžţ Ġdžnjdž5 . ĝĠơ!Ŭf Nŏ5 LJ‡džkdž ‖T!f NJŏŇŽ ýĂkţdž ŇŢŇĝp LJŽ ƨĝŢ ĝp fŘNj ƨĠ‡Ljƨ Ŏù5 NJùdžNjĂkĂ ŇJfĂĐ ýù‡ Ŏ5 ljƨĂŢk ĆŎT!Ġh NJkdžNj Ķƨλ‡ fŘƨ LJĠţLjŇf LJŪ . Nŏ!ƨ N5ƨŢŏ ýĂp : ýĠp Ġdž‡ ĝĠpƨ!fĂ łŬłŏ!f

(Ď)ƒøøDžĝkĝcNj ĝƨqøøĭĠŇ NjŇƨqøøł łŇ5ąNjøø ƨDž ƒNJłĠøłƨΘ‖ ŇĝNjƨøTY ƒNJŇĠć NjŇNj

LJŏŘùNj Ťù!ƨ Ţùţkljk łdžĂţdž ĠţƨŇ5 ƨĂ5Ţz!f DžNjĂkŏ NJơljfĂŋ Ŏ5 ƨłkţf ĝp Ġdž! Ƨ ƒĠP!f fŘNj ĭD : ƨPŬf ýĂp ‖!Ř‡Ă Ü NJƱNjƨhĂ Nhv ĠzpĂDĂ ljĠdžƨNj LJfŘŇ!f ĠdžNjĂ LJŏŏơ!f

(ď)ŬƒøøŇĝNj !łĭøø‡Y ĝøø łł ŇĭøøŇ !łjbyĠ ĝŤ łł łƒƨΘł ŇłŇŘƒDž

: ŢƨƨŇ!f LJdž Dznjh ýƒƨŏ Ŭ ĠdžĂ LJĂł5ĠljdžŇ!f ƨ‡Ř Ġdž! ƨŏƨz!f ŢĠk‡!f Ŏ5 CĠŋ ‖!Ř‡Ă

– ĝùơŇdž!f fŘùNj ‖!Ř‡Ă (đ)⟨ … NjqyŇŇ !łj !NJĭ‡Y łuΘĭT ŇŇł DžNjĠƨΘĭ ŢqŇƨƨŇŽ ŇƒŇţŇ łNJŇĝł ⟩

. ljƨĝŢ Ŏ5 ĶhŇ Ġdž ŤŇŽ NJ!ŇĂdk NłzdžŇ CŎT ĭD - Ÿf ljĝzhD

Ü ý5Ʊ ĂNjĂ łŏƨƨ!f Nhv ĶŇơ LJdž! yŋĂk!Ġ‡ ĂNj ĠdžLjƨĂ Ü ƨ‡Ljŏ Ġdž Ġdžnjŏ5 Σ ŏŇ5 LJĠkŏh!f Ġdžd5 Ÿf ĝùljŽ LJdž LJĂ‡ŏ Dznj ư ŏĂzk LJDĂ Dznj! ŢĂLjR Ŭ ýĠ5ƱŪf ŇJdh yƒfƨT!f ýNjD LJdž yĝfĂ YĠdžŋŬfĂ DžŭùŕŇf fŘNj Ŏ5Ă ƨŏh‡!f ƨRơ ĝkTŏ LJD Ŏʒhljŏ5 łƒƨƨdž!f Nhv ĶzpĂ ĝpĂ NJ! ŢljR Ŭ ý5Ʊ! LJĠ‡ fŘ5 :LJĠƱŇŇ!f ýĂlŏ LJD ‖!Ř ýλdžĂ . łŬz!f ăƨŋdž ƨĠŋ ĂNjĂ . łŏ!Ă5Ʊ!f ýĠơ LJdž ŇƨP Ġdž! Ƨ ŏĂPk

---

(č) ƨŋƨ … ččĐ f – OhĠlj!f . ččđ

(Ď) DžĂƨŇŇ!f – DžĂ – ĎŇ f . ēĐČ

(ď) ŇĝŇT LJhv DžfĂz!f Ť!ţ Ţ ljŏ (Dłjƨ) ljĝdž /ŢŘĂT – (�đ) LJĠţ! – Ţƨz!f . Ţ

(Đ) ƨŋĂ LJfĂŏĝ – ƨŏƨŋ f . Đđď-ĐĐĚ

(đ) łŏŬf – (Ēď) LJĂł5ĠljdžŇ!f lƨĂţ . (Đ)

fŘǫ ǁ ǫĞĵ!f LJŨ ƭlŏƧƱ!f ƥŏdžơ DžĂƨ!Ă ƭhŏnj!f ǏǾƵ ǴƯơ NJ!Ăl5 ! ǁ ǫĵ!f ɣơĞƬ ŎĵhuNjƧŏ LJD Ŏƺhuĵŏ
Džŭù‡ Ŏù5 ƥĂùŋĂdž ƭŏƨƧ!f Nlu ƚzpĂ LJdž! yŋĂk!fĂ . NJkuĂlƵĂ NJkĂƱǫu ȣơD Dž!ĞƱ!Ğ5 NJĵdžăŏ Dž!
. NJŏƵƧĂkdžĂ Dž!Ğƨ!f ƚfƥĞǫ LJdž DžNjƧŏƹĂ LJŏƵhĞk!fĂ ƭhĞơƬ!f LJdž ƧĞŏƤŨf

: NJ! ýŏl5 DžŏNjfƧhǫ ljƥ!Ă ǏǾƵ Ǐ‡hu NJĵD Dž[illegible]ǫĂ NŏǾƵ Ÿf Ǐ[illegible]Ƭ Ŏhuĵĵ!f LJƵ ƭŏƥơ!f Ŏ5 CĞŋ ƥpĂ
Ğùdž ýĂlĵ ŬĂ Ü ɣǾl!f ɣTPŏĂ Ü LJŏƨ!f ɣdžƥk " : ýĞl5 Þ CĞ‡hu!f LJƵ ĞĵĞnjĵk ƚǫ!D ! Ÿf ýĂǫƨ Ğŏ
Ǐùĵƨdž (Ğùĵŏ5 ƚŘƤD ĞɣĵŘ ǏǾĵŘ) : NJ!ĂpĂ " LJĂĵĂƨơdž! DžŏNjfƧhǫ Ğŏ ǁ ŏǾƵ ĞĵǫĂ Ü ɣƧ!f ɣưƺŏ
" ýƨƱ Ğŏ ɣĵŘ ǁ !Ğdž " : ǁ !Ăp

ăĝơơ[illegible]Nj DžNjơơ lǐ !ơ l ǁ ƥƥơơYŬ ǏĞNjDžǏDž‡ơơ ƨĞ ɣƥơơǐƥƱ ăÐơơĞ :ƧƵĞT!f ýĞp
lĞùƬơ!Ğu ƧŘP!f ýƨŋŏ LJD Ƨƥp Ă! CĞŏTŨf ljŘNj ýƛdž ǏǾƵ ƯƧkƨŏ ǐŘ!fĂ . lƧŏƧŋ Ŏ!Ğdž : ǐD
Ŏù5 ƚƧùƥĂ ƭưƺĝ ǁ ǾkĂ Ü LJŏŏdžƥŬf ýĞƨ5D LJdž ĞNjfƧŋdž ƧĞŋ ĂNj ĞdžĂ ɣƨǾl!fĂ DžĞŏl!f [illegible] ƥĞơ!ǫ
. DžǾƨŏ Ŭ CĞưl!f LJdž ƧdžŨ ĞdžǫĂ Ü yƵƱ!f LJdž ƭ5!ĞPdž! Ğdžǫ Ƨƥ Ƭ!f

Ǐùk5Ǿ! ýĞùlŏ . ƭƨƧ!f .. Ƨơǫ!f . ǁ ǾNj ĂD NJĵdž Σƨŏƥƥƥ

ƧùŏƧlk!ƒ Ĭljƶdž Ĭńƶ ƧdžŪƒ ĆŎŋŏ ƥpĂ ƥŏƶĂ ĂNj ĠdžLjǫĂ Ü ƧdžD Usńl!ƒ ƧNjĠU5 . (Č)❮ … ƐNjǤy‡ĭNj
: ƭŏŬƒ ‖!Ɽ LJdžĂ! ƒ ńPĠ5 ĭƥŏ LJdž ƒ ńPk LJD ƚƧƥp LJǫ : ljƧŏǫŪ ýŋƧ!ƒ ýĂlŏ Ġdž‡ Ü ƨŏŋƶk!ƒĂ
. ƥŏ‡ Ĭńƶ LJĂƧƥlk Ŭ Dž‡LjD ĭD (č)❮ DžNjŏĭlƷ ŋĭź !ź‖ DžFl ĎžźƷ ❯
LJD ŎƷhLjŏ Ŭ ‖LjD Ĭljƶdž!ƒ ĠdžLjǫ ! DžĂŋLj!ƒ Ŏ5 ƧULjĠ5 lćƧdž!ƒ ƦP : Dźńŋ̌LjdźŇ! ýFĠl!ƒ ýĂp ‖!Ɽ‡Ă
Uùsńhu ƨùŎLjŏ5 ! ‖ďźnjŏ Gdž YƥĂ ‖hƶ! Dźƨ!ƒ : Ɣƶńŏ ljćƧ ƒƦǫ ljƥ!Ă! LJĠǫLjŬƒ ýĂlŏ ƥpĂ . Ġnjŏ5 ƧULjk
DźùƶŎdźhu Ƨdźk " : [Nl!ĂpĂ ƚpĂ!ƒ] ‖!Ɽhu Ɣƶńl!ƒ LJƶ ljƧŋƨŏ NLjD ljƧƷŢ Ĭńƶ ƥ!Ă!ƒ DźńƶŏĂ Ü ƧdžŪƒ
Ü ƦƧdž!ƒ] ƔĠŢ!ƒ ýƛdž ƦƧdž ƧĂTdž!ƒ ĭƧŪƒ ýƶŋk ĠnjLjŪ Ü ƧŏPhu ‖ŏkdk Ŭ GnjLjD ĭD " ƧĂTdž!ƒ ĭƧŪƒ
ƧùdžD Ĭńƶ ýƥkǫk ŬĂ Ü Ɣ‡ƒĂ‡!ƒ ‖ŏ!ǫ Nlŏlńĭk Gdźhu ƚĂdž!ƒ Ĭńƶ ýƥkǫk ‖dźƶƨhu Dźńŋ̌ljdź Gŏ ƚLj‡ [LJ35
Ŏù5 DźĂùŋLj!ƒ ýŏƨLjk LJdž NlŏLjĠƶk Gdž ‖ďƨŏ LJDĂ [ƭ5Ƶ ƒƦ] LJĂ‡k LJD ‖! ŎƷhLjŏ LJĠ‡ ƥpĂ ÜlƧPŬƒ
ĠùŋŇƨŏƚĂ Ġ‡ùǫLj Dźnjdź̌UƶDĂ ƭLjĠŏƥ ƭńƧhu!ƒ ƨźĂD LJdž LJĂ‡k LJD Ĭńƶ ĠnjŋĂƧhu Ŏ5 ĠNjƨŏǫdźĂ Ġnj!ƨĠljdź
. (ď)LJŏkŏhu!ƒ LJŏƦNj Ŏ5 Ćŭƶ!ƒ ŎhD ǫŏT!ƒ Dźŭ‡ ƦNj . ƭńŋǫ!ƒ ljƦNj Ƨŏ Ĭńƶ

(ď)ƥƐNjøøŭǫ‖Ɛ ƥƦƭøźǫ‖ƶ NjøøNlƷ ŭĭøøDźƶ‖ ƭńŎƥ ƦøøDź ŭøøøyƷƦƷ ŭøøøsy‖Ɛ ƥøøĭ‡Y (ďđ)
: lĭĠ‖Ɛ ƐPlj ĬƷ LjĭƭY ƒ ƥƭYƐ DźDź Ă‡Y ǫƥ‖Ɛ ĬƷ bŭy‖Ɛ NjĠć üƦ5
ƭùLj‡dźŪĠ‡ Ü Ĭ ùljƶdž!ƒ Ŏ5 lƥƧdź ŎNjĂ ĆĠŏTD GnjLjdź 2 Ɽøk ýdźŋ!ƒ LJD Ŏ5 ýĂl!ƒ ƨƨ‡k ƥp
Ƨ!Ghu LJĂƥ ŬĂ Ƨ!Ghu Ư ƧŪƒ Ŏ5 Σŏ!Ă . Ư ƶhu LJĂƥ ƒ ĂPT!ƒ Ư ƶhhu ƭńƶkdź!ƒ ĆĠhLjŪƒĂ ƭLjdźƨŪƒĂ
ƚŏńl5 ýlƶ!ƒ Dźńƶkǫŏ ĂNjĂ ńŬǫ Nlkƶ5Ljdź ‖!Ɽhu Ĭŋƨŏ Ɣk‡dź!ƒ Ŏ5 Dźńǫŏ ĂD ljƋƭƨT (Ŭ) Ă Nlƶŏhu ƨĂŋŏ
Ü ƨ‡LjD Gdź Ư lLj ƥl5 ýlƶhu NLjD Dźƶƨ LJǫ Þ ýlƶ ƨŏƷhu DźD ýlƶhu : Ư ƨkƶdź!ƒ Dźńƭ‡kdź!ƒ ƦNj LJƶ ĭƨƶT
Ŏ5 Nńdźƶkǫk ýlƶ!Ghu ‖ŏńƶ : Ĭljƶdź!ƒ GdźLjǫĂ . LJĂLjŋ!Ghu Nlǫ5Lj Ĭńƶ ƥnjT ƥl5 ýlƶ ƨŏƷhu NLjD Dźƶƨ LJǫĂ
ƭùńdźŋ ljƦnj5 . ƭpƥŢĂ ƦƧhu LJdž Nńƶŏƶ5 [ăƨŏ Gdź ýƶ5] ƒĂ ‖ǫ5Lj! ƭońŢdź!ƒ Ɣńŏ5Ă ‖ƒƧTĂ ‖ƶŏhu
. DźnjŏńƶŸƒ Ĭńŋ̌Ţ ĆĠŏhLjŪƒ NlhU ƧdźD [Gdźƨ] ýĂlƶdź!ƒ ‖Ƨk LJdź Σ Ġlj!ƒ NlhU ƧdźD Gdź GnjLjdź ńƨƧPŏ
. (Đ)❮ DźƆƥŠ‖Ɛ DźNjƥĠŋĭĭ ŭƷć ❯ : Ĭ!Ġƶk Nl!Ăp LJƶ ĠljƧhPD : Ư ƨkƶdź!ƒ ƦNj! ýĠlŏĂ
(đ)❮ƥƦƥø TĠŬƐ Ĭø‖Njć ƦøĭƐ NjƥĠYƦƷ ❯ : Nl!Ăp ‖!Ɽ‡Ă Þ ýlƶ ƨŏƷhu DźD ljĂƨhƥŏ LJD ƦĂƧdźD ýĂlƶhD
LJĠ‡ Gdź! Nlŏ!ǫ yŋƨŏ Ŭ ýlƶ!ƒ LJĠ‡ Ă!Ă Þ DźƦĂǫ!ƒ ăƨŋdź ƨĠŋ ĂNj LJdź DźD Ɣŏ̌ĠP ýĂlƶ!ƒ ƔĠƠŢ‡5

(č) ńƨĠƶdź!ƒ lƨĂǫ / (Ěď) ƭŏŬƒ – (Đď) 2 ƧPƨ!ƒ lƨĂǫ . (ĐĎ)
(Ď) ƭŏŬƒ – (ēē) ƚŭǫƨź!ƒ lƨĂǫ . (ďě)
(ď) čĎč – čĎČ ƒ – Ohćlj!ƒ ƨŋƨ
(Đ) ēđĒ ƒ – ĎŪ – DźĂƨńl!ƒ .
(đ) ƥźŏźź lƨĂǫ/ (ĚĎ) ĆĠǫlj!ƒ lƨĂǫ . (ĎĐ)
(Ē) ƭŏŬƒ – (đě) ƨTƠ!ƒ lƨĂǫ . (Ď)

LJŪ ƥĠùɜƣ Ǐùljzdž (č)⟨ ƒøDŽƑĭɜ !ƣ‖ ƈŶɛ ǘyƜ ǏǾ‖ɛ !ǀǄɛNjDŽć ƀƒNJƨƨ‖ɛ ɛNjǾDǾ ŰNj ⟩ : Ǐ!Ġzk NJ!Ǎl!
. (Ď)Ćŭz!ƒ ǑhD ƣƥƣT!ƒ Dźŭǂ ƒŘNj Þ Nɜ ǀ!ƒ ǏǼZ NJ! Ǿƣƥƣƣƣ 5 [Ŭ NLjƐ5 Nƣ!ǫ yŋƨƣ Dź! ƒŘǫ ýlz!ƒ]

ƥɛƥøøƣ‖ɛ ûøøǐ‖ Ǐøøʒ Ljøøźƣ ƒøøźƣ‡ƣ ƥNJøø ǀ ƥljƣøø‖ɛ ɛPøølj ÞŽƉøø l ÑƒøøTć (ďĒ)
(Ď)ƥɛƥøøƣ‖ɛ źlɛP ƥ‖ƒøøT ƒøøljƒƣć ƣNjøøƣŽk Ń!øøźNj ƥƒøøĠć ƣƒøøY Ń!øøźNj
: DźǐƣǐĠ‖ɛ DźǐPlj Ǐʒ Ljǐ‡Y ƒ ƥƣYɛ DźƣŽ Ǎ‡Y ƣƥ‖ɛ Ǐʒ ƥűy‖ɛ NjĠć üƒɜ
ƚLjĠ‡ ƯƨŪƒ ŁJƉ : Ɗƥhdž!ƒ Ǒɜ ƨơǀƒ LJhƒ ljƨ‡Ř Ġdž ĠnjLjdž lƨǒǎ‡ ƨĠhPƉ ƒŘNj Ǒɜ ƚǒǎƨ ƥ15
DźŁzkk ƚLjĠ‡ ĆƒǎƠ ŁJƉǎ Ü ŁJŋ!Ġh LJǎ5ƨzǒ ĠnjLjǎLj‡ǀǒ LJǒŘ!ƒ LJĠ‡ǎ Ü NǒŁZ Ÿƒ ǏŁƬ Dźƥć ýhp ǂLjǎ‡ǀdž
Ġùnjǒ5 LJĠ‡ ƯƨŪƒ LJƉ ƨPć ǂǒƥơ Ǒɜ ĆĠŋ ƥpǎ LJŋ!ƒ ĆĠǀLj LJdž ĠnjLjǎƣT O!ĠƬdžǎ ƨhP!ƒǎ LJŋz!ƒ
DźNjŭŋƣ5 ǄŁǒŁhƣ Dźnjǒ!ǫ ýǀƨƉ NJkdžƲZ ƚŁŋ Ÿƒ LJƉǎ Ü Dźƥ!ƒ LJǎ‡ɜǀǒǎ LJǎƥǀɜǒ ƒǎŘPƣ5 LJŋ!ƒ LJdž Dźǎƥ
LJùZ ǂùǒĠ‡ơ Ǐ!Ġùzk NJ!Ǎp Ǒɜ LJǒƨƥǀɜdž!ƒ Ưzh ýĠpǎ . ƨƒƨŋ!ƒǎ ƨĠŋơ!Ġh ƒǎlơŁ5 ƯƨŪƒ LJZ
: ǂ‡ƒŭdž!ƒ

(ď)⟨ ƥ‖ ǂƨ ƣƨźŁNj ƥƣDŽƣĠć ƥĠƨźdź ĐźƣŁNj ƀƒDŽƣ‖ɛ ƥƨźƨźǐNj ƒNJǐǐʒ ƣƨźǂǐ ĐźDŽ ƒNJǐǐʒ ǘyƜǂć ⟩
LJùdž ƥljùǀƣ Ġdž Ưzh Ǒ5ǎ LJǒdžǒldž [Ġnjǒ5] ƒǎLjĠ‡ ǐŘ!ƒ DźǎĬ!ƒ ýz5 Ġdž‡ ýzɜǒ LJdž Ġnjǒ5 ýzŋk ǐD
LJdž NǒŁZ ǑNj Ġdž DźƲzǒ ýƥƨP LJdž (ƨǒzT!ƒǎ ǂƣLjơ!ƒ LJdž ƨĠhLjŪƒ) ǂdžƨZ ɜŁP Ÿƒ LJD ǂǒƥĠơŪƒ
ýùǂ Ǒù5 ĆǑŋǒ ƚĠǒƒǎƨ!ƒ Ưzh Ǒ5ǎ Ü ǂŁǒǎƣ lƥdž ý‡ Ǒ5 ĆǑŋǒ ǏdžZD ƨƨƣĠƣ ɜŁPǎ Ü lƨǎ‡!ƒ
Dźƥć Ÿƒ ɜùŁP ǂdžƨz!ƒ ‖Łk ƚƨ5 ĠdžŁ5 . ǂơ ýƥƨP!ƒ ‖!Ř LJdž ŘPdǒ5 ǂLjǀ ƨ!D LJǒƨTZǎ ǂzhƨD
ƨpƒǎ ǎNjǎ NJǀɜLj Ǒ5 ƨƣP Dźŭǀ!ƒ NǒŁZ Ǐǀǎdž LJD ƥźjǀdž ƨPć ǂơ Ǒ5ǎ . ƯƨŪƒ Ǒ5 NLj‡ǀDǎ
Dźù! NJùLjŪ ǂdžǒƲZ ǂdžƨ‡ Ÿƒ ǑLjdžƨ‡D ƥ! : ljƥŁP Ǒ5 ýĠ15 NdźŁ‡ǒ NLjĠƣŁǀ ƨZ Ÿƒǎ Ü ƨǎƣ!ƒ ǏŁZ
[Ġ‡dž LJdž] ǂZĠǀ!ƒ ‖Łk Ǒ5 ƨULj5 Ü ƥĠhŭƒǎ ýƨƨŭƒ LJZ NJ! Ÿƒ ƨT‡5 Ü ǂ!ƨljdž!ƒ ljŘnj! ƣŁhLj ýŁNjƣǒ
Ÿƒǎ Ü LJƨƨùdžZ LJùh Ǐùǀǎdž!ƒ ƨƨzǒ DźnjŁ‡ ýŋƨ ƨ!D LJǎzhǀ ĠnjǒŁZ ƨǎƣ ƨ!D LJǒzhǀ Ǐ!ǫ NLj
Ġùnjnljl‡ ƨƨùzǒŪ ǂzǀƒǎ ǂǒhǒʒ!ƒ ǂ‡Łdžǎdžǎ!ƒ LJŪ Ü Ÿƒ ‖Łdž LJdž ƣzǒƥh ‖!Ř Σǒ!Ǎ . NǒŋĠljǒ NLjĠơhǀ
. ɜǎŁPdž!ƒ

LJŪ ǂljùǀ ƨŬć ǂzhǀ ǎD ǂLjǀ ƨŬć ǂkǀ ĠǒLjƥ!ƒ ƨdžZ : ýǎlǒ LJdž ýǎl! ƣz5ƒƥ ƒŘNj Σǒ!Ǎ
. ǂƣǀǎkdž!ƒ lƥdž!ƒ ljŘNj Ǒ5 ƨǒ‡5 Ü ƚpǎ ƨƬpD Ǒ5 NǒLjʒǎ ƣdž!ĠZ ɜŁPǒ LJD ƨǎŋǒ NJ!ŭŋ ýŋ Ÿƒ
. Ćŭz!ƒ ǑhD ƣƥƣT!ƒ Dźŭǂ ƒŘNj (đ)

(č) ǂƣƣƣ

(ď ē) Ľ ľ ĺ ľ ŕ ŔĽ ľ ĺ ľ ĺ ľ ĺ

: Ĭ ďƒkllɛ l ĭĠllɛ Ĭ ʒ Ljĭ‡Y f ƥ‡Yɛ DžDŽ Ă‡Y ŋƥllɛ Ĭ ʒ ƀŭyllɛ NjĠć üƒɔ
Ɣ Ġù!Ƶ LJdž ƨŏƦơk!f Nŏɔ5 LJŪ Ü ƨŏƨƶ!f Ɣ Ġk‡ǖ! yƕĠkdž ĂNjĂ Ƙŏƕ!f fƦNj Ĭǖ Ƶ ƨ‡ljŏ ĭ Ʀ!f Ġdž
LJùdž y ư Ădž ƨŏƹ Ŏ5 Nŏ!ǫ Ɣ Ăƥljdž ll!ƦĂ Nƙƨƥƥƥƥƥ yŏƥƕĂ NƙĠƵĂljƬdž DžŏƲƵ Ŏ5 ƨ‡ɔk!fĂ NƙljĠơƕ Ÿf
ǖŬƒøĠ ɛPølj ƶl ƨ‡ĊƤ ƒDŽ ƒdžƥƥ Û Ĉ f ƥƲɛNj Ĉl ɛNjDŽƨllɛ Ĉ5‡ĊƤ Ĭ ʒ DžNjƥ‡2‡ĭNj ❭ : Ĭ!Ġƶk N!Ăl‡ LJcƨl!f
. (Č)❮ ƥƒǖllɛ ƒɛPY ƒdžƨ ʒ pdžƒΘĠƨ

.(Ď)Ndžǔ‡ fƦNj

ƥƒøøDŽYŬɛ ƕƲøø‹ƨĠNj ĈNjøø ƨƦllɛ !øøuŶ ƦjøǶNjɔ ƶl øƥƥƥ Ʀƨĭøll DžDŽ ĂYŋɛ ɔɔNj (ď ě)
(Ď)ƥƒøøDŽĐĠ ƦjøøNJƲNj !øø‡yĭ 5øøΘllɛNj ƥĠƒøøƷ ƥĊƤĊøø l Ŭƕ ƥĠƒøø l ƒøøDŽ
: DžĭƦĭĠllɛ DžĭPlj Ĭ ʒ Ljĭ‡Y f ƥ‡Yɛ DžDŽ Ă‡Y ŋƥllɛ Ĭ ʒ ƀŭyllɛ NjĠć üƒɔ
ƨĂƛƕdž!f ƦƥơƦ!fĂ ƨŏƨƶ!f Ɣ Ġk‡!Ġƕ NƦjdž ƶlǖƶkdž LJĠ‡ Ġdž Ġƶƕƕɔ fƦNj ýƛdž Ĭǖ Ƶ Dž ǔ‡!f Ĭ ư dž ƥp
Ŭ Ġdž Džƥć LJƕf [ƨƶƶƶ] LJDĂ ƥfƨD LJdž ƨǖPŏ LJD ƨƒĠŋ NƦjĠơƕ Ÿf LJŪ ƘĠƕƛŬĠƕ ýƕĠlƶ ýƕ yƨƨƶ ŭɔ
ƨƨù‡k ƥùƥĂ . ýĠp Ġdž ƥƨ Ɣ ŋfĂɔ Ɣ Ʀ‡!Ġƕ NƙƥĠƶ ăƨŋ LJdžĂ Ƕǖ!ŋ!f Ġƶƕƕɔ . LJĠdžƨŪf LJdž Ŏ ư lljŏ
: Ĭ!Ġƶk N!Ăl‡ ƨƶPƶ!fĂ ƨƕPƶ!f Nƙƶǖƶŏ Ġƶdž ljƨŏƹĂ Ư ŏƶƕk!Ġƕ ǶƦǖƶkdž LJĂ‡k ƨĠƕPŪf LJD Ŏ5 ýĂl!f
NƦjĠdžƨ Ŏ5 LJĠ‡ Dƶƶ Ăŏǖƶƶ Ÿf ĬƶƬ ŎƕƦj!f LJD Dƶǖƶƶ ƥpĂ (ď)❮ njƥơTǶ Ljll ƶl dƶƶ Ăƶƹ‡ƨɛ DžDŽ FƥŽĠ ❭
.ĠnjLjdž Ɣƨp ĠdžĂ ǶƦdžƕ fĂLjĠ‡ LJŏƦ!f CĠŏLjƹŪf ll!Ƥƕ ƥŏƨD ĭ Ʀ!f LJDĂ ƥŭƕ!f ƨĠ5ĠĠ Ŏ5 CĠŏLjƹŪf LJdž ƨǖP
. (đ) ll!Ʀ Ĭǖ Ƶ CĠŋ ƥp ƨŏ ƨk!f LJdž ƶƨŏƛ‡ LJŪ NƦjŏƕƕ ƶƥơƒĂ ŎƦjƕdž!f LJĂ‡ŏ LJD LJ‡džŏ ƥpĂ
NƙƦĠƕ! LJTP LJdž ĠdžD " : ΣĠƕƕ!f LJTP ƶŭŋƨ Dƶƶƶŏ NƙŏDƨ fƦǫ ýŋƨƕ! ýĂlk LJD ƬƒĠ ĂNjĂ
Ƥƙ!ƨljdž!f ƘĠŏŬf LJĂƨ ƨk!f Ňf P ƥpĂ . ljƨŏƹ LJĂƥ ýŋƨ Ĭ!ǫ ŬǫƦ ýŏdžŏ ljƨŏ Dž!Ă " Nŏ!ǫ ýƒĠdž ƘLjƶ5
: Ĭ!Ġƶk N!Ăl‡ y ư fĂdž!f LJdž ƨŏƛ‡ Ŏ5
. (đ)❮ ĈƒTƲllɛ ƥllĠ NjljNj ĈjĠ‡ɔ Ĭ ʒ ƒDŽ Ă‡Y ĠŶɛ ƥNƲƦ‡Nj ƒĭƶƶƥllɛ Ɣƒĭ‡Θllɛ Ĭ ʒ LjllNjɔ ƥpĠƲƲyĭ DžDŽ Ĉƨƶƶllɛ DžDŽNj❯
ƤƙŏŬf LJD LJĂƨ‡Ʀŏ DžNjĂ . Ƥɔ Ƭ!f ljƦnjƕ ƤƶĠdžŋ Dž!Ġƶ!f Ŏ5 LJD Ĭǖ Ƶ ýƥŏ Ƙɔǖ!f fƦNj ƨNjĠƲ5
: Ĭ!Ġƶk N!Ăp ll!Ʀ‡Ă lƨNjƨ ŎLjƕ! Ġ5ŏǖơ LJĠ‡Ă Ŏ5l ƛ!f ƨŏƨƬ LJƕ ΣljPŪf Ŏ5 Ƙ!ƨlj
(Ē)❮ ĝƒĠyllƒĠ ƶƹ NjDƥ ĠŶɛNj ĠŶɛ ĈƒƬƥDŽ ƤƒƹƤĠɛ Ƥjƨ‡ƶdž ăƥƬĭ DžDŽ Ĉƨƶƶllɛ DžDŽNj ❭

(č) LJfƨdžƶ ýć lƨĂƬ – (ď) ĤŏŬf . (čěč)

(Ď) ƨŋƨ – OƕĠlj!f čĐč-čďě f .

(ď) DƶĂƨǖ!f – ĎƲ – ēēĚ f .

(Đ) ƶƕƶ lƨĂƬ – (ĚČ) Σƕƶƶƶ

. ĎžĞŽ ýďžĞŤ ƧnjƯ Ğďžŏ5 Ư5ňľ!ƒĂ (č)LJĞĽj ǫ LJh Ɣŏnj'Ţ Ŏ5 Ƙ!ƨĽj ĞnjĽjĐ LJĂďžŽƨŏ

NĽjŏzh ýǫƨ Ŏ5 Ƙ!ƨĽj ĞnjĽjǫ ýŏpĂ Ü yŏďžǫ!ƒ Ư5! Ư5ňľ!ƒ (č)❮ ĎžĩƧƢƯĎŽ≠ǁ ţňĭNj ❯ : Ĭ!Ğzk NĺĂp ǁ!Ŗ≠Ă

Nù!ĂpĂ (ď)Ł ù Ľjŏnjǫ Ă ù hD Nĺ! ýĞlŏ Ďňľ ǫĂ NŏňŽ Ÿƒ Ĭňľ Ţ Ŏhľj!ƒ Ğnj!ƨĽj Ğďž! ŁĽjŏƥďž!Ğh ýŏ≠!ƒ Σ Ƥhŏ LJĞ≠

ĎžĎŽ ƥƒƨŭ ŰNj !ňĎďŽ ţƥĭĞ ƐNjďžNj l ĭ Ďžć ĂƨY ţNj5 ĎžĎŽ ĺNj5 ƥĞǫ'ƨĭ Ű ƐNjžĎŽ Ďžĩ Ƥ ƐŽ ƒNňć ƒĭ ❯ : Ĭ!Ğzk

.(ď)❮ ĎžNňŽĎŽ ţƥĭĞ Ďžĭĭĭĭĭ Ďžć ĂƨY ƥƒƨŭ

lƨďžƒ ŎĽĞĭ!ƒ Ư5ňľ!ĞhĂ (đ)Σ ĞňŽT!ƒ Σŏp LJh ƘhĞĭ ýĂŪƒ Ư5ňľ!Ğh ŎĽƨďž!ƒ LJĐ LJĂƨǫ5ďž!ƒ ĎžŽƨ5

ÜLJŏ≠Ğǫďž!ƒ ĎžĐ Ğnj! ýĞlŏĂ – ƥňŏĂP ŁĽjhƒ Łǫŏƥ P ƘŽďž ƥpĂ Ďňľ ǫĂ NŏňŽ Ÿƒ Ĭňľ Ţ ŎhĽj!ƒ ĞnjǫĂƨk LJĞ≠

ýŭùNj LJh [Ƨ ĞĽjďž] ƥhŽ LJh ĂƨďžŽ LJh [Ÿƒ ƥhŽ] LJh ł ƨĞơ!ƒ LJh Łďžŏƨ Ƥ Ƙ Ľjh Ɣ Ľjŏƨ ĞnjďžǫĐĂ

Nĺŭhƥƒƨďž " Nĺ!ĂpƘhŏ Σŏ! LJďž " : Nĺ!ĂpĂ Ĭ Ţơŏ Ů ƨŏŏ≠ ƒŖNj ýŏďž5 [Łƨ Ţƨ Ţ LJh ƨďžĞŽ] LJh

. (Ē)ơǫŏT!ƒ Ďžŭ≠ ƒŖNj . Ư ƨh LJĂƥ Ư ƨh Ƙŏh!ƒ ƒŖNj Ŏ5

ĥƒøøďžŖǁ ĝøøƨƒƳ ŭøøΘĭ ƒøøĎžĭƨ	łjøłĥǫШNjƨ njNjøøNĺǁ ǫøĞY ţ≠øƨĎŽ ĺ!øĺ (ĐČ)
ĥƒøďžĎŽ ƥøĭƨĞ łjøĭŁ Ĭøƨ ĎžNjƥøƨĭ	!ňĎĭøĎŽШNj njǫøňĺǁ ƐNjøŁĞǫƐ Ďžď ƐNjďŁĞPø l
(Ē)ĥƒďžĭǫøǁ Ăø≠Y ƐNjďƥŁΘƐNj pNjĞƥĐ	!øNĺďž pøƨǁNjć ĎžøĎŽ łpďžĭǫøĞ ƒ ƥłjƒøƨ

Ŏùhƨ! NňǫĂ Ü ĎžŭŬ!ƒ ΣƥĞljơ Ŏ5 Ƨ ǫƨkŏĂ ýnjǫ!ƒ LJŏĽjĞ5Đ Ŏ5 ŎhPŏ Ďžĺĺĺĺĺ≠kďž!ƒ ƒŖNj ýƒƨŏ Ğďž

ƥùpĂ Ü Ÿƒ lƥĞùhŽ LJŽ ƥƒĞơ Ănj5 ljƒĂNj ƥhŽ ƒŖǫ Ďžľǫďž!ƒ LJĐ ĎžľŽ ĞďžĐ . Nĺ!Ă Ţ ĐĂ LJŏƥ!ƒ YĂƨ5 LJŽ

Ĭ ùľŽ ƔǫĂ łŏƨǫ!ƒ ƒĂƥĐ ƒŖǫ LJŏŏhĞk≠!ƒ LJŪ ŎďžŖ!ƒ ýĞơ LJďž ŽT ǁ ľkĂ Þ ƥkƨďž!ƒ Ďž≠ơ NŏňŽ ƔǫĂ

ƒŖùNj yďžùǫ Ğùďž5Đ " Ďňľ ǫĂ NŏňŽ Ÿƒ Ĭňľ Ţ " ƥňŽơďž łďžĐ LJďž ĎžNjƨŏƹ łŎĞŏơ≠ ĎžnjŎĂơŏ LJĐ ĎžĞďžŬƒ

: Ĭ!Ğzk Nĺ!Ăp Ư ƨkzďž!ƒ

Ůjţƥ !łƒsĎŽ ƨƹ ƒĞǫ ĎžĎŽ ƒňŽcNj Ů njNjÞĎŽǁ Ĭlj !łŎШǁ Ďžďƨƹ ƒĭďžǫǁ ĭƒĭŎǁ ƥkƆNj Ăƹ Ư ĎžĎŽ ƒňŽĐƨ ❯

. (ē)❮ njNjÞĎŽǁ łĬlj łňŽШǁ Ďžďƨƹ njNjNĺǁ ĎžY łƨ ŽňŽǁ ĂNĺďžNj

Ůňľƨk Ŏ5 ƥŏƨk ljƒĂNj lƥĞhŽ LJĐĂ Ü Ğŏljƥ!ƒ lĞŏơ!ƒ ljƨĞĭŏǫ Ĭ!ǫ łŏƥĐďž ljƒĂNj lƥĞhŽ LJĐ ĎňľŽ ĞďžĐ

ƭ ùňƨkŏ LJĐ Nĺ! ƥhŬ Ďƥć LJhƒ LJŪĂ Ü ƨĭ≠ŏĂ ýlŏ ƥp ƨĞĭŏŬƒ LJŪ . łňǫĞƨ!ƒ ƨƒƥ!ƒ ljƨĞĭŏǫ ĬňľŽ ƨĞ≠ljŬƒ

CƒƨùTĂ lƨďž!ƒ ŃŏĂƨkĂ ΣĞhňľ!ƒĂ ĎžĞƨŎ!Ğ≠ NĺkpĂ Ğnjh DžŽ ŢkŏĂ Ğnjh Ďžŏlkǫŏ łŏljĞƨ5!ƒ ƨƒƥ!ƒ LJďž CĞŏŬTďh

---

(č) ƒ – ýĂƨlj!ƒ ƔĞhǫĐ – ŎƢĂŏǫ!ƒ .ĚĚ

(Ď) łŏŬƒ – (Ěď) LJŏ55ƢďŽ!ƒ lƨĂǫ .(č)

(ď) ƒ - ùNj čďčđ – lƨNjĞ!ƒ – łŏƥǫNj łƨhƢďž – ýĂƨlj!ƒ ƔĞhǫĐ – ĭƥơƒĂ!ƒ .ďďĐ

(Đ) łŏŬƒ - (Đě) Ƙƨƨơ!ƒ lƨĂǫ .(čč)

(đ) ƒ – ýĂƨlj!ƒ ƔĞhǫĐ - ĭƥơƒĂ!ƒ .ĎěĐ

(Ē) čĐĐŎ – ƒ – čĐĚ – OhĞlj!ƒ ƨǫƨ .

(ē) ƒ – ĎШ – ĎĭĂƨĺĺ!ƒ .ēĚď

(Ě) Ƙ ĞŏŬƒ – (ēě)ƘĞŽƨĞlj!ƒ lƨĂǫ .(Đč – ďē)

ýĞùp þùpĂ Ÿƒ lþĞhƵ ‖ƧĶ þp NƵLƊ NƵ5Ğ ƬĂƊ Ư ƶh LJŨ Ü LJƱ!Ũƒ ý‡h DžĂdžŘdž ljƒĂNj þhĞƵĂ . ŁdžŨƒ
: ýƑĞl!ƒ

Ĉ!ƑdžØØ TŬƐ Ŷ¢ƑØØĞY ƵNjØØƷ ÔžĭŋØØ‖ƑĞ ƑØNƵΘĭNjƯŁ ĬƷ ÞƐNjljŬƐ Ŷ¢ƑĞYNj
CĞùŏhƵjŨƒ [LJùƵ ƧùƵ Ô þù!5] ΣĞùƵj!ƒ ƴĞƵjkŋĞh ƧdžŨƒ ĞdžƊĂ . ŇƴƵ! ĭŘ ĬŇƵ ýŏPŏ Ŭ ƧdžƊ ƒŘNjĂ
. ƧTh!ƒ ƒŘNj CĞư!ljƒ Ĭ!ǫ ‖!Řh LJĂƧdžăŏ LJĂ!ƒƨŏ ŬĂ Dž!Ğƶ!ƒ Ÿƒ ŧŇP Řdž LJŏơ!ĞƬ!ƒĂ
. (č)ŘĞŏhŨƒ ljŘNj ĬŇƵ CŭƵ!ƒ ŎhƊ ǫŏT!ƒ Džŭ‡ ƒŘNj

ÔþƒØØ ƱŇƵ üØØ! ÞƒØØDŽ!Θ‡‖ Ĉl þØØƵƱcNj ŕØØDŽĭǫ5 ÞƒDŽØ¤‖Ƶ ĬØƷ Ôþ¤ŇƵ ƱØ ƱĭƵ (Đč)
(č)ÔþƒØØ ƱŇŨƵ ÔŘǫƑØØΘĞ DžĭÞØØĞĞ‖Ł‡ƷĞ ƑØDŽŇŇdžDŽ ĐžNjØ!ĭ ąl NjØDŽ DžØY Ĉl þØĞĞ‖ĞĞ
: DžĭŁĭĞ‖Ƶ DžĭPlj Ă‡Y ƑŧŠĭ‡yŁ ƒŁ!

. ýŏƠĞhŨƒ LJdž Ơư ƒĂ!ƒ ŧơ!ƒ ƨŇdžŏ ŬĂ ƴƒĂƬ!ƒĂ ƊƠP!ƒ LJŏh ŧŘƧŏ DžŇ‡kdž!ƒ ƒŘNj ŘŇŇP Ğdž
LJƊ Ĭ ùŇƵ LJĂzdžŋdž DžNjƧŏƷĂ ƴƧz!ƒ LJƊ DžŇƵ ĞdžƊ Þ Łdžŏþp ĞnjLjǫ DžĂŋLjŇ! ýĂ!ƒ LJdž ljƧ‡LjƊ ĭ Ř!ƒ ĞdžĂ
: (ď)ĭ ƧŏdžƊ!ƒ Łŏơ ĂhƊ ýĞpĂ Þ þƒƨ ĞdžƊ DžĂŏh NƵŇhp LJĞ‡ LJǫĂ " LJŭƊ LJdž DžþpƊ LJŭƊ " : ƒĂ!Ălŏ
!ĭǫØØ5 üƑØØ ƬŇ‖ƑĞ ăǫØØNƵY ÞžØØ!‖Nj ƑØNŇĭDŽþ ĬŇŇDŽþ Njl ¢NjĭŇƒþ Ŭĉ
ýĞpĂ Ü NƵkdžŇ‡ Ř!Ğƶk Ÿƒ Džþp ýλdž Džŏþp ýĞư!j!Ğh ljþnjƵ LJƊ ŎƵþŏ ĭ ƧŏdžƵj!ƒ LJƊ ýĞư!ƒ ƒŘNj ƴƬơƊ
: (Đ)Łƶŏh Ƨ ŎhƊ LJhƒ

ŧØƨΘ‖Ƶ ĈƧ ƑØŇ‖Ƶ Ĭ Ø ƷĭƑØ! ƑDŽĭǫ5Nj ƑNJdžÐØØƬ DžØØDŽ ŁjØØŇŇ‡DŽΘ ŧǫØØ!ƨΘ
Σŏù!ƒ ƊƧùdžƒ : ƒĂ!Ălŏ LJƊ ƴƧz!ƒ LJĞƬ! Ŏ5 ƧĂnjTdžĂ Þ ŎhƧŨƒ Džþ!ƒ NƵh þƒƧƊ ƧƵĞT!ƒ LJƊ LJUŏƊ
LJĂþùŏƧŏ ĞdžLjǫĂ " Řŏdž‡!ƒ LJdž DžþpƊ ƧŏƧŋĂ Ü ƧŏƧŋ LJdž DžþpƊ LJĞƬơĂ Ü ŘhĞĂ LJh LJĞƬơ LJdž DžþpƊ
: (đ)ƧPc ýĞpĂ . ýĂƊ NƵ! Ƶ Ƨzŏ ŬĂ Ŏ!ƨƊ Džþ!ƒ ƒŘNj LJƊ ŎƵŇŏ DznjLjdž ŇŇơƊ ŇLJƊ Ŭ Ü NƵŇhp NƵLjƊ

ƒNJŇŇĭǫØ5 üƑØŇŇ‖Ƶ ÞƐNjØljc üØƬƷcNj ŇĭǫØ5 ĂØØ‡ĭŇ ĞüƊ ĬØØĞΘ ÞdžƊ Ĉc

Ŏ5 NƵLjdž ýư5Ɗ Ănj5 Ƨdžz!ƒ ýĂƊ Ŏ5 LJĞ‡ ƒŘǫ ăĂnj!ƒ LJƊ þƒƧdž!ƒĂ . ljÞzh ŁŏơŇ ýŋƧ!ƒ LJƊ DžŇƵ ÞpĂ
ƴĞùLj!ƒ Ğnjŏ5 yhTk Ü Łdžŏþp Ƨŏƴ ÞĞnjƵ ĬŇƵ Ü Łdžŏþ Þzh Łdžŏþ " : þƒĂƧ!ƒ Ư zh Džŭ‡ Ŏ5Ă . ljƧPc

---

(č) ŏhĞLj!ƒ Ƨŋƨ – čđč-čĐě .

(Ď) ĂƨŇ!ƒ – ĐŇ – ēĚĐ .

(ď) ƨhdž!ƒ – ýdžĞ‡!ƒ – čě f – čŇ .

(Đ) LJŏ!ƒ ŏhƵ : Ok – ďčď-ďčĎ f – Ƨ Ƭdž – ŁŏƧĞŋk!ƒ Łhk‡dž!ƒ – Łƶŏh Ƨ ŎhƊ LJh ƧdžƵ LJƒĂŏþ .

(đ) LJĂŇŋdž LJƒĂŏþ – ŇŇŏ! – ŧŬĂh Łƶh5dž – lƧNjĞ!ƒ – ùNj čĐěĐ – ƒĂƧ!ƒ Ŏ5 Ƨ ŭkPĞh / ďě f - .

ĂD ƧnjT Ǵnjǃ Ǐ ưdž ƥƥ ǴƛĂǒƹ Ɨdžǒƥǃ!Ǵh Ǒljƶǒ NǈjDĂ . ƧǴƵdžD Ƨƛǫ Ǒ5 ƧǴƵdžD ƥǴnjƶǃƒĂ " ƬdžǒƲƶǃƒ ýhƥ
: (č)ƧPć ýǴƥĂ . Ƨƛ‡D

ǃƣǫø§ DžøDŽ ƛl øǐǈNjć ăPǈƒǴ ǴNj ăƣdžY ƛƲƶƒƨ ƥƒDŽyǴ Ǵ Ǔ pƒƨdžć ƛƹǐlNj
ƥǴnjùTǴƒ DžǴlǒ LJD LJdž LJǒhD ƒRNj ýƛdžĂ . Ɨdžǒƥp Ǒnj5 Ƛƛ‡D ĂD ƬljƚǴnjǃ Ƙưdž ƒRǫ Ɨ5ƧǴƶǃƒ LJD Ǒljƶǒ
: (Ď)ƧǒNjƨ ýǴƥĂ . NǒǈƵ

ǃǐǫøø5 ǂƒøøƛƵ LjøøǐǈǵǴNj ƒøø2Y ǃǐƥøǐ Ǵ høøDŽƐƥǴ ǵøø‡Ǐ DžøDŽǈ
ǐǈǈ DžǒNjƒƧhǫ ǴnjƨƲƥkƚƒ LJdždžĂ NǈjǴǒƨƚ ƨǃǴP!ƒ ǐǈƵ Ƙǈ!ƥ ǐD : " ƧǴTǈƵ ƲƲ‡ CǴdž‡ǒǈ! ƘƧTDĂ "
: ƨǒƨƶ!ƒ ƲǴk‡!ƒ Ǒ5Ă . NǒǈƵ Ÿƒ
Ɖžøǈǈ ƒøDŽ‡ƺ . DžǐǈƶNjDŽǈƐ DžDŽ DžNj|ǐǈNj Ĉƒ ƥǓƐNj Ĉl ƐNjƉŽƨǈƐ ƛl Nj|‡DŽ ǃǐljƐƥǴa ăƥǈƵ ƥǈǈP|Nj ❱
: Ǐ!ǴƶkNǃĂp ǁ!Ɍ‡Ă (Ď)❰ DžǐǈƲƶƐ ƒƒ Θć Ǵ : üƒ5 ǵƺć ƒDŽ‡ƺ Ǐǵƥ ƐPlj : ǵƒ5 ƒǴ|Nj| njćƥ üǐ‡ǈƐ Ljǐ‡Y
(ď)❰ !NjǈǈƵǈƐ Ǐƺ ƲƥƵǈƵ ƥƵǈƵƺ ❱
(Đ)❰ ƥΘǴǈƐNj ƥǴǈƐ Ĉl ƒDŽ‡ư Ǐƺ ƒNJǴ ƐNjƥ‡NJ‡ǈ !NjǈǈƵǈƐ !ǐǈ ǵƲǈ ăPǈƐ NjljNj ❱ : ýǴƥĂ
LJǒùơ Ǐ ùǈƵ Ʋƥkƚƒ DžĂƞlj!ƒ LJD LJĂƵƥǒ DžnjLjD LJdž LJǒdžƞLjdž!ƒ ǐǈƵ ƧǴ‡Ljƺ ĂNj Ǵdž Ƙǒhƨ!ƒ ƒRNj ƥƨhƨ Ƨ‡ƤĂ
ǐƤù!ƒ DžƞLjùdž!ƒ ǴùNjƧǴhƨPdhƨ ƧǈƵP ƥƥĂ Þ ýpD DžD Ƛƛ‡D DžD ƬljƚǴ LJǒƚdžPD : Ƨdžƨǒ Dž‡Ă Ü ýƞƧ!ƒ ƘĂdž
. Ǵnj!ƨǴljdžĂ ǴnjǒƧǴƞdž Ǒ5 ƧUljǒĂ ǴnjdžǴ‡ǒdhƨ Ɨ ƥǒơǒ
ýƞƧǈƵ! ýǴlǒ LJD yƒǴTĂ . Cƒƨnjk ƚǓƒĂ Σ‡ƶ!ƒ Ǐljƶdž ǐǈƵ ǁƧPǒ Džǔ‡!ƒ LJdhƨ ýĂl!ƒ ƲdhƨƥĂ
Ǵǒ" : Nǃǃǃ

: ýƑĞ ǂ! ýĂđǂđž!ƒ ýĂłŏ5 ĞNjƐĞ ư5 ŧŏŌŏ Ů ƭŋĞơ ljƨŏƹ ýŋƨ!ƒ ýđǂŏ LJĐ YĂǂ!ƒ ƒŘNj LJđžĂ
ƒŘùNj . CĞđžùǂ!ƒ Ĭ!ǫ ƥĂƶƬ!ƒ ƨŘƶkƭ Ŏ ƶŘƶkđž ǁkŋĞơ ĭĐ " Þ CĞđžǂ!ƒ Ĭ!ǫ ƥƶƬk LJĐ ƨƥłkĐ "
. [č]ǃŏT!ƒ Đžŭƭ

[č]ƑljƥƤøøđž Ĭøøƹ !ĭljƐƥøøĞđ ĈƑøøŧǂ Ăøøǂđ ƥłƥƑøøƨ !ĭljƐƥøøĞđ ƭøøǂŰNjŘ (ĐĎ)
: łĭĞǂƐPlj Ĭƹ LjĭƭY ƒ ƥƭYƐ DžĐĎ Ăƭ Y ǃƥǂƐ Ĭƹ ƀŭyǂƐ NjĞĞ üƑ5
Ĭ ùǂƶĂ Nŏǂƶ Ÿƒ Ĭǂ Ť ýŏǂP!ƒ DžŏNjƨƨƨ ƭŋĂƨ Ğnjƭ ǂĎLjƶđž DžŏNjƨƨƨ ƭŋĂƨ LJĐ ljĂƭžđž!ƒ Ĭƶƥƒ
Ů Ğùđž DžĂƨ!) Ƨ!đđž5 Nŏǂƶ LJĂƨƭLjŏ Ů DžĂ LJĞǂLjŰƒ ƒŘNj Đžŭƭ LJĂƶđžǂŏ LJŏŘ!ƒ Đž!Ğƶ!ƒ Ğđžđ5 NŋƒĂƨĐ
: [đ]ĬTƶŰƒ ýĂłƭ ýƭđžŏ LJĐ ŲŋĂ5 Ü łƨƬLj!ƒ ΣƑŏ ƥƥ ƨƭƨŏđž Ųŏƨƹƨƭ DžnjLjŏƭ (Đžƨǂŏ
ƑĞƭƨ DŽNj ƥƥƭƭĐŽ ǃNjƭƭĐŽ ƥƭƭĐŽ Ť ƥƑƭ DŽ njƥĭ ĞŘĭ Ú LjĐŽNj5 DžY ǂƭƥłƭĭ DžĐŽNj
ƑƭĞĞ ƨ ƥ Ĭƭ ƥƑƭǂ ƥƑƭƭ ƥƑƨ Đžłĭ ƥĬ ƨĭ DžđNj Û łƑƭƭ Ť łǂ LjđĐŽ Đžƭƭƭ DžĐŽNj
ƑĞƭƭƭ ƨƭƭƭ ƨƭƭƭ ƨƭƭƭ ƨƭƭƭ ƒ đĭ !ĭƥł Ĭđƭƭ Ljƭƭ ƥĐĞ ƭł ƭƭƭƭ Njƭƭ ƭƭƭĭǂĞ ǂƭƭ ƥNj
: ýĂłŏ łŏơ ƨŘĞLjđž ŁJhƒ Ÿƒ Đžơ5 ! NǂǂNjĐ ĞĞđžĂ ǂǂǂŌ Ÿƒ Ă ƥƭł Þ yŏłh!ƒ ǁ!Ř LJŏĐ ! ĞĞnjŏNj
[đ]ŏNjƭƭƭƭ ƥƭƭƭljƭNj !NĭƭƭƭƨƑƨĞ Ĉƨƭƭƭƭ

ŁĐŜùdžƒ Ćùdžljǫǎ Ü Dźù‡ơ!ƒ Ǒ5 ŁKĥ ŁŐǒƹ NŁjĐ Ǐ№Ƶ ǵýþ5 (ǵýƶ!) Dźǔ‡!ƒ Ǒ5Ǎ . ŜǎŘǫ!ƒ ŘPłk Łǒljƺdž " Nłù!Ćdž Ǒùƣƶǒ LJǔ5 " : ýǎłk Ü ΣĆlj!ƒ yǒdžǫ LJƵ Łǒćlj‡ Nłdžƒ ýƶńǵýǫŜ ŁŜdžƒ ĆljNj ĆNj DźǒNjƒŜłƒ Ǐùljƶdž!ƒ DźĆłkùƒǔ ĆNjǎŜǒƹ ŁƱ5№!ƒ [ljŘNj LJĆ‡dž ýƶǫ ǎ!Ǎ Ü [NŁjǒƶłł] ǎǔǫŜ Nłł þǎŢłdž!ƒ Σǒ!Ǎ LJùdž łǒNjƒŜùłƒ DźĆùp Ćdž ǎD ŘƒƒP ĆljP ǎD Ŝǒ‡ljTĆT ŁǫǎƶŜ ǎD Ü ýǒƵĆdžƒ ŁǫǎƶŜ Ü ýĆłǒ LJD ýλdž] Dźǔ‡ ƒŘNj . Dźǔƒ!ƒ NǒǒłƵ DźǒNjƒŜłƒÚ ĆƒljĆǫdž LJǎ‡ǒ! yƱǎdž!ƒ ƒŘNj Ǒ5 Dźƒǔƒ ƒŘNjŜ‡Ř ĆdžLjǫǎ .CĆdžƒǔƒ
. (č)ǫǒT!ƒ

ĝNjǫǫǫNJƱNj Ƒǫǫǫdźĝĝ ǔǔǫǫǫTNj ǫƒǫǫ‡ŁYƐ Ǐǫǫƺ Ƒǫǫdźłł Y ǫǫ5 ƶƐ ǔŁǫǫĆƐ (Đď)
(č)ĝNjǫǫNJłł ĝǫǫǐƐĆ łƶǐǫǫĝƶ ƒǐƒĆǫǫƶNj Ƒǫǫǐ‡ĝĆłłƐ Ǐǫǫƺ ǔĝNjǫǫłłłłłł ĝƒǫǫƶdźNj

: DźǐŁǐĆłłƐ DźǐPlj Ǐƺ Ljǐ‡Y ƒ ĝŁYƐ DźłłŽ Ǎ‡Y ǫĝłłƐ Ǐƺ ĝǔyłłƐ NjĆć üƒ5
LJùdž Ü DźùdźǔƒŜ5Ćljk LJdž ǫǔǫƶk ĝŢłdž!ƒ LJłłǎ Ü Ư'Ŝƺ!ƒ ƒŘNj ýλdž LJƵ ŁljĆłłÚƒ Ćdžĝłk ĝp
: Ǐ!Ćƶk Nł!Ǎł! DźǒŜ‡!ƒ ǔĆk‡!ƒ Ǒ5 ýƶljdž ǎNj ǐŘ!ƒ
(Ď)《 pĆĝ ǫ!Ĝĝĝĝ

Ü ȿơ!Ǵùȶ ýƑǴp ƥȶȶ!ƒ ƒȒNj Ǒ5 Σǒ! : ýĂlk Ǵdž‡ Ü Ư ǒƶȶk!ƒĂ ƧǴ ʈkPŬƒ Ǐȶƶ ШƧǴP ĂNjĂ Ü Ƙǒȶ!ƒ Ü ǴùȶĂǎ Ni! ăƧkTƒ ƥp ȶŬǫ ýηƧ ȿȶǒ Dž! : ýƑǴl!ƒ ýĂlǒĂ . ǁ!Ȓ Ǐ!ǫ LJĂƶηƧǒ Ŭ ȶȶǴNjD LJdž ƧǒǎǂǐD . (č)ƣǒT!ƒ Džǔǂ ƒȒNj . ΣǴlj!ƒ Ǒ5 ɣǴǒǎ!ƒ CƒƧT Ƨǎǂ ƥp ǐD

(č) ƣƧ Ǵlj!ƒ – ƒ . čēď

الخاتمة :

LJcƧùl!f ýùUŏ : ýĂl!f yŏƵkƶD ýĠƵkƶf DĭƛƜƧzk ƴƧþ Ŏ5 ŧŏLjưdž!f ŧĺƠƧ!f ljŘNj ŧŏĠnjLj Ŏ5 -"č NJùh Cŭùz!f ŎùhD ƧƛƋk ăþhk þpĂ ĺþhD ĂhƤk LJD NJkĂŘƞ! LJĠ‡ ĠdžĂ Ü NJkdžŏp CƒƧƛh ƶUƽkƠdž DžŏƧ‡!f ƴĠlz!fĂ ƴfĂƛ!fĂ Ü ƧĠlj!fĂ ŧLjƞ!fĂ lƧƤŭfĂ ƧTƠ!f ýĂƠ LJcƧl!f LJdž ŧdžzƵdž ýfĂpƋh ƶŏĺƞ ƶƠưfĂ DĭĠù‡ơD ljƧ‡Ř Ĭ!ƺ ŧƽĠưŬĠh ‖!Ř ƨŏƭĂ Ĭ!Ġzk Ÿf lƧþpĂ Ü CĠŏhLjŬfĂ ŧŏĂĠdžƶ!f ƴk‡!fĂ ŧ‡ƒŭdž!fĂ . lĠŏƠ!f Ŏ5 NJk5ƶĺƵ5 ydž DĭƭĠljkk ăƧƤD ŧnjƞĂ Ġnjnjƞ Ġnjnjƞ NJLj‡!Ă Ü ŧŏLjĠƶLjƺ ĠŏĠưp Ŏ5 LJcƧl!f LJdž DĭŭƶŬf NJƛh ĠdžZ NJkĠŏƠ Ŏ5 ĺƧŏƛ‡ ƴƧƤ ĠnjdžĠ‡ơD ŃkƵƧzdžĂ Ü ƧĂdžŬf ljŘNj Ƨ‡Ř ĬĺZ NJLjƺĂ LJùZ þùzkhĠƵ KĠŏdžĂƨĺ!f Ŏ5 NJƶƵLj LJZ ƭ!ĠhĂ Ƨƶzk NJLjD Ĭ!ƺ ŧƽĠưƺ LJĠƶLjŬf Ŏ5 ýfþkZŬf ΘĂƧ . LJfĂŏþ!f fŘNj Ŏ5 ŎLjcƧl!f ƴĂĺƶŬf CĠnjh Ü ŧùŏĠƺ!f Ŏù5 NLjZ Ƨ ĺkPŏĂ ƧŏŘơk!fĂ UZĂ!f ƴĂĺƶƋh ŎLjcƧl!f ƧƛŬf ăþhk þl5 DĭĠZ NJƞĂhĂ -"Ď ĠdžD Ü ŧLjƨfĂkdž lĠŏƠ ĠŏƠŏĂ Ü LJĠƶLjŬf ŧŏŤPT DžŏIkƶk! ĠŏLjþ!f Ŏ5 ŧŏfþnj!f Ĭ!ƺ þTƧŏĂ Uzŏ LJcƧl!ĠƵ ýdžƞdž Ŏ5 fŘNj … lĠŏƠ!f ýŏƵzk ýĂĠƠŏ Ř NJdžƋĠTk LJdž yhĠLj ljƧzT Ŏ5 ljƧŏŘơkĂ NJUZĂ5 ĭƧzdž!f ŧùŏLjcƧp lƧĠùhZ ĂD ŧùU5! CĠZþkƶf ĬĺZ NJkƧþp Ŏ5 LJcƧl!f ƧƛD ĬĺƞĂk þl5 ĠLjdžþp Ġdžŏ5 ĠdžD Ü ĠLj!Ăp DĭùƛĭƧùzdž!f LJùNjR Ŏù5 KfƧĠhz!f ĂD UĠ5!Ŭf ‖ĺk LJfƧĂþ ĬĺZ ĺƶLjk ŧlŏƧƵh NJĺlZ Ŏ5 ĠnjĺzƞĂ lƧĂƧùư! ĠnjdžþPkƶƶf þùp ăƧƤD ĠLjĠŏƠDĂ ĠLjĠŏƠD ŎLjcƧl!f ýĠdžzkƶŭ! ŧlhĠƵdž lƧĂŤh Ġnj!Ġdžzkƶƶf . DžŏƧ‡!f LJcƧl!Ġh ljƧƛƋk LJĠŏhk ĂD LJƨĂ!f ŧdžĠpƺ ĂD ƧzT!f Ĭ!Ġùzk ŸĠh NJLjĠdžŏƺ ĺƧnjUdžĂ LJcƧl!Ġh ljƧƛƋk ĠLjŏhdž ĠnjLjdž ŧĺdžƞ! Ư ƧZ þp ŧŏLjcƧl!f ŎLjĠzdž!f Ŏ55 -"ď þl5 . ljƧþpĂ Ÿf CĠưl! NJdžŭkƶf ĠLjĺzdžĂ ƧƤŬf DĭĂŏ!fĂ Ƨþl!fĂ CĠưl!fĂ ýƶƧ!fĂ ŧŏĂĠdžƶ!f ƴk‡!fĂ ƵhƧùŏ LJD ‖!Řh þfƧDĂ Ü ŧŏdžŭƶŬf ƏþĠhdž!f LJZ NJ5fƧơLjfĂ ydžkƞdž!f ƨĠ5Lj LJŏhŏ LJD Ĭ!ƺ ‖!Řh ĬdžƧ lƧùULj LJŏùh ƨ5Ăŏ LJD ýĂĠƠŏĂ ƧĂnjdžƞ!Ġh NJkĺƤ þŏ‡ƋĂ Ĭ!ƺ ‖!Řh ƶ5þĠNj ŧŏLjŏþ!f DžŏI!fĂ ƧzT!f LJŏh LJùdž lƧùULj!f ljŘNj Ƨŏŏƺk Ĭ!ƺ þdžzŏĂ Ü ŧŏZĠdžkƞŬf ŧ5ŏUĂ!Ġh NJLjĠdžŏƺ ýŭP LJdž ƧzT!f Ĭ!ƺ DĭŭƶŬf Ƨùŏƭ ĂD lƧùTĠhdž ŧŏƧzùT ŧƺĺh ĠnjkƭĠŏŤ Ŏ5 ŧŏdžŭƶŬf DžŏNjĠ5dž!f lþĠZƺ ƧƛcĂ NJkĠŏpŭPD ýŭP . Ġnjdž!Ġzdž Dĭþnjŏ LJD LJĂþ LJdžĂ ‖!Ř! ŎnjŏƞĂk!f ljĠƞkŬf ydž ĬdžĠLjk lƧTĠhdž NJùƞĂ!f ƧĠkPŏ ƧzT!fĂ Ü lþþzkdž KŬŬþ ýdžơk ŧŏLjcƧp KfþƧ5džh ýƛdžkk Ŏk!f DžŏNjĠ5dž!f ljŘNjĂ -"Đ . lþþzkdž!f ĠnjkŬŬþĂ ĠNjþĠzhƋh lþƧ5dž!f KfCĠdžŏƺ LJdž þŏ5ŏĂ NJ5pfĂdž ydž ƴƶĠLjkŏ ĭR!f NJkƧþldž ƧĠnjUŬ ĺƶLjĠŏƠDĂ ƨ5fĂk!f ýĠƞdž Ŏ5 ljƧzT Ŏ5 ĠNjƧnjUŏĂ ŧŏLjcƧl!f lþƧ5dž!f ŘPdŏ ĺƶLjĠŏƠD ŧùŏhƧƺ!f KfþƧù5džĺ! ŎLjcƧl!f ýĠdžzkƶŬf þƞLjĂ Ü LJƨĂ!f ŧdžĠpƺĂ ĬLjzdž!f lƧĂƧư! lƧdžĂ ŧŏĂƺĺ!f Ư ùzh KĠùhƛƺ Ŏù5 ĭƧzdž!f Ġnjĺdžzkƶƶf þpĂ ƏƧĠl!f LJdž ŧhŏƧp ƧzT!fĂ LJcƧl!f ýưƨh KơhŤD (ƧĠùLj!fĂ ŧùLjƞ!f) Ġdž‡ lƧĂĠƞkdž KfþƧ5dž Ƨ‡ŘĂ ĠnjkĠ5Ť LJĂþ KĠ5ĂŤĂdž!f ĂD ĠNjþơĂ KĠ5Ť!f

CĞZþù!f Ğdž‡ Džö2‡!f LJcĞ2l!f Ö5 Ğ‹ŇŋĶ Öĸ!f ŧöĂȝŇ!f Ɣö!Ğ]Ŭf DžfþPĶ]f Ĭ!ǫ þdžZĂ (LJŋ!f Σ]jŬf)Ă ƔĂŇù]Ŭf yùdž Ɣù]ĞljĶö Ğùdžh 2zT!f Ö5 ĞNj2öĂơĶĂ ĞljĂLj LJöz!f ýfþhǫĂ yƱldž!f 2ŘơĂ Dž]!!fĂ . ĭ2zT!f

Ɣ2ùpD ÖùNjĂ Ğnj]2ŋ lĂp ýŭP LJdž l2hzdž ĞNjþŋLj ŧöljcĞ2l!f ŧU5Ň! Öl ö]Ădž!f ýĞŋdž!f Ö55 -"đ ź2ùnjUdž ĭ2zdž!f Ğnjdžþ PĶ]f þ15 . ŧöljcĞ2l!f ŧȝŇ!f NJh ĶzĞĶdžf Öĸ!fĂ ŧö2zT!f ŧȝŇ!f Ĭ!ǫ f FĞ Ţ P!f . Džö2‡!f LJcĞ2l!Ğh lj2λdĶĂ ŧöljöþ!f NJĶ5Ğ!λ Ğùdždž Džö2ù‡!f LJcĞ2l!Ğh NJĶŇ Ţ ĬŇZ ź þdžĶzdž ĭ2zdž!f 2zT Ö5 Ğ‹ŋĶ þ15 l2Ă Ţ!f ýĞŋdž Ö5Ă -"Ē ŧùöljcĞ2l!f lþ2ù5dž!f ĭ2ùzdž!f ĬÖZD þ15 . LJödž ư ĶĂ Ü l2Ğzk]fĂ Ü NöhTĶĂ Ü Σ ĞhĶpf LJdž lj2njUD ĹJD ĬŇZ ýþ NLJD Ğdž‡ Ü ŧljözdž ŧ Ţp ĂD Ğdž ŧ þơh ŧÖhĶ2dž LJĂ‡k LJöơ ĞdžĞNj Ğö2öĂ Ţk źþzh ŧ]hĶ1dž!f Nö5 ư ö ĞdžZ ĩ ư 5 2λŬf ŧ1ödžz!f ĶfCĞơöŬfĂ ĶŬŬþ!f LJdž ŧŇzT ĞnjĶĞöÖ Ö5 ýdžơĶ Ķfþ25dž!f ljRNj … ŧö2λ ŧö5ÖĞZĂ ŧöŇöPĶ ĶĞpĞÖĂ Σ ö]ĞơDĂ 2ZĞTdž LJdž UĞ5!ŬfĂ ÖljĞzdž!f ‖ ŇĶ! 2ZĞT!f Nh ýλdžĶö Ğdž! ŧ ŢĞPĂ lj2zT! ÖlŇĶdž!f ĬŇZ 2öλdĶ!f fRNj ŧhĞŋĶ]f LJdž 2ZĞT!f LJ‡džĶ Ĭ!ǫ ŧ5Ğ ư ǫ -"ē Öù5 ĩλĞùdž ljþŋLj5 zdž2!f ýĞŋdž Ö5 ĞdžD … ź2ŋzdž ĞzFf2 ź2öĂ Ţk ĞNj2Ă Ţ ŧöljcĞ2p 2pfĂdž LJdž Ğnj15fĂĶ ăþdžĂ ĭĂȝŇ!f zdž2!f ljþ]ŋö Ğdžh Ɣ ljĞŋ!f fRNj Ĭ!ǫ ĞljT2D þpĂ ŧŇödžŋ ŧlö2Öh Džö2‡!f LJcĞ2l!f Ğljöơ ljþŋLj5 þĞ ư k ĂD ŧ5fĂĶ LJĞ‡ LJǫ lþ25dž!f ljRNj Ö5 ĭ2zdž!f ljþf2D ĞdžZ ĞljÃþơĶ DžÃ LJcĞ2l!f ĬljzdžĬ . ĭ2zT!f ŧĞö]!f NhŇÖkö Ğdž! ĞnjdžþPĶ]ö 2Pc ĞljöơĂ LJcĞ2l!f ydž Ğnj ư 2Z Ö5 ŧ5fĂkö ŧö2ùTh ŰRĞùdžljĂ ŧùöljcĞ2p f Ţp Ư 2Z ýŭP LJdž ‖!R ĬŇŋk5 ÖZĂ ư Ădž!f zdž2!f ĞdžD -"Ē Ɣù]‡k ŧùözdž2 ĶŬŬþ LJdž NJĶĞöÖ Ö5 ‖!R ýdžơö ĞdžĂ ĶĞZĞdžŋ!fĂ DžfĂpŬf 2‡ŘĂ ŧöĂhLj DžŭZDĂ ƔljĞŋ!f) Ă (ĶĞöc yĶ) ŧŇdžŋ þ2Ă Ğdž‡ lþ25dž ÖĞhĶ2f ýλdž ơ ư fĂ Ğö!Ŭþ źþzh CfZzT!fĂ 2zT!f ÖhĶ2ùdž ‖ù!R ý‡Ă (ĭ2džĞ]!f) lþ25džĂ (‖CfRơ yŇPf) ŧŇdžŋĂ (Džö‡!f) lþ25džĂ (Öh2ȝ!f Džö2ù‡!f LJcĞ2l!f Ö5 LJözdž zdž2 Ğnj! ÖljĞzdž!f ljRNj LJdž þơfĂ ý‡Ă Džŭ]!f NöŇZ Ĭ]Ădž Ğljþö] ŧ Ţ lh CfĂùŬf ĬŇZ ĞnjdžöNjĞ5džĂ ĞNjþĞzhdh ĶI!D ŧöljcĞ2l!f ŧ Ţ l!f LJD ÖZĂ ư Ădž!f zdž2!f ‖!R LJdž 2 þnj!fĂ Öù5‡öĂ ŧö Ţ Ţp DžöNjĞ5džĂ þĞzhD ĶfR DžŭZŬf ljRnj5 zĞŋöŬfĂ CĞơöŬf LJdž ĞFöT Ğnjkh]‡DĂ ŧö2zT!f LJĂþ LJùdž l2‡fR!f Ö5 ÖljcĞ2l!f 2pĂdž!f YĞŋ2k]Ŭ l2ĞhZ ĂD ŧU5! ýŭP LJdž 2zT!f Ö5 ĞNjþĂ2Ă . ‖!R! Θ2T

NJùh 2λdĶĂ Džö2‡!f LJcĞ2l!f LJdž lj2zT Ö5 þĞ5D þp ĭ2zdž!f LJD þŋLj zŋĂdž!f Ư 2z!f fRNj þzhĂ … ƔĂŇ]Ŭf ŧöơĞj LJdž DžD ŧȝŇ!f ŧöơĞj LJdž DžD ĬljzdžĬ!f ŧöơĞj LJdž CfĂ] NhljfĂŋ LJdž 2öλ‡ Ö5 . l2hzdžĂ lzŋĂdž ŧl ö2Öh ƔljfĂŋ!f ljRNj Ư 2Z Ö5 ĶI5Ň þp LJĂ‡D LJD ĬljdžĶDĂ

ŧö5Ăk!f Ö!Ă Ÿ fĂ

قائمة المصادر والمراجع :

Ŏ5ljơ . þ : Ơk – čěđē – čƵ – ƨŢdž Ƥưnjlj Ƥhk‡dž – LJcƨl!f yõþh – yŋŢŰf ŎhD LJhf -č
. ƨƨT þdžơdž

– lƨNjĠùl!f – Ƥŏdžŭùl̥Ůf LJĂđùTŰ! ĬŰZŰf ΣŰηdž!f – ƨŏhơk!f ƨŏƨơk – yŋŢŰf ŎhD LJhf -Ď
. ƨƨT þdžơdž Ŏ5ljơ . þ : Ơk . ùNj čďĚď –čƵ

þhZ LJh LJŏþ!f Ŏơdž : Ơk – lƨNjĠl!f – Ƥŏƨ̀ηk!f Ƥhk‡dž!f – LJfĂŏþ!f – ƨdžZ – Ƥzŏhƨ ŎhD LJhf -ď
. þŏdžơ!f

. Dž čěĐĐ / ùNj čďĒď – Ƥŏƨ̀Ţdž!f Ɣk‡!f ƨfþ – LJfĂŏþ!f – ƨŏNjƨ – ĬdžŰl̥ ŎhD LJhf -Đ

/ čěđě – ƨùŢdž – Ƥưnjlj!f ƨfþ – ƨZĠT!fĂ ƔkĠ‡!f ƔþD Ŏ5 ƨFĠl̥!f ýλdž!f – ƨŏλŰ̄f LJhf -đ
. ƤljĠhƵ ĭĂþh . þ Ă Ŏ5Ăơ!f þdžơD . þ : Ơk – ýĂŰ̄f Dž l̥!!f – čěĒĎ

. ùNj čďđď – lƨNjĠl!f – ƨƨĠzdž!f ƨfþ – Ƥpƨ̀Ă!f ƔĠk‡ – þĂĂfþ LJh þdžơdž – Ɵfƨŋ!f LJhf -Ē

/ ùùNj čďěĚ – ďƵ – lƨNjĠùl!f – ŎŋljĠùP!f Ƥhk‡dž – ƨzT!f þlLj – Ƥdžfþp – ƨ5zŋ LJhf -ē
. Ĭ5ƵŢdž ýĠdž‡ : Ơk – Dž čěēĚ

. Dž čěĚČ – ĶĂƨŏh – ƤŏdžŰz!f Ƥhk‡dž!f – ƨλlj!f þlLj – Ƥdžfþp – ƨ5zŋ LJhf -Ě

Ćƨŋ!f – ƨĠŋlj!f ŎŰZ þdžơdž : Ơk – ĎƵ – ĶĂƨŏh – ăþnj!f ƨfþ – f FĠŢP!f – Ŏljŋ LJhf -ě
. ýĂŰ̄f

ƨƨùTkl̥dž!f: Ơùk - Dž čěčĐ – ĜùŏljĠdž!D – Ɯƨùhŏ! – LJfĂŏþ!f – Σŏp – DžŏƵP!f LJhf -čČ
.Ŏ‡l̥!fĂ‡

. čěĒē – ĎƵ – ĶĂƨŏh – ŎljĠljhŰ!f ƔĠk‡!f ƨfþ – Ƥdžþldž!f – LJĂþŰP LJhf -čč

. čěĚď – ƨTdžþ – Ɣƨz!f ƔĠk‡!f þĠơkf ƤzhƵdž – ƤƐŭh!fĂ ƤzŰ!f – LJĠljþZ – ýŏƨR LJhf -čĎ

– čěēĎ – ΣljĂùk – LJĂljơl̥ ƨfþ – ƨŏĂljk!fĂ ƨŏƨơk!f – ƨNjĠƵ!f þdžơdž – ƨĂTĠZ LJhf -čď
. ƨTZ ŎljĠλ!f Ćƨŋ!f

. Dž čěČě – Ĝŏl̥Ăƨ – LJfƨĠp Ƥljŏþdžh yŋƵ – LJfĂŏþ!f – Ƥ5ƨƵ – þhz!f LJhf -čĐ
. Ķŏ‡l̥!f LJhf ƤŏfĂƨ

. čěēč – čƵ – ƨƨfƨŋ!f – ĭĂzŰ!f Σ5lj!f DžŰZ Ŏ5 ĶfƨưĠơdž – Ŏ5ljơ – Ĭl̥ŏZ LJhf -čđ

.ƨlŢ þdžơD . þ : Ơk – čěđĐ – ĶĂƨŏh –ƤŏdžŰz!f Ƥhk‡dž!f – LJcƨl!f ý‡Tdž ýŏĂdk – Ƥhŏkp LJhf -čĒ

- Džčěđđ/ ùùNjčďēĐ-čƵ. ĶĂƨùŏh – ƨþĠùŢ ƨfþ – Ɣƨz!f LJĠl̥! – ƨĂUljdž LJhf -čē
DžčěěĎ/ùNjčĐčĎ

- čĚ LJhƒ ŏƨƨ!ƒ – ƥŏ!Ǎ!ƒ – LJƒǎŏƥ!ƒ – Ǩƒƨǎ̈Tljdž Ƭ̈ƪ̈ – ƨùTdžƥ – Ǒùhƨz!ƒ Ǒdž̈z!ƒ ydžƞdž!ƒ
. Ǒ!Ǥŏƨhơ ƨƨTkƪdž!ƒ : Ǒk – Dž čěďē

- čě LJhƒ ŏƨƨ!ƒ – lƨNjǤù!ƒ – ǑùhǤ̈ơ!ƒ ǒhǤùh!ƒ Ǐ5ƱùƬdž ƬzhƱdž – Ƭŏǎhlj!ƒ lƨŏƪ!ƒ – DžǤTNj
. NŏǤ̈ŏdžƨǎ Ǥlƪ!ƒ Ǐ5ƱƬdž : Ǒk – Dž čěđđ / ùNjčďēđ

- ČĚ . ƥ ƨƨǤ̈ùzdž!ƒ ƨƨƥ – ƨùƬǤzdž!ƒ ƨzùT!ƒ Ǒ5 Ƭŏƨdž!ƒǎ ƨdžƨ!ƒ – ΘǎĶ5 ƥdžơdž – ƥdžơD . ƥ
. čěēĚ – ĎƱ – ƨƬdž

- Ďč . ƥ ƨƨƥ – Ǒhƨz!ƒ ƨzT!ƒ Ƭdžƥldž – Σŏljǎƥ D – čěēč

- ĎĎ . ƥ ƨƨƥ – Ɣƥū! Ǒƪ5lj!ƒ ƨǒƪ5k!ƒ – LJŏƥ!ƒ ƨZ – ýŏƵǤdžƪƒ . Ķ Ɣ – Ķǎƨŏhƪ – lƥǎz!ƒ

- Ďď . ƥ ƨƨƥ – Ŏhƨz!ƒ ƨ+5!ƒ ƨƱƱdž – Ƭŏhƨz!ƒ ĶǤ̈ƞnjƪ!ƒ Ǒ5 – DžŏNjƒƨhq – Σŏljƥ . Ķ Ɣ – Ƭ!Ǥƪƨ!ƒ

- ĎĐ . ƥ ƨƨƥ – ƬŏƨƬdž!ƒ ǎƪƞljƪƒ Ƭhk+dž – Ƭƪ̈!ƒ ƨƨƨƥ LJdž – DžŏNjƒƨhq – Σŏljƥ . čěĒđ –ďƱ

- Ďđ . ƨƨƥ – Džƥlk!ƒ ƬzhƱdž – ǒljǤƪƪƒ – Шƨƨƨƥƨƨƥ ǎhƥ – ǒljǤnj5Ƭƪƒƪƒ . ƨNjǤ!ƒ

- ĎĒ / ùùNj čĐčĚ – ƨùTdžƥ – Dƪ̈!ƒ ƨƨƥ – LJcƨ!ƒ ƥǤ5!D Ķƥƨ5dž – Ɣƪƨ!ƒ – ǒljǤnj5Ƭƪƒƪƒ . ǐƥǎǎƥƥ LJƒǎ5Ƭ : Ǒk . Dž čěěē

- Đē . Dž čěčď – LJƥǒ! Ƭljǒƥdž – ýŏƨh ƬzhƱdž – ƨǔP!ƒ ýƦǤƪƪdž Ǒ5 ƨǤƬljƪƒ – ǐƨǤhljƪƒ
. ƨlƬ ƥdžơD . ƥ : Ǒk – čěĒď –čƱ – ƨƬdž – ƨƨǤzdž!ƒ ƨƨƥ – LJcƨ!ƒ ƨǤƞZq – ǒljǔƥǤh!ƒ

- ĎĚ : Ǒk - ùNj čĐČČ – čƱ – lƨNjǤ!ƒ – Ƭŏ5ƪ̈ƪ!ƒ ƬzhƱdž!ƒ – ǐƨǤPh!ƒ ǑŏơƬ – ǐƨǤPh!ƒ

- Ďě LJŏƥù!ƒ Ɣùơdž ǒƬp : NƵƞƒƨǎ ljƨTlj – ǒpǤh!ƒ ƥhZ ƥƒƱ5 ƥdžơdž : NdžpƨƵƱƱP!ƒ LJŏƥ!ƒ Ɣơdž
. ƴƱƱP!ƒ

- ďČ . ƥ ƨƨƥ – LJŏƪơ Dž . LJƒǎŏƥ!ƒ – Ɣƥǔƒ Ƭhk+dž – lƨNjǤù!ƒ – ƨƱƱƱƨƱƱƱ

. Ƙ Ɣ – ƘĂƧŏȣ – ŎȣƧƶ!ƒ ƫƒƧk!ƒ ĈĜŏơǫ Ƨƒƥ – ƘĜƽƬ!ƒĂ ĈĜdžǰŪƒ – Ʊ5Ĝơ!ƒ – ŎInjŏȣ!ƒ -ďĚ
– čƱ – Ư'ĜŏƧ!ƒ – LJĂƧTĜIj ƥTƧ!ƒ ƫȣk‡dž – LJĜdžŏŪƒ ƴƶT! ydžĜη!ƒ – Ʊ5Ĝơ!ƒ – ŎInjŏȣ!ƒ -ďě
. ĭĂƥIj!ƒ ƥdžơD ƧĜkPdž : Oƙ . Dž ĎČČď / ùNj čďĎď
/ ùùNj čďěĚ – ĎƱ – lƧNjĜl!ƒ – ŎȣIơ!ƒ ŎȣĜȣ!ƒ ƫƶȣƱdž – Oƙơ'Ƭ!ƒ ydžĜη!ƒ – ĭ ƦdžƧk!ƒ -ĐČ
. Ƨ‡ĜT ƥdžơdž ƥdžơD : Oƙ – Dž čěēĚ
– ƧNjĜùƱ!ƒ ƫùƶȣƱdž – ƴĂǰIjdž!ƒĂ Ƨ Ĝư dž!ƒ Ŏ5 ƴĂIl!ƒ ƧĜdžƛ – ƧĂƬIjdž ĂȣD – Ŏȣ!Ĝƶƛ!ƒ -Đč
. Dž čěČĚ / ùNj čďĎĒ – lƧNjĜl!ƒ
: Oùk – čěĒĚ – ďƱ – lƧNjĜùl!ƒ – ŎηIjĜùP!ƒ ƫùȣk‡dž – LJŏùȣk!ƒĂ LJĜŏȣ!ƒ – ƱơĜη!ƒ -ĐĎ
. LJĂƧĜNj Džǔǫ!ƒ ƥȣƵ
. LJĂƧĜNj Džǔǫ!ƒ ƥȣƵ : Oƙ – Dž čěĒđ – lƧNjĜl!ƒ – ŎȣIơ!ƒ ŎȣĜȣ!ƒ – LJƒĂŏơ!ƒ – ƠơĜη!ƒ -Đď
/ ùùNj čĐČĎ – ƘĂƧŏȣ – LJĜdžŏŪƒ Ƨƒƥ – LJƈƧl!ƒ ƒ Ƭp – ƥŏƶǫ ƥdžơdž – Ĭ!Ădž!ƒ ƥĜη -ĐĐ
. ŎIjĂkŏƨ DžFƒƥ!ƒ ƥȣƵ : Oƙ . čƱ – Dž čěĚč
. Ƙ Ɣ – ƘĂƧŏȣ – ƫƶƧƶdž!ƒ Ƨƒƥ – ƫƩŭȣ!ƒ ƧƒƧǫD – ƧNjĜl!ƒ ƥȣƵ – ŎIjĜηƧη!ƒ -Đđ
: Oùk . Dž čěĚď – ƨùTdžƥ – ƫùȣŏkp Ƨƥ ƨĜηƵŪƒ ýFŬƥ – ƧNjĜl!ƒ ƥȣƵ – ŎIjĜηƧη!ƒ -ĐĒ
. ljĂPDĂ ƫŏƒƥ!ƒ LJƒĂơƧ
ýŏƵĜdžǫƒ ƥdžơdž : ΘƧT - ùNj čďđď – lƧNjĜl!ƒ – ĭ ĂĜƬ!ƒ ƫƶȣƱdž – LJƒĂŏƥ!ƒ – ƧŏƧη -Đē
. ĭ ĂĜƬ!ƒ
– čƱ – ƨTdžƥ – ƧŏdžIj!ƒ Ƨƒƥ – ŎIjƈƧl!ƒ ƒ Ij!ƒ Ŏ5 Ŏ!Ĝdžη!ƒ ýȣĜlk!ƒ – LJŏǫơ – ƫƶdžη . ƥ -ĐĚ
. Dž ĎČČđ
– lƧNjĜùl!ƒ – Ƨ Ƭdž ƫơnjIj ƫȣk‡dž – ŎȣƧƶ!ƒ ƴƥŪƒ Ŏ5 ƫŏƨdžƧ!ƒĂ ƭ ŏĂƧƥ – ĭ ƥIjη!ƒ . ƥ -Đě
. Dž čěđĚ
ĂùIjηIjŪƒ ƫùȣk‡dž – Džǔùǫ ŬƒĂ ƫȣĂƧƶ!ƒ ýƱ Ŏ5 ƫ5Ĝlƛ!ƒĂ Ƨ‡ƶ!ƒ ƧƒĂƱD – ŎIjƶ – ĭ ƥIjη!ƒ -đČ
. Ƙ Ɣ – čƱ – lƧNjĜl!ƒ – ƫŏƧƬdž!ƒ
– ƘĂƧŏȣ – ƧƥĜƬ Ƨƒƥ – ĭ Ƨƶdž!ƒ CŭƶȣƱ!ƒ ŎȣD ƧĜȣPD Ŏ5 ydžĜη!ƒ – DžŏIjǫ ƥdžơdž – ĭ ƥIjη!ƒ -đč
. Cƒƨη D ď / Dž čěĒĎ / ùNj čďĚĎ
– čƱ – lƧNjĜùl!ƒ – ƫŏƧĜηk!ƒ ƫȣk‡dž!ƒ – LJƈƧl!ƒ DžĜǫpD Ŏ5 LJĜŏȣk!ƒ – Džŏp LJȣƒ – ƫŏƨĂη!ƒ – đĎ
. ùNj čďĎē
. ùNj čďĎĐ – ĎƱ – ƥIjnj!ƒ Ŏ5 LJ‡ƥ!ƒ ƥĜȣƈ Ƨƥŏơ – ΘĂƧ!ƒ ƴĜk‡ – Džŏp LJȣƒ – ƫŏƨĂη!ƒ -đď
. ŎTĜŏƶ ƧƦIjdž . ƥ ƫdžηƧk – čěĐĐ – ĎƱ – ƫŏȣĂIjǫŪƒ – Ƨŏŏȣ – ĂƧŏη -đĐ

đđ- . þ LJlơ – LJdžơƧ!f þhƵ – Ł‡ljhơ – lþǒlƶ!f – LJlơ LJdžơƧ!f ÚƱf lǔǔlƱƱ – ƧùTdžþ – Dżùll!f Ƨfþ – Ǵnjllƻ ŁǒdžǔlƱƱf

ēĐ- ŎùȷȷƧƶ!ƒ ɣĠƙǂ!ƒ ƧƒƥŎ – ǂŏĂȷȷȷ!ƒ ǂƆŭȷȷ!ƒĂ LJƈƧǀ!ƒ ƨĠŋŻƹ – ȿƥĠȚ Ĭ₅ƱȚǆ – ŎƶƷƒƧ!ƒ
. ǆ čěěČ – ƚĂƧŏȷȷ

ēđ- ǂùŏȷȷƧƶ!ƒ ɣƙǂ!ƒ CĠŏơƹ Ƨƒƥ – LJƈƧǀ!ƒ ƚƒƨĠŋǆ Ŏ5 LJĠŏȷȷ!ƒ ƒ ŏPǆ – Ƨ ŏƧT!ƒ – Ŏ ưƧ!ƒ
. LJȚơ ŎȷȷƷ!ƒ ƥȷȷŻ ƥǆơǆ : Oƙ – ǆ čěđđ -čƱ – lƧNjĠǀ!ƒ

ēĒ- Ƨ ƧĠƶǆ!ƒ Ƨƒƥ –(ƨĠŋŻŨƒ Ŏ5 ýƒĠȚƧ ǂ ŭƛ LJǆưƈ) LJƈƧǀ!ƒ ƨĠŋŻƹ Ŏ5 ƚǂȷ!ƒ– ŎȷĠǆƧƧ!ƒ
. Ÿƒ Ƨ ǆP ƥǆơǆ . ƥ Ă ǆŭȚ ýĂǆƨƨ ƥǆơǆ : Oƙ – lƧNjĠǀ!ƒ

ēē- –čƱ – ƚĂƧŏȷȷ – ǂưnjȷȷ!ƒ ǂȷȷƙǂǆ – ĭ Ƨƶǆ!ƒ ƥȷȷŻ ƧƶT!ƒ ǂƷ! – ĭ ƨĠƨ ƧŏNjƨ – ƥNjƒƨ . ƥ
. ǆ čěĒĒ / ùNj čĐČē

ēĒ- ýŏƧȷȷ ǂƶȷȷƱǆ – Ɵƒƥǀ!ƒĂ ƧȚǆǆ!ƒ ǂǀŏǀơ LJĠŏȷȷ Ŏ5 – ƟĠŏƙƧŬƒ lĂTȷȷ – Ĭ ưƙƧǆ!ƒ – ĭ ƥŏȷȷƨ!ƒ
. ƷƧȷȷ ƥȷȷŬ : ǂƧTƙȚǆ!ƒ : Oƙ – ǆ čĒĒĒ / ùNj čďČď – LJƥŏ! ǂȷȷŏƥǆ

ēě- ǂƒƧùƙ!ƒ CĠŏơƹ Ƨƒƥ – LJƈƧǀ!ƒ ǆĂǆƶ Ŏ5 LJĠ5Ƨƶ!ƒ ýNjĠȷȷǆ – ǆŏƱƶ!ƒ ƥȷȷƶ ƥǆơǆ – ŎȷȷĠƥƧƨ!ƒ
. ýĂŬƒ Cƨƞ!ƒ – ƚĂƧŏȷȷ – ŎȷȷƧƶ!ƒ

ĚČ- – Ŏùȷȷǆơ!ƒ ŎȷȷĠùȷȷ!ƒ – ǂŏȷȷƧƶ!ƒ ɣƙǂ!ƒ CĠŏơƹ Ƨƒƥ – LJƈƧǀ!ƒ ǆĂǆƶ Ŏ5 LJĠNjƧȷȷ!ƒ – ŎTǂƧ!ƒ
. CƒƨƞD Đ – ǆ čěđĚ / ùNj čďēē –čƱ

Ěč- . ýĂŬƒ Cƨƞ!ƒ – ǆ čěēě – ĐƱ – ƚĂƧŏȷȷ – LJŏŏŭǆǆ! ǆǆƶ!ƒ Ƨƒƥ – ǆŭƶŬƒ – ŎǆǂƧ!ƒ

ĚĎ- ŎȷȷĠùȷȷ!ƒ – ýŏĂĠk!ƒ ȷȷĂƞĂ Ŏ5 ýŏĂĠƥŬƒ LJĂŏƶĂ ýŏƨLjk!ƒ ǂƒĠǀơ LJƶ Ƨ ĠTǂ!ƒ – ĭ ƧTPƶƨ!ƒ
. ǆ čěĐĚ – lƧNjĠǀ!ƒ – Ŏȷȷǆơ!ƒ

Ěď- čĐČĐ – ǂƶȷȷƱǆ! lƧĠȷȷƶ!ƒ Ƨƒƥ – ƥǀȷȷ!ƒĂ ǂƆŭȷȷ!ƒ LJŏȷȷ lƧĂȚ!ƒ – ǆĠȚǀȷȷ ƥǆơD – ŎƶĠȚ . ƥ
. čƱ – ǆ čěĚĐ / ùNj

ĚĐ- – ɣùǆơ – Ɵŭùƨ!ƒ Ƨƒƥ – ĠùnjƨƥƒĂƶĂ lƧPŬƒ ǆ!ƒĂƶȷȷ LJĠƶŏŬƒ – Ÿƒ ƥȷȷƶ – LJŏƥ!ƒ ƩƒƧȚ
. ǆ čěěě / ùNj čĐčě

Ěđ- – Ƨ ƧĠùƶǆ!ƒ Ƨƒƥ – Cŭùƶ!ƒ ŎȷȷD ƚĠŏƶĂƨ! Ŏ5 ŎUƨǆ!ƒ CĠȷȷ!ƒ – Ĭ₅ƱȚǆ – ŎȷȷƥƶȚ!ƒ . ƥ
. ƚ ɣ – Ƴ ɣ – ƧȚǆ

ĚĒ- – lƧNjĠùǀ!ƒ – Ƨ ƧĠùƶǆ!ƒ Ƨƒƥ – ƥǀȷȷ!ƒ ƧĂƱk Ŏ5 LJƈƧǀ!ƒ ƧƷD – ýĂǆƨƨ ƥǆơǆ – ǆŭȚ . ƥ
. ǆ čěĒĚ – ďƱ

Ěē- ŎƶǆùȚŬƒ – ŎȷȷĠkùȚȚ!ƒ ǆƙĠơ ŎƷD ƚŬƒƥȚ) CƒƧƶT!ƒ ǂ!Ăơ5 – ȷƥĂŻ ƥǆơǆ – ǂǆŭȚ
ƥùƷƶ LJĠưǆƧ . ƥ : NƶƞƒƧ . ǆ čěĒĐ – lƧNjĠǀ!ƒ – ǂŏȷȷƥ!ƒ ǂ5ĠǀƷ!ƒ ǂƙǂǆ – (Nŏƶƶƶ ȷȷƥƧĂ
.ɣƒĂk!ƒ

ĚĚ- – Ÿƒ ƥùƷƶ LJùƷ ǆŏƧǂ!ƒ ƥƷƶ ƚĠȚȚƨǆ – LJƈƧǀ!ƒ Ŏ5 ŎȷȷƱ!ƒ ƨĠŋŻŨƒ – ƧǆƶŻ – ŎǆŭȚ!ƒ
. ǆ čěĒČ – čƱ – ΣȷȷĂk

Ěě - þ . LJǴƵǸ – ƧǒLjdž – ǒLjƈƧl!f ƲƱLj!f ýǒǸǒƙ Ǒ5 ƝNjǴLjdž – ƧǒLjdž – ƧƷǴzdž!f lƱTljdž – ƧƷ ƨǴǷǴk‡!l Ǵf . Ƙ Ɣ

Čě - þ . ƨǒdžl – ƨǒdžơ – ƨǴǷǴk‡!f ƨǴơƙf – ǒhƨǒǒf ƨǴƵƤ!f Ǒ5 ǒlǸkdž!f ýƷǴ5kǍ Ƒ Lj!f – ƨǒdžơ – ƨǒdžl . Ƙ Ɣ – ƨƧz!f ƨǴk‡!f

čČ - þ . ƨǒdžơ – ƨǒdžl . Ƙ Ɣ – ƨƧz!f ƨǴk‡!f ƨƧƷzdž!f ƨƧƷƤƷ – ǒƷƤƷ – ǒƷƤƷ – ǒ

- ČČĚ ňĚ ěěē – čŘ – ŘĂŽůňu – ňĚźłf Žfţ – ňuţŮf ňĚŋźňłf – ŽĂłŋ – ŽĂłłf ţuZ
. ňĚ ěěĚĐ

- ČČě . ţ – Žkł – ŽĂłł – LJňţłf LJčŽłłf – ňňŽłłf ňĚŽłłf – ŤůTňţ ŤźňłĞŋ – ŤňuţŮf ŘĞłfŽţłfĂ
. ňĚ ěěĚě

- ČČČ – ňĚźłłf – ŤŽłłf – ŤĞłłf Žfţ – ňňŽłłf ňłŋłłłj ňłuĂłłłŮf – ţňňŽňłňł – ňłfŽźł
. ňĚ ěěĚě – čŘ – ŤŽłłf

- ČČČ – ňłfŽźł – ňłŽźł – ňłŽźł Ňł ňłłłłj! ňłŽŤňłłł – ţňňŽňłňł – ňłfŽźł
. Ř Ý – ŘĂŽňu

- ČČĎ – ňłfŽźł – ňłŽźł ňłŽźł ňłŽźł! Ňł ňłłłłj! – ňłŽŤňłłł – ţňňŽňłňł – ňłfŽźł
.ňłĎČČČ – ňłŽźł – ÝŽźł! Ýňk‡!f ţňŽňłňł – Ýţňk‡!f ţňŽňłňł – ňłfŽźł

- ČČđ – ňłfŽźł – ňłŽźł! Ýňk‡!f Žfţ – LJňkŽňłłłj Ţ!f – ýňňNj ĂhD – ňłŽ‡ţźł!f
– ňĚ ěěĚč – ŘĂŽůňu – Łůňdźłźł! Ýňk‡!f Žfţ – LJňkŽňłłłj Ţ!f – ýňňNj ĂhD – ňłŽ‡ţźł!f
. Łňňţźł ţňŽźł . ţ : Ňk

- ČČĐ – ňłfŽźł – ňłŽźł! Ýňk‡!f Žfţ – Ňňźł!f ňłŋŽ – ţĂňţňţ ŤňuŽ – ţňłźł!f
Ý – łŽNjňłł!f – Łňu‡źł! Ýňk‡!f Ňňňňţ Žfţ – Ňňźł!f ňłŋŽ – ţĂňţňţ ŤňuŽ – ţňłźł!f
. Ř Ý – ňŽ

- ČČđ – ňłfŽźł – ňłŽźł! Łňk‡!f –łŽŽňłł! Łźłł! –ţĂňţňţ ŤňuŽ – ţňłźł!f
.Ř Ý – LJňłłłł! – ŘĂŽňu – ŁňŽ Ţźł! Łňk‡!f –łŽŽňłł! Łźłł! –ţĂňţňţ ŤňuŽ – ţňłźł!f

- ČČĒ – ňłfŽźł – ňłŽźł! Ýňk‡!f ţňłłłł

- čĎđ ŎljfĂƧŏl!f – ƽŏTƧ LJhvf – lƥdžz!f Ŏ5 LJƢơdž ƦƦhvƥcĂ ƧzT!f – ƦĂƧŏh – ƦƧzdž!f Ƨfƥ – Ƨ
. Dž čĕĚĚ / ùNj čĐČĚ – čƱ

- čĎĒ ŎljfĂƧŏl!f – ƽŏTƧ LJhvf – lƥdžz!f Ŏ5 LJƢơdž ƦƦhvƥcĂ ƧzT!f – ƧƥƢhk‡dž!f ƤƢƥ‡!f ăƧh‡!f
. ƥŏdžơ!f ƥhƵ LJŏƥ!f Ŏơdž : Ơk Dž čĕďĐ / ùNj čďđď – lƧNjƢl!f

- čĎē ŎdžƢl – Ŏ!Ƣŏ‡!f – ƽƢƥ – NJljƵ Džŏƥz!f LJhvf ƢƧƢdž!f YƢ5ƥ – Ƥƥ – Ƥƥ
. Dž čĕĐđ – Ƨ Ţdž – ƥzl Ƨfƥ

- čĎĚ ŎljƢlƢ!f – ƥhƵ – Džŭl!f ƤƢƥ – lƧNjĂŋ ƦƧT – ƥŏơĂk!f Ƨfƥ – Džll!f – ƥơNjƢl!f
/ ùùNj čĐčč – Ɣùll‡ơ
. Dž čĕĕČ

- čĎě ùNj čĎĕĐ – lƧNjƢl!f – Ƥƥ – ƽŎĂh ƦzhƱdž – LJfĂŏƥ!f – LJĂljŋdž – Ĭll‡!
.ùNj čďđđ – lƧNjƢl!f – ăƧh‡!f Ƥƥ‡!f – ƤƥŎfĂ Ƥƥ‡!f – Ƥƥ‡!f Ŏ5 ýdžƢ‡!f – ƥƧhdž!f

- čďČ
. Dž čĕēĕ – Σ!ƥljŎf Ƨfƥ – ƦƧzT!f lƧĂƧư!f – DžŏNjfƧhƢ – ƥdžơdž

- čďč
ƔƢùk‡!f ƥƢùơkf – ŎùljƢƧl!f ýλdž!f Ŏ5 Ƥƥ!ƢdžŋƢ!f lƧƢTŎf – ƥĂĂƥƥ ƧƢkTƵ – ƥdžơdž . ƥ

- čďĎ
. Dž ĎČČđ – ùNj čĐĎĚ - ƽTdžƥ –ƤƧz!f

- čďď
/ ùNj čďĐĚ – lƧNjƢl!f – ăƧh‡!f Ƥƥ‡!f – LJfĂŏƥ!f – ƔŏƱ!f ĂhD – ŎhljkdžƢ!f
. ŎpĂpƧh!f LJdžơƧ!f ƥhƵ : ƦƧT – Dž čĕďČ

- čďĐ
. Ƙ Ɣ – ƘĂƧŏh – lƥŏƥŋ!f ƽƢ5Ŭf Ƨfƥ – Ơŏơ Ţ!f ydžƢŋ!f – Džll‡dž

- čďđ
/ ùùNj čďĐē – čƱ – lƧNjƢùl!f – Ƥƥ‡!f Ƥƥ‡!f – LJƢùdžŏŎf ƔƢk‡ – Džll‡dž
. ŎƵ5ƢT!f ĭĂĂlj!f DžƢdžŎf : ƦƧT –Džčĕĕĕ

- čďĒ
–ŎhƧƵ!f Ŏdžll‡!f ydžŋdž!f– ĭƧzdž!f ƢŭƵ!f ŎhŎ Ŏ5!Ŏf – LJƢŋƧnjdž!f – DžŏNjfƧhƢ Ĭ5Ʊ Ţdž
. (Ăơlj!Ƣh NJkpŭƵĂ ƢŭƵ!f ŎhD ƧzT)

- čďē ùNj čďĐĒ – Ƨ Ţdž – Ƥơnjlj!f ƤzhƱdž – ýdžƢ‡!f Ɣ‡ LJdž ýdžŎf Ƥhƨ – Ŏ5 Ţ Ƨdž!f
. Ƣfƨŋ Ě - ùNj čďĐĚ

- čďĚ ƥùhƵ ƤTƦƢƵ : Ơk . Dž čĕđČ – lƧNjƢl!f – Ƨ ƧƢzdž!f Ƨfƥ – LJfƧ5ƶ!f Ƥ!Ţl Ƨ – ĭƧzdž!f
. LJdžơƧ!f

- čďě : Ơk – Dž čĕĒđ / ùNj čďĚđ – ƽTdžƥ – ƤŏdžTƢnj!f ƤzhƱdž!f – ŎhƢlj!f Ƨƨ – ĭƧzdž!f
. Ŏ ll‡fƧƱ!f ƥŋdžD

- čĐČ
. ƥ : Ơk ùNj čĕĐĒ / ùNj čďĒđ – lƧNjƢl!f – ƤŏdžĂl!f Ƨfƥ!f – ƥljƨ!f Ʊlŋ – ĭƧzdž!f
. lƤkƢŋŎf LJdž ƤƵĂdžŋdžĂ LJŏŋơ NJƱ

- čĐč
Ƨfƥ – ĭƧƢùŏhŎf DžŏNjfƧùhƢ . ƥ Ă LJŏŋơ NJƱ . ƥ :Nk Džllŏ Ŭ Ƣdž DžĂƨ! ƦƧT – ĭƧzdž!f
. Ƙ Ɣ – lƧNjƢl!f – Ƨ ƧƢzdž!f

- čĐĎ Ţŭĸǂ!ƒ Ƨƒƥ – Ŏŭţǎŏŵƣŏ!ƒ – Ćŭŭƶ!ƒ Ŏ!ƣ ĸĠŏďžǎƨ! LJďž ƨĠĸƤďž!ƒ ΘƨŤ – ĭƨƶďž!ƒ
. ƥŏŋďž!ƒ ƥ!ƣƶ ƥďžĠơ . ƥ : Ơĸ – ŧŏƨŢďž!ƒ ŧƤţĵ!ƒ – čěēČ

- čĐď ĭƨƶďž!ƒ – ĭƨƶďž!ƒ – ŧŏƨǎţ – Σŭƣ ƨƥ – ĭƨƶŵŏ Ŭ Ġďž ĭƨǎƨ! – ĭƨƶďž!ƒ – ŧŏƨǎţ – Ďƣ – čěĚĚ – ĭƨƶďž!ƒ
. ĭƥƶ

- čĐĐ ƥ . ŧŏĵƶďž – Ŏƣƨ!ƒ ŢƥŪƒ – ƨŏ!ƣ Ţŏƣơŏ – ŧŏĵƶďž – ŧŏĵƶďž – LJĠŭĵŵ! – ýŭŭŋj!ƒ ŧŵĸǂďžǎ ƨƥ – Ŏƣƨ!ƒ ŢƥŪƒ – ƨ ţǎŏ Ţŏƣơ – ŧŏĵƶďž . ƥ
. ĭčěěđ

- čĐđ ƥ . ĭƨƶďž!ƒ – ĭƨƶďž!ƒ – ĭƨƶďž!ƒ –

: l űøШDŽllε

-čđē Ḥŋdž Ɣ!fƥŬf – ƥƥz!f) ě (– ƚĂƧčh – Ƙ Ď čěēĎ . Dž

-čđĚ Ḥŋdž Ɣ!fĂƧ!f – ƥƥz!f) ě (– ƥfƥùƶh – DžĎČČď – ƥƥz!f ŎḤ Ţ5!f ŎljĞƛ!f) : Łù!ĞIdž ƨzùT

. (lƥƧ5ljdž!f ŁhƧŋk!f

-čđě Ḥŋdž Ɣ!fƥŰf – ƥƥz!f) ě (Ďč – Džŭ l Ůf Ɲnjlj Ḥŋdž . Dž čěĚđ – (�č) ƥƥz!f – Ŗ Ğk l Ūf Džŭ Ihh : ƥdžơD

-čĒČ Ḥŋnjdž Ƨ!fƥƨ Ŏhh LJĞŋƧnjdž – ĭƧƨdž!f Ćŭƨ!f – LJĞdžƨlj!f lƧƨdž – lƧfƨĂ ƘfƧĂTljdž – Łù5ĞIλ!f Ɣù!ƥƨ – Ď DžČČĒ .

Summary

In this research , we talk a bout a problem trying to explain and make it more simple , and at the end to make it satisfied and supported using what it's called (indicators) this problem are determined in a poet was charged with a thism in times and faith in some others during partly investigation to his poems.

He really gave the all people taken a group of research's made them and him very worried especially in " Al – Lozomiatt " .

He was " a Bu – alla almaarri " who forced the criticism to be diffrentiatted in in grading his work , always there was aclear and regenerated will to study him, and his likrature which was processed by many sides is still appoint tosolve .

All his openions and morals were only current to the logic limits of mind which is the first of evry thing alife isn't a giants the law because the truth cannt be antitruth intre some time .

This effective by holly Quaran through involving and indications in the group of the first centuries then he referced an of a bove to a created poet using the morals of both Islam and Quaran AL – Marri was far of some of what in Islam come with his fast , sadness , lonless and breaking the hormal way of life and satirizing the society because – as he thought the community wasn't in a good polite beharion in many social sides .

We notice the effect of hally Quaran in away toclear the play of logic in is lamic code putting the mind a bove the law not to approve the law itself .

And we work an the poems with being in the deep of the one tical sides never the less it was necessary , so I talked a bout the linqual and phelo so phic article effects , then I talked a bout the effects of holly Quaran in forming the tradition wither ferring to the origin of meaning and poetry in general and at AL – Maarri in special .

This study was divided to introduction , three sections and Ends .

١- the first was far meaning and ideas in his poems beside the effect those formed by Quaran because it was a basic item in his education , because he explained much of the Islamic ideas through his immaterial vision which is represented in philosophic rules so they were an immaterial indicators to understand all thing .

٢- The second seetion is far talking a bout the language to search a bout the vocabulary at Al Maarri referring to his menthioning the names Quaran in his poems and afew names of chapters of holy koran like .(AL aataf)

(Yones) , (Braa') , (Al fateha) , (Al ekhlas) Besides he men Tioned some vocvabularies from Koran in its all various cases and vefer to neigh boured ones like (Paradise and Hell) and (Human and Demons) then he mentioned then he mentioned these subjective and its tem sometimes he delets on of ٦٠ th to make a case of suspense for the exp loren . Then I Talked a bout his poems in a scientific way clearing the lingual styles and musical effect to the Koran words throughte introductions of (suars) and (repeating) in the letters , words , and sentences and refered to the words by it's the power of voice .

٣- The third section was far his style presented by holy Koran by mentioning the pavours of the views and his lingual and moral idioms and all coming of embodies and imitations in his poems becanse of what the Koran giveed him especially as him a poet and immaterial and I talked a bout the mean of the lingual ideom and the Mow it came in holy Qaran then a bout it which made his poems like a prose in a few times .

At the end I talked a bout some sticks from the (zager Al Nabeh) book which was in quired by " Dr . Amjed Trabulsi " can taining some cuters of poetry which almarri depended him selfarong his beotles using Moly Koran indicated to his honest and his fuith .

Then I name d the results and list of the references and sonnces .

The End

الحمد لله رب العالمين